

ورسالة لطيفة رسالة المرحوم جلال الدين
الخلوتي في الامور والكرامات

رسالة صوفية في
بالي اقدى قدس سره
الخلوتي

رسالة نظم جاه
الخلوتي

رسالة مسلك الطالبين
والواصلين حضرت الهادي قدس سره
طرق تفصيلي

اسرار نامه شيخ الهادي قدس سره

وصيت سنن اندي

رسالة روضة الفناء
في الطريقة

صورت الفتوى على جاه

كتاب الاطوار السبعة

الخلوتي تاليف كاتبه الفقير الى الله
سيد الكبري ترا اقدار الفقرا

محمد البيروني المعروف شيخ

القرآن عفي عن كل صفة

وكبري بحر سيد الخلق

والواري

امين

كتاب الامور

رسالة روضة
الواصلين

رسالة صوفية

رسالة معارف شيخ
محي الدين عمري

رسالة القدسية لشيخ
زين الدين الخاني

رسالة في بيان دوران
الصوفية تجاه الله

رسالة خرد

رسالة المرحوم
بيكاشي
الخلوتي

رسالة مع التوفيق سبابة
الغريب

رسالة عربية في الطريقة

رسالة المقدمة الشيخ
احمد بن عيسى صيفه الشهر
بيكاشي تاليفه

رسالة ما مع الامور
به عيسى المعروف بيكاشي
قدس سره

رسالة توصية في حرم الصوف
للايوار والمقرب واهل التحقيق
لشيخ محمد بن عيسى المعروف
بيكاشي

رسالة اصول وصول العلية
في طريق التصوف

رسالة تحقيقية سنن اندي

رسالة تيد الغني في رتبة النبي
لشيخ المرحوم شيخ الحرم يوسف
به يعقوب الخلوتي



241

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
 الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي خَلَقَنَا مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ وَطَوَّرَهَا
 أَطْوَارًا فَجَعَلَهَا أَمَارَةً بِالسَّوَاءِ فِي طُورِ الْحَيَاةِ
 تَصَرَّفَ فِي صَاحِبِهَا سِرًّا وَجَهَارًا وَلَوْ أَمَامَهُ
 فِي أَوَّلِ أَطْوَارِ الْبَشَرِيَّةِ فِي مَقَامِ الطُّفْلِيَّةِ
 تَمِيلُ إِلَى الْخَيْرِ وَتَرْجُو اللَّهَ وَقَارًا وَمُلْهُمَةً فِي
 طُورِ الْإِنْسَانِيَّةِ مَقَامِ الصَّبَاوَةِ تُلْهِمُ صَاحِبَهَا
 تَوْبَةً وَاسْتِغْفَارًا وَمُطْمِئِنَّةً فِي طُورِ الشُّبُورِ
 عَارِفَةً بِرُفْعِهَا إِلَى أُنْوَارِ رَاضِيَةٍ فِي
 طُورِ الرُّجُولِيَّةِ قَانِعَةً بِمَا قَسَمَ لَهَا فِي الْأَزَلِ

شهودا

شُهودًا وَأَسْتَبْصَارًا وَمَرْضِيَّةً فِي مَقَامِ
 الْكَهُولَةِ لَا تَشَاءُ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ رِزْقًا أَرَادَهُ
 وَاخْتِيَارًا وَكَامِلَةً قَدْ جُمِعَتِ الْمَقَامَاتُ
 وَالْمَرَاتِبُ مُسْتَقَرَّةً فِي مَقْعَدِ الصِّدْقِ قَرَارًا
 أَحْمَدُ عَلَى مَا كَشَفَ لَنَا عَنْ حَقِيقَةِ
 مَعْرِفَةِ النَّفْسِ الَّتِي قَدْ تَطَوَّرَتْ فِي الْمَرَاتِبِ
 أَطْوَارًا وَأَشْكُرُهُ لِيَزِيدَنَا مَعْرِفَةً بِهِ
 حَتَّى نَتَطَوَّى فِيهَا وَنَغِيبَ عَنْ سِوَاهُ فَنُصْبِحَ
 تَائِبِينَ جَارًا وَالصَّلَاةُ الْكَامِلَةُ الْمَكْمَلَةُ
 عَلَى الذَّاتِ الْمُطَهَّرَةِ الْمَكْمَلَةِ الَّذِي ارشَدَنَا
 إِلَى مَعْرِفَةِ الرَّبِّ الْبَنِيِّ رَأْسُ الْعُلُومِ الْمُحَصَّلَةِ
 وَأَمَرْنَا بِأَنْ نَفِرَ إِلَيْهِ فَرَارًا مُحَمَّدٌ الْمُصْطَفَى
 مظهر آلاءِ رَشَادِ الْقَائِلِ بِلِسَانِ كُلِّ اسْتِعْدَادٍ

MILLET GENEL KÜTÜPHANESİ			
KISIM :	H. Ali paya	ESKİ KAYIT No.	438
		YENİ KAYIT No.	

مَنْ عَرَفَ نَفْسَهُ فَقَدْ عَرَفَ رَبَّهُ بِلا تَوَقُّفٍ وَلَا
 نَظَرٍ وَلَا فِكْرٍ وَلَا ارْتِدَادٍ • كَشْفًا ذَوَقِيًّا
 لَا كَمَا يَتَعَقَّلُهُ أَرْبَابُ الْعُقُولِ الْحَيَارَاءِ • صَلَّى
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَعَلَى آلِهِ وَاصْحَابِهِ الَّذِينَ جَاهَدُوا
 وَهَاجَرُوا إِلَى رُفْهِمْ مَعَ رَسُولِهِ لِئَلَّا يَهَارَا
 • صَلَاةٌ دَائِمَةٌ مَا ذَامَ فَلَكَ التَّوْحِيدُ •
 عَلَى مَجِيطِ قُلُوبِ أَهْلِ التَّجَرُّيدِ دَوَارًا • •
 وَبَعْدُ فَيَقُولُ الْعَبْدُ الْفَقِيرُ إِلَى رَحْمَةِ
 رَبِّهِ الْكَبِيرِ • تَرَابُ الْأَقْدَامِ مُحَمَّدًا ابْنَ الْحَلِجِ
 خَلِيفَةَ الْمَعْرُوفِ بِشَيْخِ الْقُرَّاءِ • لَخَلَوَتِي
 طَرِيقَةً وَخَرَقَةً • الْحَنْفَى مَذْهَبًا وَشَرِيعَةً •
 غَفَرَ اللَّهُ وَلَوْ الْدَيِّرِ • وَاحْسَنَ إِلَيْهِمَا وَإِلَيْهِ •
 لَمَّا سَأَقْنِي الْأَقْدَارُ الْإِلَهِيَّةَ • وَالنَّصْرُفَاتِ

الرَّبَّانِيَّةَ • وَطَرَحْتَنِي فِي خِدْمَةِ السَّادَةِ
 الصُّوفِيَّةِ • وَسَدَكْتَنِي فِي سِلَكِ الشَّيْخِ
 الْكَامِلِ • وَالْمُرْشِدِ الْفَاضِلِ صَاحِبِ
 الْمَعَارِفِ الرَّبَّانِيَّةِ • وَالْحَقَائِقِ الْحَقِيقَةِ •
 أَبِي الْوَقْتِ • شَيْخِ شَهَوِيِّ اللَّهِ ابْنِ قَبَانَايِبِ
 الْعَيْنَتَابِيِّ • قَدَّسَ اللَّهُ سِرَّهُ الطَّاهِرَ • وَ
 جَعَلَنِي فِي بَرَكَتِهِ أَوَّلًا وَآخِرَ • فَخَدَّمْتُهُ
 عِدَّةً مِنَ السِّنِينَ • وَسَدَكْتُ طَرِيقَ اللَّهِ
 عَلَى يَدَيْهِ بِالْصَّدَقِ وَالْمُتَكَبِّرِ • حَتَّى كُشِفَ
 لِي بِبَرَكَاتِهِ خِدْمَتُهُ عَنْ مَعْرِفَةِ النَّفْسِ وَ
 أَطْوَارِهَا • وَعَنْ مَاهِيَّتِهَا وَأَسْرَارِهَا • بَعْضُهَا
 قَابِلٌ لِلتَّحْقِيرِ وَالنَّقْصِيرِ • وَبَعْضُهَا لَا يُعْبَرُ
 عَنْهَا إِلَّا بِإِشَارَةِ الْمُسْتَشِيرِ • فَعَرَّضْتُ مَا

وَرَدَ عَلَى مِنَ الْمَعَانِي عَلَى الْأَسْتَادِ • فَقَبِلَهَا •
بَعْدَ مَا نَقَدَهَا بِفِكَرِهِ وَنَظَرِهِ الْوَقَادِ •
ثُمَّ أَمَرَنِي أَنْ أَخْرِجَهَا إِلَى الطَّرِيقِ • لِيَسْتَفِيدَ
مِنْهَا كُلُّ طَالِبٍ لِلْحَقِّ مَا نُوَسِّسُ • فَاجَبْتُ
قَوْلَهُ وَامْتَثَلْتُ أَمْرَهُ • وَكَتَبْتُ مَا سَخَّ
إِلَى الْحَقِّ وَبَيَّرْتُهُ • فَبَعْدَ مَا حَرَّرْتُهُ بِلِسَانِ
الْقَلَمِ • أَجَبْتُ أَنْ أَرْصِعَهُ بِاسْمِ هَذَا
الصَّدْرِ الْأَعْظَمِ • وَالِدُ السُّورِ الْأَخْفَرِ •
مُدِيرِ نِظَامِ الْعَالَمِ • أَعْظَمِ الْوُزَرَاءِ دِينًا
وَعِلْمًا • وَأَفْخَمِهِمْ يَقِينًا وَصِدْقًا وَفَهْمًا •
وَكَثْرَ حُلُمًا وَاعْتِقَادًا وَعَقْلًا وَرَحْمَةً •
ذِي الْمَكَارِمِ الَّتِي لَا تَعْدُ • وَالْعَطَايَا
الْبَالِغَةِ الَّتِي لَا تَحُدُّ • الْمُؤَيَّدِ بِعِنَايَةٍ مِنْ تَفَعَّلِ

٤
فِي مَلَكِهِ مَا يَخْتَارُ وَيَشَاءُ • أَغْنَى بِهِ
حَضْرَتُهُ مَرَادِي شَأْنِ بَشَرٍ لَهُ فِي الدَّانِئِينَ
مَا يَتَمَنَّى وَيَشَاءُ • اللَّهُمَّ اجْعَلْ ظِلَّهُ ظِلِيلَ
وَعَمْرَهُ فِي الطَّاعَاتِ طَوِيلَ • وَأَمْدِهِ إِلَى
صِرَاطِ الْحَقِّ وَسَوَاءِ السَّبِيلِ • وَبَلِّغْهُ
غَايَةَ الْمُرَادِ • وَاعْظِهِ مُرَادَهُ عَلَى الْمُرَادِ •
آمِينَ • يَا مُجِيبَ دَعْوَةِ الْمُضْطَرِّينَ •
فَارْجُوا مِنْ فَضْلِهِ الْعَمِيمِ • وَلَطْفِهِ الْوَاسِعِ
الْكَرِيمِ • أَنْ يَقْبَلَ لَهَا بِحَسَنِ الْقَبُولِ • وَأَنْ
يَسُدَّ لَهَا ذَيْلَ عَفْوِهِ الْمَسْدُورِ • وَيَقْبَلَ
الْعُذْرَ مِنِّي فَإِنَّ الْعُذْرَ عِنْدَكَ أَمْرُ النَّاسِ
مَقْبُولٌ • وَبَعْدُ ذَلِكَ أَشْرَعُ وَأَقْوَلُ •
يَعُونِ الرَّبُّ الَّذِي لَا يَحُولُ وَلَا يَزُولُ •

الطريق الأول في معرفة النفس بالسلوك

قال الله تعالى وما أبرئ نفسي إن
النفس لأمارة بالسوء إلا ما رحم ربي إن ربي
غفور رحيم • وقال النبي صلى الله عليه
وسلم أعد أعدوك نفسك التي بين جنبيك
• وقال عليه السلام لما رجع من غزوة تبوك
رجعنا من الجهاد الأصغر إلى الجهاد
الأكبر • قيل يا رسول الله وما الجهاد
الأكبر قال المجاهدة في النفس وهواها
اعلم أيها الطالب الصادق • والسالك
السائر الموافق • إن النفس التي تحب عليك
مجاهدتها • بل يفترض محاربتها ومخالفتها

هي النفس الأمارة بالسوء • لكونها تؤمر
بمقتضى هواها لأن في عرف العرب إذا
أمر أميرهم بهوا نفسه وخالف سنتهم
وصمم على تلك المخالفة قالوا أمر الأمير
فأتركوه • فكذلك النفس الأمارة لما
كان دأبها التأمير بما ينهى الله سميت
أمارة بالسوء لأنها لا تأمر بخير أبداً
ولها أعوان على فعل السوء • أولهم الشيطان
وزيورها • والدنيا وزينتها ناصرها وظهيرها
والهوى قائدها ومديرها • ومن كليات
صفاتها الذميمة ثمانية صفات • الكبر
والعجب والحرص والطمع والبخل والحسد
وحب المال وحب الرياسة • وقد حوت

كُلَّ خَلْقٍ رَزِيلٍ • وَفِعْلٌ قَبِيحٌ مُوجِبٌ
لِلنَّضْلِيلِ • وَفِيهَا اخْلَاقُ الْكَلَابِ • وَ
أَوْصَافُ الذِّيَابِ • وَنَجَاسَةُ الْخَنَزِيرِ •
وَشَهْوَةُ الْحَمِيرِ • وَهَذِهِ مِنْ بَعْضِ أَوْصَافِهَا
يَا خَبِيرُ • وَإِنْ فَضَّلْتَ لَكَ مَا فِيهَا مِنْ
الْأَخْلَاقِ • لَضَاقَ عَنْ حَصْرِهَا الْأَحْمَالُ مِنْ
الْأَوْرَاقِ • وَلَكِنْ نَعْرِضُ عَنْ تَفْصِيلِهَا •
وَنُشْرِعُ فِي بَيَانِ مُجَاهِدَتِهَا وَتَحْصِيلِهَا •
فَنَقُولُ مِنَ الْمَعْقُولِ الَّذِي يَقْبَلُهُ الْعُقُولُ
لَمَّا كَانَتْ الْمُبَايَعَةُ مَعَ الْأَمَامِ الظَّاهِرِ
لِاجْلِ الْجِهَادِ الْأَصْغَرِ بِمُقْتَضَى قَوْلِهِ تَعَالَى
فَبَايَعَهُنَّ وَاسْتَغْفِرْ لَهُنَّ اللَّهُ • إِنَّ الدِّينَ
يَبَايَعُونَكَ إِنَّمَا يُبَايِعُونَ اللَّهَ قَرْضًا لَزِمًا

كَانَتْ فِي الْجِهَادِ الْأَكْبَرِ مَعَ الْأَمَامِ الْبَاطِنِ
الَّذِي هُوَ شَيْخُكَ وَمُرْشِدُكَ فَرْضًا فِي الْفَرْضِ
الزَّمَانِ • لِكُونَ الشَّيْخِ فِي قَوْمِهِ بَيْنَ طَلَبَتِهِ •
كَالْنَبِيِّ فِي أُمَّتِهِ • هَكَذَا صَحَّ عَنْ الْمَشَايِخِ
الْأَوَّلِ • فَأَعْرِفْ إِمَامَ زَمَانِكَ فَإِنَّ عَلَيْهِ
الْمَعْوَلُ • فَقَدْ صَحَّ عَنْ خَيْرِ الْبَرِيَّةِ • أَنَّهُ قَالَ
مَنْ مَاتَ وَلَمْ يَعْرِفْ إِمَامَ زَمَانِهِ مَاتَ مِيتَةً
جَاهِلِيَّةً • فَأَمَامُ زَمَانِكَ هُوَ مُرْشِدُكَ إِلَى
مَعْرِفَةِ نَفْسِكَ • ثُمَّ مِنْ مَعْرِفَةِ نَفْسِكَ إِلَى
مَعْرِفَةِ رَبِّكَ • فَلَا بَدَّ لِكُلِّ سَالِكٍ صَادِقٍ
• مِنْ مُرْشِدٍ مُعَيَّنٍ فِي الْأَزَلِ السَّابِقِ • فَإِذَا
النَّقِيَّتْ مَعَ مُرْشِدِكَ وَوَصَلْتَ إِلَيْهِ •
وَبَايَعْتَهُ عَلَى مُجَاهَدَةِ نَفْسِكَ وَحَصَلْتَ عَلَيْهِ

وَصَلَتْ حَقًّا إِلَى مَعْرِفَةِ نَفْسِكَ الْأَمَّارَةَ بِالسُّوءِ •
 فَطَلَبْتَ مُجَاهَدَتَهَا وَبُوتَ كَمَنْ إِلَى دَبِّهِ
 يَبُوتُ • فَأَوَّلُ شَيْءٍ يُعْطِيكَهُ الْمُرْشِدُ فَرَسَ الْهَمَّةِ
 وَسَيْفَ التَّوْحِيدِ • فَلَمْ تَزَلْ فِي مَيِّدَاتِ
 الصَّدْرِ تَجُولُ مُحْفُوفًا بِالنَّصْرِ وَالتَّائِيدِ •
 حَتَّى تَنْفِي عَنْ هَيْفِ لَا إِلَهَ • مِنْ صَدْرِكَ مَنْ كَانَ
 قَاطِعًا لَكَ عَنْ طَرِيقِ اللَّهِ • مُسْتَعِيدًا بِرَبِّ
 النَّاسِ • مَلِكِ النَّاسِ إِلَهِ النَّاسِ • مِنْ شَرِّ
 الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ • الَّذِي يُوَسْوِسُ فِي
 صُدُورِ النَّاسِ مِنَ الْجَنَّةِ وَالنَّاسِ • فَقَوْلُ
 بَلِسَانِكَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ • وَبِحَنَانِكَ لَا مَعْبُودَ
 إِلَّا اللَّهُ • فَلَمْ تَزَلْ عَلَى هَذِهِ الْكَلِمَةِ الطَّيِّبَةِ
 مُدْلُومٌ • وَتَحْقِيقُهَا قَائِمٌ • حَتَّى يَشْتَعِلَ مِنْ زَنْدِهَا

النَّيِّرَانِ • وَيُطِيرُ شُرُهَا عَلَى جُنْدِ النَّفْسِ الْأَمَّارَةِ
 فَحَرَّقَهُمْ عِيَانًا • فَتَصْبِحُ النَّفْسُ الْمَلْعُونَةُ
 لَيْسَ لَهَا مَعِينٌ وَلَا نَصِيرٌ • فَتَذِلُّ جَيْئِدًا
 وَتَخْضَعُ وَتَصِيرُ • مُسَلِّمَةً كَمَا يُسَلِّمُ الذِّلُّ
 الْأَسِيرَ • فَيُعَرِّضُ عَلَيْهَا الْأَسْلَامَ • فَتُنْقَادُ
 طَائِعَةً بِأَكْلَامٍ • فَيُنْشِرُ عَنْ ذَلِكَ
 مِنْهَا الصَّدْرَ • وَيَتَنَوَّرُ بِالنُّورِ الْمَشْرِقِ
 الْبَدْرَ • أَفَمَنْ شَرَحَ اللَّهُ صَدْرَهُ لِلْإِسْلَامِ •
 فَهُوَ عَلَى نُورٍ مِنْ رَبِّهِ الْعَلَامِ • وَعَلَامَةُ شَرْحِ
 الصَّدْرِ • فِي هَذَا الْمَقَامِ الْمَبْرُورِ • التَّجَافِي
 عَنْ دَارِ الْغُرُورِ • وَالْإِنَابَةُ إِلَى دَارِ الْخُلُودِ
 وَالسُّرُورِ • هَكَذَا صَحَّ فِي الْخَبَرِ عَنِ النَّبِيِّ
 عَلَيْهِ السَّلَامُ • فَإِذَا انْشَرَحَ صَدْرُ الْأَمَّارَةِ

لِلْأَسْلَامِ • وَصَارَتْ عَلَى نُورٍ مِنْ رَبِّهَا • يَرُدُّ عَلَيْهَا
وَارِدُ الشَّرِيعَةِ مِنْ جَانِبِ حُجَّتِهَا • فَيُبْعِثُهَا
عَلَى السَّيْرِ إِلَى اللَّهِ الْغَفُورِ • فَتُوجَّهُ إِلَى رَبِّهَا
لَا بِسَةِ خَلْعَةٍ مِنْ نُورٍ • مُلَوْنَةٍ بِلَوْنِ الزُّرْقَةِ
مِنْ الْأَلْوَانِ • إِذْ نُورُ هَذَا الطُّورِ أَزْرَقُ شَاهِدٌ
عَيَانٌ • وَكَوْنُ النُّورِ أَزْرَقُ فِي هَذَا الْمَقَامِ •
لأنَّ مُرَكَّبٌ مِنْ سَوَادٍ وَبَيَاضٍ وَامٌّ • كَمَا أَنَّ
الصَّبْغَ الْأَزْرَقَ هَكَذَا يَكُونُ • وَمَنْ أَحْسَنُ
مِنْ اللَّهِ صِبْغَةً وَنَحْرًا لَهُ عَابِدُونَ • فَأَمَّا السَّوَادُ
فَإِنَّهُ مِنْ أَثَرِ الْعُضْيَانِ نَاشِئٌ • وَأَمَّا الْبَيَاضُ
فَمِنْ نُورِ الْأَسْلَامِ فَاشِئٌ • فَإِذَا أَظْهَرَ لِلنَّفْسِ
الْمُسْلِمَةِ هَذَا النُّورَ • وَاخْتَدَى فِي الزِّيَادَةِ نُورًا
عَلَى نُورٍ • دَخَلَتْ مَقَامَ الْعِبُودِيَّةِ وَاعْتَرَفَتْ

وَاقَرَّتْ بِهَا وَعَلِمَتْ • فَيُنْذِرُ بِدَلِّ رَبِّهَا
أَسْمَاءَهَا • وَيَمْحِي مِنْ ذَلِكَ الْعَالَمِ رُسْمَهَا •
فَبَعْدَ مَا كَانَتْ أَمَارَةً بِالسُّوءِ • صَارَتْ
لِقَوَامَةٍ لذَاتِهَا وَلِرَبِّهَا تَبَوُّؤًا • فَافْهَمْ ذَلِكَ
يَا سَالِكَ • وَجَاهِدْ نَفْسَكَ وَكُنْ لَهَا مَالِكًا
• وَخَلِّصْهَا مِنْ مُوَبِقَاتِ الْمَهَالِكِ • مِنْ قَبْلِ
أَنْ يَقْبِضَهَا الْمَالِكُ • فَيُسَلِّمَهَا فِي بَيْدِ خَاوِنِ
جَهَنَّمَ الْبَعْدِ مَالِكًا • فَيَذِيقُهَا عَذَابَ
الْخُلْدِ عِنْدَ ذَلِكَ • نَجِّنَا اللَّهُ وَإِيَّاكُمْ مِنْ
جَهَنَّمَ الْبَعْدِ • وَحَشَرْنَا مَعَ أَهْلِ السَّعْدِ •
قَبْلَ مَجِيئِنَا إِلَى الْكَوْنِ وَبَعْدِ •

الطُّورِ الثَّانِي فِي فَتْرِ النَّفْسِ اللَّوَامَةِ

قَالَ اللَّهُ تَعَالَى وَلَا اقْسِمُ بِالنَّفْسِ اللَّوَّامَةِ
اعْلَمْ يَا ذَا الْهَيْمَةِ التَّامَّةِ أَنَّهُ لَمَّا قَامَتْ عَلَى
رَأْسِ النَّفْسِ اللَّوَّامَةِ الْقِيَامَةُ وَطَمَتُهَا
وَاحْطَطَتْ بِهَا الظَّامَةُ وَتَبَدَّلَتْ أَرْضُهَا
بِأَرْضِ الْبَشَرِيَّةِ اللَّامَةِ وَسَمَاوُهَا بِسَمَاوِ
الْمَحَبَّةِ وَالْإِسْتِقَامَةِ وَانْسَلَخَتْ مِنْ عَالَمِ
الْحَيَوَانِيَّةِ وَظَهَرَتْ بِالصُّورَةِ الْطِفْلِيَّةِ
وَانْقَادَتْ إِلَى الْعُبُودِيَّةِ وَاسْتَفَادَتْ
مَعَايِرَ زَكِيَّهِ وَصَارَتْ صَوَامَةً قَوَامَةً
سَمَاءً هَارِثَةً بِالنَّفْسِ اللَّوَّامَةِ فَقَالَ فِي
سُورَةِ الْقِيَمَةِ وَلَا اقْسِمُ بِالنَّفْسِ اللَّوَّامَةِ
أَيَحْسَبُ الْإِنْسَانُ أَنَّنِي نَجْمَعُ عِظَامَهُ
فَالْإِنْسَانُ هُوَ النَّفْسُ وَالنَّفْسُ هُوَ الْإِنْسَانُ

وَالْأَمَارَةُ هِيَ اللَّوَّامَةُ وَاللَّوَّامَةُ هِيَ الْأَمَارَةُ
وَجَمْعُ الْعِظَامِ مِنَ الْعَظَمِ الْعِظَائِمِ وَقَادِرُ
عَلَيْهَا الْخَالِقُ الدَّائِمُ وَقَدْ شَاهَدَ ذَلِكَ أَصْحَابُ
الْعَزَائِمِ فَإِذَا عَلِمْتَ هَذَا يَا سَالِكَ الطَّرِيقِ
وَطَلَبْتَ الدُّخُولَ إِلَيْهِ بِالتَّحْقِيقِ وَتَمَسَّكَتَ
بِإِذْيَالِ مُرْشِدِكَ الرَّفِيقِ وَصَلْتَ إِلَى مَحَبَّةِ
الْحَقِّ وَصِرْتَ صَدِيقَ فِعْطِيكَ مُرْشِدِكَ
مِفْتَاحَ بَابِ الْقَلْبِ فَتَفْتَحَ الْبَابَ وَتَدْخُلَ
حَضْرَةَ الرَّبِّ فَيَقْدَمُ لَكَ بِرَأْوِ الْمَحَبَّةِ فَلْيَسْتَوِ
عَلَى ظَهْرِهِ مُتَوَجِّهًا حَتَّى الْمَسْجِدِ الْأَقْصَى طَالِبًا
لِلْقُرْبِ فَإِذَا وَصَلْتَ إِلَى جَامِعِ الْأَقْصَى أَشْهَدُكَ
رَبُّكَ مِنَ الْعَجَائِبِ مَا لَا تُحْصِي ثُمَّ يَلُوحُ لَكَ
مِنْ نُورِ الْمَحْبُوبِ الَّذِي كَانَ كَيْسًا فِي أَفْقِ الْغُيُوبِ

فَتَهَيِّمُ فِي ذَلِكَ الْجَمَالَ • وَتَطْلُبُ الْوَصْلَةَ
 وَالْوَصَالَ • وَيَكُونُ لَوْنُ هَذَا النُّورِ أَصْفَرًا
 • وَصَفْرَتُهُ مِنْ بَيَاضٍ وَحُمْرَةٍ أَيْ أَشَقْرًا بَيَاضًا
 مِنْ بَيَاضِ نَوْرِ الْقَلْبِ بَاضِي • وَحُمْرَتُهُ مِنْ شَفَقِ
 شَمْسِ الرُّوحِ مَا حَضَى • كَمَا أَنَّ نَوْرَ الْفَجْرِ الطَّالِعِ
 مِنْ أَفْقِ الْمَشْرِقِ أَوَّلُهُ بَيَاضٌ مَائِلٌ إِلَى الزُّرْقَةِ
 • ثُمَّ يَطْلُعُ بَعْدَهُ الصُّفْرَةُ الْمَائِلَةُ إِلَى الشُّقْرِ
 • ثُمَّ تَطْلُعُ الْحُمْرَةُ وَلَمْ تَزَلْ تَزِيدُ حَتَّى تَطْلُعَ
 الْغَزَالَةُ • فَكَذَلِكَ أَوَّلُ مَا يَطْلُعُ لِلسَّالِكِ
 مِنْ أَفْقِ مَشْرِقِ وَجُودِهِ النُّورُ الْأَزْرَقُ فِي
 طَوْرِ النَّفْسِ الْأَمَّارَةِ • وَيَكُونُ ذَلِكَ بَعْدَ
 اسْلَامِهَا وَتَسْلِيمِهَا لِمَالِكِ قِيَادِهَا وَتَعْلِيمِهَا
 فَإِذَا تَبَدَّلَتْ وَصَارَتْ لَوَّامَةً • أَشْرَقَ نُورُهَا

وَازْدَادَ امْتِدَادًا مِنْ جَانِبِ الرُّوحِ الْقَيَّامَةِ •
 تَلَوْنٌ يَلَوْنُ الصُّفْرَةَ فَتَصِيرُ الْبَقَرَةُ الصُّفْرًا
 الْفَاقِعَةُ اللَّوْنِ • فَيَنْتَسِرُ بِالنَّظَرِ إِلَيْهَا كُلُّ نَاطِقٍ
 فِي عَالَمِ الْكَوْنِ • ثُمَّ اعْلَمْ بِأَنَّ لِكُلِّ مِنَ النُّفُورِ
 السَّبْعَةَ خَالًا وَمَقَامًا • وَسَيَرًا وَعَالَمًا • وَوَرْدًا
 وَنُورًا • فَأَمَّا حَالُ النَّفْسِ لِلْوَّامَةِ فَالْمَحَبَّةُ •
 وَمَقَامُهَا الْقَلْبُ • وَسَيَرُهَا اللَّهُ • وَعَالَمُهَا
 الْبَرَزَخُ • وَوَارِدُهَا الطَّرِيقَةُ الْمَحْدِيَّةُ • فَأَمَّا
 الْمَحَبَّةُ فَثَلَاثَةٌ مَرَاتِبُ • مَحَبَّةُ الْمَرْئِي • وَهِيَ
 الْمَحَبَّةُ الْمَجَازِيَّةُ الَّتِي هِيَ قَنْطَرَةُ الْحَقِيقَةِ
 وَتَعْلَقُهَا بِالْمَرْئِي • إِذْ لَوْ لَا الْمَرْئِي مَا عَرَفْتُ
 رَبِّي • وَفَوْقَهَا مَحَبَّةُ الرَّبِّ • وَمَنْظَرُ الرَّبِّ
 هُوَ الْوَسِيلَةُ الْكُبْرَى • وَهِيَ حَقِيقَةُ الرَّسُولِ

عَلَيْهِ السَّلَامُ. وَالْمَرْتَبَةُ الثَّالِثَةُ مِنَ الْمَحَبَّةِ
مَحَبَّةُ الْحَقِّ الشَّامِلَةُ لِلْمَرَاتِبِ الثَّلَاثَةِ الْأَفَاقِ
وَالْأَنْفُسِ وَالْحَقِّ الظَّاهِرِ فِيهَا. كَمَا قَالَ تَعَالَى
سَنُرِيهِمْ آيَاتِنَا فِي الْأَفَاقِ وَفِي أَنْفُسِهِمْ حَتَّى
يَتَبَيَّنَ لَهُمْ أَنَّهُ الْحَقُّ الْآيَةُ. فَالْأَفَاقُ مَا خَرَجَ
عَنْكَ وَمُقَرَّدَةٌ أَفُقٌ. وَكُلُّ أَقْلِيمٍ لَهُ أَفُقٌ فَأَفُقُ
أَقْلِيمِ السَّالِكِ شَيْخُهُ وَمُرَبِّيهِ الَّذِي يَشْرُقُ
لَهُ مِنْهُ فَجْرُ الْمَعْرِفَةِ وَمَحَبَّتُهُ التَّوَجُّهُ إِلَيْهِ
وَالْمَتَابَعَةُ لَهُ. كَمَا قَالَ اللَّهُ تَعَالَى قُلْ إِنْ
كُنْتُمْ تَحِبُّونَ اللَّهَ فَاتَّبِعُونِي يُحْبِبْكُمُ اللَّهُ
الْآيَةُ. وَأَمَّا الْأَنْفُسُ فَهِيَ رُؤْيَا الْحَقِّ فِي نَفْسِ
السَّالِكِ وَصُورَةُ الْحَقِّ هِيَ حَضْرَةُ الرَّسُولِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. كَمَا قَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ مَنْ

مَنْ رَأَى فَقَدْ رَأَى الْحَقَّ. وَقَالَ خَلَقَ اللَّهُ آدَمَ عَلَى
صُورَتِهِ. فَالرَّسُولُ عَلَيْهِ السَّلَامُ هُوَ آدَمُ الْأَكْبَرُ
الْمَخْلُوقُ عَلَى صُورَةِ الْحَقِّ. فَهِيَ مَسْتَوْرَةٌ فِي
نَفْسِ كُلِّ مُؤْمِنٍ الْمُعْبَرُ عَنْهَا بِقَوْلِهِ عَلَيْهِ
السَّلَامُ أَنَا مِنْ نُورِ اللَّهِ وَالْمُؤْمِنُونَ مِنْ نُورِي
وَهَذَا النُّورُ الَّذِي بَطْنٌ فِي نَفْسِ كُلِّ مُؤْمِنٍ
هُوَ رُبُّهُ الْمُدَبِّرُ لِعَالَمِ جِسْمِهِ الْمُتَّصِلُ بِحَقِيقَةِ
نَبِيِّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ. فَلَا يَنْكَشِفُ لَهُ هَذَا النُّورُ
إِلَّا مِنْ رُفُوزِ مَحَبَّةِ شَيْخِهِ الَّذِي هُوَ وَاسِطَةٌ
بَيْنَهُ وَبَيْنَ نُورِ نَبِيِّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ. فَإِذَا
انْكَشَفَ لَهُ عَنْ صُورَةِ رُبِّهِ فِي نَفْسِهِ تَعَلَّقَتْ
الْمَحَبَّةُ بِتِلْكَ الصُّورَةِ فَهُوَ بِهَا وَإِلَى هَذَا
إِشَارَةُ الشَّيْخِ ابْنِ الْفَارِضِ فِي تَأْيِيدِهِ فَقَالَ

فَلَمْ يَهَوْنِي مَا لَمْ تَكُنْ فِي فَا رِيْغٍ ۝ وَفِيْهِ
 ۝ وَلَمْ تُغْنِ مَا لَمْ تَجْعَلْ فِيْكَ صُوْرِيْ
 فَهَذِهِ اِرَاةُ الْاَيَاتِ الْحَقِيْقَةِ فِي الْاَفَاقِ وَ
 الْاَنْفُسِ الْخَلْقِيَّةِ ۝ وَحَالُ الْمَحَبَّةِ الرَّبِّيَّةِ يَتَّصِفُ
 بِهَا السَّالِكُ فِي هَذَا الْمَقَامِ ۝ وَاَمَّا نِهَآيَةُ
 الْمَحَبَّةِ الْمَشَارِئِلِهَا بِحَتَّى يَتَّبِعَنَّ لَهُمْ اَنْزَالُ الْحَقِّ
 فَسَنَبَيِّنُهُ اِنْ شَاءَ اللّٰهُ تَعَالٰى فِي حَالِ الْعَشَقِ
 وَاللّٰهُ يُرْسِدُنَا اِلَى مَعْرِفَةِ مُرْشِدِنَا وَيُهْدِنَا
 بِهِ اِلَى مَحَبَّةِ رَبِّنَا ۝ وَيَكْشِفُ لَنَا عَنْ حَقِيْقَتِهِ
 حَتَّى نَعْبُدَ حَقَّ عِبَادَتِهِ ۝ اٰمِيْنَ يَا مَعْ بَيْنَ

الطُّوْرُ الثَّالِثُ فِي مَعْرِفَةِ النَّفْسِ الْمَلَكِيَّةِ

قَالَ اللّٰهُ تَعَالٰى اَقْسِمًا بِالنَّفْسِ الْمَلَكِيَّةِ الَّتِي

وَتِيَتْ هُدَاهَا ۝ وَنَفْسٍ وَمَا سَوَّاهَا ۝ فَاَلْهَمَهَا
 فُجُورَهَا وَتَقْوِيَهَا ۝ اَقْسَمُ سُبْحَانَكَ بِالنَّفْسِ الْمَلَكِيَّةِ
 وَلَمْ يَقْسِمِ بِالنَّفْسِ الْاِنْسَانِيَّةِ لِكُوْنِ النَّفْسِ الْاَوَّلَى
 فِي مَقَامِ الطِّفْلِ ۝ فَالطِّفْلُ مِيَالٌ اِلَى طِبَاعِهِ
 الْاَرْضِيَّةِ وَالسَّمَاوِيَّةِ ۝ لَيْسَ عِنْدَ شَيْءٍ مِنَ التَّمْيِيزِ
 ۝ بَلْ مَسَاوِي عِنْدَهُ الدَّلِيلُ وَالْعَزِيْزُ ۝ وَالْجَمْرُ
 وَالذَّهَبُ الْاَمْرِيْكَمَا وَقَعَ لِمُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ ۝ عِنْدَ
 تَنَاوُلِهِ الْجَمْرَةَ وَتَرْكِهِ الذَّهَبَ فِي ذَلِكَ الْمَقَامِ ۝
 بِخِلَافِ النَّفْسِ الْمَلَكِيَّةِ الَّتِي اَلَّهَمَّهَا رَبُّهَا
 الْفُجُورَ وَالتَّقْوَى ۝ وَصَارَتْ مُمَيِّزَةً بَيْنَهُمَا
 تَشْرِكُ الْفُجُورَ وَعَلَى التَّقْوَى تَقْوَى ۝ لَا نَهَادَ خَلَّتْ
 اَوَّلَ مَرَاتِبِ الرِّجَالِ ۝ وَاتَّصَفَتْ بِالْعِلْمِ وَالْمَعْرِفَةِ
 وَالْحَالِ ۝ فَلَمَّا وَصَلَتْ وَحَصَلَتْ عَلَى هُدَاهَا

اقْسَمَ بِهَا مَوْلَاهَا • فَقَالَ وَنَفْسٍ وَمَا سَوَّاهَا •
 فَالْهَمَّهَا فَجُورُهَا وَتَقْوَاهَا • وَجَوَابُ الْقَسْرِ
 قَدْ افْلَحَ مَنْ زَكَّيْهَا اَيَّ طَهَّرَهَا عَنِ النَّظَرِ اِلَى
 سِوَى رَبِّهَا الَّذِي هُوَ عَيْنُ سِوَاهَا • قَدْ افْلَحَ
 الْمُؤْمِنُونَ الْمُخَاطَبُونَ بِبَيِّنَاتِهَا الَّذِينَ آمَنُوا
 اٰمَنُوا بِاللّٰهِ وَرَسُوْلِهِ • فَاَوْلَا اٰمَنُوا بِرَبِّهِمْ
 اِيْمَانٌ غَيْبٌ بِالترَّهيبِ وَالتَّرغِيبِ • وَالثَّانِي
 اَمْرُهُمْ بِالْاِيْمَانِ الشَّهَادَةِ الَّذِي هُوَ مَعْرِفَةُ
 الرَّبِّ وَمَجْدَةُ الْحَبِيبِ • فِي كُلِّ مَرْتَبَةٍ يَكُونُ
 الْاِيْمَانُ مَطْلُوبٌ • وَهُوَ التَّصَدِيقُ بِمَا اسْتَرَ
 عَنْكَ مِنَ الْحَقَائِقِ فِي الْغُيُوبِ • وَالْغُيُوبُ يُطَوَّنُ
 بَعْضُهَا اَدْخُلُ مِنْ بَعْضٍ • كَمَا قَالَ سَيِّدُ اَهْلِ السَّمَاءِ
 وَالْاَرْضِ • اِنَّ لِلْقُرْآنِ ظَهْرًا وَبَطْنًا اِلَى سَبْعَةِ

اَبْطُنٍ وَفِي رِقَايَةِ اِلَى سَبْعِينَ • فَيَجِبُ الْاِيْمَانُ
 بِكُلِّ الْبَطُونِ هَكَذَا صَحَّ عَنْ سَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ
 • فَاَوْلُ مَا يَكْشِفُ لِلنَّفْسِ الْاِمَارَةَ عَنْ ظَهْرِ
 الْقُرْآنِ فَيَرُدُّ عَلَيْهَا ظَاهِرَ الشَّرِيعَةِ • لِذَلِكَ
 قَالُوا وَاَرَادَ النَّفْسِ الْاِمَارَةَ الشَّرِيعَةَ بَعْدَ
 اِسْلَامِهَا • وَبِنُورِ اِيْمَانِهَا تَرَى فِي الْاَفَاقِ
 آيَاتِ رَبِّهَا فَهَذَا اَوَّلُ اِيْمَانٍ يَكُونُ • ثُمَّ
 مِنْهُ يَدْخُلُ اِلَى اَوَّلِ بَطْنٍ مِنْ بَطُونِ الْقُرْآنِ
 وَهُوَ الْكَشْفُ عَنْ اَحْوَالِ الْبَرَزَخِ وَشُهُودِهِ
 بِنُورِ اِيْمَانِ النَّفْسِ لِلْوَامَةِ عَيَانِ • وَهَذَا الْاِيْمَانُ
 الثَّانِي • الَّذِي اَمْرُهُ نَابِرٌ فِي الْقُرْآنِ الَّذِي هُوَ
 لُبُّ الْمَعَانِي • ثُمَّ بِهِذَا الْاِيْمَانِ وَنُورِهِ تَرَى
 آيَاتِ اللَّهِ فِي الْاَنْفُسِ فِي عَالَمِ الْبَرَزَخِ وَقُبُورِهِ

فَمِنْ أَجْلِ هَذَا يَكُونُ وَارِدُ النَّفْسِ لِلْوَأَمَةِ
الطَّرِيقَةُ الَّتِي بَاطِنُ الشَّرِيعَةِ فِي اصطلاح
الطَّائِفَةِ الْمُطِيعَةِ اصْحَابِ الطَّرِيقَةِ الْخَلَوِيَّةِ
أَعَادَ اللَّهُ عَلَى بَرَكَتِهِمْ فِي كُلِّ بَكْرَةٍ وَعَشِيَّةٍ
وَمِنْ هَذَا الْبَطْنِ الثَّانِي يَنْتَقِلُ إِلَى الْبَطْنِ
الثَّالِثِ وَيُقَالُ لَهُ السَّيْرُ عَلَى اللَّهِ فِي عَالَمِ
الْمَلَكُوتِ بِحَالِ الْعِشْقِ الَّذِي هُوَ آخِرُ مَرْتَبَةٍ
الْمَحَبَّةِ الرَّبِّيَّةِ بِالصِّدْقِ وَأَوَّلُ مَرَاتِبِ الْمَحَبَّةِ
الْحَقِيقَةِ الَّتِي هِيَ غَايَةُ قَوْلِهِ حَتَّى يَتَبَيَّنَ لَهُمُ
الْحَقُّ فَإِذَا تَبَيَّنَ لَهُوَلَاءِ السَّالِكِينَ هُوِيَّةُ الْحَقِّ
عِشْقُهُ مِنْ غَيْرِ اخْتِيَارٍ وَتَاهُوا فِي عِشْقِهِ
مِنْ غَيْرِ قَرَارٍ فَلَمَّا عِشْقُهُ عِشْقَهُمْ فَلَمَّا عِشْقَهُمْ
قَتَلَهُمْ وَقَتَلَهُمْ وَضَلُّهُمْ وَهُوَ عِبَارَةٌ عَنْ تَجَلِّي

14
بَاطِنُ صُورَةِ حَقِيقَتِهِ فِي مَرَاتِبِ بَاطِنِ عِبُودِيَّتِهِ
الَّتِي رَأَاهَا سَابِقًا فِي الْأَنْفُسِ بَعَيْنِ النَّفْسِ الْوَأَمَةِ
فَيَفْنِي حَالَتَهُ وَجُودَ الْعِبُودِيَّةِ الْمُقْبِدَةِ فِي
نُورِ تَجَلِّي صُورَةِ الْحَقِّ الْعَابِدَةِ الْمُرْشِدَةِ فَيَبْقَى
وَقَتِيذٌ لَا عَابِدَ وَلَا مُرْشِدَ إِلَّا هُوَ فَيُنَادِي
لِسَانُ حَالِهِ لَا هُوَ إِلَّا هُوَ فَلِهَذَا تَلْقَى الْمُرْشِدَ
يُلْقِنُ السَّالِكَ هَذَا الْأَسْمَ فِي هَذَا الطَّوَرِ
فِيَا خُذْهُ مُسْتَعِيدًا بِرَبِّهِ مِنَ الْحَوَرِ وَهُنَا
يَتَّبِعُهُ الْعَاشِقُ فِي نُورِ الْجَمَالِ فَيَسْطِخُ فِي
الْأَقْوَالِ وَالْأَحْوَالِ حَتَّى يَكَادَ الْمُرْشِدُ أَنْ
يَعْجَزَ عَنْ ضَبْطِهِ إِلَّا بِنَقْلِهِ عَنْ هَذَا الْحَالِ
فَتَرَى الْعَاشِقَ تَارَةً يَشْرَبُ وَتَارَةً يَطْرُبُ وَ
تَارَةً يَسْكُرُ وَتَارَةً يَصْحَى وَتَارَةً يَرْقُصُ وَتَارَةً

يَهِيْمُ عَلَى وَجْهِهِ لَا يَضْمَأُ وَلَا يَضْحَى وَكَثِيرٌ مِنَ
السَّالِكِينَ لَمَّا وَصَلُوا إِلَى هَذَا الْمَقَامِ
فَارْقُوا مُرْشِدَهُمْ وَزَعَمُوا أَنَّ الْمُرْشِدَ لَيْسَ لَهُ
تَصَرُّفٌ فِيهِمْ وَلَا كَلَامٌ فَانْقَطَعُوا عَنِ الطَّرِيقِ
وَلَبِسُوا ثَوْبَ الْخَلَاعَةِ وَالتَّمْرِيقِ فَحَرُمُوا مِنَ
التَّكْمِيلِ وَوَقَعُوا فِي التَّضَلُّيلِ فَصَارَ عَلَيْهِمْ
كَأَنَّ صَارَ عَلَى أَصْحَابِ الْفِيلِ فَارْتَمَوْا بِحِجَارِهِ
الطَّرْدِ وَالْبَعْدِ مِنْ سَجِيلِ فَصَارُوا كَعَصِيفِ
مَا كُولِ نَحْنَانَا اللَّهُ وَعَافَانَا مِنَ النَّكُولِ
وَلَنَرْجِعْ إِلَى الْمَقْصُودِ وَنَقُولَ بِلِسَانِ التَّوْبَةِ
وَالْإِرْشَادِ مُخَاطِبِينَ لِأَصْحَابِ الْقَابِلِيَّةِ
وَالْأَسْتِعْذَادِ لَمَّا أَلْهَمَتِ النَّفْسُ فُجُورَهَا وَ
تَقْوِيَهَا وَعَرَفَتْ ضَلَالَهَا وَهَدَاهَا وَاشْتَغَلَتْ

بِالذِّكْرِ الرُّوحِي الَّذِي هُوَ مِعْرَاجُ الرُّوحِ
إِلَى سَمَاءِ الْفُتُوحِ مَتَمِّسِكَ بِقَوْلِ رَبِّهَا الَّذِي
أَخْبَرَ بِرَبِّيَّتِهَا إِذْ قَالَ مَنْ ذَكَرَنِي عَرَفَنِي
وَمَنْ عَرَفَنِي أَحَبَّنِي وَمَنْ أَحَبَّنِي عَشَقَنِي وَمَنْ
عَشَقَنِي عَشَقْتُهُ وَمَنْ عَشَقْتُهُ قَتَلْتُهُ وَمَنْ
قَتَلْتُهُ فَعَلَى دِيْتِهِ وَأَنَا دِيْتُهُ الْحَدِيثُ
سَارَعَتْ إِلَى الذِّكْرِ الَّذِي هُوَ سَبَبُ الْمَعْرِفَةِ
الْمَذْكُورِ فَالذِّكْرُ هُوَ الْأَسْمُ وَالْمَذْكُورُ هُوَ
الْمُسَمَّى وَالْمُسَمَّى أَنْتَ أَيُّ عَيْنِكَ مَنْ ذَكَرَ الْأَسْمَ
عَرَفَ الْمُسَمَّى الَّذِي هُوَ عَيْنُهُ فَعَيْنُهُ ذَاتُهُ وَذَاتُهُ
سِرُّهُ وَسِرُّهُ رَبُّهُ كَمَا قَالَ عَزَّ وَجَلَّ فِي الْحَدِيثِ
الْقُدْسِيِّ الَّذِي قَرَّرَهُ الْأَنْسَانُ سِرِّي وَأَنَا سِرُّهُ
صَدَقَ اللَّهُ وَمَنْ أَصْدَقُ حَدِيثًا مِنَ اللَّهِ

فَافْهَمُوا • وَلَا تَفْهَمُوا مَا لَمْ تَعْلَمُوا • وَلَا تَعْلَمُوا مَا لَمْ
تُسَلِّمْ • فَإِذَا اسَلَّمْتُمْ تَسْلِمًا • إِنَّ الدِّينَ عِنْدَ اللَّهِ
الْإِسْلَامُ • فَهُوَ الْبِدَايَةُ وَالتَّوَسُّطُ وَالْأَمَامُ •
بِهَذَا أَوْصَى الْأَنْبِيَاءُ الْكَامِلُونَ • إِنَّ اللَّهَ
اصْطَفَى لِكُلِّ دِينٍ فَلَا تَمُوتُنَّ إِلَّا وَأَنْتُمْ
مُسْلِمُونَ • فَالْإِسْلَامُ هُوَ الْإِنْقِيَادُ • وَهُوَ
عَلَى مَرَاتِبٍ عِنْدَ أَهْلِ الْأَرْشَادِ • إِسْلَامٌ •
وَتَسْلِيمٌ • وَتَفْوِضٌ • فَالْإِسْلَامُ يَكُونُ لِلرَّسُولِ
مِنْ جِهَةِ رِسَالَتِهِ • الْإِنْقِيَادُ لَهُ بِالْقَوْلِ لِأَنَّهُ
عَلَيْهِ السَّلَامُ أَوَّلُ الْمُسْلِمِينَ • وَالتَّسْلِيمُ لِلنَّبِيِّ
عَلَيْهِ الصَّلَاةُ مِنْ جِهَةِ مَلَكَئَتِهِ • فَعَلًا وَطَرِيقًا •
لَأَنَّ الطَّرِيقَةَ أَفْعَالُهُ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَهِيَ الْبَرَكَةُ
الَّتِي فِيهِ نَبَوْتُهُ الَّذِي هُوَ فَوْقَ مَرْتَبَةِ رِسَالَتِهِ •

وَتَحْتَ مَرْتَبَةِ وَلَا يَتَّبِعُهُ عَلَيْهِ الْحِجَّةُ وَالسَّلَامُ • وَأَمَّا
مَقَامُ التَّفْوِضِ • فَيَكُونُ لِحُجَّةٍ وَلَا يَتَّبِعُهُ إِلَّا
يَنْقُطُ حُكْمُهَا فِي الدَّارَيْنِ أَبَدًا لَا يَدِينُ • وَهِيَ
جِهَةٌ حَقِيقَتُهُ عَلَيْهِ السَّلَامُ • الَّتِي سَمَّيْتُ بِهَا
عَبْدُ اللَّهِ • وَلِهَذَا كَانَ آخِرُ كَلَامِ مُؤْمِنٍ أَوْ مُؤْمِنَةٍ
بَعْدَ نَصِيحَتِهِ لِقَوْمِهِ بِإِذْنِ اللَّهِ • وَأَفْوَضُ
أَمْرِي إِلَى اللَّهِ • فَلَمَّا دَخَلَ مَقَامَ التَّفْوِضِ لِلَّهِ •
فَوْقَهُ اللَّهُ • فَعَلِمَ مِنْ هَذَا أَنَّ مَقَامَ التَّفْوِضِ
أَعْلَى مِنْ مَقَامِ التَّسْلِيمِ • وَهُوَ أَعْلَى مِنْ مَقَامِ
الْإِسْلَامِ • إِذَا الْإِسْلَامُ الْإِنْقِيَادُ الظَّاهِرُ • وَالتَّسْلِيمُ
الْإِنْقِيَادُ الْبَاطِنُ • وَالتَّفْوِضُ الْإِنْقِيَادُ السِّرِّيُّ وَهُوَ
بَاطِنُ الْبَاطِنِ • وَلَكِنْ لَمَّا كَانَ كُلُّ مُسْلِمٍ مُؤْمِنًا
بِمُقْتَضَى قَوْلِهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ إِنَّا نَحْكُمُ بِالظَّاهِرِ •

وَاللَّهُ يَتَوَلَّى السَّارِئِينَ • قَالَ بِلِسَانِ الْحَكَمِ • إِنَّ
الدِّينَ عِنْدَ اللَّهِ الْإِسْلَامُ • وَلَمَّا قَالَتِ الْأَعْرَابُ
آمَنَّا قَالَ اللَّهُ لِنَبِيِّهِ قُلْ لَهُمْ يَا مُحَمَّدٌ لَمْ تَوْفُوا
وَلَكِنْ قُولُوا اسْلَمْنَا • لِأَنَّ الْإِسْلَامَ يَقْتَضِي
الْمُتَابَعَةَ بِالْأَعْمَالِ فِي الظَّاهِرِ بِخِلَافِ الْإِيمَانِ
فَإِنَّهُ إِقْرَارٌ بِاللِّسَانِ وَتَصَدِّقٌ بِالْجَنَانِ وَلَيْسَ
لِلْأَعْمَالِ فِيهِ مَدْخَلٌ • فَإِنَّمَا إِذَا آمَنَّا وَصَدَقْنَا
بِنُبُوءَةِ مُوسَى وَعِيسَى عَلَيْهِمَا السَّلَامُ لَا يَلْزَمُنَا
مُتَابَعَتُهُمْ فِي شَرِّ عَيْتِهِمْ • وَفِيهِ تَحَقُّقٌ دَقِيقٌ •
لَيْسَ هُنَا مَحَلُّهُ • فَلَنُغْرِضْ عَنْهُ وَلَنَرْجِعْ إِلَى مَا
مَا نَحْنُ بِصَدَدِهِ • وَنَقُولُ إِنَّ الرَّسُولَ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ قَدْ جَاءَ بِهَذَا الدِّينِ الْمُبِينِ • الَّذِي
هُوَ الْإِسْلَامُ • وَالتَّسْلِيمُ • وَالتَّقْوِيُّ • وَظَهَرَ

بِالْإِسْلَامِ • وَأَظْهَرَهُ بِسَيْفِ الرِّسَالَةِ • وَ
قَالَ أَنَا رَسُولُ بِلِلسَانِ لَا هَلِ الضَّلَالَةُ •
فَلَمَّا فَتَحَ دِينَ الْإِسْلَامِ • بِالْمَرْهَفِ الْحَسَامِ •
وَدَخَلَ النَّاسُ فِيهِ بِإِهْتِمَامٍ • جَلَسَ عَلَى
سَجَادَةِ النُّبُوَّةِ الْبَيِّنَةِ • مُمَثِّلًا أَمْرَ قَوْلِهِ
تَعَالَى ادْعُ إِلَى سَبِيلِ رَبِّكَ بِالْحُكْمِ وَ
الْمَوْعِظَةِ الْحَسَنَةِ • فَلَمَّا بَلَغَ بِلِسَانِ النُّبُوَّةِ
هَذَا الْبَلَاغَ الَّذِي لَيْسَ فِيهِ اغْوَجَا جَاءَ •
وَرَأَى النَّاسَ يَدْخُلُونَ فِي دِينِ اللَّهِ أَفْوَاجًا •
أَمْرُهُ رَبُّهُ بِأَنْ يُسَبِّحَ بِحَمْدِهِ • وَلَيْسَتْ غَفْرُهُ
إِنَّهُ كَانَ تَوَّابًا • فَاُمْتَثَلَ قَوْلُهُ وَاسْتَغْفِرْ
• وَإِلَى حَقِيقَةِ الْمُسْكَنَةِ تَوَجَّهَ فَعَبَّرَهُ •
فَلَمَّا رَأَاهُ مَقَامًا عَالِيًا فَوْقَ عَالِيَيْنَ • وَمُتَبَرِّكًا

رَفِيعَةً لَا يَصِلُ إِلَيْهَا إِلَّا كُلُّ مُسْكِينٍ مِنْ
أُولَى الْعِزِّ الْمُقَرَّبِينَ • قَالَ بِاللِّسَانِ الْعَرَبِيِّ
الْمُبِينِ • اللَّهُمَّ احْنِ مِسْكِينَنَا وَامْتِنِ
مُسْكِينَنَا وَاحْشُرْ فِي نَزْمَةِ الْمَسَاكِينِ •
فَهَذَا الْأَرْشَادُ الثَّالِثُ وَهُوَ مَقَامٌ وَلَا
عَلَيْهِ السَّلَامُ • فَلَمَّا انْتَقَلَ مِنْ هَذِهِ الدَّارِ
الْفَانِيَةِ إِلَى تِلْكَ الدَّارِ الْبَاقِيَةِ • اسْتَخْلَفَ
فِي كُلِّ سَجَادَةٍ خَلِيفَةً • فَاسْتَخْلَفَ فِي
سَجَادَةِ الرِّسَالَةِ السَّلَاطِينَ الْعُدُلَ • وَ
أَعْطَاهُمُ السِّيفَ وَالْقَلَمَ • وَالرَّايَةَ وَالْعِلْمَ •
وَأَمَرَهُمْ بِالْجِهَادِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ • وَأَقَامَتَهُ
حُدُودَ اللَّهِ • وَاجْرَأَ شَرِيعَةَ اللَّهِ • وَحَفِظَ
وَحِرَاسَةَ بِلَادِ اللَّهِ • وَأَمَرَهُمْ بِالْعَدْلِ وَالْإِيمَانِ

وَنَهَاهُمْ عَنِ الظُّلْمِ وَالطُّغْيَانِ • وَبَشَّرَهُمْ
بِبَشَائِرِ صُنُوفٍ مِنْهَا قَوْلُهُ الْجَنَّةُ تَحْتَ
ظِلَالِ الشُّيُوفِ • وَمِنْهَا فِي الْعَدْلِ الَّذِي
عَيْنُهُ • يَقُولُهُ عَدْلُ سَاعَةِ خَيْرٍ مِنْ عِبَادَةِ
سَبْعِينَ سَنَةً • وَمَا ذَكَرَهُ فِي حَقِّ الْغَزْوِ
وَالْجِهَادِ مِنَ الْفَضَائِلِ • لَا يَسَعُهُ تَعْدَادُ
مِنَ الرِّسَالِ • وَفَقَّهُهُ اللَّهُ وَسَدَّدَهُمْ
وَلِلْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ أَرْشَدَهُمْ • وَأَمَّا سَجَادَةُ
النَّبَوَّةِ • فَاسْتَخْلَفَ فِيهَا الْعُلَمَاءُ الْمُجْتَهِدِينَ
ذِي الْقُوَّةِ • فَدَعَا الْخَلْقَ إِلَى سَبِيلِ رَبِّهِمْ
بِالْحِكْمَةِ وَالْمَوْعِظَةِ الْحَسَنَةِ فِي كُلِّ وَطَنٍ •
وَجَادَلُوهُمْ بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ • وَعَرَفُوهُمْ طَرِيقَ
الْهُدَى • فَكَانُوا خَيْرَ الْخَلْقِ عِنْدَ الْحَقِّ سَعْدًا

فَبَشِّرْ لِكُلِّ مِنْهُمْ بِبِشَارَةٍ وَأَكْرَمَةٍ • بِقَوْلِهِ خَيْرُكُمْ
مَنْ تَعَلَّمَ الْقُرْآنَ وَعَلَّمَهُ • وَقَالَ فِي حَقِّ الْعِلْمِ
وَالْتَّعَلُّمِ • مَا يَكِلُ عَنْهُ لِسَانُ كُلِّ مُتَعَلِّمٍ •
نَفَعَنَا اللَّهُ بِعُلُومِهِمْ فِي هَذِهِ الدَّارِ • وَحَشَرْنَا
جَمِيعًا فِي دَارِ الْقَرَارِ • وَأَمَّا سَجَادَةُ الْحَقِّ
الَّتِي هِيَ الْمُسْكَنَةُ • فَاسْتَخْلَفَ فِيهَا الْمُسَاحِقَ
الْمُرْشِدِينَ أَهْلَ الْقُلُوبِ السَّاكِنَةِ • فَدَعَا
إِلَى اللَّهِ بِاللَّهِ • وَحَثُوا عِبِيدَ اللَّهِ عَلَى مَعْرِفَةِ
اللَّهِ • وَكَسَفُوا لَهُمْ عَنْ أَسْرَارِ اللَّهِ • الَّتِي أُوْدِعَتْ
فِي خَلْقِ اللَّهِ • فَقَالُوا مِثْلَ مَا قَالَ اللَّهُ لِنَبِيِّهِ
الْمُؤْمِنُونَ • قُلِ اللَّهُ تَعَالَى ذَرْهُمْ فِي خَوْضِهِمْ
يَلْعَبُونَ • فَهُمْ خَاصَّةُ الْخَاصَّةِ • وَخُلَاصَةُ
كُلِّ خُلَاصَةٍ • بِهِمْ يَدْفَعُ اللَّهُ عَنْ خَلْقِهِ كُلِّ خُلَاصَةٍ •

نَفَعَنَا اللَّهُ بِهِمْ فِي الْكَوْنَيْنِ • وَرَفَعَنَا بِعُلُومِهِمْ
فِي الْعَالَمَيْنِ • وَقَدْ بَسَطْنَا الْكَلَامَ فِي
هَذَا الْمَقَامِ • تَحْقِيقًا لِلدِّينِ الْأَسْلَامِ • وَتَصَدِّقًا
بِمَا جَاءَ بِرِسَالَتِ الْأَنْبِيَاءِ • اللَّهُمَّ تَوْفَّنَا مُسْلِمِينَ
بِالْإِسْلَامِ الثَّامِ • وَاللَّهُ يَدْعُو إِلَى دَارِ السَّلَامِ
الطُّورِ الرَّابِعِ فِي مَعْرِفَةِ
النَّفْسِ الْمُطْمَئِنَّةِ وَمَرَاتِبِهَا
قَالَ اللَّهُ تَعَالَى يَا أَيُّهَا النَّفْسُ الْمُطْمَئِنَّةُ
ارْجِعِي إِلَى رَبِّكِ الْأَيَّةِ • اعْلَمِي أَنَّ النَّفْسَ الْمُطْمَئِنَّةَ
لَمَّا قَطَعَتْ مَرَاتِبَ الْعِشْقِ • وَرَقَّتْ بِرَحْمَةِ
انْتَهَتْ إِلَى آخِرِ مَرْتَبَةٍ فِي الْمَلَكُوتِ بِالشُّوقِ
• وَوَصَلَتْ إِلَى الرُّوحِ الْأَعْظَمِ الَّذِي هُوَ
الْحَقِيقَةُ الْمَحْمُودَةُ • الَّذِي شَهِدَتْهُ فِي مَقَامِهَا الْقَوْمُ

تَجَلَّى فِيهَا بِالنُّورِ الْأَبْيَضِ فَأَخْطَفَهَا مِنْ عِلَامِ
 الْمَلَكُوتِ الْأَمِيضِ فَطَرَحَهَا فِي الْعَالَمِ
 الْجَبَرُوتِيِّ فَأَنْسَلَخَتْ مِنَ الْجَسَدِ الْمَلَكُوتِيِّ
 وَالْبَسَتْ حُلَّةَ جَبَرُوتِيَّةٍ مِنْ ذَلِكَ النُّورِ
 فَأَتَجَلَّتِ الصُّورَةُ الْحَقِيقَةُ فِيهَا وَبَرَزَتْ بِالظُّهُورِ
 فَأَطْمَأْنَنْتَ لَمَّا رَأَتْ رَبَّهَا مَعَهَا ظَهَرَ
 بِالْمِنَّةِ فَسَمِيَتْ عِنْدَ ذَلِكَ مُطْمَئِنَّةً
 لَا يَذْكُرُ اللَّهُ تَطْمِئِنُّ الْقُلُوبُ وَيَشْهُودُ
 الْحَقُّ تَطْمِئِنُّ الْأَسْرَارُ فِي بَاطِنِ الْغُيُوبِ
 فَهَذَا الْأَطْمِئِنُّانُ لَا يَكُونُ خَالًا لِلنَّفْسِ
 الْمُطْمَئِنَّةِ إِلَّا بَعْدَ ظُهُورِ الْحَقِّ فِيهَا بِالْمِنَّةِ
 وَشُهُودِهَا لَهُ بِعَيْنِ السِّرِّ فَإِذَا شَهِدَتْ
 صَارَتْ مِنْ أَهْلِ الْبَرِّ وَتُوفِيتُ مَعَ الْأَبْرَارِ

فَسَقِيتُ مِنَ الشَّرَابِ الْكَافُورِ فَعَابَتْ
 عَنِ الْخَلْقِ مِنْ سَكْرِ هَذَا الشَّرَابِ الظُّهُورِ
 فَلَمْ تَرَعِ عِنْدَ ذَلِكَ سِوَى الْحَقِّ الظَّاهِرِ فِيهَا
 فَتَنَطَّقُ بِأَنَا الْحَقُّ وَالنَّاطِقُ رَبُّهَا فِيهَا
 فَتَقَطَّعَ السَّفَرُ الْأَوَّلَ الَّذِي كَانَ بِدَايَتِهِ
 مِنَ الْخَلْقِ إِلَى الْحَقِّ الْأَوَّلِ فَهَذِهِ كَيْفِيَّةُ
 الْوُصُولِ الَّتِي حَارَتْ فِيهَا الْعُقُولُ
 فَإِذَا وَصَلَتْ النَّفْسُ الْمُطْمَئِنَّةُ الْكَلِمَةَ
 إِلَى الْحَقِّ الظَّاهِرِ بِالصُّورَةِ الْمُحَمَّدِيَّةِ
 انْفَتَحَتْ لَهَا رُوزَنَةٌ مِنْ جَانِبِ الْمَعْرِفَةِ بِاللَّهِ
 فَطَالَ لِسَانُهَا لِلَّهِ وَقَدْ أَخْبَرَ بِذَلِكَ رَسُولُ
 اللَّهِ ﷺ حَيْثُ قَالَ مَنْ عَرَفَ اللَّهَ طَالَ لِسَانُهُ
 فَيُخْبِرُ عَنِ اللَّهِ عِنْدَ تَجَرُّبِهَا بِسَبْعِ الْحِكْمَةِ مِنْ قَلْبِهِ

وَأَصْلُ مَتَبِعِهَا مِنْ لَبِّ لَبِّهِ فَيُخْبِرُ عَنْ أَسْرَارِ
الْحَقِّ كَشْفًا وَعَيَانًا بِالصِّدْقِ فَإِذَا الْخَبَرُ
بِالصِّدْقِ أَنْكَرَهُ أَهْلُ الْغُرَّةِ وَعَرَفَهُ أَهْلُ
الْغُرَّةِ لِأَنَّهُمُ الْغُرَّةُ الْمُحَاوُونَ الَّذِينَ لِلْحَقِّ نَاصِرُونَ
فَهَذَا مِنْ عِلْمِ الْمَكُونِ الَّذِي لَا يَعْلَمُهُ
إِلَّا الْعُلَمَاءُ بِاللهِ الرَّاسِخُونَ الَّذِينَ يَقُولُونَ
عِنْدَ سَمَاعِهِمْ هَذَا الْخَطَابُ آمَنَّا بِهِ
كُلُّ مَنْ عِنْدَ رَبِّنَا وَمَا يَذْكُرُ إِلَّا أُولُوا
الْأَلْبَابِ وَأَمَّا أَهْلُ الْغُرَّةِ فَهُمْ الْمُحْجُوبُونَ
عَنِ اللهِ الْقَائِمُونَ بِنُفُوسِهِمْ الْأَمَّارَةَ فِي
مُلْكِ اللهِ أُولَئِكَ الَّذِينَ خَسِرُوا أَنْفُسَهُمْ
فِي جَهَنَّمَ خَالِدُونَ وَلَسِيْنٌ مِنْ هَذَا
الْعِلْمِ الْمَكُونِ بُدَّةٌ حَقَّقَهَا الْعُلَمَاءُ الرَّاسِخُونَ

لَيْسَتْ فَيَدُ مِنْهَا طَلَّابُ الْحَقِّ الْمُؤْمِنُونَ وَلَكِنْ
كَلَامِي هَذَا لِلْمُنْكَرِ الْعَنِيدِ إِنَّمَا هُوَ ذِكْرُ
مَنْ كَانَ لَهُ قَلْبٌ أَوْ أَلْقَى السَّمْعَ وَهُوَ
شَهِيدٌ فَلَا يَفْهَمُ هَذَا الذِّكْرَ إِلَّا مَنْ كَانَ
مِنْ أَرْبَابِ الْقُلُوبِ أَوْ مِمَّنْ أَلْقَى السَّمْعَ
وَصَارَ شَهِيدًا لِجَمَالِ الْحَقِّ الْمَحْبُوبِ فَافْتَحْ
سَمْعَ الْقَلْبِ وَاسْمَعْ الذِّكْرَ مِنْ لِسَانِ
هَذَا الْآبِ وَاعْلَمْ أَنَّ الْحَقَّ سِرُّ الْأَنْسَانِ
وَالْأَنْسَانُ سِرُّ الْحَقِّ الرَّحْمَنِ كَمَا قَالَ فِي
الْحَدِيثِ الْقُدْسِيِّ الَّذِي ذَكَرَهُ بِقَوْلِهِ
عَزَّ شَانَهُ وَجَلَّ ذِكْرُهُ الْأَنْسَانُ سِرِّي وَأَنَا
سِرُّهُ فَإِذَا أَظْهَرَ سِرُّ اللهِ إِلَى الظَّاهِرِ كَانَ
الْأَنْسَانُ هُوَ الظَّاهِرُ وَالْحَقُّ سِرُّهُ الْبَاطِنُ

وَإِذَا أَظْهَرَ سِرَّ الْإِنْسَانِ كَانَ هُوَ الْحَقُّ الظَّاهِرُ
وَالْإِنْسَانُ سِرُّهُ الْبَاطِنُ • فِسْرُ الْحَقِّ عَيْنُ
الْخَلْقِ • وَسِرُّ الْخَلْقِ عَيْنُ الْحَقِّ • وَقَدْ قَالَ
السَّيِّخُ الْأَكْبَرُ • وَالْكَبِيرُ الْأَحْمَرُ
خَاتَمُ الْوَلَايَةِ مُحَمَّدِيَّةٌ • مُحَمَّدِي الدِّينِ بْنِ الْعَرَبِيِّ
فِي فَصُوصِ الْحِكْمِ • فِي هَذَا الْمَعْنَى
فَلَا تَنْظُرْ إِلَى الْخَلْقِ • وَتَعْرِيه عَنِ الْحَقِّ
وَلَا تَنْظُرْ إِلَى الْحَقِّ • وَتَكْسُوهُ سِوَى الْخَلْقِ
وَنَزْهَهُ وَشَبَهَهُ • وَكُنْ فِي مَقْعَدِ الصِّدْقِ
فَالْإِنْسَانُ الَّذِي هُوَ سِرُّ اللَّهِ هُوَ الْإِنْسَانُ
الْكَبِيرُ الْمَعْبُورُ عَنْهُ بِالْكَوْنِ عِنْدَ
الْمَجْمُوعِينَ • وَبِالْإِنْسَانِ الْكَبِيرِ عِنْدَ
الْعَارِفِينَ • وَأَمَّا هَذَا الْإِنْسَانُ الصَّغِيرُ

22
الَّذِي هُوَ آدَمُ وَأَوْلَادُهُ فَهُوَ عَيْنُ ذَلِكَ
الْإِنْسَانِ الْكَبِيرِ مَحَلُّ النَّظَرِ • فَهَذَا الْإِنْسَانُ
عَيْنُ الْعَيْنِ • وَهُوَ سِرُّ السِّرِّ لِلَّهِ • وَاللَّهُ سِرُّ
الْإِنْسَانِ وَسِرُّ سِرِّهِ الْأَحَدُ الَّذِي هُوَ الْهُوَ
وَهَذَا مِنْ لِسَانِ الْحَقِيقَةِ لَا يُؤْمِنُ بِهِ
إِلَّا مَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الطَّرِيقَةِ فَإِذَا
سَمِعْتَ هَذَا فَأَمِنْ بِهِ وَصِدْقُهُ حَتَّى تَكْتُبَ
فِي دِيْوَانِ أَهْلِ الْحَقِّ الرَّاسِخِينَ فِي مَقْعَدِ
الصِّدْقِ • وَلَنْضَرْبِ مَثَلٍ لِهَذَا الْجَلِيلِ
لَهُ قَلْبٌ مَصُونٌ • وَتِلْكَ الْأَمْثَالُ نُضَرُّ بِهَا
لِلنَّاسِ وَمَا يَعْقِلُهَا إِلَّا الْعَالِمُونَ
وَذَلِكَ أَنَّكَ إِذَا خَشِنَ عَلَيْكَ هَذَا الْكَلَامُ
وَلَمْ يَدْخُلْ فِي عَقْلِكَ الْهَيَّامُ • فَاصْغِرْ لِهَذَا

الْمَثَلُ الْأَجَلِيُّ • وَلِلَّهِ الْمَثَلُ الْأَعْلَى • وَذَلِكَ
بِأَنَّكَ إِذَا وَضَعْتَ مِرْآةً كَرِيَّةً الشَّكْلَ وَ
عَلَّقْتَهَا فِي بَيْتٍ • وَجَمَعْتَ فِي ذَلِكَ الْبَيْتِ
جَمِيعَ الْأَلْوَانِ وَالْأَشْكَالِ وَصَوَّرْتَ
فِيهِ أَنْوَاعَ الصُّورِ • ثُمَّ نَظَرْتَ فِي الْمِرْآةِ
فَرَأَيْتَ تِلْكَ الْأَلْوَانَ وَالْأَشْكَالَ وَالصُّوَرَ
قَدْ انْعَكَسَتْ وَظَهَرَتْ فِي الْمِرْآةِ مِنْ غَيْرِ
زِيَادَةٍ وَلَا نَقْصَانٍ • وَلَا حُلُولٍ وَلَا دُخُولٍ •
فَكَانَتْ الْمِرْآةُ سِرَّ الْبَيْتِ إِذْ هِيَ بَاطِنُهُ
وَهُوَ مُحِيطٌ بِهَا وَظَاهِرُهَا • وَالْبَيْتُ سِرُّ
الْمِرْآةِ إِذْ كُلُّ مَا فِي الْبَيْتِ بَاطِنٌ فِي
الْمِرْآةِ وَظَهَرَ فِيهَا فَكَانَتْ ظَاهِرَةً
بِمَا فِيهِ • فَالْبَيْتُ هُوَ الْكَوْنُ • وَالْمِرْآةُ

هِيَ الْإِنْسَانُ • فَهُوَ عَيْنُ الْكَوْنِ وَمِرْآةُهُ
وَالْكَوْنُ عَيْنُ الْإِنْسَانِ وَمِرْآةُهُ • وَعَنْ
هَذَا أَخْبَرَ الرَّسُولُ عَلَيْهِ السَّلَامُ بِقَوْلِهِ
الْمُؤْمِنُ مِرْآةُ الْمُؤْمِنِ • فَالْمُؤْمِنُ الْأَوَّلُ
الْإِنْسَانُ الصَّغِيرُ • وَالْمُؤْمِنُ الثَّانِي الْإِنْسَانُ
الْكَبِيرُ • فَالْإِنْسَانُ الْكَبِيرُ مَظْهَرُ
اسْمِ اللَّهِ الظَّاهِرِ • وَالْإِنْسَانُ الصَّغِيرُ عَيْنُهُ
وَمَحَلُّ نَظَرِهِ • وَقَدْ قَالَ فِي هَذَا الْمَعْنَى عَبْدُ الرَّحْمَنِ
الْجَمَّاحِيُّ فِي دِيَوَانِهِ الْمُنْسُوبِ إِلَيْهِ نَظْمًا
كُلُّ مَا فِي الْكَوْنِ وَهُمْ أَوْ خِيَالُ
أَوْ عَكُوسٌ فِي الْمَرَايَا أَوْ ظِلَالُ
لَا حَافِي وَجْهِ السَّوَى شَمْسُ الْهَدْيِ
لَا تَكُنْ حَيْرَانٌ فِي تِيهِ الضَّلَالِ

كَيْسَتْ آدَمَ عَكْسَ نَوْرِ لَمْ يَزَلْ •

• چيست عالم موج بحر لا يزال •

وَقَالَ الْغَارِقُ الْآخِرُ فِي مَعْنَاهُ •

الْبَحْرُ يَحْرُ عَلَى مَا كَانَ فِي قَدِيمِ •

• إِنَّ الْحَوَادِثَ امْتَوَاجٌ وَأَنْهَارُ •

فَالْبَحْرُ وَالْمَوْجُ إِسْمَانِ أَعْتَبَارِيَانِ لَيْسَ

هُمَا شَيْءٌ غَيْرُ الْمَاءِ • وَلَا يَشْكُ أَحَدٌ فِي ذَلِكَ •

فَكَذَلِكَ الْحَقُّ وَالْخَلْقُ وَالْكُونُ وَالْإِنْسَانُ •

لَيْسَ هُمْ غَيْرُ اللَّهِ • لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ • مَا فِي الْكُونِ

غَيْرُ اللَّهِ • وَهُوَ اللَّهُ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ •

فَأَفْهَمُوا وَتَحَقَّقُوا وَسَلِّمُوا وَسَلِّمُوا وَقَدْ بَسَطْنَا

الْكَلَامَ فِي هَذَا الْمَقَامِ • لِأَنَّ فِيهِ يَظْهَرُ

الْحَقُّ لِلِسَّالِكِ • فَيُغَيِّبُ عَنِ الْخَلْقِ عِنْدَ ذَلِكَ

فَيَكُونُ الْحَقُّ ظَاهِرًا وَالْخَلْقُ بَاطِنًا فَيَصِيرُ

الْحَقُّ شَهَادَةً • وَالْخَلْقُ عَيْنَةً • بِعَكْسِ غَيْرِهِ •

فَإِنَّ الْحَقَّ مَوْهُومٌ عِنْدَ الْعَوَامِ الْمُبْعُودِينَ

وَالْخَلْقُ مَوْجُودِينَ • فَلَا يَشْهَدُ الْعَوَامُ فِي

الْكُونِ غَيْرَ الْخَلْقِ • وَأَمَّا الْحَقُّ فَلَا يَرُونَهُ

بَلْ يَوْمِنُونَ بِوُجُودِهِ • فَهَذَا إِيْمَانُ الْعَوَامِ •

وَأَمَّا الْخَوَاصُّ الَّذِينَ سَلَكَوا طَرِيقَ الْحَقِّ وَ

وَصَلُّوا إِلَيْهِ فَهُمْ بِعَكْسِ أُولَئِكَ • لِأَنَّهُمْ

يَشْهَدُونَ الْحَقَّ وَلَا يَرُونَ الْخَلْقَ • فَالْخَلْقُ

عِنْدَهُمْ مَوْهُومٌ مَعْدُومٌ • وَالْحَقُّ مَوْجُودٌ

مَشْهُودٌ • فَإِذَا ذَكَرَ اسْمُ الْخَلْقِ امْتَنُوا بِوُجُودِ

الْخَلْقِ وَلَمْ يَرَوْهُمْ • وَأَقْرَبُوا بِأَنَّ لِلَّهِ خَلْقًا مَوْجُودًا

لَكِنْ لَمْ يَشْهَدُوا لَهُمْ عَلَى التَّعْيِينِ • فَهَذَا حَالُ

الواصلين • جعلنا الله من عباده الواصلين
وحشرنا معهم اجمعين • ورزقنا
النظر الى وجهه الكريم • في الدنيا بنور
عين الايمان • وفي الآخرة بعين المشاهدة
والعيان • إنه مغطى ومحسن ومنان •

الطور الخامس في فتنة النفس الراضية

قال الله تعالى خطابا للنفس المطمئنة
ارجعي الى ربك راضية • صدق الله تعالى
اعلم يا واصل أنك اذا صارت نفسك
مطمئنة ودخلت حضرة المنة • واستقرت
في مقام الجمع • وزعمت بان لا حركة ولا رجوع
واذا بقول ربها قد طرق منها السمع •

بآيتها النفس المطمئنة ارجعي الى ربك راضية
فامثلت الامر وقصدت الرجوع اليه • ساء
سير في الله • ائمتي في عالم اللاهوت • ليس لها
دون الله قوت • فلما دخلت حصن الله • الذي
من دخله كان امنا من مكر الله • لم يبق
للسيطان عليها من سلطان • كما قال تعالى
ان عبادي ليس لك عليهم سلطان •
فهم العباد المضافون الى الحضرة الالهية •
الذين تخلصوا من رقي الغيريه • وفنوا عن
نفوسهم وذا واتهم بالكلية • كما يقنى وجود
القطرة اذا اتصلت بالبحر الثيار • وترفع هنا
ابدى الاغيار • ويقف الشيخ المرشد ويفارق
السالك في مقامه • فينفصل عن معلمه وامامه •

كَمَا فَارَقَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَضْرَةَ جَبْرِيلَ
 وَلَمْ يَقْدِرْ أَنْ يَصِيرَ لَهُ مِنْ مَقَامٍ دَلِيلًا
 بَلْ اجَابَهُ عِنْدَ سُؤَالِهِ عَنْ تَخْلُفِهِ لَوْ تَقَدَّمَ
 قَدْ رَأَيْتُ لَأَحْتَرَقْتُ فِي نُورٍ وَضِيفَةٍ فَإِذَا كَانَ
 هَذَا الْمَقَامُ يَعْجِزُ عَنِ الدُّخُولِ فِيهِ الشَّيْخُ بَلْ
 جَبْرِيلَ فَمَا بَالُكَ بِالشَّيْطَانِ اللَّعِينِ الَّذِي
 لَا نَرَى مَقَامَ الْفَنَاءِ فِي اللَّهِ لَيْسَ لِأَحَدٍ فِيهِ
 وَجُودٌ سِوَى اللَّهِ وَلَكِنْ لَا يَفْقَهُ الْعَبْدُ فِيهِ
 الْفَنَاءَ التَّامَّ بَلْ يَفْقَهُ عَنِ الْأَفْعَالِ وَالصِّفَاتِ
 وَيَبْقَى فَنَاءُ الذَّاتِ لَا يَحْصُلُ لَهُ إِلَّا فِي
 مَقَامِ الْمَرْضِيَّةِ وَيَأْتِي بَيَانُهُ وَتَفْصِيلُهُ بَعْدَ
 هَذَا الطَّوْرِ وَلَمَّا فُتِيَ السَّالِكُ فِي هَذَا الْمَقَامِ
 لَمْ يَبْقَ لَهُ وَارِدٌ مِنْ خَلْفٍ وَلَا قَدَامٌ لِأَنَّ الْوَارِدَ

لَا يَرِدُ إِلَّا عَلَى الْمَوْجُودِ وَأَمَّا الْمَعْدُومُ فَلَا يَكُونُ
 مَوْجُودًا فَيَنْقَطِعُ الْوَارِدُ عَنِ السَّالِكِ وَيَبْقَى
 أَمْرُهُ الْمَالِكُ ثُمَّ إِنَّ نُورَهُ يَكُونُ أَخْضَرًا
 وَسَبَبُ خَضْرَتِهِ أَنَّهُ مُرَكَّبٌ مِنَ الْوَانِ الزُّرْقَةِ
 وَالصَّفْرِ وَالْحُمْرَةِ وَالْبَيَاضِ قَدْ امْتَزَجَ
 مِنْ كُلِّ وَاحِدٍ جُزْءًا فَإِذَا امْتَزَجَتْ هَذِهِ
 الْأَجْزَاءُ صَارَتْ خَضْرَاءُ فَلَوْ أَنَّ الزُّرْقَةَ مِنْ
 نُورِ الْأَمَارَةِ وَلَوْ أَنَّ الصَّفْرَةَ مِنْ نُورِ اللَّوَانِ
 وَلَوْ أَنَّ الْحُمْرَةَ مِنْ نُورِ الْمَلْهَمَةِ وَلَوْ أَنَّ الْبَيَاضَ
 مِنْ نُورِ الْمَطِيئَةِ فَإِذَا امْتَزَجَتْ هَذِهِ الْأَوَانُ
 وَصَارَتْ نُورًا وَاحِدًا ظَهَرَ لِلْسَّالِكِ بِلَوْنِ
 الْخَضْرَاءِ وَسُمِّيَ أَخْضَرًا وَلِهَذَا صَارَتْ
 الْخَضْرَاءُ أَفْضَلَ الْأَلْوَانِ فِي الدُّنْيَا وَفِي الْجَنَّةِ

كَمَا قَالَ اللَّهُ تَعَالَى فِي حَقِّ أَهْلِ الْجَنَّةِ يَلْبَسُونَ
ثِيَابًا خَضْرَاءَ مِنْ سُنْدُسٍ لَآيَةٍ • وَلَمَّا دَخَلَتِ
النَّفْسُ الْمُطْمَئِنَّةُ جَنَّةَ رَبِّهَا بِدَعْوَتِهِ كَسَاهَا
حُلَّةً سُنْدُسِيَّةً خَضْرَاءَ مِنْ فَضْلِ رَحْمَتِهِ •
فَرَضِيَتْ عَنْ رَبِّهَا فَسَمِيَتْ رَاضِيَةً عِنْدَهَا
• وَفِي هَذَا الْمَقَامِ يَبْلُغُ السَّالِكُ مَقَامَ
الْخَضِرِ وَيَشْرَبُ مِنْ مَاءِ الْحَيَاةِ • فَيَبْقَى حَيًّا
لَا يَذُوقُ مَوْتًا بَعْدَ ذَلِكَ وَلَا يَرَاهُ • وَلَكِنْ
لَهُ انْتِقَالَانِ حَاصِلَانِ لِلتَّكْمِيلِ • فَيَنْتَقِلُ
إِلَيْهَا بَعْدَ الْإِسْتِحْقَاقِ وَالتَّحْصِيلِ • فَإِذَا
رَضِيَتْ النَّفْسُ الرَّاضِيَةُ عَنْ رَبِّهَا رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهَا • كَمَا قَالَ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ • إِلَهِي
دُلْنِي عَلَى عَمَلٍ أَبْلُغُ بِهِ رِضَاكَ • فَقَالَ يَا مُوسَى

رِضَائِي فِي رِضَاكَ • إِذَا رَضِيَتْ عَنِّي
رَضِيَتْ عَنْكَ • وَهَذَا طَرِيقُ السَّالِكِينَ
رَضْوَاعَتُهُ فَرَضِي عَنْهُمْ • لِأَنَّ السَّالِكِينَ
يَسْلُكُونَ مِنْ مَقَامِ النَّفْسِ إِلَى الْقَلْبِ إِلَى
الرُّوحِ إِلَى السِّرِّ إِلَى سِرِّ السِّرِّ • وَفِيهِ يَرْضَوْنَ
عَنْ رَبِّهِمْ • ثُمَّ مِّنْهُ إِلَى مَقَامِ الْخَفِيِّ الْإِخْفَى
مَقَامِ رِضَى اللَّهِ عَنْهُمْ • وَمِنْهُ إِلَى الذَّاتِ
الْمُطْلَقَةِ • فَسَلُوكُهُمْ يَكُونُ مِعْرَاجًا
مِّنْ أَسْفَلِ سَافِلِينَ إِلَى أَعْلَى عَلِيَّينَ •
وَطَرِيقُ الْمَجْدُ وَبَيْنَ عَلَى عَكْسِهِ • فَيَبْدَأُ
بِهِمْ مِنْ أَعْلَى عَلِيَّينَ • فَيَكْشِفُ لَهُمْ عَنْ
كَمَالِ ذَاتِهِ فَيَسْتَدْهِشُوا مِنْ خَشْيَةِ رَبِّهِمْ
فَيُنْزِلُهُمْ إِلَى شُهُودِ صِفَاتِهِ فَيَرْضَوْنَ عَنْهُمْ • فَإِذَا

رَضِيَ عَنْهُمْ رَضُوا عَنْهُ فَلِهَذَا جَاءَ فِي التَّنْزِيلِ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَرَضُوا عَنْهُ ذَلِكَ لِمَنْ خَشِيَ
رَبَّهُ فَالْخَشْيَةُ حَالُ الْمَجْذُوبِينَ قَبْلَ السُّلُوكِ
فَإِذَا تَنَزَّلُوا إِلَى مَقَامٍ وَرَضُوا عَنْهُ فِي
شُهُودِ صِفَاتِهِ انْزَلَهُمْ إِلَى شُهُودِ أَعْمَالِهِ
وَمِنْهُ إِلَى التَّعَلُّقِ بِأَسْمَائِهِ وَمِنْهُ إِلَى آثَارِهِ
فَبَدَايَةُ السَّالِكِينَ نَهَايَةُ الْمَجْذُوبِينَ
وَبَدَايَةُ الْمَجْذُوبِينَ نَهَايَةُ السَّالِكِينَ
وَرُبَّمَا التَّقْيَا فِي الطَّرِيقِ السَّالِكِ وَالْمَجْذُوبِ
هَذَا فِي تَرْقِيهِ وَهَذَا فِي تَدْلِيهِ فَإِذَا التَّقْيَا
ظَنَّ كُلُّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا فِي صَاحِبِهِ أَنَّهُ مَرْشِدُهُ
وَأَنَّهُ فَوْقَ مَرْتَبَتِهِ فَيَتَعَلَّقُ كُلُّ مِنْهُمَا
بِصَاحِبِهِ تَعَلُّقَ الْمَحِبِّ بِالْمَحْبُوبِ وَالطَّالِبِ

بِالْمَطْلُوبِ وَأَوَّلُ مَا يَقَعُ التَّعَلُّقُ مِنْ جَانِبِ
الْمَجْذُوبِ لِأَنَّهُ الطِّفُّ مِنَ السَّالِكِ إِذْ هُوَ مِنْ
جَانِبِ الْعُلُومِ نَازِلٌ فَإِذَا تَعَلَّقَ الْمَجْذُوبُ بِالسَّالِكِ
تَعَلَّقَ السَّالِكُ وَقَدْ وَقَعَ لِي مِثْلُ هَذَا فِي
مَحْرُوسِ حَلَبَ فِي شَهْرِ شَوَّالِ سَنَةِ سَبْعٍ وَأَلْفٍ مِنْ
الْهَجْرَةِ مَعَ رَجُلٍ مِنَ الْمَجَازِيبِ يُقَالُ لَهُ صَاحِبُ
وَكُنْتُ قَدْ خَرَجْتُ مَعَ بَعْضِ اخْوَانِي إِلَى حَضْرَةِ
سَعْدِ الْأَنْصَارِيِّ لِتَوْذِيحِ الْحَاجِّ فَلَمَّا رَجَعْنَا
إِلَى جَانِبِ الْمَدِينَةِ وَإِذَا أَنَا بِالْمَجْذُوبِ صَاحِبِ
وَخَلْفَهُ جَمْعٌ مِنَ الشَّبَابِ وَالصَّبِيَّانِ يَحْرُسُونَهُ
وَيُضْحَكُونَ مِنْهُ وَهُوَ يَتَطَوَّرُ عَلَيْهِمْ وَيُسْتَمْتَحِمُ
وَيَرْجُمُهُمْ بِالْأَحْجَارِ وَهُمْ لَا يَنْفِلُونَ عَنْهُ
فَلَمَّا وَقَعَ نَظَرِي عَلَيْهِ أُعْطِيتُ حَالَهُ فَأَرْتَفَعُ

الْحِجَابَ بَيْنَنَا فَنَظَرَ إِلَى فَعَرَفَنِي فَتَرَكَ عِنْدَهَا
الصَّبِيَّانَ وَرَمَى الْأَجَارَ مِنْ يَدِهِ وَأَقْبَلَ
عَلَيَّ بِالْأَدَبِ وَالْإِحْتِرَامِ ثُمَّ سَلَّمَ عَلَيَّ بِإِفْضَحِ
سَلَامٍ ثُمَّ قَالَ سُبِّحَ لِلَّهِ يَا رِجَالُ اللَّهِ فَحَصَلَ
لِي مِنْ كَلَامِهِ خَشْيَةٌ وَحُضُورٌ فَعَرَفْتُ أَنَّهُ
مِنْ أَوْلِيَاءِ اللَّهِ الْمَجْدُوبِينَ ثُمَّ شَرَعَ يَطُوفُ
بِي طَوَافَ الْحَاجِّ بِالْكَعْبَةِ وَهُوَ يُكْرِرُ هَذَا
الْقَوْلَ سُبِّحَ لِلَّهِ يَا رِجَالُ اللَّهِ دَسْتُورُ يَا أَوْلِيَاءِ
اللَّهِ فَلَمَّا رَأَى الْخَلْقَ تَقَيَّدَهُ بِي وَاحْتِرَامَهُ
لِي اجْتَمَعَ النَّاسُ مِنْ عَنِّي يَمِينِي وَشِمَالِي
وَوَرَائِي يَنْظُرُونَ إِلَيْنَا فَبَقِيَ عَلَيَّ ذَلِكَ حَتَّى
قَرُبْنَا مِنْ بَابِ الْمَقَامِ فَقُلْتُ فِي سِرِّي اللَّهُمَّ
اجْعِبْ عَنِّي وَاجْعِبْنِي عَنْهُ فَلَمَّا صَدَرْتَنِي

هَذَا الْقَوْلَ فَارْقَنِي وَلَمْ يُكَلِّمْنِي وَاخَذَ
الْأَجَارَ بِيَدِهِ كَمَا كَانَ وَضَرَبَ بِهَا النَّاسَ
فَانْقَلَبُوا عَنِّي وَمَضُوا خَلْفَهُ يَحْرَشُوهُ كَمَا كَانَ
فَلَمَّا وَصَلْتُ إِلَى الْمَنْزِلِ سَأَلَنِي إِخْوَانِي الَّذِينَ
كَانُوا مَعِيَ عَنْ سَبَبِ مَا رَأَوْهُ فَأَخْبَرْتُهُمْ
بِمَا حَصَلَ لِي سَعَةً فَحَمْدُ اللَّهِ وَشُكْرُوهُ وَتَجَدُّوا
فِي سُلُوكِ الطَّرِيقِ وَعَبْرُوهُ وَقَدْ وَقَعَ مِثْلُ
هَذَا لِلشَّيْخِ الْأَكْبَرِ مُحَمَّدِ بْنِ الْعَرَبِيِّ قَدِّسَ
سِرُّهُ حَكَاهُ عَنْ نَفْسِهِ فِي كِتَابِهِ قَالَ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهُ كَانَ فِي زَمَانِي رَجُلٌ مُجَدُّوْبٌ وَكَانَ
مِنْ أَهْلِ كَشْفِ الْقُبُورِ يُخْبِرُ عَنْ حَالِ الْمَوْتَى
فَمِنْ النَّاسِ مَنْ يُصَدِّقُهُ وَمِنْهُمْ مَنْ يَكْذِبُهُ
فَيَوْمًا مِنَ الْأَيَّامِ بَلَغْتُ فِي سُلُوكِي إِلَى هَذَا

الْمَقَامَ ثُمَّ سَمِعْتُ بِمَوْتِ وَالِدَةٍ ذَلِكَ الْمَجْدُوبِ
 فَذَهَبْتُ إِلَيْهِ لِأَعَزِّيهِ فَرَأَيْتُهُ جَالِسًا يَتَكَبَّرُ
 فَقُلْتُ لَهُ مِمَّا يَبْكِي فَقَالَ كَشَفْتُ عَنْ حَالِ وَالِدَتِي
 فَرَأَيْتُهَا فِي النَّارِ فَلَمَّا سَمِعْتُ كَلَامَهُ شَرَعْتُ
 بِذِكْرِ آلِهِ إِلَّا اللَّهَ فَقُلْتُهَا سَبْعِينَ أَلْفَ مَرَّةٍ
 ثُمَّ وَهَبْتُهَا لِوَالِدَةِ الْمَجْدُوبِ ثُمَّ نَظَرْتُ إِلَى
 الْمَجْدُوبِ فَرَأَيْتُهُ يَضْحَكُ فَقُلْتُ لَهُ أَضْحَكُ
 بَعْدَ الْبُكَاءِ فَقَالَ كَيْفَ لَا أَضْحَكُ وَقَدْ
 أُخْرِجْتُ وَالِدَتِي مِنَ النَّارِ وَادْخُلْتُ الْجَنَّةَ
 فِي هَذِهِ السَّاعَةِ بِبَرَكَتِكَ قَدْ وَفَّقَكَ اللَّهُ
 عَلَى ذَلِكَ إِذْ حَصَلَ عِنْدِي يَقِينَانِ يَقِينٌ
 بِصِدْقِ قَوْلِ الرَّسُولِ عَلَيْهِ السَّلَامُ مَنْ قَالَ لَا إِلَهَ
 إِلَّا اللَّهُ سَبْعِينَ أَلْفَ مَرَّةٍ وَاشْتَرَى بِهِ

نَفْسَهُ مِنَ اللَّهِ اعْتَقَدَ اللَّهُ مِنَ النَّارِ وَادْخَلَهُ
 الْجَنَّةَ وَالْيَقِينُ الثَّانِي صِدْقُ دَعْوَى هَذَا
 الْمَجْدُوبِ فَتَبَرَّكَتْ بِهِ وَانْصَرَفْتُ جَدِّبْنَا
 اللَّهُ مِنْ نَفُوسِنَا إِلَيْهِ وَكَشَفْ لَنَا عَنْ كَمَالِ
 ذَاتِهِ حَتَّى نَقْبِلَ عَلَيْهِ وَاجْلِسْنَا فِي مَقْعَدِ
 الصِّدْقِ عِنْدَهُ لَدَيْهِ آمِينَ يَا مُعِينُ

الطُّورُ السَّاسِسُ فِي مَعْرِ النِّفْسِ الْمُضْتَرَّةِ

قَالَ اللَّهُ تَعَالَى فِي وَصْفِ النَّفْسِ الْمُطَهَّرَةِ
 الرَّزْكَانِيَّةِ رَاضِيَةً مُرَضِيَّةً وَقَالَ فِي
 حَقِّ اسْمَائِيلَ عَبْدِ النَّبِيِّ الْجَمِيلِ لَمَّا أَتَى عَلَيْهِ
 رَبُّهُ الْجَمِيلُ بِقَوْلِهِ وَكَانَ يَا مَرْأَاهُ
 بِالصَّلَاةِ وَالزَّكَاةِ وَكَانَ عِنْدَ رَبِّهِ مُرَضِيًّا

اعلم ايها السالك الفاني المالك للآواني
والمعاني النفس الراضية عن ربها الذائبة
لما انفتح لها عالم السر الاخفي ودخلت
فيه وتجلي لها النور الذي لا سود الاصف
والبيست خلعة الفنا بعد الفنا رضى
ربها ومولاهما عنها وعنا وتخلصت
من قول هو وانا وصارت من خاص آخر
عباد الله المصطفون ودخلت في حزب
اولياء الله الذين لا خوف عليهم ولا هم
يخزنون فلما رضيت عن الله ورضي عنها
الاله سميت مرضية عند الله ودخلت
مقام قرب الفرائض الذي قال في حق
النور الظاهر الفايض في الحديث القدسي

لشارب اليهم بقوله عز وجل ما تقرب
المتقون الى يا فضل مما افرضت عليهم
وهذا القرب فوق مرتبة قرب النوافل
الذي يكون في مقام المطمئنة حاصل
لان قرب النوافل نتيجة محبة الرب الناشئة
من التقرب بالافعال الحاصلة من جانب
السالك في مقام الصدر والقلب والروح
والسر وهو آخر السفر الاول الذي من
الخلق الى الحق المذكور في محله وهو بالنسبة
الى ما فوقه من قرب الفرائض شرك خفي
ولذلك قال بعض العارفين بالله الفناء
فيه المتقربين بقرب الفرائض قال
حب الله رأس كل خطيئة ومعناه

أَنَّ اللَّهَ تَعَالَى إِذَا أَحَبَّ شَيْئًا أَوْجَدَهُ وَظَهَرَ
إِلَى الْوُجُودِ • فَإِذَا أَوْجَدَهُ صَارَ وَجُودُهُ ذَنْبُهُ
كَمَا قِيلَ **نظم** فَقُلْتُ وَمَا أَذْنَبْتُ •
قَالَتْ مُجِيبَةً • وَجُودُكَ ذَنْبٌ لَا يُقَاسُ بِ
ذَنْبٍ • هَذَا إِذَا كَانَتْ الْمَحَبَّةُ مِنْ جَانِبِ
الرَّبِّ لِلْعَبْدِ • وَإِنَّمَا إِذَا كَانَتْ مِنْ جَانِبِ
الْعَبْدِ لِلرَّبِّ • كَانَتْ أَذَى وَأَمْرٌ فَلِهَذَا
يَسْتَحْيِ الْعَبْدُ الْبَلَاءَ مِنَ اللَّهِ • كَمَا قَالَ عَلَيْهِ
السَّلَامُ • إِذَا أَحَبَّ اللَّهُ عَبْدًا ابْتَلَاهُ • وَ
قَالَ أَيْضًا لِلَّذِي قَالَ لَهُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي
أَحَبُّ إِلَيْكَ فَقَالَ لَهُ اسْتَغْدِلْ لِلْبَلَاءِ وَغِيْرِهِ
سِرٌّ دَقِيقٌ لَا يَسَعُهُ هَذَا الْمَحَلُّ • وَقَالَ
عَلَيْهِ السَّلَامُ حَسَنَاتُ الْإِبْرَارِ سَيِّئَاتُ

الْمُقَرَّبِينَ • لِأَنَّ الْإِبْرَارَ هُمُ الَّذِينَ تَقَرَّبُوا
إِلَى رَبِّهِمْ بِأَنْوَاعِ الْبِرِّ الْمُسَمَّاةِ بِالنَّوَافِلِ
الَّتِي تُنْتِجُ مَحَبَّةَ الرَّبِّ لِلْعَبْدِ حَتَّى يُصِيرَ
الرَّبُّ سَمْعَ الْعَبْدِ وَبَصَرَهُ • وَيَدَهُ وَرِجْلَهُ •
وَهُوَ كَنَائَةٌ عَنِ انْجِلَاءِ الصُّورَةِ الْحَقِيقَةِ
فِي الصُّورَةِ الْعَبْدِيَّةِ • فَيَصِيرُ الْحَقُّ ظَاهِرًا
وَالْعَبْدُ بَاطِنًا • وَهُوَ قَوْلُ ابْنِ الْفَارِضِ •
فَلَمْ تَهْوِنِي مَا لَمْ تُكُنْ فِي قَانِيَا •
وَلَمْ تَقْنِ مَا لَمْ تُجَلِّ فِيكَ صَوْرَتِي •
فَإِذَا صَارَ الرَّبُّ عَيْنَ حَوَائِصِ الْعَبْدِ
صَارَ وَلِيَّهُ أَيْ صَارَ الرَّبُّ وَلِيَّ الْعَبْدِ •
أَيْ تَوَلَّى جَمِيعَ أُمُورِهِ • فَلَا يَسْمَعُ الْعَبْدُ وَلَا
يُبْصِرُ إِلَّا بِالرَّبِّ • وَهَذَا هُوَ الْمُؤْمِنُ الْوَلِيُّ

الَّذِي قَالَ فِيهِ الْعَلَى فِي الْكِتَابِ الْمَسْطُورِ
 اللَّهُ وَلِيُّ الَّذِينَ آمَنُوا يُخْرِجُهُم مِّنَ الظُّلُمَاتِ
 إِلَى النُّورِ • فَهُوَ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الَّذِي أَخْرَجَهُم
 اللَّهُ مِّنَ ظُلُمَاتٍ الْخَلْقِيَّةِ إِلَى الْأَنْوَارِ الْحَقِيقَةِ
 وَبَيْنَ الْعَبْدِ وَرَبِّهِ سَبْعُونَ أَلْفَ حِجَابٍ
 مِّنْ نُورٍ وَظُلْمَةٍ • مَا لَمْ تَكْشِفْ لِلْعَبْدِ لَمْ
 يَصِلِ الْعَبْدُ إِلَى رَبِّهِ • فَافْهَمْ • وَأَمَّا قُرْبُ
 الْفَرَايِضِ الْحَاصِلِ لِلْعَبْدِ السَّالِكِ فِي
 هَذَا الْمَقَامِ • فَهُوَ بِعَكْسِ قُرْبِ التَّوَاقُلِ
 فَيَكُونُ الْعَبْدُ سَمْعَ الْحَقِّ • وَبَصَرَ الْحَقِّ
 وَيَدَ الْحَقِّ وَرِجْلَهُ • فَيَسْمَعُ الْحَقَّ وَيُبْصِرُ
 وَيَطِئُ وَيَمْشِي بِأَلَةِ الْعَبْدِ • وَهَذَا هُوَ
 الْقُطْبُ خَلِيفَةُ اللَّهِ فِي السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ

وَوَلِيَّهُ الَّذِي لَا يَظْهَرُ مِنْ عَالَمِ الْغَيْبِ إِلَى عَالَمِ
 الشَّهَادَةِ شَيْءٌ إِلَّا عَلَى يَدَيْهِ • فَهُوَ قُطْبُ
 الْأَقْطَابِ الَّذِي لَمْ يَبْقَ بَيْنَهُ وَبَيْنَ اللَّهِ
 حِجَابٌ • فَهُوَ مِنَ الَّذِينَ قَالَ اللَّهُ فِي حَقِّهِ
 فِي الْكِتَابِ الْمَكْنُونِ • إِلَّا أَنْزَلَ إِلَهُ
 اللَّهُ لَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ •
 فَانْظُرْ يَا عَارِفُ وَاعْرِفِ الْفَرْقَ بَيْنَ مَنْ
 اللَّهُ وَلِيُّهُ • وَبَيْنَ مَنْ هُوَ وَلِيُّ اللَّهِ وَجَلِيُّهُ
 وَافْهَمْ هَذِهِ الدَّقِيقَةَ • فَإِنَّهَا دُرَّةٌ مُّسْتَحْجَرَةٌ
 مِنْ أَقْصَى قَعْرِ بَحْرِ الْحَقِيقَةِ • وَهَذَا الْقُرْبُ
 الْمُسَمَّى بِقُرْبِ الْفَرَايِضِ لَا يَصِيرُ حَالًا لِلْسَّالِكِ
 إِلَّا فِي هَذَا الْمَقَامِ • كَمَا أَنَّ قُرْبَ التَّوَاقُلِ
 لَا يَكُونُ حَالًا إِلَّا فِي طَوْرِ الْمَطْمِئِنَّةِ رَابِعِ مَقَامٍ

فَإِذَا حَصَلَتْ النَّفْسُ الْمَرْضِيَّةُ قُرْبَ الْفَرَائِضِ
وَالْبَسَتْ خِلْعَةَ الْوَلَايَةِ الْخَاصَّةِ مِنْ لُطْفِهِ
الْفَايِضِ أَمْرَهَا رَبُّهَا بِالسَّفَرِ الثَّالِثِ الَّذِي
هُوَ السَّيْرُ عَنِ اللَّهِ • فَسَارَتْ عَنِ اللَّهِ فِي اللَّهِ
اللَّهُ عَلَى اللَّهِ لِلَّهِ إِلَى اللَّهِ • وَقُلُوبُ رَبِّهَا دَخَلَتْ مَدْخَلَ
صِدْقٍ • وَأَخْرَجَتْ مَخْرَجَ صِدْقٍ • وَاجْعَلْ
لِي مِنْ لَدُنْكَ سُلْطَانًا نَصِيرًا • دَخَلَ فِي
السَّيْرِ فِي اللَّهِ • وَخَرَجَ إِلَى السَّيْرِ عَنِ اللَّهِ
بِالْإِخْلَاصِ وَالصِّدْقِ • فَعَمِلَ لَهُ مِنْ لَدُنْ
رَبِّهِ سُلْطَانًا نَصِيرًا يَنْصُرُهُ بِالْحَقِّ • فَتَسَلَّطَ
مِنْ لَدُنْ اللَّهِ • فَدَعَى إِلَى اللَّهِ بِاللَّهِ قَوْلًا وَفِعْلًا
وَحَالًا وَخُلُقًا • قُلْ هَذِهِ سَبِيلِي أَدْعُو إِلَى
اللَّهِ عَلَى بَصِيرَةٍ • فَصَارَ وَقْتُ ذَوَارِثِ

رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى بِالْحَقِيقَةِ الْمُنِيرَةِ • فَأَعْطَى سِرَّ
الشَّرِيعَةِ الْأَحْمَدِيَّةِ • الَّتِي هِيَ بَاطِنُ الشَّرِيعَةِ
الْمُحَمَّدِيَّةِ • لِأَنَّ الشَّرِيعَةَ الْمُحَمَّدِيَّةَ أَرْضِيَّةٌ
وَالشَّرِيعَةَ الْأَحْمَدِيَّةَ سَمَآوِيَّةٌ • وَلِهَذَا كَانَ
إِسْمُ النَّبِيِّ صَلَّى فِي الْأَرْضِ مُحَمَّدًا • وَفِي السَّمَاءِ
أَحْمَدًا • فَافْتَتَحَ هَذَا السِّرَّ الْمَجْدَدَ وَتَحَقَّقَ تَسَعُّدُ
فَإِذَا أَعْطَى هَذَا الْكَامِلُ سِرَّ الشَّرِيعَةِ
الْأَحْمَدِيَّةِ • وَدَعَى الْخَاصَّةَ مِنَ السَّالِكِينَ
إِلَيْهَا بِكُرَّةٍ وَعَشِيَّةٍ • أَقْبِلُوا إِلَيْهِ مِنْ
كُلِّ فِجٍّ عَمِيقٍ • وَمَشُوا بِقَوْلِهِ وَارْشَادِهِ
عَلَى سَوَاءِ الطَّرِيقِ • وَإِذَا أَرَادَ أَنْ يُرْشِدَ
بِهَا الْمُبْتَدِينَ • أَلْبَسَهَا بِلْبَاسِ الشَّرِيعَةِ
الْمُحَمَّدِيَّةِ لِلتَّبَيِّنِ • لِأَنَّهُ إِذَا أَخْرَجَهَا لِهَذِهِ

مِنْ غَيْرِ لِبَاسٍ • أَنْكَرَهَا أَكْثَرُ الْخَلْقِ مِنَ النَّاسِ
وَلِهَذَا قَالَ بَعْضُ الْمَشَائِخِ مِنْ ذَوِي التَّحْقِيقِ
• مَنْ صَحِبْنَا فِي بَدَايَتِنَا صَارَ صَدِيقًا •
وَمَنْ صَحِبْنَا فِي نَهَايَتِنَا صَارَ زَنْدِيقًا •
وَلِهَذَا قَالَ الْجَنِّدُ الْبَغْدَادِيُّ قَدَسَ سِرُّهُ
لَمَّا سُئِلَ مَا النِّهَايَةُ • فَقَالَ الرَّجُوعُ إِلَى
الْبَدَايَةِ • اللَّهُمَّ ارْجِعْنَا مِنْ نَفُوسِنَا إِلَيْكَ
وَارِنَا حَتَّى لَا نَنْظُرَ إِلَّا إِلَيْكَ • وَأَقْبِلْ
بَوَجهِكَ الْكَرِيمِ عَلَيْنَا • وَارْضَ عَنَّا وَعَلَيْنَا •

الطُّورُ السَّابِعُ فِي الْفَيْسُ الْكَافِلَةِ

قَالَ — اللَّهُ تَعَالَى الْيَوْمَ اكْمَلْتُ لَكُمْ
دِينَكُمْ وَاتَّمَمْتُ عَلَيْكُمْ نِعْمَتِي وَرَضِيتُ

لَكُمْ الْأِسْلَامَ دِينًا • اَعْلَمُوا أَيُّهَا
الْأَبْطَالُ مِنَ الرِّجَالِ الْكَامِلِينَ الْمُكْمَلِينَ
بِالْقَالَ وَالْحَالِ • أَنَّ كَمَالَ الدِّينِ • الَّذِي هُوَ
عِلْمُ الْيَقِينِ • وَعَيْنُ الْيَقِينِ • وَحَقُّ الْيَقِينِ
لَا يَكُونُ إِلَّا لِمَنْ دَخَلَ فِي زُقْرَةِ الْمَسَاكِينِ
فَصَارَ مِسْكِينًا يَقْطَعُهُ الْمَقَامَاتُ السَّتْرِ
الْمَذْكُورَةِ فِي هَذَا التَّبْيِينِ • وَهَذَا الَّذِي
هُوَ الْوَضْعُ الْأَلَهِيُّ • وَكَمَالُهُ فِي الشَّخْصِ الْإِنْسَانِي
الْغَيْرِ الْأَلَهِيِّ • إِنَّمَا يَحْصُلُ إِذَا اجْتَمَعَ فِيهِ
الْإِسْلَامُ وَالْإِيمَانُ وَالْإِحْسَانُ • قَالًا وَحَلَالًا
وَفِعْلًا وَرُؤْيَا وَشَهُودًا • وَوُصُولًا وَحُصُولًا
وَفَنَاءًا وَبَقَاءًا بِالْعَيَانِ • وَالْإِسْلَامُ لَهُ بَدَايَةٌ
وَنَهَايَةٌ • فَبَدَايَتُهُ عِنْدَ الْخَلْقِ وَهُوَ الْأَقْرَارُ •

بِالشَّهَادَتَيْنِ • وَأَقَامَ الصَّلَاةَ • وَإِيتَاءَ الزَّكَاةَ •
وَصَوْمَ رَمَضَانَ • وَحَجَّ الْبَيْتِ • وَأَوْسَطَهُ
فِي الْقَلْبِ • وَهُوَ الْإِيمَانُ بِوُجُودِ اللَّهِ وَمَلِكِيَّتِهِ
وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ • وَالْقَدَرِ
خَيْرِهِ وَشَرِّهِ • وَنَهَايَتُهُ عِنْدَ الْحَقِّ • وَهُوَ
الْأَحْسَنُ الَّذِي أَخْبَرَ بِهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِقَوْلِهِ الْأَحْسَنُ أَنْ تَعْبُدَ
اللَّهَ كَأَنَّكَ تَرَاهُ • وَهَذِهِ الْعِبَادَةُ لَا تَكُونُ إِلَّا
بِهَدَايَةِ اللَّهِ الَّتِي هِيَ دِينُ اللَّهِ • فَجُمُوعُ هَذِهِ
الثَّلَاثَةِ يُقَالُ لَهَا دِينٌ • فَهُوَ الدِّينُ الْخَسِيُّ
الَّذِي أَمَرَنَا اللَّهُ بِهِ • فَظَاهِرُهُ شَرِيعَةُ الْعَوَامِ •
وَبَاطِنُهُ طَرِيقَةُ الْخَوَاصِّ • وَنَهَايَتُهُ وَهُوَ
لَبُّهُ لِمَا خَصَّ الْخَوَاصَّ حَقِيقَةً • فَإِذَا اجْتَمَعَ •

هَذَا الدِّينُ بِشَرِيعَتِهِ وَطَرِيقَتِهِ وَحَقِيقَتِهِ
فِي شَخْصٍ مِنْ هَذِهِ الْأَفْرَادِ الْأَنْشَانِيَّةِ
يُسَمَّى عَارِفًا بِاللَّهِ كَامِلًا فِي الدِّينِ يَسْتَحِقُّ
أَنْ يَكُونَ خَلِيفَةً وَقَائِمًا مَقَامَ سَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ
• لِأَنَّهُ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ الشَّرِيعَةُ أَقْوَالِي •
وَالطَّرِيقَةُ أَفْعَالِي • وَالْحَقِيقَةُ أَحْوَالِي •
وَالْمَعْرِفَةُ رَأْسُ مَالِي • فَالشَّرِيعَةُ قِسْمَيْنِ •
شَرِيعَةُ مُحَمَّدٍ ﷺ أَرْضِيَّةٌ خَلْقِيَّةٌ عِنْدَ
الْخَلْقِ • وَشَرِيعَةُ أَحْمَدٍ ﷺ سَمَاوِيَّةٌ حَقِيقَةٌ
عِنْدَ الْحَقِّ • فَالْأُولَى مُسْتَنْبَطَةٌ مِنْ ظَهْرِ
الْقُرْآنِ • لِأَهْلِ التَّقْلِيدِ وَالْإِيمَانِ • وَالثَّانِيَّةُ
مُسْتَنْبَطَةٌ مِنْ بَاطِنِهِ لِأَهْلِ التَّحْقِيقِ وَ
الْعِيَانِ • وَأَمَّا بَاطِنُ بَاطِنِهِ فَهُوَ لَا أَهْلَ

اللَّهُ الْكَامِلِينَ أَصْحَابِ الذُّوقِ وَالْوَجْدَانِ
 فَلِهَذَا كَانَ وَارِدُ الْمُبْتَدَى فِي السُّلُوكِ
 فِي عَرَفِ أَهْلِ الطَّرِيقَةِ الْخُلُوتِيَّةِ الشَّرِيعَةِ
 وَعَالِمَةِ الشَّهَادَةِ. وَوَارِدُ الْمُنْتَهَى فِي
 السُّلُوكِ فِي عَرَفِهِمْ. أَيْضًا الشَّرِيعَةُ وَعَالِمَةُ
 الشَّهَادَةِ. لَكِنْ شَرِيعَةُ الْمُبْتَدَى مُحَمَّدِيَّةٌ
 وَشَهَادَتُهُ خَلْقِيَّةٌ. وَشَرِيعَةُ الْمُنْتَهَى أَحْمَدِيَّةٌ
 وَشَهَادَتُهُ حَقِيقِيَّةٌ. فَإِذَا اكْمَلْتَ النَّفْسَ
 الْإِنْسَانِيَّةَ صَارَتْ كُلِّيَّةً. وَمَظْهَرُ الْأَسْمَاءِ
 الْحُسْنَى الْأَلَهِيَّةِ. فَإِذَا صَارَتْ مَظْهَرُ الْأَسْمَاءِ
 الْحُسْنَى تَخَلَّقَتْ بِالْأَسْمَاءِ كُلِّهَا وَصَارَتْ
 مَظْهَرُ اسْمِ اللَّهِ الْأَعْظَمِ فَظْهَرَتْ بِالْصِفَاتِ
 الرَّحْمَانِيَّةِ وَظْهَرَتْ لِلخَلْقِ بِالرَّحْمَةِ الْأَمْنِيَّةِ

الَّتِي وَسِعَتْ كُلَّ شَيْءٍ. وَكُتِبَ بِهَا سُبْحَانُ رَبِّي
 سَابِقُ عَلَيْهِ لِلَّذِينَ يَتَّقُونَ. وَيُؤْتُونَ الزَّكَاةَ
 فَهَذَا هُوَ الْكَامِلُ الَّذِي كَتَبَ اللَّهُ لَهُ
 هَذِهِ الرَّحْمَةُ لِكُونِهِ اعْطَى الزَّكَاةَ لِلْأَطْوَارِ
 الْمُسْتَبَةِ الَّتِي تَطَوَّرَتْ بِهَا نَفْسُهُ بَعْدَ مَا
 اتَّقَى فِي كُلِّ مَرْتَبَةٍ مِنْهَا مَا يَمْنَعُ مِنْ تَرْكِهَا
 وَهَذَا الثَّقْوَى وَالتَّرَكُّبِيَّةُ مَعْلُومٌ
 عِنْدَ أَهْلِ السُّلُوكِ وَهِيَ عَلَى مَرَاتِبٍ
 عَدِيدَةٍ وَتَابِعَةُ الثَّقْوَى لِأَنَّ الثَّقْوَى
 كَالْحِمِيَّةِ وَالتَّرَكُّبِيَّةِ كَالشَّرِيعَةِ فَالْمُرِيضُ
 إِذَا الْمُرِيحَتِ عَنِ الْمَغْلُظَاتِ لَا يَنْفَعُهُ
 مَا يَشْرَبُ مِنْ الشَّرِبَاتِ. وَالثَّقْوَى وَإِنْ
 كَانَتْ أَنْوَاعًا كَثِيرَةً. لَكِنَّا مَجْمُوعَةٌ فِي

مَرَاتِبٍ ثَلَاثَةٍ • وَهِيَ تَقْوَى الْعَوَامِ مِنَ السَّالِكِينَ
 وَتَقْوَى الْخَوَاصِّ وَتَقْوَى خَاصَّةِ الْخَوَاصِّ
 فَتَقْوَى الْعَوَامِ مِنَ الشِّرْكِ الْجَلِيِّ وَتَقْوَى
 الْخَوَاصِّ مِنَ الرِّيَاءِ الْخَفِيِّ • وَتَقْوَى خَوَاصِّ
 الْخَوَاصِّ مِنَ الْأَخْلَاصِ • وَبِلِسَانٍ آخِرِ ابْطُنْ
 مِنَ اللِّسَانِ الْأَوَّلِ نَقُولُ • تَقْوَى عَوَامِ السَّالِ
 كِينَ مِنَ التَّوْحِيدِ اللِّسَانِي الظَّاهِرِي
 وَتَقْوَى خَوَاصِّهِمْ • مِنَ التَّوْحِيدِ الْقَلْبِيِّ الْبَاطِنِ
 • وَتَقْوَى خَوَاصِّ خَوَاصِّهِمْ مِنَ التَّوْحِيدِ
 الْمُضَافِ إِلَى الْوَاحِدِ • كَمَا نَقَلَهُ شَيْخُ الشُّوْخِ
 عَبْدُ اللَّهِ الْأَنْصَارِيُّ فِي مَنَازِلِ السَّائِرِينَ
 فَقَالَ **نظم** مَا وَحَدَ الْوَاحِدُ مِنْ وَاحِدٍ
 إِذْ كُلُّ مَنْ وَحَدَهُ جَارِدٌ • تَوْحِيدٌ مَنْ يَنْطِقُ عَنْ نَفْسِهِ

عَارِيَةً أَبْطَلَهَا الْوَاحِدُ • تَوْحِيدُهُ آيَاهُ تَوْحِيدُهُ
 وَغَيْرُ مَنْ يَنْعَتُهُ لِأَحَدٍ • وَقُلْتُ أَيْضًا فِيهِ
 مَا وَحَدَ اللَّهُ غَيْرًا لَهُ فِي الْكَوْنِ •
 • فَمَنْ يُوْحِدُهُ لَا بُدَّ مِنْ بَوْنِ
 • فَمَنْ عَنِ اللَّهِ بَانَ الْحَقُّ يَبْعِدُ
 • وَمَنْ يَبْنِي يَجْتَنِي لِلطَّرْدِ وَالْهُونِ
 فَا حَذَرًا إِذَا كُنْتَ عَيْنًا أَنْ تُوْحِدَهُ •
 • يَهْوِي بِكَ الْجَدُّ بَقِيَ مُشْرِكًا هَوْنِي
 يَعْنِي أَنَّ مَقَامَ الْأُلُوْهِيَّةِ مِنْ جَيْتٍ وَحْدَتِهِ
 الْمُطْلَقَةِ لَا يَسَعُ فِيهِ غَيْرٌ وَلَا سِوَى إِذَا الْغَيْرُ
 وَالسِّوَى فِيهِ مَحْوٌ وَفَنَاءٌ كُلُّ شَيْءٍ هَالِكٌ
 إِلَّا وَجْهَهُ • شَهِدَ اللَّهُ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ فَلَمْ
 يَشْهَدْ هَوِيَّتَهُ مَعَهُ أَحَدٌ سِوَاهُ إِلَّا هُوَ فَمَنْ

اراد ان يوحد او وجد نفسه فاشرك في وجوده
 غيره اذ هو غيره فكان وجوده وحدة لانه لما
 وجد هذا الموجد ثبتت الكثرة بوجوده فانه
 ثبتت الكثرة انتفت الوحدة اذ هما ضدان
 والضدان لا يجتمعان فكان موحد
 وموحد وتوحيد فالموحد والموحد
 ما لم يكونا واحدا في نفسه والاي ثبت
 جحد الواحد لاجل هذا قال ما وحد الواحد
 من واحد اذ كل من وحد بنفسه
 فهو جاحد لوحدته ولكن الموجد الصادق
 هو الذي لا يرى نفسه ولا غيره فهذا
 هو التوحيد الذاتي رزقنا الله منه ذرة
 وابقانا به بعد ما افنانا فيه كره بعد كره

آمين • ولتختم كتابنا بالتوحيد الذاتي
 اذ التوحيد مراد صفاتي وذاتي •
 والله يقول الحق وهو يهدي السبيل
 خاتمة الكتاب

قال الفقير الى عفوريته وغفرانه
 مؤلف هذا الكتاب ومحرره من لسانه
 وجنانه • محمد بن حاجي خليفة بن عمر
 البيروني المعروف بشيخ القر الخالوتي •
 عفا الله عن ذنوبه وذنوبه وسر عيوبه
 ووفقه لم رضائه حررت هذه الرسالة
 من لسان القلم مستخرجاً من النون
 المكنون المطلق بإشارة من ابي الوقت
 المصون • ولم اراع فيها ما راها المؤلفون

مِنْ أَخْرَاجِهِ إِلَى الْمُسَوِّدَاتِ • ثُمَّ نَقَلَهُ مِنْهَا
 إِلَى الْبَيَاضِ بِكَلِمَاتٍ مُزَوَّقاتٍ • بَلْ هِيَ بَكْرٌ
 عَذْرَاءٌ بَرَزَتْ مِنْ خَدْرِ الْقُلُوبِ • فَكَشَفَتْ
 عَنْ أَسْرَارِ كَمِينَتِهَا فِي بَطُونِ الْغُيُوبِ •
 لَيْسَ لِلنَّفْسِ فِيهَا مِنْ تَلَيْسٍ • بَلْ هِيَ مِنْ مَقَامِ
 التَّزْيِيدِ وَالنَّقْدِيسِ • حَالُ كَوْنِي قَاطِنًا
 فِي قَلْعَةِ أَمْدٍ • شَرَفَتْ بِالْإِثْنَيْنِ وَالْمُحَامِدِ •
 نَفَعَ اللَّهُ بِهَا كُلَّ ظَالِمٍ لِلْحَقِّ رَاغِبٍ •
 وَدَفَعَ عَنْهَا اعْتِرَاضَ كُلِّ مُعْتَرِضٍ سَالِبٍ •
 وَجَعَلَهَا خَالِصَةً لَوَجْهِهِ الْكَرِيمِ وَوَسِيلَةً
 لِبُوصَالِهِ وَمُشَاهِدَتِهِ فِي جَنَّتِهِ جَنَّةِ النِّعَمِ •
 وَكَلَّمَتْ تَالِيَةً وَتَحْرِيرًا فِي يَوْمِ الْإِثْنَيْنِ •
 ثَانِي وَعِشْرِينَ مِنْ شَهْرِ ذِي الْحِجَّةِ الْحَرَامِ •

مِنْ شُهُورِ سَنَةِ تِسْعِ عَشْرَةِ وَآلْفٍ مِنْ
 الْهِجْرَةِ النَّبَوِيَّةِ • عَلَى
 صَاحِبِهَا أَفْضَلُ
 الصَّلَاةِ وَارْتِكَا
 الْحَيْدِ •



وَإِنْ تَحِبَّ غَيْبًا فِيهِ الْخَلْدُ •
 فَجُلْ مِنْ لَأَعْيَبٍ فِيهِ وَعَلَا •

في سنة ١٠٠٠ و قد روي في نسخة اخرى في سنة ١٠٠٠
في سنة ١٠٠٠ و قد روي في نسخة اخرى في سنة ١٠٠٠

رسالة الطيغ في الألقاب 41

١٠٠
 ١٠١
 ١٠٢
 ١٠٣
 ١٠٤
 ١٠٥
 ١٠٦
 ١٠٧
 ١٠٨
 ١٠٩
 ١١٠
 ١١١
 ١١٢
 ١١٣
 ١١٤
 ١١٥
 ١١٦
 ١١٧
 ١١٨
 ١١٩
 ١٢٠
 ١٢١
 ١٢٢
 ١٢٣
 ١٢٤
 ١٢٥
 ١٢٦
 ١٢٧
 ١٢٨
 ١٢٩
 ١٣٠
 ١٣١
 ١٣٢
 ١٣٣
 ١٣٤
 ١٣٥
 ١٣٦
 ١٣٧
 ١٣٨
 ١٣٩
 ١٤٠
 ١٤١
 ١٤٢
 ١٤٣
 ١٤٤
 ١٤٥
 ١٤٦
 ١٤٧
 ١٤٨
 ١٤٩
 ١٥٠
 ١٥١
 ١٥٢
 ١٥٣
 ١٥٤
 ١٥٥
 ١٥٦
 ١٥٧
 ١٥٨
 ١٥٩
 ١٦٠
 ١٦١
 ١٦٢
 ١٦٣
 ١٦٤
 ١٦٥
 ١٦٦
 ١٦٧
 ١٦٨
 ١٦٩
 ١٧٠
 ١٧١
 ١٧٢
 ١٧٣
 ١٧٤
 ١٧٥
 ١٧٦
 ١٧٧
 ١٧٨
 ١٧٩
 ١٨٠
 ١٨١
 ١٨٢
 ١٨٣
 ١٨٤
 ١٨٥
 ١٨٦
 ١٨٧
 ١٨٨
 ١٨٩
 ١٩٠
 ١٩١
 ١٩٢
 ١٩٣
 ١٩٤
 ١٩٥
 ١٩٦
 ١٩٧
 ١٩٨
 ١٩٩
 ٢٠٠

۹۷۹

الاسماء العظمى

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد الذي خلق آدم خليفة في الارض وجعله قدسية ومرتبة لتسحق سائر الارواح وان يظهر
جبال كماله فخلق نور محمد من لآلئانه فيه ثم تلاشي منه جميع الاشياء من الغيب الى العيني فكونه
اب الارواح وام الاشياء وام الارواح واب الاشياء وان كنت ابن آدم صوته
ور فيه معنى همد بآيته صلا الله عليه وعلى آله الكرام واصحابه العظام الذين صبرهم الله
هدى دين الاسلام **اما بعد** فان اريد ان ارفع بيان الحوار فلعل بني آدم على سبيل
اختصار واقتصار هر بانه التفصيل بسبيل الطالبين ضبطه وحفظه قال الله وقد
خلقكم الحوار الآتية ويكون فتح الحوار من الاطوار باسم من اسماء الله العظام اسمرت
باسم الله القرآن **الحق** في كتابه الكريم ومنه الاسماء الحسنى فادعوه بها اي فاطلبوه بها
لان الوسيطة القريبة له اسم بواسطة التلقين لقوله فاستلوا اهل الذكر الآية وقوله عم
الرفيق ثم الطريق لان اهل التلقين كالانطلاق بذرع البذر فينبغي سبلان في كل سبل ما يجرية
كذلك الشيخ الملقن بذرع كلمة التوحيد على ارض قلب الطالب لينبت منه المعارف الالهية و
الاسرار الربانية وتخرج النباتات الاجنية الى الاطلاق الذميمة الحسنة وورعه وكونه في
الاشياء بالاسماء صور كل صورة باسم بقوله بسم الله الرحمن الرحيم وذكر اسم الله تعالى
الرب في عظمته بان طريق اسمائه في رتبة خمسة لا دخل للاغيار ولا استدراج فيه لانه
عينه في الحقيقة وغيره باعتبار العقل وانما الخوف في الالهام والبعثات والمكاشفات
والاكرامات لا في الاسماء خصوصا في اسم الله تعالى التي نشأ من قلب القلب **وعده** اصول
اسماء السلوك عند البعض اربعة نظرا الى الفاعل كونه سلبيا تها من علوياتها و
تصفيتها منها وعند البعض انه اثني عشر بالنظر الى عدد حروفه والاشياء معانها
اصل الكمال نبشأ منها لانه احد هما او بالنظر الى عالم الالان **ثم هذه** الاسماء فروع
وفروعها فروع الاله ان ينشأ الاسماء الاله واصد خلق نون لكل اسم نور وكل نور
سرا لانه ينشأ بسلسلة الاسماء الى الحسنى **فلكل** عالم ثلثة اسماء من الاسماء العظام
لان العالم اربعة الملك والمكون والجبروت واللاهوت فثلاثة من اثني عشر تصفية الملك
وثلاثة منها تصفية المكون وثلاثة تصفية الجبروت التي هي انتهاء الدرجات الى العرش
فهذه التسعة للدرجات والثلثة الاخيرة للقرية فالاسم التاسع يفتح حجاب البرزخ بين
القرية والدرجات ما وراء العرش كالفاتح الكون والايان معانها ما وراء العرش و

ن

وتمت وسمو سلطان وفروا به فاعلم بانه لصق مدني شكله للاكل والسجدة والعصاة التي لها والسر فقد قال في
في علم بانه سلطان وفروا به فاعلم بانه لصق مدني شكله للاكل والسجدة والعصاة التي لها والسر فقد قال في
يتخذ اسم الجاهل ولما ولو اتخذ نعمة نعمة مصفا للقلوب

وما تنج بان بين الله وبين العبد احد هما ظلالا في قلوبهم والآخر نور في لطفهم وجميع الحج
فروع هذين الحجابين كالفاتح بين الله وبين العبد سبعين الف حجاب من نور وظلاله
الآن منها ظلالا في برقع بالاطلام الظاهرة والآخر هذا الظاهر وستون الف حجاب من نور لا يمكن
رفعها الا بتأدية من وقت على ما فيها ومنها ما هو الذي صار بين سائر الله **وهذه**
البعض سبعة وهذه القول سبعة عندنا نظر الى طور القلوب لان الحوار القلوب سبعة لولا
وقد خلقكم الحوار **الحق** يكون الاطوار سبعة مذكرة في سورة النور وباشارة هذا الحديث
امرته ان اسمه على سبعة اعضاء هذا ظاهر بين عند اهل البطون **الطور الاول** سبيل
الالهية وهو مقام النفس في مقام الصدر في النفس في هذا المقام امانة بالصدق
مخرج ومطلوب في هذه النفس مستقيمة بالهدى السطانية ولا يذكر الاخرة ويجب الدنيا
لحج المولى كالفاتح في هذه النفس بالهدى بالهدى بادم اخو حبه الدنيا في تلك الفاتح لا اجم بين
وجب الدنيا في قلب واحد بالانهاض وانها لا يجتمع **والا** هذا المقام غافل عن المعرفة
والرفعة ويذكر الله تعالى بالسان وقلمه غافل عن الكائن لانه في ظلمة النفس عاجو مسكين وتبيل
واقعي في كيد النفس وعقل هذا المقام عقل كسيف في هذا المقام اول مقام النفس الامارة
به لا يهل هذا المقام ان يذكر بلبان البدن بالجهر ويدوم عليه حتى ينقذ عقله بنور الذكر كالفاتح
او كروا الله وكرهوا فلما بان ان يتنازل حضور الشيخ الكامل الكمل وسحب منه ويثبت على توبته
جدا ويجلس بين يدي اهل التلقين كلما فعل او تكلم الشيخ يعلم من الحكمة ولا يخاله اصلا الا
ما خالفه الا بدين لقوله في الطبع الله والطبع الله وسلبه او في الامم منكم الآية واذا
كانت كذلك تجردت النفس عن الصفات الذميمة الخارجة عن طاعة الله تعالى ويطلع المولى و
يقوله منه صفه العقل الجردة ويخرج من هو انا فتارة يتولد منه العفة والاستقلال لا يطار
نور الذكر عليها ويدوم على الذكر بهر حتى يشرب الروح شربة المذكور وعنده ذكرا مولا
يلاحظ حضور الشيخ كمنه في الوسواس وفي هذا المقام كسر الاكل والشرب والنوم لان
بالذكر جميع النفس ويشبع الروح فيقطع غدا قليلا قليلا يكون الروح غابا على النفس
ولا يقطع غدا في دفعها بالحكمة وبعد يرنق الروح الى الشوق فيسوق الروح
بالطلب الى المطلوب **والا** هذا المقام اهل العبرة دون الحكمة ويخرج الروح تارة تارة
على نور النفس اللوامة ويقويه وتأثير هذا النور يشوق الطالب ويضطرب ويصعق
حتى يقطع على الارض ويتركها من انظار الطير المذبح ولا يعلم حاله من اى شيء يكون كذلك
وهو كالحارس بين ثوبه كل من حصل لبعض الشرب وروا البعض في هذا المقام بين النفس

فيكون له احد هاتين حالتين ومنه الاخرى فكلما طلع نور الصبح يتلا الا نور الشمس والروح
تارة يكون لبعض الطالب نوراً وبعضه وقايح وبعضه كشف وبعضه كراهة كقول
المشارب مختلفة وهذا الموضع موضع الامانة بالسوء ولكن حصل انوار شوق الطالب
لان قرب طلوع شمس القلب بنور نور الذكر في القلب طبع القلب بنور فيصلى ويلا
العرف بنور الذكر ويرضع طفل الروح بين النور والحياة هذا المكان يكون هذا النور
وبعد هذا يجر السالك من بر النور الى بحر القلب فيكون عالم القلب مفتوحاً بمقتضى وهو
اسم الله وبسم الله الطور طور ادمي لان ادم عم اخرج البطان بالفتنة والاعدا
والاضلال من الجنة كذلك اعوى واضل واقتن البطان بن ادم في مقام النفس و
اخرج عن طريق التوحيد بسبب سبب سبب من جنة الرومانية لم يقبل الله نوبه بالرجوع والبلاد
كما كان ادم عم كذلك اوان ادم عم يتولد منه جميع الذرات صوت كذلك مقام النفس
يتولد منه المقامات السبع البقائية فهذا المقام اي مقام الصدر كسما الدنيا نورها الى
الانسان والتم فيه فيه خواتم لان الاشياء تأخذ من الصبح فيكون صباغاً في كل حال و
زمان **والثانية** ان النور اذ اطلع على ثوب يقصد ان يجرد يقضي **والثالثة** انه النور يتوزع
في عالم الانا في فلك الطالب السالك في هذا المقام يصبح نورا يصبح نوراً في كل حال
صبيحة الله ومن احسن من الله صبيحة ويجري ويقضي بنور الجمال اي يقول لا اله الا الله بنور الجمال
اي يقول لا اله الا الله ومن هذا يقال ان اهل هذا المقام اهل النور اذ طور الصدر مقام النور
الطور الثاني يسمى البصر اي مقام من كان قد سجد وبسم الله مقام القلب واهل هذا المقام
يروم ويثبت في العبادات لان ذكره وذكره في كل وقت وهو يصفي مرآة القلب ويقللهم اهل الجنة
والشوق والهم مشقة كثيرة لان النفس في هذا المقام تمك وتوسوس وتوهم صاحبها وكل
الاضلال والضلالة لان قصور النفس كثير بعد ولكن مرتبة قاموسية تقطع حضور ادم
ويكمل العقل بجزء في هذا المقام ويرزق طاعة النفس بنور ويوقد العقل بنور القلب فيظهر
ينابيع الحكمة منه لان هذا المقام مقام اهل الاجتهاد والكون للعقل مدخل في القلب يتولد
من العقل علم القلب فكل العقل بجزء في هذا المقام فقط ولا مجال له في مقام الروح لان
كان هذا المقام العقل والقال لكن يكسب لبعضه باب الكرامات والكشفات وبعضهم
باب الخرابات كما من طالب احب به المكن بالوارثات الاكثية وبعضهم حصل الشوق والبر
سلكوا بالسكوت والجر ولا يلتفتوا لغير المقصود وحصل القصص بعد انه الملك العلام
فاختره والنور وضع والكرام في الطريق كمالاً حتى تشر به انه شراب العشق وتوجد اوجهم

الاول

الاحكامية ولا ترفعوا وجوهكم من التراب كمالاً لان الماء يطهر كل شيء غير طاهر لانه مطهر معني
القلب واذا تخرج بحر القلب اغار العقل بجزء في هذا المقام ولكن ليس له تقا
بل اثر من اثاره لان الحان في العشق منور بنور البقيني اي نور علم البقيني بل اوله يحصل
هذا مراراً كثيراً وبسم الله الشهدى شهود النار واهل هذا المقام عوام الاولياء قرب ساكن
فيه ينوي الشيطان ويكر النفس فلا بد لهم ان يمسكوا بجمل الشريعة حتى لا يزلوا عن طريقهم و
يترددوا واخلصهم يوماً بعد يوم ساعة ف ساعة ويخرج منه المعارف والكثير ويخرج طير الروح فيحصل
هذا المقام قرب مقام الروح ونور العاشقين وبسم الله الطور نوراً لدعوة الروح تعالى
النفس الى الحق البين بانه ويطبق مشقة نوح في الدعاء فيعبر المنازل الكثير فيرى القلب
من القوى يتوجه الى الحق فينال ربه بان الامر لك والعبد لك فيضرب فيضرب السراخيل فيحصل
الغناء الآن فترى بعد فتر الجمال فيرفع في الروح فظهر صفة البصر ففرق ذات النفس فيخلص
الروح فيبقى الصفات بنور فيسجد خلاصاً بغيره وجود في الروح فلا يكون عاصياً له
فهذا المقام بمنزلة نجم العطار ولان خاتمة العلم والكمال والحب كذلك في مقام القلب العلم و
الصدق والحب ومنه فانه وصاحب لاهل هذا المقام اهل العطار وفروى منه ثم حب وان
اروت ان ترى خاصته النجم وسره لم تلتفت اليه ولم تخط القلب له وارحل الى مقام السير
على الله **وهو الطور الثالث** وبسم الله المقام مقام الروح فشمس الروح طلع على مقام
القلب فيرى نوراً عيني الاسرار ولا يبرها عين الابصار لقوله لا يدركه الابصار وهو يدرك
الابصار واهل هذا المقام سكران في طريقهم ثابته فيقارن ان يكون نفسه عين الزمان
لان يرى نفسه ملق في الزمان **فالروح** في هذا المقام يكون خاشعاً متواضعاً وقافية قلبه
الطالب غلب العشق فيأخذ عقله فيدعي انا الحق وبعضهم حصل العلم والمعرفة ليس في عيشهم
نور البصيرة فيعطى الوجود المانع من قوله انا الحق لعله هم وجودك فينب لا يتقاسم به فرب
وعلمهم البقيني ومنشأه ومنبعه المعارف الاكثية واهل هذا المقام الغشاق وهو ذوبان
العشق وهذا المقام مقام الكليات وتتر لاهل هذا المقام الالهام من جانب الحق سبحانه فيورث
الالهام يتصفون بصفة العرفان فيفني فيه الافعال وكسرت فيه الكرامات والكشفات من
الغرائب والنجاب لجملاً قلبه بالوجود والنور في الماضي قباير يرى منه ايدى وجود و
تارة من لسانهم وتارة في الوشجول لانه اذ فيه سيرته وتارة في الفلكان واحد ويكون تارة
شهادته وتارة بحجوبه وتارة غاباً ومقلوباً وعاشقاً ومشتوقاً وتارة يجبر من الاسماء و
الصفات وهذا النبي كمالاً طلع من الآلاء وهي رابعة وهو الاول والاخر والظاهر والباطن

علم

وباء الاسماء تابع لهذا الاربعة **فاذا نظر** فيكما الظاهر يكون الحكم فيه الاثار متساوية
 والقول **فاذا نظر** فيكما الباطن لا يرى هذا البصر الا ان يرى عين الفؤاد ولم يجر من لسانه
 ذلك التكلم بهذا المقام مقام العشق تلكوة هذا المقام مظهر نور اجمال العشق فيه اهلها ويتجلى
 بنور افعالها وفي هذا المقام احوال صفات الحق كثير بعضها مخصوص بالافعال وبعضها بالاسرار
 فيتجلى سبحانه بافعالها وصفاته وبقدرها بالذوق الروافى في الاسرار وغيرها وتارة يكون عابوا
 عنه فله رؤية العالم كالمسجون موقوفا وبه يغنى افعاله وان لم يظن الافعال فانها تليق بالافعال
 ويسمى هذا الطور بكون الكفر والايان فيه مساويا لانه طور عشق وكراما كثيرة **فالسالك**
 في هذا المقام يغنى الافعال وفتح الله له رؤيته وجاهه برؤيته نور وبره بذلك جمال المخلوقات يجب
 ذلك اعطى كماله ويكون مظهر الافعال الحق سبحانه فيجود طريقا الى معرفة الاسماء والصفات فهذا المقام
 مقام الروح بمنزلة نجم الزهرة لانه كما صيرها الشوق والعشق كل اهل العشق لا يموت ولا يفوت
 فالعشق لو صول اعداء فيكون لا يقبل الروح لوصول العشق ولو وصل الى الموت فاعطى روحك
 حق يكون مظهر العشق لانه ابتداء العشق المحبة فحصل المحبة حتى يحصل لك العشق فيدور وجوده
 كاللابل فالله ويزهر في نجم العشق **الطور الرابع** السيرة مع الله فانه وهو معكم انما
 كنتم ويسمى هذا المقام **السيرة** ويسمى هذا المقام من الجهات الست ويقسم هذا السيرة الالهية وبره
 فيه سائر الاشياء ايضا فالله ووفيه ورود الاسماء تارة غلب الحق فيذهب من نفسه وتارة جاء
 الاسرار الربانية من كلامه اي سائر السموات السبع وسرحت الارضين وتارة تجلى نور الوحدة
 ويظن انه ان كان كماله كان وصول الى وجود المطلق ويعلم ويعتقده ان الولاية بهذا الدعوى
 موجود في قلوبهم فيظهر بعضهم ويكنم بعضهم ففي هذا المقام يحل السالك الصفات ويتبع الروح و
 يقال ان الذات عند اهل الطريق وتارة يبع الصفات للسالك في هذا المقام فلا بد له ان
 يزهده في نفسه زبادة ليخلص عنها ونفس اهل هذا المقام نفس مطمئنة ولكن فيه اثر من اثر الامانة
 ولهذا صدر الدعوى منه وتكلف الطالب فليست هذه النفس لهم جاء احكام العناصر في هذا
 المقام ونجا دعوى بالخطا بكونهم كثر ان النية لانه لا نهاية لكرامات الابعون الله **وهذا المقام**
 مقام اهل الاطلاق ولكن لهم مذكر سيرة لقوله تعالى المخلصون على خطر عظيم وقال الشيخ الكبار
 في هذا المقام منزلة الاقدام فيقوى ويثبت ويكسر طريقه ويلازم ويواظب عليها حتى يحصل
 له سرمدية فالولاية في هذا المقام فرق لازم لان هذا المقام من الخواص ويتمسك بجمل الله
 المتين مع مداومة فكره فيجب حتى يعبر عن كلبته ويصل الى بحر الوحدة فالكونين كالسفينة و
 اهل الفناء فيه فرح فخور وهذا آخر حكم العناصر وبقدره يعبر البشرية فظهر نور محمد الذي

السالك

هو مقارن مع نور الذات في الاثر هو نور معارف اهل العرفان في يكون الارض نورا
 والسماء نورا والجبل نورا والاشياء كلها بياض فالحق ولا يغير بعض السالك في هذا
 المقام لفرقه في النور فيبقى في فرق الافعال ويسير بعد اهل القرب ويسمى هذا المقام الاعراق
 الصغرى لقوله تعالى انا من اهل الاعراق وبه يحصل الذات الكبرى فالحق من راي فقد راي
 الحق وراه ابوهريرة رضي الله عنه في هذا المقام فخر راي فانه الشيطان لا
 يتمثل في صورته والحاد من الاول العلم اليقيني ومن انك العيني اليقيني وهذا الموضع
 منبع نور الوحدة فالكثرة فيه يكون وحدة صرفة فيغنى اثار البشرية بالكلية فلا نور الوحدة
 من الجهات الست فيبقى جهة الوجود والكلية فيكون اهل هذا المقام نفس مطمئنة وعقله راضية
فالسالك في هذا المقام يكون مستقفا فلا اختيار له فلا بد منه جذية العناية حتى يخرج الى
 التوحيد المحض ويسمى هذا الطور **السمية** او ربيته لكونه تدرسية لانه يتعلم فيه علم الحقائق و
 الوحدة لقوله تعالى **وجاء آخر** للسمية او ربيته ان ادرى من الروح البين لباقي النور السالك
 للسالك اذا جاء هذا المقام ويسمى هذا المقام سرحا لاطلاق ويجمع البحر في حال هذا
 المقام كبحر الشمس لانه قد صير الشمس اذا طلع لغاية الاثاق بعض الاشياء وينور وينقى
 الظلمة بالكلية ويطلع النور فكذلك حال السالك اذا عبر عن مقام القلب في الروح ترى
 اثر شمس السيرة فيه ويغنى وصف البشرية ويصير في بنور عالم وينزل ظلمة البشرية و
 اهل هذا المقام اهل نجم الشمس لانه لا يسكن شيئا من حق الله كما ان الشمس اذا طلعت
 على الحسن والقيصر وكذا اطلع من مشرق وجوده الى مغربه فيصير بالكلية **الطور الخامس** السيرة
 في الله كما قال الحبيب ليس في جنتي سوى الله ويسمى هذا المقام مقام سر السيرة في الله
 في بحر العمان يرى ما فيه بغير اجهات ولا يعلم اهل هذا المقام ما فعل قاتل راح قاتل الاوان
 يعطى روح لسوى الشمس ولجميع اجمع وتارة يرى جميع الخلايق مشددة الحق ليس في العالم غير وجه
 الله وتارة الصورة والاعزاز والظاهر والباطن تكون مجابا بالذات وتارة وان لم ير غير
 ولكن لم يعط شانه وان راي عينه وان تعين كونه فانه من ذلك وهذا مقام كل من ذلك
 الاوجه لانه مشهود مطلق ففي هذا يكون باقيا الوجود ولانه بشر بشراب النجى فاذا زاد
 النجى زاد الفناء فاذا زاد الفناء زاد الشهدى فاذا جاءت المحبة منه مائة الوجودية
 من قبل وجود المطلق واهل هذا المقام صاحب اجزائه ويسمى هذا المقام الفرق في التوحيد
 هو الاول والاخر والظاهر والباطن لانه المحض وراى الكل هو ولكن عين الشهدى مخفى
 ومشرق عن سماته الخلق فانه لا يبيح ولا يجماع عار عن الكساة وهذا المقام مقام في

يبصر به يسمع به يتكلم به لا يرى به ليس في جنبي ما سواه و في غير الحق معدوم وقال سلطان
القطب والعارفين انما الحكم بالحق منذ تلبسني منه وخلقني من انوار الحكماء و هذه الكلمات حق اهل
التوحيد الحق لا يرى الحق ولا يرى الخلق وتنفق هذا المقام نفس راضية وتجرب النفس وتزهد في هذا
المقام تام لانه وقت النجى التام وقول النبي صلى الله عليه وسلم قلبه كونه بيت الله وخوابه في هذا المقام وفيه
مائة الف عالم و في واحد وان راي و في رايه مائة الف عالم وفيه مائة الف عالم حيوان اينه
من العرش في معنى مقام ذاته و اين شأ هذا الانوار الغير المتشابه لانه لم يوجد الانتهاء **فان قلت**
انه لا زال في الاربعين الابد وان قلنا انه الابد فلا بد من غير الازل والكل نور التوحيد فالوجود
هو الوجود والمطلق وغيره عدم فوجود الغير به فخلق من وجوده كالمطلق ومن القيود حتى تكون
مطلقا وتكون بحر الخلق ويرى الواحد ويسمى قطب قلبه نور الذات فيه فلا بد ان يجعله
بحر الذات ساطا يصل مقام المرشد وفيه بعد نقصان لوجوده انما الانية ولكن قرب وجوده
من هذا الوحدة الى الكثرة المحذرة فتم مراتب التوحيد وفتح الطريق الكبري كان هو الشئ الحقيقي
فصار و في نور في التوحيد وانه كادوم عدم سقط الانية بانه اجتهت فبكي وتضرع وواب
في النور لم قرب الى محبوبه وبسبب طوره سر السيرة فيكون السالك في هذا المقام مجرورا
عن ذل الكثرة والكرامات ليست له طور المحمدية ويجد فيه السالك البقاء لان البقاء في
البقاء يحصل المحمدية لانه ام الخلق ولد الاسم الاعظم لان الانبياء باخذ النصف منه
بل جميع اهل السموات والارض ف هذا المقام مقام نجم المريح لان خاصية القتل وسفك
الدماء والاهلاك ففي هذا المقام قتل السالك راس وجوده بالتكليم الى الحق وحب
العجب والانية فيصل الى عالم المريح الذي هو عالم التوحيد والتفريد فافوا طلع نجم التوحيد
فيه اهلك جميع ما في الدنيا فبقى النور الواحد فلما قلب الشرع عين الحق الى الحقيقة
ومن فرق بينه من تذهب في **الطور السادس** السيرة في هذا المقام مقام السيرة عن
انه لكونه مردودا عنه لاجل راحته ويسمى ايضا سر خفيا في حق الخلافة والارشاد
لان هذا المقام مقام الكبرياء في مخرج الموجود وعرض فيه وفرة الآلهي للارشاد
فوجب لانه ان يحصل هذا المقام بل مات في طريقه حتى يكون ابوالوقت و يسمى مقام
الحجة الكبرى لكونه اهل متجرات فان يفكر يوم الوصال فيجري من عينه الدموع ويرى
كان مقامه في نور الاني في نفسه في هذه الاحوال انه صار فرقا للشئ بعد ايام الوصال
ويكون شأ هذا في كل زمان لقلبة النور من اجمال وفي هذا المقام ظهر علم الكثرة وفتح نياج
الحكمة والتكلم فيه حسرات كانه مقام من عرف انه كبرانه واد مقام علم الاشياء

لان اوم عام وجد فيه الاسماء و اهل هذا المقام يعبد الله بالاخلاص ويسمى هذا العلم علم
النسب و هذا حصل الفتح وفيه ترقية الصفة كما لا ولا يكون نعمهم غالبا عليهم ولكن لا
تقلوا من مكانه وفي هذا المقام يتبدل المخلص الى المخلص وفيه كملت العبادات وسعدت
الساوات وحصلت الرسالات ف هذا المقام مقام الانبياء يعني مقام اخذته لانهم من
العلوية في اخذته كما قال في سيرة النعم خادومهم ومن لم يبق للخدمة بالقلب في الروح ثم يجد
القرب والوصول الى المحبوب فلو اعطى روحه في المقام ذاته يكون عنه احد و حاول قاله
وكان قاله اسم اعظم ويكون نائب سجد الملائكة فيكون اسم الاسم وهو اسم الذي صار
الاسماء عليه فاليقين الحق تربية لانه ان كنت انت المسمى فاسمك وان كنت اسما فابن
سمك و اهل هذا الواو جباري في هذا الواو وان كان كذلك و فاعلم الدواعي والطيب
لان هذا الطيب الحقيقي يعالج واء الروح وطيب جنة المقام يصيبك سر السيرة **وقد**
اهل هذا المقام النفس المرضية وفيه كرامة الكلام والمحاوذة للارشاد و ينبغي ان يتزود في القيود
كلها حتى وصل الى نور التوحيد كله ويرتقى الى قوله كما والفقران يكون لم تؤدى الى سواد
الوجه في الدارين وهذا اول منزل الفقر في وفيه سر الوحدة والواحدة يعني نور الاله للكم
المعظم الخلق الاول القلم الاعلى فتم كناية جميع الاشياء المعصومة من العلم روح المحمدية وفيه
ثم علم الكثرة وحصل سر الوحدة والافناء في الفناء وبعد يبقى بنور البقاء ويسمى السيرة عن
الله موسية لكثرة تكلم الله فيه كتكلم موسى عن به وفي هذا المقام مقام الكبرياء من نور
يصعد موسى الروح ويحيى فيض من ايمان و اجمال بلا سبب ويكون النفس راضية مرضية
ليعطيه الملك له فيض بلا مال ف هذا المقام مقام نجم الكثرة لان خاصية ان باخذ ملك الغير
ثم يعطيه لآخر وهي خاصية القلب ايضا لانه باخذ الفيض المراد به و فيض على الكونين في كل حال
و زمان ولكن لا يكون فيضه مع فوج واحد بل يكون جزئين من الكل فظهر انهما العوام والخاص
الاخلاق والادب والانبيااء و يعلم من هذا ان القلب يتصرف في العالم والى الله فيه الاضافة
الى الاسم الخاص وهو عباد الله فالمراد من الكثرة هو نجم الوحدة فافوا العلم زواجره لان الوحدة
وقد مرارة لكثرة في **الطور السابع** السيرة في هذا المقام مقام السيرة بانه يسمى ايضا
السيرة لانه مقام اتم الفقر فهو الله هذا مثلا ملك الوحدة وهي اربعة اسماء فعل و
وصفات و ذوات و هذا بحر البوذية ونور المطلق والصفات امواجه وفيه ولا شأ له
ولا شيء له فلا بد من احوال حتى يبقى الوجود بالكلية وهو سواد زلف المحبوب ويتجى صفة
اجلال مرارا فيبقى الوجود بل لم يبق حاله ويكثر فيه الجفاء لان رعاية المعصوم يكون كذلك

لان الحفا، مقدمة الوفا، بل عين الوفا، وان اضطرب زلعة او سواد نقطة اغا جميع
المخلوقات وهذا الفناء، الفناء، في الفناء، ومقام سواد الوجه في الارضين، فالمراد بالاطلا
ع
السر الفقد وهو سواد الوجه وتم الفقد لان نون الحرف النور وروح العالم والعالم له
بدن. ولهذا فناء العالم ومنه هذا المقام نشأ جميع الاشياء، ويسمى هذا المقام الاعوان
الكبرى وقال جيب رب الفناء في هذا المقام الفقد فخره فيكون قلب المؤمن العرش الاعظم ويكون
مظهر الذات الاسم الاعظم فيكون نفس هذا المقام نفسا كاملا لان نور الاحدية يعطى له الكلبة
وبعد هذا اظهر له حق البقين وهو الحقيقة والطريقة والحقيقة واحد وكذا الطالب و
المطلوب ومنه وجه الحق لم ير غيري ولم يجرى لقوله من عرف الله كثر له لانه اذا عرف و
طمس لا يقدر التكلم فيكون المخلص عين الاخلاص وطلاء البحار. واهل هذا المقام كماله يكون
لاشياء محضا في الوجود ففناء بشرية لشرب من شراب البقاء ولكن اعلم من التلخيص ولا يوجد
في العالم من اهل البقاء منه. ولهذا هذا الكلام في هذه القران وهو قوله كل يوم هو في شأن
والتلخيص الذي يحصل في اثناء السلوك الوصول في اهل هذا التلخيص اقل من التلخيص لان الرب
في وجوده ليس رب الارباب لكن في وجوده كثرة الاسباب ومنه وجه قراره وتكليفه فالاسم
الاعظم في وجوده يكون ربا ولا يحصل الحق سبحانه من هذا الشخصا آخر معطاه منه ويسمى هذا
الشخص قطب الاقطاب. ولهذا يوضح في بدء التعرف بجلاله وجماله ويكون مجمل لا طور البقية
لكونه الاحدية بامعالم الاحدية لان اسم الاحد اذا زال بقي نذر المطلق. فعلم ان مبدء حجاب
والانفاضة فسماء الذات الكلية ولا تغلظ بغير البقين. وهذا يدل على انه اسم اعظم رسول
الحق لخلق المعظم لظهور كنهه كنز انزل في رايه الروح الاعظم فيكون الصفة الاسماء
والاسرار. ولهذا المقام مقام نجم الخلق لان جملة الاله فاصية الاحزان والحر. وهذا في
وجود اهل هذا المقام نجم الجلال اذا اطلع على وجوده وقيل واذا قل فذنبه
لغوا، المر من فيكون الفناء، في الفناء، في حصل البقاء، الذي لا فناء،
بعد الا الصورى. انه اعلم بالصواب. والله المرحم
والحبيب. قد فرغ من تحرير رسالة بيان الطوار
المطلوب. بعد ان اتممت العلامة الفيد
في تاريخ سنة ست وعشرين
والف

قال جيب رب الفناء في هذا المقام الفقد فخره فيكون قلب المؤمن العرش الاعظم ويكون
مظهر الذات الاسم الاعظم فيكون نفس هذا المقام نفسا كاملا لان نور الاحدية يعطى له الكلبة
وبعد هذا اظهر له حق البقين وهو الحقيقة والطريقة والحقيقة واحد وكذا الطالب و
المطلوب ومنه وجه الحق لم ير غيري ولم يجرى لقوله من عرف الله كثر له لانه اذا عرف و
طمس لا يقدر التكلم فيكون المخلص عين الاخلاص وطلاء البحار. واهل هذا المقام كماله يكون
لاشياء محضا في الوجود ففناء بشرية لشرب من شراب البقاء ولكن اعلم من التلخيص ولا يوجد
في العالم من اهل البقاء منه. ولهذا هذا الكلام في هذه القران وهو قوله كل يوم هو في شأن
والتلخيص الذي يحصل في اثناء السلوك الوصول في اهل هذا التلخيص اقل من التلخيص لان الرب
في وجوده ليس رب الارباب لكن في وجوده كثرة الاسباب ومنه وجه قراره وتكليفه فالاسم
الاعظم في وجوده يكون ربا ولا يحصل الحق سبحانه من هذا الشخصا آخر معطاه منه ويسمى هذا
الشخص قطب الاقطاب. ولهذا يوضح في بدء التعرف بجلاله وجماله ويكون مجمل لا طور البقية
لكونه الاحدية بامعالم الاحدية لان اسم الاحد اذا زال بقي نذر المطلق. فعلم ان مبدء حجاب
والانفاضة فسماء الذات الكلية ولا تغلظ بغير البقين. وهذا يدل على انه اسم اعظم رسول
الحق لخلق المعظم لظهور كنهه كنز انزل في رايه الروح الاعظم فيكون الصفة الاسماء
والاسرار. ولهذا المقام مقام نجم الخلق لان جملة الاله فاصية الاحزان والحر. وهذا في
وجود اهل هذا المقام نجم الجلال اذا اطلع على وجوده وقيل واذا قل فذنبه
لغوا، المر من فيكون الفناء، في الفناء، في حصل البقاء، الذي لا فناء،
بعد الا الصورى. انه اعلم بالصواب. والله المرحم
والحبيب. قد فرغ من تحرير رسالة بيان الطوار
المطلوب. بعد ان اتممت العلامة الفيد
في تاريخ سنة ست وعشرين
والف

5/2 2v

اعلم ان الملائكة خلقوا للطاعة و هم معصومون عن المعاصي الا ان روت وماروت فانها مخصوصان
من بين الجملة و السباطين خلقوا للسر الا و احد منهم قد اسلم و لقى النبي ع فخلق القرآن فهو مخصوص من
بين جملة السباطين و اما الانس و الجن فانهم خلقوا على الفطرة اي الخلقه السليمة قال الله فطراهم
نصب محمد وني اى اتبع ما محمد فطرته انه انما فطر الناس عليها ان الفطرة الخلقه و هي القابلية للتوجه
و دين الاسلام من غير اباد و التكاليف او المراء و العهد المأخوذ و عليهم بقوله است برحيم فخلق هذا
كل مولود و يولد ابدا على التوحيد لوم يرض له ما بعده عنه لادام عليه لوجود التوحيد و صحته
عقلا **يدل** عليه قوله ع كل مولود و يولد على الفطرة حتى يكون ابواه يهودانه وينصرانه ويجاهنه
يعني بصيرانه سببا للهوى و الشفر و التمجيد لا يتبدل لخلق الله اى ما ينبغي ان يتبدل تلك الفطرة او تقهر
و ذلك اى التوحيد الذي خلق الناس عليه هو الدين القيم كذا في مستخرج **فاذا** الانس و
الجن خلقوا على صفة الاسلام و لا على صفة الكفر من اهتدى فقد اهتدى بهداية الله و من ضل فقد
ضل بضلالة كما قال يضل من يشاء و يهدي من يشاء فانها هداية صفة الرب ته و الا هداية صفة العبد
و الا ضلال صفة الرب و الضلالة صفة العبد فان الله ته بجميع صفاته فالتقم من ر و لا ينزل الا قال الله
فلما اباهم الناس قد جاءكم الحق اى التوان و الاسلام من ربكم فلم يبق لكم عذر و على الله حجة بعد هذا فمن
اهتدى اى اختار الهدى بالابان بهما فانما يهتدى لنفسه اي ثوابه مختص بنفسه و من ضل عن الهدى
و لم يختر فانما يضل عليها اى فوباله على نفسه لا على غيره و ما انا عليكم بمحيط بحفظ اعمالكم
واعلم ان اصل جميع المخلوق من الخلق و ذلك ان الله ته خلق ما ثم جعل بعضه رعا فخلق منها الملائكة و
بعضه نارا فخلق منها الجن و بعضه طينا فخلق منه ادم ع كما قال الله و الله خلق كل دابة من ما
فهم من يمشي على بطنه كالحيات و الدواب و منهم من يمشي على رجلين مثل بني ادم و منهم من يمشي على
ارب قوائم كالبهايم **ومن شرف** الانسان ان الله تبارك و تعالى ما اثنى على نفسه بشئ من الموجودات
كشانه على نفسه بخلق الانسان لفراب صفاته و تجايب ذاته فقال و لقد خلقنا الانسان من سلالة
من طين اى قرد تبارك الله احسن الخالقين **قال** بعض اهل الحقيقة القلب ذر له شجعتان شعبة
تمتد الى عالم المكنون و له بها سبعة ازم الملائكة و بها يصلح معاد و شعبة تمتد الى عالم الكون
و الف و له بها سبعة ازم اهل الارض و بها يصلح معاشة فمن ادركه جواذب العناية الالهية
الى لقاء الحق نه و طاعة الذات القدسية بقلبه الشجعة الاولى على الثانية غلبة تحصل منها
الفناء من عالم الحس و البقاء في عالم القدس فيصير كالشفاعة هذا ما في العالم العلوي و العجا
الفراب و تلك فضيلة يخص بها من يشاء من عباده و الله ذو الفضل العظيم من حقائق المعاني

الحمد لله المنان المنان واهب المبدعات وابدع المبدعات واعا والمعادات
 وفضل بعضها بالحيث عن الممات وشرح الصدور وهدم الشهوات وجلى القلوب عنه
 كدر الكدورات وكشف الروح عن آثار الفعل والصفات واظهر السر عن اسرارها
 الذات وافر في المقرب المحي والمقامات واهب الابرار عن مدارج الكمالات وصلى الله على
 من كان قوله الشريعة وفعله الطريقة وحاله الحقيقة محمد الذي بيني وبينك وبالاخلاق خلق
 وبالنور رفيق وعظم الحبيب سيق وبالقرب حقيق وبالعبيد شقيق وبمحنة عتيق وعلم آل
 العظام وصحبه الكرام **وبعد** يقول الغفر الخبير في الله الطيف الخبير محمد بن محمد الاقصر
 الملقب بالجار الملوذ ان الله تبارك وتعالى لما التقى قلبى تاويل الايات وداريل بعض الايات
 للطالبين ليكون علي بصيرة في طلبه **قال** ولقد كرمنا بني ادم وحملنا هم في البر والبحر و
 رزقناهم من الطيبات وفضلناهم على كثير ممن خلقنا تفضيلا يوم ندعو كل اناس باسمهم
 فمن اذع كتابه يمينه فاولئك بقرون كتابهم ولا يظلمون شيئا **قال** في قوله ولقد كرمنا
 بني ادم الى فضل على سائرهم بظهور الاسماء والافعال والصفات والذات لان العلوم باين منظر
 بعض اسماء والسفليات مظهر بعض اسماء **ويؤيد** الحديث القدسي ما وسعني ارضي ولا
 سماؤ ولكن وسعني قلب العبد المؤمن التقي **والايات** في قوله وحملناهم في البر والبحر
 تنجيز النفس وتنجيز القلب او بر البر بوبية وبر الادوية او بر الحواسي تحت الظاهري وبر
 الحواس الباطنة او بر عالم الشهادة وبر عالم الغيب **والايات** في قوله ورزقناهم من
 الطيبات الى ورو والمعارف الربانية والحقائق الرحمانية في قلوب العارفين **والايات**
 وفضلناهم على كثير ممن خلقنا تفضيلا الى تفضيل اهل **توجد** الصفات على اهل **توجد** الافعال
 وعلى اهل معرفة الاسماء والصفات وغيرهم من اهل الكمالات **والايات** في قوله
 يوم ندعو كل اناس باسمهم الى الدعوة في القيمة الكبرى وهي ابعث الى الحق الانانية بعد
 فتاة في الله واليه اثن رب الغرة فاذا جات الطاقة الكبرى **والايات** في قوله فمن اذع كتابه
 يمينه الى اعطاء القلب المطور بالاسرار القرآنية والحقائق القرآنية **والايات** في قوله فاولئك
 بقرون كتابهم الى تعريف السالك في قلبه الملق بهذه المذكورات وغيرهم من الكمالات الآتية **والايات**
 في قوله ولا يظلمون شيئا الى اعطاء الكمالات بمقدار استعدادهم واتصاف البقاء مع
 عدم الفناء بمقدار التميز لكون النظم من الظلمة وهي غيب الفناء **والايات** في قوله فاولئك

في هذه اعني في هذه الآخرة اعني الى عدم رؤية الله في الدنيا والآخرة او عدم معرفة الله
 في الدنيا وعدم رؤية في الآخرة فانهم فلا بد من نعيم رسول الله من عدم التقيد بالقيود
 النورانية حتى يصل الى اسرار آيات الصوفى القولية وآيات الصوفى الفعلية ولا يكون من المحجوبين
 عن شريع الحق سبحانه ولا ينقل من الدنيا الى الآخرة مغبونا **والايات** رجب رب العالمين بقوله
 من استوى يوما فهو معلوم انه يوم التولد مع يوم موته كما قاله اولئك كالانعام بل هم
 اضل **ايها المحب** اذا علمت ان هذه المذكورات القرآنية فاستمع تاويلها غريبا على سبع مرات
 من التاويلات القرآنية **الترتبة الاولى** في بيان صدر الانسان الذي هو علو الجوانات من الوجود
 والطبوع التي هي صورة الاطلاق الذمينة **فاعلم** انه سيمر هذا المقام سيرا الى الله بقدر استعداد
 فلا بد للسالك من تمام سير هذا المقام بالاستغفار بالذكر الجهرى فقط حتى يحصل خلاص من الاطلاق الذمينة
 المانعة عن وصول محبة الحق سبحانه ومن احي نفسه منها بنا را الذكر الجهرى في ظرف بيت الله الاعظم و
 يرى فيه عجائب وغرائب كما قال الله تعالى في قوله **وقيل** لا بد لطالب العلم الاحترار من الطلاب
 المحتوية حتى يظهر في قلبه نور المحبة والمعرفة ونور الربوبية وكذا في الاسماء الآتية التفضية
 لظهور الكمال الذاتي من ان كان الله ربه جيب رب الغرة لا دخل للملاكمة بيتا فيه قلبه وصورته
والحاصل ان تطهير النفس بالذكر الجهرى فرض عند من يخشى الله من عباده الصالحين لا يخص من نار
 الطبيعة في الدارين كما قال الله تعالى في قوله **والايات** في قوله فاولئك بقرون كتابهم
 قال الله تعالى في قوله **ايها المحب** الجمع بعض سائر السالك في الجمل وهو ان الاسد صوت
 النظم والذنب صوت الحمد والاباحه وكذا والارنب صوت العقلة والشلب صوت
 الشروير والخر صوت الشهوة الفرجية ومحبة الدنيا والعقلة على محبة اهل الله والطلاب
 صوت الغضب والاباحه والبنجر والتمر صوت النفاق والحمار صوت الشهوة الفرجية
 والتماسل في طريق الله والقمم صوت الشهوة الباطنية والشور صوت كثرة الاكل والشرب
 والفرس صوت الباطنة والنافقة صوت الحق والحق اذ اقصاه الى القتل والبغل صوت
 الشهوة الفرجية والذئب صوت الشرك الخفى والحرب صوت صفة النعم عن المنصور وقس على
 هذا صوت سائر الاطلاق الذمينة من الطيور والوحوش وسائر معانيها غير المعاني النورانية
 التي تحصل للسالك في سائر الدواب والالوان وعلم لم يخلص منها وقع في بر النفس ولم يصل
 اليه الماء المقدس من جانب الاقدس واليه اثن رب الغرة بقوله ولقد كرمنا بني ادم
 وحملناهم في البر والبحر **الترتبة الثانية** في بيان حال القلب الذي هو من الاطلاق
 المحب **ايها المحب** اعلم ان هذا المقام سيمر فلا بد للسالك من تمام سيره بالذكر الجهرى الذي

هو نصيب اطفال الطريقة حتى قاندا لكاشفة انوار الافعال والى هدى نور السر الذي
يفتح له من المقام الرابع بحسب الاستعداد واليه ان رجب رب الفرة بقوله من القلب الى القلب
وزنه اي من طور القلب الى طور آخر وزنه مثلا يفتح الروح وزنه له من طور صدر الى طور
القلب ومن طور القلب الى طور الروح ومن الروح الى السر ومن السر الى السر وهو
التوحيد ومن طور سر السر الى جهة ومن جهة الى السابعة وهو القناء في القناء وجميع
واعلم ان في هذا المقام يظهر فيه نور المحبة في الجملة بمقدار الطلب الذي يتولد منه الرحمة بظهور
اسم الودود واليه ان رب الفرة يحكم ويحكم ففهم منه ان المحبة التي تقع في قلوب عباده
المراسم الودود فان توجه الى الله تعالى بالكرامات في حصول المحبة فيه يكون نصيبه القلب باوة
ومن كان قلبه مصفى عن الكدورات النفسانية التي هي ماحلة في القلب من مصاحبة النفس له
يتجلى الله به بمقدار استعداد ويطهر له الالوان والاشكال الثورية بسبب قوة الطفل التي
الذي يتولد منه جملة الروح مع النفس بسبب تلقين الشيخ الكامل في نفع المكمل بغيره واليه ان
رب الفرة بقوله فاستلوا اهل الذكر الالة **ايها المحب** اسم بعض سير الصفات القلبية ايضا
وهي ان صورة القلب السالك هو الافكار وان رانا السالك مصفى بلبس الى متصفية السالك
وان راي النجوم سير الى سرية الذكر الى قلب السالك وصورة روية ارات وان راي مجلا
يسير الى متصفية السالك ومنها صورة الباشي والكرامات بحسب الاستعداد الذي يحصل للسالك
من الاعمال والطاعات ونحوها ومنها صورة الخوض والبركة والانهار والبحار والبلاد
والبيوت الخيرية والفضور النقية والصحراء الواسعة والجار الى يجرى منها العيون و
الادان وقس على سائر الظواهر القلبية **المرتبة الثالثة** مقام الروح التي محل ظهور الاسماء
والصفات ومعرفتها ومحل الكرامات وظهور حالات العشق ومحلة قناء الافعال البشيرة
ومحل ظهور الالهام وسير على الله لانه مقام عال يكونه ما هذه الاسماء والصفات
فلابد للسالك من اتمام سببها ومثاله بالذكر الآخر الذي هو نصيب الاعمال الروحانية حتى
يكون مستعدا الى هدى سر اسماء الله وصفاته **ايها المحب** اعلم ان صور الروح ومظاهر
كثيرة منها الشمس والرجل الذي لا حية له والماء الصافي والشراب الخالص عن الكدر والحق المكنون
وقصبات الكروا والنبات والاولياء والسيوف المرشدين والمجربون والقائدين والطنبور وسائر
آلات الملاهي كلها من سير مقام الروح لانه مقام العشق والمعرفة ونفس اهل هذا المقام نفس
ملهمة كما كانت نفس اهل مقام القلب لوانه ومنه روية الرجل الذي يقرأ القرآن واللام
الاله ونحوها بصوت حسن منه الرجل بقوله للترغ لانه من غلبة العشق الذي هو مودعة

في استعداد وقس على هذا سائر سير مقام الروح **المرتبة الرابعة** مقام السر الذي
هو محل قناء الصفات البشيرة في نور صفات الله ومحله ظهور توحيد الصفات و
هو سر الاسماء والصفات وسير على الله ونفس اهل هذا المقام نفس الطمينة
لان ذكره موجب لبثت النفس وحقيقتها في توحيد الصفات وفيه يشهد الخوف والرجاء
لكثرة التجلي والتبشير فلا يلزم منه الامة والخوف والرجاء فلما به من تمام سير هذا المقام
بالتجربة وعنه محبة الاغيار تدرية او خلائفة مع كسر النفس حتى يصل اليه جذبة الحق
من جانب الاقدس اي نور من انوار الاله ويحذبه الى انوار المطلق فيعطى للسالك
العلم بان المتصرف في جميع العلويات والسفليات هو الحق سبحانه بشيوع الكثرة في الوحدة
ثم يرى الوحدة في الكثرة بعد المراجعة من اجمع الى الوقي كما قيل ما في الخارج الا ذات واحدة
كما سئل عن الامام حجة الاسلام عن معنى القيوم فقال ذات واحدة اليه ترجع الصفات
كلها وانما تكثر الاسماء بكثرة الاضافات فاذا اعتبر ذات من حيث انه يشعروا به فهي حق
وحصل اسم الحيوة ومن حيث ان الاشياء مكنونة له يسمى جلها ومن حيث انه لم يوجد
شيئا الا علم انه كثر في الوجود ولا يحصل الا باله في وجوده يسمى ارادة وكل ما علم ان
الحيوة في وجوده وصفه فهو علم انه لا جز في وجوده لم يوجد بهذا الاعتبار يسمى مربيا
ومن حيث ان الالوان معلومة له يسمى بصيرا ومن حيث انه موجود بذاته يستحيل عليه
العدم يسمى باقيا ومن حيث ان قوام كل شيء بوجوده وقوامه بذاته يسمى قيوما ومن
حيث انه منزله عن العيب يسمى قدوسا والعيب هو عدم الذات وعدم الصفات وهو
التقصان فمنه يستحيل عليه الهلاك والتقصان فهو منزله عن العيب فيكون قدوسا و
من حيث انه علم كل الامور عليه بما خلقه من الدلالات والاصوات فهو متكلم وكلامه وعلمه
المذكور بالانفاط الخلق فانه لانه خاوية والمذكور قديم **ايها المحب** ان سر من انتهى
في عالم الالاف في هذا المقام المذكور لانه نهاية الاجسام الفسرية فيضحي الصفات البشيرة
الكونية ويقول لنا الحق فلما به للسالك من عدم الالتفات الى ما يحصل في هذا المقام حتى
يفر منه الى القناء في الله ولا يترك اواب الله تعالى بركته واليه ان رجب رب الفرة
بقوله من عرف الله كل ان **ايها المحب** ان بعض السالكين على ان النفس بلغ فيه الى رتبة
نفس الطمينة ومنه روية النفس والتجارب من الكلمات وروية الحق والمجوبين وروية
السلطان العاقل والخلقاء الزائدين النمايين من الحق وغيره ارجي من الخلق المستقيمين
في طريق الحق فمنه ان هذا المقام عظيم وما فيه مفصل عاقل لان سير سيرة

وهو حيث ان الالوان مكنونة له
فما مكنونة له بسبب سببها

والعطاء بالاستئذان الى المصلين والتهجد في الليل كما قال الله تعالى **والتجاء** جنودهم عن المضا
 الية **ايها** المحب علم اسرارنا وهي ان الاشياء في قوله تجاء في قطع تعلق قلب السالك
 عن فراغ الدنيا والاخرة لا يصل الى سبحة وشهوده ومحبته ومعرفة حجب
 الاستعداد والقناعات **والاشياء** في قوله برعون ربهم خوفا وطعنا الى طلب الوصول
 غير من المذكورات خوفا من كون السالك مجوسا في نار الطبيعة وطعنا لجنه ايمان
 غير كسب الاستعداد **والاشياء** في قوله فلا تعلم نفس ما اخفي لهم من قرة اعين الا ظهور
 الاسماء والافعال والصفات والذات **والاشياء** في قوله جزاء بما كانوا يعملون الى
 المنجيات بالثناء والتلو عن الاعيان ويجوز ان يكون المراد بالمصاحف فرائض الاطلاق
 التيمية ويجوز ان يكون فرائض الاطلاق المحيية ويجوز ان يكون فرائض وجود الظلمات
 ويجوز ان يكون فرائض انوار الافعال في مقام هذه الانوار ويجوز ان يكون فرائض
 انوار الصفات في مقامها **فلا بد** للسالك من ترك تلهو هذه المذكورات بالفتنة عن نفسه
 حتى يحصل الوصول الى الذات الالهية ويظهر الرتبة ويحيا بحسب الاستعداد **ومر** اراد
 الوصول اليها لا يلتفت الى غير هذه المذكورات والافلا **فقر** منه ان غير تعبد
 الصفات هو ان يصل الى سبحة شانه فلا بد للسالك في نهج من عدم الالتفات الى غير
 حتى يكون الوصول الى الذات التي هي ممكن فيه ما هو علوه وما هو سفلى ويظهر منه
 الكلمات بعد التجرد فيه بالثناء فيه والتمس منه الى الوقوف بالثناء **فعل** منه انه التجرد
 ولكن اعظم من اركان الطريقة به بغير السالك الاقرب الدرجات واعلاها ولكنه
 لا يوجد اهل مع هذا الوصف **ايها** المحب اعلم ان في كون المؤمن كاملا في ايمانه صعوبة
 لانه حضرت ابي بصير في كلامه القديم فقال قد اطلع المؤمنين الذين هم في صلواتهم
 خاشعون الى قوله هم فيها خاشعون **ايها** الطالب اسبح بعض اسرارنا وهو ان الانسان
 في قوله قد اطلع المؤمنين الى دخول اهل الشهادة في نور الانوار بالخشية **الوصول** الى
 من التمجيد في مناجاة وصلوة **والاشياء** في قوله والذين هم عن الفتور معرضون الى
 ترك ما لا يلبق بابه ولم يسهل من الافعال والافعال وترك ما لا ينفع للسالك في الاذكار
 بحسب القناعات لانه قلبه كونه من خواص الحق سبحانه وهي لا يفتح الا باسم واحد ومن اراد
 فتح خزانة مخصوصة بفتح آخر فهو غلط **والاشياء** في قوله والذين هم للملكوت فاعلونه
 الى اضافة المعارف والحقائق الى عاقلها او الى اضافة الانوار في مقام الصفات بالتجرد
 عن صفاتهم **والاشياء** في قوله والذين هم لزوجهم حافظون الاعيان واهلهم الى

اضافتهم الفيض الى النفوس الاربع **والاشياء** في قوله او ما ملكتم ايمانهم الى
 الفيض والتجرد الى قوام المحادثة **والاشياء** في قوله فانهم غير ملومين اي عدم العيب و
 الكدر في اضافتهم اليهم **والاشياء** في قوله فزادني وراى ذلك فاولئك هم العادون اي
 عدم الارغاب بالمعاش والاحتجاب بالحجب بسبب افاضته الى غير القوابل من النفوس و
 غير **والاشياء** في قوله والذين هم لاما نأتمهم اي حفظ الامانات الالهية والصدقة وغير
 من المعاني والاسرار واليه اشرك رب الغفر بقوله اما عرضنا الامانة على السموات والارض
والاشياء في قوله وعهدهم راعون الى حفظ المعاهد بين الله وبينه وبين الخلق واليه
 اشرك رب الغفر بقوله الم اعهد اليكم يا بني ادم الا تبعدوا الشيطان انه لكم عدو مبين و
 كما صرح ان العهد في الحقيقة عدم ارتباط القلب الى ما هو غير الله من الملك والمملوك والتجرد
 واليه اشرك رب الغفر بالحديث القدسي يا عبيدي اني اريد ان تدخلوا الحرم لا تلتفت
 الى الملك والمملوك والتجرد لان الملك ليطمان العالم والمملوك ليطمان العارف والتجرد
 ليطمان الواقف ومن افترق باحد منها فهو مودود وعند الله **والاشياء** في قوله والذين
 هم على صلواتهم حافظون الى عدم طربان الفعلة التي هي مائة عن حضوره بانه يتوعد
 طرفة العين ومناجاة ليلا ونهارا **والاشياء** في قوله اولئك هم الوارثون الذين يرثون
 الفردوس من هم فيها خالدون الى اعطاء الحق سبحانه للفردوس الذين يتصفون بهذه الصفات
 المذكورة اعلى الجنات وهي جنات الروح التي هي من مشاهد الجوار الالهية **واعلم** ان الجنة
 اربعة عند اهل الحق اربعة جنات الافعال وهي جنات الصورة من جنس المطامع الدنيوية والمنابر
 الهيئية والمنابر الهيئية ثانيا بالاعمال الصالحة وهي جنات الافعال وجنة النفس وثالثا بجنة
 المورثة وهي جنة الاطلاق الحاصل بحسب مناجاة النبي **واما** جنة الصفات وهي جنة
 المعنوية من تجليات الاسماء والصفات الالهية وهي جنة القلب ورابعها جنة الذات وهي
 من مشاهد الجوار الالهية وهي جنة الروح **فعل** منه ان من يتصف بهذه الصفات يؤمن بالكل
 الايمان فلا يمكن حصوله الا بالتركيب والتصفية والتجلية من الاطلاق الروحية والافلا واليه
 اشرك رب الغفر قد اطلع من تركه ويتوعد قول حبيب رب الغفر ان الله طيب لا يقبل الا الطيب
 وامر به المؤمنون بما امر به المرسلين وقار يا ايها المرسل كلوا من الطيبات التي من المعارف
 الربانية والحقائق الروحانية كما قال موسى يا موسى اجعلني طعنا لك **ايها** المحب
 اسبحنا وبلا عا الاطوار السبعة الطور الاول مقام الطلب الذي تصلى النفس بالخشوع
 فيه والابقاء والاسنة وكلمة يصاحبه بالخشوع فقد دخل في جنات النعيم الى نور

الاسم اوف نور القلب اشار بقوله قد افلح المؤمنون الذين هم في صلواتهم خاشعون
والطور الثاني مقام القلب الذي يظهر فيه نور المحبة التي تفيض الاغراض عما لا يليق بالحق
 وعما يليق الساكنة الوصول او نور المعرفة والعشق الذي يظهر فيه مقام الروح واثار
 اليه بقوله والذين هم عن الفحشاء معصون **والطور** الثالث مقام الروح التي يظهر للساكن
 فيه معرفة الاسماء والصفات وغيرها من الكرامات والحالات لانه محل المعرفة والعشق ولهذا
 يكون الابارة فيه للخلافة فلا بد لاهل المعرفة والعشق من افاضة بعض الفياض الى عباد
 حتى يترقى المريد من درجة الى درجة وآية اشار بقوله والذين هم للزكاة فاعلون **والطور**
 الرابع مقام الذي يستغنى الساكن فيه بانه يجد توحيد الصفات والافعال فيه غير ما هدية
 انوار الصفات والالهامات ويظن انه من مرتبة من اليقين ويقول انا الحق كما اشار رجب
 رب الغفر بقوله من عرف ظلال الله **واعلم** ان ثلث من هذا المقام عظيم لان سيره
 مع الله وآية اشار رب الغفر بقوله وهو معكم انما كنتم وتوبين حديث النبي عم الا
 حسان ان تعبد الله كأنك تراه فان لم تكن تراه فانه براك فلا بد للساكن من الافاضة
 الى قواه من جميع الشئوس الاربعة والقواه الخواص حتى يجد فلا حلا بالبحر وغير الوجه
 الظلي وآية اشار رب الغفر بقوله والذين هم لغفر وجههم حافظون الاعمال واجرهم او
 ما ملكتم ابائهم فانهم غير ملومين **الطور** الخامس مقام التوحيد وسر السر الذي يفيض وجه
 الساكن كما قيل اوفن القديم بالحديث لم يبق له اثر **الحج** اعلم ان سر السر ما لا يطلع عليه
 غير الله كما قال علي الدقاق التوحيد غريم لا يقضى وبه ولا يذوق حقه ولهذا قال الشبلي من
 عبته عنه فهو ملوك ومنه اشار الى الله نوسوه ومنه اوسى فهو شئ **الحج** اعلم ان التوحيد
 مركبة من خمسة احوال **الاول** ان رتبة الموصدين الكثرة في الوحدة والوحدة في
 الكثرة **والثاني** ان الوجود المطلق والحق الى الله ينوع البناء بغير التي
 عين التوحيد والادراك **الثالث** ودام التوحيد والى انه ابد الابا والحق ان ال
 حقيقة الخفايق التي يمكنها ثمانية مراتب وكذا حال مظهر التوحيد لانه قلبه واقع بين
 وسط وجامع لهؤلاء المراتب كما انه قول بعضهم ان وراء السبع مرتبة اخرى فيقال
 فيقال لها جنة الوجود فلا بد للساكن من اجمع في التوحيد وسر السر حتى يفيض
 منه بعض الفياض الى صور التوحيد ويشتي على رضاء الحق سبحانه ومنه قصد اجمع
 في غير الحق وغير الصور القابلة كما ان مجازاته له ودافقه وآية اشار رب الغفر
 بقوله ومنه ابتغى وراء ذلك فاذلكم العاود **الطور** السادس مقام الحق

الكون فان قيل ما منشأ الحق فيقول الفقير ان منشأ الحق رؤيته الحق ورؤيته الحق في
 الحق فكان صاحبه قطبا في زمانه وان مات ابدل الله مكانه اخر وكذا الحال الى يوم
 كما قال عم ان في كل واحد من شخصاته ورا افلاك على نفسه فيكون صاحب هذا المقام متصفا
 بجميع الصفات والكمالات الممكنة ومنبعا للفاضات الحقيقية والاسرار الخفية فيه لانه امين
 الحق سبحانه للفاضات الربانية مع كل واحد منها من الحفا والاسرار وغبرا وآية اشار
 رب الغفر بقوله والذين هم لامانا منهم وعهد بهم راعون **الطور** السابع مقام الفناء
 وجمع الجمع الذي يفيض فناء الوجود وفيه يظهر الهدية الصرفة فيقال لها مقام العناء حقيقة
 الخفايق وعين الغيوب على غير كون الهدية والاصدية واحدة والافلا فافهم منه ان
 القيام بالفناء بعد الفناء عن نفسه يفيض الخالص من غيبات الالفية يظهر والذات
 الصرفة فقل انتم افنوا ثم افنوا ابتغوا ثم ابتغوا فاعلم منه انه اصول الفناء
 ثلثة قنا الافعال في نور افعال الله وقنا الصفات في نقد وصفاته وقنا الزمان
 في نور ذاته هو المقصود الاصح واعلم ان الالفية والمتصدة بهذه الصفات
 المذكورة في الكلام الاتي يكون صاحب هذه الدرجات التي يظهر فيها الكمالات وآية اشار
 رب الغفر بقوله اولئك هم الدار ثون الذين بر شئون النور ومنه فلا بد للساكن من طلب
 درجة الودوس بالجهد القوي في سبيل الوصول الى الله وآية اشار رجب رب الغفر
 ان في الجنة مائة درجة اعطاه الله للمجاهدين في سبيل الله ما بين كل درجة الى بين السماء
 والارض كما قال الله فاسئلوا النوروس وهوستان في الجنة جامع اصناف الثمرات
 فانه وسط الجنة واعلى اجنة وفوقها عرش الرحمن ومنه فخر الانهار الاربعة اي منه العلوم
 الاربعة بفضل الله كما قال الله وان الفضل بداره يؤتية من ربك والله ذو الفضل

العظيم الاله تحت المائدة
 بعد الله وقدرته في آخر
 رجب في تاريخ سنة
 سنة وعرمر
 والف

درق

قصه في الادب قيل لا بد لك ان يكون على الادب
ظاهرا وباطنا لقوله عم التصوف كله ادب اما الادب
ظاهرا فبغاية الجلال واستعمالها فيما خلقت له وفيما
فيه رضا الله والاحتراز عن المحارم كلها واما الادب
باطنا فبمحافظة القلب عما لا يرضى الله عنه من الاطلاق الذميمة
والصفات القبيحة من الحقد والحسد والكبر والرياء وكبرياء
قال الشيخ زبير الدين من اساء الادب على البساط ردوه
الى البسط ومن اساء الادب على البسط ردوه الى اصطبل
الدواب وقال الشيخ بالاتفاق وصل مع وصل بالادب
وانقطع من انقطع بترك الادب ولهذا قيل لا بد لك
ان يكون اعم واسموا اخرين لانه ما لم يندم على الظاهر
لم ينكشف الخس الباطن كما ان الله لا يرى روبا ما لم ينم

والله اعلم
بالبصير
م م

رحمة الله عليه

في كتاب
الشيخ والخطيب
في كتابه

هذه رسالة من صاحبها إلى العالمين
الحال العالم العالمين
بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله رب العالمين والصلاة على محمد وآله اجمعين اي طالب
بكل كنه بني آدم جزئيات اعتباريه نهايته اطوار دن مرکبر
واما کلیات اعتباریه بدی طور اوزره در هر طورده سالک
فتا بولوب کجیک مقصوده واصل اولماز شول کم طریق ایچنده
سالک انفع در و امور کلیه دند ممکن اولد قبح بیان ایدک لم یعون الملکم
اولکی مقام مقام صدر در کم اخلاق ظلماتیه نک منبع در
ومعدن کم انوک سبب ایل انساندن افعال خبیثه ظاهر اولو
پس هر مؤمنه واجبد کم انشراح صدر ایدوب صفات ظلماتیه
دن تزکیه و تصفیه ایدک زیر آمل ایمان نورانی اولوق کدر بودید کمز
اولماز الابر شد کاملدن تلقین الوب و اکاتلیم اولمغه اولور بوقمه
سالک نفسی نفس آماره در نفس آماره اولد که طبیعت بد نیکیه میل اید
ولذات حیثیه امر ایلر و قلب جهة سفلیه به جذب ایلر **پس** امدی
جمع شروک و اخلاق ذمیه نک و افعال خبیثه نک منشأ منبع در
بومقامه نفس سلطاندر و حاکم عقل سلطانی انک وزیر در
حقه حد کبر یا طول امل حرص طمع حب ریاست کین جمل خل
دخی بونک که صفت ذمیه دن نه و ارایسه شهوتله غضبدن طوع
نفسک حرامیلرید و بکل بکلرید **پس** امدی صفات خبیثه نک
اصول و امهات اوند و فروعات کلیه سه اولن بیک در ایل اولسه

بومقامه اولن بیک حجاب ظلماتیه اولدی انکره استاد کامل در حاجت
ایتدیر خبائیک امهاتنک از السند متعلق اولان اسبابیه اوکر ندیر و انکا
مشغول اولوب خلاص بولدی و انکره کند و ایلر عمل قلدیر اصل
ونه فرع و نه اسبابه بلدر مؤثری قویوب اثری نفی ایتدیر نقد ایدر
هیچ دو کمنزیر مؤثر مادامه صدر انسانیه ده باقی در اکثر ایا ظهور
اثار دن خالی دکدر شول الین که ایچنده نباتات خبیثه بتجد
ظاهر اولد قبح باشلن یولمغه اولماز تا کوکندن چقر منجه **پس** امدی
اصل مقصود هر نشندک اصل در فرع دکدر ایل اولسه سالک نقد عالم
دخی اولسه قلوب انسانیه به متصرف بر عالم ربانیه محتاج در اول
عالم ربانی اگر اقی دخی اولور سه زیاده ایدک قلبنده بر هوا فاجی
وارد در بدی بر اقلری و انهر بر سیه بر طرف متوجه در اولکی کوزه
ایکنج دله او چنجی قلبه در دنجی نفس بشنجی خلقه التنجی دنیا به بدنجی آخر
و هر برینک بشاری وارد در شولکم کوزدن یثا در انوک بيشه تحت
وشهوند و دلدن یثا اولنک بيشه فضل کلامدر و غیبتدر و قلبدن
یثا اولنک بيشه بغض عداوتدر و نفس کده نک بيشه حرام و شبهه
و مکروهدر و دنیا به کید نک بيشه زینت زیاده و آخره کیده نک
بيشه حسرت ندامتدر دخی اثار خبیثه دن بونزه بکزنه و ارایسه هوا
وهوس انجنگ بود قلدنوک بيشه بد **پس** امدی انکره قران و حدیث
نبوی بنزه حقه و باطل بیان ایلدی بنز نفسی انکله جهالتدن و افعال

قبایح کن تنزیه و تصفیه ایده ز و منازل قطع ایده ز دیوب عبادتده
 ثابت اولوب ادر لنده مستقل اولدی ظاهر در که نفسک عظیم مکر نه دشد
 زیر انصابت تصفیه لری و تنزیه اول هوا آغا جنک اغصان خبیثه
 سدن اولان میوه خبیثه سندن اولور خصوصاً صدر انسانیه
 هلا خود شجره هوا باقیدر **پس** امدی اول شجره خبیثه بالکلیه
 زایل اولوق کر تا کم اثری منقطع اوله و اثری منقطع اولوق غایتده مکلده
 زیر اخلاق ذمیمه طینیه طبایع انسانیه ده مجبول و مجنون اولشده
 انوک ازاله سنکاسبابن خود انجی عالم ربانی بلور ایله اولسه انسان
 کامله متابعت لازم اولدی متابعت الحقه عمل مشغول اولسه شکم
 ذکر اولندی مقصوده و اصل اولوق جائز در اما غایتده کوجدر و هم
 نادر الوقعدر **و بمقام** اهلک علامته در که کاه طاعته مشغول اولور
 عذابدن فلاح بولماغیچون و کاه ریایچون و کاه ریاضته مشغول اولور
 و جمله وار نه ترک ایله تا کم توحید الویره و حق تعالی جل ذکره بی کیف کورنه
 و بد صفتلر نیر نحوایدوب صفات حمیده ایله منور اوله و بو حال اوزه
 صیغه نیجه مدت حیران ذلیل یورر لره و هر قابل کم اکامقارن اوله نورانیتدن
 بر اثر اولور و کاه قوای نفسانیه جمع اولوب روح مکرانک دله لرسالک
 عشقه زارنه و افغانه و پیر کرش همه بر کاشده حق تعالی دفع ایله و کاه
 عقل روحی صدر انسانیه نیجه کره دعوت ایله روح مکلده عقل کرورده
 ایله روح دخی کرو مقامنه وار عاقبت روحدن نیجه در لوایع علامت

و کرامت کوروب روحه تابع اولوب وزیر اولور و اول قراکو مملکت نیر
 ایله و اول چو کلی و پیل طونری چرب عالم قلبه حاکم اولور عالم نفس
 سختی قلوب قوای نفسانیه نک شرخه دفع ایله **و واقعات**
 بودر که ارسلان و قیلان و بونک کبیر ظلم و کبره اشارتدر و صوبای
 و قره دومبای چوق یکم و چوق اجمک اشارتدر کوز سوز لک کند و
 و یاغیریه حرامه بنفقه اشارتدر فقر کذبه و خنزیر حب دنیا به اشارتدر
 حمار شهوت فرجیه اشارتدر غم شهوت بطنییه اشارتدر کلب آيو
 غضبه اشارتدر دوه حقد چکر که و کچی و حمار ارسى و داخی بونلر که
 امثال خواطر شیطانییه و افکار فاسدییه اشارتدر میمون غیبت ککن
 بخل کدی نفاق قرخه حرص و یلان و چیان عقوب کمر عداوته و
 برودته اشارتدر یار سه عناد ایدوب حق کور مکلده تملکی تنزیر در
 سرچه و دخی بونک امثال شقاوتدر طوشن غفلتدر ذمی کافر قوای
 شرکدر و حربه قوای منه در و دخی بو ذکر اولنان اشیا و بوندن غیر
 حیوانات دن هر نه کم و ارسه اخذ دلالت ایله و ک صفاته هر بر سه
 دلالت ایله لکن کیفیت رؤیت نه اظهار ایدرسه اکاکوره حکم اولنور
 و دخی بو حیوانات اطوارک هر بر نه کور و نور لکن صفات حقانیه
 حکم اولنور زیر ابونلر و ک نیجه صفتلری وارد در مقام اعتبار ایله تعبیر
 اولنور **پس** بو مقامده سالک نیجه حاله و واقع حاصل اولور
 شویله که غیر طور لره اولسه کر کدر و انوک احکامندن خواصند

در سبب اولد که قوای نفسانه گاه مغلوب اولور نور انبیکه ستور
اولد و غی اجلدن حق تعالی مقامات عالیه دن پنجه اول چار شمس
حقیقیه انوارندن ساکله ظهور ایدر ساکله قلبیه علوه جذب
انک اچون انکر مدلولاتیده ساکله بالفعل متحقق دکدر و انلر وک
احواله اعتبار ایدوب اول مقامدن غیر سنه تجاوز ایدر مکرر
واضلالد زباده بصیرت کدر بوره لر وک تمیزی شکل اولد و غی اجلدن
ارباب سلوکلدن چوق که هلاک اولدیلر زیر انفس آماره نکل عاده
سیله مجاهدات ضایع اولور **پس** امدی شیخ و مریده صبر انک
نجه مد نظر غایتده لازم مدر تا ترکیه و تصفیه علامتلی حد فاکا هر
اولنجه اول علامت وک بعض واقعات قلبیه در و قلبیه اسم طلوع
انکدر فغی اسم اولور سه اولسون و تبدیل افعالدر و تبدیل اقولدر
ودغی طور اولدن غیر هر طور بر زخدر و هر یکی طور ارا سنده
بر طور بر زخ و ارد در نفس قلب ارا سنده بر زخ بودر که ساکله
بر طرف نفس و بر طرف قلبه متعلق اولور نیجه زبان بو طور بر زخیده
سیر ایلر تا شول وقت دکن که مقصود اصل ترکیه و تصفیه حاصل
اولد و بونلر وک طلبنده نیجه زبان ثابت اولد و بونلر اوکات
متحقق اولد صفات حمیده ایلر تحققدن قطع نظر انکله مقام صدر
ده ثبوت بولور و ترقی انکشن اولور زیر انجر ترکیه ایلر اتصافدن
اخلاق حمیده ایلر تخلق لازم کلم شول وقتکم مقصود اصل

در سبب اولد که قوای نفسانه گاه مغلوب اولور نور انبیکه ستور

صدر در مزکای صفة حمیده ایلر مملو قلوب و انوک اثار یله عامل اولد
مقام قلبه دخول ایلر شول وقتکم بعض صفات حمیده ایلر موصوف اولوب
بعضدن خالی اولیجی اول بر زخدن سیر ایلر مثلاً واقع سنده قلبیه قابل
کور بعض طعام ایلر مملو و بعض خالی و برشی اگر صورته کور بونلر وک
امثال طور بر زخیده دلالت ایلر احوال کثیره در بو قدر بیان کافیدر
ودغی نفس آماره ده ایکدر لوجالت وارد بری اولدر کم بالفعل
آماره بالسوء اولد کر حکم نافرذا اولسون کرک اولما سون بری دغی
اولدر که آماره بالسوء الملق شاندن اولد بوصفات وجود انسانیه
دن زائل اولماز و دغی صفات ذمیمه دن دکدر و الا ذات نفس زائل
اولمق لازم کلور بو وجود مقتضا حکمته مخالفدر زیر انسانک انسانیت
و عند الله مکرم اولد و غی بو تکلیف ایلر در تکلیف خود طبیعت انسانیک
مقتضا سنک خلاف اوزره در مقتضای طبیعت نه ایدو کی صوره
صلاح امر عارضدن ناشیدر طبیعت بالفعل عصیان مائلدر **پس** امدی
اسبابدن مفارقت و قسده جائزدر که حکم نافرذا اولوب اثار خبیثه ظهور
ایلیه آما تا نجه صوره صلاح صفات اصلیه نکل ظهورندن ناشیدر
اولکه میل رتبا در معرفه الیه سببدر انسانک معرفه خلقه اصلیه سه
انک اوزره در بومر تبه ده اثار خبیثتک ظهوری اعاد سه بعیددر **پس**
امدی بو مقامده ساکله صلاح اعتبار اولمیه بلکه اسباب اعتبار اولنه
اگر اسباب صلاح امر خارج ایسه طور اخره تجاوز اولمیه اگر تجاوز اولور ظلم

نفس آماره

واهلکد زبر اخبت ذاتی باقیدر پیر کلد یکنلین اقوالندن یا افعالندن
 ظهور ایدر بحر باطن ظاهر در واکر صلاح ذاتیه ایسه نه کم ذکر اولندی
 تجاوز له سخاق کلور اول وقت طور اخرک اسبابن لسان شیخندن
 اخذاتک جائز در زیر امید در که تنزل ایلیه اولور سه ده طراز واقع اوله
 کثرة اوزرینه اولیه وهم حکمت واقع اوله **ودخی** تنزل اوج قسید بری
 صوریدر وبری معنویدر وبری هم صوریدر وهم معنویدر تنزل صوری
 اولدر که نفس لذات شهوانیه میل ایلیه کرک اثار ظهور ایلسون کرک
 ایلسون اقبال بالذات جناب عزته مائل و متحرک اوله بعض اولیا
 عالم جهالتده ایکن حالری بویله در **ودخی** بعض اولیا تعینات نفسانیه
 لر اقا ایدوب اولیا منازل و مقامات قطع ایدوب مقرر اولمشکن
 تنزل ایدیلر عبدالرزاق که ودخی آدم نینک تنزل که بونلر وک که
 تنزلات جناب عزتن بر حکمت اقتضاسندن ناشی اولور شول لطیف
 هوا که کم اسفله محبوسدر اما بالطبع علوه مائلدر نجتم فتح اوله
 صورت معنایه مطابوق اولور **وتنزل** معنویدر اولدر که نفس طاعته
 و اعمال صالحیه مشغول اولوب مناهیدن اجتناب ایلر اما بالطبع
 لذات خبیثه یه میل ایلیوب سفله حرکت ایلر نفوذ بالکده الامم حفظنا
 من هذه الامور شیطان که علیه مایستخی مردود اولمزدن اول
 و بلم باعور که ودخی بونلر وک که زیر اگر حکیم صوره اطاعته
 وامر ده ثابتلر اندی اما معینده شرتده و مخالفته مائل لر اندی شول هوایه

تنزل

اتلن حج که کم بالذات سفله حرکت ایلر نجتم فعل عارض متناهی اوله
 صفة اصلیه ظهور ایلیه **وتنزل** صوریه ایله معنوی اولدر که صورتده و
 معنیه تنزل ایلیه شیطان که مردود اولدر قد نصکره وانوک امثال که
پس امدی صفات نفسانیه دن فی الجملة بقیه قلب وانوک بقایله
 ساکن مقاماتک تحصیلنه مشغول اولسه آنک عروجی مجازی اولور
 حقیقه اولماز بوجله سلوک جائز در اما غایت مشکلر زیر
اول صفات افنا ایلمک ممکن اولور انوک ایچون که المجاز قنطرة
 الحقیقه در اما بوبر احتمال بعید در زیر اول بقیه قوای نفسانیه
 نک جمعینده خباثتدن و عباده اکمل و الجتدر اگر دکل امیش
 سائر که اول ودخی موضعده زائل اولیدی اما کندوی لطافته
 و طاعتده کوسر دکه غایت شرتندن و حیل سندن در کم قوت
 قریبه احکامن اجرا ایلیوب اثار خبیثه نک ظهور یله ساکن
 مجاهداتن ضایع ایلیه بوجله سلوکدن زیاده احتراز قلوب
 لازمدر **پس** امدی بونک که تنزل بقیه نقدن ناشیدر حکمیه
 دکلر اما شونلر کم صفات نفسانیه ییر لویر نلر بالکلیه افنا ایلدی
 انلر ایچون تنزل ایلمک بعیددر اما اولور ودخی حکم الهی اقتضاسنده
 اولور زیر احتسده شیخ عظمی وارد در اول نتیجه عظمی توبیده و عروجه
 کرومر اجتنادن صکره از دیاد در **ونفس** آثاره نک اوج مرتبه
 وارد در بری افعال بری صفات بری اسما در مرتبه افعال طبیعت

انسانیدن صادر اولان قبايحه مرتبه صفات ظاهره يا معنيه
 بوندن يكامل اتمك در مرتبه اسما شولدر كه انوك سبيله بوندر كه
 مناسب ايلر شول وقتكم نفس صفات و افعال اينا ايله اركم حقه
 مراجعت ايلر اما بكا تحس و ندامتن خال دكلر يا مخفي اولر يا ظاهر اولر
 اول مناسبت اسبابك بقاسنددر اولكه تعينات نفسانيه در بوندر
 دخی تركيه اتمك واجيد رنجكم بوجله دن مجرد اولر اول وقت نفس
 ر بوييله متجمل اولور بر وجهكم ساك ر ب حقيق قدر ديو و سويه
 دوشرك جائز در تا معرفت و ولايت و قطبيت دعوا سنده شرف
 زير امن عرف نفسه فقد عرف ربه معنيله متحقق اولور مقام مشرب
 اعتباريله و بوندر صكره بالفعل مقام قلبه لائق اولور **ودخی** بلكم
 هر طور ك اعتباريله احوال كاه اولور صور تا بر برينه متداخل و متشابه
 اولور اما معنيه متمايز در **پس** امدی شول احوال كم واقع اولور
 صور تا بر دائره به مناسبت بوقدر ساكلك انكه بالفعل متحقق اولر
 يا اوليه **ع** المتحقق ايسه اعمال صالحه صور تيدركم تركيه سه مقدار
 قلبه مزین اولمشد معنيه بو مقامدن دكلر بل كه صور تده در
 زير قلب كند و مقامنده مزین اولمشد مقام نفسده مزین
 اولسه بر دكلر يا خود صفات غير كبتينك صور تيدركم زير اجمع
 صفات مكتسب اولور لازم دكلر بلكه جائز در كه بعض خلق اولر
 اولر حلم كيه و دخی بونك امثالي كيه تنك بعض حيواناتده موجود در

پس امدی صفات غير كسبيه صبح بر ظهور مختص دكلر بلكه
 جميع سنده ظهور جائز در **ع** المتحقق دكلسه عون الهیه دندر
 تنك بيان اولندي و جميع اطوار بونجلين قياس ايله بو مقام مقام
 طلبه **و** سير الى الله در **و** دخی بو مقام آيا مدن يوم شنبه
 منسوب در تنك قوم قریش دار الندوه محمل عليه الصلاة والسلام
 مكر اچون جمع اولر بو مقامده دار الندوه صدر در قوم قریش
 قواي نفسانيه در محمد دن حرادر و در ابو بكر دن مراد قواي
 روحانيه در **پس** امدی بو مقامده قواي نفسانيه صدرده جمع
 اولوب دانا مكر اتمك مشغول اولور لر چونكه ساكك صدق حقه متوجه
 اولر الله تعالى عونيله بوندر ك مكر لری دفع اولور **ودخی** بخومدن
 قره منسوب در زير اقرده نجه خاصه وار در مقام صدرده دخی
 اول خاصه لردن وار در تنك هر قابل فردن رنگ الوردي اهل طلب
 دخی هر كيه كم مقابل دوشه نور ايندن بر اثر الور تنك قر كتانه دوش
 اولسه محو ايد ساكك دخی بو مقامده بد صفتلر في محو ايد **ودخی**
 بونك امثالي مناسبت كثر در شولكم و جراته مراجعت ايلر عارف اولور
 بوجهندن طور قمریه دنك جائز اولور **ودخی** انبيادن آدم نبي منسوب
 تنك كم آدم عليه السلام اب الاولاد ايدري بو مقام صدر دخی جميع اطوار
 ابتداءيه و منشأند در دخی وجوه ايكن چوقدر بيان لازم دكلر **پس**
 امدی بو طوره طور ادويه دنلری و دخی مظهر سمع دنلری. والله اعلم

ایکینچہ طور مقام قلبہ و مظهر بصر در سیرت سیرتہ در
 و نفس نفس لو آمد در اناری بود کم شمع و هوس و مکر و عجب
 و عشرت و تمنی و فخر در **و نفس** لو آمد ایک قسمی بری بود کم گاہ صرگا
 مکر سن و حیلہ سن حقدن اعراض ایدوب منہیاتی ارتکاب ایلر و گاہ
 مکر ایلہ و حیلہ ایلہ اعراض ایدوب منہیات ارتکاب ایلر شول عالمی ملا بیار
 صوفیلر کہ کم آمد گاہ محبت ایدوب نظر ایلر بنحقک جمالہ و وار لغی و
 صنعے بونلرک و جھندہ شاہدہ قلوز بزیم نظرم و محبت حقانید
 نفاذ دکلر دیر **و دخی** اهل توحید دن ایز کثرۃ دنیا بنہ ضرر
 ایلر زبر امنہی اولان محبت در نفس دنیا دکلر بز اول کثر تہ
 و جدتہ شاہدہ قلوز بز بکلرہ و قاضیلرہ و ارمق و انزل ایلہ مصائب
 و مناسبت ایلرک و انلر و ک صدقاتن الوب و نوعی تن یک بزہ مانع
 دکلر زبر آبر اناری حقہ دعوت ایچون وار ز و لکن شیطانک
 و نفس امارہ نک صورت حقندہ عظیم مکر او غریبار اوضاع ایلر دن
 بللور و اما اهل اللہک نیت خیر ایلہ اختلاط منقطع اولما ز
 رایچہ سندن بلنور زیادہ مذلہ و مغلطہ بیردیر تمیزی مشکلہ **و دخی**
 مریدلر نہ ایدر لر بز دن غیری مرشد کامل یوقدر اگر وار **دخی** صوت
 اشارتہ اهل ظاہر لر در باطن دن خبر لری یوقدر همان کہ بزہ مخالف
 ایدوب غیریہ تابع اولدو کہ طریقہ منکر اولوب حاصل المقدن قالور
 دیوب امور دنیاہہ نخہ قباچ ارتکاب ایلر لر قولاً و فعلاً **وشول**

دین

نفس

ساکر

ساکر کہ کم اولنگ خاطرہ سنہ مغلوب اولوب مقتضای ویر لر
 و شول ساکک کہ کم ریاضت و عزالت خاطرہ سے غلبہ ایدوب شول
 مفارقت ایلہ حد اعتدال دن تجاوز ایدوب مزاجن تلف ایدر یاخو
 ہوالرہ او شوب مجاہداتن ضایع ایلر بونلرک کہ احوالک جملہ
 نفس امارہ دن ناشیدر نفس امارہ نک لوامہ سندن در طور اولرہ
 از الیہ لازم در **بر قسے** دخی بود کہ مناہیہ شرعیہ صرک یا صوت
 حقانیدہ وجہ قلبہ ظاہر اولور اما مالرہ بطلانہ یقشد رک اقرب
 و اهل اولدو غنہ بلوب توبہ ایدوب سز زنش ایدہ کہ سن اولر کہ
 دکلر مسو کہ انواع در لو خبائث ارتکاب اتمشدک شمدی اگر اول اسکے
 خویلرک الوکہ الوب در لو تنز ویر آتلہ و تلبیساتلہ یولر دن صایق می
 استرسن دیو انواع در لو عقاب لر و الزامک ایلہ زجر ایلوب
 از الہ سنہ مشغول اولور زبر بونلرک تصفیہ اتمک لازم در **و دخی**
 قلب نور ربانیدر ایکہ یوزی وار بر یوزی انسانک صول نکرندہ
 یور کہ متعلق در اول و جھدن صدر دیشلر در اگر خواطر شیطانیہ
 بو طرف دن دخول ایلر **و بر یوزی** حضرت حقہ متوجہ در
 اول و جھدن قلب دنلشد فیض الہی بو یوز دن کلوز تنک
 اول یوز دن حجابات ظلماتیہ واردی مقام قلبہ کرمک ایچون
 از الہ سے واجب اندی بو یوز دن دخی اون بیک حجابات نورانیہ
 وارد در مقام روحہ یقشمک ایچون از الہ سے لازم در بو تقدیر جہ

اون
 بیک
 ص

قلب

اطوار سبعة یتش یک حجاب جامع اول **پس** امدی اطوار سبعة
 تکمیل اینجی سلوک تمام اولاز وسکا داف غایتده مشکلا اولاز الا
 شول شانده استعداد کلیسه اولاد اولاد اولور اولور دخی کبریت
 احمدن قمتلور **ودخی** حجات اکر لودر بری حجات الهیه در
 حجات الهیه اولدر که کیفیت تالیفدن ناشی اولور زیر احو حق تعالی
 روح انسانیه جمیع عالم علونیک کمالا تیل مکمل قلدری بر وجهه بو اکیسند
 جمعیتدن حق تعالی کمالا تیل تفصیلا مشاهده قلور **پس** امدی اشیا به
 نسبت تعریف حقیقه در و حقد نسبت تعریف رسیدر زیر احو حق تعالی به
 کماله واسع اولاز اما اشیا به واسع اولور **پس** امدی حق تعالی انسانی
 چونکم وجوده کتوردی قدرت الیه یتش یک حجاب قلدری کمی علوی
 کمی سفلی بوقسمدن هر بطورده استعداد و مشارب اعتباریل اولون
 بیک حاصلدر و بو حجاتک دفعه سبب کروی قدره و بر دخی حجات
 انسانیه در زیر اوقناکم روح بدنه تعلق ایلدی خواص ظاهره نک التفات
 تابع اولوب خلقیتده محجوب اولوب کندوی حقدن بعید قلدری **پس**
 امدی مقامات اعتباریل یتش یک پرده دخی نفس انسان قلدری
 پس امد حجات اکره یتش بیک اولدی بوقسمدک دفعه سبب الیه
 انبیا و اولیا دلندن حق تعالی بلورب مختار قلدری دلسر رفع
 ایلسون دلسر الیه سوه بارکم ساکک اسبابه مرادجهت مباشرت
 اتمکه کندو پرده سن رفع الیه حق تعالی مقابله سنده کندو قلدری

حجاب

پرده و رفع ایلر قابلیت و استعدادنه کوره **پس** امدی ساکک مقامه
 استعداد اعتباریل فاذا ذکر و ذکر کم خطا بیله مخاطب اولور یعنی
 اولاسن پرده کوزی رفع ایلک اندن صکره بند اخی قلدری غم پرده و
 رفع ایلدن بو مقامه واقع اولان حجات اکثر یا حجات عملیه در
 زیر امد مقام قلدره ساکک اعمال صالحیه و زهد و تقوایه زیاده مداومت
 و ملازمت ایلر بوالنفات اعمالک و حایتندن محتجی قلور
 زیرا وادی محبتدر بو مقامه ساکک مطلوبیک مشاهده سه اسباب
 طالب و راغب اولوب اول هوا شجره سنک مقامه قلدره بر شجره
 مبارکه نصب ایلوب انی اعمال صالحه ایلر صورت و هر پرده اغند
 نج در لومیه لر تحصیل قلف مشغول اولور مثلا کوزک میوه
 بکا و عبرتدر و دلک علم و حکمتدر و قلبک شوق و رجوعدر
 و نفسک ترک دنیا در و زهد تقویدر و کونکلوک و فوا و اماندر
 و آخرتدن یگا جنت و نعیم در خالقدن یگا شهوددر **ودخی** بونک
 امثالکم وارسه ساکک اندر ایلر زیاده متشوق اولوب مقید
 اولور بوقصدیرجه مغنیه کندو لکن بر حمتدن افنا ایدوب و کرو
 کندو یله باقی اولمش اولور بر وجه اخودن زیر انا هیه متعلق
 اولان افعالی افنا ایدوب او امره متعلق اولان افعال ایلر باقی
 اولقدر اول افعالی کندو یله اسناد ایلر و ک حاله **پس** امدی
 مقصود اصله عمل اولمش اولور اصل مقصود خود معرفتدر عمل کما

سبیدر و معرفت حاصل اولدی دیوب عمل ساقط اولماز تا اولمچ
 زیر معرفت نهایت یوقدر امدی بوقید علیه افنا ایلمک لازم اولدی
 افنا سے اولدر کم اول اعمال صالحه نیک و صفات حمیده نوک صوفی
 طر فذک البقاء قطع ایدوب روحانیت جانبته نظر ایلیمه بوصور
 اعمالیه و مرآة قلبه تا کم کمالات الهی مشاهده قلوب معارف بتانیه
 حاصل اوله **ودخی** شول انواع در لو خاطر لکم قلبه کلور افکار
 فاسده که و مقصوده لایق اولماز ننه لکیم اول خواطر اردن
 اگر قلب متلذذ اولور سه نفس اماره دندر و اگر ایبا ایدوب وجود
 منفعل اولور سه اما دفعه بالفعل قادر اولسه مقام قلبدندر و اگر
 واقع اولانغ بالفعل دفع ایلر سه اکثر اولیانک بعض اوقاتده حال
 بویله در و بونک سببه اولدر که ذات الهی نفس انسانیه ید
 قدر تیل بر و زده قلور اندن حاصل اولان فضلاتدر کم نور
 ایمان طشره اخراج ایلر شول قویجیلر و بخار لک عملندن حاصل
 اولان فضلات که **واقعات** اولدر که حور و غلمان و
 ملائکه و کوکلر و یلدر لر و قندیلر و چراقلر و بوستان و دگر از و حوض
 و صول و دخی بونک امثالی نور انیتدن بو مقامده هر کم وار
 بعض صورة قلبیه صورتیدر و انوک فرقه اهلنه معلومدر و هر کشته
 اهل دکلر و بو مقامده سالک بعض افعاله الهیه ده افنا ایلر و
 دخی خلاص حمیده نیک آثاری ظاهر اولور تسلیم و تفویض و توکل و قناعت

خواطر

و بو مقامده سالک استعدادی مقداری حق تعالی عنایت ایدوب
 اسم غالب و هادی و ناصر و فتاح و دودا یله مبتحی اولور
 کند و حضرت جذب اتمک اچون و بوجلیه منشأ اولدر که سالکگاه
 اولور قبضه و ضیق و دوشنه قدر کم مجاهدیه و ریاضته و اعمال
 صالحیه مشغول اولسه فیض و فتح اولماز **پس** امدی بلور کم کند
 رأیله و تدبیر لیه اولمچ دکلر فی الحال حضرت حقه یوزد و ندر
 مقصود نه اندن طلب ایدر اول سبیدن اسماء افعاله و اصل
 اولور مشربنه و مقامنه کوره **ایا مدن** یلشنه کونه منسوبدر حقه
 بیر لری و کوکلری بو کونده بیر تندی سما و از معنوی و ارضین معنوی
 دخی سالک بو مقامده ظهور ایلر و دخی نجومین عطاردده منسوب
 تنکم عطاردک خاصه سی علم و هنر در قلب دخی مقام علم و صدق
پس امدی سالک بو مقامده عطارد خاصه سید صفتلور
 عطارد دن مراد نجم مجتدره و دخی انبیادن حضرت نفیحه
 منسوبدر توحید مراد روحدر قوای نفسانیه دعوت ایلر
 در یادن مراد صفات جلاله که قوای نفسانیه نیک تابع اولمیه نی
 افنا ایلر کم دن مراد وجود انسانیدر کم روح قوامید خلاص
 بولوب حقه و اصل اولدی **اوپچی** **طور** مقام روحدر
 روح بر جوهر لطیف ربانیدر صورت مخصوصدن مجر در
 زیلا اسماء الهیه نیک صورتیدر و دخی اسمانک و صفاتک معرفتیه مخلص

فین

و مقام فنا، افعال که اسماء الهیه نک تجلی شدن حاصل اولور و دخی
 قایل بقانکه هر چه ای که قسمی بری مجازید و بری حقیقت
 فنا مجازی اولد که انوار اسمانک و صفاتک یا خود ذاتک
 لمعات ظهور ایلر و عقل انسانی اولکه مقامدن قطع ایلر
 برو جملکم اسمانک و یا صفاتک و یا خود تجلیات ذاتک تجلیات
 قابلیت و استعداد و بر بوندن بقا، مجازی معلوم در و فنا
 حقیقه اولد که اسماء و یا صفات و یا خود ذات مجلی اولور و با کلیه
 مقام اولدن منقطع اولور **پس** امدی صفات مجازی نک فنا سید
 و صفات حقیقتک بقا سید بالحق حقیقه متحقق اولدی بوندن
 بقای حقیقه معلوم اولدی زیرا فنا دن و بقا دن هر چه مقتضای
 فائید و بومقامک سیری سیر علی الله در و **تف** نفس **تف**
 خواص سخاوت و قناعت و علم و تواضع و توبه و صبر و تحمل در
 و بومقامده سالکدن اکثر یا بونک که احوال ظهور ایلر و دخی
 بومقام مقام عشق در بعض علایمی بود که گاه آه و زاری
 و فغان ایدوب اضطراب ایلر و گاه ساکن اولوب قرار ایلر
 گاه احیای قلب اتمکه اقدام ایلر گاه ترک ایلر گاه وحدت کثرته
 ظهور ایلر گاه غیبت ایلر گاه انا الحق و ربوبیت ظهور ایلر
 گاه مختلف اولور گاه محجوب اولور گاه عاشق گاه معشوق
 گاه طالب گاه مطلوب اولور و دخی بونلر و امثالی نکم و اریسه

عشق

جمیع نتایج اسماء در زیر علم اسماء و علم صفات ساکنه بونده ظهور ایلر
 و دخی بومقامده بر عالم وارد اول عالمک بشهر عظیم وارد و بر قوس
 وارد و اول قیونک ایچ یوزند و صاع طرفه بر دیر وصول
 طرفه بر میخانه وارد و اول مثالیله هر کم که وارد زهد و تقوی
 و ریاضت و سیر لرونک همسید و حقل عنایتله و اریلور زیر تغییر
 و ادا قولیدر و لکن تخصیص غایتده مشکله و تجنم بر ساکن اول
 عالمه و اریسه نظر ایلر کور کم اول دیر در لوصور نلر ایلر مصور
 اولمش اول میخانه انواع در لوجا لفلور و مجلر قورلش و حوب
 ر قیلر اللزده قدح طوطوب قرشو کلور لر اولاعقلن الور لر اندنضاره
 عشق شرابن ایچرب مست قیلور لر تعینات زهد پیرده سنک
 تجرید ایدر لر اندنضاره کوز لرندن پیرده سه رف اولور نظر ایدر
 کور کم اول میخانه نک میخانه جس و اهل مجلس و حوب و ویلی
 و اول دیر که رهبانلری جمله سه حقل عشقندن منجذب اولوب
 مست و حیران اولمش جانلری طبیعت بدنیته تعلقدن منقطع
 اولوب جناب عزیزه سرگردان اولمش شویله کم جمله سی جامدر
 در کویاکم بر قوری تصویر در امدام حرکت ایلر لرا اهل حاله بو
 تمثیلانندن سید و کم معلوم در **ودخی واقعات** اولد کم گاه
 کوکری قرآن ایلر یاز لور و کونش و نور و طی مکان و
 زمان و دخی اکثر یا کرامات متعلق احوال چوق کور نور زیر

حجاب
نورانی

وادی کرامات و کوی محفوظ وجود انسانیده بومقامدر
و بومقامده اون بیک حجاب نورانی وارد ر اهل سلوکه واجب
در اندون کیچر زیر اما دامکه بونورانی نیانکه مقید اوله مقام عالی طلبیدن
قلور **پس** امدی اهل کمال هر طوری تحصیل اند که نصکده بونوری
ترک ایدوب علو حرکت ایلمکه تامنزل متناهی و ارجح اند نصکده
الفلسه فی امان الله معناسید و قلب المؤمن بین اصبع الرحمن
یقبلها کیف یشاء معناسید متحقق اولوب کمال بولور **و دخی** حجت
نورانیدن بر **پس** کرامتدر زیر اسالک کراماتله زیاده متشوق اولوب
مقید اولور اول قید علوه حرکت مانعدر **پس** امدی کرامات حیض
رجال اولدوغی بوسبیدن زیر انتکم حیض نسائی اعمالدن منع
ایلر کرامات دخی سالک مقام عالی و وصولدن منع ایلر **پس** امدی
مرشدله لازمدر که سالک لری کرامات میل و سایر ایتدر میه ارباب
کرامت مشغول قلمیه لرحنکم بر سالکدن واقع اولسه اگر واقع ایسه
ترک اندر و اگر دکل اعلام امتیوب ممکن اولدقجه سترایده لر
زیرا کرامت ذاتیه دکلر بلکه اسم خاصک اقتضاسندن و یا خود و دود
خاصدن ناشیدر **پس** امدی سالک هر وقتده اظهار کرامت قادر
اولدی بونک کیم کرامت اهل کمال قنده معتبر دکلر خصوصاً صو
کرامتده چوق احوال ظهور ایلم بعضیه تأثیر نفس و بعضیه ریاضت
خاصه سیدر اهل حجاب اند کرامتده حمل ایدوب و رطیه دوشتر **پس** امدی

کرامت

محل

مرشد کامل

محل خطر در وقوعندن عدم وقوعی اوله در آما کاملیندن معتبر در و صحیح
زیرا اتماتی جامع اولدق لری سبیدن اقتدار ذاتله کرامت اظهار اتمکه
قادر لر خصوصاً کیم مرشدله کرامت اظهار اتمکه ارشادک شریطندر
زیرا سالک محبت ذاتیه متحقق اولیجی مقصوده و اصل اولماز
بونک سبب شیدن کرامت ظاهر اولمدر **پس** امدی مرشد کامل کرامت
اظهار اتمکه قادر اولوق کرک دخی صاحب ولایت اولوق کرکدر طالیه قابلیت
کوره ولایت اظهار ایلمه تا کم انوکله سبیل کوز لرندن پرده کوز تور که
و قلبی محبت الهیه ایلمه ملو اولوب حقدن یگانا منجذب اوله **الرسول**
اولنور شمد که زمانده کرامت نیچون بلور من اول زمان خود چوق
ظاهر اولوردی **سبب** اوله که بوز مانک خلق مشاغله دنیا ایلمه و مراد
نفسانیه ایلمه کوکلی ملو اولدوغی اجلدن عقلانده بر و جملہ قصور
اولدیکه مرتبه صبیانه تنزل ایلمد بر صبیان خود کرامت و غیر کرامت فوق
اتمک میسر اولدوغی بلور در کم اکانت کرامتدر **پس** امدی فی زمانه عالم
ناسدن کرامت فوق ایلمک اندون کرامت صادر اولوق کبیدر کرامت
خود اهل الله مخصوصدر **پس** امدی بوقومک حجاب نیلمه کرامت مخفی
اولدی والا اهل الله دن کرامت منفک اولماز و اهل بصیرتده ده
مخفی اولماز **بوجه** دخی بود کم اتماتک احکامی فی زمانه اکثریا
عالم انفسه در افاقده نادر واقع اولور **پس** امدی کرامت بطونده
واقع اولوب مستور اولدی بوجه اسرار چوقدر مقتضای حکمت و افع و لانه مخفی مکه

عدم ظهور کرامت

و بر وجه دخی اصول فقه ده بیان اولندی **و بر وجه** بودر کم
 اظهار کرامت نور ولایتله نور نبوتک جمعیتدن ناشی اولور جمعیت
 دخی قوه شرعیه دن حاصل اولور چونکم زمانه قوه شرعیه خفاده
 کذلک کرامت دخی خفاده در **و بیا** بده وجوه چوقدر لکن بیان
 ایلمک تطویل یئشدر در **چون** ترک اولندی **دخی و طوره** طور
 بجاویه دینلور بجه پیغمبرک خاصه سیه بونده ظهور اندیکچون خاصه
 لرنیک جمله دن بر سیه بودر کم جمع مخلوقات انوک قنده برابر اولمقد
 اگر اهل ایمان و اگر اهل کفر **دخی** بجاویه بوندن غیری چوقدر بیان
 لازم دکدر **دخی** خواص زهره یله ساکک بو مقامده صفتلنور
 زهره دن دراد وجود نجم عشق و محبتدر **و بوطور** یوم اثینه
 منسوبدر تنک حق تعالی شمس قمری بوکونده یرتدی افلاک سیر
 اندردی قلبدر روح دخی بو وادیده ظهور بولدی افلاک مغنویه
 دن سیرانکله **دور** **دخی** طور مقام سردر و مظهر علم و مقام
 حضر مغنوبدر و مقام جبریل مغنوبدر و جمیع البرقین در و سیر مع الله
 و بواطلاقاتک هر برنده وجوه کثیره وارد در بیان ایلمک تطویل یئشدر
 اول سببک ترک اولندی **و بو** مقامک نفیس مطهره در آثار
 وصفات غالب جود و توکل و تزلزل و عبادت و شکر و رضا
 و احساندر **و بو** مقامده خطایک اون بیک حیات نورانیته اولور
 وارد در اهل طریقت بویه نقل اولندی و ساکک ارجع خطابیل

مجا بن

ب حرف و ب صوت و ب لسان و سیر اسما و صفات
 بو وادیده ظهور ایلمک یعنی توحید اسمانک و صفاتک معرفت حال
 اولور و انوک سببک فرانک **دخی** اشیا نیک حقیقتنه اجمالاً انتقال
 ایلمر و هر شی امرنده مشاهده ایلمر بو و جمله کم سموات و ارضین
 بونلورده واقع اولان اشیا کلیسیه کند و بی سجده ایدر لر **دخی**
 جمیع سنک فیضنه و وجودنه کند و بی مستند کور **دخی** من عرف
 الله تعالی طال لسانه معنایله متحقق اولور **و ب** سببدر کم
 بعض سالکین بو قضیه نیک اسرارنه واقف اولمقدای اجلان
 نقاشه حقیقه قیوب بو نقوش قلم اسناد ایدوب ذاتلنده
 حقیقت والوهیت توهم ایدوب انا الحق و انا الله در لر بودر کم
 مجبوبینک حالدر **اما** احوال کاملین حضرت منصور کبه و غیر لر
 بو بایدن خارجدر زیر انجلی حقیقتدر تنک اصول فقه ده بیان
 اولندی بو ظهور اتدن حکمت بودر کم حق جل ذکره اشیا نه
 کیفیتله نظم و ترتیب ایلمشدر **دخی** الوهیه و انا الوهیت و
 معبودیت و خالقیت و مخلوقیت علاقه سی و ارتباطی
 نه یوزدن انسانی ممکن اولن قابلیت و استعدادی مقداری
 عالم انسانیه حق تعالی عکس کوستر **پس** امدی سموات دن
 و ارضیدن و بونده اولان معایندن نکه و ارسه قوای انسانیه
 در کم جمله سنک فیض ظاهرده ذات انسانیه منسوبدر **پس** امدی

ارتباطی

بالحقیقة روح انسانیت کند و نفس در بویته تخلص سیدرتاکم
 سالک بومعادن حقیق موجودات در بویته نه یوزدن در مشاهده
 ایلیه اول سالک من عرف نفسه فقد عرف ربه معنیله متحقق اول
 زیر انسان جمیع اشیا بی جامع در افاقه بالفعل موجود اول
 کرک پخته اولسون کرک کلجکده اولسون کرک ممتنع اولسون جامعیتک
 معنای بودرکم هر شئی که معنای عالم انفسه ثابت در اول معنی
 انسانک قوا سندن و اجزاسندن در اول معنی چنگم انفسه
 تصویر و تفصیل اولنه اول شئی که شکلنده ظهور ایلر حقیق آفاقه
 خروج ایده پدی معنیه اول شئی که اول پدی پس آمدی بویته
 مراد عالم انسانده اولان معانی که ظهور یابد و بومقامده فنای صفت
 حاصل اولور و بوقیانک معنای بودر که حقیق عباد را سندن اولن
 حجاب رفع ایلر شئی که طرفه ضم ایلیوب مرآت قلده تا طرف حقانیده
 شئی سندن نشن قلمینجه به دکل اندنصرکه مرآت الهیه جمیع اشیا به
 مرآت واقع اولور پس آمدی بخیر ذاتده بالکلیه فنا حاصل اولور
 بعض مقامده فنای مطلق و نفی محض و وقت وصلته تعیین زائل
 اولور در مشرور بویته دخی بونک امثالی نکم و ارسه شئی طرف
 انسانیده اول حالده جمیع جهات سندن مخفی اولمقدور نفس الامر
 نفی محض اولور دکدر پس آمدی چونکم حجاب جمیع حقیقه دن
 جمیع خلقیه انتقال ایلری امور دنیویه ایلر و اعتبارنا سندن

انسان
 جامع
 اولسون

فنا

احتجاب

احتجاب لازم کلری تنم حضرت رسول الله صلی الله علیه و سلم
 انتم اعلم بامور دنیا کم ددی **پس** آمدی وقتاکم سالک بواحوال بویته
 مشاهده قلده کند و بی کامل ظن ایلر جمع اتم فوقه کلام دیر اما کده رک
 اول صفات بشریه کرو عودت ایلر پس شیخه و مرید لازمیدر که
 طریقده عجله ایلیه هر منزله نیجه مدت صبر ایده زیر مجر و نفی صفات
 عناصر دن خلاص اولماز تا فنای ذات بولیم **و دخی** سالک بر منزلدن
 بر منزله اوج در لوح لاله انتقال ایلر اول منزل اعلا دن بر نیجه اچیلور
 و اندن لمعات سالک وجودنه دو قنور اولکی جالیدن تغیر قلوب
 زلزله ایدر قوت تعلو بر مقدار ضعفه دوشر و اندنصرکه انوار
 اللطیفه بر دخی ظهور ایلر اول مقامک مناسبته و لذذنی قلیح ایدر
 بر بر رخه التز او چنجی ده بالکلیه فانی اولوب عالم اخرده باقی اولور
 تنم موت اضطرابیده اول مرتبه قوت انجیده محبت او چنجیده
 بالکلیه فنا بولوب عالم اخرده دخول ایلر دی و دخی تنم فیه
 صوریه ده نفی اولده اضطراب ثانیده استرلاک ثالثه عالم
 اعطای وجود در اولکینه فنا صغری ایلیمجه فنا کبری
 او چنجیه فنا اکبر دینلور بومقامده سالک صفات احدیه
 افنا ایدوب تخلو صفات الهیه ایلر متصف اولور **و بومقامده**
 ادریس معنویدر وجود مبتدای سیر در زیر انا الیکس نورانی
 احضار ایدر وقتاکم سالک اول مقامده داره اینیمه کیدر اول جهنم طور ادریه دینلور

هر
 دیر
 شیخه

اول
 جهنم
 طور
 ادریه
 دینلور

پنجه وجه وار در بیان لازم دکلر **و طور** موسویه و حضریه دینلور
 پنجه جته جامع اولر غیچون علم لرنیدن نصیب اولنه بونار وکل وجهی
 مخفی دکلر **و بوطور** یوم ثلثایه مقابلدر تنگم بوکونده بحی علیہ السلامی
 قتل اتدیار وانوک قتلده بر قیز سبب اولری یعنی وجودین بو مقامده
 در وجود حیادین مبتدا مراد وجود در قتل ایدن کافر بر قوای حالدر
 قیز نفس مطمئنه در **پس** امدی رای سالک قطع اولنوق میکر کدر تا کم
 سیر مقامنده تا کم سیر مقامین عناصر در خلاص اوله و نفس
 معنوی به بو مقامده اول اجلان طور شمشیه دخی دینلور وجه منکاستی
 جحد ایدوب وجود کده بولے کور **بشجی طور** مقام خفیدر
 و ظہر ارادتدر و سیر فی اللہ در وقای فی اللہ در و سیر سیردر
 و نفس نفس راضیه مقامیدر خواص کرامت زهد و اخلاص
 و ریاضت و ذکر و قادر و مقام جمعدر یعنی ذات جزئیة انسانیک
 ذات الهیه دن استرلاک مشاهده قلمقدر بر و جملہ کم تعیناتدن
 خروج ایدوب تعیین واحد ایلہ متعین اوله امتیازدن و کثرتدن
 مجرد اولدوغی حالده **بو مقامده** توحید ذات حاصل اولور در دخی ده
 توحید صفاتدر او چنچیده توحید افعال حاصل اولور **ودخی** بل کلم
 توحید الی نوعدر اوچی مراتب انسانیه در و طوبی مراتب الهیه در
 اولکی مراتب انسانیه در و بو توحید الهیه در و بو بوضفان
 صورتا بر برینه مشابہدر مثلاً تجلی ایک دور لودر بری ذات انسانیک

اقام توحید
 توحید ذات

تجسید و بری ذات الهیه تک تجسیدر ایلکینده بیلہ موجودات
 کل نحو اولور اما بونده عکس و برندن غیر بدر تجلی صفاتیه و افعالیه
 بو تجلیین قیاس ایلہ **پس** امدی سالک لره واقع اولان احوال توحید ایدن
 و تجلیاتدن و انواردن و معارفدن مادانکه عالمدن منحل اولیه
 اولطیه جمله سے کندودن ناشی اولور ریاضتدن و مجاهداتدن که
 شرعیہ در انلر سبب ایلہ پس مراتب انسانیه ده واقع اولان احوال
 کمالات انسانیه دندر زیرا انسانک صفات اصلیه سے در حقه
 اسناد ایلک مجازدر و دور انسانیه تمام اولدقدضکر دور الهیه
 دن اولن احوال کمالات ربانیه در انسانه خلافت صفاتدر اصالة
 دکلر حقه اسناد حقیقه انسانه اسناد مجازدر مقصود اصلی
 دخی بودر زیرا انان حقک کمالاتن بیان اچون کلم شد کندو
 کمالاتن بیان ایلک اشکاو سید در و انک اسبابند در **پس** امد
 او چنچی توحید افعاله در دخی ده توحید صفاتدر بشجیده توحید
 ذات حاصل اولور دینلر جمله سے مراتب انسانیه و تجلیات انسانیه در
ودخی بل کل کم بو کمالات انسانیه سالکندن اولنه واقع اولور بو
 کمالات الهیه مستحق اولازیر ادنیانک و عقبتیک و کندو
 وجودنک ترکندن صکره حاصل اولور و بو مراتب تمیز ایدوب
 فرق ایلک کاملینہ مخصوصدر بر کمنه تک حقه دکلر **پس** امد
 طالبده لازمدر که انوک که بر کمنه تابع اولالره شخصی اقتدا ایلیم

خصوصاً کیم غزائنا و بومقامه سالک و جودین حقک و جودنده
 محو ایدر یغی و احد و وجود و موجود و شاهد و مشهود ایلمک
 محب و محبوب و محبت و دخی کثر اتدن و تعداددن نکم و ارایه
 بر کور بر ذات و وحدت قلور ابر و ق نسنه قلماز بونک تحقیق
 بودر که وجهه انسانیه دن تعینات مرتفع اولوب عالم ذاته انتقال
 ایلر حاله انسان ذاتدن غیری هیچ نسنه مشاهده ایلمک قادر
 اولماز زیرا اول کثریدن خلق انسانیه انتقال ایلر مادامک جهت
 خلقیه متوجه اولمیه احوال کثراتی مشاهده ممکن اولماز تنکم عقلی
 ماهیته انسانک تشخصاتدن قطع نظر ایلر امر واحد دن غیری
 نسنه قلماز اوکم نفس ماهیتدر **ودخی** خلوتار قنده بومقامه
 سالک تجلی ذات حاصل اولور دیشلر بوندن مراد ذات انسانیه
 نک تجلیدر ذات الهیه نک دکدر و بوجلی ذات انسانیه نک
 راس تجلی افعال الهیه نک قدمه متصلدر و انوک تعرضیدر انکا
 مرآتدر زیر احی صفاتیل و افعالیل امکاندن منزه در ذات
 و اصل اوله من عرف نفسه فقد عرف ربه معنایله متحقق اولور
 بحسب الاستعداد و **طوره** عیسویه دینلور سالک کشف
 و عرفان ذلک سندن بولر غنی ایچون **ودخی** بولکونلردن یوم الاربعایه
 مقابلدر تنکم بولکونده حق تعالی صویبه خلق اندی و هم قوم فرعون
 غرق ابتدی و بولادی عیسه دن مراد روح انسانیدر و قوم

فرعون مراد قوای نفس آماره در و نیل بحر فی الله در و قنایم
 نفس آماره جمیع قواسیل بحر فی الله در غرق اولمیه حق و ال
 اولماز **التبجی طور** مقام کرسیدر و حیرتدر و مظهر
 قدرتدر و سیر عن الله در و خلافت انسانیه در خلافت
 حقانیه یدنجی طورک تکلیفندن صکره در خلافت انسانیه
 اولدر که قوای انسانیه ارشاد ایچون امر اولنور و خلافت
 حقانیه اولدر که خلق ارشاد ایچون امر اولنه و بومقامه سالک
 مرغی خاصه سیده خاصه لنور قتل و قان ایلمک انوک تأثیریدر
 عالم انفسه مرغیدن مراد نجم توحیددر تنجم طلوع اتسه
 جمیع وارلغی و قوای عنادی افنا ایدر التمجیدن صکره بونده
 سالک نفسی نفس راضیه در یدنجی دن صکره مرضیه در
پس امدی بومقامه راضیه مرضیه جائزدر ایلمک اعتباریلر
 اولکی اعتباریلر کرسی انسانیه و کرسی کبریا در ایلمک اعتباریلر
 کرسی الهیه در و اکبردر و مرضیه نک خواص تخلق باخلاق
 الله و ترک بشریت و تلافی علی خلق الله و تقرب الی الله و فکر
 فی الله و صفای نور الله و لقاء فی ذات الله **ودخی** خلافت
 ایلمک قسمدر بری صوریه و بری معنویه در صورتیه اولدر کیم شریعتک
 ظاهرند عدالت ایچون نصب اولنه **پس** امدی حضرت
 رسول صلی الله علیه و سلم نصکره ابوبکر رضی الله عنه خلیفه اولدی

شکر بشریت

مجلس الحلاه

زیرا بویا بده اعدا ناس ایدی مزاج شریفانده بر وجه اعتدال
 و ارایدی کم هیچ بر وقده روحانیتای غلبه ایدوب ظاهر
 شریعتن اسقاط ایلمدی **پس** امدی خلافت صورتیه ده
 اعتدال مزاج شرط در زیر شریعتن حفظ بقایه انوک اید در جوم
 رسول علیه الصلاة والسلام جد و حجت و کمال سبعه شریعتن
 دوامنه و بقایه در کند و در دن صکره اول مقامه انشعب
 اولن امر اولندی اولکم ابوبکر در رضی الله عنه و اندن عمر رضی الله عنه
 اندن صکره عثمان رضی الله تعالی عنه و اندن صکره علی رضی الله عنه
 بو ترتیبده احد هانک اخا و زینه افضلیته لازم کلمز و لکن سلم
 جهت واحده دن افضلیتدن جمیع جهاتدن افضلیته لازم
 کلمز و اصحاب کزینک بریرندن فضیلتدن حقندن غیری
 کلمز بلمز و بوندن حجت دخی ممنوعدر ظاهر و باطن جمله به بلکه
 بر در ایشان دزین بلیان بر در ده دوشدی اکسرن **ودعی**
 روحانیات غلبه به و کرامات و ولایت و علم لدنی و تصرفات
 باطنیه غلبه اولدوغی اجلدن خلافت صورتیه ده تاخیر اولندی
ودعی بوسیدن در که اصحابدن بعضدر رضوان الله تبارک
 و تعالی و تقدس علم اجمیع نزع ابتدای خصوصاکم بعض
 مبشر و انارنده اعتدال اکلیوب موازیه ایدوب اول مقامه
 استحقاق و مجرد دعوی ایدی انی ظهوره تنور دیر روح شری

لدنی ظهوری وجود کلدی خلافت آب برنده و اندک طلبدای امر برنده در
 بوزراع معینه باطل کلدر پس ایدی را تفصیل علی رضی الله عنه خلافت
 خلفاء راشدین اولتدره و غیر یزید ناسرا سولید و کلری حقیقت حاله
 واقف اولیوب صورت حالده تجلیاتی اخذ اند کلری اجلده و عقل
 شیطانی تواسی و همی تصرفندن حاصل اولمشدر بیلز لکه معینه ده
 علی به انکار ایلمکدر اهل کمال هر شینک مرتبه سن بیلوب حقیقت
 حاله واقف اولوب قرار و سکون و حضور بولوز ناقص اولمشدر
 و خصومت و غوغا ده و ظلماته قلوبنی حضور اولور خصوصاً نبوت
 و بغض و حقد اشد جابدر اول مبشر نیک نزعی کباب کالاندر
 و علی به نبیلمکدر امتد زیر اول خصوصیات علیدن نیچه در لوکرات
 ظاهرا و لمینه سبب اولمشدر تکم خلافت علی حکایتنده مذکور
 پس امدی اندک نزعی من وجه شان علی به تقاضی ایکه زیر اسباب
 کالانته بالذات طالب و راغبدر و اکثر علی دن صکره خلافت
 انتقال اتدی اندر دن برینه متعین اولوردی خلافت شول
 اقرب ایدی اول نزع بو تقریر دن ناشی اولمشدر و انوک
 بیانی تفصیلدر لکن مقتضای حکمت بودر علی رضی الله عنه ختم الخلفاء
 و جمیع الخلفین اولوا و خلافت معنویه اولدر که باطن شریعتن فی الجمله
 نصب اولتدره و احکام رسولدن صکره صلی الله علیه و سلم علی به ویرلدی

و بومعنی بالذات رسولدن انجق علی به انتقال ایلد اندن صکره جمیع صحابه علیه السلام
 اولن کالات قلیسی حضرت علی دن اخذ ایلدی و علی به تابع اولدی و بلدی که
 اول باده اکلنت اکر در مشکل که علم باطن ده واقع اولور دی علی به مراجعت
 ایلدی و حتی معاویه دخی حال نزعده عاقبت عمر نه یتشمیه جکین سیلوب علی به
 مراجعت ایلدی مشکل حل اولدی حکایت اولدی که بر کون معاویه اجابنه ایلدی
 سیلور سیز علی به نرم احوال مر عاقبتی نه یتشدر رد دیلر سیلور ایز ایتدیکم بزانی انجق علی دن
 بلور زیر اهر نه سوزم سولیم کچکر دیواج کشی کوندر دی دیدیم او چو کوز
 بری بری عقیقه وارکت دکن کم معاویه اولدی هر نه کلمات که علی دن ظهور ایلور نه
 وضع نه سوز صادر اولور به حفظ ایدوب بکا خمر کتورک دیدی منعافنه و ایلر
 قضیه علی به تقریر ایلدی و بیج برینه التفات ایتوب اخر قسم ایلدی کم اول بندن صکره
 اولدی که کردیدی دخی بطون قرانیه و حقایق اسمائیه و علم لدنی به متعلق اولان
 مسائل نه قدر واریه علی به مفتوحه و سایناسه علی دن فتح اولدی زیر رسول صلی
 الله علیه و سلم علیه به تلقین اتدی و سایر اصحابه بیعت واقع اولدی انجق تلقین
 واقع اولدی شارتدر کم ارشاده اکلنت علی کدر پس ایلدی اصح بودر که سلسله
 مشایخ علیه به و اصل اولار رسول الله صلی الله علیه و سلم حضرت نه اندن متصل اولدی
 بعقل ایدر عثمانه رضی الله عنه اندن عمره رضی الله عنه اندن علی به رضی الله عنه اندن ابوبکر
 رضی الله عنه اندن صکره رسول الله صلی الله علیه و سلم ایلر دیدیلر و ابر مقبول دکلر زیر
 بومعنی خلافته صوریه ترتیبدر مشایخده دور ایدن خلافته معنویه اولکم اسم اعظمه مظهر یتد

خلافت

خلافت صورتیه دکلر و بعضی دخی ابوبکره رضی الله عنه اندن رسول الله صلی الله علیه و سلم
 والسلامه انتقال ایتد بودخی لازمدر که علی دن رسول الله صلی الله علیه و سلم یتشدر
 سر چشمه اولیاد و ابو احوال دن علی نکت سایر اصحاب و وزیریه فضل توهم اولسون
 تنکم موسی علیه السلام علم لدنی احکامنده حفره تابع اولدی معلوم در که حضرت علیه السلام
 موسی علیه السلام دن افضل دکلر پس حق بودر که چهار یاردن بری آخر وزیریه تفصیل
 اولیه و بونعلم قطب الاقطاب مقارنر و برزخ کبری و وحده کبری در و بود ایدره در و بونعلم
 حقه سولر و حقدن ایلدر و هر شیندن حق مشاهد ایلر و هر نر ندنی عرفی و حق
 کلام هادر اولور من خدام من خدام من خدام بوسیدن ساکت حیرته قلوب مستغرق اولور
 و بومقامده ساکت مشتری خواصیل خاصه لنور اولکم اخرت ملکنی الوب غیره
 و بر کدر اول قطب الاقطابک جالیدر شتریدن مراد انفده نجم وحدتدر محکم طلوع
 ایلر حیرتی زیاده ایلر زیر اوحده کثرته مرآت اولور اولکسیدن اهل کثره کورب
 متحیر اولور و بوطورک نظیری یوم الخمیسدر کیم ابراهیم ایلر ناجوکت ققسی بونده واقع
 جان ابراهیم ناجو ایلر جمع اوله اولکم نفس راضیه در اسماعیل طهوره کلور اولکم نور نبوت
 و اندن صکره اهل ارشاد اولور و بوطوره موسی و قیه دیر بر و ایلر ساکندن ظاهر اولن
 معارف اسرار اسم کلمه اسم علیک تجلیندن حاصل اولدی و غیون و بومقامده ساکن علیک
 و شوقیه مقید و ممتاز اولور اسرار ذاتن محیی اولور بونی دخی اخیالیک لازمدر
 بدخی طور مقام سیر یاسد و مظهر حیا ذاتیه و خفای مطلقدر و سر خفیدر جمع جمیع
 یعنی ذات جبرئیل نکت ذات حقه ساکن استملاکین مشاهده ایلر و سیر ادنی در
 بود ایدره اشکاره و فنا و اندر فنا و بقا و اندر بقا و تمام فقر بونده در و جمیع تعین

بونده در تعینات افعالیه و صفاتیه و ذاتیه علی وجه الاکمل بونده قنابولور و ذات
 انسانیه بحسب الاستعداد صفات الهیه ایلده بونده بقابولور و وصلت اعظم
 بمقامده درونی نشاند بر بیانی قابل دکلر زیر ارکندن و تعیندن منتهی در
 پادشاه در و منتهای سلوک بحسب کلیه بمقامده در و بونده مراد دار
 انسانیه سلوک منتهی سید را مآطور الهی سلوک ابتدای درسی
 بیان اولنان ذات حقیقه مرتبه افعاله تجلی سید و ابرارک سلوکینک انتهای
 ابرارک سلوکینک انتهای مقربونک ابتدای سید و مقربینک انتهای
 انبیانک ابتدای سید و انبیانک انتهای حجت المصطفی نک ابتدای سید صلی
 الله علیه و سلم پس بوطور اربعه هر ساکده بر دکلر بعض ساکده طور
 رابع ده اولان بعفنه نسبت طور خامس یا سادس یا سابع اولی جاندر
 الطريق الی الله نک بعدد انقاس الخلاق پس اگر حکم طریقی واحد در کین
 بحسب المشارب متفاوت و بومقامده ساکت قلب المؤمن بین الهی الرحمن
 یقلها کیف یشاء معنای سبله تحقق اولور زیر بونده تفکره ساکت
 امرنده اختیارنده استقلال قائم هر نه کم حق سبحانه اختیار ایدر اول
 مراد اولور پس حقیق مراد نه تابع اولوب کمال عبودیتله تحقق اولور کالان
 اوکون اولاساکت مراد ایدر نیور اند تفکره حق اختیار مرادین فیفر
 ایدر پس آمدن کمال عبودیت اولور زیر حق کند و مرادینه تابع قیلدی
 مز و جه استخدام دن و نوعار بوبیندن خالی دکلر و بومقامده تحصیلدن
 هکله حقیق امر ایلده ارشاد ایچون مقام کر سیده قرار ایدر ایلمی کره

تفاوت سلوک

ارشاد

ارشاد امر اولمغه سبب بودر کیم او کیده قوای نفسانیه فرضاً و خلقه تقطیل
 ایکنجه ده فرض نافله به منقلب اولور نافله فرضه منقلب اولوب زیر ادعوی
 خلقیه قوای نفسانیه منعطف و متصفح اولور مستقل دعوت لازم دکلر
 دعوه استقلال سبقت ایلدی پس ساکت بشنیدن صکره اجمال
 بدیخی دن صکره تفصیل اولور اجمال ده قوای نفسانیه نک ارشاد
 فرض اولور تفصیلده خلقت ارشاد فرض اولور بومقامده ساکت
 محویدن کلچیک نفس مرضیه اولور تنکم مقام کر سیده بیان اولور و بومقامده
 بعض علایمی بودر که انا رجال کاه جلال کاه لی مع الله کار سینک
 نوش ایدر کاه حق نشا کاه جلالی ایلدر تر ایلر کاه کاه خاموش کاه سادان
 علم و عرفان جاری اولور کاه وحدت کاه وصلت کاه فرق کاه عشق
 کاه معشوق کاه ظلمت کاه کاه اول کاه آخر کاه ظاهر کاه باطن
 اولور و بونده غیر نیجه احوال بومقامده اهلندن ظهور ایلدر بومقامده
 اهلندن غوث اعظم دینلور اسم اعظم منظر اولور و غی ایچون و ذوقی طور
 محمدیه دینلور اخلاق محمدیه بوطورک اهلندن ظهور ایلدر کیچون
 تحت الرسالة الشریفه المسماة باطوار الالکین مشهوره بین المتابعین
 الکاملین للشیخ العارف الکامل المکمل بالی افندی الصوفی سنی الله
 شراه و جعل الجنة متواه هم هم

۷۱

کر کرد امتیاز شیخ مرید
اولوچوم اوو جیل فلور
شوش طیل فیکه ذکر مشغول
نهایت کورینه نیک منقار

که تا فیض ابره عرفان شهود
دیده از آئینه ازینیه از
اولا سالیکه ظاهر واقعا اول
کوریته ابتدا بد صفتلر

۴۴

سبیل نشان افندی حضرت نیک قدس سره العزیز وصیت نامه سندن یارلشدر

چونکه اگر اولو سکا ایخ بردوام
وقتکی شاشمه وردن قلمقل
بعضی استرکه پولکه کیره
نماکه معلوم اولان زهری بودنی
بری احمد بربری چون خلو
یتشیر بوندن دخی خیل بره
بری بولک بیل معروف اولاول
هم معاند اولسر در مثل خر
بوصفتلر که اولمزدوا
حق تعالی خشم اید بدر جانته
یانه وارن انک مغفوب اولور
بلکه دوست نه اغداسی نه
لا بد اندن چون ضرر طرافته

فانکه جمع اولالابد خاص وعام
اولسون محصل ایدین جمعیته
هر نه حالی وارسه بولک کوره
کیرو صبر ایدوب بر زایل نظر
بول اولان اولمیز یوزی صلو
بری بونینای محبوب ایدنه
اولمیز تلایجی بردنده قبول
سکا نفع ایدم صنوبری بکر
اکایاقن اولمقی در پس روا
ایکچون قلمشک قو قس بوق
ید مصاحبه اولان معیوب اولور
یعنی شهوة یا غضب کی قوی
ایر سردور مغل سن یانه

بولور ککله وکنه الذمقل
کم بودر شایه خلوص نیته
ایومکل صبر طوطی نعل سن اتی
بش صفتلر کسندن ایل حذر
بری صرا ایدیه ذنب اکبره
صحنی انک ضرر وررینه
احق اولدر اکلیمز نفع وضر
جملی نکر اولو غیچون در مکر
ذنبه صرا اید انک حالی نه
نکر پسین بل خود اولمزدی اونی
سود خلق اولان اولیه ایدانه
جند و سوا سید طو لشن الحرو
هم دخی ایکی کشیدن کی صفتلر

کی ضروری اولمزدک اولم یقین
بولور ککله وکنه الذمقل
سین بهادرمی اولمسن نیجه سن
دیلر سیک یوربین بر نظام
پایشاسن جان او یویه ایدیه
چونکه کورک باقر اولو غیریته
نفس ایدر بولور ایل تلبلر
جمله سی مبسکه مانع درر
چون ایشین بیل دخی شوش نه
طالب جنات اولان لکرتو اب
سیر ایدن لرقین اولادرمات
عابد وزاهد و عاشق آل خبر
زاهد اولان جدی چوقدر خلقلر
خیر اعمال اولدی عابداریولی
مغشوقندن غیرت نه ایدنه
اهل موتادن اولان خیری ندر
طوبی انک اولمک انکون اکلیم
دکه طالب لره اولمزدو نصیب
دکه کوزه نوتیا اولمزدو نوزی

بر امام و بر نسالر بولکی
کوکال الا اولمزدو بولر
بر وصیت دخی دیم ای امام
هیج جهرت قبول اتمه اولم امام
غفلتله کیچه عکرت ایدیه
قارشمز سن جییم سوریه
واعظ و فاضل اولوبن بولور
سوزی مازاع البصر جامع درر
بولور کیدن دیلر کرتو اب
طالب ذنبا اولان لکرتو اب
جمله طالب اوج بولکدای غریز
جمله سندن عشقی اولان معجز
اهل اختیار اولمک عابد بیل
زاهدن باطنه دور شک و ل
اولمک اولد چاره در دعا لک
جتنی عشقی قاندا انوکله کدر
جمله اشندن قارغ اولمزدو بولر
حق جیب اولمکر جیب
دکه جان فح اولمکر کم بولر

بولور یاقن سور حوکولکی
بولر ایشک اوردی بولور نیجه
طوته ریسک اولاباشو کر نام
دخی صنعتدن یا پشتمه نسیم
طوبی آسن قلب ظلمت بولر
یاز و یازمق اوقموند ریلر
غیر نیت اصلا هیچون غم بیکر
ایشی بیل مشغول اولور ایدنه
خیری اولور اکاذل و اجتناب
خیر ایدن طلب ایدر درجات
سن بولکی ایلا دکی تمیز
عابد اهل خیر اولمزدو صدق
زاهد اولان در چوق قور
عاشق اولان زهدی تقوی بولر
یوم کوزک و اسر فاشقه چمه
سورک موتو دیدن اکلیم
حضرت ار مکت انکون یوز سور
دکه جان کور سیر اولور
دکه جان کیچری تیشین بیکر

دولتی اولانلره اولوز خطا
استه دوکن ویرمه هم اولر
آنی جیب سن کر عیب کوزله
کیر وکنده ار طغناک
یولچی سن چون بکیر بکیر کوزل
قاله لاید منیر له بیج تمینه
هم محبت ایلکنده ریشویول
کم ملات کور نقش یویل
سند کور سکیولا عشقل
اولسون بو تر بیاز شاله
شاهه خوش کلنه درخشم ایدر کا
ایاغوک بندانه یولده فلسون
هر جردن چونکه حق مجوب لا
ستره مقصود وار شتاقه
برکش بولجه کیدر کی سوبلاک
یا ایک سن بیل جمع ایدم دکر
یوسفکر کندو حالم در نعم
یوزینی کورن کوزه سورش دکل
طالبی اوندی کیر و قلم بیق

آنچه اولان یوزه دیکلور هم کلا
منو سنوئل تر استه دوکل و اولر
هر نه بره کتسون ایزین ازله
ایوبایوز خلقی حالده قوغل
یول طغری کیدن ایزین از کل
نفسه قیلر وادر تهمتی
چوق مشقت کور سر کر کل
کلدی بویول کلنکر عشقل
ایچون زهری بکاس عشقل
پادشاهت ستر طشه دوچکر
آنی کوزندر قلور لر سب طکا
عزت خلق کشف کرامت اری
هر نه فعلی اول مرعوب اول
چونکه عاشقده صدق کوزل
غیر نیک اصلاحه چکل اکت
کندوی یولدن قومق ایشکر
کندوی کورنده اولغری به غم
ایوش ایدم یورلو قلدی آتین
قش نشدی یوری اودن بولده

الاجنوبی سونلر سولر
استه دوکل اول وار اول
دیدم بکند و عیبک کور کتسه
سن بواشک اصلنه خوش کل
شوکه غیره طغنه ترک ائمه
یوکلنه ظرینه دایم زحمتی
هم ملات یولی در لر یول
بولدی مقصودن بوندر عشقل
جمود آداس چوق کر استله
هر عوامی کورب کا او شجک
دخی کوکلک اکامغور اولسون
بولدن کورن بولدن اول بر
غزیه سیل تیغ اورر عشاقه
ار کور مقصودنه اوله ملول
غیری یول اهل ایشی ایشکر
اکا بقه کوچ کور سن ایلر
کندوی کوردم که بیج کورش کل
بو اوزاق یولده کر اولدی طوق
یعنی طول امل سوز و جوا اولغری

اولمراغی کب

اولمراغی کب بیج فتح باب
جمله ایشی سوزی کسمین کتسه
بخیلایین درده دوشمه سن دخی
دیو بوسوز لری تحریر ایدم
بروخا کونده ره سیر بیچاره یه
که انوکله جانی دوشمه یاره یه

ایرمن ایشی بولندن بیج طشی
الاقتم بیت کونم طولنه
کلدی مقدار تقریر ایدم
دوچهره قاقمه صفا

۴۴

رسالة روضه العتاق فی الطریقه

باطن ایچره هر که دیکر کیره
اول کسینه اوی تیرنیش
آنچه اول صامت اول اول دایما
چونکه باطن ایله کتک دیلر
دخی حقه سلیم اولسون اول کتسه
اولمشیکن کوکلکی قیلور دیری
عالمی مثال اچیلور اول
اولا سیردی اندن قله سن
هر بری بر صورت کیوب کلور
هر صفة کم سنده وار سکا اوشر
اول عکله سنی تلطف ایدیر
بعضی اناسه دور بر برین

خوش لطافه بولوبن حقه ایره
توبه ایده طوره اکت الیه
عزالت ایدوفا کرا اولد اریما
اویقوسنل کرک اکا هر زمان
سیر اچنده مستقیم اولور ایشی
چونکه کوکلک دیر اولایکسن
دورت عناصر سیر اولور اول
بل کثافتله اولور اول بولر
کی ازور نامکی ارسلان اولور
بوشر ایطاک سکا اول دیدم
بو صفة لرقا موشدن کیدیر
بعضی اولور مطیع نیکل اکا

اولا اکا کر کدر برکشی
ترک ایده جمله بر امر فعلنه
هم وضوء اوزره اولاد ایدم اولر
تاکم اچیل اکا کز لو جھان
اشبوشر طکر که دیدم ای جان
یاسکا نشانی کرک صور
قنقی عنقر سکا غالب بکسن
دخی مذموم اولور اول چکر
کورد کوچه جا کد بیت دوشر
بلکه سنک قیدوی اول دیدم
بولارک اولو کورن هر برین
انوکله سیر وکت ایل هریکا

هیبت م

یعنی نیست

دری رحمة الله علیه

جذبش اولاد که اندر یکدیگر جمع

بعضی اولورینه دیرلور	شورم خوب و زیبا دیرلور	بل لطافت اوردغنی بوصفه
سکا حاصل دینجه بیک عوفه	چون عزتی اولایل کل اتمات	سکا جنة کور نور هر بر جها
چونکه لطیف غنا صریده سن	بلکه غزم اند و کوک سلیه کیده	اولنده اودنی اولور کیف
الت بولت کند و نظم کی خیسف	بل سالی تا اچیلرینه	احمر صفت عقیق اولورینه
چون سالی ثالث اچیلر ایار	اصفر اولور لون انکت بل ایار	بل سالی رابع اچیلورینه
هم بیاض صفت اولور اول نه	حق توانسانک نهادنده ای	بویدی طوری قیو بدراشکار
هر که باطواره انکار ایلدی	بله سن کم حق انکار ایلدی	سوره نوع ده کلو بدراشی
کافر اولور کم انا نمر غلابی	بومقامدن صکره وار در مقام	لون یقدرانی ایل بل تمام
علم غیب در لرا کای غیر	ستر تر علمه در لر بل غیر	یوخه فایلی کی سوز سوزیک
کون اچنده قصد اید و چک اید	بوعلمد حقدن او قور بونی جان	حرفه صویدله اومازی کان
دخی بوندن صکره انسان کور	بیکلی جسمانیدن آزاد اولور	بج جهت اوماز او راده بکنا
حد دیک اکل بر انگه سن	جذب خلاقه او غرار پشی لر	دیلبله بوجو بکد دیک
کلز اولور یوقیره چک اید	خلق عالم برده کوکله زکوار	باطنکده وار سنک بلکه ایار
بوزر یکت جمله سیب اکلر کر	هر بر بسی نینه دیر ملک کر	نه قدر زمانه کچه یواراده
حق بولاری اولدیره دیر اید	بوصفه لر خانی اولاینجی سن	لایق اوماز سن فایه ای حسن
سکا دخی نیجه موت اولور	حق سنی نیجه دیر قاور	سن صنور سچن کلز اولور فنا
قابلیه کسب ایدن بولور فنا	بومقامه ایدر نیجه بل ایار	نیجه میک در لور جفا قل اخیار
یکجه کی کون کونکی ایل کجه	بلکه سکا اچیلور عالم بوجه	یوقلعه او غرار یوکت اندر کید
حادثه قلما ز وجود ای جان ار	نه علم فالور بونده نه خود وجود	فانی اولدوکت مزده دیر کل چود

دیر کجه
کون کلک ایلم
اولور کجه

کر

کر وجوده زو اید اول حق سنی	ایلاز آلا که نورانی آتی	چون وجود کی بغش اول اوله
تلی عزت اولور سکا کلاه	چون عفا صرده کثافت قلدی	فانی اولان بونده بلکم اولمک
غفلت ظلت کوکلدن کونر یور	آز اولان بونده مدام حاضر اولور	بلکه حقدن غافل اولمزه هرگزین
دوست یوزندن دایم ایدر جهان	بج جهت قلمر توتیه ده اکا	نی جهت حقه کوکلدن بق سکا
یکجه کوندر صفت قو قو قو قو	بلکوز بویولی اولدر بولان	طل طلب حقدن عنایت دایما
اوی صقن نفس اولاینجی	یکجه کوندر طالب اولغل صقل	صدق بولدرش اولان حقی بولا

عالمیم

رحمة الله علیه

عالمیم
رحمة الله علیه
رحمة الله علیه

صورته القوي الشيخ الاسلام على الجاهلي رحمه الله تعالى جل ذكره
 علماء الذين البتوى وحكام الشريعة المصطفى قواهم الله تعالى فيما فضلهم به
 من الحكم القوي وسويهم فيما كملهم به من الرأى السوي ما يقولون في طائفة متصوفة
 يجلسون ويذكرون الله تعالى متعلقين بخلقهم وعلى ما كانوا به متعلقين بكلمة لا
 اله الا الله او بهوا او بالله ورفع اصواتهم على اقتضاء اوقاتهم وبعد
 ان غلب عليهم اثر الذكر يقومون يتحركون فيدورون تارة بينا وشمالا
 ويسقطون ~~بأخرى~~ اخرى بما عاملهم الله به جلالا وجمالا ويصيرون بالبشوق
 الا لى احيانا ويضربون ارجلهم على الارض ويظن المنكر انه من الرقص الذي
 يفعل الملايغون عيانا ويقولون انما نعمل هذا اضطرارا واجدين او اختيارا
 متواجدين بصحة البنية وحسن الامنية لما اتا وجدنا مشايخنا العالمين
 العاملين المتقين المقبولين عند علماء الزمان المتقين المختصين بعلاو ان
 يذكر الفقراء وغيرهم على ما ذكر عند حضورهم ولا يمنعون عن ذلك بل يثابرون
 ويستريحون بنظرهم واستماعهم فيشهد بذلك ما يظهرون من حالهم
 في سماعهم ورأينا بعض العلماء الفضلاء يثابرون لاهل الذكر في مجالسهم
 فيذكرون على تلك الهيئة المذكورة فيها ورأينا كثيرا من ساداتنا
 افراد زمانهم يفتنون بجوانه وجدنا في عدة كتب من مؤلفات العلماء
 والمشايع الخفية والسافعية انهم جوزوا ذلك ويتوان له فائدة
 عظيمة ومنفعة جسيمة ونحن جربنا وشاهدنا ما يتنوع مرارا وان لم يزد
 المنكرين الا فراغا هل يجوز لهم ذلك ام لا ويكون لهم ثوابا واملا

لما عرض على هذا نظريته ووجدته موافقا للشريعة
 القوم قبلته وارضيت به وانا افرق القوم
 ابو السعود الحقيير عفي عنه العلي
 جواز فعلهم هذه الجوارح من الله
 احسن ما عملوا اجزاء من
 على الجاهل عفي عنه

ما يقول العلماء ذكرهم الله في الملا الاعلى ما هو الاحسن ولا في فرقة يكفرون ويضلون
 ويفسقون تلك الطائفة المذكورة على الهيئة الموصوفة بناء على انه رقص والرقص
 حرام ومستحل الحرام كاف مع ان اعتقاد هؤلاء الذكركين على اعتقاد اهل
 السنة والجماعة في جملة العقائد اللازمة القبول التي بينها الحق وعلمهم على قانون
 الشرع في كل الاعمال الواجبة الاداء التي عمل بها الثقة اللابيق بهم لا قلدا وان
 تكفيرهم يؤدي الى تكفير كثير من كبار الموحدين وخيار المعتقدين من اهل الدين بل
 الى ان يكفر البعض من استاذهم ومأخذ عليهم اصولا وفروعا للثقة في حق
 العقائد دخولا وشروعا تاديه في غاية الظهور لا يخفى على ادنى اهل الذهول
 ويستلزم الحكم بان هؤلاء الذكركين الله تعالى استحقوا بما فعلوا اقتداء
 بالاخيار وامثالا بالابرار من امة محمد عليه الصلاة والسلام ما تحركت
 الا لسن بالظن والكلام الخلود لا بد في النار نعوذ بالله الستار وال
 ما عملوا من الاعمال فكانوا خاسرين محرومين من رحمة الله ارحم الراحمين نعوذ
 بالله من الشيطان الرجيم هل يصح لتلك الفرقة ذلك ام لا وهل يقع عليهم
 شيء اولا رضى الله تعالى عن جميع كل الرضا واجاب دعائنا له بخير القضا
 الله اعلم بالصواب

لجواب
 نعوذ بالله من افعال هذه الفرقة في حق
 تلك الطائفة المتصوفة ولو كان اعتقادهم
 مثل ما يقولون يخشى عليهم وعلى من يقتدى
 بهم ما يكرهون ولا يصدر هذا الامن حسد
 وهو في قبايح النفس اشد
 حزن حميد الدين
 الحقيير عفي عنه

نظريته ووجدته موافقا
 للشريعة الشريفة قبلته وجوزته وانكرت انكار المنكرين
 وامضيت به وانا افرق عباد
 الودود ابو السعود
 الحقيير عفي عنه

قال ائمة الفروع والاصول وعلماء المسموع والمعقول كثرهم الله الى يوم الرد والقول
اشبه مسئلة ببيانته نه بيورر لوكه بر بولك سني طائفه اداء فريض وستان
ايتد كلر ندن صكرم مسجده لوده وحقن ايجون ضيافت ايدن مسلمانلر او بن اعلا
ذكر الله ده واجراء كلمة توحيد ده كند ولرن اولد رركي حركت انسلر بر كسته
انلرك كي طائفه نك حركته طعن ايلسه يا خود انلرك جمعيتن بوزمق دلسه
حكم شرعي ندير بيان بيوريلوب مثاب اولنه الله اعلم

لكن اول ذكر حركته طعن ايلسه كافر اولور دليل من طعن على حركت العارضي فهو
كافر كذا في النزدي وهذا في الجهاد الا صغر فيك في الجهاد الا كبر قال النبي عليه السلام وجعنا
من الجهاد الا صغر الجهاد الا كبر لا وهى جهاد النفس وقال النبي ع من الجهاد جهاد ان
احدهما افضل عن الاخر وهو ان يجاهد نفسك هو اك كذا في شرح النزدي
الثاني بر كسته اول ذكر حركته طعن ايلسه كافر اولور دليل من طعن على حركت العارضي فهو
كافر كذا في النزدي وهذا في الجهاد الا صغر فيك في الجهاد الا كبر قال النبي عليه السلام وجعنا
من الجهاد الا صغر الجهاد الا كبر لا وهى جهاد النفس وقال النبي ع من الجهاد جهاد ان
احدهما افضل عن الاخر وهو ان يجاهد نفسك هو اك كذا في شرح النزدي
الثاني بر كسته اول ذكر حركته طعن ايلسه كافر اولور دليل من طعن على حركت العارضي فهو
كافر كذا في النزدي وهذا في الجهاد الا صغر فيك في الجهاد الا كبر قال النبي عليه السلام وجعنا
من الجهاد الا صغر الجهاد الا كبر لا وهى جهاد النفس وقال النبي ع من الجهاد جهاد ان
احدهما افضل عن الاخر وهو ان يجاهد نفسك هو اك كذا في شرح النزدي

مفتي على جلي
عنى عنه

جهاد كبرى
الاسدي

الاسدي

بکده که نور دین غالب در مسلک الطالبین طالب بدر

هَذَا كِتَابُ مَسَلِكِ الطَّالِبِينَ وَالْوَصَالِيْنَ مِنْ تَالِيَمَاتِ
خَصْرَتِ اَلْمُقَدَّسِ اَللّٰهِ سِرِّهِ الْعَزِيزِ عَلَى طَرِيقِ نَقْشِ بِنْدِ

بِسْمِ اَللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

حد ثانی بحد و شکر بنهایت حضرت الله که هر موجود
وجودی آنک وجودی حمد نه و ثنا سنده لیل و نهار
مشغول است **و ان من شیء الا یتبحر بحمد** و کائناتی عدم
صفه سندن کر قلمیله وجود لوحه رقم قلای **بیت**
وجود جمله ظل حضرت تست همه آثار صنع قدرة تست
نثر و جان و عقلی ایمان و یقین نور یله منور ایلدی **نظم**
بنام انک جانرا نور دین داد **خرد** در ادر خدا دادی یقین داد
نثر و معرفت آب حیوة خلقت و بشریت ظلمات اچنده تعبیه
ایلدی طلب و عشق بادیه سنده صوسرا و لن حضرت صفت لوی
قطع تعلقات جسمانی و نفسانی ظلماتی و روحانی نورانی سبیل
و محبت سر چشمه سنده یتشدر دی ضعیف گوید **بیت**
آب حیوان قطره و عشقت بود **هر** که نوشد لاجرم حضرت بود
ضعیف گوید **بیت** کاسه گردان شد ز دست ساقی بزم **ساغر** مستان کجا
و چشمه حیوان کجا است **نثر** و ذات پاک هر زمان اقتضایلدی
احدیت بحری موجن صفات و کائنات عالمه کتور دی کند و
اشکاره ادب خلقه بلای میگون **گفت** کز آن مخفیاً فاحشیت

اد اعرف

ان اعرف فخلق الخلق لا عرف ضعیف گوید **بیت** اقتضای ذات
پاکش سر زده **گفت** کز آن گره همه کشود زده **نثر** و مخلوقات اچنده
انسانی قابلیت و استعداد و معرفت و کرامتله مکرم ایلدی
و لقد کرّمنا بنی آدم و حملناهم فی البر و نیابت و خلافت
منصبینه انسانی نصب ایلدی **ما قال الله تعالى انی جاعل فی**
الارض خلیفه و ملائکة لوه سجده امر ایلدی فقال اسجدوا لادم
فسجدوا الا ابلیس ابی و استکبر فقال انا خیر منه بیت
علت ابلیس انا خیر دست در راکی هر کسی چنین پندار هست **و حشمت**
الوحیة العجیب بیت زیاده عجب و کوه انشایست **نظم** آری
عذاب دوزخ اینست **نثر** ملائکة سجده امر اولی آدمه سجده
ادن مقبول و سجده انهمی مردود و ملعون اولدی **و ان علیکم**
لعنتی انسانک حق تعالی قانتیده عزیز و مکرم اولدوغنه
دلیلدر و آدمک دخی کزیده سی حق تعالی بملکله کامل و مکمل
اولدر **رئیس** انبیاء علیه السلام کزیده موجودات اولدی
زیرا علی الحقیقه کامل و بکل اندر و انبیاء الیک کزیده سی حضرت
رسولدر علیه صلوات الله و سلامه زیرا حق تعالی بری کوکی
انک دوستلغنه یتشدر **کولاک لولاک لما خلقت الافلاک**
بیت محمد بهترین هر دو عالم **نظام** دین و دنیا خیر آدم **نثر** حضرت
محمد علیه السلام آدم پیغمبر دن اولدخی نباید **ما قال علیه السلام**
گفت نبیگا و آدم بین الماء و الطین **بیت** هنوز آدم میان آب
و گل بود **که** او شاه جهان و جان و دل بود **نثر** و حضرت رسول الله

صلى الله تعالى عليه وسلم اولولغنه كلام قدیم اجنه مذکور
وسطور دلیله قدر الله خوشحانه ونعالی کرم ولطفندن
خاتم الانبیاء والمرسلین قلوب مدح اتمشد بر حضرت
رسول علیه السلامه مدح آنکه مدجند بیت من چه کوم
بکرم هشیار نیست مدح آن باریک انبار نیست **نثر** ونهد
ان لا اله الا الله وحده لا شریک له ونشهد ان محمدا عبده
ورسوله وصلى الله عليه وعلى آله واصحابه وعلى الانبیاء
والمرسلین واصحابهم اجمعین **اقابعده** بعض یاران لک وطا
قراش لک عربیه وفارسیه زیاده قدر لری اولمغنی سبیدن
بو کتاب ترک اختیار اولندی **بیت** بایار نوان عمر کهن باید گفت
باو بزبان او سخن باید گفت **نثر** آیات سبحان واحادیث نبویه
استلال وایات فارسی و ترکیله استشهاده ایلدک **بیت**
پاری کو کچه تانی خوش ترست عشق اخو صلدن بانی دیکرست
بوی اندلر جو پیران می شود آن زبانها جمله حیران می شود
نثر و بونجه اولیاء الله اقوالندن وافعالیندن وحوالندن
خوشحانه مقام اقدم و اقل سدن جانده و کوله فیض ایدوب
القائده و کله معنی کتابته کتوبوب قید ایده لم تاله طالبان صاد
و مخلصان معنی بو کلامی استماع ادب و انتفاع انده لوا میده که
بومعنی اظهار و بیان اتمکله اعراض نفسانیدن و وسواس
شیطانیدن حق تعالی کرم ولطفندن خلاص ایدوب بزم
بنا کرم و جود مراورنده اولینه **نظم** الهی بنی قورتر بنکلمان

کوله

کوله جانده طولد سنکلمان **نثر** بو کتاب ملک الطالبین
والواصلین دیو آد و برددک و لایفه اسوه حسنه فی تقلید الکلام
مع اللاله علی المرام کتبه اصغف الضعیف الجارحادم الفقر لطیسی
العرب الیقینی البذلک عبد الله یماوی الشیخیر بالله واللاه المرشد
الی طریق الصواب والیه المرجع والمآب ضعیف کوبد **بیت**
در تکلف شد الهی رامقام اندر سماء کرج خور و از عکوف و کورد
آن دیرگاه **نثر** الضعیف **بیت** تکلفی الهینک مقام اول
سماوی چون نه وار اوزون بعید نیفتد تکلفدن **نثر** طالب
خو یقین جواهر صایه و قندنی آجوب در لاله کتور ملک استر سیه
تر قیله حال است مقام اولی مطالعه اولیه امید در کله مقصود
حقیقی اله کتوره **نثر** اعلم حق تعالی عز شانه طریق مستقیم انبیاء
معلوم ایدوب بیان ایلدی **بیت** توبد و بشناس اوزانی جود
ر آه ازو خیر بد و فی خور **نثر** جمیع انبیاء ملک طریق مستقیم بود
یعنی شریعت حق عز سلطانه اولدی زیر جمیع انبیاء علیهم السلام
بومعینه متفق و در لک طالب خطوط نفسانی و جسمانی ظلم
تبدل و حجاب اولدی روحانیدن کجینجه قاصد مقصود نه
واصل اولم و مطلوبین حاصل قلمار **نثر** السبل فی تفرق
واما الطريق الی الله بعدد انقاس استقدا و مراتب و قابلیت
متفاوت اولد و غنه اشانه تدر **بیت** اگر آینه بک اولم یقین بر
کوردن بر کورین کربک کوردندی **نثر** حق سبحانه و تعالی بیکاره و عیب
دیقهده حضرت سوالدن اعلم و اکل و ام یقدر **قوله تعالی الیوم**

کوله

اَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ وَنَمَتَّ عَلَيْكُمْ نَفْسِي **بَيْت** خواجه گونین
 سلطان همه آفتاب جان و یحان همه **وَأَمَّا مَا عَبَدْتَ نَاكَ حَقَّ**
عِبَادَتِكَ وَمَا عَرَفْنَاكَ حَقَّ مَعْرِفَتِكَ دبد یگو مرا بتدن اشارت
 اولاد و غنه اشارت ایدوز انشا الله تعالى و هر طالب حق تعالى
 بلك و یغین اوطق و بلكه محبوب حق اوطق استرسه حضرت رسول
 علیه السلام تابع اولسون **قوله تعالى قُلْ إِن كُنْتُمْ تُحِبُّونَ**
اللَّهَ فَاتَّبِعُونِي يَحْبِبْكُمُ اللَّهُ حقیقتده تابع و امت اول کیمه درک
 ظاهر حضرت رسولک صلی الله تعالی علیه و سلم ظاهرینه مطابق
 ایلیمه یعنی بلك اعتقاد له سنتی محکم طوبته و باطنی حضرت رسول
 الله علیه السلام باطنته موافق ایلیمه یعنی جانین و باطنی دوست
 بولته ایشان ایدوب کوکل و جان کوزن حقدن اینیمیه و بر
 نفس دوستدن غافل اولیمه **بیت** ترانیه پندیس از هر دو عالم
 نه جانب بریایدی خدادیم **نثر** دو عالم دی سکر او کوکوت پتربو
 که جانکدن نفس جوابده **نثر** پس سرور انبیا و قافلده سالار
 اولیا و مقتدای جمع اصفیاتک طریقتیه و شریقتیه ظاهر
 و باطننا اقتدا ایند صاحب سعادت و شاد کامل و مکل اولو
بیت یکی ظاهر که باطن رو ظهورست یکی باطنی که ظاهر نر نورست
نثر اصحاب او اولیا عاقله و صواب الله علیه ما جمیع هدایت
 بیلوت متابعت کلیله کوکل و جان کوزین مکل قلایه اجماع
 و یقین و تصفیه نوریه کوکل و جان آینه سن مصفا و منور
 ایلیمه **لِيَهْدِيَ اللَّهُ لِنُورِهِ مَن يَشَاءُ** و قطع تعلقات صوری

و معنوی

و معنوی استبداد کل کائناتی عبور ایدوب وجود مجازی وجود
 حقیقی فاشده معنوی فانی ایلدی **بیت** جو هستی مجازی امر
 کد ایند شیخ روی او رهستی حقیقی بود جان و دلم نیا کرد **و موتوا**
قَبْلَ أَنْ تَمُوتُوا احاطه فی اوب دوست یوزین بحجاب بونده کور
 دیلر **بیت** امروزین بدیده باطنی جمال دوست ای بیخبر حواله فردا
 چه میکنی **نثر** صوفایان الوقت دیک طایفه اهل الله اهل نقد
 بو کوکلی اشمنی یارینه قومزدیکار ارشادند **بیت** خردمند آزان
 کس بتی اکنده که اوکار امروز فردا کند **نثر** هر که امت حضرت رسول
 علیه السلام دیده و معایت سست قلبیه و شهرت و شهوت
 و ریای و ریاست و حقد و خسد و انواع صفات ذمه نفسانیله
 متصف اولا حقیقتده امت دکلله **أُولَئِكَ كَالْأَنْفَامِ بَلَهْمَ أَصْلُ**
سَكِينَةٍ **بیت** امتی نامت تو امت نیستی امتی کزین کرایه نیستی
نثر و کوزن کسینه و رسمه و عادتیه مشغول اولدیله عقلت
 او بخوسینه او نمیدیلر **بیت** همه در عهد دنیا سیر خوایم همه ان
 منی عقلت خرایم **نثر** و تعلقات و غمزدیاسیل کوکل آینه سن
 بلسانله دیلر لاجرم کوزن **قوله تعالى فَإِنَّهَا لَا تَعْقِلُ إِلَّا بُصَارًا**
وَلَا كُنْ تَعْقِلُ الْقُلُوبَ الَّتِي فِي الصُّدُورِ **بیت** چونیم پیش فاینا
 و چاهست اگر خاموشی بنشینم کناهست **نثر** بلکه نظر امار دیه
 تابع اولوب هوا و هوای کس و کینه سینده لرنده ططلو اولوب
 حقد و خسد و بدعت و ضلالت صفاتیه متصف اولوب
 کشد و اصحابی اولوب ضال مسلمانن روی بو ضلالت قویوب

و معنوی استبداد کل کائناتی عبور ایدوب وجود مجازی وجود
 حقیقی فاشده معنوی فانی ایلدی **بیت** جو هستی مجازی امر
 کد ایند شیخ روی او رهستی حقیقی بود جان و دلم نیا کرد **و موتوا**
قَبْلَ أَنْ تَمُوتُوا احاطه فی اوب دوست یوزین بحجاب بونده کور
 دیلر **بیت** امروزین بدیده باطنی جمال دوست ای بیخبر حواله فردا
 چه میکنی **نثر** صوفایان الوقت دیک طایفه اهل الله اهل نقد
 بو کوکلی اشمنی یارینه قومزدیکار ارشادند **بیت** خردمند آزان
 کس بتی اکنده که اوکار امروز فردا کند **نثر** هر که امت حضرت رسول
 علیه السلام دیده و معایت سست قلبیه و شهرت و شهوت
 و ریای و ریاست و حقد و خسد و انواع صفات ذمه نفسانیله
 متصف اولا حقیقتده امت دکلله **أُولَئِكَ كَالْأَنْفَامِ بَلَهْمَ أَصْلُ**
سَكِينَةٍ **بیت** امتی نامت تو امت نیستی امتی کزین کرایه نیستی
نثر و کوزن کسینه و رسمه و عادتیه مشغول اولدیله عقلت
 او بخوسینه او نمیدیلر **بیت** همه در عهد دنیا سیر خوایم همه ان
 منی عقلت خرایم **نثر** و تعلقات و غمزدیاسیل کوکل آینه سن
 بلسانله دیلر لاجرم کوزن **قوله تعالى فَإِنَّهَا لَا تَعْقِلُ إِلَّا بُصَارًا**
وَلَا كُنْ تَعْقِلُ الْقُلُوبَ الَّتِي فِي الصُّدُورِ **بیت** چونیم پیش فاینا
 و چاهست اگر خاموشی بنشینم کناهست **نثر** بلکه نظر امار دیه
 تابع اولوب هوا و هوای کس و کینه سینده لرنده ططلو اولوب
 حقد و خسد و بدعت و ضلالت صفاتیه متصف اولوب
 کشد و اصحابی اولوب ضال مسلمانن روی بو ضلالت قویوب

مضی اولوب ان مرقی ایتور بیت **سند کی چشم و غضب کی وکینه**
هری بکزی سبکمان دیوینه **لمحه** بند و کد و قتی غضب کی وکینه
صاد سین بیتم سلمان دیوینه **نش** بل که دیودن پتور در که دیو
اند **بیت** چون شوی دیو دیو استوار **نش** کی کیند از تو دیو
ای نابکار دیو سوی آدمی شد بهش **نش** سوی توانید که از دیو بیتر
نش و نسب و تعصب و فعل و فتنه و زرق و خنده اهل دنیاه
و آخرتله کوز سدر **و حق تعالی بدن محروم و محجوب در قوله**
تعالی و من کان فی هذه اعمی فهو فی الآخرة اعمی چون بوصفاندر
بعد و حرمان مجابله محجوب ایدوب حق رساندن و اینیا
علیه السلام طریقندن و اولیا و سیرتندن محروم و مردود
و مغرور فلادیده بوصفات ذمه لردن کند و مزی خلاص ایدوب
منع اسرار حکمت و منفع دریای عصمت و مقبول کبرای عظمت
و غواص دریای احدیت اولان عزیز لیک خدمتی و محبتن
و اداب صحبتی جان و کولان قبول قیلا و زو کند و مزی
کالمیت فی فی الفیال نسیم ایدوز و بوصاحب سعادت ترک قولر
عمل ایدوب و حالری ایلاه متصف اولوب امیندیر که وصول رحمت
الحی و نزل فیض نامتناهی حاصل فلاوز **ای در و بی بی کل که اهل**
الله طریقونه علی اعمی که اولان زبر استویلات نفس و زینت دنیا
و مکر شیاطین الانس و الجن چقدر و بویولده عقبات و موضع
هلاک و ادر یولداشتر اولان **بیت** تو چون مور و کولان
راهیست همچون موی تب رویان **نش** و روز تهار بر تقلید و

و برنجین و برعمیا **نش** بوفالیت بمردی که مختلف صحبتلر ایلده
فاسد او طشدر کامل و مکل صحبتی سرو و هشتی سزا اولان **بیت**
جز صحبت عاشقان مستان میند **نش** دل در هوس قول فر و مایه میند
نش هر طایفه ات بجات خویشی کنی جفدت سوی ویرانه طوطی **نش**
نش اما صفات کامل و مکل و طریق تسلیم و تصرفات شیخ طالبیه
و جهله اولان غنی بیان اید و زان شال الله تعالی **بل کل که طالب**
اول قدمده زینت و مزخرفات دنیادن و صفات ذمه نفایذ
و دنیا اهلندن که صفات لری بیان اولندی کولکی تمام کلی اعراض
ایتمش اولان **بیت** هست دنیا آتقی افروخته **نش** همدان خلق دیگر راخته
لمحه دنیا بریانراوده بکزرهان **نش** هر نفسی خلق یقیر ویران امان
نش و بوفانی ملک اعتبار اتی هزل و سخرای کبی کور و کشی اولان
اتما الحیوة الدنیای العقب و هو و کچه کوندن بقرار اولوب اسرام
ایتمیه و بوحید ثلثه اعتقاد محکم اولان **احب الدنیای اس کل**
خطیئة و ترک الدنیای اس کل طاعة **بیت** دنیا سومک لک
خطا را بشیله **نش** آتی سومک هر کشیک انشیک **نش** طالب دنیا
شویله کوراکه مزبله ده یا نور مردار لشی و مجمع کلاب **الدنیای**
جیفه و طالبها کلاب **نش** عطار می فرماید طاب عطرت **بیت**
تو کس نیستی مردار بکدار **نش** جهان باد یومرد و خوار بکدار
نش و طالبک بولن او جمع حرامیه **نش** حق تعالی جل ذکره کلام قدیمده
عد ایلوب بیان ایلشد **قوله تعالی** **زین للناس حب الشهوات**
من النساء و البنین و القناطر المقتطعة من الذهب و الفضة

والخيل المتومة والانعام والحراث ذلك متاع الحياة الدنيا والله
عنده حسن الحساب ضعيف كويد بيت نيت دنيا جونی پیرن
در لحاف پیره ذن تودم مرن کتر اذنیاب بجد بیج مفر
خر خوردی توای نادان بهیج نش عورت و اغلی و قر و التون
و کثر و کوزل آت و طوار و اورن و کثر لاطالبک یولن اور
بجیل در زبر ابونله محبت ایدوب اسبابیه مشغول الموقو کلی
مجتدن محروم ایدوب و کول پریشان اولور بونلر فکرندن
هر کز جمیع یوزین کوبه بیت تو بک دل دای ای مسکن و
صدکار بیک دلکونانی کرد صدکار نش بر کولاده ایکی سوکو
صفر و جتلا قازق بر اعز و بر قولقتده ایکی قریوز صفر دید کمری
بومعینه اشارتند و اگر دنیا به محبت ایدوب بنسبه حاصل
ایدوسه ریاوریاست و شهرت و حبت و جاه و عز و حاصل قیل
و حق تعالی انور **سوال الله** فانسیبهم بیت رجب مال و حجاب
برخیز حجاب نو تو یی از راه برخیز نش اگر اعراضی ائسلر که بعضی
انبیاء مال و ملک و خیر نی وادی مثلاً حضرت سلیمان علیه السلام
و فلان عزیزک و فلان و فلان مال و اسباب و هر فتنه بیگانه
واردی پس دنیا سوره یضه **جواب علی الصواب** اولدر که انبیاء
علیهم السلام و اهل کمال دنیا سنده محقق یوقلر و نومد
یکته نشان بر چوقلر زیرا عوام کمی دنیا ملک جمعه مشغول اهل
حق تعالی نک و رد بکن انک یولنه اشار ایدر و **میان بقناهم**
یتقون اهل الک دنیا سی جوق اولور سه سبب قریب درجات

عالیه

عالیه در دنیا و پیر لرا آخرت حاصل قبلول **الدنيا من عجة الاخرة**
ذلك فضل الله يؤتيه من يشاء كما قال النبي عليه السلام
فهم المال في يد الرجل الصالح دنیا نك وجودی پرده دکل دیل که
سومنک و محبت ایدوب کسب و رسمنه مشغول اولور حق تعالی
خدمتدن ست ایلر و کولکن صفا و جمیت و حضور دن منع ایلر
نبرادنیافکرندن دایم تشوش و غم و طارلق قار کلق کولک صفت
لازمی اولور و جانی حق تعالی محبتدن و انسندن و ذکرندن
اراق ایدوب محبوب ایلر و بلبله وجود کیسی دنیا دگر ایچنده
اولسه عجب دکلدر اما ذکر کی ایچینه کرسه عرف و هلاک اولور
نظم فتویٰ نریف چیست دنیا از خدا غافلیدن فی قاشن تقدرو
فرزند وزن نش و اشهد و کم حضرت رسول الله صلی الله تعالی
علیه وسلم که طغوز عورت و اهری و انلر که معامله ایدر کن
حق تعالی خدمتدن و طاعتندن و محبتندن و ذکرندن و نفس
غافل و خالی اولور دی حضرت رسول الله صلی الله تعالی علیه وسلم
حقنله اعتقاد بویله کولدر که انبیاء اولیای نرم حاملر قیاس
ایدوب غافلدر و دنیا سور دیک خلاف ادبیه **كما قال الله**
تعالى يا كلون الطعام و الخوف في الاسواق بیت جمله
عالم زین سبب کراه شد کم کسی زاید الحقا کاشد هم سری بالنبی
برد اشتق اولیایر اچ خود پنداشتن گفته آیتک مایشرا نشان
بشر ما و ایشان بسنه خواهم و خودر حال مرد انرا قیاسی از خود
در نوشتن کوجه ماند بر و شیر نش انبیاء علیهم السلام طریق

طریقینه واصحاب وخواص واولیاء الله سبیلہ سلوک
 اقلید دیر سک دنیا محبت کند و کلام ابله بلکہ آخرت
 ترک او را که اهل الهام اولاسی **کما قال النبی علیه السلام**
الله انی احرام علی اهل الاخرة والاخرة حرام علی النبا واهل احرمان
علی اهل الله بیت هر چه جز عشق خدا ی احسن است
 که شکر خوردن بود جان کندن است **نثر** بلکه طالب عاشق
 و صادق محو اولیاء و کد سر که بوفانی دنیادان اعراض کلی ایدوب
 فانی الله و بقای الله ارادت کلی حاصل قیلوب و غریبت قوشاغین
 دل و جان بکنه محکم برکده و همت اتکن حقدن غیریدن
 سلوک بجمع مقاماتی و بجای همت نظر نده هیچ کور نمیا و حقدن
 غیرین دوشمن بیل **بیت** همت ترا بکنه کبریا کند این سقف
 کاغذ را به این نزدبان بخواه **نثر** چون طالب دنیا و آخرت حاله
 مطلع اولوب نور نور یقین اولوب بی قرار اولد یسه شکس
حق سبحانه و تعالی نک لطف و عنایه جذبی تمیشد و
عکس ارادت حق حاصل قلمش و مهمان غیبی و اگر اکامنا
 عذا اغترز ایدوب کنه اصلنه رجوع اید **خبر الدینا والاخرة**
 اولوب بعد و حجاب حرمانیله محرم قالور **بیت** کانه
 کنجین و بان مانند که از دیای دل در می فشانند **نثر**
 و اول عزیز مهمان مناسب عذا اهل کال خدمت سز و صحبتی
 سز اولان و طالبک اختیار و مراد متقد امراد و اختیار اولا
الارادت ترک الارادت فی الارادت بیت ما اختیار خوشی

همان دست

همان دست دانهیم **کما قال النبی علیه السلام** کان اختیار شاه هم اختیار ماست
نثر بیت بالکوک اول حضرت ایرمش کورک یا ایران اول کوکل
 و ریش کورک کور بوردن سنده کوکل قنود **بیت** بوا یکید لایع
 کوکل صقود **فصل** **بیت** بوا یکید لایع طالب
 حال بیان ایدر بلکه اگر طالب حق تعالی جذبی مقام احدیت
 و ذات صفات فخریه مشرق شدن طایع اید و بجمع کواکب حق و عقل
 و جان نورین محو و محو و بجمع مقامات و درجات سیر و طیر
 قلاد و ربی واسطه حق جل ذکر کند و به فاصل و علم لدنی حاصل قلاد
 کرم لطفندن اولور بلکه واقعه **جذبه من جذبات الرحمن تواری**
عمل الثقلین بوجذبیل بخدوب اولان صاحب سعادت تنها و
 بالیکردنی سلوک اولور زیار عنایت حق و جذبه بحق سبحان و تعالی
 و روح حضرت رسول الله صلی الله علیه و سلم انی مرئی در هلال
 اولحق پردن و ظلمات نفسانیدن و جظوظ چمانیدن و سوس
 شیطانیدن و حجاب روحانیدن و نورانیدن الحور و رسول
 تمام اید و بجمع کالات و درجات و مقامات حاصل قیلوب و مطلوبه
 مقصود و اصل اولوب و بوطائفیه **اویس در لیتکم که نام لیل**
 و بی و مقتدای واصلین اول مراد حقانی **اویس فی رحمة الله**
علیه حضرت رسول الله صلی الله علیه و سلم زماننده ایدی
 ملاقات و صحبت ظاهری او طامشدی و مقبول حضرت رسول الله
 صلی الله تعالی علیه و سلم واصحاب او طمشدی **کما قال النبی علیه**
السلام و جلدت نفسی الرحمن من قبل الیمن اشارت در سر و اولیا

اونی فریاد دلیل بوی حضرت رسول الله صلی الله علیه و آله
 تاجی و خرقی اویسه وصیت قلادی امیرالمؤمنین حضرت عمر
 و حضرت علی رضوان الله علیه و جمیع اجمعین بعد از وفات حضرت
 رسول الله صلی الله علیه و سلم وصیت بریده کنونی اوی
 ضحیتله مشرف اولاد بنی اما بویول تنها ویا الکرز باس قورقوب
 سلا متغیله منازله قطع ایدوب مقصود و معشوق الله
 کنورک بیکله برکشینک ایشی دکلار و اقل قلیطار
النادر کامله دوم بکلر که بالکرز لقلدن طالب جمیع علومک اصطلاح
 خانه واقب اولوب مطالعه منه فادرا اولدیه و بوجد
 مخصوصه مذکور مقارن اولوب همت عالی اولدیه با فقه
 وحدیت و تفسیر مطالعه منه قادر اولدیه علمیه عالیه
 او ایدوب و ترک ما سوی حق عز و علا ایدوب کندوی تجرید
 ایدوب علایق و عوایق ترکی اوروب طور دوی شهر دن شهر
 دخی انتقال ایده انده تعلقات و بلشی و دوست اولار **تجرب**
 ای سویلرین که کلادی بلشی **صفت** بر منون در که سوبیل طویشنه
 عارف اولمکورد و کندن سولیه **کوه** مدوکن نیجه سی شرح ایلینه
نش و نفسیه محکم وعده ایلینه **افنی** و **عندنا** و **عند احسننا**
فهو لا قیه و نقنه دیه که جمیع مرادک ویرلادی مقصودک
 حاصل اولدی حق تعالی ایلدن عصا و طغیان و نقصان و
 کلان سبیه بعد و حجاب و غرور و غفلت حاصل ایدوب
 مغیوب قلاق و انبیا طریقه کرمک و دنیا اعراضدن
 اعراضی

اعراض ایدوب اهل اللهدن اولاد ق دیه و اخلاصیه جان
 و کولان پنهان اولوب تبت و رجعت دیه و حق تعالی به توکل اید
ومن یتوکل علی الله فهو حسبه طریق توکل بوله وار دوی شهر دیه
 کیمدن بیاجک و کیمدن طمع ایتیه و کیمدن ننه اسمیه
 و اگرچه و برر لوب المیده امانت طور سون حاجت اولیچنی آلا
 و رده شوی حاجت یوقد ریه **بیفت** هین توکل کرملر ایلاد
 و وقت توکل و توکل عاشق نراست **نش** و جاز اوردن ننه صابون
 الوبیمیه و خاوتنده یک شوقیمیه و کوند و لیلین صایم اوله
 و حق تعالی عیدین طعام کوند سه آن و اگر چوق اولسون یا لک
 بمیه و کیم دخی ازیمیه و شبها و طعام بمیه اگر شبها و طعام واقع
 اولسه فقیر تصدق اید **و لا تأکلوا أموالکم بینکم بالباطل و نش**
 جماعتی ترک ایلیمیه و لکرتی وقت نماز جماعتله قلما بر اولسه ایده
 طویمیه قنق مجیدک امام متقی و پر هیز کار اولسه و قرآنک و قو
 واقف اولوب مطلق و جوازی و رخصتین بیلوب و رعایت ایدوب
 کویک او قورسه انده حاضر اوله و کیم جکی هرزه رنک اولورسه کیم
 پاک و تمیز کیم اید که لباسه بقین صورتین و بیاددن و شهرتدن
 بری اولاییت **تاد** یزنی تو هرچه ذایق ایشی **تجرب** که بشود حقیقتی
 وقت **عشوش** **نش** و خلقه نه غفلت ایلیمه کول و جان خلقه دای
 شوبله اعراض اید که ارسلان کیم قهر کیم قهر نلی نفسی موفد
 ناستله و طویر و تعبیه و اگر نفسی بخوب اولسه کول غیب نوریه
 مانوس اولور و مستنیر اولور و حاجت ضرورتی اولایچه حیر

بسی معلوم کرد در حال همامی **لیس مقبول صلوة العبد**
الا بالحضور و حضور اولد که صاعقه وصولده اولتاری
 کد و کن بلیه و بولده کبدر کن یا منی اشغه طوته و نظری
 ایا غی و جی کوز لیه و کولکن دوستدار میه هوشی دردم
 و نظردم قدم دید کمری بومعینه اشارتله و اگر بوله بو
 لدا شبیه کتسه او کججه کیمه و او کججه کماکی برسته تکلیف
 ایلیه و اگر مقابلندن کیمه کلور اولسه بولی اگا تکلیف
 ایده و عذر اید بله او کنند و مرکب او ستند یکی بر
 عزیزه ملاقات واقع اولسه مرکب عنایتن چکله و بولی
 اگا تکلیف ایده بلی که مرکبندن اینده اشارتله و اجازتله مفا
 رفت واقع اوله و اگر بر عزیزک مزارینه بولی او غرسه یا
 قصد ایدوب مزارینه و ارسه انده نزول ایدوب برنمان
 ادبله اراجق او توره مثلا یستی و تبارک اوقبه و بلاک
 دعا لدن و بعده اول عزیزک روحی حاضر ایدوب متوجه
 اوله و تو حاضر ایدوب مراقب اوله بن زمان او توره اگر عالم
 غیبدن صفا و حقیقت و حضور قلب بلی که فنا و غیب حاصل
 اولسه و اگا بجه امر و اشارت اولسه شکر ایده و بجد
 اول اشارت اولان اعماله مشغول اوله و اگر بومده کور اوله
 صفات متصف اولسه و غیبدن اشارت او طسه قصور
 توجهیدن و نقصان و غفلت عدم قابلیتدن در دیده طور
 کلا کیده **بیت** کسرا که نیست از ستر الهی اسیر اندیش

از مباحی

از مباحی **نثر** و بر پره کتسه خلوت بردن کیده و هراشته
 مقصود حق تعالی بیه اولوب بلکه واصل اولق / و لا غلبه دن فیه
 و ریاضت یاسندن و شهرت اهلی خواجهر لردن فیه **نظم** تر امر دات
 دنیاره زانند **مکر مردان** بستد ایشان زیانند **نثر**
 و اهل الله طریقه منکر و ادبسن اولنله هم صحبت اولوب جش
 اولیه **نظم** بی ادب تنها خود داشت بد بلکه آتش بر همه افاف
 زد **نثر** متکبر و متفاخر و دعوی و عجب اهلله اتفاق دوشوب
 انلر که بر مجلس واقع اولسه انلر که مقابل اید و بخیردن و تشرین
 سوز سوبلیه و کند و حالنه مشغول اوله **من صهته بخایله علقه**
نظم منکر سوبله مکر سوبله **سویلیچک** سوز او زار ترا مکر
 چونکه دیدی مرد پر مکر و مجاز **کول** کن خویش را ایلم بیان
بیت مکر بر طایفه درویش کور مکر کالار انلرک اشمن و افعالی
 و احوالی استفسار ایدله دخی پیم او توره کندینک ذکرینده و فکر
 دنه و لاحکایتنه و شکایتنه مشغول اولیه **و الصمت یکر عیالا**
یعنیه انیه یا امری خفیفی مؤنثها ایسیر لجرها کثیر لکم
یلق الله بمثلها الصمت و حسن الخلق و کنلو و هر کس قاتنده
 نسته بلخر و اقی طوته و اولولر مجلسنده معرفت اظهار ایدوب
 سوز سوبلیه زیر اولیاء الله علم و معرفت دریاسدر و طالبک
 بلاد و کائنات علمی ذکریندن بر برداق صودر **نظم** هیمن خوش کن
 تا گوید شاه قل **بلیلی** مفروش با این جنس کل **نثر** اهل الله
 کوهی آینه جاندر انلرک حضورند سوز صودر مد سوبلک ادب

سركلدر مكر شكلن صورته **كأقال النبي صلى الله تعالى عليه وسلم**
من كان يؤمن بالله واليوم الآخر فليقل خيرا أو ليصمت بيت
بارائنه است جانرا در حزن، برخ آينه اى جان دمر من
ناپوشد روى خود را از دمه، در فرو خوردت ببايد هر دمه
نت و حق تعالى به تسليم وتوفيق ايليه **اذ قال له ربه اسلم**
قال اسلمت لرب العالمين وقال الله تعالى **ومن يسلم وجهه الى**
الله فهو محسن فقد استمسك بالعروة الوثقى سوطا بينه
لكل كره حق تعالى نك قضا سنده راضى او لا مثلا فقر و غنى
وحزن و خوف و قبض و بسط و اسر و هيب و محبت و
محو و حضور و غيب و بعد و قرب و صبر و شكر و صحو و سكر
و مجاهده و مشاهده و مناجات و مكاشفه و عبود و
حرية و ظهور، شمس الغيبة التى يقال لها مقد العيب و شمس الغيب
والشمس الروح و شمس المعرفة و هذين القلب الذى يطعم شواهد
الصفات الجالية والجلالية والعظمة الاحدية وعند ذلك
ينصرم عاكو الشكوك والتريب و ينزامل لا يكة حول القلب و يطير
عليه سحاب الرحمة فيمتلئ من الفرح والسرور و طالب هر كون بر جزو
اين جز قرآن اوقيه تفكر و تدبر و تنظيمه و تمام حرمته اوقيه **نظم**
هست قرآن خلائى انبيا ما هيان بحرايك كبريا و رنجوانى و رنه قرآن پذير
اوليا و انبيا را ديگر نشود و دايم طهارتله اوله و طهارتسزير،
بصميه اگر خلوتنده اويسه و بالاختلا اولسه ديواره يتيم
ايدوب تيزچه چيقه طهارته و غله مباشرت ايليه و برجن
ويا يار

ويا يار مجرم فدارى مشايخ سوزندن هر كون اوقيه مثلا تركوه
اوليا و اسرار نامنه مشيخ عطار طاب عطرته **و مشوى مولوى**
قوى حضرت مولانا قدس الله سره فارسيده و مقامات شيخ
شهاب الدين رحمة الله عليه عربيده و يوان عاشق رضى الله
تعالى عنه تركيده رضى ترك و تجريد يولنده كيدن عزيز لوك
منظوم و مشوى كتابلرينه نظر ايليه تاكه يولده ترك تعلقات
و همت و غرمت نيجه ايلشدر معلوم اولوب و طلم و جدى و سعى
بويولده زياته اوله و كند و نك افلاسى و بو عزيز لوك غناسى
معلوم اولاكند و زحالى بلدك اما كچه اوليحق تازه ابدست
اولا الا و قصد ايدك صباحدك اويانق اولا و عبادت اوزرينه اولا
زير اعمالك سوكلسى كچه اولان عملدر **و ما من شئ احب الى الله**
من عمل الليل زير عملدر زير ايدن ايراق و صدق اخلاصه يقينه
قوله تعالى امن هو فانت انا و الليل سا جدا و قايما كجند الاخرة و
يرجوا رحمت ربه قل هل يستوى الذين يعلمون و الذين لا يعلمون
انما يتذكر اولوا الالباب اختتام نماز يله يتواور تاسنده
طعام يلكدن صكره النيويه و برج ركعت نماز قلادقن طره
قبيله فرشو متوجه اوقيه و تلاوت قرآنه مشغول اولابو وقت
تلاوته مشغول اولوق خلقك اختلاط كدورتى كيدى و عشق
حما غيبيه قلوب خلوتنه كليچك نماز مشغول اولابو تراحي
كيجك نك اخيرينه تاخير ايليه و بودعاى اوقيه **اللهم اني**
استلكت من هذه الليلة و خير ما فيها و اعوذ بك من شرها

وَشَرَّ مَا فِيهَا اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْهَرَمِ وَسُوءِ الْكِبَرِ
 فِتْنَةِ الدُّنْيَا وَعَذَابِ الْقَبْرِ وَإِذَا اسْتَقْبَطَ قَالَ الْحَمْدُ لِلَّهِ
 الَّذِي أَحْيَانَا بَعْدَ مَا أَمَاتَنَا وَإِلَيْهِ النُّشُورُ واد تبادك او ياتق
 اولوب عبادته مشغول اولاديه كه بن بچه عاشق كم معشوق
 اولاد او ياتق اولاد بن غفلت او يقوس ايچنده اولوكي تمام **نظم**
 نكو باشد بكواي مرد هشار **نظم** بخفته عاشق و معشوق بیدار
نظم و هر كه عتده بجز و يارم جز قرآن اوقيه قيام و ركوع
 و خضوع و خشوع و سجدي تقوا ايله اولان **الذين يتكبرون**
عن عبادتي سيدخلون جهنم داخرين قيامده و ركوعده و سجده
 اوبه احتياطا ابدست الا و نمازي كير و دندبه و اگر قيامده
 سنه و ب دوشربه قبله قرشو او توره ياسينه مشغول
 اولاد او تورك كن او يقوسن الا و صويه غرق اولش كې طلبني
 طر و كله ابدست الا كنه نماز مشغول اولاد **بيت** شب همي
 چشم در انش همچو ديك **نظم** دوز تا شب خون خوم مانند ديك
نظم حاضر لغی شويله اولاك قدره و مقصوده شمر يثبوت يا برون
 دن يثبوت ديه اوميده ضعيف كويد **نظم** كې بخفته عاشقان
 در كوي دوست **نظم** چون مشام جان رسد از بوي دوست **نظم**
 مقصودن عزيز كچه ايچنده و مؤمنه كوكل ايچند و قرآن
 ايچنده بولاد يرسد ايله كه غفلت او بخوسنه دوشوب يولان
 قالوب دوستي اونيده و بر نفس دوستدن غافل اوليه **نظم**
 يولا كند ز كدن او ملك دكلار **نظم** او توب دكلان سومك دكلار
 نثر

نثر و اگر رياضت قوي اولوب ضعف زياده اولوب و ايقو غالب
 اولوب نمازده دوشولوا اولور سه بر كوشيه يصدغن و مذهب
 نسي و ارميه يغه و ارقه سن اكا قويه تاديوار صووغي اكا كار
 قلميه بر ساعت مقدار اوييه و تمام اضطراب اوده دوشمشي
 كې كنه اوينه ابدست الا و طاعته مشغول اولاد **بيت**
 من مسكين بي بيدار بودم **نظم** يعني ديك انكار بودم **نظم**
 عاشقك حالن ينده عاشق بيلور كم اوزن كچه ناز عاقلور
نظم بو وجهله غافل اولوق عاشق نشاني دكلار ديه واه واه
 نازلق قله **نظم** مرغ شب خون اشرار يادكان در آه عشق
 دوست را با ناله شبهاى بيدارى خوشست **نظم** و هر كچه
 تا سحر و قنق و لچه مذكور اولان احوال و افعال اوزرينه اولاد
بيت زهر اهي كه پاياني ندارد **نظم** زهر دردى كه درمانى ندارد
نظم صبح صادق اولوق تازه ابدست اله و سنت قبله و قيامته
 منتظر اولاد فضل سنت اوزر تنده بو تپيده مشغول اولاد
سُبْحَانَ اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْكَبِيرُ وَالْأَكْبَرُ
وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ و فرضي حيا عتله قبله و محله
 قبله قرشو برقع او تره اشراقه منتظر اولاد ضعيف كويد **بيت**
 طانغم اولاد ربو يوم مطلقا **نظم** كچه كوندن بويلاه كه شد حقا
نظم احوال درويش كشي مقصودن اسانلقده استنه زحمتله
 اله كتوره بلكه مرادى حاصل اوليه و محنتله استين صبرله
 واضطيارله و شكله مقصودن اسانلقه اله كتوره **نظم**

بیت صفات کم بود و آساندند بلکه کمتر استند و تری چاندند
نش زیرا طالب فدا این کوکل بجه سینه دیکوب شریعت اولای
 غیبین محکم قیلوب و بر نیجه میل تعلقا اوتن و دیکتی
 پاک ایدوب اخلاق اخلاصه نهده و تقوی اشلیوب ریج
 زمان دخی عمل صالح صوبله صیوار تربیت ایدوب اخلاص
 قوتلوب ییلاخه و حیچاک کلوب کبر و ریاست و غرور
 صوغندن هنوز معلوم دکلر خلاص اولای یا اولای
کافال البتی صلی الله تعالی علیه وسلم من کان فی قلبه مثقال
ذرة کبرا لا یخلف الجنة ولو کان ناهدا کافال سلطان
 العارفین بایند بطای رحمة الله علیه **الاستغفار**
من الذنوب مرة ومن الکبر سبعین مرة لان الکبر
صفة الشیطان لا یجی منه المغفرة کما ینبغیت ایش
 مشکله طالب کثری بویولک عجب و غریب ایچند هلاک
 اولای و مقصودنه ایددی بلکه بوصفت ایچنده کم اولای
 نعوذ بالله من شرور انفسنا و من سیئات اعمالنا **بیت**
 ده هر صدق که فریورده قطار باران درون سینه او کشت حای
 صدق بیاید و باران بحر چیدین ناله هنوز نیت فقر که می شود پانه
نش **ثم اعلم طالب حق** سبحانه و تعالی اولنه که کدر که بومند کور
 اولان ادا بیله و شرایط لیلا و نهان بربیل تمام جلد له
 بقصور مشغول اولان منقله و عقلیله محکم و عدل ایله کول
 و جان عالی و واقعه سن هر کر کیمیه دیو ورمیه و نیتن
 صلی

و عمان کیمیه دیو ورمیه و سعی ایده که کیمیه کو سترمیه و
 اگر او بانقلق نشانی بکزند ظاهر اولدیمه **کافال البتی صلی**
الله تعالی علیه وسلم من قام فی اللیل حتی وجهه فی الله صبا
 یقین بر پاره او یویه تاکی بکزی اغاروب یا صار امر و باحوال
 و اعمالی کیمیه معلوم اولمیه **سما همتی فوجوه منی اثر الجود**
بیت حق چوسمارا معترف خوانده چشم غار ف سوی سیمامانده **نظم**
 رنگ روان خال دل دارد نشان رحمت کن در دق بر دل نشان
نش طالب کر که بکزی صرا و یور کی مهر لم ضعیف اولد و غندن
 قور فیه معشوق در دندن اولور و دخی غم یمیه **بیت** از ضعیف
 و دل و زردی رخسار منیدیش **بادر در او نیز معشوق مددها است**
نش دل و جان در دنجانا نندن و صبر و در غیری هیچ کیمیه یلمیه
 هر عقباته که او غریبه حق تعالی دن غریبه عرض اتمیه **بیت** ازین
 انش که مارا جان بسوزده **دبایم** کر بکوبیدان بسوزد **نش** ثم اعلم
 هر طالب که تنها کیده کر که اول جلدیه مخصوص و مذکور متصف
 اول و بوشراط ادا بیله که مذکور دن لیلا و نهان اجدا انکلی صبر
 صوف و بریل **بیت** **مشغول اول** حق تعالی نک فصل و کرمیل و انبیا
 نک روی مددی ایلد ترقی ایدوب سلوک کن تمام ایدوب جمع مراتبی
 و منازل علی وجه التفیصل قطع ایدوب کوبینی و حافینه عبور
 ایدوب جانان یولنده جان و باش ترک او و بجموع و اربغین
 فنا فی الله و بقا بالله در یاسنه غرق ایدوب طالب مطلوبین
 حاصل ایدوب معبودنه و اصل اول **بیت** درین دریای کثی برانیم
 باخرخت دیرد یا نشاندیم **نش** **بکلی بریل طغوز ار بعیندر**
 هر طالب مذکور اولان صفاتله متصف اولسه هر اربعینده

توبه و نضوج ایلدی و قصد مخالفت نفسی قلادی **بیت**
هر که این نفس را گرد بندد در دو عالم شیر آرد در کند **نثر**
التائب من الذنب من الذنب له صدقة رسول الله و اوله
اربعينه كوردی ذلك فضل الله يؤتيه من يشاء وليك ونهارا
مذکور اولان صفات و شرایط ادا بله مؤدب و مهذب اولدی
و شرایط تمام قیام کوستردی و جدین و سعین زیاده ایلدی **قل الله**
تعالی ليس الا ما سی و در طلب زیاده اولدی و صفات
خالق عیوباید و بیعی کلا و ت کثافت و سوسنلق و دون همت
و بغیرت اولمقدن خلاصی بولدی و بعضی قایع که اکامنا سیدر
کور دی مثلا آنشکر و یوقتل و دده ل و دیه ل و قیو ل و وجه طا
غله و بونلک امثال کوردی و روح عبادت رحمة دوستی
اما تمام حضور جمیعت حاصل قلادی و ترقیین بواربعینده
کورمدی **بیت** بی اندوه کونا کونا بخوردم بی برخاک
خفته خون بخوردم **نثر** تکم قالب انسان اولکی اربعینده
نطفه شکنده اولور دی **ثم جعلنا نطفة في قرار مکنی روح**
ندن ترقیین کورسی هر زمان نفسا قماره شوم بدیخت
لیم و شیطان رجیم یولن او بر ل و سوسه و بر ل **از النفسی**
لا مارة بالتو کاه در لکه اربعینده حقد و غل وقت و قار
اولیخ و یا اولو خلیفه اول در ل و یادر لکه بواشدن سکا کاشه
حاصل اولان کنه اولکی حال که کل یار نلرند و صاحب لک نه اشده
اولور سه سنه فی اول عملله اول قرویه زحمت چکه بوقدر اشردن
و اعتباردن قلاد و غل دی احملقدند و سنه حاصل اولک
سنت اقرانک اعتبارند و ذوقده و یکنده و ایچه سنه
و فرزند

و فرزند و دنیا و عزت حاصل قلده سن تشویشه و غده
و بلا ده کنه اولکی حال که کل مسکین بزسکایا و زصابه زردیه
زیر انفسی امار لقدن و اسفل طبیعتدن هرگز یوزین جور
ایشی دایم کند و طبیعتده موافقاید و بحق تعالی نیک امرنه
مخالفت فلقدن در و جمله جوارح حکمتی اشتمده در اماره
اسمی اندن او تور و او طشر زیر امبالعه امیر و امیردن مراد
دایم طریق مستقیم دن اعوجاجدر انک فتنه سی بی و
ظلماتی موجو کلان یوزمان و آن منقطع دکلام **کظلمات**
في بحر لحي يغشا موج من فوقه موج من فوقه سحاب
ظلمات بعضها فوق بعض اذا اخرج يله لم يكدرها و
من لم يجعل الله له نورا فبالله من نور و بالجملة نفسی اما
دلقدن عزل امین کرکسه جمیع عمری اربعین ایچنده اولور
حضور و جمیعت حاصل قیلوب مقصوده و اصل اولمان **بیت**
بی کفتم از اهل در و نیم هنوز ان ابله یازدر برویم
نثر روح دخی نفسک قصدن معلوم ایلدی که حق تعالی بدن و
انبیاء شریعتندن و اولیا طریقتندن اصلا لایدوب اهل
هوا و شهوت و ریا و ریاست و اهل دنیادن انک استرور و
خدی بدی آمنت بما اتزل الله من کتاب و امرت لان اعدل
بينكم الله ربنا و ربكم لنا اعمالنا و لكم اعمالكم لا حجة بيننا
و بينكم الله يجمع بيننا و اليه المصير و روح نفسه دید یکه
بز اول وعده من طوره شوزدر سیزدخی صبر ایدر بریل اول
اول اداب و شرایط او زبینه اولالم اگر حق تعالی عنایت ایدر
نور علی نور و اگر حق تعالی عنایت اولمان سه اولکی حال که

المزدن الماز و بن طلبدن یوزد و ندر من مکر نیجه اوله
 بو بولده جانمی و باشم قوشم و شد باشی و یورین نام مقصود
 اله کتورن **رباعی** ای عاشق سرری او باش طلب
 این وعده که کردست فردا طلب در غم آگوش نیاید شاد جو
 سر کرد ای کرین هر جاش طلب **نثر** او لکهار بعین تمام ایدوب
 نفسک اغوا سینه او مییه و خلقه فرشیه و ایلکی اربعینه کیه
 و من بهدی الله فلا مضله **فصل دوم**
در بیان اربعین دوم تم اعلم سالک چون ایلکی اربعینه
 کیری صبر اتکین عزیمت قوشا غنه بر کیده و نفس اغواشی
 ترک اید طالب کلا که قلا و غم علی حق تعالی قبول اید یا خود
 اتمیه و دیوب عاقبت اندیش اولوب کند وی تشویش
 برقیه و بونک امثال ابیات اوقیه **بیت** هرگز هوای
 وصل توان جاهلها نرفت سودای سلطنت ز سیرانی کدا
 نرفت کفوفک منت فلا محترم شد هرگز چنین
 مبالغه در مدح ما نرفت **نثر** و ابدست و غلایه باشنه
 صوفیور کنیت بو اولام ظاهر البدن کلکچ بودم و پاک
 ایلد اید که باطنم بو اربعینه کدوره هوادن و ظلمات
 محبت دنیادن و اکالیب طعدن و انجاس حقدن و حسدن
 حق تعالی کرم و لطفندن اسیدر که پاک اولوب خلاص بولام
 و کوکلی بوصفاتلردن ظلماتندن و نفسی مکرندن بخات بولف
 حق تعالی به وصول حاصل قیلا و ز طالب چون بونیتی فلکی ایلکی
 اربعینه کیری و اول اداب و شرایط قیام کوسنردی
بیت ای که من یکتا و صفا و جمیع عالمه قدم بهک
 نوز طهارت

نور طهارت و صلوة و عزالت و یاضت کور عک بشادی خدمت
 و عبودیت ذوق کوکله حاصل اولدی مرتبه کدورت
 خاکی پاک اولوب مرتبه و عنصر مائی حاصل قلادی واقع
 سنده چنلر و تانه پیر قلرا غبار قاسر صولر و دکنر لروکی لرو
 و کند وی صولایچنله یور و بوزر کور و بونلر امثال کور
 ندی و کند و حالنه نظر قلادی قالب ترقیتی کی کند وی بر مقلا
 مده دخی کوردی **که قال الله تعالی وجعلنا النطفةعلقة اول**
کی حالدن یکرک حالیه کوردی و شکر ایلدی و قال الله تعالی
ومن یطع الله ورسوله ینحش الله ویتقده فاولیک هم
الفاضلین وکند کندن نفس و شیطان و سوسه و اغوا ایلدی لرو
 ایشده و بو بولده و لیمی اولام صانور سین نهایت خواص اولیا
 هدایت انبیاء در خواص اولیا دخی اولام صانور سین و کدی کی
 یوزک یویوب و قور ویره دو مملکت ساکنه حاصل اولدی
 بمکدن و ایچمکدن قلادیق و منصب و عزتدن و دوشوب بایقوش
 کی بر قوش و غده کیروب او تور سین ایلکی اربعین اولدی قوروش
 زحمت چکر سین آدم و ابرای یا اون کون او تور من سکه نه کلا
 کند و کابوبله تشویش و زحمت ویر سین اولیادن اولوب
 بایدیدی اولم صور سین **بیت** نفسم ایدر بایزیدی اولاس
 کونشی قنده الوکه الاسین کوکلم ایدر بایزیدی یار دین
 سا که دیدیمی که چقدم آردن **نظم** هر که او حکم خدا را منکر است
 کر هر اران عقل دارد کافرست **وما اختلفتم فيه من شیء**
فحکمه الی الله ذلکم الله ربی علیه توکلت و الیه انیب ابراهیم
 صفتلوا و لنر من رود او دندن قور قور **بیت** در غم و دست اندر در

رخت خواهی اول ابراهیم شو صاحب دل را ندارد اوز زبان
 مکر خوردا و زهر قاتل را عیان **نثر** روح نفسه دیده که ایش
 بشاد مدم و اولیاء الله مرتبه سنده ابر شمد و عزت
 اخروی حاصل و لما نسه دنیوی منصب و عزت و اعتبار
 حاصل قیلا و ز مسلمان کافره خراج و بر کی کسدر و کو کله
 نیتی و او که حق تعالی اکرم لطیفدن فرصت و بر سه ابراهیم
 صفت پوتلو کی صیم و ضرود کی باشکی کم و او چنی اربعینه کیه
قصه سوم
در بیان اربعین سوم
 ثد اعلم چون طالب عاشقانه و صادقانه او چنی اربعینه
 کردی کمنه ملاقات و مصاحبت قلیه و غربت و خلوت
 اختیار ایدوب کند و دن دخی نیز اوله **بیت** روی در
 دیوانه کن تنهانش از وجود خویشی و هم خلوت کرین **نثر**
 دنیانک و ارنی و یوقل قاتله بر اول و پیوسته حق تعالی
 خدمت دنیان و نیا ایچنه اولندن یکر کوره و کند
 حق تعالی قاتله حقیر کوره **بیت** چیست تعظیم خدا افراشتن
 خویشین را خور خالی داشتن **نثر** و دنیانک خور ایشینه من
 بعد هرگز التفات ایتمردینه و اول آد آب و شراب اوزرینه
 نیلا و نهانگ مشغول اوله زیرا اولاد اب شراب مذکور و
 صول ایچون اصول کلیه در چون طالب جدله مشغول اولدی
 جان و باشر و نهمه قصد قلای شوق و ذوق در دو محنت
 و محبت و انی حق تعالی حاصل اولغه بشلای و کو کل پاسی
 صاف اولوب غدن بری اولغه بشلای بوبیتی او قور **بیت**
 در دولت دیدار تو دل را غم جان نیست جان را غم عشق تو پروای
 چندان

جهان نیست **نثر** و رتبه عنصر هوای عبور ایدوب ترقی ایلد
 نته که له قالب او چنی اربعینه ترقی ایلدی **وجعلنا العلقه**
مضغه و کو کله عالمنه جمعیت و صفا و حضور کلای نورانیت
 بی کدورت بلکه بحر بی منک و بی نهایت کو کل ایچنه شاهه
 ایلر اولدی و افعه سند سکندر و آت سکر دور و کند وی
 او چر بودیدن بر دپیله کچر و کو کل طرفنه او چر و سوز لوب این کوره
 کو کل نورانیت حاصل اولد و غن کور و بی حق تعالی دیده شکر ایدوب
 و بوبیتی او قور **بیت** من چه کوی صادقم از نور تب که نلرد دخیج
 رونم بشب **نثر** طالب بو حال دیکن نفس کلور بو صورتدن دخی افوا
 و تشویش و پر مک استر **اعدا عدو لك نفسك التي بين جنبك**
 نفس جمیع عدو لردن عداوتله زیاده اولد و غیو و جهد ندر هر
 کشتی عدا و سینه صلح استه و مرانجه اولسه دوست اولور و اگر
 مراد نفسه او بوب برار زو سنی و پر سک بیک آرزو دخی حاصل قیلور
 و عداوتی دخی زیاده اولور نفس طالبه بوار بعینه در که سنی صلح
 ابو طالب در درلر و خلقک چو غی خوشی و اردی بزم حالمزین انک
 حالی بیکر در درلر بوابشده ار کیبی اول بجد ریاضته و غلته مشغول
 اول که خلقک غرق دخی زیاده اولسون زیرا بو خلقک غرق اولو منصب
 و هر کشتی سندن خیر دعا استر اول سنی بویله کمز لردی شمد یکی و
 قنک خوشدر و اگر خلقه فرشتی اولور سک خلقه برابر اولور
 کمنه سک غرت ایتمرد کتلدن اولدیم چون روح حق تعالی نک
 عنایتی کلیله مکمل اولمندر نفسک حالنی کور و ب معلوم ایلدیکه
 ریایر است و شهت حاصل ایدوب روحک یولی بو مقامه و
 بومنر لک اکمل استر زاهد لری بو مقامدن نفس مغرور آیدوب

جوق اکل نفوذ بالله مریلا و التیاسنه طالب کرکد که
 نفسک بومکرنه التفات اتمیه و مکر و امکر اکبارا
 صدق و اخلاصه دویخی اربعینه کیر
فصل چهارم
در بیان اربعین چهارم
 ثم اعلم دوریخی اربعینه طالب کرکد که عارفانه و رزانه
 اخلاص اکثر صدق بلنه صوفه و خلقدن اعراض ایلده خلقد
 اعتقادیدن بکه حاصل اولور بزهنوز مقصوده و اصل اولام
 دیه و اول اداب و شرایط مذکوریه لیل و نهارا مشغول
 اول و تعالییه توجه کما یلیه و حق تعالی ذکرندن غیرسی کو
 کله قومیه و یکسیه سوز سولیه و بوا اربعینه کیر اویو
 و اکیبوست زیاده اولور سه دماغنه یازام یاغی و قیاق
 چکرکد یاغی سوره طالب چون بو طریقله سلوک ایلدی
 کوکلنه نور انیت و جمیعت و سکون و حکمت و معرفت
 و حق ظاهر اولدی اغلق آه و ناله قلعه بشلای بیت
 بجه کوریکسک سوز ایچی اوده یاند شع اغلاد و غم کوردی
 یشی فانه بویدی عاشق که مدد استیه اهیله یشندک
 صن تکیلنوب بیله وروب صویه دیندی نظم ناله می کن
 ناله خوشی آیدش اردو عالم ناله و غم بایدش نثر واقع
 سنله شعله و چراغ و مشعل اولور قلر و یلد زکری صفت عصر
 نای عبور ایدوب قالب ترقیسی کی و حقیقتنا المصغنه
عظاما فکسونا العظام لحما بیت روح قالب را
 کنون همه شیده مدتی سک حاد سدر که شده نثر روح
 بوحالی کوروب ترقیسنه شکر ایلدی شمدن صکر کیر و کوندز
 عمر

عمره اولدجه ریاضته مشغول اولورن دیه بو طریق
 مستقیمدن برقدطشه کتمزین دیه بیت ای چقای توند
 خوبتر و انتقام توز جان محبوبتر طالب بوحاله یکن
 ینه نفس و شیطان ال برایدوب کلا یلر دیدیلر که بویولله جوق
 زحمت چکدک دورت اربعیندر حقه مشغول سین بویجه مرتبه لر
 حاصل فلک منزل و مقام فلکی جمعا کوردک جوق اینشی بوقش
 چکدک و اهل الهدن اولدک **یقولون بالیستهمه والیسی فقلوهم**
 سکا که شهد نکیر و کرکد که ییاسین ایچه سین او بویاسین انبیا لر
 و اولیا کوندز بک بر کچین او بوسند دخی کوندز بیه سین
 ایچه سین **کلوا و اشربوا من الطیبات** و کیر لره او بویاسین زیرا
 پیغمبر صلی الله تعالی علیه و سلم بیورر **نومل العالم افضل**
من عبادت الجاهل سن عالم سین او بقل عبادت یرینه کیر
 زیرا پیغمبر صلی الله تعالی علیه و سلم بیورر **من رغب عن سنتی**
فانته لیس منی و روح چون حقا عنایتیله محفوظ و منظور
 بوندک مکرن بلدی **ذلك فضل الله يؤتیه من یشاء** شیطان
 علیه ال لعنه جمیع بولدن عاجز قلعه عورت بولدن کلور
 طالبک یولنی اوسر **الشیطان یجر من انی آدم یجر الهم** و روح
 دما که اولمک بینه فرض و سنت رکله زیرا نفقیه قادر کیلوز و
 صبر بر دخی واردر **واللین اهتدوا فادهم هدی** و نفس و شیطا
 و لریکه حق تعالی فضلندن سنی غنی ایلر عمل یکندن و قنات
 خوش اولور و بویاتی اوقور **ان یكونوا فقیرا یغنیهم الله**
من فضله روح کورد بکه نفس و شیطان هوا و شهوات
 طرفندن یولنی اوسر حق استر چون فرستله معلوم ایلدی

بوائی اوقوی **وَلَا يَصْدُكُمْ الشَّيْطَانُ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُبِينٌ** ^۷
 روح کند و حاله نظر فلادی کورده که هنوز مقصودین حاصل
 قیلوب نفس اولاد مدی و کمالات حاصل قیلوب حقه و اصل
 اولادی نفسک بوايشنه التفات فلادی **بیت** این چنین
 مشکین که زلف میرماست چون که بی تو باشم این زنجیر ماست
نش و نفسله و عده ایلادیکه طقوز اربعین تمام اولسون بیزه
 و عده مزینده کلسون سیزده در سکوز بزخی ایلاد قبله و **بیت**
 و عده ها باشد حقیقی دل بیزه و عده ها باشد مجازی تاسه کیر **نش**
 طالب بشی اربعینده **فصل پنجم** **در بیان اربعین پنجم**
 تم اعلم طالب کرد که بشی اربعینده ریاضت و صوم اناکی صبر
 و غیرت بیلند محکم بر کیده و مقصودی تمام مخالفت نفسی اولا
وَأَتَمَّنْ خَافَ مَقَامَ رَبِّهِ وَتَهَيَّ النَّفْسُ عَنِ الْهَوَىٰ فَإِنَّ الْجَنَّةَ هِيَ الْمَأْوَىٰ
بیت دانکه انی نفسی لهم نخواست ابر او بودن ازان بتکیر تراست
 نفسی از درهاست او کی مرده است **نش** از غم بی آلتی پز مرده است
نش طالب بواربعینده ریاضی ایلید نیی بواولکم بویوله یا باش و یو
 بانفسک یا شن کوب مطلوب و محبوب حقیقی اله کتورم کیچه و
 کوند ز اول اعمال مذکور مرضیه جان و کولاند مشغول اولاهر
 بی ریاضت که ایدر مشغول بولند فرهاد و شی شیرین کورده خلوت
 و عزلت کولند عالمند یک کله **بیت** قهرجه بکزیده کوعاقلست
 بیا کله در خلوت صفاتها عدلست هر کجا که یوسفی باشد چوماه
 چنت است او کیچه باشد قهرجه **نش** دوست له کنده اولاد و غی
 یک کله اولاد دوست کشته اولاد و غنای **بیت** دوست تر در امر
 من ای عیسی سیرشت **نش** با تو در دوزخ که بی تو در بهشت **نش** چونکه
 جان

جان و کولکله اول اعماله مشغول اولدی اثار ریاضت و نور عناية
 جاده و کولکله بلکه تنه یتشدی **بیت** در من تکی جمله تنم دل کرد
 در تو لرم جمله دلم دین شود **نش** و روح حیوانیه و روح انسانی
 یتشدی تنه کم قالیده روح و بولادی **نش** **انشاء تمام خلقا اخر** واقعه
 کولکله و آبی و کونستی و بی کولاند بواولکم قهر عرشک اوزنینه جقوب
 سماع او و در دنیا خلقی بر ایلله کتور بعرش او ستمنده سماع و در
 سکرم کوه **بیت** چون که عبد الله عبد الله کشت لا حور در کرد
 عشق الله کشت **نش** و طالب بواربعینده حرکت ایدوب بر سجده و جماعته
 حافظ اولاکم الله و الله او را ده و ذکر چهار اولاد بر کوشیده متوجه اوقوه
 و خلقه ذکر خاتم اولیه و ذکر چهار ده کتور اتمیه امانی و اثبات معنی
 کولکله جاسته یک کله طوبی بید حاضر اولا یعنی لا اله الا مقصود
 و لا مطلوب و لا محبوب و لا معشوق و لا موجود و لا غیر الا الله
بیت آن کوهی که دم از عشق رخ یار نشد باید اول قلنی بر اغیار زند
نش و اگر سوا حق کولاند نفی اید و حضور تمام حاصل اولادیه نفی
 طرفین قویه و اثباتی محکم طوبی زیر کولکله سی ریاضت سبیل الله نفسی
 صفاتند و تعلقات با سندن فی الجمله صیقل اید و بخلاص بولادی
 و متوجه اثبات اولیه قابل اولدی **بیت** قفو کولکم یوزی بومش دکل
 اول کولکله که حقاد و غش دکل اولیاد کولکله صیقل او رن **نش**
 جسم ایچنده نفسک بو بخت او رن **نش** و اگر زبان حضور حاصل اید
 بحیث ذاتی سبیل الله غیر حق هلاک اولادیه و ذکر نور اله جان منور
 اولادیه نفی و اثبات قویه متوجه ذات حق تعالی جل ذکره اولادیه
 وجهله حضور ایدوب متوجه اولور کن ناکاه اثار ریاضت و قطع
 تعلقات و نور ذکر و نور حجت و شوق یتقوب قالین هوا به آیداش

پنبه کمی کور دیسه بلکه کند و در آن اثر قالمیه کند و وی و ذکر اولی
 یارانی و نودوب و شش جهات جمله ذکر کور و بوی یکی جهات که کوکل
 کونده ذکر در غیری هیچ سنه کونمز اولوب بی اختیار آو آن
 هوکلو بفریاد ایلایسه کند و حالنه کلوب تیر ظاهرین جمع ایلایه
 جذب سینی و حالتی کمیسه صمیده و استغفار ایدوب و بحالی
 هضم ایدوب باطنه صرف ایتک یکر کاردیده طاشه و و شد و
 کندن اینجانه و بومر تبه ده سراسر اند و کم ضعف حامله ندر
 دینه و اما بونفته تیشد و کنه شکر ایلایه **بیت** ای خدا یار وری
 قولایکه بود و کفر خونی بخسولایکه **نش** و اگر اندامنه دتر سک
 و اختیار سیر غلق کلسه کند و جمع ایدوب سوایده که طاشه
 بومر تبه و اگر جازبه زیاده اولوب فریاد و صاعقه ایدوب کند و
 بیره دو شمش کور سه تیز جمع ایدوب طر و کله خوتنه **کیره** **مثنوی بیت**
 از تواریهای حق ایدال **نش** تا بداند او مقام و حال را **نش**
 حال چون جلوه است زان نیباعر **نش** وین مقام از خلوت آید بعر
نش و اگر خاطره کلسه که بوحال شیطا نمیدر باحقا نمیدر کوکلنه
 و سوسه و یرمیه و بو آینه خاطره جمع ایلایه **قال الله تعالی**
تَقْشِفْ عَنْهُ جُلُودَ الَّذِينَ يَخِشَوْنَ رَبَّهُ ثُمَّ لِيْنِ جُلُودَهُمْ
وَقُلُوبَهُمْ اِلٰى ذِكْرِ اللّٰهِ ذَلِكْ هَدٰى اللّٰهُ يَهْدِيْهُ مَنْ يَشَاءُ
 و اگر قرآن استماع اید کن زمان اینجده کنه اهن آکوب و یا
 حق تعالی عفتان و هیبت کور و بوی اختیار سیر اعلیه سوایده
 کمیسه بلایه **بیت** زمین در من بسواید **نش** الهی جنتی منی **نش**
نش اوالت ای شاد بعلنه روح رفیق اولوب ریاضت سببیه
 عبادت رخصدن چقوب و صر و شوق قضا سنه سنه کله

انار جاد پات و نور ریاضت و توجه و انقطاع و تخرید نیت که
 بشادی عالم طبیعت نفسانی طمانی قویسندن چقوب عالم
 روحانی و نورانی اشیا شه پرواز اندوب و استعداد حاصل ایدوب
 هوا و هویت واحدیت استنشاق ایدوب جان دعا غنی و صوره عطر
 معطر ایلک استر **الذین اصطفینا من عبادنا** و طلسم کنج خانه
کنت کثر ظاهر اولوغه بشادی اما بوی کنج از در هاسی که
 نفس در خوفندن همنو خلاص بوملای اما نفسی و شیطان دخی
 بوجهله کدن طالب بدن و بوحاله تیشی ساکلدن قمر قر و نفس و شیطا
 اتفاق ایدوب دینه که بوی کنج و ایدو قوتلندی کوکل و عفر و یلا ییت
 اولمزدن المال اولدی هونز اغاج کوکل مدین بولدن قویروب
 کیدر مک لکر و الا صکر زحمت ایدر دینه لوضعی سوایده و ب
 کنه او کله حالنه کتورالم و سوسه و لغو ایدلور دینه که سوزی و اولد سنه
 حاصل قلملک و کند و کویوق بیر ریاضتله قوتلک و کرامت حاصل
 ایدوب حلقه کویروب مرید و محبت حاصل قلملک خلقت قاجوب
 عرمت ایدوب بیلان کبی بر قو و غه کیرمک بیلور سینی و اولادن
 سنه کلمز فلان و ک و فالانی شیخ کیم تصرف ایدمک خلقة کرامت
 کویسترمز سن دینه لرد و دخی سوزه کله دیکله حق تعالی بیدن کرامت
 استمزدست و استقامت استر **فانستقیم کما امرت** نفس دینه
 انبیایه و اولیاده علیهم السلام معجزات و کرامات و بیلادی و
 اگر عکاک حق تعالی به برار اولسه بقاک قبول اولوب نه اینر لر حلقه
 دقا اولوب کرامت کویستردک **بیت** زاهد انراشد کرامت بنده راه
 عاشقا نرا نیست حاجت باکواه **نش** روح نقشه دینه کویو بجه
 کناه ایلایه بیر یوزنده یورود و کویسترمز کرامت دکله حق تعالی نک

فصلی و محض عنایتی در زیر او بنده نعمت و صحت و دین و برور
و کما هم بوزیر او در نفس دیده که بونک کو عنایت و کرامت
کافره دخی و بر مشد شویله بویله دید و کل بخزند الوالد نسنه
کلمه کنه حالت اصلیکه رجوع ایله دیده **بیت** ای برادر صبر کن بر در
نیش **تاری** از نیش نفس و کبر خویش **نیش** روح نفقه دیده که اگر کرامه
کو سترم سلطان اولوب انکار و گردی کید روب ایرق بنه تیش
و بریده سی و بو وعده دیه مخالفت فلیده سی نفس دیده که سکه
ایوق نحت و بریم اگر فلاخیز که شیخ الاسلام شهر در بوند
طوره و غفک پیر تو جه کله کتور سیک حالیکه انازه و هم کون که
قلد و غم غمک فایده سی و ارمیدر و سوز و من خو تعالی
فائده کچر دیه نفس بویله جنک ایدر کن **مکر بر در ویش**
بخارا شهر ناک او ذاق بر باغ ایچنده خواجه عصمت دیکله مشهور
خوص کنانده یکا کن یوردی و صابون سور دی ایشنی قوی
والی بودی و بر باغ دینه و اردی و قبلیه فر شو متوجه اولای
واندن غیبت واقع اولدی بکه اغاج سویکنوب او بودی و بر ساقه
مقداری قریب او بنجه شیخ الاسلام آتده بینوب اول بلع کلای
ملاقات و صحبت واقع اولدی درویشی اول عزیزه صور دی که
بوجانیه نه مصلحت دوشدیکه سیرک میا ک قد مکرله مشرف
اولاف **شیخ الاسلام** دیدیکه هیچ حاجتم و مصلحتم یوق اما ظاهر
شویله کلایک فلا موضع و مق کر کدر انده سنی استر لکی و بو
خاطری دفع ایدم بی اختیار تعجیل ایدوب بو موضع کلام
سفر بوند کوریم غایت شادمانا اولام بونک جذبسی اثر
یاد دینو فی اولام دیک بر ساعت مقداری صحبت ایدوب

اجازت طلب ایدوب

اجازت طلب ایدوب کندی **بیت** چون چنین خواهی خدا خواهد چنین
میدهد حق آرزوی متقی **نیش** روح حق تعالی ناک کر منه شکر الیه
و نفس دیده که بزم وعده مزیننه کلدی کر کدر که سندی مسلات
اولوب یولمزدن ارمیاسی نفس دخی بو سوزی قبول ایلا شیک
کبر و ساک سوز مزین بوقدر عیلاک و نازک خفا تعالی فائده کچر دیدی
روح نفسک مکرینه اینا منوب التبی اربعینه کیردی
فصل ششم در بیان اربعین ششم تم اعلم
چون طالب التبی اربعینه کیر نیتی بو اولای که نفسی و امله ناک
باطله هر کن بیلی اولیده مسلمان اولوب نفس مطمئنه اولوب
کو کل قلعه سی نفس مکرندن و شیطان شرتن امین اولای
یوسوس فی صدور الناس ناک کو کل دحتی رخصه و صفا و
و حقیقت حاصل ایدوب دوست بولنه دحت سیر کیره و نفس
دیه که ریاضت و مجاهدیه و خراج راضی اولسون و کو کل
و نیلایتنه من بعد قدم بجهک دیه که ریاضت و مجاهدیه
و عقلا و فکر ملکتنه و هم خلیا او غریب کوندن مک شمد نیکر و سلطان
روح خلیفه حقد ام شرع و محبت حق عز سلطانه قالیده
و قلبیه براتنه کرک **فلان هدی الله هو الهدی و لینی اتبع**
اهواءهم بعد الذی جاءک من العلم مالک من الله من ولی و لا نصیر
اول مذکور اول شرایط و اداب اوز دینه لیلا و نهان مشغول اولای
نفی غیره و دوام ذکر و دوام مراقبه مشغول اولای **والله یعول**
الدار السلام و یهد من یشاء الی صراط مستقیم حیرت و حقیقت
و سکون و وقار و ادب و نیاز و مسکن و تواضع و حکم اتوا و بلا مشور
اولاد **بیت** شد نیاز طالبان کر نیکری **شما** از کونهر بیجا میر

6

نش تن ضعیف و نفس نحیف جان و صفات جمیده قوی اولدی
واقعه سی نور بی نهایت و بی بنک کوز یوسف کور اولدی
و کندوی بحری نهایت ایچنده غرق اولمش کور و دوشنده غشی
اولوب کند و دند کجوب بحو اولمش کور کولک جان و سمیت
و فحت کله بو حال کوروب شکر ایدر کن نفس عقل صوره تینه
کیره و روح بولن اوره تیرانضیک و شیطانک عجایب و غرایب
اشری چقد جاهلی جهیلله و عالمی علیمله و زاهدی زهدیلله
اندرا انک مکرمدن و هواسندن و هلاکندن قورقور کلد
بیت مازنه بی نهایت نفس شامت زانکه این بیت مارون بت اندما
حکایت شیطان علیه اللعنه برکون برنج بولار لری کور
سلطان العارفين باید بسطای رحمہ اللہ علیه قانتدن
کجری شیطان نه صودی بولار لری کیمارک باشنه اوره سنی
دیدن شیطان دیدیکه فلان زاهدک و فلان و کیمک باشنه
اورقیت دیدی بایزید ایتدی بنم بولم قنقیدر شیطان
ایتدی سنی بولدن چقمقغه نه بولار کلد سلطان العارفين
اولله نیجک ییزم کیمیه نه قصقون کوملار و رک **القصة**
نفس و شیطان دید لکه ییزم بر سوز و مز و ایدر دیدم الحق
بولار جوق نعت چلاک و بوکرامنه یتشدک نه دیر سکا اولور
و نه قصدا یصمک الیک ابر شملک کبر و خلق حقّه دعوت
ایده سن وال و برسن وار شاه مشغول اولاسین و عطا و
نصحت ایله سن **وَمَنْ أَحْسَنُ قَوْلًا مِّنْ دَعَا إِلَى اللَّهِ وَعَمِلَ**
مَعَالِيَ الْأَيَةِ و خلقه صحتک و خلونک دستور و بر سن
ظهور کوشن سن دیوانشک کند و ک بولار یوق متهم
و شمدیک

و شمدیک زمانه بلکه زمان اولله دخی سنک کور ریاض و بجاه نشین
شیخ کامل و مکمل قطب یوقدر دیده **لَا فَنِي زَيْنٍ لَهُ سَوْءَ عَمَلَةٍ فَرَاهُ**
حسنا خلقک کولک جمله ساکله مشتاقده بوسکین طالبلر رحم
ایله دیده لر ضعیف کوبد **بیت** هرگزین پندار خود آزار نیست
بنده نفست هرگز شاد نیست **نش** خاص و عام مجلسارده و صو
قفلده سنک خصا حمیدک سویلر لرسنک بکوا هارید و محنت
شمدیکه زمانه یوقدر دیر لر **بیت** عشق طاسن جگر دن آه و فغانم
سویان دللده شمدی داستا شمدیم **نش** بوله بوتشنه طا
لیلری معرفتک و نه دک و صلاحیتک صویله صور سنک
دیده لر بو مرتبه ده متصوفدن جوق شیخ و کامل مکمل اولدم
دییو شیخلاق و خلافت دعواسن ایدر لر بخاطری دفع
ایله مز لر صورتی زلیکن حرقه لوله بز و تسبیح و سجاده بله
یور بو خلقه مشغول اولور **بیت** ده مروید مرده را حق کند
عقل با نور و بر و نو کند **آیه** چه باشد شیخ تا و اصل شده
دست در دعوی و در تقیدنه **نش** علامتی اولدکم مرید و محبت
جوق اولسون دیوال و بر مکاشفه دیا و سالوس آه و آه ایله یعنی
کندوی صاحب وجد و درد و حالت کتفا **شوی بیت** دست
ناقص دست شیطان و نت دیو زانکه اندر دام تکلیفت و بر یو
هر که دارد می پوشد و می کوشد **و** هر که اندرادی فروشد و می خوشد
نش یعنی هر کیمک که سنه سی وارد او ترکیمیه کوشور و هر کیمک
سنه سی یوقدر صائر و صاور خلق ایچنده شهرت و ظهور قصد ایدوب
و عطا و نصحت ایله صحبتده غریز لریک نفینه مشغول اولور **بیت**
او بظا هر واعظ احکام بود **لین** در باطن صغیر دام بود

ونوافي حجه سنه قلله فبشر عبادي الذين يسمعون القول فيستمعون
احسنه اوليك الذين هديهم الله واولئك هم الابرار
نفس دخی روحك بوقصدن معلوم ايلك يله كند وی اماره
لقدن بل که تو امل کن عزلا بدوب مامور و مفهور ابدوب
کوکل و بلایتن التندن الوب بلکه اسیر و اسلامه کتور و شهرت
و عادت و ریاست حرامیدن هلاک ایدوب نفس مطمئنه لایق
قال ولا یئس من اسلام جریس کتور و بوع مملکت خلیفه حق
اولوب امرش و محبت حق بوع ملک استر نیانه کله دیکه ساکنه
دیدک و نه بیور د کله طندق **قله طعام من الحلال و تر الحرام**
و کلام صیام و قلله نیام و قلله کلام و عزلت عن الانام و بونک
امثالک دیر سک قلک مخالفت ایتمک دیر روح دبه که یو یله
دید و کک دخی بولیم اوسما غیور دیر شد کیکر و دوستلق بوقدر
بز سک مکر یکه و حیلکه جوق الدغشوزده **فادافهم الله الخیر**
فی الحیوة الدنیا و العذاب الاخرة اکبر لوکانوا یعلمون دیر
دوستدن غیری سک کوکله دوشمن بیلک کوکله و بلایتنه دو
ستدن غیری سنه قومیه **مصرع** امروز دلم تنک شد جز دوست
غی کجید **نفس** و شیطان بوسری ایشیدوب بر کد بکری **بیت**
نفس و شیطان یک شدند اندرت تنک تاریک اندر و جان دلت
نفس شیطان دیر که **ولا عونیهم اجمعین** بن آتیه سن و آتیه سن
از دوری کلام آدم پیغامبری جنتدن سوردم و بونک
کبی شخصی نه اعتبار دیمه **بیت** پیرا او بود و اصلا او بود مارا
بیک کتده هدف شد صد بلا **نفس** بوسری ایشیدوب
بغایت فرج اولدی ریاست و شهرت و هوا و شهوت و کمر
لشکر کوکله و بلایتنه کوندر دی **و مکر و مکر اکبر** کوکله

و جان

و جان النغم و انذره خراب ایلک دیر **بیت** نفس شیطان کتد دل و اگر داسیر
فصل جان کور و اور دیر **نفس** کبر و کینه حقد و حد طول امل و حب
دنیا سر لشکر جمع ایلوب فائنه او قودی ضعیف کوبد **بیت**
چون شد اوصاف قبیحه لشکر کبر و حقد و بخل و کینه سر و ش
هو الخیثای الخیثای و الخیثون الخیثات ای درویش
اگر سکت بولک و ورل حرامی بی ایلسم دوشمنک ایچون
اغلر دی **بیت** دشمنان ست دره نه نذ تو اگر کوم بکری
دشمن تو **نظم** کبر و کین و بخل و هم فساد قتل و خانی ایشی
حمله کساد فعل و فتنه حرص و حقد و شر و شور خلوت
اولماعه کشتی فتنه فود **نفس** کشتی جمع اولوب دید بیک
بو کشتی کوکله و بلایتنه کین مکه قومیا جمیت یوزن کورسون
ند کلو بولک و دد و غم ده قالیک لای شمدی با شمر قصد
ایدوب و بناتک لشکر کتور و بوقدر افی حاله اصلانه کتور و ب
بلکه کسوز دیر **اولیک** الذين اشر و الضلالة بالهدی
و العذاب بالغفۃ فما اصرهم علی النار ضعیفی کوبد بیت
چون حضوظ نفس تو شد بند راه تار کوی دایود او داکواه
نفس روح بونک اجتماعی معلوم ایلدی غیره علوهت و
نهد و تقوی و علم و معرفت و صبر و توکل و قناعة و بو
نمک امثال صفات جمیع ایلدی **الطیب الطیبین و الطیبون**
للتطیب اسلام او نه دیر و نعلری بوقدر هیچ بونک
او مملک **العجلۃ من عمل الشیطان** دیر لکه نفس مطمان
اولمز حامیدن دیانت کلمه **بیت** ازین کافر سیالی نباید
که از سلا نکه هبانی نیاید **نفس** یونله بوقدر دیکتی نفس و شیطان

طول املی مسلمان صورت نه قوید بل جاسوس سلفه کوند
دیو طول املی کلوب عقل و ذی او کنده خدمت ایشان اف
دیدیکه نرم حامله نیجه اولر او میزوق او تو را حق و کییه جگر
بوق کچک و قو میزوق پییه حق **بیت** اگر این نفسی فرتوت
نبودی غم و اندیشه و قوت نه نبودی **نثر** بونجه زمانه
یو کومن خلق چکر حاجت ضروری مقداری دنیا به مشغول او
لسوز بل کینه و کینه خدمت قلسون دیه **بیت** هر که
دنیا نشویندن چقاری خلوت ایچره دوست یوزینه بقاری
نفسی همان حیوان کی کلدردر ایچون خصله المشرر **نثر**
عقل طول ملک شتر نایبیدوب منزل اولدی سلطان روح
او کینه کلای وصف حال بیان ایلای ضعیف کوید **بیت**
عقلا با صد جیل دارد بچک ملک از ان وی شده و طبل و چند
نثر سلطان روح عقله دیدی **بیت** ضرورتی بنایا خورد چچی
توکل کن که او داند تو هیچی **نثر** و بواشای او قاری **قوله** تعالی
والله یبسط الرزق لمن یشاء ویقدر انه یکل شیء علیهم
من کان یندر حشر الآخرة نزله فی حشره ومن کان
بید حشر الدنیا و ماله فی الآخرة من نصیب و لو بطل الله
الرزق لعباده لبعوا فی الارض و لکن ینزل بقدر ما یشاء
انه بعباده خیر بصیر بواشای اعتقاد که حکم دکلدر که
قضا کلای بویه منزل اولور سنی دیه **بیت** جز توکل جز که
تمام و تمام در غم و راحت هم مکرست و دام **نثر** عقل دیه که
طول و ملاشیو ساحت بولم اوردی کوکل و یالاتی خراب قلای
روح دیکه طول املی بولیک کتوبک توکل داسنه آیه فوک بولار
کفور لی

101
کتور بروی غصبه کلوب دیکه سنی بوند که کوندردی بو ویلا یته
مسلمانلار اسنده حضور مانع اولوب تشویش قیلور سین
طول املی سیاستی معلوم ایدوب جاسوس سلفه اعتراف ایدوب
مسلمان اولورین دیه نفسی لشکر جمع ایدوب فتنه ایلدوکن
بیان ایدو روح طول املی بوحالنه ترجم ایدوب توکل و قناعت
خلعتین کتوب اسلام عرض ایلاک هر طالبک بوحکایت ضمتند
اولوب باشنه ده کلدوکن بیلور **بیت** خوشتر آن باشد که سردلیران
کفته اید در حدیث دیکلن **نثر** روح عقلی طول املی قوشده
الچیکه کوندردی ایتدی نفسه دیکلکه پییه جگر و کییه جگر
و طورا حق بییز بوقدردی پییه جک شربت مرکدر و کییه
جک کفند و پنا حق بییز مقبره **بیت** ترا کتوکلدا و کر شه نشاه
سه کز کرباس دده خشت است همراه **نثر** حاضر اولسون الی الذلت
الورن و نفک باشین کیرین دیه **والم یزدهم دعا فی الافراجه**
عقل و طول املی وارد بیلر **و ما علی الرسول الا البلاغ المبین** روح
غضبی بیان ایلدیلر نفسی دخی بوسوز لری ایتدی **ان الظالمین**
لفی شقاق بعید خواص و ظاهر و باطن قبولین برکتدی انانیت
و کبر برجن محکم قلای و شیطان دخی کلون جمع ایلدی
و جنود ابلیس لجهین دیا و ریاست و غضب و عجب و تعصب
و تفاخر و انکار و جهل **بیت** خشم و بغض و جهل و انکار و ریا
قوربی سنی کم ورا سین تکر **نثر** حجب مال و حجب جاه و حجب رفعت
امریسین تن بر جنبه حاضر ایلدی **بیت** حجب مال و جاه و منصب
بند راه خوشدای بی معرفت **نثر** نفسیه شیطان الی بر ایلدیلر
هذا من عمل الشیطان انه عدو مبین و اما مود فیه دینا هم

فاستجبوا للمع على الهدى **بيت** مكر شيطان هر نفس لغوای نفس
ان خدا غافل شدی ای هیچ کس **نثر** نفس دیکه کوهی قلعه سنی
بزم المزدن بجهه الور محمدن کبر و برج و بار و محکم اولاد
الندن ده کلور سه اتسون دیه لر **نظم** نفس و شیطان
ایلیسی الیاید **نثر** برابشت بوا یکی نه تدبیر ایدر **نثر** ایچندک
شاد و حمد در بولر **نثر** ارزوسی ایما چرکی خولر **نثر** روح دخی
عشق دیه **نقود بالله من شرور انفسا ومن سیئات**
اعمالنا **بيت** جانله عشق دخی بر کورند **نثر** اول هوای نفس
دعوت ایدر **نثر** امن یحیی المظطره **نثر** اذ دعاه و یکتف التوی
روح عاشقانه و صادقانه حق تعالی دیه کندوی نسیم و نفوس
ایلاک **نثر** و کلت الی المحبوب امری کله ان شاء احياء وان شاء تلف
طالب کر کدر که بواجبت قتالده ریاضتی قوی ایلاه و هیچ
کهمیه سوز سوبلیه و خلوتنه کیمه فویمیه اگر خلقت
رویتندن و صحبتندن و حشت و کدورت حاصل اولوب
زیاده خلوت عزت دیار سه طور دوغی شمدن انخفال ایدوب
برکویه واره که انده بشی وقت نماز جماعتله قلی نور اولا
جماعتله همان فریضیه حاضر اولا باقی سنی نوافلی خلوتنده
قلای **بيت** زهی عزت که چندین از دن و مرد **نثر** د ویدوند بد
بد از رهت کرد **نثر** اگر حجب خلوت و عزت زیاده اولوب بر طافه
یار صحرا کماک استسه انده عمارت وادی زاد اولمیه علفیه
و جانور لکه اشنا و نوکل بادیه سنده عمارت باطنه مشغول
اولمیه استرسه کهمیه و ترک سنت جماعت ایلمیه سرگردان
اولمیه جماعتله قاری شوب سلوکی تمام ایتمک اولیدر **بيت**
مرد باش

102
مرد باش و سخره مردان مشو **نثر** رو سر خود کبر و سرگردان مشو
نثر و اگر کدر اولسه شغل کند و حجاب اولوب بعقبه دت
تبرکیز و کند و جماعتله اولاشد و رنجه جوق زمان کچر **بيت**
یعنی وادی هم غولان خوشیم **نثر** زوال روز مشغولان خوشیم
نثر سلطان دخی غیرت و همت و ریاضت امر اسنده امر ایلاک
تن قلعه سی ایچنده نفسی مخاصره ایلاک ریاضت طوبین تن
برجینه مقابل فورک **نثر** استکبر و جنوده فی الارض غیر الحق
و بر دخی عشق و محبت و شوق امر اسن جمع ایدوب اوزرینه
واره لجهاد اکبر و غرای اعظمه حق تعالی عنایتینده فتح ایلاه
کمالا البتئی صلی الله علیه وسلم قد جعنا من جهاد الا صفر
الی الجهاد الا اکبر **نثر** اشارتد نفسله مقاتله دیه نفس و شیطان
دخی ریاضت و نهمتا و غیبت و هوا و هوس و ارزولرن
جمع ایدوب برج و بار و ولین بکلتدی **نثر** عطار طالع عطره
فرماید **بيت** عثوه ایللی از تبلیست **نثر** در تو یک بد آرزو
ایللیست **نثر** اگر شود یک ارزوی تو تمام **نثر** در تو ایللی اید و السلام
نثر روح عقلا دیه که **نثر** و قل رب اعوذ بک من هوان الشیطان
نفس و غم و تشویش و طاردق و کدورت و ظلمت قراولنه امر
ایلاک که کوکل ویلا یته و ادیک حضور و حقیقت و صفا قومک اوک
خاب ایلاک بونکر دخی کوکل ویلا یتن یا قوب و یقیوب ویران ایلاک
روح دخی دیکه **نثر** یا ایها الذین آمنوا لا تتبعوا خطوات الشیطان
ومن تتبع خطوات الشیطان فانه یامر بالفحشاء والمنکر
و لولا فضل الله علیکم و رحمته ما زکی منکم من احد ابدا و لکن
الله بزی من یناء والله یمیع حکیم روح دخی صبر ایلاه حق تعالی

حقها بدين يردم اوليجه ديه **فاصبر كما صبر اولوا العزم**
ولله جنود السموات والارض وكان الله عليا حكيم اسرور
وجد حالات ومجبت وعشق ودرد وعلو همت وغیرت ورهبر
تقوی وصدق واخلای و توکل وقناعت وحلم وصبر وتوجه
بوفلک اشالی نفسک بوجالت ایشید وجمع اولوب سلطان
روح اوکنه کلدیلر دیدیلر که بیومرک نفسی مسلمان
ابدوب طوغری بوله کنوره لم واکر مسلمان اولمسه لشکر
هلاک ابدوب والی خراب ایدله لم **یهدی الحق والی طریق**
الستقیم روح دخی قلقله فیه کبرایتن او قدی القصه لشکر
السلامه اسرا اولندی یوسلر قلادیلر وکوس جنک حرب
فاقتلوا هر حیت وجد قوه چالادیلر و تن قلعه سنجب
جور الدیلر و بوآیتی **قالوا ربنا افزع علينا صبرا وثبت**
اقدامنا و انصرنا علی القوم الکافرین او قودیلر دیلار و ان
غیرت و همت و ریاضت و مجاهد طوین تن برجنه مقابل
قودیلر صوم قلقاتی نفسی جکر سنه و شیطان سکوسه
مقابل قلدیلر الصوم جنه **فلا بد لیا هدی مع النفس والشیطان**
الموسوسین و المانعین من الاستقامه من حنه دافعه
من سهام النفس و ریاح الابیسی و صبر توفکنی یا غدر
دیلر ان الله مع الصابرين و تلاوت و آیات او قلرین برع
بار و ده اولنره سپیدیلر کوز اچار مدیلر کم **من فیه**
قلیلة غلبت فیه کثیرة باذن الله و توجه لغینه بجاد
مشغول اولدیلر و کیمله اولان او یا تعلق و ریاضت
شیخونلق قیلوب برینجه سنک نفی خاطر قلیجده باشین
کسوب

103
کسوب سلطان روح اوکنه کلدیلر
کسوب سلطان روح اوکنه کلدیلر **یا ایها الذین آمنوا ان**
ینصركم الله ینصركم و ثبت اقدامکم نفسی غفلتی و
ایقوی کندیلر سزخی باشی کتوریک دیلر **بیت** و آی
آن زند که بامرده نشست زنده کی از وی برقت و مرده کشت
ن چون مجت و حالت و عشق و درد و آه و شوق قراوی
حاضر دین بونلرک باشن کلدیلر سلطان روح اوکنه کتور
دیلر **هل یهلك الا القوم الفاسقون** روح دخی امر ایلدی
فاقتلوهم حتی لا تكون فتنة و الفتنة اشده من القتال
وصفات حمیده حمله حرف دن و صوت **لا اله الا الله**
فلیجن عریا ابدوب الله الله دیوب یوروش اتدیلر حواس
ظاهر حصاریچه سبن الدیلر و حد حال عشق و علو همت
و غیرت جذبه کمدیلر خیال و فکر فیوسین آجوب
و همک و ظنون فاسده نک باشلرین کسوب ریاضت
طوبیله تن برجین یقیدیلر و کندعلم و حلم و تواضع
حصار دن ایچرو کوروب و جهلک و تفاخرک و عجب و شبن
کلدیلر **القصة** ارنیه دکن جنک اتدیلر سلطان روح
دیلر **الا ان نصر الله قریب غیرت و علو همت ارک**
و قنیدر برا و غوردن یوروش ایدک دشمنی ذبوت قلاد
یکن و قلعه لندن الیکن دیه **یوم یحشر اعداء الله**
النائربها دران غیرت و محبت و زهد توجه لغندک
ایچرو کوروب قیوده النلرک باشین کلدیلر جمع حواس
ظاهر و باطن قیولرین ایچدیلر و لشکر اسلا ایچرو کوروب

براو غدن سكردم قلدير فهر موهه يا ذن الله تقس
 لشكره منهم اولوب قدير بولكون الادبار ثمة لا ينصرون
وعلى الحمد لله الذي نجانا من القوم الظالمين كوكا محبة
 او كنده ديكدير و كوس نصرت **ينصرك الله نصر عزيزا**
 سلطان روح او كند چالدير روح دخی لشكر اسلام
 ظفر بولوب قلعه الذو غنه شكر ايلدي شيطان او غرو
 سين و حرامی سين شریعت قلیچیلده بویین اورك دیدی
 سیاستی برینه كنودیلر و امر ایلدی نفسی دخی قنده
 قجیدی ایسه الوك كنورك بویین اوروك دیده بویولده
 هر نفس بزم بولمور اورن نقد صدق و اخلاصی و ارب
 نفسی بریا و سیاست و شهرت و نیازده سنده بولوب
 صفات ذمه سیله الالو كنور الو امر ایلدی بک جمیع
 صفات ذمه بک اخلاق حمیده قلیچیلده بویین اوروك
 و نفسی دخی شرع دارنده سلطان روح او كنده خدمت
 ایسیکن او پدی سیاسته قوقف ایلک نفسك كشکرتی
 قیرد یکر و الی النذر الدلیک **والله یولی مکه من شاء**
نعم من شاء و نقل من شاء شمدن کیر و نفسك الذن نه
 کلور تواضع و نیاز و مسکن الله و یرك و صبر نذرانه
 براغك صبح صادق و قنیده سیر حق تعالی بک امره شمول
 اولیک سلطان روح دخی بوسونی خوشی کوردی تاته
 ایدیت **اللی صبح نمازین جماعته قیابوب خولای سلطان**
 قلدی سلطان او بقیوسی دیک و کلری صیار و نمازین
 صکره اشراق تینه او تور بک دیر ویش او بو غنه دیری

چون اشراقه او توریدی و قلعت انزلنی سنز لا مبارک گوانت
خیر المنزلین دیدی حضوره واردی و جمعیت حاصل قیلدی
 بلکه کندودن غیبت و فنا حاصل قلای **اقلینک یحزون**
المرقة بما صبروا ویلقون فیها نجاة و سلاما غنایت جان
 و الهام آلهی تشیدی بو کلمات بحرف و صوت کولای ایچنده
 او قندی **انک علی صراط مستقیم و انک ذو القوة المتین**
 بو واقعه کوروب او پندی بحله ایدوب حق تعالی نذر لطفنه
 و کرمده شکر ایلدی **فلین شکرتم لا یدرکم** اشراق نمازین
 فیلوب حجره سنه کلدی بو توفیق و بوحال و قوه و استقامت
 حق تعالی فضلده **ذلك فضل الله یؤتیه من یشاء و الله**
ذو الفضل العظیم ضعیف کویدیت کونبودی فضل حق
 همراه جان کی توانستم قدم زده سوی کان **فخر سلطان روح**
 عقله امر ایلدی نفسی كنورك او مزده اخلاص قلیچیلده
 بویین اورك بوییتی او قلدی **بیت** بو غزلحق اساندی
 کویکه رفیقی طوکن بر امر کعه ده قریانه نه شکل **الیوم**
تجزون عذاب الهون بما كنتم تستکبرون بغير
الحق و بما كنتم تفسقون بیت برن کرون کونین نبودیغی
 نهاد کافر خود را بتیغی **نتر** نفس بوسیاستی ایشیدوب
 نیازاته کن طوبی عجز کفتین بوینده براغوب و خجی فقر الله
 الوب سلطان روح اولنده کلدی و غرت ایسیکنه تصرع الله
 باش قودی **من عفا و اصلح فاجره علی الله** دیدی ثبت
 و رجوع سلطانک باغشله فصایک اولدر دینه
 تذکر و تصرع اید بوییتی اوقیه **بیت** باز آمده ام چو خونیا

بر در تو / اینک سر و تیغ هر چه خواهی میکنی **نثر** ساطع
 روح نفسک بوجالتی کوردی ترخ ایلازی **و یکتی عنهم**
سینا تهم کلان **و كان ذلك عند الله فوزا عظيما**
 بدیخت کلان و رند لکن و بر من صفا تلردن توبه و برد
 خلوت ایمان و تعین و اسلام و اسانت و دیانت کورد
بیت پیش ازین نفس ستم کوردی شکار / چون پریها شب
 بدل شد آشکار / کورد بند بند که برگردنی / رفت ازو
 با فضل حق ما و منشی **نثر** نفسه کوکل ویلا یتنک قو جلیفن
 و بردی **بیت** معشوقه یاسان شد تا با دچینین باد
 کفر شهه ایمان شد و تا با چینین باد **نثر** نفس بنگلک
 و جمله لذات و مرادات چمانیلان و نفسانیدت
 و تصرف جنبه **ارحی** حاصل قلای و معاد اصلی که **الی**
نیک راضیه مریته / یتدی و نفسی مطمئنه
 اولای **بیت** چونکه بنگل کندی بندن مطلقا
 بر نظرده باقیم و ردی حقا **نقد مطمئنتک فاروق**
بها اشارتد بر مرتبه **بیت** نشان امن این را به
 شک اینست / شب معراج اترک نفسک اینست **نثر**
 ای درویش حق تعالی به اگر طو غریول بلما ز ساد مخالفت
 نفس قیل که طریق مستقیمه ضعیف گوید **بیت**
 کوز سوز اولد و دوجها نده ای قلا / کم اشیدک بوسوزی
 دیبه یلان **نظم** مرده باش تا راحت دهند هر زلمات
 ملک دو صد شاهی دهند **نثر** روح نفسک و تعالی
بیت عاشق اید معنی سوزن عاقله عارف اولد معنی
 صلا و قله

صدق قله **نثر** اولیاء اللهک نفسی خاتوند مشورت
 ایدر و مخالفت قایلر **نثر** و خالفوهن **بیت**
 بونکرکه و ارکورد کل حضرت / تا ابد لایق اولان رحمته ان
هذه تزکة من شاء اتخذ الى ربه سبيلا **بیت**
 معنی بیان بوسنک دآدن بیلر / بلین خود دادند اولان بیلور
 یا خود کشتی بواشی بیاک کورک / یا بیلندن ایشید و بلوق کورک
 و آلی کاکم کند و ایشین بلیه / یا بیلندن ایشید و بی املیه
 جاهل اولد دینه هیچ کسین / حق بی کوسنر مسون اند و یورین
 ای کرم پر کرم سن قیل کرم / ابره در سون رحمت هر دم
نثر چون نکه حق تعالی نکه عبادتی یتدی نفسی ملکان
 اولوب یکه **موتوا قبل ان تموتوا** حاصل قلای **بیت**
 خلوت استی اولد سار کم دینک / قورنک دیری یور سکن بوبدن
 اولمیدن ایلر اولمش اول / خلوت استی اولکشی اولمش اول
نثر روح دیدیکه شمیدیه دک عمر مزجینک و صلح ارکند
 کج شمدیلنک و خلوت کین لم دیوب سکرچی اربعینه کوردی
فصل هشتم **در بیان اربعین هشت**
 ثمة اعلم سکرچی اربعین متوسطر حالن بیان ایدر بوبدن
 او کوردی ترکیه نفس قلای شریعتله استرک تصفیه دل قله
 طریقته اگر نفس ترکیه حاصل قله بوا اربعینه تصفیه
 حاصل اقلان و اهل طریقان اولماز **بیت** هر گرا هست
 از هواسر جان پاک / زود بیند حضرت ایوان پاک **نثر**
 پاک ایدن کشتی هوسدن جاشنی / تزد کوره لاجرم سحانت
نثر سلاک کورکد که بوا اربعینه قالیق و نفسی او امر و تقوا

حق جل ذکره خدمتند به قصور هر زمانه و هر آنده قودی
 بلکه جان و کولان دایم حق قول و غنله قودی **این الدین است**
ثُمَّ اسْتَفَامُوا فَلَا خَوْفَ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ **بیت**
 جان بجانان بنده کشت و دل بجان نفسی دل را بنده شد از بندگان
 جان بشوق دل بدوق و نفسی بتی بندگی کردند برای دو الهی **نثر**
 طریقت دید و کوری بوطا بغه فائده کوکله بوله کتمه دیور
 وطن شریعت دخی دیر لر اگر کوکل حاضر اوله اعمال بد نک نوری
 بوقدر نیت **المؤمن خیر من عمله** **التفکر ساعة افضل من**
عبادة الف سنة ان الله لا ينظر الى صوركم ولا الى اعمالكم
بل ينظر الى قلوبكم و نياتكم اشارت دحق تعالی نک بولن کلاه و مق
 افضل تصفیه قل که کوکل حالی بیله سنی **بیت** او کوکل انکم
 حق بول بوقدر پس انک حیوانی مطلق **نظم**
 تا آنکه مشغول باحوال درون من خواهم شد این خلوقه بیرون
نثر بلکه طریقت دید و کوری اوج نسنه در **دوام نفی خاطر**
و دوام ذکر و دوام مراقبه اگر بواو جک برسی اکس اوله
 اکا اهل طریقت و اهل دل دمر لر اما خواطر در و رنک رحمانی
 و ملک و نضای و شیطانی اگر بود در خاطر تمیز ابدوب برین
 نند فرق ایله نفینک فایده سی بوقدر بونلرک ارا سنده فرق
 بود که اگر طالب نفی خاطر مشغول اوله اول خاطر که نفی الادی
 اگر بوضو تله دخی کله وانی دخی قودی برصورتله دخی کلای کل که
 شیطانیدر و اگر قور و غنجه بعینه برصورتله کله نفسانیدر
 نیرا نفس دایم بر نسنه استرا اما خاطره صوم و صلات و حج و
 نکات و اجتهات مناهی و خیر و ثواب و تلاوة کلام حق و توکل
 و قناعت

و قناعت و بونلرک اشالی مننه کله ملکیده اشکات خیر و ثواب
 تدر ترکی کناه و عقاید اما خاطر خفای نیه غفلت یعنی خاطر
 کله که حقدن غافل سین و نیچون غافل اولور سن و حق تعالی
 جل ذکره او بود ب نیه مشغول اولاستنکه حق ذکر نیت بکریک اول
 هر زمانه بلکه هر آنده حق تعالی سن بوقول لر نه و جهله خطاب
 اولور ولی بوعنا یتحاضر لاولا بیلور **بیت** ترایک بند پی زهره و عالم
 زجانت بر نیاید بخدا دم **نثر** هر طالب که دوستی خاطر بیلور و یقین
 کور و هر نفس حاضر اولور کرچک طالب بدر **بیت** غافل میباش
 یک نفسی اندوست زانکه دوست در غیبت و حضور تو پیوسته حاضر است
نثر خون خاطر ک فرقین بیک نفایده جکی و قبول ابدوب متوجه اول
 جفن بیک کوکل دایم مشغول اولاسنی **بیت** حق بدیدست در میا دیگر
 همیوماه اندر میان اختوان **نثر** دایم خیردن و شردن نعل قلا کسه
 حسابک الاسنی **اقرب الناس حسابهم و هم فی غفلة معرضون**
 کند و لغ حسابی المق بود که صیاحدن اختامه دکن و اختامدن
 صیاحدن نعل قلا دیه و خاطر نه کلبه خیردن شردن حایل بالا
 سین اوکله خیرد شکر ایله سنی اوکله نقصان و عصیان و غفلت
 استغفار ایله سنی و نیازله عذر ایله سنی **حاسبوا قبل ان تحاسبوا**
 و محاسبه لیلا و نهام مشغول اولطق نشان سعادت و دولت
 اند و ابد در توجه محاسبه شرط طریقت و دوام ذکر **قوله تعالی**
و اذکروا الله ذکر اکثر اقیاما و قعودا و علی جنبو بهیه و قوله تعالی
اذکرونی و اذکرکم و قول البقی صلی الله تعالی علیه و سلم **افضل الذکر**
لا اله الا الله زیرا کله مرکب در نفی اله اثبات حق تعالی
 طوغر و بول بکله معیننه ملازمت و ملاومت قطع حاصل

اولور زیرا طالبك جابلری نیایان و غفلت نتیجه سیدر و
 حقیقت جباب کو نیک صورت کو کلیده منتقرا اولد عندك کلور
 و بوانتقاش حقیقتله نفی حق و اثبات غیر در **تعالی عما یقول الظالمون**
 شرط خفی دید و کفری جو معنی در طالب اگر کدر که یکله مسلمان اولمش کی
 کله توحید له نفی ماسو و الله جل ذکره و اثبات حق عز شانه الیه
 چون طالب جمیع ممکنات نفی ایلدی و کو کلانیه تعلق ایلدی فیله
 باطلا الیه و اثبات طرفنده وجود حضرت عزته بقا مقصودی و مطلق
 و محبوب و معشوق مشاهده الیه و اثبات محبت حق قائم مقام **نار**
 ماسوی حق عز سلطان اولدی و کو کل محبوبات و مالموفات دن
 فارغ الی و کند و نک و اسرار دن ذکر نور ایچنده مضمر الی
 عوایق وجود بشر هو اولدی **بیت** نادر ز فی تو هر چه داری آتش
 هرگز نشود حقیقت وقت تو خوش **نثر** و فوق قلبه واسطه سبیل جمیع
 مکنوناته فنا نظریه مطالعه ایلدی و نظر بقایله وجود قدیم
 حق سبحانه و تعالی مشاهده ایلدی و جو معنی به ملازمت
 و ملاوست قلای حقیقت ذکر کو کلیده قرار ایلدی بصیرت کوزی
 آجلدی شرح و عقل و توحید را سنده تناقض قلای بومقامه
 ذکر کو کل صفة لازمه سوا ولور **بیت** زین بشردل داشتیم هزار اندیشه
 اکنون همه لا اله الا الله است **نثر** اگر کو کل بحرف و صوت و لسان
 ذکر لا اله الا الله مشغول اولد حقیقت ذکر کو کل جوهریله بر اولور
 اگر چک طالبك ابوطا و کله سنجون معانی مجردت جوهر
 کفر مشدیده تعلق بکوشی شده داند **بیت** بهر لفظش فرو مکذ جو خا
 بهر معنی فرود چون سیاهی **نثر** و غیر اندیشه قلبیه ذکر ذکر مذکور
 فانی اولاجمال سلطان الا الله تجلی الیه و حکم و عدل **از ذکر کم**

در حرف و صوت

بحرف و صوت اشکانه اول **بیت** غیر نطق غیر ایمان و سبیل
 صد هزاران ترجمان خیزدندل **نثر** و خاصیت **کل شیء هالک**
 احلیت مقامندن ظهور لیدوب ذکر روح و ذکر روح وجود
 روح بحرنا ساهی **از ذکر کم** در مستغرق و منهلك الله **ارزقنا**
فی کل الزمان و لجمیع الطالبین بنی المئان حقیقت ذکر عبارت در
 عن محلیه سبحانه لذاته بذاته اظهار الصفات الجلالیه
 و الجمالیه طالب چون بومقامه شریک خفیدن خلاص بول
شهد الله انه لا اله الا هو اشکانه اولدی بکله ذکر اوج
 در لور لسانی و قلبی و روحی ذکر لسانی صوت قالب ذکر قلبی
 اگر کو کل حاضر و لمعانی مذکور به واقف اولد ذکر جهرا
 فایده سوبوقدر **بیت** ذکر کرب دانا اولد و حلدت هم فانی اولد
نثر بنکک محو امتکن یکی یکی شغل کبی اولور بکله ضرر
 چوقدر **کافال سلطان العارفين بايزيد بسطامي رحمه الله**
عليه من قال الله و قلبه غافل عن الله خضه في الدارين الله
بیت مانبا نرا نکریم و قال را **بیت** ماد و نرا بنکریم حال را **نثر**
 ذکر قلبی اولی و اقرب طریق در حضور قلبیه و جمعیت و صفایه
بیت مشکرا برتن مال برد لجمال **نثر** مشک چه بود نایان ذکر الجلال **نثر**
 ذکر قلبی در صورت ذکر خفی و خیدر ذکر روحی بحق تعالی انبیانک
 و اولیانک حاصل شیه و رکی **و آید هیه روح منه** ذکر روحی معنی
 صفت الوهیت حق سبحانه حاصل اولد سبیل و اگر حقیقت
 فانیه یتشمه وجود روح باقیدر ذکر خفی روحی مرتبه سینه
 یتشمه لان **الذکر الحق لا یطع علیه فتکته ولا یطع**
نفسی فتعجب به اشارت در بومرتبه **بیت** نتو ناهست باقی

يك سر موی **بمعین** میدان که بنود اعنی روی **نثر** طالب چون
حقیقت فایده یثدی انت ذکر الله الله الله اولور **حقیقه**
الذکر الخرج عن میدان الغفلة الى قضاء المشاهدة دوم ذکر
قلوب سبب تجلی انوار الهی و طالب باطنی مستعد تجلیات ذات و صفات
اولو کمال درجات و مراتب ذکر اولاد که ذکر کوکلنه مذکور
مستوی اولاد مذکور فالانجف و معشوق آدن اوذن کوکل جمال
معشوق مشاهده مستغرق اولابو معنی محبت مفرطه نتیجه سید
بومرتبه ده ذکر اتمک خلاف اهدر **بیت** جنان بادش کن و کم
شود سانیاده چنین کردند مردان جهان یاد **نثر** چون طالب
بومشاهده یثدی سی اید که کوکل و جان کوزن بر نظر معشوق
یوزندن ایرمیه و کوکلنی خلوة ساری محبوب قیلا بر نظر معامل
سندن و صحبت سندن غافل اولیه بومرتبه ده ملک فنا طالب
تحت تصرفنده اولور علامت فنا اولاد که طالب کندوی و
حقن غیرینین او نور **واذکر ربک اذنیته ای اذانیته**
عما سواه مقرر اولور لان تحقق المذکور و شهوده بوجوب نفی
الغیریه بومعنیده فنا و یوقل قدس لرونها بیت سیر الی الله در
اول توحید و وحدانیت در و مبداء درجات ولایت حاصله
اگر وصول استرسک فنا و یوقل قاپوسندن ایچو کر که دوست
یوزین کوره سن **مثنوی** چون شنیدی شرح هستی نیستی
نیستی بکرین کر ابله نیستی **نثر** ذکر بومرتبه ده کوکل دن
اتحاد حدیث بقدر حقیقت ذکر غلافی و قابل چون کوکل
ذکر نویسنده مثنوی اولاد کلمه توحید بحرف و صوت و بی عربی
و فارسی و توی کوکلنه طالب کلور نقد که ذکر جمیع اشیاء
دیو

دیو سعی ایلسه اید من اگر کوکلن برایشه مشغول قلمو استه
کوکل مشغول اولماز ظاهر اشرسه دخی **بیت** بوی جمعیت بیای
یکفسی **نثر** کوشورت حال تو از یک مکس **نثر** دوام ذکر خفی ملکوت
عجایبک مفتاحیدر و سبب قرب حضرت الوهیت واحدیت
ضعیف کوید **بیت** یک نفس غافل مشغول رفیق **نثر** تاشوی از
روان این طریق **نثر** دوام ذکر همان لسانله و کوکاله اولاد کلاله
بلکه کوکل دائم ملازم و مراقب اولمقدیر اما دوام مراقبه دولت
عظیمه دوام نفی خاطر دوام ذکر سبب دوام ذکر دوام **نثر**
سبب چون کوکل خلق ذکریدن و عداوتندن و صداقتندن
و مشغله سندن و غضبندن و شهوات دنیا و بدن و پرور
اخلاقندن صافی اولی و ذکر ماضی و مستقبلان خلاص بولد
حقیقت ذکر که طریقه غفلت حاصل قلدی ضعیف کوید **بیت**
چون بشستم از دم من علم قال **نثر** ماضی و مستقبل آمد بحال
نثر طالب بومقامه مراقبه یثدی علامت صحت مراقبه
موافقت احکام الهیه ای درویشی ریاضت کرده کوکل بر صفت
و بر حال او زیننه طومقدن شکل ریاضت یوقدر اما کوکاله
متصرف اولوب بر حال او زیننه طومقدن دوام مراقبه سزا اولماز
فنا و یوقل حاصل قلنه کوکل بر حال او زیننه طومقدن کلز در حق
تعالینک فضل و عنایتیله اما مراقبه مداومت قلمو حقایقه
موصلا اولور طریق در دوام و دولت مراقب قطع تعلقات و صبر
مخالفت نفس من و اغیار صحبت سندن احیانا تمییزه مین اولماز
مراقبه بومذکور اولامه لادن خلاص بولد قلند صکر کوکل
حضور و صفات حقیقت حاصل اولور چون کوکل آینه سی تعلقات

پاسندن دوام نفی خاطر و دوام ذکر سبیل صیقل بولوب
صاف اولدیسه آینه جمال حق اولغه قابل اولدی طالب
بومرتبه ده کوکلن احدیت حمالنه آینه دارلق ایلمک مرآت
کوکل جام جهان نما اولدی عالم ملکله و ملکوتده اولان
حقایق و صوری بغیر کس مشاهد و معلوم ایلمر **بیت**
جام جهان بهاست ضمیر منیر دوست **نثر** مار از احتیاج خود اینجا چه حاجت
نثر ذکره علانیاز یاده مشغول کوکلی مراقبه دن قور **بیت**
جذب نردان بی اثرها و سبب صلح کن کوید نهان بی حرف و لب
نثر ذکر خفیه افضل و اقوی اولدوغنه دکیل بود که ریادن
اراق و خلاصه یقیندر عالینک ثوابی برنده برد خفینک
بینه بدی بلکه برینه یقینر بد برینه بیکدر **و اذکر ربک**
فیضک تضرعا و خیفه و دون الجهر من القول بالفدو
والاصال دلیلدر ذکر خفیه **اولی و اتم و اقرب الی الوصول اولدو**
غنه چون حضور و صفا و جمیع حاصل اولدی غنمت بلامرکر
بیت تو دایم در حضور خویش کن گوش دل حاضر بدو کیتی بمفروض **نثر**
چون مراقبه مشغول اولدی یعنی بعد ازین ماسوای حق جل ذکره
آینه دار لغه مشغول اولدی صورت معلوم لور بلکه مقصود
حقیق بونکوستر **بیت** چونکه صیقل یافت آینه ارو **نثر**
هر چه خواهی می نماید و بر **نثر** ارواح انبیا و جواهر حقایق
و خواص الوهیت و احوال عظمه مشاهد اولور عبارت انار
تعبیر نه عاجز در و غیر فضل حق در ضعیف کوید **بیت**
کچنین دولت بدست ایلدی **نثر** عین فضل حق بود یا آدی **نثر**
نثر طالب بواج نهاده ایم مشغول اولدی اهل طریقت
اولدی و بومقامات مذکور بصیرت کونیده کوردی واقعه
الهام

الهام الی حاصل اولدی آیه کلام واقعه سنه بحرف و صوت
اوقتر ضعیف کوید **بیت** چون مجاهد کشته اندر راه دین
کشف الهام الی شد قریب **نثر** بین النوم و اليقظة بیان واقعه
کنل و حاله مناسب بونک امثال ایات اوقر **بیت** طالب
آن کی شوید ای دوستان **نثر** روحی اور دست در هر زمان
نثر و دخی واقعه سنه مشایخ کبار رضوان الله علیهم اجمعین
صحبت و ملاقات واقع اولور چون کوکل تصفیه بولدی و حق
تعالی تک جمال کماله آینه اولغه لایق و نظرگاه اولغه بایق
و محبت حق اشکاره اولغه بشر **بیت** بعد ازین مادیده
خواهیم از نویسی تا بنوشد چشم را خاشاک و خشن **نثر**
الله غیر الله یا تیکم بضیاء حق تعالی نور بلامرکر کوکل منور اولد
و هر طرف دن دوست یو برینه بقاعده قابل و لایق اولدی
ضعیف کوید **بیت** کو تو داری دیده نور یقینی چشم دل بکشا
و هر سو خوسین **نثر** چون کوکل تعلقات بدندن خلاص بولدی
عقل و کوکل حکمت نور بلامرکر منور اولدی عالم ملک و ملکوت سیر
ایتم استر عناصر بعینه نظر ایدر طبیعتی و خاصیتی ملاحظه
ایدر و کونی و فسادن کور و برک بدی اقله معور اولدی تجلی
اولدوغن و هاقلاک ادرین بیلوب رکن اقلیمینه کور او خط
استوادن هم مکانک قریب و بعدن کور او اندن کوکل عروج
ایلمر **بیت** سبحانک ما خلقت هذا باطلا و سبعة ستاره
نک بدی قات کوکل اوضاع فلکیه واسط سبیل **نثر** اقتران و قریب
و بعدن و جعین و استقامت و اوج ده و خضیض و اولدوغن
ملاحظه ایلمر و اندن **نثر** فلك البروج عروج ایلمر **نثر** قات کوکل

اون یکی بجه بخش اولدوغنی و هر بجه آیک و کونشک
سیرن کوروب یاز و قیش اولدوغنی معلوم ایلر و **قطب شمال**
کوروب **جنوب** ملاحظه ایلر و هر بجه اسم اول بجه اول
بلد لر اسمله اسم اولدوغنی بیان ایلر زیرا هر بجه بلد لر اولد
اگر خطوط جکر اولسون مثلاً **حمل** و **ثور** و **جوزا** و **سرطان** و **اسد**
و **سنبله** الی ای بوجر جکرده سیر ایدیر **میزان** و **عقرب** و **قوس** و **جدی**
و **دلو** و **حوت** الی ای دخی بوجر جکرده سیر ایدیر بونلرک شکلده
اولدوغنی معلوم ایلدی و عقلن عبرت نور یله متور ایدوب
طقوزنجی کواکه سیر ایلدی آله فلک الافلاک و فلک اطلس و عرش بربر
بیت بصنع حق نکر تار از بینی حقیقه های اشیا باز بینی **نثر** جمیع
کوکلر انک تحت تصرفند اولدوغنی بلدی کوکلی کند و حرکت
طبیعی ترینه قوم یوب کند و حرکتی فسرله تابع ابد و بهر کون
کتوب کیدر دیکنه مطلع اولدی و حق تعالی نک اولوغنه
عبرت کوز یله باقدی و بوجها بقده مطلع اولدوغنه شکر ایلدی
کافال الیتی صلی الله تعالی علیه وسلم اسرار الاشیاء کما هی
بیت نه باحق مهم ترین گفت اهی **نثر** بمن بنمای اشیا را کما هی **نثر**
و عرشدن یوقرو و **لا خلا ولا ملاد** **نثر** لرخیا لکه اوسع اشیا در
سیر ایلدی **بیت** چون خیال شرده دلت آمد نشست **نثر** هر کجا که
میگونی با تو هست **نثر** بر ساعتی بیک یلقی بول بلای نهایت
سیر و طایلی **بیت** در گذشت از نه فلک پر و از جان **نثر** این
عنایت هم زحق شدی کان **نثر** لا خلا ولا ملاد میدان شده
هر نفسی در لا مکان سیران شده **نثر** چون افلاک و انجم سیر کشته
نظر ایدوب کند و حاله کلوب شکر ایلدی **بیت** فلک سر کشته ترا

زنت صمد بار

ترا زنت صمد بار چه باید خواست و باری بهر کار **نثر** و کند
کلای عالم ملک و ملکوت کند و ده کوردی **نثر** **سغیر هم آیاتنا فی الا**
فاب و فی انفسهم حتی یتبین لهم رادیه الحق مقصود کند و بهر ملک
و ملک ایدک بلای **بیت** کوکله بر کون و ارسه سنه کوکل
سندخ کوکلی شویله کید اول **نثر** بیره برید و ارسه سنه وجود
سندخ شویله کی ابله سجود عالم اوزره اوردی عبرت نجه **نثر**
آدمیه و بردی دانش نفظم **نثر** عالمی بو آمیده کن لدی **نثر**
اهل دانش کلای آتی اینلای **نثر** اوقدی اول نقشی بلدی عالمی
اشبوعلمی بلی اولای آدی **نثر** عالم قالب بدن قلبه و عالم قبله
عقله و عقلان دوحه و روحدن مقصود سیر و طیر ایدوب
تشیدی **بیت** زین راهی بدل کردند انکاه **نثر** ز دل راهی بجان
انکه بدر کار **نثر** طالب چون بو مقامه یتشیدی اند سیرا
نکاهی دایملا مکان اولور **بیت** در مکان اصل تو در لا مکان
این دکان برینده و بکت آن دکان **نثر** بو مقامه طالب کند و
جهان صدقه برده مین کور کوکل و آیکونشی خد متکار کورینه
بیت کال خود بدان از بی تعظم **نثر** غلامان تواند افلاک انجم **نثر**
چون ملکوتی قدم بصدی ملکدن اوصدی زیر املاک ملکوتی ثبت
و کثرت و دارو حث در **بیت** هر که دار الملک بود ارام او **نثر**
غیر کثرت نبودش در دام او **نثر** چون ملکدن اوصدی خیال دن و فک
نقش عرش و فرشدن خلاص بولب کال حضور حاصل قلای **بیت**
توبشوی **نثر** و فی نقش و خیال **نثر** تا شود در حضور پر کمال **نثر**
هر که خیال دن و نظر دن فور تلای از وقتیه و صول حاصل قبل
بیت از نظر چون بکذری و ان خیال **نثر** کشته باشی شب شمع وصال **نثر**

نفس گشت شمع جان افزون بود **لیلیات** از صبر تو بمنون بود
نثر کوکل ما را که حقدن غیری به مشغول در خسته در و مرام
 اصلی حاصل قل **بیت** غیر حق چونم در آید در دلت **6**
 دل بخوانش تیر شد آب و کلت **نثر** هر کوکل که معدن حکمت
 و محزن معرفت اول ملکوت قبولی که آجلور **بیت** دری اندر
 جوید در بر کشانید **6** فلکها پرده داری را نشاید **نثر** و کوکل
 کونی قاتله بپر و کوکل کوزک بکلی که اول ضعیف گوید **بیت**
 من یقین دادم که آن هفت اسم **6** مردم چشم دل عارف کلا **نثر**
 طالب چون بواو عینه تصفیه سببیه کوکل اغیاردن حالی
 اولدی کجنگ تصفین یا نصفندن زیاده سن او بیه اولور
کافال الله تعالی یا ایها المرسل قبل اللیل الا قلیلا نصفه
او انقص منه قلیلا و زدغلیه و رتل القرآن ترنالا بیت
 شاه بیدارست و حارس خفته گیر جان فدای خفته کان **نثر** بهیر
نثر طالب حقیر چون صاحب دل اولدی خلق کوکلری اختیار
 میلایله و محبت ایله لوطالب صحبتی سعادت بیلر سالک
 چون بومنیبه بتیدی کندوی کزلیه ظاهر خلقه و باطن حق
 اولابونلر کلوب کند و کن حقدن بیلده و مغرور اولمیه
 زاهد و مجاهد و اهل معرفت و ریاضت دیو اعتقاد
 اندلر تکرار محبت و ملاقات ایله کندوی کثرت را سنده
 کزلیه ضعیف گوید **نظم** اولکه شهرت صورتندن چقداری
 کثرت ایچره دوست بوزینه بقدری **نثر** ظاهر بیکانه کجوسه
 و باطنی جمع اولوب بر نفس دوست فکرندن و ذکرندن
 و اوینندن غافل اولمیه و کوجه زده و صوفقاره بیع و
 شری

9

و شریای یوغینه تکرار عبور ایله قاطع بیزه بر او کشیده دینچ
 و بوبیتیه دائم مشغول اول **بیت** دل و جانم بتو مشغول و نظرو
 در جوب و راست **6** تا نداشتند قیام که تو جانان می **نثر** بو خلق
 اعتقادندن و زهدی رنگندن کوکلنی بویه **بیت** و عشق
 یکانه باشان خلق چه پاک **6** معشوق تر ابر سر عالم خالک **نثر** کوکلن
 جان و جانندن جانانه قصدا یدوب خلقندن اینز از دو
 طقوزنجی اربعینه کره **بیت**
 از آن از حد گذشت این قصه **6** که درد آمد در قیمت حصه **مهم**
فصل **در بیان اربعین نهم**
 ثم اعلم سالک کوکل که چون شریفه نفسی ترکیه ایلدی و طریقه
 کوکلنی تصفیه ایلدی شادی فکر و حقیقتله روی بخلیه ایلوب
 تجلی جمال احدث ایدوب کمال الوهیت بحرله مستغرق و مستهلک
 اولوق قصدا یدوب طقوزنجی اربعینه کیرمکه قابل اولدی
 چون سالک کوکل سرحدن سیر ایلدی جان و یلاینه همت
 و غریبت و اخلاص و توجه و محبت و شوق و درد پرو بالیه
 سیر و طیر ایلده اولور ضعیف گوید **بیت** کرد دل کردی که یابی
 اصل جان **6** کرد جان کردی که یابی اصل کان **نثر** سالک نفسی کدورت
 کوکلن پاک ایلدی کوکلنی غاودن خلاص بولای جان کالات
 استعدادات حاصل ایدوب اخلاق حمیدیه متصف اولوب
 جان دماغنه جانان وصال قوسی کلاه بشلای **بیت** اگر پاک
 بودای جان نکام مغرور بینی آیت **6** دماغ جان معطر کن بیاعبر و شاد
نثر جان قوشی دخی از دل و ابد اشیا نندن پروان ایدوب کشتی
 بونجه کالات استعدادات حاصل ایدوب **ارجو یثوب ارجو الی**

ارجع الى ربك فنتهاها اشيائه وصول انك بشار **بيت**
 آن دم که نبود من بودم تو سرمایه عشق بودم تو نش
انی ذاهب الى ربی سهدی روح مرجع و معاد اصلیه قصد
 ایدوب صدق و اخلاصه توجه قلای و جهت و جوی **لاری**
فطر السموات والارض و قطع تعلقات جسمانی ایلای و صفات
 نفسانید عبور قلای **والله یهدی السبیل الرشاد**
فی قلبه مرضی دن خلاصی بولوب جمیت و صفا و حضور حاصل
 قلای **والله ذو الفضل العظیم** و عقل کوزی عبرت و حکمت
 نویله منور اولای **والله یهدی لنوره من یشاء و جانا**
 مطلعندن بخت کنشی طلوع اندی **اذ اطعم الضالع استغنی**
عن المصباح جان او کصفت حمیه کو اکیله مزین و منور اولای
 نسیم سعادت انی حضرت عزت جان شامنه یسلی **والله**
یختار بحمده من یشاء روح معشوق عشقه دیوانه اولوب
 محبوب بختی بخیره مقید اولای و بی بیتی او قودی **بیت**
 زنجیر سر زلف تو که برگردن تو است برگردن بنده که دیوانه منم
نار بومقامه عشق عاشق و مع عشق اولای و آتش
 محبت روح شویله بقیه که بشدن ایاغده روح محبت اولاکند و
 رنگندن جیفوب عشقه بر اولای و عشق قائم مقام روح ابو
 مقامه تجلی روح ایلای بعضی تجلی ذات صندل و عوای
ان الحق قلای و خامکن و صول حاصل اولمز سیرن بوعقبه
 کجاند هلاک اولدیلر فنا فی الله و بقا بالله حاصل قلای **بیت**
 بماند بر قصه گفته از آن منصور جلالم بیاید و در جلوا خود حدیث تو و مستی برس
نار کن و طریح جمیع عالمی عاشق و طالب کور دیر چون خوی تعالی عز
 سلطان

سلطانیه عنایتی یتشدی احدیت بحری و جنتک نلاطمندن
 کندوی فانی و مستغرق و مستهلاک کور دی عذر و استغفار ایلای
 و حقدن عیوبیت طلب ایلای بنم حدم دکلمش دیدی قاپوده
 اولوق بیکلدر دیدی **ما زاع البصر و ما طغی** اشارتد بر بومرتبه
 واقعه سی نور بی نهایت لجره غرق اولمش کوره **وبلا یه** مصاحب
 و انزله بحرفناده محو اولوق دعوا سنده کوره و کندوی اکثر اوقا
 محو و فانی کوره روحه بومرتبه و او یوراق و او یانقلق بر اولای
بیت کسید اریم زمستان نوبم که بخواب آیم زمستان تویم **نار**
 روح چون بومرتبه یتشدی **کلوا من الطیبات ما رزقناکم**
 امریله نامور اولای و کالات مطلقینه یتشوب صحت بولای
 برهیند خلاص بولای **الطالب کالمریض و الکماله المطلوبه**
کالصحه بیت هر که صحت یافت از برهیند است طالب مسکین
 میان تب دراست چونکه در توفقه می گردد کهر دم مزین تا هر چه
 بتوانی بجور **نار** طالب روحی عشق و محبت نور یله منور اولای
 و کوکل کوزیله قصد تجلی جمال الوهیت قلای باشند ایاغده
 جماله تنی کوکل اولای و کوکل جماله کوز اولای **بیت** در من نکریم
 جماله تم دل کردد در تو نکریم جماله دلم دیده شود **نار** چون کوکل
 کوینک عشاقه کندی دوست یوزینه بقعه لایق و قابل
 اولای **بیت** آدمی دیداست و باقی پوست است دیدار است
 آن که دیدد دوست است چونکه دیدد دوست نبود کور به
 کر سلیمان است از وی مور به **نار** بومرتبه ساکن کوکلنده
 و جانتد محبت ذاتی شویله غیله ایلده که روح کندوی عاشق
 گاه معشوق کوروب ناز ایلده **رباعی** چندین ناز بیفت ز عشق تو بر تو

اندر غلطم که عاشقی تو برم من **یا خیمه زند وصال تو بر در من**
 یا بر سیر این غلط رو در سیر من **نش چون تاج سلطنت روح**
 باشنه اورلدی بوزمان معراج قلعه در **بیت** هر دی اورا
 یکی معراج خاص **بر سیر تاجش به صد تاج خاص نش چون سالک**
 بومقامه یثدی است میندن سرخوشی مجور اولدی **بیت**
ماست نیاده السیم هنوز و ز عهد الست باز مستیم هنوز
 در صومعه با سجاده مصفوفه در دی کش و رندی بیستم هنوز
نش محبت مینک جای و شرابی سهو دله مال اجمال در کونینه جفا
 بانلک مجلسنه نقل اولماز **بیت** نخرابات نیشان چه نشان و طلبی
 بنشانند جایانک توان داد نشان **نش** زیر قلندر وشی کونینی و خافقی
 و کندونک وجود مجاری احذیت قارخانه سنده اوینو بیا و تدر
 مشا در جمیع عالم کوز لریده در جمیع دکلام **بیت** آیین و قلندری
 و آیین و قار **در شهر تو آورده ام ای یار نش چون سالک بو**
 مقامه یثدی پروانه صفت شمع جماله یا فاق استدی و کاسب
 پروبال طلب ایلدی جمیع صفات حمیده سنی جمیع ایلادی **مثال زهد**
 و تقوی و علم و حلم و صدق و اخلاص و صبر و توکل و قناعت
 و عشق و محبت و مرد و تسلیم و انی الوردیکه حق سبحانه عن
 سلطانه خزینه سنده بونلردن چوق سنده یوقدر حق تعالی نک
 نقرین و کندونک تذکن و افلاسن کوردی مختیر اولدی مدینه
 قلادی یوزین بره اوردی مناجاته بشلای **نظم** الم طو تفضل
 مدد سزیم الهی **مدد سز قالنک سن سنی پناهی نش لطف ربانی**
 و عنایت سبحانی و الهام الهی یثدی یک و اریبه نیم عشوه قبل
 دیور و دخی بریه اوصاف حمیده دخی و اریبه و کالات و شعاع

نه حاصل قلاب

نه حاصل قلابه جمع ایلادی یفاقلدی و کندویه نظر ایلادی
 کوردیکه دوست طرفنه او جمعه قیاد سز و مختیر و مدد سز قلادی
بیت هر که نقص خویش یادید و شناخت **اندر استکمال خود**
 ده اسبه تاخت **زان نمی پردبوی ذوالجلال کوکافی می**
 برد خود ساکال **نش** بویجه پنج و بویجه و منازل و مقامات قطع
 ایلوب مقصوده واصل اولدم صورتی کند و حالنه نظر قلادی
 کوردیکه هنوز اول قدمه در عاجز و مختیر اولوب دیدی
ما عبدناک حق عبدناک یا مصیود **بیت** نیست تخی کاندرا اینی
 انبار نیست غیر حسن تو که انرا یانست **نش** بومقامه لطف
 ایلوب خطاب عمرت یثدی **بیای** مدد چون شراب وصل مایه زری
 باید که غار کرد رنگریزی **با وصل منت اگر نشستی از و بر خیزی**
 با وصل منت اگر نشستی باید **با هر که نشستی از و بر خیزی نش**
 روح بومقامه یثدی کندوی بغایت فقیر کوردی **چار بیت**
 چار چینه آورده ام یارب که در گنج تونیت **نیستی و حاجتی عجز**
 کنه آورده ام **نش** بومقامه حضرت رسول الله صلی الله تعالی
 علیه وسلم روحی شفیع اولوب **الفقر فخری** الهامن یثدی
بیت آینده هستی چه باشد نیستی **نیستی بگزینی کرا بله نیستی**
 هستی اندر نیستی بتوانمور **هستی اندر نیستی خود طرف بود نش**
 و جان دخی پروانه صفت جمال شعنه وجود مجاری بین بند مق
 استدی و کندی فنا و یوقلق دگرینه بر قادی اثر جذبیه اعلی
 ذات **کل شیء هالک** در یاسنک قهر موجن قالب و قلب و روح و طریقه
 کوله بغرق ایلادی و کندودن بالکلیه فانی اولادی **بیت**
 جماله عالم انخلط کردند راه **کر عدم ترسند او آمد پناه نش**

بومقامه قالب و قلب و روح و سر معرفت و کالات کیلین
کنت کثر الخفيا در یاسی طوفانی عرف ایلامی طالب دخی کزوی
 باشند ایلمه عرف و محو کوردی **بیت** نجر خوشی می گویند
 غمناک تو فی معرفه عارف ما عرفناک **ما عرفناک حق معرفتک**
 اشانتد بمرتبیه اما محبت ذات که عبارت در اقتضای
 میل ذات ظهور اولو هیئتدن **فاحییت ان اعرف فخلقت**
الخلق الاعرف سبيله کوکلدن و جانندن ظاهر دن و باطنندن
 ظاهر ایدوب اشکارس ایلامی ضعیف گوید **بیت** من نمی خواهم
 بگویم سیرجان شوق عشقش دل کدست آمدن زیان **نثر**
 چون بومقامه ایکی لایحی ف اولدی و کند و وار لغی کندی
 همان سبحانه و تعالی قلای **بیت** درین وحدت چرا پیدی ندجویم
 توید مطلوب طالب چند گویم اگر داری ازین بر تو مقام
 خود اری بر در قربت نظای **نثر** بوسویدن و بومعیندن اتحاد
 و حلول فهم اولفیه **تعالی عا یقول الظالمون** زیر اتحاد و
 حلول اثنیینه اقتضاید بمرتبیه ده حقدن غیری قالما
 مشد **بیت** جمله انجافانی شد باقی یکیت هر که اود و بیند حلول
 مرد کیت **نثر** اتحاد و حلول فهم ایدن بلن لکارد رضیق
 لسان و عبارت بومقامک تعبیر ندر عاجز در **بیت** مشغو
 زنه ارای مرد فضولی ازین معنی که من کفتم حلولی **نثر**
 حلول و اتحاد انجافراست ولیکن کار استغراق عامت
نثر و بعبانه آخری چون سالک وجود مجاز بین حق تعالی نکه
 وجود حقیقی سی فاشنده محو کوردی کونش طلوع اید بجای یازار
 کور غل و کج و بعبانه آخری که کند و حق تعالی نکه جمال کمالنه
 آینه

114
 آینه اولدی یعنی کند و جمالن کند و تماشای آینه عتبارن
 اردن کتوردی شاهد و مشهود کند و اولدی و کند و کلی آردن
 کندی و بعبانه آخری حجاب کتوردی عالم ذانن ظاهر اولو
 بعیر حاصلنه متعین و متحقق اولدی کنه مطلوبدر و بعبانه
 آخری کند و مجازی علمن و قدرین و حیانتن حقل و حلق
 در یاسنه عرف اولوب **شش جهت** بلکه ظاهرن و باطنن دریا
 کوردی بلکه وحدت در یاسی غالب کلوب غیر هلاک ایلامی بلکه
 قطره دریا اولدی بلکه دریا قطره کز لندی ضعیف گوید **بیت**
 خواهی که روانه برفت چکرده اند از خود بیزار می از قید شش جهات
 و ان بجز بکنار چو این قطره کشید هلمن مایه می نند از مهر باقیات
نثر و بعبانه آخری نکردن تکریمه کندی یعنی کند و دن کند و
 ندا اشتدی و کند و سی اورنده او توردی و بعبانه آخری
 استدل کند ویدی عاشق و معشوق پرده سی کتوردی منزل
 یقین اولدی و سوز تمام اولدی روح چون فنا فی الله حاصل
 قلای حق تعالی کرم و لطفندن جاننه خلعت بقا بالله کتوردی
بیت هم حق ببندی خویش کردد بگو مردان دو کیتی بی کردد **نثر**
 حق تعالی بدن بو عنایت یتشدی **مالا اذن سمعت ولا عیبت**
ولی یخطق ولی یبطش ولی یبصر ولی یفعل عظمت تختی کوکل
 و جان ولایتند قوددی و حکمن و انشی ظاهر و باطنی نثری
 و نیابت و خلافت **انی جاعل فی الارض خلیفه** نشر فیله مشرق
 قلای و بومنتصب فرچندن بوبیتی او قودی **بیت** چند روزی
 بر در یادم آردوست ای اجل سعت مکن وی عمر مستعجل مباحث **نثر**
فیکون سیر العبد من الله والی الله ویده ویده طالب

مطلوبه و قاصد مقصودینه و عاشق معشوقینه و جان جانانه
 واصل اولوب محبوبیه باقی قلبی **بیت** ای که می جستی نشانی
 بنشان نعت مکتی چون نشان بنشان ازین نشان آید دید **نثر**
 بقا بالله سیر معشوقه عاشقه بومرتبه یلشی صاحب عادت
 صاحب قدر و غلبه خلوت و کنز و حد در فتنه اولو
 اعتکاف و اسیر عینده اولوب جمیع اضداد قاتله بر اولو
 و اندک جانی و کوی بر نفس جانانان ایر و اوطان عالمی ظانی
 و کدورتیه مکر و اطمینان بر حق تعالی عنایتیه محفوظ
 ای درویش بلکله بومرتبه یلشی صاحب سعادت کوزن یوسف
 فانی الله ده در و اگر کوزن لجه بقا بالله ده در بلکه او یانو
 در کن فانی مطلقه و بومقام عجبینک نهانی بوقدر بومرتبه
 و بومقامات و درجات و کمالات بر اربعینده بر او نگویند بلکه
 بر کونده بر کجه قابلیت و استعداد کوره اولو **بیت**
 ز دنیا تا بقیامت بسیار ولی در و وجود نیست دیوار
نثر اما مقام تلویذ کجوب نکل و استقامت حاصل ایدوب
 ملک و مقام اید غر مکر بریل بومذکور اولان اعمال طقوز
 اربعینده جدله مشغول اولان مذکور اولان مساکله عقبات
 مهالك سلوک ایدوب سلامت لکله کچو کند و باطنه صاحب
 تصرف اولان هنرمانده و هر آنده و هر نفس کند و مقام
 برام اصلیتنه رجوع ایلید **وفقی الله و ایام دقایق**
الموت حدین والواصلین بحضرت با ارحم الراحمین

فصل در بیان کامل و مکرر

فصل در بیان کامل و مکرر
 ای درویش بلکه کامل و مکرر اولنده اقل یکری و اوج نشان و شرط
 وارد و اگر بیکره بیرن نخود ایلون کلام چوق اولور
 مکراندک و از صد هزاران یکی بیان ایدوز و جود لری عزیز در
 قونگا بعد قرن حاصل اولور **بیت** بعد چندین سالی زاید شهی
 می زند بر اسمان ها خرمی جسم او همچون چراغی بر زمین
 نور او بالای سقف هفتمین **نثر** اول نشان که بود هر طالب
 انی کورسه تکی اکاکور و اگر وصف و ادین دخی استه بر جا
 لدن بر حاله کچر که اولک حاله خوشتر **و ایکنی نشان** اولدر که اگر
 طالب بوزین کورسه کوکلی فرج اولوقا شدن کماک استمر **و او حنی**
 نشان اولدر که هر کشتی سوزن کوکلی قبول ایدوب جانی سوبنده و سوز
 ذقندن لغز تشویشی و اریه کیده قالمیده **در دخی نشان** خولق
 و کولر بوند اولوید و کیمیه تواضع و خلقی و نظری بر در **فانه**
فی کل شیء تر الخ کیف الی سوی **نظم** اولکشی که طوقه الله خلقی
 خلقه خوش طونده عالم خلقی **بشخی نشان** مشفق و بخیر
 طالبدن حق تعالی نیک و بر و کی نعمت لری ظاهری و باطنی اولسون
 دریع طومر مثل مقامات و درجات و حالات بوندن ارفوق خلیق
 نجه اولسونله ولایت بغیر بلکه خدا بخشی در بر جان و باش و
 دنیا و آخرت دوست بولنده ترک ایدر **لو بیت** اسمان در دور
 ایشان جوعه نوش **افتاب** انجودشان زینفت پوش **نثر** اگر
 بر کونده بیک کشتی کله تشویشی لشم بلکه فرج اولور حق تعالی هر
 برینک رزق و فی دین کوی حیدر **ولا نطلب منک الرزق و نحن**
نذقک بیت ذکر و فکر دوست نکذا ارد غم دنیای دون

عشقان دانسته اند و چون جدید در تقیید **التبني ثانی**
هیبت و اولور اگر طالب **التبني** حضورند و مجلسند او نورسلر
و حاضر اولور سوز و یلمیه لر بل که سوز یلمیک سوزی یلمیه
مکر کند و سیالتفات ابدوب منبسط اولوب خاطر مشغول ایلیمه
و انورخی ادبله حاجت ضروری مقدار ی سوز یلمی **بدیخی ثانی**
اهل ایتار و جمول و یوک چکیچام کیمه اوزر کینه یوکن برقی
بلکه یا نلرک حاجت ضرورین کتد و حاجتی اوزر کینه تقدیم
ایدرو اکر فقرای خوفناک ویردیکندن طعاملندرسه لوجه الله
طعام لندرسه **انما نطعمکم لوجه الله لانی یدمنکم جزئ ولا نکلور**
و فخر فقره در و خادم الفقرا و لمقدر **وقال الله تعالی فی الزبور**
یا ادا و اذا را یت لی طالب کفی له خادم ما جانی و باشن و عقلی
و کوکن و تن و مالی جمله دوست خد متنده و کوجک حق طالب
و عاشق خد متنده قومدر **بیت** صد سقر دشمن بکشد طالب مقصود
باشد که یکی دوست بیاید بضاقت **سکرخی ثانی** حلیم و کریم النفس
در کلمه انجمن و کمدن انجمن و اگر جمیع عالم اکا دشمن اولور
یومر دعا انهم کیمه یتسه و صباح طور سه کیمه کوکلندن یومر
قصدا انهم خلقک محبتی و عداوتی و مدحی و ذمی قاتلند بر در
نواضع دوسته و دشمنه بر در بل که دشمنه است و قواضع ایدر
نفسه مخالف است ایچون **بیت** نیکو از دوست دارد که باشد در جهان
کوبد از دوست داری کوی بری انیمان **نثر** نفسیه جنک و
عالمه صلحدر خلقک عداوتی کنایه کن و غفلتدن در دیه دید
کلیت زبانه در دیه **بیت** او اگر زهری خورد شهدی شود
تو اگر شهدی خوردی زهری شود **نثر** خیری حقلن شری نفسندن

بلن

اولدر آخرت بی مقبول اولان **ما اصابک من حسنة فمن الله**
الایة القصد بر طاشی بر قیقتن بولون ووصفا چقدر و کمدن
حالتنجستی و خجستی ایلمر کند و حالنه و قصه و خد متنده و حضور
حقیقتنه شغولدر اما بوطایفه انکارله ویرمز لعله بقیق و عدا
ایکله دین هلاک ایلام قور قوی وارد **بیت** هاها ان ترک حسنة
باشهان **و** درنه ایلیم شوی اندر جهان **و** تو مگو هیچ بنده الله را
متهم کم کن بدزدی شاه را **نثر** زیرا حق تعالی خاص قولرید هر کم
انله یومر قصد و عداوت ایدرسه انکریم النفس جمولدر **نفسیه**
اما حق تعالی کبرادی منتقدراضعاف و مضاعف دیناده و آخرتله
یومرینه قور **هل یهلك الا القوم الظالمون** **بیت** بونله وردی
چلب کوکلن **و** بونله یلدردی هم قدرت دلی **و** کسسه لم بونله
مکر اوله **و** خودید از نلرک کول محروم قلله **قال التبی علی الله تعالی**
علیه و سلم من اهان عالما بالله فقد اهان الله و من اهان الله
اهان الله و من اهان الله و من اهان الله و من اهان الله و من اهان الله
غریبه دنیاه غریبکی در در لو کیمه اشنا اولماز و حالنکه
بلن اگر غریبه و اگر جماعت و تعلقات و افریاسی ایچنده و خاولور
غریبه کیمه حالن و دردن سوبله من و بونلر که کوکل و قار
قاتوب جمل اولور بوفانی ملالکدن بکون و یارینی کچرکی اولور **بیت**
غریبه عشق اری قنده و ایدرسه **و** غریب کوکلن کوز تسون کیم اربه
نثر و بدیخی ثانی سفر وطنده و خلوت انجمنده قالو معنی بی بودی
وطنده سفر بر اینه صفا لرین نفسانی و ظانی و جمایندن کچر
صفات روحانی و نورانی ملکنه **بیت** چیت ایدر ایلام
مبدل شود **و** غمشی ان تحلیل نیدر ان خل شود **نثر** غمشی خلوت

معنی بود که ظاهر خفا و باطن حق اولی و ذری که در دست
 ذکر شده و فکر شده و گفته شد و در صورتی دوست بازاری که
 کثرت یکنه کثرت شد در ظاهر یکانه کی و باطنی اشناد و کثرت
 دوستان بر نفس حالی اولی بیت درون کراشنا باشد برون
 بیکانه و شی بهر ر ضمه حال خود کسی می گوید دل دانا کما قال الله
تعالی جال الانهیه من تجاره لا بیع عن ذک الله اولیا
تحت قبای لا یعرفهم غیر اشارت در بوطایفه بیت
 اولیا شیو قباب غیرت اند خلق از عرفان شان در حیرت اند
نثر زیرا بونلر محبوبان خلوت سرای حضرت در بونلری بیکانه و نا
 محرم کور بیت در میان اولیا او ای صفا در میان انبیا چون مصطفی
نثر زیرا هر که مظهر ذات احدیت و اولو هیت در حقیقت غیر کینه
 بلز ضعیف گوید بیت کی خلوت سرای اندر شود با شاه هم خانه
 اگر حواهی ز حال او بروهم رسلطان پرسی نثر اقامه مظهر صفا
 اولی نشان شود هر که دیلر سه امارات علامت اند و افعال اند
 و افعال اند احوال باطنی نه اطلاع اولی و ذری احوال و کمالا
 تنی اشکاره ایدوب بلدر مکه در اون برنجی شان توکل و قنا
 عندر توکل شویله غنیدر که اگر بر آنچه ساوله بیک فلوری
 وار کب غنیدر دایما فخری فقره و فقرای سونلر جلیس اولی
 اگر کسی اولی و اولیون رزقون غم و غصه یمر بیت
 هیچ مانی هیچ ماکم فی در پی هیچ هیچ مانم فی قال التبی
صلی الله تعالی علیه وسلم الکاسب حبیب الله یعنی توکل کب
 ایدلر الله حبیب در بیت چیست کسی اند توکل خوب تر چیست
 از تسلیم خود محبوب تر نثر اون ایکنی شان صبر و تسلیم و ضاده

قضایه هر نه کم کا

قضایه هر نه کم کا کلو سه مقبول و اگر مکروه حقیقت بیلوری راضی
 قسمی تسلیم اولی و قبولی ایلر بومقامده اولی نثر نشانی بود که نشنه
 طلب ایتمز بر طلب ایلر و کوره لم حوق تعالی از لده قسمت ایلدی
 یا خود ایلدی اگر قسمت ایلدی سه کلو ریتشور صبر سزاق ایلر
 نه حاجت بیت صبر باشد مشتهای زبک نثر هست حوا از روی کور نثر
 اگر قسمت ایلدی سه طلب ایلدی بوجو تعالی اختیار فی کند و اختیار
 تابع فلقد در حقیقت سه قسمت و قضایه راضی و طامقار بیت
 بشو اکنون قصه آن ره روان که ندارند اعتراض در جهان
 اولیا دست دعای می برند که همی دوزند و کاه می درند
 قوم دیگر می شناسم ز اولیا که دهانشان بسته باشد از دعا
 چون قضای حق ضای نه نثر حکم او باشد خواهنده شد
 فی تکلف فی پی مزد و ثواب بل که طبع او چنین شد مستطاب
اون او خجی شان عالم و عامل متقی و پرهیز کار د فو لن دن و
 فقلند نامقبول و نامشروع کلمه و ظاهر اولی و خلقان بسته
 او قمر و حق تعالی نک و بر دو کی صقلر و حق تعالی به اکلمر و
 حلالر نیجه اولی و دیو نشوینامر حق تعالی نک قدر تن تکرار مشا
 هله ایلندر بیت فی خدایا المنجانی مکن فی در سور و بنانی زند
نثر اما پیوسته حق تعالی نک مکن نک اندیشه ده در ولایاتی
ما قال الله الا القوم الخاسرون و عالم ربانی در علم بر صوفی
 فاپوسیز او کبدر یا اولی غوسین باغ و بقیه کبدر او غریب
 و طو اردن نشنه نور تر مز بیت عالم انت ترک جفا کرد بهر دوست
 مغر با تشی این بود مکن دن پوست اون دور دنجی شان علم حکمت
 استبد در بر لوده و کولر ده علم و حکمت استبد علی طاقه البشر

اکا معلوم در علمه مناسب دخی و بر و در بر کسب حکمت
 بلورن دیو دعا ایله و حکمت مقتضا سجده علی اوله حکمت
 عالم دکلر زیر اهل تحقیق قنده علم حکمت در جز در
العلم بالاعمال بعمل بلا ايمان عمل علم در جز اید و کن بملک
 استر عمل و حکمت مقتضا سجده ایله **بیت** حکمتی که طبع زاید
 و خیال حکمت فیض نور ذی الجلال حکمت دنیا فراید
 ظن و شک حکمت دینی بود فوق فلک حیلله اموزان چکوها
 سوخته فعلها و مکوها آموخته فکران باشد که بکتابد
 ره راه آن باشد که پیش آید شهی **نثر** خلق لحوالی و
 هر طایفه **مردن** و اوضاع و اطوار آن کور و بفرستید معلوم
 ایشد زیرا اولیا و الله قوت علیه سینه طبیعت ظلمات و ثریب
 صفات خلص بولشد و انوار کالات و استعداد درجات
 روحانی نویله مستنیر اشد و روحانیت غالب اولشد **بیت**
 نقش آدم لیک معنی جبرئیل رسته آن خشم هوا و قال قبل **نثر**
 خلق خواطرینه و نیاتنه مطلع اولور هیئات و اوضاع بدنیه
 سبیل مخفی بین ادراک ایدر **بیت** هر که واقف کشتی سراسر هو
 سر مخلوق چه بود پیش او بر زمین رفتن چه دشوارش بود
 هر که بر افلاک رفتارش بود **قالا البقی صلی الله تعالی علیه وسلم**
اتقوا فراسنه المؤمن فانه ينظر بنور الله او بنشی نشان
 بود خوف و غم و غصه اوله **لقله تعالی الا ان اولیاء الله**
لا خوف علیهم ولا هم یحزنون نظم اولیاء که بولار قورقو
 یوق دنیده هم آخرته قیغویوق **نثر** زیر قورقوشدن
 اولور و غصه بکاردن اولور بونل اهل حال در لواضی و مستقبل

فکرندن

فکرنیک کجش از در **اون البقی نشان** استقامت در ظاهر لری
 و باطنی مستقیم در استقامت ظاهر دلیل استقامت باطنی
فاستقم كما امرت **اون یدخی نشان** فنا و غیبت خوف واقع اولور
 اگر جماعت کثیره ایجنه دخی واقع اولور سه کول الله کوشه سنی خلو
 سرای دوست ایلر و کول کورین اول کوشه دن ابرمز سوز سولین
 الا اول حضور مشورتیه واجانبه سویغ از و اون سولر بومقامه
 دائم کنل و دن غایب و جمیع عالم دن غافل اولور چوق اولور کولاه کرم
 حقیقت بولاه سنی بوسوزک معنی بین اخذن بیلله سینی **اون سکرچی**
نشان عشق و محبت **بیت** عشق چون کشتی بود بهر خلاصی
 کم بود آفت بود لغلب خلاصی **نثر** اهل عشق کچه و کوندر زارای
 بوقدر دوست بولنده اینش و یوقوش و باز و قیچی بر **بیت**
 تازما با مهر او بریده اند عشق او در جانما کاید اند **نثر** کول جان
 ایجنه دوست ذکر میجشندن غیری نسته بوقدر و بر نفسی
 معشوق ذکرندن غافل اولور **بیت** زهار دل از غیر نکل دار که از بار
 در هر نفسی واقف اسرار ضحیر است **نثر** دوست بولنده جاب
 و باشد قلندر دنیا و آخرت دوست ایچون نزل ایدر آنوک معجفی
 جان و کولاه برك ایدر **بیت** برخیز و بیا که خانه پرداخته ایم
 از بهر تو بوده بیا نداخته ایم **اون طقوزچی نشان** صاحبی قدر
 استیله یعنی اگر دیلر سه بر حال دن بر حاله کچر حق تعالی کرم و لطفتن
 قوت و قدرت و بر مشد بر زمانه کند و باطنه او کلی حال دن
 بکرم حال کنور و کیدر اندن دخی بکرم حال کنور مثال بر زمانه
 کند و اختیار یاله عالم کثرتن و صورتن کچر حضور و جمعیته
 کولر کول عالمند صفا حاصل قیلور و اندن عالم عفا کچر غیرت

و حکمت نور باده منور اولور و اندن جان عالمنه و اسرار محبت و شوق
و در حاصل فیلور و انواع صفات حمید باده متصف اولور و اندن
عالم سره و اسرار وحدت و غیبت و فنا و استغراق حاصل اید بو تصرف
بوقدرت کوکل و جان حق تعالی باده باقی قلند و غندن کلور بو تصرف
بوقدرت هر زمانه اکابر بشدر جلاله ایکنی جماله و جمالند جلاله
انتقال ایدر زبیرا اضداد قاتلنده بر در **بیت**
معنی بول بیان ایلا یمنه . ایله کم کوکله در سویلا یمن
انله کم معنی کشف اولمشدر . بحر اولوبن ذکره طالمشدر
قنده کوهر و اریه اولد بیلان . بوسوزک معنی سی اولدر بیلان
یکرمی بنی نشان صاحب قوتند جماله و جلال قاتلنده بر در بلکه انوک
جمالی جلاله و جمالی جلال اولور خوف مستوی اولسه رجاء اولور
جانی بجایله اینه خوف اولور اول زمانه مظهر صفات جلال
وجهت در جمال و لطفه توجهه انکه قوت وارد اول وقت حاصل
اولور که محبت ذاتی محبوب غالب اولد محبوبک صفات متقابلده
سی بر کوسینه مثلاً اعزاز و اضلال **بیت**
سوی عاشقم بر لطف و بر قهر شجید . بوالعجبین عاشقم بر هر دو ضد
اعجب بیلکه بکشاید دهان . تا خورد او خاری باکستان
این بلیل اینی فضا انشی است . جمله ناخوشه هان عشق و خوش
صاحب دلر اندارد اوزیان . کر خورد اوزهر قاتل را عیان
یکرمی بنی نشان وقار و سکونله کر لکه کم و قاسله و حرمتله
دیر باده نامرید کتاف اولوب ویلا یمندن محرم اولوب هر کشتی
قاتلنده دخی کتاف اولیده و سکونی تمام اوله ایشده تعجب کو
شتر میله و اهشکی مرید تصرف ایدله تا طالب جام الغنل انکاه شوی

بیت اولیاد خلقه ایمان اوکر دن یوخسه کافور و بیدی بوبرن
یکرمی بنی نشان ثیابدر کولدر کم ثابت قدم اولامریله وفادار
اولا و ایمنه دل اولاهت و تحت دیر طومیه و انلرک سعید
باطلامیه **یکرمی بنی نشان** حیرت و لب بسته اولمقدار بمقام
مخوفنا و طمقدن صکر حاصل اولور **بیت** ذیرکی بفر و شر حیران
نی بحر زبیرکی ظننت و حیرانی نظر **بیت** چون حیران اولدی لب بسته
اولور لب بسته اولمق نشان و صولدر **بیت** عاشقانر در دوا
وخته کی . و اصلانرا حیرت و لب بسته کی **یکرمی بنی نشان**
و صولدر بمقام و بوسعدته یثنت افعال و افعال و حرکت
و سکنات **یکون مع الله و الی الله و من الله و فی الله** بی رتک
و بی کیفیت و بی حد و بی نهایت و بی ضد علی التکلیف اندر صفة لان
سی اولا بومر تبده نه شرق قلا و نه غرب قلا و نه صاخ قلا و نه هو
قلا و نه فوق قلا و نه تحت قلا و نه زمان قلا و نه مکان قلا
و نه کیمجه قلا و نه کوندن قلا **لیس عند الله مسأله صباغ بو**
مرتبه اشارتدر نه قرب قلا و نه بعد قلا ضعیف کوید **بیت**
قصه سین یازردی کریم لوی بودیا . کلن قصه تمام اولدی و همضد قلم
مقصودی استمدن بکلر و بکلدن کرملر و کرملدن یتیمکلر و
یتیمکلن طمقدن و طمقدن اولمقدن و اولمقدن اولما مقدر
و اولما مقدر اولمقدن **بیت** مراد ما نصحت بود کفتم حواله
بلخر کریم رفتم **فصل** در بیان رابط مرید
و اداب قال الله تعالی فان اتبعنی فلا تنالی عن شی
حقاً حدثک ذکرک قال البیوی صلی الله تعالی علیه وسلم علیکم
بالسمع و الطاعة و ان کان عبدک حبشیاً فحین و رد طالب

طالبك كوكله حاصل اولدى حق تعالى ارادت برتوى نوريله
كوكل جان منور اولدى واول جذبه مخصوصه مذکور در جدول
اولدى واول ادا وشرایط مذکور در مقادير و مؤيد اولدى
و اول عبات مذکور قطع ايدوب مقصود حاصل اولدى
و اول اوصاف کامل و مکمل متصف اولدى **وهو نور**
عليه نور يهدي الله لنوره من يشاء و اگر طالب ياليز
كيدوب بويرتبه يتشديه و بود و لتوله بوسعادت لوله
معود اولدى كه كدر كشيخ كامل علامت بيان اولدى
انك تحت تصرفه تسليم اولدى و اگر كندوى تسليم ايله طلب
تقر ايدوب كنه اصله جوع ايله كند و مغبون و محروم
قله بوسعادت تصرفات شيخ كامل و مكمل ايليه ياليز نظري
و تربيتي سبيله اولدى مقصود در تيز زمانه حاصل قلا
اگر بواغراض اتسار كند ينك نظر عقليه و علميه و عليم
كامل و مكمل صفت مقامات و درجات ممكنه بلكه واقع
وصول حاصل اولور ديوب صاحب عادت صحتن و ادا
خدمتندن قلوبا سيز زيراييك بر كشيده ستر اولماز و اگر
اوليه دعي نادر در **التاء كالمعلم** سابقا دلاى دى بلكه
كند و تصرفيله كيدن هلاك اولوق فور قيسى و ارد زيرا
كند و تصرفندن اولان اكثر مغرور اولور كامل و مكمل اولدى
صانور عشوه نفسه و شيطانه گرفتار اولور عجب و كبر حاصل
اولور الي در كه و يوزد كه سوز و نك حلا و قى اولم كند و
اصحاب بر ارض صفتلردن خلاص بولمزايم قسوت قلبه
كوفتار اولور **ولا تلقوا بايديكم الى التهلكه** و اگر بر كشيده نفس

و شيطان

و شيطان غرورديه كه بويوليك دليلي بغير صلوات الله تعالى عليه وسلم
ولطف حق بيه و قرآن و علم شريعت حق تعالى ينك طريق مستقيم
بيان در **بيش** شيخه نه حاجت قرآن نطق خود در تمام در **بيت**
جراغ شمع چايد شكار قافله را هزار قافله سا ازوى نوبى است **نشر**
چواب ندر كه شك دكل كه دليل جمال افتاب قافله سالار **حضرت**
رسول الله صلى الله تعالى عليه وسلم و راجعا الى الله
بازنه و سراجا و فرامينا و قرآن و علم شريعت بويوليك بيان
ايد و لكن بويوليك مثالى شو كه بكونيك بر كشي كبت طبيه بجزد كند و
رايندن مطالعه ايله و شرابه ادلرن او كرنه و ادقيه نك
كيفيتنى بيله و امراضك اسامى و اسبابى و علاماتى
و معالجه سن كند و مطالعه سيله او كرنه او ستاد دن
كورسه كند و بيه و غيره معالجه قادر اولمزا **راى العليل**
عليل في قلوبهم مرضندن خلاص بولوب اخلاق ذممه نفاينه
خلاص بولمزا **بيت** بهايه اقدام العقول عقل و الكرسى العالمين ضلال
ولم تستفد في بحث اطول عمرنا سوى ان جمعا قيل وقال
كخر در ماه دينى نه بين بدى فخرانى راز دار دينى دينى بدى
ليك چون من لم يذق لم يدربود عقل و تحييلات او حيرت فرد
نشر شك دكل قرآن حق تعالى شفا خانه سندن در **ان للفقراء**
شفاء و رحمة للمؤمنين و حديث نبوى **حضرت رسول الله**
صلى الله تعالى عليه وسلم **المعالجه بالاصدا** شربت خانه
سندن اما كامل و مكمل اولان عزيز لرا و ليا الله خرامتنه
اولوب انواع عجزه ايدوب شخص امراض جسماني و نفاى اليبوب
كورديلكه كند و لوده **في قلوبهم مرض** حاصل اولد و غنى بلا يلى

تصفیه و ترکیه معالجہ بنی قادیلر و تحلیہ شریعتیہ روح انی
 اشاع و صفات ذمہ نفسانی اخلاقند کندی و لری خلاص قادیلر
 صحبت و انی ذکر و خیر ذکر حاصل قلوب مشاہدہ تشریح
 و کندی و لری مہندی اولوب غیر لری دلالت و ہدایت اتمکہ
 اولاد لری کا قال البتہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم الشیخ فی قومه
 کالبتہ امتہ مجرد عالم و حدیث و علم اتمکہ معالجہ قادر
 اولمز زیرا کندی یار امر صفات لری کندی قورنہ مثل اکبر و کینه
 و حق و وحد و ریا و دیاست و حب جاه عزت و نام تنک بونک
 امثال صفات لری تشویش و غم و طالع کندی و بوضف لری
 و ختنک و غصہ سندن و مختندن جانن قورنہ حضور
 و جمیت و صفا و توکل و فغاغت و ترک دنیا و نهد و صلاح و نور
 نیت زوق و شوق و محبت حق جانتہ و کوکلہ فلز بلکہ او
 عزی الجہ و برائی و یلج کمی بومد کور اولان صفات ذمہ لری
 اضعا فاضاعف زیادہ اولور علم کندی و فایده اینمز غیر بلکہ
 نجر فایده انون **کمال الحار جمل اسفار** بیت دل ز دانتہا
 این فریق ذاکہ اینی دانند اند این فرق دانندی باید کہ
 اصل زان سرست ذاکہ هر فوی باصلی و هر ست **نثر** بلکہ
 عالم کندی و یہ زبان ایدر کا قال البتہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم
 انما اشد الناس عذابا یوم القيمة عالم لم یفقه الله تعالیٰ بعلم
 وقد قال عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ اخوف ما اخاف علی هذه الامۃ
 المنافق العالم فالوا کیف یكون منافقا علیما فالعلیم للسان
 جاهل القلب یحیی ابن معاذ رحمه العلماء الثمان تفاخرکم
 فرعونیة و میوتکم کسرویة و اموالکم قارونیة قال فایر المحمدی
 علمیز

علمیز عالم مثالی **نثر** و فقی فی التفرق لا تشرب الماء ولا تنزل حتی
یسقون الخمر والورع علمیز عالم مثالی جانن کندی و کندی و کندی
 علمیز علمیز اولمز دیوانہ لقی و علم اولمز علمیز علمیز
 ازین کافری مارا در نہادست مسلمان در جہان کتر قنادست
 مسلمان هست بسیار بکفار مسلمان ہی باید بکند **نثر**
 مقصود بوسوزدن علم و علم تعلیم و تعلیم فی اللہ و کلام
 بلکہ علم سبب عزت دنیا و جاه و منصب و ریاست و شہرت و بونک
 امثال بوجہ صفات حاصل قلوب اخلاق جمیلہ دنی و آخرت دن
 و حق دیدار دن محروم قلوب نور قیسی و از در **بیت**
 جملة انی بوی از ان سورہ من چون نداری بک هر نہ جان کنی
نثر علم بر نور و مد و کسب و بر من و اگر علم قادیلر اولمز
 نور علم نور **نثر** و بالذات من **نثر** جہال الصوفیة و دخی اشک لری
 موسی یغامبر علیہ السلام بدی بیل شعیت علیہ السلام خد
 منند اولوب بدی بیل قوبی کوندی صکر کلیم اولوب یغامبر لری
 شریف مشرف اولدی و کتب اللہ فی الا الواع من کل شیء و عظام
 و تفصیلا کمال شی حاصل قلادن صکر علم لدنی بلکہ اسندی
 حضرت البتہ علیہ السلام خدمتہ حوالہ لری **وقال موسی**
هل اتبعک علی ان تعلی ماعلمی رشدی حضرت خضر علیہ السلام
 الجدل و حنک اولنہ ان تسطیع مع صبرا یاری و ردی یعنی
 سبب بنی صبرا بدوب بولداش اولمز قادیلر دکلست بدی
 موسی علیہ السلام حضرتہ بوبلا دینلیجک بزم امثالہ
 کند و فکر دن و مطالعہ سنن طوغر و بولد آجوب نفس و شیطا
 فکند و دنیا تشویش دن خلاص بولای و دخی ظاهر بولند بو

بولداشیر اولماز **الرفیق ثم الطريق** بولک و مقامک و منزلت
 بیلور بولداشله کتک کولدر تابی ثوابی مقصوده **بیت**
 اندر ای در سایه ان علقی کشتن شاید بود اینه ناقلی **نیش** یا علی
 انجم طاعات راه **برگزینی** تو سایه خاص اله **از** طاعات بهمن
 است **سبق** یابی بهر ان سابق که نیست **نیش** ظاهر بولنده بولدا
 شیر اولماقی باطنی بولنده بطریق اولیده زیر ابور بیک یوم
 دوت بیک پیغمبر علیهم السلام حق سلطانده بولنده قدم
 اور شلور در برینک قدسک نشانی بولور **بیت** مراد ان روشی
 همت دله روند **ندان** در ده عشق پی پیداییت **نیش** وصال
 کعبه سنی نشانی قلدر قلم سز لری بولی بولما سچون **بیت**
 تا بر اه طلبت تو مان بی سرند **کعبه** وصال تویی نام نشان سا
 خنده اند **نیش** و دخی بولده قطاع طریق و حرام بلر چوقدر بولدا
 شیر کیدلر حقیقت حرامی نیت دنیا در **قوله** **نعالی**
زین حبت الشهوات من النساء والبنیان والقنابر المقنن
من الذهب والفضة الایة بوجهله بولدر **میسینه** بولدا
 شیر کیمز و دخی بولده **شبهات** **فلا مفسده** و اهل بدعت
وضلات و رقص و ملاحله و نذلقه و مشتهه و معطله
 و دهری و بولرک امثال دنیا ده چوقدر **شیخ کامل و مکمل و**
 مقتدایه و اصل اولینجه بوعقبات و بومها کلدن قوتلر
 عقیده ست اولوق علامتی بود که نهادی چوق دخی قبوله نوصفا
بوقدر بیت و غافله کار و غیر آن **لیک** یک ذره ندارد دینور جان
 میکنه افعال و طاعات سنی **لیک** یک ذره فد ارد چاشنی
 طاعتی نظر است و دردی **نیش** **چون** ها بسیار و دروی مغر فی

ذوق باید تا

ذوق باید تا دهد طاعات **نیش** **مغن** باید تا دهد داده شیر **نیش**
 و دخی سالک نهاده شاهده کند و کی مرتاض و برهیز کابشمدیکی
 عصره بوقدر بدید و عوا ایلر مغرور اولور اعتقاد فاسده
 بود که شملیکی زمانده صحبت و خدمت اختیار ابد و ببول
 ایشند جک کسه بوقدر بدیده بوصف لو کیشیه مادام که بوصفت
 و بواعتماد له اوله تکررک حتمی بوقدر علامتی کیسه صاحب
 اولماز **ان الله لا یحب من کان مختالاً فخوراً** نعوز بالله من ملا
 قات هذا القوم و دخی سالک صفت روحانی و نورانی حاصل قلوب
 صورت روح تجلی ایلر حق تعالی تک **عمایة قول الظالمون** ذات تجلی
 صانور **عواي الحق ایلر** و بومقام پی علی مقام مدی بولور و کاندوب
 اعتقاد ایلنر اهل بصیرت دیدیه اینمیلر کافر دیدیه و بول
 صانور که اولیای الله بومقامه ابرمدیلر و ارن دخی بومنز لان
 هیچ کجری و بولی بلمر که کند و ناک دمو طبیعتی انشی رنگنه
 کیردی و دموک حقیقتی او ده منقلب اولدی او د اولدم ر بوی
 دعوی ایلر بومنزله قالور سه هلاک اولور و کند و فکر یله
 بومنز لان کج مکر صاحب و بلایت و صاحب نصره فصحته عبور
 واقع اوله اهل الله دن بعضی دیمشدر که بزم زمانه اوله
منصور ان الحق دعوا سنی **امید بیت** بماند این قصه که نهاده امضر حلام
 بیاجد و حلوا خوجا شغز مرقا پس **نوا** و شوی ولیکن ارجه دکنی
 جایبار سنی از توتوی بر خیزد **نیش** و دخی بولده کیدنک کوکلک صفای
 و شغلی و جعیم و سراقده سی مقدار عیبدان قاپولر آجیاورد بولور
 و الرقصه لور و دوشلر کور ریدلر کجمنه و قابع تمیز ایلر غریز خد
 متناه اولوق کیرد پس طالب کیرد که مقتدای واصل صحتده

بیت الفیت

به عقبات کجوب بجهت ها لکن قور نیلور مقصودینه تشریف
 هر مور کجا قطع کند این راه کین به بنای کسی یافته اند
 نش مرید صادق و طالب حق که در که شیخه و شیخه منه قلد و
 و شرط ند بر بیان اولسون ان شا الله تعالی **فی بیان آداب**
ای درویش بلکه ارادت و صد طالب حق تعالی که ارادت
پرتوید و برید لک صفات زاهد حقد حق تعالی مرید لک
طفا ببله تجلی اتمه ارادت نوینک عکس مومن قولند ظاهر
و حاصل اولمان طلب و ارادت همان غیری در شیخ کامل و مقتدری
و اصل صاحب تصفیه تسلیم ایله نارادت و در و طلب غایبی
چهار صفات ذمیه و غفلت و غندن قورنله طالب اول مرتبه
طفل کبیر و ولایت طایفه سید کو کسند غدا و برهه که کدر
ای در و بنی بلکه طالب که کدر که شیخ کاملی مغربه و با مشرفه نشان
و بر سر خدمت طلب اید و به بختنه یتشه و کندوی تسلیم
ایله کند و وجود ندن و جانندن طویشی اولانکه بویا عیندای او و بیای
سیر آمله زخوشینی بی باید • بخاسته ز جان و تن بی باید •
در هر کای هزار بند فروست • زین گرم روی بند شکنی بیاید **نش**
طالب صادق بویولار مانع اولانلک ترک او و اقربا و تعلقات
و هر که غیر حقد دشمن ببله چون علایق و عوائق صوری قطع
ایلدی و شیخ خدمت اختیار ایلدی یکرم صفاتی شرابط و اراده
مرید و موصوف و محظوظ اولانکه تا که صحبت شیخ و سلوک بر کمال اولو
مقصودن تیر زمانه حاصل قیله **بیست** ز ابتدای کار آخر ایست
تا نباشی توپشان یوم دینی **قطب المحققین و مقتدای عاشقین**
ملا حب مرصاد رحمة الله مرید چون یکرم شرط بیان ایله

استیفا المثلث

استیفا المثلث در دو ضعیف دخی آله اکفایدوب اختصار ایلاک
 مریدک **اول مقامی توبه** که کدر که شریعتیه مخالف اولنک
 جمیع توبه نضوج ایله توبه نیک بنیادن حکم اولد و بر اجماع اعمال
 و افعال بونک اوندینه بنیاد و لمور ابتدایه خلل اولسه انتهاد
 اثر طاهر اولو حله تحت خط اولور **بیست** اختیار توبه هر چه مستحبست
 لبت توبه نقل هر مستحبست **نش** توبه مقاملکهای توبه قدر ذرا
 جمیع مقامله توبه استحال اید بر ذرا هر مقامله کناه و در اول مقام
 مناسب حسات الابرار **سینات المصیرین** نیکم حضرت رسول الله
صلی الله تعالی علیه و سلم با وجود کمال و مقام بحبوی دولت
لینفیک الله ما تقلم من ذنبک و ما تاخر حاصل قلدن
مکره توبه حفرین رعایت ایدری و آتی استغفر کل یوم مائة مرة
ایکمی زهد که کدر که دنیادن که با کلمه کندوده نه از توبه
 و نه جوق منصب اولسون و مال اولون اگر افریادن و تعلقات
 محتاج و اربیده علی فرا یض جمله قسمت ایله با خود شی و اربیه شیخ
 او کند توبه مرید لک مطالعنه صرف ایله خاطر ای کامشغول اولیه
 و حق شغلندن جان و کولک حرم قالدی **الذین اسرط طاعة**
او حلی مجرید که کدر که مجرد اوله و قطع تعلقات سیر نیسی
 قلدن بر ابولره دشمن در هر لرتن **من ان اولی حکم و اولاد کجود**
لکم فاحذروهم **بیست** در حقیقت دوستانت دشمنی اند
 نه آنکه ان خود و مشغول کستد • فاعلات فاعلات فاعلات •
 باز خورد آن طالبان غیره ات **نش** در **بیست** اعتقاد که کدر که
 اهل سنت و جماعت اعتقادی اوزدینه اول اولاید عتبار دین بالک
 اولانکشی امام ابو حنیفه و امام شافعی و محمد صلی الله علیه و آله

طوبه و شریعتی که اختیاطی اول است ایله عمل قیلده مذهب
تعطیل و اغترالدن و دفعه شدن مبرا اول و تعصب اتمیه و هیچ
بیخی شدن بر شریعت منکر اولیه شریعتی که کفر ایستادن برینه
انکار ایله اول و بر طریقتی که کفر شایع شدن برینه انکار ایله اول
و بلایت بولوب نفسک تعصب صفاتندن قورتلز **بیت**
توکنده بر من مننه کن من مبین منی رند بیزارم و انکرو کین
نش و هیچ طایفه اهل قبله دن تکفیر اتمیه **بیت** انکار ایله کان
بی جوقا کلکی اشوبولده انکار می کید بدن منزله بر اولام
بشقی تقوی در کولدر که بر هر کار و قور قولو اولان لقمه دن
ولباسدن احتیاط ایله و لکن مقام احتیاط ده مبالغه ایله
و سوسیه دوشمیه که مذمومدر **و مامی عمل الایفه عرف من الیای**
غمر و حاصل و غنیمت له عمل قیلدر خصت له عمل قلیله طهارتده
بقلم و سعه مشغول اوله و سوسیه دوشمیه حیر **خیر الامور**
اوسطها ایله عمل قیلدر **التبی صبر در** کولدر که شریعتک او
برینه و نواهند صابر اول و دخی شیخ خدمتده مراد شین
لغه صبر ایله اگر شیخ برایش بیور شیخک اشارتی جان و کولدر
قیول ایله بروقت کند و طبیعتنه اویوب سوسلت کوسنرمیه
من خدم خد کما قال الله تعالی **یا ایها الذین امنوا اصبروا و الایه**
بیت صده از ان کما احقرید **کیمبای** صبر آدم ندید **ان**
الله یحب الصابرین **یدخی مجاهد در** طالب کولدر که
مجاهده یولارین و اپین اشک و طوسون نفسی و جان پاشندن
کیدرمیه نفس خوشی کلان نسته اشلییه و مراند و یرمیه و
و شفقت ایلیه **مخالفة النفسی اس کل طاعة** نیر انفسی آوار

و یا صوفی

و یا صوفی اولو شمشیر یلان کیدر اگر طوف اولسه اولسنی پیرا کر
اصنیه اول یلانچی بود و صوفی **بیت** نغز اندر هاست اولو مرده است
از غم جالتی بر مرده است **نش** نفسی که کدر کم دین خدمتده مشغول
قیلاسن و اگرانی مشغول قلمک اولسنی مشغول قیلدر **سکر نجی**
شجاعند کولدر که مردانه و بهادرانه یولدر که نفسک و شیطان
نک حیلده سندن قور قیده یوله شیاطین الانی و الا و الحق چو
مقاومت ایدوب دفع ایلمک شجاعنده اولور خلقت تشیعین
و طعن و انکارین مهر شجاعنده دفع اولور **بیت** باسیا شهای
جاهل صبر کن خوش مدار کن بعقل من لک هر ولی را نوع
کشتیان شناسی صحبت این خلق را طوفان شناسی **آدی**
خورند اغلب مردمان **السلام** علیکم اشان که جوان
طقونچی بدادر کولدر که جوانمرد و ایشار اهل اوله زین اجل
قبله عظمدر و اولو جابدر و بعضی مقامده جان و باش و دنیا
و آخرة توکن اور **رباعی** ای برادر تو اصل درویشی بدل موجود دان و فی
وجود هر که این دو صفت حاصل کرد **بیقین** کوی از میانه ربود **نش**
اولنجی فتوت در کولدر که هر کشتی مقامی مقامده بقدر وسعه
حقن برینه کنوره و کسدن طمع ایلیه و کندوری انصاف ایله
کمدن انصاف طلب ایلیه **بیت** چهل ایله پینر او دانش شود
چهل شد دانش که در ناقص بود **نش** **اون برنجی صدق در** معا
مله سی و نه عملی و اریه صلاه اوله خلقله و حقه که چکله اوله
بلانندن و خیانتکن ایراغ اوله ایچی باقر طاشی قالیلامه عملان
ایراغ اوله نه عمل قیلدر سه خاص حق تعالی ایچون قیلایا لکلیه
نظیرین خلقتن قطع ایلیه تابو یوله صادق و کز حک اوله

بیت این دلم هرگز نمی گوید دروغ که زنی بر سرش دارد صد فروغ
اولی ابی علم کز کلام اول قدر علم تحصیل آید که فرایض
 و واجبات و سنن که اولش در مثل غان و اوج و ابدست مقدار
 صور سایر جواب و بی بالا زیاده علومه مشغول اولیده که یو
 لدن قالور ملو و قف که کماله و مقصوده یتشه اگر مقدار اولی
 استرسه و پیشو الق مرتبه سنی دیار سه علومه مشغول
 اول و هیچ حاله **علم لا ینفعه** مشغول اولیده نظر نه دایم علم
 فقه و تفسیر کلام الله و حدیث رسول صلی الله تعالی علیه و آله
 و کلام مشایخ **اولی او حنی نیاندر** کلام که بر نفس نیازی
 الله قومیه و اگر نیاز مقاصد دشره تکلیفله نیار و تضرع
 عالمه کند و کس **بیت** شبنیاز طالبان کر بنکری
 شعلا از کوه پیا مبری **نش** نیاز مقام خاص عاشق درونان
 مقام خاص معشوق در کلام که شعله و احبابه نیاز له و فقره
 و شکسته کلام و تواضیله دیرنه و کندوی مقام نازده طوق
 شیخه و درویشی نشویش و بیروب کو کلام یو کند ره **بیت**
 چون کوبیدی پیرانک دل مباش **نش** اندرون عارفان که خراشی
 لاجرم آن راه بر تو بسته شد چون دلا اهل دل از تو خسته شد
 دودشاد رباب و استغفار کن **نش** حال بر خود کبر و آه و زاری کن
نش یا خود باشیک الکت کدورتک و یو کلام کو کلام این راغ
اولی در دخی عیار لقدم کلام که بویاله عیار وار کیده
 تیر اخطار و بر لوار در غیبک و شهادتک چوق در لوار و آ
 فی شوی کور لا اباله و ار کندوی کوستره و عاقبت اندیش اولیده
 و جان قادر و لا و باش و یوز او ندینه کیه تاکه نشان بلوریه

بیت در حقه

بیت در نقطه مراد و دینی دور مایم **نش** زیرا بر همیشه چو بکار می روم
 مرک از کی بفر و شربا جان همی خرم **نش** عیار و ار نه آنکه بریار می روم
نش و یونین هر کون آیاغ التنه با خوب سر و لا حضور نده
اولی جانم کندوی ایا قلی التنه کوره **بیت**
 در عشق یار بیک چه عیار من روم **نش** سر ز پیا فاده چه شطاری روم
 جانی که هست مان فدای یار کرده ایم **نش** و حکیم من کند بسردا من روم
اولی شبنی مال استدر کلام که ملامتی صفت و قلندر است اولی
 دکلر که بد عقی و ضالاتی و شریعت سیر و لا و طریق شیطانیه و هوا
 و نفس اویده ملاحله مباحیله و شریعت سیرانی او چندن جهفه تو
 یلبس ملامتی بو معنی در که نام و تنک و سدع و ذم و تده و قبولی
 خلق قاتله بیا و لا خلقک ماحندن و ذمندن سمریه و آ
 قلمیده اصدا دی بر کوره حقایق الینک صلی و نفسله جنگی هیچ
 اکمل اولیه **بیت** زان رو که راه غوراه تنکاست **نش** فی با خود ماص فی با کجندرات
 شد در نام و تنک عمری هم کسی **نش** ای بی خبر آن چه جای نام تنک است
اولی التوق عقلدر کلام که جمیع حرکات عقل تصرفایتله مضبوط اوله
 تا حرکت که خلاف یخنده و خلاف طریق در و یثودر اندک وجود
 کلیه تا جمل رخ و نعت که چکشی شیخ کو کلنده سیراب و بیلا یتدان
 هر روم و کو کلرین مرود اولیه بوبلادن و بو مشقتدن عقل
 تصرفه خلاص بولر **بیت** عقل با عقل کرد و تا شود نور افزون گشت و ره پیدا
اولی بدیخی ادیده کلام که شود ب و مهادب اخلاق اولی
 این باط و ظرافت یون و قفا پوسنی کند و یه آجیده و شیخ حضور
 وقار و سکون و تعظیله اولی و سوز صور مینجه سونیمیه
 سکوتله و یو مشقعه از و اوز و طوغر و سولیه **بیت**

سخنی خوشگوی چندانی نکوی که خوشی او بیت اصل هر کوی
 دروغ و کتمکواز هیچ راهی که نبود زین بتر هرگز کنایه
نار شیخ اشارت نه ظاهر و باطنا منتظر و متوجه اول و اگر
 بمنزله بر اکتفا و جوده کلسه در حال ظاهر و باطنا استغفار
 ابله و حسن طریقه عذر دلیله و عزامت چکه
اون سرنجی حسن خلق که کدر که پیوسته طبعی آجوق
 و کوچک خلق اوله یارنده کوکل طار لغز کوس تر و ب تشویش
 و پرو با خیمه **بیت** چو عیسی باش خندان و شکفته که خراش در ترشی روی گرفته
 میبکند در سخنی کسی بخوای خود افکن باشی اگر او ستاد کاری
نار نکبر و تفاخر و عجب و طلب جاه و دعوی و ریا و ریاست
 ابراه اوله زیر خلق بر مز اولق بوصف ترله موصوف اولدن کلور
 کوکل یزد بکف خاری شود و رسوی یاری بود ماری شود
 کیمیای ز همارت ان شفی بر خلاف کیمیای متقی
 ز بهر خلق نیلوسی دهانی نکوی خاص ابهر خدا کن **نار**
 تواضع و حرمتله یار انله زندگانلق قله **بیت** آب رحمت
 بایدت رویت شو و آنکه می از جام رحمت مست شو **نار**
 کندودن اولور قاتنه خدمت و حرمت و تعظیمله اوله
 کندویه برابر و کجی قاتنه شفقت و مراعات و لطفله اوله **بیت**
 دلت خرسند کن تا جان نپرسد که خرسند نیست کجی کان نپرسد **نار**
 و کند و یوکن یار انرا و زینده قومیه و کند و یوکی و متحمل اوله
 اللک کلکچ یار انره حرمت و عزت و خدمت ایده توقع ایلیله یارا
 نلوش موافقتنه بجا اوله و هیچ وجهله مخالفت قلبیه نصیحت
 اشد چنان اوله و محبتله حاضر اوله بجا دله و مناظر و حضرات

و نزاع هرگز

و نزاع هرگز قلبیه **بیت** اگر چشم خدا بینی بیخشد نه بینی هیچ کسی
 عاجز تر از خویشی ستوی هر کسی چنان کردان نظرها که بهتر بینی
 از خود هر برهه کافی بد مبر هرگز نکوبر حلیمی کن ز کز کسی فروخور
 دایم حضرت عزت انرا چون تقرب و یا قنلق استینه والدن کلکچ
 سفرا و زنده اکنده کی نصیبی غیر یار ایشار ایده و غیرت نصیبده
 طبع ایلیله سماع و حالات و فتنه کندوی مضبوط طونه و جذبه
 کند و اختیار یله حرکت ایتمیه و یار نلره رحمت و بر مکن اخترا
 ایلیله اللک کلکچ حالتی اچر و باطنه صرف ایلیله و اگر حالت
 غالب اولوب بل اختیار اولوب ضرورت مقداری حرکت ایلیله و جدو
 حالتی های وهوی ایدوب اختیار یله باشی صالوب و اندامی ز تویمه
 حرکت ایدوب حالتی صمیمه و اگر نفک و جدا و طغیان از روسن
 کورسه و بر میه فریاد ایدوب چاغیروب با غریبه و جدو حلق
 هضم ایدوب باطنه صرف اولدی فی ضعیف حال دند دیده و استغفار
 و عذر دلیله هر کیمک که و آدر اورت و هر کیمک کیوقدر صائر
 آتانی ایچوب مستلک صائمق مراییلر ایشیدر **بیت**
 اگر دانی لخداری تواند ناملا عکوش ز حالی در دلش دانی برون هر که خوش
نار اصحاب و مولجبد و حالات اولی یار انده نیازله نظر قله
 و انلره یقینی اولسه تواضعله یقینی اوله و شیخ آباغنه اربله
 و ابره و اگر محبت و تواضع بشدن اشسه باشین هر آباغله که
 قور صقیسون که سجده شکنده اولیه حقدن غیر سجده
 شکنده اولق حرامد سی ایدوب جمیع افعالنده و اقوالنده و
 افعالنده کوکل را ندن راضی اوله **اور** طوقون نجی **سلیم** در کدر که
 ظاهر و باطن نسیم تصرفات شیخ کامل اوله و کند و تصرفات

کند و در خوف ایلیم **بیت** هر که تنها نادان به بدید
 هم دخت سران رسد **نثر** و شیخ اد این و او امر و نواهی
 محکم طوبه بل شوی به نسیم اول که میت غسال تحت تصرفه اول
 غمی هر اشک التجاسی شیخ ویلایت اول هر حرکت که اید شیخ
 حضور نه و غیبه کو کلنه شیخ اجازت طلب اید اگر اجازت
 اولور سه اشلیه و اگر اولمان سه ترک اید البته شیخ توکته
 و فعلنه اعتراض ایلیم که چه نظر نه اگر دخی کور نور سه کند و
 نظر نه بله و بوطریقه خام لقمه ندیده شیخ نقصانته حمل
 ایلیم اگر خلاف شرع دخی کور نور سه اعتقادی بواولکه شیخ
 خلاف شرع اشلر بلکه خلاف شرع کورند یکی قصور نظرم و فهم
 و آنرا اکلند دیده و نظرن کامل قبله دیده که شیخ نه اشلر
 نظر و عقل و شرع اشلر و آنک سرن کروانلو یکر بیلور دیده اولیا
 اشلر و سوزینک سرنکه بامر **بیت** چون رفتی پیرهن تسلیم شو
 همچو موتی زیر حکم خضر و **حکایت** روایت اولندیکه **جلیل**
بغدادی رحمه الله بر کون کیدردی کوریدی بر او غروی دآره
 آمده قومش جلیل اصلوب طورن او غریک ایاغی او پیدی
 و یوزین ایاغنه سوردی شیخ اصحابی بواشته حیران او
 لدی و خاطری خسته اولدی بعضی کو کلنه بویلی که
 بر بدخت نامشروع اشلوب بغازندن اصدیلر شیخ کون
 ایدی اول طرفه بقیه بوقنه قلدیکه بونک کی حرکت شیخ
 صادر اولدی بعضی ایدیکه شیخ بواشک سرن یکر بیلور و
 بواشک حکمت وارد و بواشک عهد سنده کوریدی
 همی بر سوزینکی القیه بر درویش شیخ آنک انبساطی

بونی یحیی طوخی

بونی آچوق طوخی استغفار ایدوب دیدیکه بواشک سرن بلام
 بزی تشوید خلاصه قبلک شیخ بیوردی بز تشویش اولاجوق اشلر
 او غری حکایت دیدیلر شیخ بیوردی بر او غری ایاغی او بلام بلکه کمال
 ایاغی او پیدک زیر اهرایشک کالی اولیولله باش و برمدک **حکایت**
 بر شیخ در و شلریله کیدردی ناکاه بر میدانه معرکه کوردی شیخ
 متوجه اولدی کوریدیلر که بر شخص بیلور و بیلور الو شیخ نیواسه
 و پیدی و یازنلرند دخی قرض قلدی جمله اول شخص بولنه خرج قلدی
 و بولنه کتلی اصحاب ار اسنه تشویش زیاده اولدی شیخ استغفار
 حال اندیلر بونلر و خلق نظر نه نامصعب اولدوغی بیان اندیلر
 شیخ بیوردی که دنیا نیک بهاس اولکینک یلند و کنه دکنجی اوتو و کنه
حکایت بر شیخ قرف صاحب واقعه و کرامته یثمتیریدیلر آخر
 کیدردی و کندوسی مرکب اوزندن ایدی ناکاه شیخ هر کی بیلدی
 شیخ و جدا لوب جیفردی و مرکبندن دوشک و بیجود اولوب کند و
 کیدی یاران این ایاغی او پیدر کند و بیه کلدی قوسی حاله مختیر
 اولدی بواشک یلاد و کندن و جدا لوب و تعجب دیدلر بر زماندن
 صکره حقیقت حالی استفسار اندیلر شیخ بیوردیله کو کله بولدیله
 دنیا ده بویار انلی بومرتیه یثمدردم آختله دخی بونلر دستگیر
 اولم کرکله شمدیلر زمانه بنم کی یوقله الحق بایزید و قتم و یانید
 مرتبینه یثمدردم بو خاطر مد کلنجه اشلر جواب و پیدیکه سن
 قندن بایزید بسطای قندن بنی اختیار اولوب اشلر دوشمن
 دیدی اولیا الله حالی و فعان بزم حاله قیاس ایدوب اعتراض
 ایتمک خط عظیم وارد نتم **حضرت خضر علیه السلام و حضرت**
موسی علیه السلام کی دکلدن و اوغلن اولد و مکلنه و

و دیوار تققدن مقصودی و ار ایدی حضرت موسی علیه السلام
 کونده نامشروع کوندی اما خلاف شرح کلام حضرت علیه السلام
 شرطی حضرت موسی علیه السلام بودی **فان اتبعنی فاما انکسب النعم**
شیء حتی احدث لك منه ذکری حضرت موسی علیه السلام حضرت خضر
 علیه السلام او جگر اعتراض ایلدی و معذور طوتدی آخر حضرت
 موسی علیه السلام دیدیکه **هذا فراق بنی و بنی ایدی بیت**
 صبر کن بر کار خضر بنفاق تا نکوید خضر و اهدا فراق کچه کشی
 بشکند تو دم من کچه طفلی را کشد تو مو من دست او را حق
 چو دست خویش خواند تا بد اندر فوق آید بهم براند دست میرانش
 ولی زندش و کند زنده چه بود جان پایندش کند **نثر** ای درویش
 اعتراض سبب مفارقت حقیقی اگر چه صورتی مفارقت دخی اولیه
 معنای مفارقت وارد رکب المشرقین طالبه **شیخک** التفاتی اولی
 ایکی جهتمند بر بری بوی طلب یولنده ستم طالب صحبتدن ایراغ
 اولسون و نرمانده کدورتی کتوسون کتون دیو ظاهره التفاتی
نثر ای غش از قول چرا خوانی بود تا گیر ده که بیرونی بود **نثر**
 ایکنی اول که طالب اولی **شیخک** باطنندن اسد وار در لاله با
 طندن نورایت و فیض تسلیم مقداری هر زمانه بلکه هر نفس
 و آنده یثوب اگر چه ظاهر اظهاری اتم رسد دخی ای طالب
 شیخ نردبان تسلیم قضا و قدر حقد **شیخ** تسلیم حقدن کلین
 حقه تسلیم اولی و الله اعلم **یکرمی توفیق در مرید کرار که**
 چون قلین طلب یولنده بصدی کندی و جوندن بالکلیه بزار
 لاله و کند وی تعالی یولنده فدا ایلیه و صدقیاله و اخلاصه لیه
و افوض امری الى الله ان الله بصیر بالعباد عبادتی و خدمتی
 کرامتدن

کرامتدن او توبی اتمه و کیلایچون و نقصانچون ایلیه بلکه
 مضاعف و توبی تعالی چون ایلیه و انک رضا یچون و ذیلایچون
 ایلیه بلکه عبودیتده اولحق تعالی انک ردین و قبولین کزلیه و
 حقدن نه کلوسه راضی و لا اگر وقتی خوش اولسون و اگر پریشان
 حضرت عزتک بر نفس یوزین جوریه حال ایوا اولسون و یا تلوا
 لسون حق تعالی به حواله ایلیه دیه که **و کلت الى المحبوب امری**
کله فان شاء احياني وان شاء اتلف **بیت** بکذاشته ام صحت
 خویش برو که بکشد و زرنلکند او داند **نثر** فذلک حارسی او زرنیه
 ثابت قدم اولا اگر بکوند بیک کن خطاب کله که طلب بولسون
 دون گیر و اوله حالیکه کل بر ذره طلبدن طوریه و هیچ ابتلا یله
 و امتحانله طلبدن اشغه دو شمیة ظاهرین و باطنین اشدن حکمیة
بیت دلرم عشق تو با جان داند باران بلا بر سر مای اسد
 جاناسرت کز نو کرد انم روی و ن عشق هزار بار بر دیم اید
نثر **شیخک** ملازمتندن هیچ وجهله یوزین جوریه اگر شیخ
 بکوند بیک کن قو و آرسه کمیه اسادت ایچند اگر طایوسلردن
 اولدیسه سیکل لودن کم اولماق کرکه نقد قوار لوسد کنه
 کلور چون بوقدر وسع و شرایط اولسه و شیخ دخی اول صفا نلر
 شرح اولندی موصوف اولسه مقصودی و مرادی حقیقی نیرنه
 حاصل اولوب مقصودنه و طالب مطلوبنه و مرید مرادنه و عاشق
 معشوقنه و اصل اوله **بعلک الملک خاتمه الخاتمت**
 صحبت اولیاء الله بغایت اولونعت و شکر نعمت واجب
 اگر یونعت بتمشه محروم و مغبون در **بیت** آن کسی که بیافت
 دولتی یافت عظیم آن کسی که نیافت داغ نیافت بی است

نثر اخرتله نه و اريسه دنيا ده مثالن كوستر مشردن كوتاه
 حصوله او تو بهي استرسيه دنيا او اياه الله حضورند
 صدقاه او نورسي **انا جليسي من ذكرفي** بيت هر كه خواهد
 كوشيند با خدا كوشيند در حضور او ليا **نثر** طريقه ديشتا
 بعد از تجريد و تغير بصيت در خلوت شهرت و شهرت افتد
 حيرت جمعيت ده در و جمعيت صحنه در صحنه جمعيت بود كه
 يار نر برين نفي ايدوب او نتمقلر بلكه كند و كند خا و نتمقلر
 طريقه در و نشان ذكر قلمي در و ذكر وجه و سماع دكلار **قال اللانظ**
الذكر غيبه الذاكر عن الذكر چونكه در و شي ذكر حقيقته مشغول
 اولافوقه الحاضري اعطا ايله و طالب اهل را اولافوقه كائ
 كوكل كونه كونه **كما قال عمر رضي الله تعالى عنه راي قلمي ربي**
بيت معشوق بچشم ديكران نتوان ديد جان مرا بچشم من بايد ديد **نثر**
 حقه فيض برف كبد رايم جمله خلق اولينه كلور بر نفس منقطع
 دكلار اما حاضر و وقف قلمي اولنه معلوم اولور **بيت**
 بي دل نرادران خسته جان **نثر** جمله معشوقان شكاه عاشقان
نثر چو سالك فنا في الله دن صكره بقا بالله مرتبه يتشدي
 علامتي بود كه هزكم كور كند و ده كور و هزكم اشد كند و
 بيلور و حيرت كند و ده **من عرف نفسه فقد عرف ربه** وجود
 عدم دن مرادكي بوضفك دوامد و عدم شدن مرادكي بوضفك
بيت ندوق اين عدم آمد جسا و جاسا وجود **نثر** هزكم كه چو آمد وجود از وافرود
نثر بعد مراد كه جميعا و ارقا كما قولار بعضي اهل تحقيق فنا عبا
 تفسير الى الله نهايتندن و عبارت سيري في الله بد ايتندن عارف
 سيري الى الله مرتبه اول وقت منتهى اولور كه خطوط بشير يندن

مألوف

ماله فجسم ايند و متجسمن دن بالكنه چمنجه و طلب بوليد طفره
 توجه ايتمنجه و ارق برته سخي صدق ابا غيله بر او غرين قطع
 ايتمنجه و كند و مجاري و ارفين قا يو خلقه سي قا بوده قوما
 ينجه وصال كعبه سينه **نثر** نشان كعبه وصلت نكونهان شد
 است جان **نثر** و كرده دو و دويد عقول ناقص قاصر **نثر** سيري في الله اول
 وقت محقق اولور كه قول فاني مطلق صكره كنه فنا و فنا ذاتدر
 حقاقي و ارق و بر ل و اول وجود حقاقي سبيله اوصاف الهييه
 متصف اولور و اخلاق ربانيه متخلق اولور مرتبه سمع و بي ينطق
 و بي يفعل بر بومقامك اطوارنك نهايتي بوقدر صفات فانيه
 بومقامك لسود وجود باقيه بكي خفا قيرند محشر كيد و
 خفاييك جذبي نصفي قولنك باطننه مستولي اولور و اني
 كند و نصرفندن عزل ايلر و خفاييك صفات ذاتيه بوند كوكله
 متصرف اولور بومقام ببي مقامدر معشوق كي سوره ملي كاي
هذا امر طامستقيما بيت نشان دم در با تو بيار **وليك كور**
 بنيد در شهرار **نثر** بومقامده لاجر بده محظوظ اولور رعاني
 و ظايف شيعت و امانت و ديانت ايچنده و بويله اولوق دليلدر
 صحت فنايه اگر بور عايتله فخطوط اولسه دليل عدم صحت حال
 فنا در كل باطن مخالفه ظاهر فهو باطل و بقاء و سا و كسيه
 درك مقام فنا دن بگوش اولاشرك خفي ديد كلري اهل اللهار بور
 اول كيمسه كم حال فناك بد ايتنده اولاشرك خفي ديد كلري اهل اللهار بور
 ايدر و چون مشاهده ذات و صفات متفانده يتشه ممكن حاصل
 ايدر حاصل ايدر يعني سكر حال احساس دن غايب ايلك ايلك
 لازم دكلار شايدك بعضيله انفاق اولو و بعضي لوه اولينه بلكه

باطنی غرقه لجه در بای فنا اوله و ظاهر فاضل اوله از کلام
 و افعال در کجریه بی فصور معلوم اوله **بیت** **لا تلهیهم**
ولا یبع عن ذکر الله بومبلغ بالغ اوله ار نله اشان در اهل فنا و بقا
 مشاهدیه یتشدد کردن صکره عین مراد ایچنان مراد نله مراد سر
 اوله مقامات و کرامات حجاب کورینه کوکل مشرب کل حضور طاهران بدن
 و روحانیدن ساقط قلا محبت ذاتی جمیع مراداته غایب کله بومقامه
 اولان غریز لرغایت قوتلور **بیت** خود قوی تر می شود خمر کهن خاصه
 آن خمر کله باشد من لکن **نثر** غم و شادی و درد و شوق و حیا
 و وهم محبت ذاتی مشغول فله زبر محبت ذاتی دوستیدن غیری
 کوکلک و جانله قوم مشرب **بیت** از غم و شادی نباشد هوشی ما
 با خیال و هم نبود خوشی ما باده در کوشی کرای خوشی ما **چراغ در کوه**
 دشی کدای هوشی ما باده از ماست شدنی ما ازو **قالب از ما**
 هست شدنی ما ازو **نثر** ای دیویشی مقام فنای مطلق محض
 عطای حضرت اقدم و اقدس در بومقامه ظهوری تدریجیه و حول
 شرایط ایله در فنای مطلق شرایطندن بعضی توجیه تام و حقیقه
 به محبت ذاتی واسطه سبیل و اجتناب در اول نهند کله محبت
 ذاتی مقتضای دکلر **بیت** چونکه من از روی خویشی دم زدم
 نطق و خواهد که شکافت تنم هر عبارت خود نشان حالست
 حال چون دست عبارت آلت **نثر** فادان مراد فنای جهت
 بشریت در و خلقیت یعنی مثالی بزرگ آتش سوزا ایچند روشنی
 دیر آتش صفاتنه و رنگنه کمر و بوصفت ایچنده در هر کز
 آتش اوله صفاتی غلبه سندت آتش اوله صافور **بیت**
 توان نشوی ولیکن از جهد کنی جایی برسی هرگز نوتوی بخیزد

نوع علم و عمل

علم و عقل سیر فتاد کبری ساحله بودند ایلر و وارمز **نویس**
اعماله لا خیر فی انشائهم بومرتبه و بودند صکره مقام حیرت نشان
 سیر تقدیر **بیت** اها که رسیدند نیامت بنشانی دو عالم حیرت هم بی نام
 نشایتند **نثر** بودند صکره اولان اطوار ک عجایبک نهایتی بوقدر
 بومقامک احوالی سلوک ابدوب کور مکلر سوزیله اولان امیدها که
کبر مقتا عند الله ان تقولوا ما لا تفعلون دن اولیا و زوجون
 وجود مجازی وجود حقیقی فائده محو فنا اولدی حق تعالی کند و کماله
 و جمالنه آینه ابدوب کندوی کند و مشاهد ایلر **بیت**
 ای برادر دست و دار از سخن خود جدا پید کند علم لدن **نثر** پس
 بود خورشید را رویش کواه ای شی اعظم شاهد الله **شهد الله انه**
لا اله الا هو بومقامه الا ویر و بودند صکره خلافت و نیابت
 تشریفیه مشرف اولور عالم ظاهرده و باطنیه تصرف ویر **بیت**
 لب بنید و غور در بای نکر **نثر** بحر احق کرد محکوم بشر **چراغ چوی**
 جنت اندر حکم ماست **نثر** این نه زور مان فرمان خداست **هر کجا خوا**
 هم که در اینش روان **نثر** هم بخواند مراد ساها **نثر** که بخواهد رفت سوی
 نه مار **نثر** و بخواهد رفت سوی اعتبار **نثر** که بخواهد سوی محوسات رفت
 و بخواهد سوی ملبوسات رفت **نثر** میرود هر پنج حسن دامن کشان
 هر طرف که دل اشارت کرد ایشان **نثر** که بخواهد بر عدوماری شود
 و بخواهد بروی یاری سوز **نثر** میدان شهود و حدث و فنای
 فنا که اهل قلند متعارف اولد که وجود جسمانی ظلمانی و وجود
 روحانی نورانی فانی اولوب رویه جلال و کشف عظمت الوهیت
 کوکلنه کلرد نیا و آخرتی او بود و احوال مقامات نظریه حقیر
 کورینور عقل و نفس فانی اولوب کوکل حقله نطق اولور و تندن

ایک در لود بری عنی مثله عمل قیاد ویری رخصتله عمل قیاد بوند
 رخصتله و غیر مثله عمل قیاد مقصود و در خلق نفیاد کند
 لوند او تو و کلامه نیرا بوند که منازل قطع اید و مقصود خیر
 اله کتور مشهور بر نفسی کو کلامی و جالبی دوستند ابرود کلام
 ناهلانی بوم جرائده و خنده عارفان و جاده کویا شد که نفس
نات اما خلقک نفسی غریبه عملی زیاده در تمام غریبه اولیاده در
 خطردن ابراقدر کمال قال وجود اهل الله خلقک اعتقادی کند و در
 نیاده در خلقک اعتقادند تن توشی دیوک اثر اهل الله اظهار
 کمال ایتکدن مقصودی تربیت وجود خلقک اظهار کمال و ایلای و کن
 خلق فایده عملی چون چلک کرک و باطنی که هر زمان نفی ایدوب
 عذر و استغفار اغل کد کند وی فنا و بوقاق و غیر و فقیر
 بحر نه صامق کد تا اظهار کمال کد تا کو کنند کیده و حالت
 اصله رجوع اید اهل الله دایم طریق بوقاق و افتقار و تواضع
 و نیاز و عجز و قیاد فی عملی که کند وی مقصد ملک بلکه عمل ایدوب
 عمل قلم مشکور و نقصان مشاهده احوال **بیت**
 اگر خواهی در وصلی این پیغمبری **نات** و فقر و درستی محار سوری
 در عمل کوشی نظر روی مدار کرده هار اهیوناکرده شماره
نات زیرا وجود شریف دایم بوند که متقی اولی حقیقتله استغفار
 وجود شیعیان اولی را کناها ملک اضلاید طالب اولی ملک
 بر شایسته خدای و اهل الله سور و صحبتارینه طالب و ملازم
 اولی و طالبی مرتبه سی اولی عادت در هر کشیه ویر **بیت**
 ملا طالبی مهر سلیمان ندهد منشور غنی مهر دل و جان ندهد
نات کامل و اصل اولی اشغال ظاهر سی اعمال باطنه سه مانع اولی

و باطنی اش

اشی در خفاها شده مانع اولی اگر بومرتبه یتشبه هنوز
 اولی مبلغ بجای شده **نات** بوی حقیقت بجای یک نفسی کر شود
 از یک نفسی **نات** بوی مبلغ بالغ اولی کامل و مکرر و مقتدای و اصله
قرآن مجید قطب اهرار و اجانت دعوت خلقک حق تعالی و بومرتبه
 یتشبه ارشاده مشغول اولیه خلافت و اجانت و دست توبه و
 بر میده زیرا هنوز کند و صفات نفسی ظلمانیان قور توبه و کمال
 عالیه یتشوب صفا و حضور و حقیقت حاصل قلم شده و اندن عالم
 عقله و رب حکمت نوریه منور اولی مشر و اندن عالم جانده و ایدوب
 محبت و عشق و در و حالات و انواع صفات کماله متصف اولوب
 و اندن عالم شری و ایدوب انی حق تعالی حاصل ایدوب اخلاق الهیه
 بتخلق اولیه مشر و اندن عالم وحدته و ایدوب مجموع ممکنات و عالم
 اسما و صفات عبود ایدوب احدیت و اولو هیت بجزله وجود مجاز
 بین غرق و مستهک ایدوب **کل شیخ هالاک** مطلعندن حال کونشی
 نویله کو کل و جان کوزین نویلندر مشر و خواص دریای اولو هیت
 اولوب فنا فی الله و بقا بالله حاصل قلمه مشر **بیت** ز موج بحلا هوش
 همیشه خوف غرق بود الهی را خود شکر کرده و خواص این دنیا **نات** خلافت
 و نیابت امیرالامور اولیه مشر کند و ز ایندن عزت خلق طلب
 ایدوب لاف و دعوی و ارشاده مشغول اولی خلاف ایدوب و جبابه
 لاف و طایفه مرید محبت اولی حالت و صوف و نیست و تعصب
 و غرور و جهل و مجادلیده مستغرق و مستهک اولی در کار بو
 طائفه دن بر کشی اولیه اول طرفه شیطان حاجت دکلر بوقیر
 سوزن بکامیادب سیر که بدعیمان بی معنی و صورت او غریبی
 طایفه اداسند خوف مکر و نفی و غرور شیطان ایدوب مقرر

اولور لر مکتده حکمرین نافه صنوبر لر وجه لر مرکب اولوب بیدری
 اولوش برده کی صلاحه کلمه لر یوم مقام و در جات عالیه نیش
 و اهل الله مشربک دوقن بولدیمن ارشاده مشغول اولنک
 اکثر ضال و مضال ظاهر لرین سجاد و تسبیح و اوج اوصوم
 و صلاته و نکی خرقه لر لر و اهل حال و مولجید کلمات
 اوکر نور لر مقصود لر یوایشدن عزت خلق و برحق اولوق و دام و لاله
بیت هر طرف غول و خواند ترا کای برادر آه خواهی هین بیا
 ره غایم هر همت باشم رفیق من قول اوزم درین راه دقیق
 فخلا و دست و نه داند او یوسف اکم و سوی آن کرک خو
 او بسوی سفلی راند قوس کچه سوی علو جنبانند چرس
بیت نعوذ بالله عز و جت **هذا القوم** ضعیف کوید
 بیت کسی ادعوی بنی بود او همچو بنده است خرم کرده راخی زیادی و کثرت
 و اهل الله بوطائفه ضال جهنتدن اکثر ظاهرین بریشان طونر لر
 و سجاده و ذکر جهر و اوراد اختیار ایلمد لر و صورت ملائمه طریقه
 قویلدن او غری انلرک صورتنه یول بولیده **بیت** لکی ناک بی رنگی جان
 و دل پر یوسف بیا این نقش در نقش نقش بنیان پرین **نثر**
 و اصیلان کاملان ایگو طائفه در بری کالات در جات حاصل قلدر
 قلدر صکره غرق بحر جمع الجمع اولور وحدت و فنا بحر نه مستغرق اولور
 بکان قباب غیرت و میدان دیار حیرت ایچنه مختار اولور و کندی
 دن خیر لر یوقدر و کند و نه مقامدن کلد و کن بلر و غیره نیچه
 دلالت و هدایت اتون بوطائفه ادواق نور نبوت دن بهره
 و نصیب یوقدر **ایکچو قسم** و اصیلان و کاملان و مکلا ندر انلر
 و صولدن صکره کند و لرینه کتور لر و خلعت خلافت و نیابت

کبر لر

و انلر حکم مکتده حق تعالی نافه قلر و فضل غایت ازلی
 منظر قلدر صکره عین جمع ایکن فنا کوندن تفرقه عالیه کتور لر
 و بقایمید اننده خلاصه و بر لر تا خلوت و جات یشتد بجات
 حاصل قیلوب استعداد و صول حاصل قیلا لر بوطائفه **حضرت رسول**
الله صلی الله تعالی علیه وسلم متابعت سبیل و اصل اولوب
 و انلر طریقینا رشارد ایلمک ماردن و مامور اولور لر هر قنده کظما
 و غم و تشویش بحر نه غرق اولوش کثرت و اریسه و طالب نور یقین
 اولدیه انلرک انقاس طیبیه و سبیل عیسی صفت اولوش کتور لر نور انلرک
بیت عیسی من و معجز من این نفس است هر که شیدا این قسم دندر شود
و من احسن قولی ائمتی دعا الی الله و عمل صالحا و بونلر اولیاء عشریندر
 اذواق نور نبوتدن تمام نصیلر و ادب **الایات اولیاء الله لا خوف**
علیهم ولا هم یحزنون تشریفیه مشرق اولدیلر کند و برقلرین
 تسلیم تصرفات شیخ حوس سجانه قلدر لر و همت انلر خط جسمانی
 و روحانیدن سکر لر زبر اخیر بواکی صفات فوت اولدوغندن کلور
 بکافی ماضیده و خوفه طلب خط روحانی و جسمانی فوت اولدوغندن
 کلور استقباله و بونلر اهل حاله لر فکر ماضی و مستقبلدن کجتر
بیت چون بشستم از دلم من علم قال ماضی و مستقبل امد بحال **نثر**
 کوکل جمعینی صورت جوهر بکرن بقدر او نلر اولسه صفاسی زیاده
 اولور صوة تفریق جمعیته زیاده اولور اگر خلوت نه زیاده اولور
 بیک اولسه و کثرت ایچنه بر اولسه درجه برابری حاصل اولور
 ظاهر بیکانه کی و باطن اشنا اولور اخلاص بخت ناتیقه مقارن
 اولقلدن کلور **بیت** اگر خواهی سلامت را ملامت را غنیمت دان
 نشان بی نشان چو ز نام و هم نشان بکدر **نثر** اهل حکمین تصرفات

احوالند ان ادا اولشد بصیرت برانند حجاب بالکلیه کمشد
 سبب اسبابند ضعف و تغیر و برین و کند و پاک باطنه
 فلز بر صفتند بر صفتند بر حالند بر حاله کند و اختیار یله ایقال
 ایدر لرتکم بیان اولندی اهل تلون ندیم و منزه کبیر پادشاه
 حضرتنه الدیر اختیار و تصرف و منزل پادشاهک نائب مناب
 اولوب متصرف اولان و خلقک اختلاطی متغیر قار و لی عشرت
 افضل بحسب الکمال و لی عزت اشرف بحسب الحال تکلم انکانت
 کامل اکلا و افضل ملک مقربند و ملک مقرب اشرف انسان کامل
 اولیاء الله مختلفدر بعضی صفات و نشان سزدر و بعضی صفات یله
 مشهور در صفات سیر لقمقای کشف ذات و تجلی الوهیت و **حقیقت**
 اولدوغنه اشارتدر بومرتبه و مقام **حضرت رسول الله صلی**
الله تعالی علیه وسلم مقام در الفخر فخری نشان شریف مقامه
 اشارتدر مقام محموده اشارتدر **الفخر فخری** مقامه جمیع اولیاء
 الله **حضرت رسول الله صلی الله تعالی علیه وسلم** سعادت
 حرمی بنا فحیسی در و انت باطن مقدسندن بومرتبتک در جات
 تلف تقی استمداد ایدر لو چون حق تعالی خلقک کیز لیدر بوصفات
 خلعتن اول ولیه کیور که محرم خلوة ساری حاصل و ناله
 نظرنند کیز لو طوتر بواحوال بیان دکلا در عیانیدر **بیت**
 مرغی که خبر ندارد از آب نلاله منقاد در آب شور دارد هم سال
نش روح چون صفات حمیده روحانی نورانی ایله بر کمال موصوف
 اولسه مستعد خلقوا باخلاق اولور بومقامه علم لدنی حاصل
 قیلر و کشف اولور اگر صفت سمیع کشف اولسه کلام حق و خطاب
 حاصل قیلر اگر صفت بصیری کشف اولسه مشاهده حاصل اولور
 و اگر صفت جمال

فنت جمال کشف اولسه ذوق شهود جمال حضرت عزت حاصل قیلر
 جمال کشف اولسه بقای حقیقی کشف اولان بر صفت قهقری
 همیشه غیری هلاک اولوب بنده باقی اولغه مستعد اولان و کشف
 ذات احدیت حاصل اولان اما کشف ذات مرتبه سنی و لو مقامدر
 هر کیمسه کم بومقام حاصل اولور ایکی جهانده مستغنی اولور **بیت**
 فنا شوکر بقا خواهی ز ملک جاودان بگذر ترا آن پی بود ای جان رسو هم زیان
نش نیجه مستغنی اولسون ایکی جهانده مقصودن و مطلوبن الله کتور مشدر
بیت بر سر کوی عشق تو منزل ماست سیرد و جهان بجله کشف دل ماست
 اینجا که قدم گاه دل مقبل ماست مطلوب هم جهان بیان حاصل ماست
و فقی و آباکم کشف الذات ای درویشی بل کل کم انسان کامل آینه ذات
 صفاتدر چون آینه صافی اولدی حضرت عزت هر صفتله که تجلی ایلر افضل
 متجلی اولور مظهر ذات و صفات اولور بلکه آینه محبوب قائنده
 مطلوب اولور زیرا که محبوب جمال بر کمال مشاهده ایله عاشق **بیت**
 زان روی کنون آینه روی تووم ابدیده تو بر روی تو می نکر **نش**
 بومقامه ایمان عیان اولان و عیان عین ایچنده نهان اولان کفر و
 ایمان اعتباری کتله وصال و هجران بر اوله زیرا کندک فانی اولدی
 تجلی نور یله مستغرق اولدی و غنای کلی حاصل قلدی **بیت**
 بانور تجلی آیت دل و جان بنماید باروی تو روی کفر و ایمان بنماید
 چون ماسی مار فانی ببتد امید وصال و هم هجران بنماید **نش**
 وصول حضرت قول طریقتک دکلا در بل که عنایت بی علت و تصرف
 جذبات الوهیت طریقتک در چون طالب کند و بجای و ارفع
 انک حقیقی و ارفع بدله ایلدی کند وجودی قطره سن بجرری
 نهایت محو ایله بدله دنیا و اخرت بدله ایلدی **بیت**

بیت و آن مرغی که دانه غم عشق خود بیرون زد و کون اشیا را
نثر چون کند و دنیا و آخرت بدل یابدی حقیقت غیر هلاک او
بیت کجا انجا وجود کسی بخاید • غم چون در بر طلس نماید
 به پیش افتاب عالم آرای • کجا ماند وجود ز سر بر جای
نثر وصال حقیق بواراده ال و بر دی • **بیت**
 از عشق ره جو برب آمد جاغم • کفتم نکتی بوصل خود در ماغم
 گفتا اگر وصل مای یابد • دوهیج بهمان تو ناهمه من ماغم
نثر هوای هویت فضا سنده طیر اندک غریز لوفنا بحر ند غوا
 صید و احدیت دریاسنک قطره سیدر و عدم میدانده
 بان و جان آتش در بدیای قطره به پنهان ایستاد **بیت**
 و آن بحر کنایه چو این قطره در کشید • هلم من زید از بهر باقیات
نظم کوکل جان ملالت جانا بد سیدر • وصالی شمعک پروانه سیدر
 چون طالبک و ابر لخی دوست مشاهده سی قوتلندی ظاهر و
 باطنی دوستک محبتی و ر اغیار طوب طوا و لدی **رباعی**
 عشق آمد حوائج اندر دك پوست • تا کرد مرا اتھی پو کرد ز دوست
 اجزای وجود من همه دوست گرفته • فامیت ز من بر من باقی هم دوست
وقفی الله و ایتاکم و قایت الواصلین و المکاشفین و المناهیدین
برحمتک یا ارحم الراحمین **بیت**
 همچو نایب روز پایانی مهر سی • و ز چنین ز در مانش مهر سی
 تمت ای درویشی اگر بوم مقامات و بود درجات عالییه تنها کدو
 حاصل قلمد کسه و یا شیخ کامل و مقتدای و اصل خدمتده او
 لو ب تسلیم تصرفات ادمد کسه و سعادت قوی د کسه **خبر**
الامور عمال قیلاد سن بش وقت تاری جماعتی قیلاد سین

ویداله

بر آئی اوریج طو تا سینتیکو چک یتر سه زکات و ده سین
 ابر سین الی و کدن و دیکدن کجه بخفیه **المسلم من سلم**
من بدیه و لسانه **بیت** لاجم آن راه بر تو بسته شد
 چون دل اهل دل از تو خسته شد **نثر** کجیه اصیك ابر شمر سه
 زیانتک باری طوقیه و کندو که نه صانور سک بولداشکه و فو ککله انی صا
 بلان و غیت و کبردن و حقد و حلالدن و ریاسندن و شهرتدن
 و عداوتدن و نامشروع بر شهوتدن و بدعتدن ابر اغ اولان
 و اناکه و اناکه احسان ایده سین و الیک التند غیر خوش طو کتن
 و جمع اینیاعلیهم السلام ایمان کتوره سین و جمع اصحابی و اولیاء **الله**
 رضوان الله علیهم اجمعین سه و ه سین کور عذاین و صراط
 کوپرو سین و جهنم و صور و حساب و ثواب و عقاب و جنتی
 حق بلا سین و حق تعالی نک دیدارین حق بلا سین و دایم کناهده
 اکوب استغفار ایده سین و حق تعالی نک سنوکه اولان و عامه و
 خاصه اولان انعامن و احسانن لاکا سین و شکر ایده سین و حل
 مدنا قلچه سین و جلالدن حق تعالی نه ویر بر سه قناعت ایده سین
 و خیر لواشله و وریشه سین شدن اوزاق اوله سین بیعه و ثوابه
 یلان سولیمیه سین کند و حالکله اولاسین سوا ایده سنکه سندن
 خلق و حق تعالی راضی اولا و کلانه و کند نه خدمت ایده سین و خوش
 طو نه سینک دایم اولاجک اکوب اکا کوره عمل ایده سین کوکل الله
 کتوره سین و حاجت لرتوره سین کلنه و کیدنه توقف و تکلف
 انمیه سین صوفیک او کلرینه کتوره سین تواضع و مکنسلا
 اولاسین و بالجله او امره امتثال و نوا هیدن احتیاب ایده
 سین و جمیع امور که الله توکل ایده سین **و اسجدی بک و اعبد**

حتى ياتيك اليقين وهذا اضرابك المستقيم

اميد دمره حق رضا بولوب خوتقالي به

واصل اولاسي الله صلي على

محمد وعلى اله وصحبه اجمعين

لعمري الشافعي والحمد لله رب العالمين

تمت الكتاب شريف بعون الله الملك المعين اللطيف

ملك الطالبين والعاشقين والواصلين والكاملين

نحره في شهر جمادى الاخر يوم الثلاثاء وقت الظهر

خمس وسبعين و الف عن يد الفقير عبد السلام رحيب

فقره حضرت مولانا جلال الدين محمد رومي قدس الله سره عن

الشيخ الفاضل

الشيخ الفاضل

الشيخ الفاضل

الشيخ الفاضل

الشيخ الفاضل

الشيخ الفاضل

الشيخ الفاضل

الشيخ الفاضل

الشيخ الفاضل

الشيخ الفاضل

الشيخ الفاضل

الشيخ الفاضل

الشيخ الفاضل

[Faint, mostly illegible handwritten text in a cursive script, likely a continuation of the manuscript on the opposite page.]

حق و لغنی و برکنی بیکدر. زیرا اول حق و لغنی و برکنی عیان
 ایندی **اما** بوجود واحد صفات مناسبتی ایله چوق کورینور.
 حقیقت ذات واحد در قابل انقسام دکلدر. مثلی یوق شریکی یوق
 مانند یوق ضدی یوق همتاسی یوق زیرا وجود مطلق صفات دن
 قطع نظر ضدی یوق زیرا وجود ک ضدی عدمدر. مثلی یوق شریکی یوق
 بومعنی به کم وجود مطلق دن غیر اسماء صفاتی جامع اولق متمعدر
واما ذات صفات عیان اولور و صفات دخی ذات ایله عیان اولور
 نته کم جانشین وجود بولماز و تن جان وجود بولماز البته تن وجود
 بولمخه جان کونک و جان دخی وجود بولوب ذاتنده اولان کمالا تنی
 اظهار اتمکله تن کونک ظاهر باطن کونک و باطن ظاهر کونک. اوله
 اخر کونک و اخر اول لک صورت معنی کونک و معنی به صورت کونک
 خالق مخلوق کونک و مخلوقه خالق کونک البته بربر سنه اولماز
 اوله اوله اوله صورت و معنی بربر **مثلا** زید تن و جان ایله برزید
 تن جان اعتبارده ایکیدر و حقیقتده بربر و باطن و ظاهر و اول
 و اخر حقیقتده بربر **اما** اعتبار مرا تبه چوقدر ذات مطلق دخی
 اسماء صفات ایله بربر **واما** ذات مطلق ظهور اعتبار نجه هر مرتبه
 براد اولور **مثلا** باطن و ظاهر دیرز و اول و اخر دیرز **اما**
 باطنده مشایخ مراتب اعتبار ایدر لرا اما اعتبار بدیر باطن نور
 صفادر بی رنگ بی وصف بی بیان بی نشان بی نهایتدر **نور الانوار**
لا تدركه الابصار در سرخفادر زمان اندن اول زمانده کل
 مکان اندن اول مکاندن کل اول مرتبه احدیتدر جمیع صورتدن
 صفاتدن و اسمدن و رسمدن منزهدر مراتب صورتده و صفاتده
 اولور مرتبه احدیت صورتدن و صفاتدن منزهدر اند مرتبه وار

اسرار نامه مسیح الهی قدس سره

وبه بسم الله الرحمن الرحيم نستعين

حمد و سباس اول عالم غیب الغیوبه کم سرخفاده اولان کمالات
 قدر تنی حقیقت محمدیه مناسبتی سببی ایله عالم غیب الغیوبدن
 وجوده کتوردی **و صلوة و سلام** اول نور پاک نفس ناطقه
 محمدیه به اولسونکم سبب کونین و وجود عالمین در **ودخی**
 یوز بیک دعا و ثنا اول ذات پاکه اولسونکم وجود شریفی نظام
 عالمه سبندر **بوفیق و حقیر** کوردکم خلق عالم صورت و معینک
 و معرفت نفس ناطقه نک معرفتنده عاجز قالمشادر در لودر لو
 مذاهب و اخبار مخالف پیدا اولدی بن ضعیفه دخی غیرت حق
 جوشه کلوب جانب فیاضه متوجه اولوب **بواسرنامه** صورته کتوردم
 عالمه طالب حق اولنه یاد کار که **اولا** بکل ای غیرت کم خلقت عالمین
 مراد ظهور حقدر کم عالم غیب الغیوبدن سرخفاده اولان صفتک
 مناسب وجود لری ایله صورته کتوردی تا کم عیان اوله **سر** معلوم
 اولدی کم بو خلقتدن مراد معرفت الله در **ودخی** حدیث قد سید
 بیور لمشدر کم **كنت كنزاً مخفياً فاحببت ان اعرف فخلقت الخلق**
لان اعرف پس امدی اول عیان اولان وجود واحد در ذات
 مطلقدر وار لغک عینی در اول سبیدن اول مؤمنه فرض اولان

ديك امر اعتبار يدر بي وصفدر وصفه كثر **اما** صورتك وصفاتك
 منشايد چون عالم باطن خفاده اولان سرلري عيان كنور مكد يلد
اول تعين ك بولدي اكا تعين اول ديرلر **وعالم** جبروت و **بحر** اعظم
واسم اعظم **وانزل** ازال **وذات** محيط و **عقل** كل و **حقيقت** محمديه
وآدم حقيقي ديرلر اول سببدن محمد مصطفى صلى الله تعالى عليه
وسلم بيورر **اول** **مخلوق** الله **روحى** و **اول** **مخلوق** الله **عقلى**
 وحق سبحانه و تعالى انك حقه بيوردي **لولاك** **لولاك** **لما** **خلقت**
الافلاك زير انشاء وجود عالمدر ذات اكبردر اسماء ذات صفاتي
 جامعدر **ايكنى** مرتبه كه تعين بولدي اكا تعين ثاني ديرلر **ونفس** كل **وذا**
 البروج و **علم** عالم ارواح و **حواء** حقيقت ديرلر **وعين** اعيان ثابتة دخی
 ديرلر اندنصره **فلك** **نخل** ظهوره كلدي اندنصره **فلك** **مشمري** ظهوره كلدي
 اندنصره **فلك** **ميرخ** ظهوره كلدي اندنصره **فلك** **شمسى** ظهوره كلدي اندنصره
فلك **زهر** ظهوره كلدي اندنصره **فلك** **عطارد** ظهوره كلدي اندنصره
فلك **قمر** ظهوره كلدي **بعد** كره ناره و كره هوا و كره اب و كره خاك و جماد
 و نبات و حيوان و انسان ظهوره كلدي **امدى** كل **اي** **طالب** حق و **اي**
صاحب بصيرت فهم ايله بومعنايى كم بونجه ظهوراتك و تعيناتك **اولى**
 حقيقت انسانيه در وجود بولمق ايجوه نازل ايندي **اسفل** سافلينده
 اخراولدي و جوه كلدي ظاهر اولدي براعتبار ايله دخی تعين باطن
 ايدى **پس** بومعيندن اول و اخرو ظاهر و باطن اولان همان حقيقت
 انسانيه در اول سببدن حضرت رسالت صلى الله تعالى عليه وسلم
 بيوردي **من عرف نفسه فقد عرف ربه** دري و حضرت **مولا** ثابت
 عيني ذاتم عيني ذاتم عيني ذاتم بنم اول مستجمع اسماء صفات
 ديردي و **منصور** صافي اولوب ذاتي اسماء صفاتي جامع كه ريدى

وانا الحق ديردي و حضرت علي كرم الله تعالى وجهه جامع جفرتده **انا الله**
وانا على وانا على ديدى و **باينريد** بسطاي رحمة الله عليه **ليس**
في حبتى سوى الله ديدى و دخی نيجه اولياي كل بومعرفت نفسده چوق
 سوزلر اشارت ابلد يلر جمله سنك سوزلري بربرنه موافقدر هيچ ارالى
 مخالفت يوقدر **پس** **امدى** بواسباب علم وجود انساندر **نعمه** كم برزردالو
 چكردك ايكى ديكسك اول ادى چكردكدر **بتدو** كى چوك ديوادويرسن
 و بوداقلانچي بوداقل ديوادويرسن و دخی پيلر يپراقلنچي يابراق
 ديوادويرسن و چيكي ملنجه چيكي ديوادويرسن و حاملغنه
 چاغله ديوادويرسن و كمالنه ايرچك زردالو ديوادويرسن
 هر مرتبه ده برادويرسن **اما** حقيقتده برچكردكدر **پس** اغاجدن و بوداقلدن
 و ياپراقدن و چيچلدن مراد زردالودر شويلاه كم باغبان ديسله اولوده
 اى زردالو اكرسن اولمسك بواغاجي بن ديكمزدم زيرا اغاجدن مراد زردالو
 بوتقديرچه بوعالمك چكردكي حقيقت **محمدية** در و خلقت عالمدن مراد
 دخی اولدر اول سببدن حق سبحانه و تعالى حضرتي شائسته
لولاك **لولاك** **لما** **خلقت** **الافلاك** ديدى و اماقنقى زردالوكه خامر
 اولسا اغاج و ياپراق اندن يكد زيرا اغاج و يپراق سببي ايله نيجه
 زردالو حاصل اولور املخام زردالو نيكم ياره من اكريره دوششبه
 فاني اولور اندن نسته حاصل اولمز اكر انسان ناقص دخی
 اسفله فالوب جاني طبيعت ظلمتلرندن قور تاريمس حيواندن
 بتردر حق تعالى نلرك حقه **اوليك** **كالك** **الانعام** **بل** **هم** **اضل**
 ديدى **امدى** اكر انسان ايسك صفات حيوانيدن جانكي قورتار
 صفات حقله موصوف اول زير صفات انساني اولدر بويابده
 حضرت رسالت صلى الله تعالى عليه وسلم بيوردي **تخلقوا**

بأخلاق الله تعالى زیرا خلقت عالمی را و وجود انسان در وجود
انساندن مراد ظهور حق در و ظهور صفات حق در زیرا انسان
حق است امین و در **کنز مخفی** که جوهر لری انسانك ذاتی است و اما
کنز لودر نادانیدن بودید یکم جوهر لری صفات حق در **و اما** صفات
حق **ایک قسم** اوزر نه در **بري** لطیف در **وبري** قهر در و یکی صفات
اقتسای ایله مؤمنده کرد که اگر قهر محکمه صرف اولنه عین
لطیف در **و حضرت مولا ناقدس سر** بویابد بیور مشرور که
الله العزيز کند و زنی بلنه اتاسی قافی حلال و کند و زنی بلینه
اناسی سودی حرام زیرا برکشی امر شرعیه اتاسی اولدره جائز
و اگر کند و زنی بلنه اناسی سودی حرام بومعنايه کم اتاسودند
مراد وجودی حاصل اولوب تاکم صفات انسان ایله موصوف اوله
اگر اولسه اناسی سودی و جمله بید و کی عبت و حرام اولور **زیرا**
حلال لقمه دن مراد و اعمال صالحه دن مراد بونلدر که تخم صفات حق
وسيله حق در **پس امدی** معلوم اولدی که برکشی معرفت نفس
ناطقه کسب ایتمه انادن طوغالدن برو جمع بید و کی حرام
و عملی یا ایش **زیرا** عمل یا و عمل تقلید سبب عذابدر
مقامی و بل طاموسیدر **اما** حلال لقمه و حق ایچون حضور قلبیه
عمل کوکل آینه سنی پاک اید بجدر خاصه بودر اول سبب
حق تعالی امر و نفی ایتدی زیرا حق ربدر و حکیم خاذق در
قنی لقمه دن قنی نسنه حاصل اولجا غنی بیور و هر مرضه بر در
شریت بخلشدر و هر قنی مرضی طبیعت طبیب خاذق مرضه
بردر و مناسب شربت ایچمه و غذای مخالفدن صافنسه البته تحت
بولور الا مکر مرض موبه اوله و یا طبیب خاذق دیدی کی ایتمه اوله

مثلا

مثلا **حضرت رسالت صلی الله تعالی علیه وسلم** بیور دیکم قرق
صبح هر کیمکه خالص و مخلص حضور قلبیه حقه عبادت ایلمسه
کوکلندن حکمت چشم لری دیلنه آقه دیش اول سبب دن مشایخ
طریقده قرق کون خلوتده او تورر لری صفات فیح لرندن پرهین
ایدر لر مرضلر نه مناسب عمل ایدر لر چونکه پرهین و عمل صالح ایدر لر
مزاجلرنده کی مرضلر ضعیف اولور و شد کامل کوره واقعا بنصند
بیلکه کم مرضلری ندن اولش همان که بخود لقی شربتین ایچور هاندم
اوصاف بشریتدن خلاص اوله صفات حقه متصف اوله و هر قنی
خته کم طبیب خاذقه وارمه و حکمت کتابی ایله عمل ایتمه
مرضلری ارته مزاجنی ایدره عاقبت اول مرضلرانی هلاک ایده **امد**
ای عزیز کندی بیلک ایله عملی قو وار مرشد کامل استه بول که
کند و لک و بیور لک مرضلرندن قور تیله سن و اگر مرضم بیورین
و عمل دخی قیلورین دیر سک اولا کند و بیور لک عین مرضه
عجبدر صفت شیطانیدر بوندن اولی مرض اولماز **امدی**
کز لو مرضلر واردر که سن انی بیلر سن و خلق صاغ و سالم سن
دید و کینه الله نور سن صاغی و خسنه بی بیلکه ینه طبیب خاذق
کوک یوخه عوام مرضی و مرضك اصلی ندندر نه بیور و ای اول
خته یه کم طبیب خاذقه وارمه و حکمت کتابی ایله عمل ایتمه مرضلر ارته
مزاجنی اذیله عاقبت اول مرضلرانی هلاک ایده **امدی ای عزیز** کندی
بیلک ایله عملی قو وار مرشد کامل **امدی** عزیز من انصافه کل الرعبه
حق ایچون اولسه کک کم **حضرت رسول علیه الصلوة والسلام**
بیور قرق صبح طاعت و عبادت ایدنک کوکلنده حکمت چشم لری
دیلنه آقه دیش **حضرت رسالت صلی الله تعالی علیه وسلم** خود سوزی

کر جلد البته دید و کی اولور و هم سکا بوشاهد تیمری کم بوخه اولیالو
وطالب اول سوز ایله عمل قلایر و مراده ایردلر **بسی معلوم** اولدی
اگر مراد حاصل اولسه ایتمه و کک عمل ریا و تقلید ایتمی امدی
ای انصاف سز کل انصاف ایله بوخه طاعت که قلایر هیچ نتیجه حاصل
اولادی هر کشتی خود کند و زنی بیلور غیره صورتی نه حاجت
سوزی اوز اتدق انصاف اولنه بویتر **امدی بکلای عزیز** تن
مرضلی کی جانک دخی مرضلی وارد در تن مرضلی تن ایله فانی
اولور **اما** جان مرضلی جانله باقیدر تن مرضلینک نهایتی اولدی
کی جان مرضلینک دخی نهایتی یوقدر **اما** انبیاء و اولیا بیور دیر کم
جهنمک قاپوسی یدی بایدر **امدی** بزه دخی لازم کلدیکم انله موافقه
ایدوب یدی باب اوزر نه سویلیه وزه تاکه مؤمنلر و طالب حق اولان
بونلردن صقنه و انلردن قور تلغه چاره اوله **امدی بکلای عزیز**
اول یدی باب کم بیور دیر یدی صفاتدر اول صفاتر مشایخ
اصطلاحنده صفات ناریه دیر لول اول صفاتلرک **اولکی** کبردر
ایکنجی عجبدر **اوچنچکی** کیندر **دور دنجی** شهوتدر **ششجی** غضبدر
والشجی حرصدر **ویدنجی** ناردور و بویدی قاپونک مفتاح محبت
دینادر **و حضرت رسالت صلی الله تعالی علیه وسلم** بیور کم **حب الدنیا**
راس کل حظیته معنیسی بودر که دنیا سومک جمیع کناهارک باشیدر
و شیخ محی الدین عربی قدس سره **العزیز** بیور دیکم یدی طاموی
کزدیم هیچ برنده اود بولمادم جهنم مالکته صوردم کم طامونک
اودی نیجه اولدی جواب ویرب ایتمش کم طاموده اود اولماز
هر کشتی دینادن اودن کند و زی کتورر اول اودیله طامو
قاینار و قزار اول اودا اینجه کیر و کند و زی یانار **و حضرت**

رسالت صلی الله تعالی علیه وسلم دخی بیورر **الدنیا من رعة الاخرة** معنایسی بودر که
دنیا آخرتک انکلا در **امدی** هر کشتی جنتی و جهنمی عمل ایله بولور و دخی مشایخ
بیورر کم نفس اماره یدی باشلواژ در هادر یعنی نفس اماره نک
یدی صفاتی وارد در دیک اولور اول یدی صفات کم ذکر بولندی
امدی ای عزیز غایت پهلوان کر کدر یدی باشلواژ در ها ایله چقشه مکرکینه
حقدن هدایت اوله تامرشد لر نظرنه یتشاه زیر امرشد کامل نفسک
جلادیدر مرشد کامل اتکن الدن قومه کم تاکه دینادن محرم کتمیه سن
کرومرشد رب العالمین در اندن غیری مرشد یوقدر بعضیلر
وسیله ایله تربیت ایدر لر و بعضیلر وسیله صورتنسز عالم غیبدر
تربیت ایدر مجذوب ساکلمر کی شونلر که مجذوب ساکلمر کلامرشد
کامله احتیاجلری وارد کر چطالبحق کند و کند و دن غیرت حق ایله
و شدیل اخلاق ایله ریاضت ایله و ترک غذا ایله زمانه جایزدر
افلاطون کی امانلد و کند و کلندن کجمن ممکن دکلدر مرشد
کامل لازمدر مرشد سزا و لماز حقیقتا بتیل اخلاقدن مراد
اصناف بشریتدن قور تلقدرد ماد مکله بشر و صفندن قور تلغه
صفات حقله موصوفی اولیه **شیخ محمود شبستری قدس سره**
کلشن رازنده **بیت** بشر و صفندن اول بکل فانی که حق اوصافک بودر نشانی
مشایخ کبار بیورر شلردر که خقه وارنجه یول ایکی آدمدر بری کلد و کلندن
کجکلدر و بزی دخی حقله بقاده بولمقدرد ماد مکله کند و بی و عالی
اولک غیر حقدر او تمیه هر کز معنی قاپوسی لچلیه کند و بشریتدن
کجکه فانی الله دیرلر و حقله باقی اولمغه بقا بالله در لر و حقیقتا
بتیل اخلاق دخی بوک دیرلر و مجذوب ساکلمر دخی مرشد لازمدر
باطنی ظاهره تطبیق ایچیه زیرا اکثر مجذوب ساکلمر تجلی ذاته

مظهر و شرر اول حاله نه علم و نه عليم و نه صورت و نه معنى
و نه اخيرت و نه دنيا و نه حق و نه باطل و نه كفر و نه ايمان و نه صورت
و نه وصف و نه نشان و نه بيان قالور **كانه** بر آوج توز ایدی
خفاك تجلیری یلرینه قارشود و شدی صاور لدی کتدی
هیچ کند و نک والخی توز لرندن نسته قالمدی **همان** **قاله**
کرجه انده علم اولماز اما عینی علم در علم اولدوغی بومعنی **درد**
زیرا علم عالم کرک و معلوم کرک وجود عالم محوف اولسه نه علم
قالور نه معلوم قالور اگر حق اثار لری تجلی ایلسه و یا صفاتندن
تجلی ایلسه و یا تجلی صوری واقع اولسه معارف اول تجلیده
اولر زیرا بونجه انوار الهی و بونجه تجلی و هر تجلیده بونجه معرفت
حاصل اولور و هر تجلیده جهت مناسبت ندر و بونجه تجلی دیرلر و
انوار مختلفه رنگ رنگ اولمغه جهت مناسبت ندر بیلکه مرشد کرک
مجدوب بالک اولسون کرک مجذوب غیر بالک اولسون **البتة**
مرشد لار ندر شونلرکم ایکی جهان قفا جور دیلر محتاج لردن
یا شونلرکم طبیعت ظلمت لری ایچده محبت دنیا مناسبتی ایله
در لودر لو اودردن نورانی و ظلماتی زنجیر لرایله بخلمشلردن
انلر خور فرض عین در **امدی ای عزیز** بویله بیلکم بودینا
بریا کینه قریدر یوزی نقابلودر در لودر لو لباس لرایله
التون وانجو ولعل و یا قوت ایله مزیندر و سحر چوبوغی
النده در کندوی مکار لعله مجوده کوسترد هر مکاره بونک
مکر و حیل سنه الدندی همان سحر چوبوغی ایله چار یار
و کیمین اشک و کیمین ایت و کیمین خنزیر و کیمین یلان و کیمین میمون
و کیمین آبی ایدر حاصل کلام جمیع صفات حیوانی ایله موصوف

ایدر **اما** آدم اوغلن لری بوسحرک تاثیرندن مست اولوب کند و حال
بی خبر لردر آه اگر بوحاله ایکن بر خضر مانه یتشمز ایسه و حیات
آبنی ایچور مزایسه و آب حیات صوبی ایله وجود لرده اولمکر
یومار نسه شویله کم بوحال اوزره قاله لر اول زمان که صبح
قیامت اوله بود نیانک غفلتندن اویاندر کند ولرین بوقبیح
صورتلر ایله کوره لر فریاد و آه و شوب چوق پشمانلق ییله لر
اما فایده سی اوطیه زیرا تبدیل احلاق صفات بونده اولور
اول عالم بقادر انده تبدیل اولماز **الامکر** بود نیاده ایکن برانسان
کامله ایشوب اکا معرفت آبنی ایچور جمیع وجود لرنده اولمکر
معرفت آبی ایله یویه و اکینه لباس پادشاهی کیور که اول صفات
حقدر اگر تمام اوصاف بشریتدن قورتیلوب اوصاف حقله مو
اولدی ایسه یعنی فنا فی الله اولدی ایسه اول زمان که صبح
قیامت اوله کندوی حقله باقی کوره ایکی جهانده خقدن غیر
نسنه کور مینه **شیخ محمود شبستری** رحمة الله تعالی پور **بیت**
صفات ترک ایدر ایسک صفاتی **تأثیر** تبدیل ایدر سن ذاتی
اگر حقله ايمان و انبیای و اولیای سوسه و اقرار ایلسه
و اولیا همتی ایله صفات قیحه لردن قوت ایلسه و صفات حمید لری
کند و یه عادت ایلسه آخر وقتنه دکی اول حال اوزره اولسه
کند و زنی نورانی مقام لرده و کوشکلرده و صحرالرده و کلزار لرده
و باغچ لرده کوره و صحت لری خوب و مکمل و غلمانلر و خور لراوله
اما نه مقدار اخلاص و اعتقاد لری و ارایسه مقام و مصالح
اکا کوره اوله زیرا حق سبحانه و تعالی خضر جنتی جهنمی انسانک
صفاتندن یارادر صفات نوریه دن جنتی خلق ایدر صفات

نار تیه دن جهمنی خلق ایدر و صراط طریق اولیادن خلق
 ایدر حق تعالی کلام قدیمده بیوردی **فمن یعمل مثقال ذرّة**
خیرا یره **ومن یعمل مثقال ذرّة شرا یره** مثلاً یرکتی بود نیاده
 تقوایه رعایت ایلسه تقوا صفتنه لباسدن خستده تقوا سنه کوره
 نولفی لباس ترکیه و نه مقدار حقندن غیریدن کوکلی صافی ایلسه
 اول مقداری بوجه مقاملره و صحرالره کندوی کوره و نه مقدار
 کندویه صفات حسنه لری عادت ایلسه صفات ثلینه کوره مناسب
 کلزار لکوره و نه مقدار اخلاص ایله ذکر ایلدی ایسه اول
 مقداری باغلو و بخی لرو کمالیله اولمش بمش لکوره و نه مقدار
 اخلاق حسنه یی کندویه عادت ایدندی ایسه اول مقدار
 خوب و مکلر و غلمانلره مصاحب اول و نه مقدار بونده بکراسر اول
 سترحقندن واقف اولدی ایسه اول سر لری بکرخوب و حوریلر
 اول و نه مقدار فرض غمار قلدی ایسه اول نماز لره کوره لطیف
 اثره بنه و نه مقدار نماز ک سنترنی حضور قلبیه فیلوب
 رعایت ایند ایسه اکاکور لطیف ایرنمش و لطیف او یانلر
 ایله او یانلش جمیع لوازمی مکل و مرتب اول و نه مقدار نمازه
 کوکلنده حقندن غیر ییاد قلدی ایسه اکاکور اکاکور براقلر
 ونجه در لو انوار برق لامعلر حقندن تجلی ایلیه و نه مقدار
 عشق الهی کوکلنده غلبه ایلسه حقندن غیر یی او نوتسه
 اکاحی ساقی اوله نور دن قدح لرو نور دن شراب ظهور صوفی
 ویره ایجد کده خفاک تجلیلندن مست اول حقندن غیر یی
 کورمیه اول نور لره شرابا ظهور ایدیلر بومعنی به کم شراب
 مست اید بچیدر یعنی حقندن غیر یی کوکلدن او نوتد بچیدر
 و ظهور

و ظهور دیمکدن مراد یعنی حقندن غیر یی کوکلدن اید بچیدر
 اگر بود نیاده کوکلندن معرفت الله ایرمخی اقدی ایسه انده کوکل
 التندن سود ایرمخی آقه و قلبندن قویان صفادن بال ایرمخی
 آقه و حقندن غیر یی او نوتسه صفات حقله موصوف اوله
 انده تحتی التنده آب حیات آقه بونده اتید و کی حق فکر لرانده لعل
 و باقوت و جوهر لرو مرجانلر اوله اگر بودید و کمز صفات لری قلب
 صفا صافیده اولسه هر نلکم کوزینه کور نشده نور دن مقاملر اوله
 اگر بونده حقندن غیر یی او نوتسه انده حقندن غیر یی
 فانی کوره کندوی حقله باقی کوره **ای طالب نفس ناطقه** وای
 طالب حق کل که **کنز مخفی نک** ستری بلندی کم ایکی جهانده سندن
 اوز که سننه یوق دنیا وجود ک سببی ایله وجود بولور و آخره
 صفات ک سببی ایله وجود بولور بودید بکمز احوال انسا کماله
وایکی جهان فخری محمد مصطفی صلی الله تعالی علیه وسلم نلدر
 و سایر انبیا و اولیایک مرتبه سی و مقامیدر اول سبیدن
 حق انوک حقندن **رحمة للعالمین** در دیدی امدی ای عزیز من
 عمل خیردن ضیای نور حاصل اولور و عمل شرندن نار ظلمت
 حاصل اولور اما اعمال خیر و اعمال شر غدادن و مصاحبندن
 حاصل اولور اول سبیدن امر و نفی فرض اولدی حق تعالی
 حضرت ربه و عالمدر فتنی غدادن نه حاصل اولد و غنی بیلور
 اول صفات ک خود اثر لرنی بکرایتدک اصطلاح مشایخه خیر عمله
 صفات نور تیه دیرلر و شر عمله صفات نار تیه دیرلر چون اول صفات
 غدادن و مصاحبندن حاصل اولور کر کدر کم طالب حق اولانلر
 اول اصل غدادن و اول اصل مصاحبندن صافنه لرمشلا شراب

حرام اولدیغنه سبب اولدرکم شهواتدر و مقستی در فرجی
بر لحظه در فرجندن قساوتی ارتقادر و صحتندن مرضی
ارتقادر ایجنی جور و ذلیل و فقیر ایدیدر و طلب حقدن
آدمی کری قویجیدر و آدمک کوکله گبر و حسد و بغض
و کین و محبت دنیا و شهوت و تفتی ویریجیدر حاصل کلام
جمع صفات ناریه لر و صفات ردیه لر اندن حاصل اولور اول
سیدن ادی امه الخبائثدر و خنزیرانی حرام اولدوغنه
سبب اولدرکم پینه فی غیر تسز و بی عار ایدیدر وایت
اتی حرام اولدوغنه سبب اولدرکم پینه فی جکشدیریجیدر و شهوات
نیدر و کدی اتی حرام اولدوغنه سبب اولدرکم پینه فی کوخی ایدیدر
و صیجان اتی حرام اولدوغنه سبب اولدرکم پینه فی حرص دنیا ایدیدر
و ارسلان اتی حرام اولدوغنه سبب اولدرکم پینه فی تکبر ایدیدر
و قایلان اتی حرام اولدوغنه سبب اولدرکم پینه فی عجب و غضب
ایدیریجیدر و صرلان اتی حرام سبب اولدرکم پینه فی
اوغری ایدیدر و ایو اتی حرام اولدوغنه سبب اولدرکم
پینه فی فاسقی ایدیدر و میمون اتی حرام اولدوغنه سبب
اولدرکم پینه فی ایکی یوز لو ایدیدر و دلکواتی حرام اولدوغنه
سبب اولدرکم پینه فی حیلله کار ایدیدر و ییلان اتی حرام
اولدوغنه سبب اولدرکم پینه فی شهواتی ایدیر عداوتن
و برودتن و ریاسن زیاده ایدیدر و قوریغنه اتی
حرام اولدیغنه سبب اولدرکم پینه فی الحاده میل ایدیدر
حاصل کلام شونلرکم منهیدر صفات قبیحه لردن او توری
منهیدر و شونلرکم حلالدر صفات حسنه یه قوت ویرد و کندن
او توری

او توری حلالدر **مثلاً** قیون اتی حلال اولدیغنه حکمت
اولدرکم بیه فی حلیم ایدیدر و قوای اسلامیه یه قوت
ویریجیدر و توق اتی حلال اولدیغنه حکمت اولدرکم عقله
و کوزه نور ویریجیدر و قاز اتی حلال اولدیغنه حکمت
اولدرکم بیه فی جسمنی و لباسنی پاک طومغه قوت ویریجیدر
و اوردک اتی حلال اولدوغنی حکمت بودرکم بیه نک کوکلی
جمع ایتدیریجیدر و صفات نفی خواطر در و کولر جن ائی
حلال اولدیغنه حکمت اولدرکم ذکر حق و فکر حق قوت ویریجیدر
زیرا صفت ذکر قلبی در **حاصل کلام** شونلرکم حلالدر صفات
حسنه یه قوت ویریجیدر و شونلرکم حرامدر صفات ناریه یه
قوت ویریجیدر زیرا انسان لطف و قهری جامعدر و عالم رخ
لطفله قهردن مرکبدر اشیانک بعضیسی لطفه مظهردر و بعضیسی
قهره مظهردر بونلار غذا اولوب انسانه تشویرلر زاتلرنده
اولان خاصه لر وجود انسانده ظهوره کلور زیرا وجود انسان
ایکی عالمک آینه سیدر اول که ایکی عالمده وارددر انسانده
دخی وارددر عقلی و نطقی وارکم اون سکر بیک عالمده یوقدر
اگرچه صورتده و صفاتده بونلار اولان صورتدن و صفاتدن افضلدر
اما بو ایکی صفت حقدن غیری ده یوق بو وجود انسانی حقد
صفاتی خزینه سیدر مظهر جامعدر و خلیفه حقد ر قولا
تعالی و خلق آدم علی صورته صورتدن مراد صفاتد چون
وجود انسان لطف و قهری جامع اولدی اول سبیدن صور
و صفاتده ایکی در قلبه قلب دیرلر منقلب اولدیغندن
او توری ایکی یوزی وارددر بر یوزی عالم صورتدر و بر

و بیوزی عالم معندر ایکی جانبہ مایلدر ایله اولسه انسان
اولان کاملر ایله مصلحت ایتمک کرک تاکہ قلبی حقہ مایل اوله
اگر عوام ایله مصلحت اتسه قلبی عوامک صفاتنه مایل اولور
دور زمان ایله عوامک صفاتی کندوزنه عادت ایدر اولدجی
عوامدن اولور **شیخ محمود شبستری** رحمۃ اللہ علیہ بویست
عوامیله اوتورسج اولور سک نہ مسخ اولوق بکلی نسخ اولور سک
وخصرت مولانا خداوند کار دخی بیور مشرکم بر لحظه عوامله
مصلحت ایتدم یدی کون عشق فرو ننده تمامندہ اوتوردم
هنوز دخی برودتم کتمدی **امدی مولانا** **حضرت لری** بویله
بیور یحیی قیاس ایله کہ غیرینک حالی نہ اولاقول **تعالی شیطانی**
الانسی والجن امدی انس شیطانی بونلردر زیر اکند و لزلالة
ایجرہ در لر و مصلحت لرینی دخی ضلالتہ دعوت ایدر لر بونلرک
شترندن اللہ صغمتق کرکدر بونلرک شترندن اللہ صغمتق
فرض عین در **قل اعوذ برب الناس** سورہ سی بونلرک حقندہ
نازل اولمشدر دولت و سعادت اول کشنک باشنده در کہ بونلر
ایراق اوله زیر انس شیطانی شتری زیاده در حق شیطانی
شترندن اول سبیدن حق سبحانہ و تعالی کلام قدیمندہ
انس شیطانی اول یاد ایتدی و دخی بکلی ای عزیز کم سبب
سعادتہ و سبب شقاوتہ ایکی نسنہ دخی وارد بری سوزدر
وبری فکر در بو ایکیدن بریسی بو کم سوز وار کہ اولوی
دری ایلر و سوز وار کم دری نی اولو ایلر **مثلاً** کافر اولور
حق سبحانہ و تعالی انلرک حقندہ **میتون** دیدی برکز
لا اله الا الله محمد رسول الله دیسه اولو ایکن دری اولور
واکر بر

144
واکر بر مسلمان حقہ انکار ایلسه انک جانی دری ایکن
اولور **امدی** ای عزیز ذکر حق ایلمک و حکمت الھی سونلک
وانبیا و اولیای سونلک روحک غذا لریدر هر قنقی
کشنک جانی بو غذا الردن صفا ایله اول کشنک جانی خسته
اول کشنی شول خسته بکزر کم طبیعتی بوزلشی اوله لطیف
غذا الردن بورننه قو خوتیشنه بورنن طوبار اول لطیف
قو خودن فچار اگر هیچ یمسه اولیدر البته دری اولان
جان غذا سز اولماز **حضرت رسالت صلی الله علیه وسلم** بیور
و ثمرۃ الغواد ذکر الله کوکل عیشی ذکر الله در دیدی اول
خسته غایت خسته در کم باشی اوچنده یمنلر طور یکلدن صفای
اولیه اما سوز لر اچنده لغو و لطیفه و حشرات و مالا بغی
سوز لر و بمشدر اچنده پلید و کورن و بیان اخلاطی
کسدر بو مقول بمشدر ایله جانور لر غذا النور لر انانه
غذا اولماز لر و انسان اولان بونلرک کبی مشرک هیچ
میل ایلمز کلاک امدی اول سبب سعادت اولانک **برسی**
دخی فکر در کم بیک ییل طاعت ایملدن بر ساعت فکر ایلمک
افضلدر **وخصرت رسالت صلی الله علیه وسلم** بیور
بر ساعت فکر ایلمک بیکدر بیک ییل طاعت ایتکلدن ونه
دخی اول فکری ایلمک فرضدر زیر حق سبحانہ و تعالی حضرت لری
کلام قدیمندہ بیور دیکم **تفکروا فی خلق السموات**
والارض حق تعالی بیور دی برلرک و کوکلرک براد لما سنده
فکر ایدہ وز بو فکر بزه فرضدر امدی عزیز من برلرک
و کوکلرک براد لما سندن مراد وجود **حضرت محمد مصطفی**

عليه الصلوة والسلام ودخی حق سبحانه و تعالی **اولا لاولاد** **ما خلقت**
الافلاك دیدی مراد وجود انسان در اقامت مجموعدن اکمل و اشرف
 اولاد بنعدن او توری اول خطاب **حضرت محمد مصطفی صلی الله تعالی**
علیه وسلم لایق اولدی پس خلقت عالم دن مراد وجود انسان در
 وجود انسان دن مراد حق عیان اولمقدر **حقك** عیانی صفات که در
 و صفاتک عیانی ذات ایله در **امدی** ای طالب حق کل وجود که
 شهرنده کور آره فکر ایله **حقك** صفاتک ندن نه وار **مثلا**
صفات حق اولدر **واخر در** و باطن در **وظاهر در** و
حی در و مرید در **ومتکلم در** و **علیم در** و **حکیم در** و **کریم در**
ورحیم در و **سمیع در** و **بصیر در** و **قهار در** و **غفار در**
 و بصفاتکون غیري نه قدر صفات حق وار ایسه جمله انسانک
 وجودی شهرنده وار در مثلا خلقت علل دن اول سن
حضرت رسالت علیه الصلوة والسلام بیور **اول ما خلق الله**
روحی حقیقته نظر اول سن و صورتی نظر آخر سن **قوله تعالی**
لقد خلقنا الانسان في احسن تقویم ثم رددناه اسفل
سافلین ظاهر سن وجود ایله و باطن سن روح ایله روح
 کز لودر کوز لودن و اشکاره در هر کوز لوده بومعی به کم
 سن سنی کور رسن که در یسن جانک وار لغنده شک
 یوق کز لودن ای جانک در و نیجه در کوز و سن بق تقدیر
 حقیقتا اول سن و صورتا آخر سن وجود ایله ظاهر سن
 و جان ایله باطن سن و حیاته **حق** سن و ارادت ایله **دیر**
ومتکلم سن و **علیم سن** و **حکیم سن** و **کریم سن** و **رحیم سن**
وسمیع سن و **بصیر سن** و **قهار سن** و **غفار سن**
 اگر بومعرفتک

اگر بومعرفتک

اگر بومعرفتک وار ایسه کوکل کوزن آج طلب ایله کور که
 جمیع صفات حق سننده عیان و بیان اولیدر **امدی**
 ای طالب حق سن کور کم صفات جامع ذات قنده ایتمش
 اما سن سننده عاجز سن **جمل ایله** و ظالم سن **حق** و **تکلم**
 کافره **حق** و **تدوکی** ایچون کافر دیر لر لغنده کفر دیوار تملکه
 دیر لر ای **حقك** وار لغنی و بر لکنی عیان کور **حی** و **شهادت**
 ایدیحی مومن کل جان کوزنی آج کور که صفاتی جامع ذات قنده در
و حضرت رسالت صلی الله تعالی علیه وسلم بیوردی **من عرفه**
نفسه فقد عرف ربه و حضرت مولانای روم دخی بیور
بیت عینی ذاتم عینی ذاتم عینی ذات **بنم اول مستجمع اسماء صفات**
و یونس امرم دخی ایتدی
 بننده **ایدر** کنج **ستره** ایله **دیم** **اخ** **سزیه** کور او **توری** **حق** بنده بولم
 بنده بولم بنده کور **دیم** **بنم** ایله **بن اولانی** **صورته** جان اولانی **کم** ایدون **کن** **سلام**
امدی ای طالب حق کوکل کوزنی آج جسمه و جانکه نظر ایله کور **تم**
جسمك اصلی ندندر و **جانك** اصلی ندندر **امدی** عزیز من
جسمك اصلی قاندر و **صفار در** و **بلغدر** و **سواد در** بودورت
چار عنصر ایله قایمدر **و چار عنصر دورت** طبیعت ایله قایمدر
ودورت طبیعت کم حرارت و برودت و یبوست و رطوبتدر
و بودورت طبیعت بودورت **اسمه** قایمدر **و بودورت**
اسم حقك ذاتی ایله قایمدر ذات اسم ندندر اول
دورت اسم بولردر **حی** در **سمیع** در **قادر** در **مرید** در
شیخ محمود شبستری **رحمة الله کلشن** رازنده بیور **بیت**
عناصر صورتیله درت **اسمك** **بولار** دور **اصولی** جسم و جانک

غاصدن کورندی حسن اسما که ذات حق انکله در ماست
امدی ای طالب حق جسمك ذات الله ايله قایمدر روحك روح
الله قایمدر قوله تعالى خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ طِينٍ ثُمَّ جَعَلَ
نَسْلَهُ مِنْ سُلَالَةٍ مِنْ مَاءٍ مَهِينٍ ثُمَّ سَوَّاهُ وَنَفَخَ
فِيهِ مِنْ رُوحِهِ امدی عزیر من ذانك ذات الله ايله قایمدر
و روحك روح الله قایمدر و سید نسیمی سوری بیت
ذات ایلیم صفایله قدر ایلیم بر ایلیم کل شکر و تیا ایلیم بن بوجھانه صغیر
وجود عالم حق نور ایلیم موجوددر قوله تعالى اللَّهُ نُورُ السَّمَوَاتِ
وَالْأَرْضِ قَالِ عَلَيْهِ السَّلَامُ خَلَقَ الْخَلْقَ فِي ظِلِّهِ ثُمَّ رَشَّ عَلَيْهِ مِنْ نَوْرِهِ
نور صفت وجوددر و ظلمت صفت عدمدر و احدیتر الله وجود
ذات الله موجود نور الله وجود عالمدن اوج نسته طوغدی
انلره موایلد ثلثه دیر لر اول موایلد ثلثه نك بری نباتدر
وبری حیواندر و بری انساندر و بوموایلد ثلثه نك انا و
یرانادر بومقالیده ثلثه مناسبتی ایلیم ظهوره کلور مناسبتك
اصلی بوم حق دیلد بکم عیان اوله همان جمالندن نقابن کیدری
جمالی نورندن عرش وجود بولدی و شوقله حرکت کلدی و حقك
جمالی نورینك پرتوندن فکلمر وجوده کلدی و عرشك حرکتندن
فکلمر جنبشله کلدی و فکلمر جنبشندن کره نار کرم اولوب
حرارتن یر یوزینه صالدی بوجھارتك گرمندن دریالردن
بخار حاصل اولدی هوا به اغدی و هواده رطوبت ایلیم جمع اولدی
بر ورت حاصل اولدی بغمور اولدی بره اندی هماندم یردن
نبات ظهوره کلدی و کنشك حرارتی رطوبتی هوا به چلدی اول
نباتدن فضله اولان بغمور و چه اولدی و چه هوا به اغدی
کنش کرم اولوب

146
کنش کرم اولوب نباتده اولان رطوبتی دخی هوا به چلدی
رطوبت مناسبتی ایلیم نباتی دخی بیلیم چلدی نبات بیودی
حیوانه غذا اولدی و نبات و حیوانه انسانه غذا اولدی
وجود انسانده قان اولدی اول قان انه رحمند و شدی
قرق کونده ات اولدی و یورک یرند بر دملاه آل قان ظاهر
اولدی اکا کولک دیر لر دور زمانله اعضا بخلر همان که اعضا
بخلدی قان اعضا به یورد بعدد دریلور مدتله طوغر و سور
عقل اولور اعضا بوسیوب ثرقی ایتد کیم عقل و ادراک ارتز
قرق یاشنده وارجه قرقنده هر نه قدر ذاتنده کمال قایل
ایسه ظهوره کلور اما انده اجمال اتدی اول سبیدن نزل
ایدوب وجوده کلدی تا که اول اجمال اولان صفات حقل وجود
سببی ایلیم کمال بولدی اما بوصفات حیوانیلر بعض صفات
حقه حجاب اولدیلر جان دخی بو طبیعت حیوانیلر ایلیم محسوس
اولمش ایدی چون کند وزنی بو ظلمتار ایچنده کوردی
انسیت از لیته یی اکلدی و زاری قیلوب حقدن درمان استدی
حق تعالی حضرت ارحم الراحمین در رحم ایدوب اسر کلدی و
بره دو انامه و شتجیلر و خبر جیلر کوندردی و نامه ده بیوردیم
صفات قبیحه لرله موصوف اولان غذا لردن یمیه وز و صفات رذیه
ایلیم اولان انس و جنندن قاجوب حقه صغوز و محبت دنیایی
کولکدن کیده روز حقدن غیریه محبت ایتیمیه وز محبت دنیایی
باشدن ایباغه دکنی پاک غسل اید و تا که بوقیل دی بو نمادی
قالمیه و کونده بش وقت نماز ده محبت دنیادن ال و یوز
یوبیه وز و محبت دنیادن یوز چوپروب و حقدن یکا منوجه

اولوب جمال قبله سنده یوز طو توب حقدن استمداد طلب
ایده وز شیاطینک شترندن خلاص اولدیغنه شکر و ثنا لایکه
طبیعت ظلمتارنده قالمیوب وجود حیواندن فور تبلوب انسانه
یتشوب انسان اوله وز و لباس پادشاهی کیوب ایکی جهانه
پادشاه اولوب وجود انسان مملکتنده کوکل شهر نجات تحت و سلطه
خلیفه قبله وز و عقلی وزیر و کوزی جاسوس و قولای
قراول و دمدار قیلاوز و قدرت لشکر نی معاون و یروب
اثبات قیلجنی قوشاده وز و دخی بیوردیکم حقدن صراط
مستقیم و انبیا و اولیایه و یرد و کی نعمت لری استیه وز
غضب سز و ضلالت سز اوله وز تاکه نعمت لری زیاده ایده
صفات ناریه ظلمتارندن و صفات نوریه ججا بلرندن قورتان
کند و نک محبتدن غیر محبتی کوکلزدن کیده بونیتلر
اوز رینه نماز قبله وز و اوج دوته وز و حجه واره وز
وزکات و یره وز تاکه دیکلر یر قبول اوله بوا فاعال الخوتعا
خستندن بنه دوا در هر کم طبیب حاذقک نخی ایتد و کنده
پر هیزار ایلسه و امر ایتد و کنی یرینه کتور سه بو ظلمتارندن
کند و ینی قورتان حقه وصول بوله ایکی جهانه خلیفه حق
اولوب پادشاه اوله و دخی بیوردیکم عبرت نظری ایله یر
یوزنه نظر ایده وز و یر یوزنده اولنلر نیجه اولور لر و نیجه
در یولور **قوله تعالى انظر الى اثار رحمة الله كيف**
يحي الارض بعد موتها و خست رسالت صلی الله تعالی
علیه وسلم بیوردیکم **من لم يعرف الحكمة فهو عتي في معرفة الله**
تعالى یعنی هر کم حکمت بیلمه معرفه الله ادر دکل پس امدی

معلوم

147
معلوم اولدیکم حکمت بیلمن الله بیلمن امدی بنه لازم اولدیکم
حکمت الهیدن حق بیلدرد و کی مقدار مؤمنلر خبر و یره و ز تاکه
فائده ایده لر **امدی** ای طالب حق تعالی یر لری و کوکلری و جابر عنصری
جمیعاً وجود عالم اسباب الهیدن قلدی و کارخانه الهیده اوج
اشلور بری نبات و بری حیوان و بری وجود انساندر بو
اوجنک حیاتلر نیک و وجودلر نیک منشائی صودر و خست رساله
صلی الله تعالی علیه وسلم بیورد **کل شیء من الماء حي** پس متشائی حیاتدر
وصفات حقدن و یر بتور بجیدر و بیل تانه لبجیدر و او د بیو بجیدر
و بشر بجیدر و کوکلر سعادت و شقاوت و عمر و حسن کوزی
و یا چر کفی اوله و قلدی اوزن و یا قصه ی اوله و طوائف اجناس
و اثنالق و یا ذلق و محبت و غوغا و حرکت و سکون و فقر
و غنا و کفر و ایمان بو جهاله کم ذکر اولندی کوکلر حرکتلر
و یلدر لر ک جنبشندن حاصل اولور و خست مولانا قدس
سره العزیز بیورد **مصرع** مزیم و مرای بی خیلان می کشد قلابرا
باشد یاز و دیمک اصلی بودر اما کوکلر طقوز در بر نیسی
صافی نورده هیچ یلدری یوقدر **اکا فلك اطلسی در لر** و یر
دخی **فلك ثوابت** دیر لر ذات البروج در و اصطلاح مشایخ
عالم ارواح و عین اعیان ثابت دیر لر بو فلك یاب یاب دوندو
اوتری **فلك ثوابت** دیر لر اوجیوز الشمس بیک ییلده بر کزدور
ایدن نقوش عالمک نقاشیدر ماباقی فلكر قلمدر و وجود
عنصر و یدر و صور مرکبدر و عالم کتاب حقدن دست
قدت ایله بوا فلاک حرکت کلوب بودرت عنصر کتابنده
بو صور تکریم خطوط الهیده نیجه دیلر سه یازر مانعی یوقدر

حق سبحانه و تعالی بوافلاك و نجومك سیرانی مناسبی ایله
 بو عالمی ییله برکن اولدر و وینه دیر کورر بو عالمک بریلی فلک
 ثوابتک برکن دوریدر **اما** خلق عالم حسابلرن بیلک ایچون
 کونشک بر دورینه بریل دیرلر کنش دوری حسابنج بیک یی
فلک ثوابتک بر کونیدریدی بیک یی هفتقه سیدر و اوتوز
 بیک یی بر آیدر و او حیور القش التی یی بریلر **امدی ای**
 صاحب بصیرت کله حکمت الهی به نظر ایله حق تعالی وجود بنائی کنش
 دوری حسابنج هر کون و هر ییل اولدر و کرو مثلنی خلق آیدر
 قوله تعالی **ان الله قادر علی ان یخلق مثله** بعده **منها خلقناکم**
وفیهما نعیدکم ومنهائخرجکم تارة اخرى قادر قدرت
 و مقدر لازم مدر نته کم فاعله فعل و مفعول لازم در حق تعالی
 حضرتی عالمی یکی یکه یاره در خلق جدید دید و کندن مراد اولدر
بو فلک ثوابت اون ایکی بروج اوزرینه در ویدی یلدر دن
 غیری مجموع یلدر بو فلک ثوابتده طور لر **افلاک جسم**
 بسیط در اول سیدن دنیا کو کشف کورینور لر بونلردن
 غیری یدی فلک وار هر بریده بریلر وار هر بری بر طائفه
 منسوب و مرتبدر و هر برینک بیک ییل حکم وار در و هر
 برینک بر در لوادی وار در **یدنجی فلک** اولان یلدر کادی
زخار مشایخ و قلعه اهلرینه و خسته لر و بند لر و اواق
 ایاقا و حیوانلر منسوب و مرتبدر شول وقت که زحل خوش
 حال اوله اکا منسوب اولان طائفه دخی خوش اولور **التنجی**
 فلک یلدرینه **مشتری** دیر لر علمایه و فضلیه و مفتیلر و مدر
 و قاضیلر و اماملر منسوب و مرتبدر **شنجی** فلک یلدرینه **مرنج** دیر
 امرایه و سپاهیلر

امرایه و سپاهیلر و او غریلر و حرامیلر و جلا دلر و قصاب لر
 و قان دو کچیلر و شریرلر منسوب و مرتبدر **درنجی** فلک
 یلدرینه **شمسی** دیر لر پادشاهیلر منسوب و مرتبدر **اوحنجی**
 فلک یلدرینه **زهرة** دیر لر خوانلر و او غلندر و چنگلر لر
 و سازنده لر و کوبنده لر منسوب و مرتبدر **ایکنجی** فلک یلدر
عطارد در لر خزینه دار لر و دفتر دار لر و اهل قلم و نقاشلر
 و شاعرلر منسوب و مرتبدر **وبرنجی** فلک یلدرینه **مر** در لر
 و زلیه و عوامه منسوبدر و هر ییل زک ایکیش بری وار شمر ایله
 قمرک بر بری وار هر قنقی یلدر سیر آیدر کن کند و یه منسوب
 بر جله کل شرف و سعادت بولور اول ییلدر لر منسوب طائفه لر
 رفاهیت ایچنده اولور و هر قنقی یلدر سیر آیدر کن ضدی
 بر جنده واقع اولسه ضعیف و بال و نکبت اولور و اکا منسوب
 طائفه عاجز و خور و ذلیل اولور و ایکی ییلدر بر برینه مقابل
 دوشلر و یا ترتیبعه بولنلر یعنی فلک دورت بختلر
 بولنلر لر انلر منسوب طائفه بر برینه عداوتلر اولور لر **مثلا**
 زحل مشتری ایله مقابله ده و یا ترتیبعه بولنلر لر مشایخ
 و علما ار اسند عداوت اوله **و اگر** تشلیشده بولنلر لر بواکی
 طائفه نک ار الرنه محبت اوله و علما نک اکثری فقیر الحال اولور
و اگر تسدیسده بولنلر لر ار الرنه یاری دوستلق اوله و بعض
 علما فقر میل آیدلر و ایکی ییلدر بر بوجده واقع اولسه لر
 اکا قران دیرلر اول ایکی طائفه نک ار الرینه قتال اوله بو **افلاک**
 انجم براد یللدن برو بوجال اوزرینه سیر آیدر لر امر حق برینه
 کتور لر بو ییلدر لر سیر آیدر ییلدر بر برینه مخالفت دورلر

و بری بریله کاه تسدیسله و کاه تثلیشه و کاه تربیعده و کاه مقابله
 و کاه مقارنتده اولور لر اول سببده احوال عالم دخی قرار او زنه
 دکالر در **اما** برکیشی کم عالمده وجوده کلسه اول طوغدوغی و قنده
 هر قنقی بچده که طوغه اول برج قنقی ییلدنه منسوب ایله
 اول کیشیک ستاره سی اولدر اول ییلدنه طائفه منسوب
 ایسه بوکیشی اول صنعت مشغول اولور اکا طالب اولور **اکر طالع**
 سعدا کبر ایسه اول طائفه اراسنده عزیز اولور **اکر طالع**
 نحس اکبر ایسه اول خور و ذلیل اولور **الامکر** اول طوغدوغی
 وقتین ماباقی ییلدنه لرشرفنده واقع اول **اکر** مجموع ییلدنه لرشرفنده
 واقع اوله اول کیشی یدی اقلیمه یادشاه اوله **اکر** بعضی شرفده
 و بعضی حبوبله و بعضی امنده و بعضی نکبتده و بعضی قوتده
 و بعضی وبالده و بعضی فرحده و بعضی ترحله و بعضی اوجده
 و بعضی حسیضنده و بعضی وصالده اوله بوکیشیک عالمده
 حالی مخالفتده اوله کاه سعادت و دولت یوز کوسره اولر فده
 اول ییلدنه لره منسوب طائفه لردن استفاده کون کاه اولاکه دوله
 و سعادت یوز جویره اول ییلدنه لره منسوب اولان طائفه لردن
 جوق جفال کوره دولته مانع اولالرد ولتنک ثباتی اولدیغنه
 سبب اولدر هر کیشی ستاره سینه کون دولت و سعادت بولور
 اگرچه بوباید حکمت الهی چوقدر اما کلام مختصر اولماچون بوقدر
 ذکر اولندی **امدی** ای عزیز بیکله حق تعالی نک ایکی صفاتی وار
 بر صفاتی حق تعالی نک عالم وحدته مقابله لطیفده اول لطافه
 مناسبتی ایله باطنده اولان صفات مخفی ظهور بولدی مجموع
 صفات حقله موف اولدی و بر صفاتی دخی عالم کثرتده بوعالم
 کثرتده

کثرتده اولان یوز مناسبتی ایله اول مخفی صفات ظهور بولوب
 وجوده کلدی بوجود مناسبتی ایله مجموع صفات خونیاسب وجود لیل
 عیان کلدی عیان اولدی عالم کثرت اولدی هر شی بر صفتک
 مظهری اولدی و هر صفت بر شی ماهیت اولدی اولر سیدن
 حضرت رسالت صلی الله تعالی علیه وسلم **رب ارنی الاشیاء کاهی**
 دیرایدی یعنی بارتب مجموع صفات لروکی بکا کوستر دیمک اولور
 ایله اولسه باطنده و ظاهرده اولان اسماء صفات جامع اولن
 ذات حقیقت محمدیه در الله بر اسم زانده مستجمع صفات
 و صفات مستجمع ذات حقیقت محمدیه در مجموع اشیای محیطده
 الله اکبر دیوا کایرلر و تکرری واردر برده باطنک وار لغی حقیقت
 محمدیه در و ظاهرک والخی اولدر انسر نه باطن وجود بولور
 و نه ظاهر وجود بولور سبب کونین وجود عالمین در ای **صاحب**
 بصیرت بر غرر معنی دخی دکله کم خونیسه دیرلر و باطل نیله دیرلر
 ناکه بومعنادن حق کندکله بولمغه یول اول **ای عزیز بیکله حق**
 وار لغه دیرلر و باطل بوقلغه دیرلر وار لغی صفات ضیاء بوقلق
 صفات ممت در وار لغی صفات علمدر بوقلق صفات جملدر
حاصل کلام عدم محصل کادیرلر که انده ذات و صفات اولیه ذات
 و صفات وار لغی صفاتیدر وار لغی صفاتیک نهایتی بوقدر
 اما سکن صفات که واردر ذات انلر ایله قائمدر انلر اصطلاح
 مشایخده صفات ثنائیه دیرلر حتی در بقا در علم در قادر
 مرید در متکلم در سمیع در بصیر در ماباقی صفات افعالیه
مثلا کریم در غفار در ستار در رزاق در وود در بوند
 غیری نه قدر صفات وار ایسه افعالیدر ذات اول سکن صفات ایله

قائمه ماباقى صفات ذات ايله قائمه امدى اى طالب حق
سنسنى استه كور كه حوصقاتى ايله سنه در هرنيه كم
باقى حقدن اوزكه سنه يوق و هرنه كم وارده حقدن
وارلغى ايله واردر وارلق حقدن ذاتى نور بدر شمس
قوله تعالى **اللَّهُ نُورُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ** نور كادير لر اول عيان
كندى عيان اوله ماباقى اكلاه عيان اوله نور وارلغه در لوضيا
انوك صفاتى در وارلقدن اوزكه سنه يوقله جميع اشيا وارلق
ايله وار اولدى قوله تعالى **وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ** هر شى وجود
عيان اولماز چون اشيا وجود ايله عيان اولدى ايله اوليحق هر شى
شاهد اولدى يعنى عيان ايدى اى شى وجود شىبستى رحمه الله
تعالى وصال بابنده بوير **بين** قريب اولدر كه صاحيله اكا نور
بعيد اولدر كه وارلقدن اوله دور يعنى حقه قريب وصال بولان
اولدر كم حقدن وارلغى ايله وارلدى و حقدن ايراق اولدر كم
وارلقدن دور اولدى يعنى وجوده كلمدى امدى اى طالب حقدن
شريكى وضدى ومثلى وهما سى يوقدر زيرا وارلغى وضدى عدمدر
حضرت رسالت صلى الله تعالى عليه وسلم بوير **ان الله تبارك**
وتعالى خلق الخلق في ظلمت ثم رشح عليه من نور امدى اى
طالب حق جان قولا غنى اچ واكله كم بوذكر اولناحق تفصيل عشاق
طريقيدر بو طريق سنه حقه واصل اولوق متعطف طريق انبيا و طريق
اوليادر اول طريق كم يوقار وده ذكر ايلدك عمل جنت ايدى
مثلا ذكر كى فكر كى ومصاحب وابدست و نماز و اوبج و زكات
كى بو مجموع عمل بدندر عمل بدن سبب جنت و سبب جهنمدر حيله
بدن عملن ايشندك جان عملن دى ايشت بدن على كى جانك
دخى

دخى على واردر **مثلا** عشاق طريقنده غسل اولدر كم كوكلنى حقدن
غيريدن بويه هيج عالم صورتدن كوكلنده اثر قالميله والا كبر
ذره خردن و شتردن كوكلنده سنه قالور ايسه جنب حقدن
بوجنا بيله يوز بيلك بيل باشنى سجده دن قالدر مسه مقبل حقدن
و عشق ابدستى اولدر كم كوكلنى ايكى جهانك مجتندن و فكرندن
ال و يوز بويه يعنى دنيا نك و اخرك مجتبنى كوكل يوزندن بويه
اكر بوايكى عالمده كوكلنده سنه كلور سبب ابدستى صنور كر و ابدست اله
چونكه ابدست يكى اوله ايكى النى حقدن غيريدن بويه اوكنه باغليه
صاع ال باطن و صول ال ظاهر كى در و صاغ اخرة و صول دنيا كى بيله
يعنى بونلرك فكرندن ال باغليه و قبله حقدن كه مؤمنك قليد يوزى
قبله حقيقه طوته امام كه عشق الهيدر اكا اويه يعنى توجه حقدن ساكن
اوله بو نماز مقبول اولديغنه علامت اولدر كم حق جمالنى عيان ايدى
قوله تعالى **فاعبد ربك حتى اتيك اليقين** و عشق اور و حى اولدر كم
حقدن غيريدن اور و ح طوته يعنى حقدن غيريدن ديلى
و كوزينى و لاغنى و فكرينى كه و عاشق لرك حقى اولدر كم و طنى
محبت دنيا در مؤمنك قلبى كه مكه حقيقيدر اكا متوجه اوله
يدى كى طواف ايدى هر مرتبه ده بر علامت ظاهر اوله اولكى
مرتبه ده يشل نور كوره ايكى مرتبه ده كوك نور كوره او حقى
مرتبه ده قزل نور كوره دور دى مرتبه ده صارى نور كوره
بشبحى مرتبه ده اق نور كوره التبحى مرتبه قره نور كوره
بدى مرتبه ده بى رنگ نور كوره هر فنى عاشق كم مكه حقيقى
بو ترتيب طواف ايتميه حقى مقبول دكلدر عاشق لرك زكافى
خوبولنده جان و ير مكلدر يعنى وارلغندن كجملدر و عاشق لرك

کفری حقدن ایری اولمقد، و ایمانی حق و وصول بولمقد، و **حضرت**
مولانا قدس سره بیور هر کم زلفنی کوردی کافر اولدی و هر کم
 یوزنی کوردی مؤمن اولدی زلفدن مراد عالم کثرتم، و یوز
 مراد علم وجد تدر **امدی** ای عزیز وای طالب طالب دخی
 اوج قسم اوز زینه در بر قسمی عاشق مشرب، و بر قسم
 محبت مشرب، و بر قسمی مقلد **اما** شونلرم عاشق مشرب، طلب
 حقله یوز بیک قهر و بلا لر اولسه هیچ عینده دکلاز بلکه
 جفا سی ارتد قچه شوق و ذوقی ارتا دایما وصلت آرزو سنه
 اولوب دنیا و آخره اکا حرام اولور محبت آخره پرده نوری
 دیرلر و محبت دنیا به پرده ظلمانی دیرلر و کند و وار لغه نقا
 دوست دیرلر **اما** عاشق پرده نورانیدن و ظلمانیدن قوتلق
 اساندر عشق ناریه اول پرده لرد و میز عشق ناری اول پرده کر
 یاقاز اما نقاب دوست که بشریتدانی حق تعالی ید قدرنی ایلاه
 کتورر اکا جاز به حق دیرلر مادامکه جاذبه حق ایر شمیر اول پرده
 هیچ کسه قوتلماز **اما** شونلرم محبت مشرب اکثر انلر پرده نورانی
 حجاب اولور مثلاً زهدی و تقوای و غیره طاعتی کی و عملیه
 مغرور اولوق که و حق بولنده چوق حجاب طاعت کتورر میوب
 حقل محبتنی سینه ترک ایدرلر **اما** شونلرم مقلد لرد بر عاشقی
 ذوق و صفا بجند کورلر بویولی اسان صانوب هوس ایدرلر
 اندنصلر کورلر بوهوسده ایکن دنیا لری شغلنده قالورلوی
 اختیار محبتی و بوهوسی ترک ایدرلر و کور بر عاشقی کورلر
 کور و هوس ایدرلر ماهیتدن قالورلر **و شونلرم** نه عشقی
 و نه محبتی و نه هوسی وارد، انلر ضال و مضلر و مردود
 حقلدر

حقلدر و انلر شیطانیدر، الله صغیر انلرک شرلرندن
 و شونلرم کوللرند حق محبتی بوقد، علامت شفا و تدر نعوذ
 بالله تعالی من ذلک **بیت** عشقی اولما نر کولک عجب جانی اولی
 به شول جانکه عشقرا اوله ایمانی اولی **امدی عزیز من** عاشق
 نظری ما کیمیای سعادتند، شویله که بر مقلد عاشقانه مصاحبت
 ایلسه محبت اولور اگر محبت مصاحبت ایلسه عاشق اولور
 عاشق مصاحبت ایلسه معشوق اولور شویله بیکم یدی
 اقلیمک پادشاهلغدن و علم ایلاه مفتی زمان اولمارن
 بر عاشق صادق ایلاه مصاحبت ایلمک افضلر، زیرا اعمال
 صالحه سبب جنتدر عاشق ایلاه مصاحبت سبب وصال
 حقد، بواکی صفتدن طشره اولوق علامت شفا و تدر
اما هر کم که جهانده رحمت و راحت دیرسه بوصفتلری
 کند و به عادت ایلاه تواضع و مسکنت و خلق
 و محبت و رحم و شفقت و لطف و کرم
 و غیرت حق هر یکلکم بوصفتلری
 کند و به عادت ایلمک دیرسه انسان
 کامل ایلاه مصاحبت ایلاه سن
 اندن غیره چاره بوقد

تمت الرسالة الشريفة المسمیة باسم الله الرحمن الرحیم المستتملة على درر الکلمات القویة
 و صلی الله علی سیدنا محمد و آله و صحبه اجمعین تحریرا و اویل شهر ربيع الاول
 من شهر سنة ١٢٥٠ و ثانی من سنة ١٢٥١ من الله علی فقر عباد عبد السلام بن
 رجب من فقره و حضرت مولانا جلال الدین الروم البلخی القونوی الشیرازی الابرار
 بمنلا خونکار بناتمام هذه الرسالة المباركة في ٢١ ربيع الاخر سنة ١٢٥١
 الحسنة

رسالة المقدسة للشيخ المرحوم الشيخ احمد بن عيسى حقه الله
بيكباشي وديوانه العزيمه

[Faint handwritten text in Arabic script, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

هَذِهِ سَالَةُ شَرَفِيَّةِ اسْمِهِ الْمَقْدِسِ فِي طَرِيقِ التَّصَوُّفِ وَالْإِقْتِصَادِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
الحمد لله رب العالمين والصلوة والسلام على سيدنا محمد وآله أجمعين
قَالَ اللَّهُ تَعَالَى وَالَّذِينَ جَاهَدُوا فِينَا لَنَهْدِيَنَّهُمْ سُبُلَنَا وَقَالَ اللَّهُ تَعَالَى
إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فَلَهُمْ أَجْرٌ غَيْرُ مَمْنُونٍ وَقَالَ اللَّهُ
تَعَالَى وَادْكُرُوا اللَّهَ كَثِيرًا لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ قَالَ النَّبِيُّ عَلَيْهِ السَّلَامُ
أَفْضَلُ الذِّكْرِ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ أَيُّ طَالِبٍ حَقَّ أَوْلَى كَاهُ أَوْلَى مِنْ يَوْفَقِهِ
عَسَى خَلِيفَةُ أَوَّلَى أَحْمَدُ وَهُوَ يُؤَيِّدُ وَبِكَ بَاشِي دَعْوَتِهِ مَشْهُورٌ
قَطِبَ الْعَارِفِينَ شَيْخٌ عَلَى الدِّينِ عَشَّاقٌ دُرٌّ فِي اخْتِيَارِ طَرِيقِ تَصَوُّفِ
إِبْرَاهِيمَ قَلَمٌ كَوَيَا أَوَّلَى لُحْدٍ يَأْزِلُ فِي أَيْمَنِ كِتَابِ أَوْلَى بِرَبِّكَ أَسْمَهُ
جَامِعِ الْأَسْرَارِ دِينَارٌ وَبِرَبِّكَ أَسْمَهُ رِسَالَهُ تَوْحِيدِ دُنْدِي أَمَّا أَوَّلَى
بِحَرْفِ عَمِّقَلَرِ أَنْلَرْدَه يَدِي بَطْنِ تَفْسِيرِ أَوْلَمَشْدَرِ أَوَّلَى مَطَالَعِ
أَيْدَلَرِ خَيْرَتِ دُوشَلَرِ دُيُوءِ أَوَّلَى دُغِي سَبْدِ بُو طَرِيقِ تَصَوُّفِ
مَقْدَمَاتِ دُنْ اخْتِيَارِ بِلَهْ بَرَقِ قَانُونِ كَلِيلِ بَيَانِ أَوْلَى دُغِي مَهْمِي وَتَعْبُدِي أَسَانِ
أَوَّلَى سُونِ وَأَسْمَهُ مَقْدَمَهُ دِينَارِ أَكْرَبُضِ مَحَلَّةِ شَهْهْ وَاقِعِ أَوْلَى
أَوَّلَى بَحْرِ عَمِّقَلَرِ دُنْ كُورَه لَر مَثَلَهُ عَبْدِ مَحْكُفِ أَوَّلَى دُغِي وَاجِبِ أَوَّلَى

حَقُّ تَعَالَى فِي ذِكْرِ كَثِيرٍ إِلَيْهِ ذَكَرَ
أَيُّ دُكْرَ قَالَهُ فَلَاحَ بُولَه سِرْ
جَمِيعِ ذِكْرِ أَوْفَلَى لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

أَوَّلَا لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ دُيُوبِ وَمُؤْمَلِكِ جَمِيعِ أَوَّلَى
أَتَذَكَّرُ بِهِ دَلِيلَهُ أَوَّلَى دُيُوبِ وَقَلِيلُهُ تَصَدَّقْ أَمَّا كَرَانْدَنْ صَكْرَهُ
بُيُوتَانُكَ أَوَّلَى دُغِي بِنَادُغِي قَوْمَقَدَرِ بَشْ أَوْلَى بَرِي صَلَوَةُ
وَكَتَبِي صَوْمِ وَأَوَّلَى زَكَاتِ دُرْدُغِي كُوجِي يَتْرُسَه حَجْدَرِ أَسْلَامِ
بِنَاسِي بُونَلَرْدَرِ قَالَ النَّبِيُّ عَلَيْهِ السَّلَامُ بُنِي الْأَسْلَامُ
عَلَى خَمْسٍ أَمَّا بُو شَرْطَلَه كَه شَرْعِيَتُونِ لَوَازِيغِي بِلَهْ كُورَلَه كَرِ قَلْبِي
صَافِي أَوْلَمَغَه قَابِلِيَتِ كَلَه أَمَّا بُو أَوْسَلُوبِ عَامَدَنْ بُو أَوْسَلُوبِ
أَوَّلَى هَر مَحَلَّةِ أَمَّا مَلَرِي شَيْخِ أَوْلَقِ كَرَفِيدَرِ زِيرِ بُو أَمَّا مَلَرِي
ظَاهِرَه لَانَمِ كَلْبِي بَلُورُ لَر وَدُغِي ظَاهِرَه عَادَةُ اللَّهِ بُونَلَر عَارِفَلَرِ
وَدُغِي بُونَلَر خَالِقِ مَخْلُوقَدَنْ أَسْتَدِلَّ اللَّهُ بَلُورُ لَر بَعْنِي دَلِيلِ عَقْلِكَ
وَدَلِيلِ نَفْسِكَ وَعِلْمِ الْيَقِينِ أَهْلُ لَرِيدِ أَمَّا أَسْلُوبِ حَاصِلِ وَعَيْنِ
الْيَقِينِ أَهْلُ دُغِي دُرْدُغِي أَوَّلَى عِلْمِ جَنَانَكُورِ قَالَ النَّبِيُّ عَلَيْهِ
السَّلَامُ الْعِلْمُ عِلْمَانِ عِلْمٌ بِاللِّسَانِ وَعِلْمٌ بِالْجَنَانِ
بُو تَقْدِيرِ جِهْ أَوْسَلُوبِ خَاصَتَه وَعَيْنِ الْيَقِينِ عِلْمِ جَنَانِكَ أَهْلُ شَيْخِ
أَوْلَقِ لَزَمْدَرِ بَعْنِي إِنْ بَيَانِكَ بِأَطْنَدَه حَقْلَه مَنَاسِبَتِي وَاشْتِغَالِي
حَالَتِي وَارِثِ أَوَّلَى طَالِبِ حَقِّ أَوْلَمَدَرِي وَارِثِ قَلَمِ شَيْخِ أَوْلَقِ
لَزَمْدَرِ أَمَّا بُونَلَرْدَه أَسْلَامِ بِنَاسِنِكَ أَوَّلَى دُغِي ذِكْرِ قَلْبِي بِنَاسِنِي
قُورِ مَغْلَه وَتَعْبِيرِ بِكَلَمِ قَلْبِي مَصْفِي أَوْلُوبِ وَرَثَلَرِ أَوْلَى
قَالَ اللَّهُ تَعَالَى وَادْكُرُوا اللَّهَ كَثِيرًا لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ بَعْنِي بَعْدَ التَّكْوِينِ
كَثُرَتْ أَسْتَعْمَالُهُ ذِكْرِ قَلْبِهِ إِنْ بَيَانِكَ كَرَجِهْ قَلْبِي مَصْفَايَ بُو عِلْمِ لِسَانِ
أَهْلُ لَرِيدِ بَلُورُ لَر أَمَّا عِلْمِ جَنَانِ وَلَكِنْ تَحْنِي أَكْمَزُ لَرِ أَوْلَى لَقْلَقِ

بِنِي أَسْلَامِ بِنِي أَوَّلَى دُغِي
أَوَّلَى

بِنِي عِلْمِ أَكْمَزُ دُغِي عِلْمِ بِاللِّسَانِ
وَبَرِي قَلْبِ عِلْمِي دُرْدُغِي

كَلِمَتِي

حقله بر نوعه مناسبتی دخی اولدی یعنی استغراقه حاله اولدی اورتلی
حقله مناسبتی بی نشانه دشدی اندن عالمی ملکوتی اندکری
وقت حقله بر نوعه مناسبتی دخی اولدی یعنی جبروت حاله
اورتلی حقله مناسبتی مقابله دشدی اندن عالمی ملکوتی اندکری
وقت حقله بر نوعه مناسبتی دخی اولدی یعنی ملکوت
حالیه اولدی حقله مناسبتی مخلوقدن دلیل حقله دشدی
وبعضلر نه جهل واقع اولدی یعنی خالق انکار واقع اولدی
بوجملیه دلیل نقل لازم کدی کدی جنسلر دن بونلر حق
تعالی حضرتلی جل جلاله فرستال یغیرلر ویردی جبرائیل
دایر نقل کوندردی حجت اولسون ایچون یعنی کتاب
کوندردی بونلر مکرک اولاجق نکم واریدلر دی بونلر نین
اولسونلر ایچون وقلبلر یله ازلی حالیه رجوع استونلر
ایچون یعنی رسولک ظاهره وباطنه ورتلر اولسونلر
ایچون زیر رسول الله حضرتک صلی الله علیه وسلم ظاهره
دلیل عقلندن و دلیل نقلندن غیر باطنندن و اسرارندن حقله
مناسبتی و اشنا فی حالیه واریدی یعنی رسول الله حضرت
صلی الله علیه وسلم عالمی ملکوتی عقلله و نقلله بلر کدن مکر
ملکوت سلوک ایدوب عین الیقین ایله کنه بولشدی
وجبروت سلوک ایدوب حق الیقین ایله ده حقی کنه برلش
ایدی و لاهوته ده سلوک ایدوب استغراقه دخی حقی کنه
برلش ایدی بو تقدیرجه دلیل ظاهره قلندر اهل سنت جماعت

دارتلی

دیدی و متقیلر نه ابرار دیدلر اقام ظاهره و هم عین الیقین له
برلینلر له هم اهل سنتی جماعت و هم ابرار و هم مقرب دیدلر
اقام ظاهره و هم عین الیقین ایله و هم حق الیقینله کنه بر
لینلرینه اهل سنت و الجماعت و هم ابرار و هم مقرب و هم اهل الله
دیدلر اقام ظاهره و هم عین الیقینله و هم حق الیقینله
و هم استغراقه کنه برلینلرینه و هم مذکور لک اسمایله تسمیه
اولوب و هم اهل تحقیق دیدلر و الحاصل جمله سده هم وارث
ظاهری و هم وارث باطنی دیدلر اقام جملسکده مرتبه بی ولایت
اقام تربلری متغیا و تدر زیر اسماء الله مک مقتضای متغیا
و تدر مثلاً اسماء اللهی اون سکر بولکدر دینلر بوان سکر نیک
اسم اون سکر نیک جنسک علتلریدر دیر لری یعنی هر بر جنسک
قهرورنی هر بر اسم مقتضیدر بوان سکر نیک عالم دیدکری
بوان سکر جنسدر دیدلر نهایت بعض جنسک بونجه علتله
مناسبتی اولدوغی اصل علتک اندر جامعکدن درتکم انسانک
اصلی علتی توحید الله دراون سکر نیک علتله جامعدر بو تقدیرجه
هر انسانک اون سکر نیک عالمه جامعدر جمله اسماء علتدر بو تقدیرجه
هر بر جنسک صفتیه متصف اولمغه انسانک بالقوه قابیلیت و اردر
اسبابک شروعیه بالفعلک نمکدر مثلاً حق تعالی جمله اسماء سله
کندوبی ذکر اتقی دایمدر عادتندن دخی بوقدر و هر انسانک روح
علوسیه حقه بوجلم ذکر نک کاه برینه کاه برینه مظهر اولمشی ایدر
بزان مظهر اولمقی بوقدر اقامتقی اسم مظهر اولدوسه اولچیندر

اول انسانك علته قوسي اول اسم اول و زيراد روح علويون هر نفس كه
 البجر خطايه و ثوابه قوت و حيات اول اسمك فيضند و نورند كلوره
 زير انسان هر نفسكه و پر روح علويينه و پر و هر نفسكه الور
 روح علوييندن الور زير كه هر انسانك روح علويينه نفس
 و پرسي و المي اول جينه قوي اول علتن الله يوليد و پر
 قال النبي عليه السلام **الطرف الى الله بعد انفا**
الخلاقي اما انسانك اختيار جزئيسيله واسبابك شروع
 فني علتيك در سه نفس و پر دجه اوني قوي قلوب يعني روح
 علوييني اول اسم مظهر قلوب مثلاً هر انسانك جمله علتي اوج
 منقسم در يعني بعض علتي لطف اللهك و بعض علتي زير
 يوليد اما تصوف دن اكثر استعمال اولان اوج طريقه پر
 تفكر در انجسي خواطر در او چچيني اسماده تغيير اندر اول
 اول تفكر در طريقك بيان بود كه ذكر ملازمت ايدوب
 يومافيوماً هر فعلني فكر ايدوب اگر فكري فتوايه مخالف كلوره
 يعني شرعه مخالف كلور سه ندامتله استغفار ايتك كركر
 بو استغفار حسنة ابدردند بو استغفار له اميد در كه هر
 فعلك شرعه مخالفت كيد ذكر قلبه اينه هر فعل شرعه موافق
 تفكره ايره چن بويله اولسه هر فعلني كوي فكر ايدوب
 فتوايه مخالف كلور سه يعني طريقه مخالف كلور سه عظمت الله
 واسطيله دايه فكر ايتك مخالف كلور سه كير ندامتله استغفار
 ايتك كركر بو فكر استغفار حسنة مقرر بندند بو استغفار له

معنى الله كيد ربك
 نفس قدر بجه در

اميد در كه هزين هزين فعلك طريقه مخالفت كيد ذكر قلبه در و ماه
 ايره چن بويله اولسه هر فعلني كوي فكر ايدوب اگر فكري شرعه مخالفت
 كلور سه يعني حق واسطيله دايه فكر ايتك مخالف كلور سه
 كير ندامتله استغفار ايتك كركر بو فكر استغفار حسنة
 اهل الله دند بو استغفار له اميد در كه هزين هزين فعلك
 شرعه مخالفت كيد ذكر قلبه شرعينه يعني هر فعل شرعند
 حق بلحاك تفكر ايد يعني تفكر معنديت سنه عاجز اوله يعني
 حق دايه فكر ايتك عاجز اوله تفكره يكما حق قند و پر لب
 ضمه چقه و هم نرعي جالنده اميد در كه بو تفكر بوزليه و هم تفكر
 حقند حديث وارد قل النبي عليه السلام **تفكر ساعة خير**
من عبادتي سنه چن تفكره بو حال اير سه خاطر سده و وا
 قعسيده بله اير يعني حق قند و پر و خواطر طريقك
 بيان بود كه ذكر ملازمت ايدوب يومافيوماً هر خاطر سني
 كوتمكدرا كو خاطر سني مناهي ظاهر ليد و شرعه يعني شرعه
 مخالف كلور سه ندامتله استغفار ايتك كركر زير بو
 خواطر شيطانيده بو خواطر نفس اما دند و بو خواطر
 استغفار حسنة ابدردند زير بو استغفار له اميد در كه
 هزين هزين شرعه مخالفت كيد ذكر قلبه اينه خواطر سني شرعه
 موافق اوله اما خاطر سني شرعه موافق اولب مناهي باطنه
 دوشر سه يعني طريقه مخالف كلور سه يعني عظمت الله واسطيله
 دايه خاطر كور كه مانع بولور سه كير ندامتله استغفار ايتك كركر

بر ساعت تفكر رسنه
 عبادتدن خلق خير لود
 كه اول رسنه عبادت
 تفكر اوليه

زیر بوخاطر نفسايندرون نور ايندرون نور بوخاطر تو امد ندر
 بوخاطر استغفار حسنات مقرر بند ندر زیر بو استغفار له
 خواطر اميزد ركه هزن هزن طريقه مخالفت كيد ذكر قلبه دوايه
 ايره خاطر سي طريقه موافق اولب ستم مخالف دوشربه يعنى
 حق واسطسز دايمر خاطر ده طومغه مانع بولنورسه كوند امله
 استغفار اتمك كوكدر زیر بوخاطر رو كائيد و ملكيده دينر
 بوخاطر نفسى ملحد ندر بوخاطر استغفار حسنات اهل الله
 دندر زیر بو استغفار له خواطر اميزد ركه هزن هزن ستم مخالف
 كيد ذكر قلبه ستم اينه هر خاطر سي ستم موافق اوله زیر بو
 خواطر انساندر زحمانده دينر بوخاطر نفسى مطمئنه در يعنى
 نفس شول وقتى مطمئنه اولور كه خواطر غديه ستم عاجز
 اوله يعنى حق خاطر ندر دايمر طومغه عاجز اوله خواطر بكاحقندن
 ويرلب صحه چقه وهم اميزد ركه نزع حالده بوخاطر يوزليه
 وهم خواطر حقدن ايت وارد قال الله تعالى **يَوْمَ لَا يَنْفَعُ**
مَالٌ وَلَا بَنُونَ إِلَّا مَنْ اتَى اللَّهَ بِقَلْبٍ سَلِيمٍ وقال النبي
 عليه السلام **إِنَّ اللَّهَ لَا يَنْظُرُ إِلَى صَوْرَتِكُمْ بَلْ يَنْظُرُ إِلَى**
قُلُوبِكُمْ چن بوخاطر بوخاله ايرسه تفكرين واقعه بله
 ايرد يعنى حق قتنه ويرر بر اسما طريقه بيان بودر كه يري
 اسما قلبه دوايه ايرمكد و تبخير اتر اما بعضلر اسماك
 حكيم قلبه ظهور اتمكد و مشلر اما بعضلر يدي اسمايله
 قلبك حجابله نه فنا ويرب قلب ذكرى استغراق حاله

نفسى مطمئنه
 كوكدر زیر بو
 خواطر اميزد ركه
 هزن هزن ستم
 مخالف كيد
 ذكر قلبه
 ستم اينه
 هر خاطر
 سي ستم
 موافق
 اوله
 زیر بو
 خواطر
 انساندر
 زحمانده
 دينر
 بوخاطر
 نفسى
 مطمئنه
 در
 يعنى
 نفس
 شول
 وقتى
 مطمئنه
 اولور
 كه
 خواطر
 غديه
 ستم
 عاجز
 اوله
 يعنى
 حق
 خاطر
 ندر
 دايمر
 طومغه
 عاجز
 اوله
 خواطر
 بكاحقندن
 ويرلب
 صحه
 چقه
 وهم
 اميزد
 ركه
 نزع
 حالده
 بوخاطر
 يوزليه
 وهم
 خواطر
 حقدن
 ايت
 وارد
 قال
 الله
 تعالى
 يَوْمَ
 لَا
 يَنْفَعُ
 مَالٌ
 وَلَا
 بَنُونَ
 إِلَّا
 مَنْ
 اتَى
 اللَّهَ
 بِقَلْبٍ
 سَلِيمٍ
 وقال
 النبي
 عليه
 السلام
 إِنَّ
 اللَّهَ
 لَا
 يَنْظُرُ
 إِلَى
 صَوْرَتِكُمْ
 بَلْ
 يَنْظُرُ
 إِلَى
 قُلُوبِكُمْ

رجوع اتمكد و مشلر اما انسانك قلمي بوخاله ايرديكي معلوم اولور
 الا واقعيه و حاله و مكالميله و الهاميله معلوم اولور وقال
 النبي عليه السلام **لَمْ يَتَّقِ النَّبِيُّ إِلَّا الْمَشْرَآتِ بِرَاحِيهَا**
الْمُؤْمِنُونَ وَتَرَاهُمْ الْمَرْدُ مِنْهُ الرُّؤْيَا الصَّالِحَةَ وَالْمَكَامِلَةَ
وَالْإِلَهَامَ مثلا واقعه نوم غليضدر اما حال كوزين بوقله
 بين النوم واليقظه در اما بعضلر حال كوزي بوقله يقضدر
 و مشلر اما مكالمه واقعه و حاله حرفله و تركيبيله و صدائيله
 اكلن كلامدر اما الهام واقعه و حاله حرف سز و تر
 كيبش و صدا سز اكلن كلامدر مثلا باطنده دوشر كورن
 و حاله ايرن و مكالميله و الهاميله ايرن انسانه زايي دينر
 بورايله واقعه و حاله مخلوق كلاملي مثالدر راييله كندو
 حال بلدر ميكيون زیر اجمع مخلوقاتك صفاته جامودر
 چن زايي جسميني اشيادن قنق شيك صفتله متصف
 قلورسه زاييه روياده اولشي مثلي صورت كور نور او كه
 كوره تبخير اولور فلان صفتله متصف اولش ين دينر
 مثلا باطنده مريبات كلياً زائيك روحك و يا نفسك
 وحدتك و يا قوالريك شرحلريد چن زائيك جسميني
 روحندن و يا نفسندن قنقسي قولورسه زاييه انك شرحلري
 كور نور جسميك و يا نفسك قولنمشدي تبخير اولور
 اما اكسي قولورسه بواكسك وحدتي شرحلري كور نور

فهم

لم يَتَّقِ مِنَ النَّبِيِّ إِلَّا
 الْمَشْرَآتِ بِرَاحِيهَا
 الْمُؤْمِنُونَ
 أَوْ تَرَى لَهُمْ يَنْبُتُونَ
 باقى قالمى الا سؤل
 رؤيا لركه مؤمن الى كوردر
 و يا خود رؤيا اكا كوريلور
 مراد رؤياي صالحه در
 و مكالمه و الهامدر

جسمی روحک نفسک متفق قولند در تغییر اولی و مثلاً
نفسک و روحک و بواکسک وحدتک شرحی انسان
صوریتد اما قوالینک شرحی انسان غیر اشیا
صوریتد اما بسط روحک ارد بسط نفسک بسط
اکینک وحدتک اون یا شتون یکریه و ریخه یکت و بگر در
نهایت ادب رعایت ایدوب توجه نور و قریه نفسک عقل شرحی
دیدلر قوال شرحی نه ضم ایدیلر مثلاً روحک و نفسک
عقل شرحی در دیار قوالی شرحی در ادنا لونه عقل معاش
شرحی دیرلر روحک و یا نفسک بعضی صفت عقل معاشه
تابع اولدو غیچون یعنی دنیا کسینه روح و یا نفس جسمی
مدرك قلب قولند غیچون اما روحک و نفسک قوالینه
ضم اولنان شرحی در سطرینه عقل معاش حاله در دیدلر
روحک و یا نفسک بعضی صفت عقل معاده تابع اولدو غیچون
یعنی قرآن و عمل صالحه و خیراته و حسناته روح و یا
نفس جسمی مدرك قلب قولند غیچون اما اون یا شنه و ریخه
اونلا نجفه بسط روح شرح و قز جفن بسط نفس شرحی
دیدلر روح و یا نفس عقل معاشه تابع اولیوب جمال تجلیسینه
عاشق اولدو غیچون و دخی حجاب ظلماتدن پاک اولغه تلقینله
ذکر توحید و شغلی اسمایه روح و یا نفس جسمی مدرك قلب
قولند و غیچون اما اون یا شندن یکریه و ریخه بکر وحدت

الروح بالنفس شرح دیدلر و قزه وحدة النفس بالروح شرح
دیدلر و حله نفس عقل معاده تابع اولیوب بر بیلله وحدت
کیب دینار تجلیسینه عاشق اولدو غیچون و دخی حجاب
نور ایدیلر خلاص بولغه تلقینله ذکر توحید و شغل
اسمایه روح و نفس جسمی مدرك قلب قولند غیچون
اما نفسک قوالی شرحی در ادنا لونه عقل شرحی
دیدلر نفسک بعضی صفت شیطانله و صفت جنیلر و
انسانیه مخالف صفت حیوانیلر و نباتیلر و صفت معد
نبیلر تابع اولدو غیچون یعنی کبر و کینه و بغضه و حرصه
و حسد و مصلحت کللر و اعتقاده فاسده لره و افکار
فاسده لره و حرام دنیا یه و دخی نکه بونلر مثلاً و ارسه
اونلر نفس جسمی مدرك نفس قولند غیچون اما فی الجملة
روح و نفس که ذکر اولدی رائینک وجودنده اولان روحک
و نفس در مقابلسند روح علوی دکلر ذیر روح علوی
هر انسانک مقابلسند اولور هر نفسکه ویرد او که ویرد
هر نفسکه الوراندن الوز مثلاً جمله اسمائیه حق کنده کبر
اتمی دایمدر و هر انسانکه روح علوی حق بوجمله ذکرک
کانه برینه کانه برینه مظهر اولسند دایمدر قنقی اسمیه
مظهر اولور سه اول اسمک فیض نورنک پرتوی نور روح
علوی دن بدنه و قلبه دایمدر دایمطلب بوپرتودن قویر اکر
خیره و اگر شنه اما انسان جز اختیار ایلله ربذ فعل اتمک

ولسانه تكلم اتمك ونرسيلا وكني بلك ونراشله وكني بلك
 انستيله مصاحبند قوبر زيرا براونلا نقي نه صنعته
 ويرلر سه اوني اوكرن و دغي بر كشي يلكز داغني يور سه
 خير دن هيج بر نسه اوكرنن اما ساير قليلر دايمل اولن
 يرتون بونك قلبنه دايمل اولور وساير قليلر دن
 قوني طلب بونك قلبند قوبر اما بلمز نه اشلسن
 نهايت حيوان كي مونس اولدوغي حركله مختلك
 اولور بوتقديرجه حق تعالى هدايتي وضلا لتي انسانچو
 انستيت ايله ومصاحبند قومش مشايخك مصاحب
 بدنور روح علويه مرتبي دمشق اكر خير و اكر شره
 مثلا هر نفس ويرد كجه بدن روح علويه مرتبي اولور
 اكر خير و اكر شره و هر نفس الدجهر روح علوي بدن
 مرتبي اولور اكر خير و اكر شره يعني بعض اسما خطانك
 وبعض اسما صوابك علتي اولدوغي سببدن بويله اولور
 مضل كي قال الله تعالى **يُضِلُّ مَنْ يَشَاءُ وَيَهْدِي**
مَنْ يَشَاءُ بِيَدِكَ الْخَيْرُ مثلا روح علويك خير مرتبي
 اولسي بواسمانورنك يرتونن وفيضند اولور و شره
 مرتبي اولسي بعض اسمانورنك يرتونن وفيضند
 اولور اما روح علويك خطاي و صوابي علته مظهر
 اولسي بدنك خطاده و يا صوابه يكن روح علويه نصب
 ويرمسنن اولور مثلا بر كشي انستندن اولدوغي علم

علم قديمور الله يوقدر ديمكه يتشدر سه اول جند علويه
 بدن انكار نفسله مرتبي اولور و روح علويه بدن و قلبه
 اول جند حقاك لا بدن انكار نفسله لا كلامك فيضيله و نو
 زنك يرتويله مرتبي اولور الله سقليله امين يارب العالمين
 و دغي بر كشي اختيار جزئييسيله اصلاح ايدجي اولسه اول جند
 ويردوكن نفسله بدن علويه صفت شيطانيتله و صفت جنتيله
 مرتبي اولور و روح علويه بدن اول جند بصيط مضل اسمك
 فيضيله و نورنك يرتويله مرتبي اولور الله سقليله امين
 يارب العالمين بوتقديرجه متكبر اسمك فيضيله و ظالمه
 جبار اسمك فيضيله و ترحم ايدجيه رحبان و يار حيم اسمك
 فيضيله روح علوي بدن قلبه مرتبي اولور اوكت فهم ولله
 وساير افعال الله و اسمالرده بونلر قياس اولنه اما انسان
 لايق اولن روح علويه بدن سلوكه مناسب جامع نفسله مرتبي
 اوله انشاء الله تعالى امين يارب العالمين مثلا اسفان اولن
 مخلوق كليار اييك روحنك و نفسنك شرحلريد اما ارض
 وجبل و اتا و استاز و خواجه قاضي دانشمند لرودغي نكه
 بونلر مثالي و اريسه اينلام بنا سيلاه بدنك روح علويه
 مرتبي شرحلريد اسلام بنا سنك نقصان و تمام باملده
 بونلر دن بلنه اما توحيد و اصول سما و قرآن قرآن
 و مصحف و معتبر كتابلر و معتبر رسالهدن و زويرة الله
 و رؤيت انبيا و مرشد كاملرودغي بونلر بكونر بونلر مثلي لر

مخبر و
 ملكه
 ايدجي

اسفله

وارسه سلوك بياينچون بدنك روح علويه جامع مرتبكي
 شرحريد سلوكك نقصان و تمام باطنده بونلردن
 بلنه اما علما و لن مخلوق كليہ روح علويك شرحريد
 اما عرش و كرس و سموات و جبرائيل و ميكائيل و اشرايف
 و شيطان و جن و شمس و قمر و هر اولوبولت و امكار
 و دخی نكه بونلر مثلال و ارسه علويك انواع فيوضه بدن
 و قلبه مرتبكي شرحريد سلوكك نقصان و تمام
 باطنده بونلردن بلنه اما امتزاج و اعتدال و اتفاق
 و وحدة جلسی بر معناد را اصطلاح توحيد يعنى
 رايك روحه نفسى و قوالري وجودند و وحدت
 كيمكدر مثلال راي و لدر قلب اولدقون صكره روحه
 نفسى و قوالري وجودند يي تكليف امتزاج اتمز لر
 يعنى رايك وجودي دفعاتله فنا بولب دفعاتله كري
 وجودي اولينجه امتزاج صحتته ايرمز مثلال روحه
 و نفسدن بعض قوالرينك ضديتلري اختلافه در
 بونلر انواع فتايه اوغرمغله بربرليله دوست اولور لر
 شدتله اتفاق ايدر لر بو اتفاق بو وحدته امتزاج افعال
 و اعتدال افعال ددر اما بعض قوالرينك ضديتلري
 اشتد اختلافه در بونلر انواع فتايه اوغرمغله بربرليله
 دوست اولور شد اتفاق ايدر لر بو اتفاق بو وحدته امتزاج
 اوصاف و اعتدال اوصاف ددر اما روحه نفسك

و امطار
 يني باغور

فلسفه

بذاته ضديتلري نهايت اختلافه در بونلر ده انواع فتايه اوغرمغله
 مغله بربرليله دوست اولور و نهايتله اتفاق ايدر لر بو اتفاق
 بو وحدته امتزاج ذات و اعتدال ذات و توحيد ذات
 ددر توحيد ذات بودر قل الله له بر اولق دكلدر نهايت
 بو توحيد ذاته مظهر ديزار اوله ديزار مظهر ذاتدر
 اما ازواج تصرف معنا سندر اما تعبيرده معامله ضبط
 و حفظ معنا سندر مثلال روحك ضم اولمان شرحريدن
 اورتالري معروف ادر در و نفسك ضم اولن شرحريدن
 معروفه خاتونلردن چن بونلردن بربرينه رايي تصرف
 اتسه روح و يانفس عقلي معاشدن كما لنده شرحريدله معاشكه
 ايدر راييده بر علم ذكردي تعبير اولنه و ياراي عقلي معاشيله
 روحي و يانفسى حرامدن كما لنده ضابط اتمك
 و حفظ اتمك در دي تعبير اولنه هر ديرا دكلالندن توحيد
 افعالنك نقصان و تمام بونلردن بلنه اما انسان صورتند
 غير اشيا د نكه و ارسه رايك وجودند روحك و يا
 نفسك قوالري شرحريد بونلرك امتزاجلري مذكور لر
 قياس اولنه مثلال فيضنه و عسله و مركب طعامله و ارضله
 مادن مركب اولان نباته نكه و ارسه قوايه توحيد افعالدر
 وجودلر نده جمعيت واقع اولور و غيچون قوايه توحيد افعالك
 نقصان و تمام بونلردن بلنه اما زهب و فضه و ليله و حمة
 و اكله و دخی بونلر مثلال و ارسه قوايه توحيد اوصافدر

ازدواج

لبنه كروچ

بونلرکه وجود لرنده دورنجه جمعیت واقع اولور و غیجوت
قواده توحید اوصافک نقصان و تمام بونلردن بلسه اما
کمیایه هر دایره توحید ذات ددر بوده انسان مثلی
قاهر اولب طبایع متناذین کندی طبیعتنه دوندر دوکچون
توحید ذاتک نقصان و تمام بونلرنده بلسه و بر قانون کلی
دخی بودر که قیودی دایره سندن اعلی مرتبک کورسه قریش
کشیرله ذکر کر مکندر و یا صاحب امتکندر تعبیرده
انلر سنک تحصیلک دکلر دیوب اصول اوزده سلوک اندر مکن
کدکر و بر قانون کلی دخی بودر که برکشک قلینده برفتنک
مادیی بعلنه اول ماده قدره الله مظهر اولورده مادیی مقدای
اول فن کا آسان اولور اگر توحیدله و اگر اسمائله و اگر عملله
و اگر عملله و اگر قرائتله و اگر ابیاتله و اگر اشعارله و اگر
مقاماتله و اگر صنعتله و دخی نکه بونلر مثلی واریسه تک
قلبه ماده سی بغلنسن اما بوماده کرک بعضدی فسادله
بله بغلنسه قلب قردر و باطنی اورتلور بونلرک ظهور لری
همان انک ظاهرند قالر استدراج کی نتم برکشک ظاهرند
گرامات ظهور ایتسه باطنی ظهور ایتسه قورقودر که
استدراج اوله اولیجک محروم قاله اما باطنده ظهور ایتسه
رویت کی و ذکر قلبی کی کرک ظاهرند ظهور اشون
کرک اتسون امیندر که اولیجک حاضر بوله اما بوماده لری
صلاحه بغلنسه رای بومثلی ماده لره مقیم اولور نهایت

صاحب مخزن اولور اما تلقین ماده سی رایتک مقیم لغی مقامنه
ویروب اهل سفر قلب یعنی سالکک قلب عالمی روشن قلور
و خواص باطنی قوی قلور و حبیبک باطنده حقله مناسبی
حاله وارث قلور میسر اوله امین یارب العالمین و بر قانون
کلی دخی بودر که رای کافر کورسه باطنده انسان صورتنده
کافر اولن نهایت کافر کلفسی رایتک و رجائی درجسه
ادمینک اوزده تجلی صفتدر و تعبیر اولنه اقایدنجی
درجه کافر کورسه انسانیتک عظمت الله اوار تجلی
صفتدر تعبیر اولنه و بر قانون کلی دخی بودر که رای
بعض وقتدر اشیا کندی آکله یعنی فلان بولدم دیسه
کور مکن بونک قوه زیاده دردی تعبیر اولنه اگر خیره و اگر
شره و بر قانون کلی دخی بودر که رای هر دایره نک اولنده
تازه کورمک اولادر و آخرنده کمالنده کورمک اولادر
اما آخرنده کهنه کورمک دخی اولادر بر قانون کلی دخی
بودر که هر اهل سفری یوکی کورمک یو کسوز کور مکن
اولادر و بر قانون کلی دخی بودر که ظلماتی مقامده و
مقیمدن اهل سفر کورمک اولادر و نورانی مقامده و مقیمدن
نورانی اهل سفر کورمک اولادر و روحانی مقامده کور مکن
بی نشانده کورمک اولادر و هر اهل سفری بی نشانده کور
مکن هر مقصودی کندوده کورمک اولادر و هر مقصودی
کندوده بولق دنده هر مقصوده صرف اولق و هو هو اولق

مطلب
سرم

مثال شمس و حجر

توحید افعال صرف

شمس و ماه

توحید اوصاف

شمس و ماه

اولاد را اما محو غرق و صرف و هو هو بد معنایه در مثلاً باطنه
رایتک وجودند قدرت الله ظهوراتسه اگر رایی کذوئی مخلوقند
اکثره کرامات دین را که مخلوق قتل اکثره محو دین و غرق
دین و صرف دین و هو هو دین را اما باحوال بعضی راییه
مقامه واقع اولدنی سبدن تفریق ایچون درت مثال
قورمشدر اول مثال حجر در مثلاً حجر رایتک جمله صفا
تدن بری بودرتدر و شمسک جمله صفاتدن بری حرارتدر
چن سمدن شمس حجر مقابل اولسه حجر شمس کوردم دیر اما
قردرسه بن شمس دینر اما حجر وجود اسفلد شمسک
وجودی اعلا ده بو تقدیرجه حجر شمس اولق یوق اما شمس حجر
حکمی محوایدوب حجرده کند و حکمی یورتمکله محو دین و غرق
دین و صرف دین و هو هو دین صورت مبتدیه و صفت
جسمانیتله و عالم ملکه مثالدر و هم بو وحدت توحید افعال
صرف دینر و ایچنی مثال مادندر چن ما شمس مقابل اولسه
ما شمس کوردم دینر اما قردرسه شمس بند دیر اما شدتله
قردرسه بن شمس دینر زیر شمس مانک حکمی محوایدوب
ماده کنده حکمی یورتمکله محو دین و غرق دین و صرف
دین و هو هو دین صورت متوسط و صفت نورانیه و عالم
ملکوتیه مثالدر و هم بو وحدت توحید اوصاف دینر و ایچنی
مثالی هوادندر چن هوا شمسه اکثر مقابل اولسه هوا شمس
کوردم دیر و ارضه قریب اولنن قردرسه شمس بند دیر

اما

اما شدتله قردرسه بن شمس دینر زیرهوانک حکمی محوایدوب
هواده کند و حکمی یورتمکله محو دین و غرق دین و صرف
دین و هو هو دینر بو صورت منتهییه روحانیه و عالم
جبروتیه مثالدر و هم بو وحدت توحید ذات صرف دینر
اما توحید ذات قال الله له بر وجود اولق دکلر بلکه
روحله نفس بر بریله بزارته وحدت یکمکدر نهایت بو وحدت
دینر و مظهر اوله زیاده یاز ذات مظهر در و در دینی مثالی
شمسک نوریه حرارتدندر یعنی شمسک نور حرارت مظهر
بو استغراقه محو و غرق و صرف و هو هو سی سرم متعلقدر
زیر نورنک واسطسیله بوجان نور ذات مظهر اولور و صورت
حقایق انسانه و عالم لاهوتیه مثالدر بو وحدت توحید حقیقی
و توحید سرم صرف دینر بو مثالدر هر طریقه اتفاق معتبردر
وبرقانون کلی دخی بودر که برکشیدی اسمی قلبنده مقرر
قلقدن صکره حقندن غیر فکرا تدرجه و حقندن غیر
خاطر نه کتر استغفار اتمک ممکن در اما یا لکن توحید قلبده
مقرر قلقدن صکره ممکن دیناری حالته معلوم مقرر دکلر
اما برکشیده ما خیلده مرضی اولسه و یا وسوسه مرضی اولسه
حقندن غیر فکرا تدرجه و حقندن غیر خاطر نه کتر دگرجه
استغفار ایسه یلکن توحید یلکن توحید قلبنده مقرر قلظه
اول مرضی دن خلاص بولورده مشر و برقانون کلی دخی
بودر که رایتک تفکرند و یا خاطر سنده و واقعسند و خالنده

توحید ذات

شمس و حرارت

ما یخولیا

و مکالمه و لها مده باطنه حقه یعنی ما سوا باطنه واقع
 اولور سه ده بواحواله حجاب اولیه بواولمز الا تفکر کره
 و واقع کره و حال کره و مکالمه و لها مده عند یا پی عجز
 اید اندن صکر بورایه باطنه نه کلور سه حقه کله حقه
 کل حقه حجاب اولمز زیر بورای عالم ارواحه مجعول
 حقیقت کن نه کلور سه حقه کلور حقه حجاب فیت
 برکش بواحواله ایر سه مرشد کامل و جامع ولی اولور اما
 اولجه اختر از لازم در زیر الله صقلیه بواحواله ایکن
 خطایله ظاهر شرعیت در اول سه اول وقتن بونک هر
 خارق عاقلی استدرج اولور یعنی هر کرامات استدرج
 تبدیل اما بوسایر اهل استدرج کبی دکلر زیر اندامته
 بولی شرع یتشر اوله امیر در که حق کره اولکی خالین ویر
 اما بومثلین لایق اولان بودر که کاه بکاه بوائی اوقیه
 قال الله تعالی رَبَّنَا لَا تُزِغْ قُلُوبَنَا بَعْدَ إِذْ هَدَيْتَنَا
 وَهَبْ لَنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً إِنَّكَ أَنْتَ

الوهاب تمت بعون الله
 الملك الوهاب
 فی یاری قلمی
 فاسد الیم هدایت ایدوب
 طوغی بول کور و کفر
 قله کنی یا نکلون رحمت احسان
 دیوا و حق سن سن
 هوسنی بفیله یا سن سن

مقدمه در بیان اسماء و صفات
 حضرت علی بن ابی طالب

ابتدا قلند فی کتابه فضل اسم الله اید
 اولاً هم مؤمنک توحید در واجب خبر
 کرا اولور سه ضرب توحید قلب و کد
 گریه ذکر اید زانی مخلوق کل خاص و عام
 کند و ذاتی کند و یه ذات بواجده هم احد
 لیک اولور جمله اموات اید و ب احیایین
 ظاهر و باطن فمواشیا انک حکمنده در
 بی نشان و لامکان کتر مخفی حق در اول
 کتر حکمت در وجودی ذاتی انک و آرد در
 ذات حق در فیض احد در وصف انواعت
 هر بر اسمند کلام حق قلور فیض عیان
 جمله اوصافه ذاتک بل عینید زنه غیری
 جمله سینک مظهر در کم جلا لیل جمال
 یعنی ذاتک عدلید زکم بوا یکیک و حدی

و کرا اولور نسون هم دخی توحید ذات الله اید
 آخر نده هم بود در ختم کلام معتبر
 ذات لایق اید هر ذکر اولور سه تا اید
 لیک ذاتند اولور ذاتینه لایق ذکر نام
 هم دخی حیدر ازل موت ایرمیه هر کرا اید
 ظاهر و باطنی خلق اید و ب انشا اید ن
 قدری انوار سه با می و کد الربنده در
 بی مثل هم لاتعین و احب مطلق اول
 هر نونده هر تجلیات انک آثار اید در
 لیک هر بر اسمید در وصفنده هر نوع سبب
 هر بری انواعت اوصافه حق در کمکان
 تا ازل ان اید زکم شکله فسم اتمه غیری
 بوا یکیک عدلید ز انسا نه عدل اید ن کمال
 حکمتک بولور قصیده لطف رحمتی

یعنی

یعنی حق ذکر الله و ک توحیدک اسمی در عدل
 عدل و صفیه بل حقک توحید ذکرید ز عیان
 ذکر اولور صافی قلور اوصاف افعال صفات
 طفل معنی کم بوعدله عاقبت مظهر اولور
 مظهر اولور وصف عدلک سر نه جن ملک
 بل بوسردن رؤیت دید آر در صاحب کمال
 عدل اعظم متفق توحید ذات الله در
 مظهر اولور ان عدل اعظم سر نه خوش شاه اولور
 جیسے سایر کز کیدر کوز سه جسمانی نظر

قلب انسانی بود در اوج نوع قلن معتدل
 وصف عادل غیر در افعاله قیلور لربیان
 عدل اعظم ذکرذ انیدر قلور توحید ذات
 طالبه قلب و کد اولوقت بل مظهر اولور
 بولیان یکسان اولان بوسری جوق چلیک
 سایر اوصافیه در شش با جلال با جمال
 کم بوسره مظهر اولان سر موبد شاه در
 عارف الله اولور حالاهم اهل الله اولور
 کتر اعظمن ولی و بر ربور و حافی خبر

ابتدا رسم اولدی بسم الله اید نقش کتاب
 هر بر ایشک ابتدا سی فضل بسم الله اول
 یا اولور سه اولور توحید قلب و کد
 قابل اولور جمله اسمادن خدا انک یاد نه
 چونکه قابل کاغذ اسم خدا انک رسمند
 انجائک ظاهر دیلی توحیده قادر قاله
 اولاکم توحید اینوب دلدن دله نازل اولور

کتر حکمتدن او مید اولندی اولافتح باب
 آخر اولجه اکادایم معین الله اول
 جامع اولور جمله اسماء سلوک اید اید
 قادر اولور دکن ذکر انک هر آرد نه
 چون قابل اولمی قلب و کد هر رسمند
 لیک باطندن لیسانه ذکره عاجز حاله
 ذکر قلبی اول کاغذ نقشه کمی دایم قالا

یعنی

طَائِبٌ وَلَكَّ بُونَدَه تَلْفِينِ بُولَه سِرْمَايَه
اَوَلَا ضَرْبِ اِيلَه تَا تَوْحِيدِ اَيْنِه دِلْدَن دَلَه
يَعْنِي اَوَّل مَائِه كِه تَوْحِيدِ اِيلَه قِيلِ اِبْتِدَا
بَسْمَلَه اِيلَه هَم شَرِيعَتَه طَوْبَه كَوْرَه اِيَشِك
بَل شَرِيعَتِه سُلُوكِ اَحْوَالَه كَلَمَرِ خَالِدَه

فَضْلِ سَمِ اللّٰهِ اِيلَه شَرْحِ اَيْتِ جَمَالِ اللّٰهِ دَن
يَعْنِي شَرْحِ اَيْتِ اَحْمَدِ كِ خْتِمِ نُبُوْتِ سِرْمَا
يَعْنِي وَرَعِ وَصْفِ جَمَالِ چُونِ اِيْضَايَتِ دَن خَبَرِ
تَا اَزَلْدَن كَتَرِ مَحْفَافَه دَرِ قُوتِ بَا زَا اِرْحَقِ
بُوسُويدِر سِر اَحْمَدِ ذَاتِ حَقْدِ بَدْرِ اَزَل
بُوسُويدِر اَحْمَدِ كِ اَوَّلِ ظُهورِ سِرْمَا
بُوسُويدِر اَحْمَدِ كِ نَقْشِ اِيْضَا اِيلَدِي
بُوسُويدِر اَنْبِيَا بُولَدِي نُبُوْتِ دَوْلَتِ
بُوسُويدِر ذَاتِ حَقِّ اَنْبِيَا قَوْلِ اَوَّلِ بَلَرِ
بُوسُويدِر نَارِي اِيْرَهْمَه كَلَمَرِ اَرَايَلِي
بُوسُويدِر تَرْكِ اَنْبِيَا اِيْرَهْمَه اَدَمِ خْتِمِ

شَوْلِ وَجُوْدِ شَقِي اَوَلَانِ جَانَانِ اِيْچُونِ سِرْمَا
تَا سُلُوكِ اَحْوَالِه جَانَلَه نَفْسِ كِ بُولِ بُولَه
رُوحَه نَفْسِ كِ سُلُوكِ بُونَدَه دَرِ بِلِ اِبْتِدَا
هَم سُلُوكِ اَحْوَالِ كِي هَم جَمَلَه اَخِرِ اِيَشِك
هَم وَجُوْدِ خَالِصِ اَوَلُوبِ قَاكَلَه كَلَمَرِ خَالِدَه

خْتِمِ چُونِ ظَاهِرِ اَوَلَانِ وَصْفِ جَمَالِ دَن
خْتِمِ چُونِ خَاتَمِ اَوَلَانِ دَرِ قُدْرَتِ سِرْمَا
كَتَرِ مَحْفَافَه اِيْضَا اِيْضَا مَحَبَّتِ دَن خَبَرِ
حَكْمَتِ دَه كَمِ اَنِي سُوْدِي بَلِينِه وَاَرْحَقِ
بُوسُويدِر اَصْلِ رَحْمَتِ ذَاتِ حَقْدِ بَدْرِ اَزَل
بُوسُويدِر اَحْمَدِ كِ اَخِرِ ظُهورِ سِرْمَا
بُوسُويدِر اِيْضَا هَيْئَتِ وَاَرْحَقِ اِيلَدِي
بُوسُويدِر كِبِ بَلَرِ اِيْمَانِه دَعْوَتِ خَلْقِ
بُوسُويدِر دَرَكِه اَعْلَا دَه مَقْبُولِ رُوْلِدِ بَلَرِ
بُوسُويدِر اَنْبِيَا اِيْضَا اِيْضَا اِيلَدِي
بُوسُويدِر اَوَلِيَا بُولَدِي وَلايَتِ خْتِمِ

بُوسُويدِر شَوْقَه مَنْصُورِي بَرْدِ اَرَايَلِينِ
بُوسُويدِر مَرْكَبِ سِيْدَنِ حَقِ بُولُوقِ اِيْشِينِ
بُوسُويدِر اِيلِينِ نَفْسِلَه جَانِ شَوْبِدَه دَن
بُوسُويدِر اِيلِي بِيْجُونِ مَجْنُونِ اِيلِينِ
بُوسُويدِر ذَاتِ حَقِ فِي غَرَضِ اَوْرَدَنِ سُونِ
بُوسُويدِر جَمَلَه جَانِ اِيْچِنْدَه جَانَانِ اَمَلِ
رُوحِ اَحْمَدِ اَوَّلِ اَوَلَدِي بُونُوكِ مَطْمَحِي
جَمَلَه دَن بُولَدِي طُغْزُورِ وَصْفِ دَه جَانَلَه
قُدْرَتِ بَلِ اِيْچُونِ سُوْكِبِ دَرِ نَفْسِ قُوا
حَكْمَتِ بَلِ جَمَلَه سُوْكِبِ كِرِ وَاَصْلِه نَدَرِ
مَرْصَفَا تَمَرِي سُوْسُونِ كَنْدِ وَاَصْلِه نَدَرِ
رُوحِ اَحْمَدِ دَن كَلُورِ رُوحِ صَافِيْدِرِ رُوحِ
مَرْقُوجِ بُوسُويدِر اِيْرَهْمَه جَالِينِ بَرِ كَشِي
يَعْنِي شَيْطَانِ كِ اَزَلْدَن بُو مَحَبَّتِ صَدِ بَدْرِ
مَطْمَحِ چُونِ نُوْرِ جَامِعِدَن بُوْرَدِي بُولِ
نُوْرِ جَامِعِ بَلِ اَزَل تَوْحِيدِ ذَاتِ كِ نُوْرِي
سِر اَحْمَدِ ظَاهِرِ اَوَلَدِي نُوْرِ جَامِعِدَن اَزَل

بُوسُويدِر لِيْجَانِ كِ اَوْرِي نَارِ اِيلِينِ
بُوسُويدِر دَرَكِه اَعْلَا دَه قَالَمِ اِيْشِينِ
بُوسُويدِر كِبِ وَرَنِ كِمِه بَالَا شَرِ كِمِه بُولِ
بُوسُويدِر اَوْرِي هَم كِي شَخُونِ اِيلِينِ
نُوْرِ ذَاتِي جَمَالِ دَن كَوْرَبِ كَوْرَدَنِ سُونِ
طَوْبَه وَشِ فِي الْجَمَلَه جَانِلَه قُوْشَلِنِ قَسْمِيْدِرِ
سَايَرِ اَرَا وَاَحْكِ بُوسُويدِر فَرْغِي مَرْيِ
بُوسُويدِر اَصْلِه كِرِ جِهِ بَعْضِ بَعْضِ دَن اِيْرَهْمَه
سَنِ شَوْنِي سُوْكِمِ سَكَا لَاتِ قُوْرِيْنِه هَم
لِيْكَ حَالَا بَلَمِينِ بَلَمَرِ اَنَكِ فَصْلِه نَدَرِ
حَكْمَتِ لِيْكَ بَلَمَرِ سُوْكِي اَصْلِه نَدَرِ اَوَلُورِ
لُطْفِ حَقْدِنِ اَوَّلِ حَقِيْقَتِ عَشَقِ صَافِيْدِرِ هَم
اَوَّلِ كَشِي كَمِ كَوْرَبِ بِي تَمَثُلِ دَرِ اِيْشِينِ
بِي تَمَثُلِ دِيْدَكِه مَعْنِي دَه حَكْمَتِ بُوْدِرِ
رَحْمَتِ چُونِ مِيْمِ اَحْمَدِ دَن كَوْرَبِ بُولِ بُولِ
جَمَلَه اَسْمَا نُوْرِيْنِ كِ بُوْرَقُودِ بَدْرِ وَاَرْحَقِ
اَصْلِ حَقْمَتِ ظَاهِرِ اَوَلَدِي نُوْرِ جَامِعِدَن اَزَل

حکمت

نور جامع اولاً اولی حقیقت احمده
 شفقیه چونکه کیدی بوحبت صورتی
 جان اچنده بوسوی شمس حقیقت سیر
 اولاً جمله حقایقه نمودن احمد اوک
 جمله جان بود اول در یاری وحدت لای
 حکمتی بل کم بود که لوک لوک دیری حق
 ظام ایلنده شریفتر اکا فصل فیع
 ظام ایلنده قودی اول شریعت هیرین
 آجری ابوابن الکون کتر حقیقت دولتین
 شیخون کونده بش وقت چال نور دین
 وصفی قیل اچون هریرده مسجی لر خودی
 هریر اوصافیه نفسیک بر یکوب قیل ایدر
 وایرجه کرچه مسجده بونکره رخت اولور
 همدم ارشاد سلوک احوالنه بودر دلیل
 دایما اولسون انک حقیقه سیکک الصلو
 هم دخی مقبولد یار چهار یاری انک
 حق تعالی دن سلام اولسونکم انکر سر و

شفقتیه بونعین اولدی صورت احمده
 رحمتیه عالی دودری هدایت دولتی
 یعنی جانک جمله سیر قطب احمد سیر
 حکمتیه بودر اچون خاتم اولدی بونکره
 اولی ختمیه کمال انبیا انک جامع
 کم محمد اولسه اولمز دی افلاک دیری حق
 آخرت ایلنده هم شومسکره بودر شیخ
 رحمتیون سودی باطنده طریقت عسکرن
 همشیدیه عکرمه صوره صاحبی رحمتین
 جمع اولمقدد غرای نفسیه عکرمه
 هریرنده بر اجمام رکدی سیر عسکر قودی
 هم نمازین قیلوب اول مسجده کوموب لر
 اول جنبیک حرمتیه دایما تحت اولور
 باطن ایلنده حبیبیک فوینی حسیه جمیل
 حرمتیه اولور انک هر یکم اولور حاکم
 شعله ویرشدر مرغ رکن انواری انک
 کم ابوبکر و عمر در داخی عثمان کعل

هم سلام اولسون دخی الینه واصحابه
 هم دخی شونکر کم اولدی لر حبیبیک امنی
 هم سلام اولسون که شوکر عالمک سلطانید
 دولتیله ال عثمان زمانیدر دلیسم
 فضل حقن نام دولت کم بوالک داریدر
 کم بود دولت از دیادی عدلله هم دار اولور
 بزبوت ملک حکم حفظنده اولور دوق دون
 یوز کو که دو توب دعالر قیلور یدق دولت
 بونکره زیر ابوالهائیک بز جناحنده ایدر
 قدرشدن حق تعالی ویزدی بی اعدا کا
 آخرته بونکره عدلیر مریار اولان
 آخرته دولتی عدلک بغایت حوقدر
 مظهر اولان عدل اعظم سربینه خوش شاه اولور

عدله ایش و حدت انمش نفسیه بر جان او
 فرصتیه بزدخی تقسومه عدل ایده لم
 نفسیرینه عدل بین انبیا دیری کمان

محرم اولمشدر که انکر بوشریعتانیه
 دایم اولور انکرک قلبینه حقیق رخت
 عدل حق انک انک قلبینه دایم جانیدر
 شهرتیه اسمیدر سلطان سلیمان سلیم
 بواو نسلک لووینک دانه شهرواریدر
 سلسله هم انک اولارنه آباد اولور
 کچر کوندر دایما تحصیل ایدی علم لدن
 هر زمانک ساعتیه یالوار زرق خفرت
 فضل حقن لطفه ایزمکه آنکله زنده
 دولتیله عدلی حق دایم اولور اولورن صو
 جسته خوری و علمان عسکر و آراولان
 بوندن اوز که بزدخی یعنی اولورن بوقدر
 عارف بالله اولور حالهم اهل الله اولور

آخرته بواو امیدر کم اولور سلطان اولور
 طوغری دوشوب انبیا کتدی بواله کیده لم
 مرشد کامل اولکر بومیرانی روان

اسم سلطان

یعنی هر منزل مراتب مرشدن بالفعل اولور
 مرشدک امر شاد اچون منزل مراتب یونیدر
 بدی طور اوزره بوعلیک مظهر بدی خالیکه
 برکتی که یعنی لایک مظهر بیه اوله اش
 برکتی که دایم الای مظهر اید یار اولور
 شولکتی که دایم اوله وصف عدلک مظهری
 یعنی قلبی بالغ اوله سلسله مایه دین
 مرشد کامل بودر اول جان ایلد شاه
 بوشیله مرشد انسان کامل دینلور
 بونلر که در قیامی بوجها نیکای هما
 هم بوشیله دینلور شی قویدر باطننا
 هم بوشیدر ظاهر ند سالیله ارشاد این
 هم قوای نفسی فانی طامودن آزاد ایدن
 هم بوشیدر کم ولی عارف بالله بن
 هم سعادت دولتینک تاجید ربیل بویلی
 هم قوای کلنک معراجید ربیل یا ولی
 حکمتیله بوطریق مرشد کامل بلور

سایک اولان مرشدی کندو خالیکه بولور
 کم بولورده قومیش حقیقت اول مبارک قولیدر
 بدی طور اوزره بوسرک هم برکت خالیکه
 اول کتبی دایم بولور اولور کشتیش
 اول کشتیک دایم بولور اولور کشتیش
 اول کتبی دایم اولور دایم بولور کشتیش
 تاجید دن برکتی تلقین سیر مایه دین
 یار ابرار مغرب سیر اهل الله اولان
 هم موحد مومنین مرشد کامل دینلور
 انقطاع اولونش بونلر بولور بولور
 جمله دن یکسان اولور چاک اولور باطننا
 باطنیله هم زمایم دن وجودین پاک این
 هم وجود در وجودن به شوقله آباد ایدن
 خوف و خوف اولمک دیر که کلام الله بن
 هم حقیقت بحرینک مواجید ربیل بولور
 هم مقیم اولمش منافع حاجت در بل بولور
 هم بولور آنره شاگرد اولورده بولور

کم بولور

کم بولور کامل اولان بدیلر ارشادین
 کیمدر آنره آنلری تربیلر فکر این
 صارو خان این عیسی در ویش این ابراهیم
 کرمیا نیدر سیرم شیخ کامل در عیله
 کم آنک سیری ده ابراهیم کامل فیضی
 کم آنک سیری دخی مشهور طریق خلوتی
 اهل ایچنده بودر اول غر فایده فرجه
 نایک بونلر شمس اولمشدر عیله
 بولور اولان ابو بکر و عمر عثمان
 سیر احمد دن کلور باجید ابر شادی بلک
 ذکر اولان جمله نیک روح مقدس
 حجت اید حرمینه یا الهی بونلر کت
 عافیکین چون ارشدیم و آرا بولور
 طالب اولوشیله ابردم چنگله بوسود اید
 زلتیله آنجه چکدهم بوطریق رحمتین
 جان ایلد غایب اولدی چنگله بوسود
 روح اوکند قلدی بوسود بشر شایسته مان

بولور اول اول دخی کوشیدر ارشادین
 اولان کتد و قری غزیر یله ذکر این
 مرمره ده واقع اولدی مولود جبر سمور
 هم شمر غر فایله مشهور عشاق ولی
 طالب حقه اولدیر بوطریق فیکت سیری
 اسمدر سید حقی قطب اعلی رفعت
 لوح معناده لیدن قوشیدر بولور
 اولان کت سرور بدی جمله قطب
 هر بری قلدیلر ارشادین بولور جلد
 ظاهر و باطن قنوت اولدیر ارشادین
 همت ایلک بدی بوقیل بولور فیله
 حکمتیله عشقه ابر کوز طالین جانلر کت
 دوشیدی دن اولدم آنک بولور کت
 اولدیم دن دوشیدی بکشن آغینه بولور
 هم دخی اینیله آداب عادت رحمتین
 باشمیه اولدی عقلم بی سرو بی پا اسکا
 نطع دلدن کلدی شاه اولدی بکا عقل معاد

ارقام حضرت
 سید جلی
 جفر علی رضی الله عنه

اَوْدِي دُرْ يَا لَوُوبُ عَمَانَهُ جَانِ اِيَرِ مَقْلِي
 شَوْقِ اِيَحْنَدَه قَالَمِي عَشْفَه وَجُودِم طَلَقِي
 صَبْر اِيَرِ كُنْ كَشْدِي حَالِمِدُنْ نِيَمِ عَقْلِ شَر
 يَعْنِي صَبْر اِيَرِ كَجِهْ جَمْعِ اَوْدِي مَعَارِفِ قَلَمِي
 مَشْرِ لِنْدُنْ يَدِي دُرْ يَا اَوْدِي طَشْدِي جَمَلِي
 عَشْقِ اَلِنْدُنْ بَرِ اَوُوبُ عَمَانَهُ دُوشْدِي جَمَلِي
 يَعْنِي جَمَلِي حُرِ اَمَوَاجِ كُتُورِ دِي عَشْقِ جَانِ
 هَمِ بَرِ نَدَه شَخ اِيَدَه دُرْ لُوجُو آهَرِ وَ آهَرِ نِي
 نِي حُرِ كُكْ بَلَكِي سِرِ كُوكْ اَهْلِي بُوْدُنْ بِيَلِنَه
 بُوَكْتِ اِيَكْ جَامِعِ اَلَا سَرِ اَرِ دُشِيكِي اَسْمِي
 هَرِ كَلَامِنْدَه بُوَكْتِ مَعْنَا سَرِ عِلْمِ كَدُنْ

گنہگار کیلئے استریشہ بوطریقہ حائلیہ
بوطریقہ ایچون مشائخ چوق نصایح
حکیمین بونیک اکثر سوزی مطلق اولو
قابل اولور ضرر یوله چکس کور مطلق کلام
شول کئی مطلق کلامیہ حالہ یار انیمہ

دوشد یلکر دایه بوقل شرزور قلری
ضعفه امیرش کلمه اکلندی هلاک کلمه
کلدی حال اولدی بکا عقل معاد و معتبر
رحمته علم ایچون طو لیدی معارف قلمه
بزر برینه آب و آرا اولوب او کندی جمله
وحد بنده و آرا لغم غرق اولدی کندی جمله سی
هر بری صورت اولوب شرح اولوند اولدی کون
کیز لو کین جمله بحر ک قیده ظاهر و آرنی
بو کتاب ایچند یعنی جمله معنی بولنه
جمله امتالی موافق شریعت فیمنه
حکمنیه هم ملک بلمیه کونک دانی جن

بُولُسُون اَوَّلْ خَارِجْ مِثْلِیْ اِنْفِیْسِیْ اِوَاللّٰہِ
 مَرْبِیْ کِیْمَرْ لَوْمَعَارْفَنْ فُصَاحِجْ سَوِیْمَشْ
 حَمْدِ دِخِیْ بِحَالْ اَوَلْ نِکْ فِصْمَتْ مَقْلُوقْ اَوَلُورْ
 مَایْکْ اَوَلُورْ حَمْدِ دِخِیْ اَنْوَاعْ مَعْنَايْ تَا حَمْدِ
 مَذْهَبْ اِلْمَنْسَبْ اَنیْ لَیْسْ اِنْکَارْ اِثْمِیْ

مکرمہ

بِلَدِّیْنِ مَذْهَبِ اِیْدِیْنِ کِیْسَلِرِ یُولُ بُولُ دِی
 اَکَلَدِشْ صَانُوبْ شَایِی خَانَهْ صَوْرَتِ بِلِرِ
 هُورِ بِنِکْ عَقْلِنَهْ مَطْلُوقْ کَلَامْ اُولُ دِی حُصُولِ
 بَعْضِنِکْ بِلَدِّمْ صَانُوبْ اَلْجَادَهْ دُوشْدِی کِی
 یَعْنِی فِی اَیْکِ کُتُبْ نُورِی کِی دِرْ تَنْدِی کَانِ
 اَهْلِ اِیْچِنْدِ بُولُ دِی کْ مَذْهَبِ لِرِی مَذْهُومْ دِرْ
 اَهْلِ تَوْحِیدِ وَرْدِی لِرْ کَرِجِهْ بُولُ دِی عَقْلِنَهْ
 بَعْضِنِکْ بِلَدِّمْ صَانُوبْ اُولُ دِی حُرُوفِی مَذْهَبِی
 اَدَمْ اَحْوَنْ دِی رِزْ تَرْکِیْبْ حُرُوفِی مَعْنِی دِرْ
 عَارِفْ دِی رِشْوِیْلَهْ اَیْکِ کَرِجِهْ بُولُ دِی بِلِرِ
 بِلْ قَنَاسْ مَایَهْ سِرْ عَرَفَانَهْ اَبْرَازِ صِفَتِ
 بَعْضِنِکْ بِلَدِّمْ صَانُوبْ اَنَ قَلَمِشْ طَاعِیْنِ
 ظَاهِرْ وَبَاطِنِ قَبُولِ مَعْنِی بَسْمَلِرْ صَوْرَتِ
 حُکْمِیْلَهْ بِلَدِّیْلِرِ اَشْبُوْ حَالِکْ اَهْلِی
 بَعْضِنِکْ اُولُ دِی وَجُودِی مَذْهَبِی دِرْ بَرُوجُودِ
 اَهْلِ اِیْچِنْدِ اَهْلِ اَلْجَادِکْ غَلِیْطِیْدِرْ بُولُ
 صَانُوبْ بُولُ دِی بُولُ دِی کَلِمِی تَوْحِیدِ اُولُ

مختلف عندي غلط فهم ایتدی جلوه غیر اولدی
فهم عندي بانه اشبو طریقی دزدیلر
اختلافیده ادا رندک بلع اولدی اصول
یعنی بلوز جانله الله بر در مذهبه
ابرو چکی کبر و الله نه اولوز دیر اول ایمان
مذهبین ترک انیمیه بویولک اول محروم
نه طریقه اویدی قوی نه جوابی نقلیه
یعنی بر معنایه مثل اتمش طرز فی مذهبه
نطقه دیر اول کلام الله ناطق اشبودر
لیک اقبالیمو عندي غلطه قالیلر
کم بلوزی حال اولان الحادیله عندي غلط
یعنی مثل اتمش حقه معبود ایدمش صورت
بلیوب بونلر ولی صورت پرستلر اولیلر
کم آنک حسنی معارف دوتدی بونلر حقیق
یعنی جمله حق وجودیدر دیدیلر هر وجود
اوزلرله آری بوللار فی فرد آراتدییلر
صائمیلر اوز بوللرکی اماره دن تمیز اوله

مَذْهَبُ الْحَمَادِ

مذہب حروفی

مذهب مطيع صور
الناس وعابد

مذهب و جدی

بل مرید بدست پنج قسم است
 سزای بوزمره دن اولمک صاقلک
 بعضی در شجاعت نسلندن او مدبر بونی
 شهوتیده آن سندن معنی قوتی صاقلک
 بل اگر اولور و اگر اولور بولور اول رفیق
 هر ملک او غلبه اولور سر مشد اولور مقبر
 بعضی در وصفه امرش ادا اقرار ابله
 کید بولور اولور ابله شمشیدن کسوه تاج
 بولور شمشیدن کسوه اولور طریقتی مزار
 کرچه جایز در مزاره هم زیارت هم دعا
 بعضی در بلندی جسمند قدر کسوه
 هم دخی جوق قلدر بولور قطبک دعوت
 بولور کسوه حاکم بولور بولور
 بعضی در صوفی شگند اولان باقدی خور
 بولور اهل سندن جماعت یاریدر
 بلکه ابرارک طریقی شانه لایق بودر
 اهل علمک جمله بن شیخ مرشدید لکر

ناره داخل اولور دیش در آنک شمشیدن
 شر علیه تلقین اید قلب ولد در معتبر
 آتیه پیرینه آنک شیخ اید بولور او غلبه
 همشیدن یا بشیدن اکا صوفی صاقلک
 تابع اولور بولور در دیر اولر ایشا طریقی
 مایه لی قلیدک بولور بولور کدیندن خبر
 و از ایش اولر و لکن شمشیدن قلمدی دیدی
 صاقلک آنک مزارینی دلیل و همسراج
 اولر بولور مرشد اولور صاقلک غلبه
 لیک قلب امرضنه اولور زیارت سندن دوا
 کدونی مادی صاقلک عدلندن بولور شمشیدن
 لیک بولور بولور کسوه آنک مقینین
 و از رز آفاقی و لکن آنک المایه دوشه
 هر بولور صاقلک بولور بولور قصور
 چه عرض طاعت قلور شمشیدن ایدر
 مذهبی دینی شمشیدن بایق بودر
 اولمیه کم باشقه برین شیخ اید بولور قالد لکر

سید

مقرب و اولاد

اهل الله

لیک دیر سه هم مقرب هم دخی ابرار اولور
 بولور بولور بولور تلقین اید قلب ولد
 هر بولور اید مقرب اولان ایشا دلیسه
 لازم اولور هم مقرب هم دخی ابرار ایدن
 جمله بولور مرتبه بالفعل اولور کسید
 بولور ائمه اولور حالک بولور موعظه
 راه ابرار مقرب هم دخی اهل الله ایدن
 ظاهری حقدی بولور باطن بولور بولور دلیسه
 بعضی در موعظه قرآنک بولور انکار ایدر
 بنجه لکر ایشو طریقی بولور بولور بولور
 باید اول شریعت بولور دینین
 بولور بولور بولور بولور اولور بولور
 حکمید در شمشیدن قلمدی بولور
 قل امیدی جمله اینه هم اول بولور کتاب
 شرح اولور بولور بولور بولور بولور
 یعنی شرح اید بولور اول وجود مایه ی

اهل حالک باشقه برین شیخ اید بولور اولور
 طاشکری ابرار ایدن اید مقرب رفقه
 باطنند طالب حقیقی اولور بولور بولور
 حکمید اولور اهل الله بولور بولور و ایدن
 سرجام اولور بولور بالقوه در هر کسید
 قورقودر بالقوه کز کوز اولور مبع اعماله
 جمله اولور در بولور اید الله ایدن ایدن
 باخود باطن حق دیو ظاهر بولور بولور بولور
 نازنین سرمایه شیطانده بازار ایدر
 اکثری ترک اولور بولور بولور بولور
 نافر اولور بولور بولور بولور بولور
 کیز لوسوز لکر دن اید حقیق اکلنه معنای لب
 بولور اکلنه امید اولور اول مغلوبی
 شرح اید بولور بولور بولور بولور
 تا که جمله اسمادن اول حقایق بولور
 خلق اولان مخلوق چون معلوم اولان بولور

دین بولور

نور ذاتی شویله پیل تبدیل و تغییر اولمیه
لیک اسمانوری هم تبدیل اولور تغییر اولور
جمله اسمانوریک حکمت وجودی اسمیه
مکنیک مایه پیل نور اسمیه قمو
وصف حقن شولکه اسماء صفاتی بلدی
بعضی نور اسمیه ویش نور کلام
هر بر اسمیک نوری بر خلق اولور می قلیان
بل جوابی هر بری ایچون و آرایه می
هر بر اسمیک نوری بر جنبه حقیقت اولور
هر بری بر صورت ایله ظاهر اولور مقتضا
اولا زیره بل ذات صفات عرفانه در
نور توحیدک وجودی اسمیه جامع محک
نور جامع بل ازل توحید ذاتک نورنی
عدل ایله بنور جامعان حقیقت بقلدی
یعنی حق ذکر الله وکی توحیدک اسمیه عدل
یعنی ذاتک ذکر و توحیدی دایم از ازل
دیدي خالق اولالاله الا هو

سید زاهد

کیر و اندن صکره دیدی لا اله الا الله
چونکه خالق بولدی توحید ایله خلق ایلی
نور لادن بلکه نفس سیط اولان ازل
نور لادن اولان روح صافیدرینور
سایر اسماء فیضیک بواضای اسمیه
هر اضافی اسمیه مودوم موجود اولاسم
جمع اولان مقتضای او صافیه هر بری
بر چکر دگ بر چکر در اولور یوز یک اولور
جمله اسمیه ویردی مقتضای نوریه
جمع اولور نوری هر حقیقتک جمع مقتضا
علم حقیق و آریدی یعنی حقیقت کدیم
اول قدیمه اعتباره در حقیقت بونکره
نفسیه جانک ایکه صورت انسان اولور
ذکر عدلک مقتضای اسمیه جامع اولور که سر
بل بوسر در آتیه معروض امانت آدمیه
جامع اولان نور ایکه مقتضای اسمیه ذات
اسم ذاتک بیری الله اسمیه بیری هو
شول حقایق انبیادن غیر خلی انبی
عاقبت توحیدی بونکره کیر و در زمان بود
لا کلامی فیضیه نفس اضافی هر محک
هم بوالا فیضیه روح اضافی بل صسر
لیک انکر صورت انسانه قومنش قسیدر
امر ربی در قمویه هم ارادتهن قسیم
کم بوز و حیده دخی نفسک اولور لفظی
مقتضایک قوتیدر ارض مایه جمع ایدر
هر حقیقت جامع اولدی جملیه هر اسمیه
هم دخی بر مقتضایه جملیه اولدی قوا
نور جامعان او صورتک نور لیدی مستقیم
جامعیه نفسیه جانک بوسورت بونکره
بوا یکینک امتراچی عدله امیرش جان اولور
هر بر اسمیک اوزر نیک بولور مطلق بودر
کم قبولیه ویردی اسمیه صورت آدمیه
بل جوابی اندره سایر لری اولور صفات
بوا یکینک نوری جامع مقتضای اسمیه هم اولور

نور ذاتی ده ایک قسم انبیا اهل سجود
انبیا لک کلی سینه اسم هو مخصوصه
نور هودن ظاهر اولان معجزات انبیا
بعض اسماء اقتضا ایدر حقایق مخبرات
جامع اولان نوری قلدی اسم هودن مقتضا
انبیا لک سریدر بو مقتضا اوج قسمه
ذاتی اول تعین نور دی حقی کان اوله
صکره اوصافیه انواع حقایق بفسله
صکره افعالیه سائر انبیا نور دی بل
انبیادن غیره نه مخصوص اسم الله در
بل کر امانه بکلی مظهر اولمش در نور
شول نبی دن ظاهر اولان سرکه ولیدن کله
مخسراته غیره جامع در بو عدل ذات
سریدر بو مقتضا سائر لک اوج قسمه
ذاتی اول حقایق نور دی اهل الله چون
صکره افعالیه بل برای تحقیق ایلدی
بلکه ابرار کن شونلر دکلر و در قوتی

وجه نوری در بر لر برینه برینه نور وجود
نور و جهلک مظهر برینه نور مخصوصه
کلدی هم کلمه هیچ بر ولید بوضیا
اسم هودر بونکره جامع اولان ام الحیات
کیم حقایق ایلدی اتی سیدره رضا
ذاتی و صفیه فعلیه دینور اوج اسمله
اول حقیقت احمد کدر لطفه اختان اوله
انبیاء مرسلین اتی بایق بفسله
نوع ثالث انبیا چون حقایق طور دی بل
مظهر نوری وجودک دخی نور شاه در
انبیادن اولیا به رهبر اولمش در نور
کس کا معجز و لک اعتبار یله اوله
مقتضا سیدر بونک ام الحیات ام المک
ذاتی و صفیه فعلیه دینور اوج اسمله
انبیا و صفیه نور مشرق مشرق شاه چون
یعنی بونی آید اول شونلر که تحقیق ایلدی
لنک اعمادند در اشرطه نور رحمتی

یعنی زنده

یعنی انکری قوت غیبه ظاهر اولور
لنک دشمن دکن مشرب لری بو حکمت
عشقله سر اسرل ایلدی نفسله جان
بل حقایق ایلک لاهوت عما نک ایلدی
هر حقیقتدن ایکسر فریدر جانیله نفس
حکمت بل نیجه نازل اولدی بو نفسله جان
ویلدی بلر آله بونکره ایکی نوعه لذت
کیر و آندن صکره آدمک بو ایکی بر اوله
ایکی نوعه مقتضای بر لک وحدت اید
بل حقایقه جمیع مقتضایک عادیه
بوسیدن هر حقیقت نفسله عهد ایلدی
هم دخی آدم دیلندن ذکر توحید ایه لم
چونک نور سیمه بونکره حقله عهد ایلدی
فرقیچون بونکره اولدی الست بل خطا
اولا توحید له جمله حقایق بر لدی
هم بودر در لر اسرل ایمان تحقیق و سلام

مایه لی تلقین اوله ایدام ذکر ایلک کلور
قابلیت و آرزو را ما هشتند رحمت
آدمی ایدی مکان ایدر نوری اول لک جان
نفسله جانک یکسه هم ایکی قند یلیدی
بولدی بوند و اسطیلد جسم انسانی نفس
بر سه ظاهر ایلدینه بر سه ایدر نوری زهان
هر نه کم و از ایک عالم ایچره اولن حکمت
حکمتیکه ایکی نوعه لذتی برده بو که
یعنی هر جانک وجودین جمله جنت اید
هر بری اشری هر نوعه بوند صورتی
جسم آدمک عبادت ایدر لم حقه دیدی
کجه هر قدر اوله تا کونوز هر عید ایدر لم
مقتضا صورت لری تا بولر بر خند دیدی
ویره جمله مقتضای ایکی نوعه اوزره جوان
قدر تیلد بوقمو اسمایه جامع در دی
ایه سین ایدر کوردی بو تحقیق تعلیم کلام

لیک واریدی حقایق جمع مفتضا
تفضیله ویری جمال اسماء الیه جواب
تفضیله ویری جلال اسماء الیه جواب
ایکی فرقه اولمسه بوجواب اولدی کتب
حکمتی در جانب حق در خطاب بونلرک
هر حقیقت هر کوه از کجه اولمش خطاب
بر بریدن قدری اعلا اولمه حکمتی در
هر ندره مفتضا کبر و لکان اولدی نلر
مختلف اولدی مشارب هم طابع بونلر
یدی اسماء بونلرک اوصافیه بر بر بوزر
بعضی دورت اولدی در بو خطاب ایچون
بو خطاب بعضی اوصاف ایچون طوقوزیش
یعنی وصف نقیصه جانک تزلزل طغوز
جسم سمائی اولوب اون وصفه موصوف
یعنی اندک حقیقت روحیه نقیصه کوی
روحیه نقیصه کوی در آن صورت اد
عشق ایچین صاندیک هر شی بونلر خانه در

هر بری ایشیدوب در خطاب اولدی نلر
جانه اوصاف اولدی بونلر هم قوالری عذاب
نفسه اوصاف اولدی بونلر هم قوالر هم عذاب
کند و سوزلر یله کند و لرحداد و شری عجب
فرقیچون مختلف اوله جواب بونلرک
هر بری بر مختلف اسمیه و بر مشر جواب
بعضی ک آسان اولورسه بعضی سخت
اختلافانک قوسیه بونلره بول بولر
لازم اولدی که محاصل که مضایع بونلر
هر برینک محکمتی بر یکی مشرب دور
مظهر اولدی یعنی جمله حکمتی ابواب ایچون
هر بری شرح اتمکه بولرک بر منزل قوش
بو ایکی بر حقیقتدن جداد و مشر ایکی
بوجسم جانک طغوز و صفیه غالب اولدی
جمله و صفین ایکی فرقه ایلیدی ایتدی ایکی
ایکی نوعه و صفیه قونلر حقیقت ادله
لیک هر بر آدمه قونلر ایکی مستانه در

حمد ایدوب

حمد ایدوب بولدی دیدیلر اول مبارک خانه
هر بری ایچین بولدی بولر مضع ایکی او
قونلر نفس اول طیشنه هم ایچینه قونلر جان
رویت ایلیدر دین بر رخ بومابین ایلینه
بل ندر اعداد و انقاس خدایه طریق
بر رخ ایلندن بلینر امتراج و نفس جان
امتراج سائر اشیا نلر بولرک نلر
کند و جانی امتراجیه جکر هر شی بونلر
استد و کجمله نلر نقیصه جانک و حد
حاله زیره قوانک بونلر امی در ایسی
بونلرک اوصاف بل صانکم سر نلر طغیدر
کر خلاص اولورسه مانعدن بو ایکی خان
بر رخ ایلند قوالر اولر اولاده مثال
لیک خالص اولوب مانع اولورسه مفتضا
وصف روحیه جمله سی روحیه نور ایچون
بو ایکی نلر حدتدن عشقه بل طاهر اولور
مایه لی توخید ایلد یعنی اولور قلب و کد

ایک نلر و حدت ایچون سور لم پیمانه
حکمتیه برینه لایق ملک دیر برینه دیو
شرح اولمش بونلر بومابین اولدی جان
و حدت ایچون شرحیدر نقیصه جانک بونلر
مفتضا اوصافیدر بی مثالیدر رفیق
هم دخی بونلر ده سر اولان قوالر اولور
بر رخ ایلنده اولان اشیا بونلر هم
لیک بونلر هر بری انسان ایچون ندر ادرک
بو ایکی نلر دخی جمله هم قوانک و حدتی
ظاهر ایلند مثال ای آدم و حوا که
مانع اولان امتراجیه مفتضا نلر باغیدر
چون خبر لرویره لرو حدتدن انواع نشان
آدم حوا ایلد بونلر بونلر بونلر کیم نه اولدی حال
امتراج ایچون طوته نلر حیمه بوز قوا
وصف نقیصه جمله سی ذاتند ظلمانه عذاب
بو ایکی نلر تبدیلیاتیه فانی قلور
بو ایکی نلر حکمتیه بر بکده سلوک ایلر اید

بوندن درینجه جلالیده جمالت قوتی
بر طفلکم سزایندۀ ظاهرا و لور معنوی
غیرشدن بومثلۀ ظاهرا و لور برکمال
عدل حقک مظهری بی واسطه بر شاه اولاد

حال اهل الله ایچون جمله منازل سیر بر
اوج طغوزیدی اولور منزل مراتب وصف
صورتند یا مثالی بر بودر و ارفع اوله
نور جامع استمد بر لا هوت عالم هم عما
اولا عرش اولدی بو نور عماددن بل همان
قد ریلده هم دخی کرس اولدی بل بو نور عرش
قد رتدن هم دخی بو کرس نوری اولیک کوک
باطندن بونلرک اندی حقیقتلر نهان
یعنی باطندن طغوز و صفیلده موصوف اولدی جان
دورت مراتبدن اوجی وصفی ظاهر قلیدی نفس
عنصر ایچون بل بو کوک نورندن اولدی ارض و
یعنی اول نار و شمس اولدی سبب دور فلک

بر ولد در روحه نفسک بوندن رفیع
ذکر اولان قلبه کلد در آندۀ بو طفلک آدی
یعنی وحدتدن ظهور ایدر جلالیده جمال
جامع اولوب اول حقیقت کی اهل الله اولور

ایک علم الله ایچون سالک بکله صیریدر
حکمتیده نور جامعدن نور کسوت مشک
طالب اولان یا سالوک احوالی بوندن بل
بل بو عالم نوریدر مخلوق اولان ارض و
باطندن قالدیلر جمله حقایق بی کمان
یعنی عرش الینده بونا بت دوستیده اولدیر
یعنی بو ترسیله تسع سموات اولدی کوک
نازل اولوب سیر لرندۀ وصف قلیدی یلعیان
اوج مراتبدن تنزل ایلدی اندی برهان
الک اولدی چار عنصر مظهر اولدی هم نفس
هم دخی اولیک سبب اولما غله نار و هوا
بعض وقتن ایکه ضدک وحدتی اولور و لک

اولا هم ماء مطلق اولدی بل بو نور فاشن
یا بس اولوب جعدی بو ارضک بخاری مایله
قد ریلده هر قجن فانی اولیدی بو هوا
بعضلر اوصافید مثل هوا در دیدر بلر
فهم ظاهر غفلتیده زایل اولور او یخوده
فهم ظاهر بونده قالور حالوکه و زمر روان
سایک بل وقت اولور کسوده بو حال بو نور
حالی دین کشتک نفسندۀ وصفی در همین
هر قجن کتد و لکیده سالک ابرش فنا
نفس انسانیته ابرش بو فهم حال ایلد
توکل کنی کم حال ایلد سزایندۀ قلیدی ظفر
هر قجن آفاقه دوشسته هر ی یادی اولمیه
کند و حالن بلیموب آفاقه دوشسته هر چه
سبعه دن آفاق ایچون بر اسم مشغول اولمیه
برزخ ایلندۀ کم رای کور زمر بلر یه
حکمتیده مشوبنک قور دخی صورت عیان
قصه در دیر بلین دلیک چا قل صا نورانی

هم دخی ارض اولدی ماددن انبساطیده فاشن
بو بوسکدن هوا به دندی نور مایله
جمله دن فانی اولور دخی و آریغ نور سما
بونده اصلاح فنا سی هم روا در دیدر بلر
فهم برزخ اشبو حاله مایل اولور او یخوده
فهم برزخ حالیکه لا هوت و ک و ارض عیان
حالی هر قندۀ ابر کورسه بو فهم آنک اولور
حالی ایدر کجه امین اقلیمده اولور امین
قیغی وصفی ظاهر اولسه اندۀ در فهم بنا
عارف بالله اولور اول فهم استقبال ایلد
بولدی اول قلب سلیم سزایندۀ معبر
حالی بلک فائده اعتباری اولمیه
موت ایدر نجه قور قور در محروم اولدۀ حالی اشی
بوندن اوزر کند و حالن بلیمک یول بولمیه
در سید کور و کبری کم شرح ایدر زرا ایلدی
سالک اول کال در برزخ کلین ایلرین
سالک ایچون مقتضای صورتنک سرنی

بلی اصل مقصود اولان برزخده کندی اوله
کسی اوله برزخده جمل صورت کندی
شرح اینی برزخده صورت نمونوا

سرایلی کو ندر کبید در سرائی ایلک عیان
اول ایلکینک ظاهر ایلیدر متالی معتبر
سرایلی اولدر که بل باطندر ایلک ظاهری
باطن ایلیدر اولور هم کیشیک برزخی
برزخ ایلکینک متالی قلعه و شش یوازدر
الده بر آینه دو شمشیر که رایجی بر قرار
برزخک آینه سی کز لومالی غم ایدر
لیک بل بنیادی یوق آخر قیلور بودیوار
افضیل اما که توحید اورد دیواری وله
عسکری عسکر لرایله جمله دوست اولدر
وحدتیدر تقسیم جانک بو کوز غیر کاکل
دوست اولان روح جگر دشمن اولن شرح نفس
آلین در یونم یس غالب و مغلوب ایدر

یعنی رایجی نیک بو تنیهات پندی نه اوله
شرعی اوله مثل دوزخ مثل جنت کندی
کرچه برزخ اسمیدر قلبانی عمو

باطن ایللی آیی قرآکو کبید رایلک نیربان
لیک بو کافیه دکلدر آلمه فیلک ظفر
ظاهر ایلک باطندر یکم بوسرک ظاهری
بریک ملکیه آخر ملک ایدر غم بر دخی
بر یازگیل عداوت بر یازگیل بر یازدر
گاه دشمن کوشور بواکه حسن و جبار
دو شمشیر دو شمشیر کم اولدی حالی
لایق اولدر کم قیلد دشمندن اول میلایر
نوده شرق شهر آدهی غرب مالک قرین آلا
دفعی دور مردن اول بوند و حد قیلدر
یعنی رایجی بوا یکی دندولی عیسی دکل
غالب مغلوبی رایجی ندر شرح ایلک یس
بر ی علوی در بر یس سیله یعنی که بدن

جسم

جسم انک طلسم شاه اولور افعاله
هر انک طلسم در حقیقت هر جسم
یعنی انک بر حقیقت اولسه اهل الله اچون
اول کیشی بوسر اهل الله اولوری و بر جوبه
بل جوبی آمان اوغلان دانشمند طوعه
یا کوشش روشن قیلور می پس بوسر خا
بوند بالفعل اولسه کالاکشیه مقالور
بل قنار مایه سر غرافه ابر مر کیشیه
لیک اوصافی فنا اوله حقیقت بولور
جان و جهین اول حقیقت شمس و نور

ذات حق ذکر و توحیدی دایمدر قدیم
یعنی حق ذکر الله و کی توحیدک اسمیدر عقل
لا کلامی فیضیدر نفس اضافیه هر حق
هم جلال اسمالربیک مقتضای اولدیگر
بو قوادن اولدی بو نفسک تفاوت عا
تا از لدن بو قوالدر در جلالک منظر

مشرقی توحید ایلد اوصاف اولور افعاله
فنیسیدر غالب اولان چون که ایلکدر بوسم
جسم بوند فعل ابر آرایله الله اچون
یا اولوب بالفعل ابر آری بن قیلور می ابر
یا خود انباری بلور سین دانه ایچره صغیه
یا این سر خوش اولور می اچمدین پیمانه
قور قودر بالقوه کوز کوز اولدی اعماله
برزخک غیر حجابدن خلاص اولور دو
اول حقیقت شمس نه طوعه نه طولور
برزخک ابر حجابدن خلاص اولور دو

لا ایلد الا بزه فرض اولدی آندن مستقیم
نور فنیسین حقایق بغلیدی بو معتدل
مطلقا نفسک وجودی نور لاندن ازل
بو تزلده قوت نفسک قواسم اولدیگر
ایلدن زیره قواسمیک جلیله حایه
هم دخی بالقوه اقحاب شما لک عسکری

بوجسم خالص اولور هم هواي فضل دن
 فضل سندن جي اولور دي روجي ايله جوم
 يعنى بوند آدم ايجون ذكر اولمشدركه جا
 اول طغور قسيمك بونى آخر كوي جي قيلو
 قيصنه بوجسمك ازواج خباثت ديلور
 ليك بوجمله خباثت ذكر ايد زایل اولور
 فيض بوجسمك طغور اوصافده هم مشرجه
 روح انسانيسه مشرب ايد نسبه بوجسم
 بعض آدم اوليسه عني باطن بل جي قيلور
 هر چن كم روح انسانيه بوجسم قيله
 ايله اولسه كم بوجسم انسانيه دينور
 وصف ساير فاني اولمقد قاله اولمقدن و
 روح دن فاني اولم جسدكه اولور اولمقد
 بودر اهل الله ايجون مذکور بويدي ذات
 اوليه توحيد اور اوصاف و افعال و صفات
 كچه اولم نقص زاید جمله دن ايمان بل
 بل سبب اولم نفس جانه ايكه ليكر معتبر

ايك عالم

ايكي عالم حكيميه جمله وصف اولدي سبب
 چون سبب يا في دكل بونلري ايله فنا
 يعنى بونلردن هواي فضل رفاني اولن
 تنك زاید اولمدي ايركه بونلر وصفه
 وصف اسفل وصف اعلى وجهه تبدل اولور
 بر وجود ذكر اولور دونه مهربان سيمه
 بعض نور ي بعض نمك نور نه تبدل اولور
 چونكه نور دق جمله دن روحه تقسيم
 پس متافيه بونده يا واقع اوله يا اوليه
 اصل مادر مادن اولمشدردنور كل حجر
 هر چن ما اولسه بر حرمت سوزيك بونلر
 هر چن عقد اولسه بوما اول كير و اولور
 ما ايدركن عقد ايدركن كم بونكه اول قوه
 يدي كز ما يدي عقد اولسه بونلر قسيمه
 جمله سندن بويدي حرمت اولم بونلر
 يدي قات كوك يدي قات بر عرش و كرسى دينور
 سن دخی توحيد ايله قل نفسكه بونلر حجر

ايكي عالم لذتيله بلكه فضل اولدي سبب
 ظاهر اولم اولم جانشيدك نفسكه هوا
 وحدتي در نفسك جانشيدك مستغنى اولن
 هم دخی فاني اولور نقص اولمدين بونلر
 وصف تسعنه فانيك بونلر بول بولور
 سیر اولور مثل مرآت بليور بونلر سيمه
 علوي و سفليه ساكك شروحدن بلور
 كير و جسماني سینه اولسون حجرده بر مثال
 يا سلوكينه بونلر نفسك شهبه سيمه قالمه
 بعض بعض سندن وليكن به نهايت معتبر
 راجع اولمشدردنور اولم اولم اولم
 ليك هر بر وصف اول كيدن اولم معتبر
 هر چن اول بونك طبعده قالدور مقضا
 هر بر نه ليك هر بر نوع اولور حرمت
 تافيش اولونه بونلر دن مهربان اولم
 آينه ايله مهربان حجرده بونلر
 تا كورينه جمله انما ليك ايجون معتبر

آنه رهنده نكلم خلق اول نور اطفال بس
 بونك زير اطفال يكن اول صافيد نقش جان
 يعنى اندر زهر بدن نقشه شمعى روحى سعید
 غافل اوليك كيك انى امر و نهي ایدر وعید
 يعنى بل شول قوت بونكر غلبه مغلوب اولو
 و آريدي زير اسعادت هم شقاوت قوت
 يعنى بعضى وقتى بوقوال شمول قدر اصدار اولو
 بونكر ك آدم اولور حقدن طلمس معتبر
 بو طلمس نيله بوز كن بر خن اول حكم قوا
 بوقوال كر ايد بولس نهايت مختلف
 بونكره توحيد اولور اول مظهر ضرب ايد
 ضرب توحيد اولو لا نفسك وجودين هدم ايد
 يعنى نفسك صوك وجوديك هيولا انملا
 ليك صلبية دينر روحك وجودي اسمع
 برنج ايلنده هيولا بغلوا اول صور تي
 بل هيولا محو اولو لا صلبية سي باقي قالور
 ابره راي نك هيولا دن وجودينه فنا
 جمله نك خلقه اسلام اوزره اولور جان
 ايكي اولور زير ابره قوت نك ايكي خان
 غافل اولو نك و لي بالقوة ده قالور وعید
 كه سعید اولور شوق و كه شوق اولور سعید
 بوايكي سینه عقل تكليفه محبوب اولو
 بر برين غلب اولور صكره الت عادي
 نفس جان اضطراري بر بدن ياد اولور
 بونك شول غلب اولور حكم ايد جسم
 اقمح و احسن بودر حرك ظهريه ضا
 شديده امتزاج اولور بغايت مختلف
 ساير اسماء ايله في الجملة قوا وحدت قله
 تر حرك و جهنده اخلاق زمايملكر كيدر
 ضرب توحيد اولو دويمر طبائع قسمدر
 ليك علوي روحى صانع بو وجودك قسمه
 هم اچنده نقش اولور صلبية نك بو عادي
 برنج ايد قشیردن صيولون فور نور
 بوقالكن صلبية دن قلب ولد اولور زينا

بلکه انما صاحبينه بونكر کل مرآت اولور
 يا چنپه اختلافا نيله کورس برکت
 دل قشیر مایه سر بلم لدرني علمينه
 بل قانك مایه نك بوقدر بوزر سمه قيمه
 مایه لي تلقين ايله اول اولور قلب ولد
 ليك هر بر اسماء ظاهر اولور هر قوتی
 يدي اسم قوتيله جمع ایدر سه بل نقش
 شول كشي بويدي اسم قلبيه ذكر قلوب
 اصطلاحا بونكره ختم ولایت دینلور
 يعنى بونك ختم اولور منزل لري هر حاله
 رايي بي كيف و بي كم حاله اثبات اولور
 هر بر نك بولدني علمينه صاد قدر دوشي
 كم بو علمه بيمين بولمز حبسك حليمينه
 مایه لي تلقين ايله ايله بولور دقيته
 جامع اولور جمله اسماء سلوك ايلر ابد
 شويده مشغول اولميه ضممتن قالور رقي
 حق اولور جمله اسماء بويدي بدن صكره پس
 اول كشي توحيد محفیه اتمكه لايق اولور
 غير تبديل اولمغه ختم اولدي قوت دینلور
 مبتدیر ليك علم الله هر احواله

حق تعالی اسمك توحيد اسميد عدل
 مطلقا نفسك وجودي لا كلام نور بر
 مقتضا سیدر جلال اسمك سیدر نفس قوا
 بوقوال ردن بلوك نفس جان اولدي بو
 هم دخی نفسك روحك وصف حالي قوتی
 نفس جان دن اولور اطفال في الجملة حیات
 نور قسمين حقایق بغلدي بو معتدل
 ليك روحك و ازغی الا كلامی نور بر
 بوايكي سنده بولسور جمله اشياء معناه
 بوايكي سنده بولور جمله اشياء معنوي
 هر بر ان اسم اولور بوقا بليت خلقينه
 هر بر بر آنه رهنده اولور تي حیات

هم قوا سي نقل ايد رتفسك قو صلييه
ليك نفساني وجوده جان قوا سي نقل ايد
بو قوا كرا آتد اخلاق زما بملر اولور
يوزلري فالمر واره لر اول رحيمك يمينه
پس كرا نفسك وجودي محو اولور سر ايدن
بونلر ك حقت اخلاق حميده اسم اولور
يعني بل دارقاندن ياد اولور هر مقتضا
يعني نفساني قوا جانك وجودينه وارز
بر برينه مقتضالرعشرت ايدر حال ايله
هم قوسي روح اولور معنا مصور صورتي
بونلر ك اسم اولور جانك طوع غنم عروس
جمله سينك كاني اولدي مقتضاه عدل
جان ايجده يعني مقتضالرصرف اولور
مقتضابركلر اولور هم بو كه اولور قوا
يعني جمله مقتضادن هم كور هم ايشدر
يعني كرت وحدت اولور وحدتي كرت بولور
بل حقيقت بوليد رتفسك جانك وحدتي

مقتضابري

وصف عدلك مظهر ا اولور دخي مرميه
هم بقا اقلينه بو خالينه بونيله كرت
شرحك صور تلي ديوبه بملر اولور
قور قودر شايده سوره لربار حيمك كانه
جان وجودينه كلور اول قوا اماردن
شرحك صور تلي حسيه سعيه جلم اولور
هم وجود روح اباد اولور هر مقتضا
مقتضالرتقل ايدوب دارقاندن دم اولور
هم وجود جاني بونلر جنت ايلر حال ايله
هم بولار ك شرح جنت مقرب عارقي
مقتضالريعي كروي يوزندن كيدر روي
مقتضانك سايري بو جانه اولدي صفا
ذكر عدلك مقتضاسي غير حكمه برقلور
جمله دن كورن كورنن ذكر عدل مقتضا
حالي اول وقتن بوجانك جمله سينك
هر بونلر مقتضاهم بيلور هم بولور
تاكه بونلر بيلنه هر بونلر شاك و حدتي

نقل قول

شول قول الله ايدن اولور ديوب وبره خبر
هر حقيقت عدله مظهر درازدن ازلي بل
مظهر اولن عدل اعظم سرنه خوش شان اولور
بل عدل دن كورن ديدار حقدن بيمان
عدل اعظم متفق توحيد ذات الله در
جسيم ساير كرتيدر كورسه جسماني نظر

فضل بسم الله ايله شرح ايدر روي ك
شرح ايدن شرح ايليك اسمد رتقل عمو
هر چن سركلر اولر كم خله حاليه
بل اواچنده كورسه شمسك برتوين
برتوين كورده رايي سري ظن ايلر بودر
رويتي سري انك جلال الله در
كند و مرا تنده رايي كورسه بر شي صورتن
برتوين حق ظن الله هم بو صورتي
شرح رايي در بو صورت صنع مولاد اولور
شرحك وجهنده كوردي بويو فرهم بشر

كم اصل تو حيدري اصلا بلمر آنلر معتبر
كبر بودر رتفسك وحدت نهايت جان بل
عارف الله اولور حالاهم اهل الله اولور
هم جلا ليد جاك و حدتي بونلر روان
كم بوسره مظهر اولان سرتو تده شاه در
كتر اعظم دن ولي پير نور و خاني خبر

سالكك قلبي قبول ايد سلوك احوالي
كرچه برنج ايليك اسمد رتقل عمو
بر بونلر قلب برنج شرح اولور احواله
كم كوشش طوع غنم ديك جايه در آني بل بونلر
ليك بلمر شرح جنت رايي كرت كوردر
بر بونلر ظن اولن رويت مقرر ماه در
يعني اول حين خله ده اولدي بلمر عارقي
برنج ايلنده بشر فهمك اولدر عارقي
بر بوي شرحك يوزندن نور مولاد بيلور
سالكك تعبير بونلر و لييه معتبر

شرح ايدر رتقل

برزخه اور تجلی نیک اوزیدن پرتو ہے
افضل الایک شریک احسن انسان اوکے
قلب پر روبرو الہیہ تصویرت شریک
وقت اولور زبر کجی اولور اولور زویتی
فہم رای حق کور دم دید و کشد حق کلام

برخی صورت قور لئون نفسہ جانہ خیال
نفس جمالیہ دینور نفسک مکانی تشدد
تشد تمثیل کر بل نفسک مثالی بر شجر
جملہ دن صالحش در برزخ ایلمہ فروغ
غلطت ابر کجہ و بر هر فرع هر در لومش
بل بو نفسک وصفنہ امارہ دیر لرحالہ
ہر شے یدی طاسدن یو کجہ اغیر
بل بو نفسی شرح ایدر بالجمہ تلبیسہ معین
شویک بل بی واسطہ بوند ظہور ایدر جمال

عالم لاہوت ایلمہ بی طویہ بکر بوجان
اندی زیر اکم فروغی برزخ ایلمہ نہان

هم جایی

هم جایی باغندر جملہ معنای شجر
برزخ در کیم ولی یوقدر نہایت فرغت
منقسم اولان طغور فرعی طغور او صافد
نہ فر و عک مظهر یدر جملہ دن و آری لید
بل بو حای شرح ایدر حسن خلایق صورتی
شویک بل بی واسطہ بوند ظہور ایدر جمال

وصف بل جانک طغور در لیک قسمیدریک
قسم و احد دینور اوچ قسمنہ جانک ازل
بو مثالی نفسک اوچ وصفنہ دہ ابرم اولور
بل کہ توجید اولامارہ فرعن قطع ایدر
نفس امارہ اولور بونک قواسی نقلہ
وصف جانہ نقل ایدر یعنی قواسی نفسک
بل بو نفسک وصفنہ لوامہ در جملہ عوام

بحمد اللہ از لیدر جانہ توجید
اولور مفتاح اول باب حقہ

برزخ ایلمہ بطن یمشلی شہد و شکر
لیک جائیز در طغور قسم اول غایت فہمہ
جملہ بی وصف جمالک مظهر یدر صافد
یعنی هر فرعی و بر هر نوع انمارہ لید
جنت و غلمان ہم خور و ملائک صورتی
بودی بولور ولی نفسیہ آدمک کمال

بعضل طغور عدد اچون اولور یدیک
ایکچون بو طغور یدی صایلو ر ہر محل
بوانک سندن طغور او صافد یدی قسم اولور
ہم اولاشد و زبوک او لیک قسم معتبر
بویان اولدیکہ تا فہم اولشہم عقلہ
ہم دخی مظهر یدر عدلک حقک وصفنک
لیک بکر تمشش یمشلی بی خامہ عقل قام

ایکچون نطق اولور ایمانہ توجید
کوکلان بول و بر سبحانہ توجید

فنا الله رفايه بوقو در
 يفر امارتي بو طوب قدرت
 بودر امارتك صاحب فراني
 اولو سلطان اولكند چرخيد
 صوبار منصور و شمس ميدان عشقه
 قوسندن اولودر لاكناسي
 عجبدر كچه حقدن لاكلايه
 دني هر چيسه جسيه قري شور
 صنور ضربتد قلبيك ز جايه
 اولور تر ياي بو ثعبان نفسيك
 ينار نار حبيم اچون لياقت
 دني هر كچه بر قول وير يوجه حق
 بوز زمكري وير ميسله صلاحه
 امين عذاب اخر ويران
 كوكل اصدادني تبديل ايدربو
 آرينور يعني اخلاق زمايمدن
 يقا لقيس بودر كاه حق

صبري كسي در

و بر زاماره ثي قربانه توحيد
 قلور هر قلعه سين ويرا نه توحيد
 صيار بر ضربني بيك جان توحيد
 كير سيف الله در ميدان توحيد
 كيكت نفيسه دار ايدر مستانه توحيد
 آني تبديل ايدر ايمان توحيد
 سبدر غريه ان توحيد
 بكلي دوندر ز احسان توحيد
 قلور معنوي ويرا نه توحيد
 دني قهر ايدر ماري توحيد
 قچن ذكر ايدر دل شاهانه توحيد
 عجبدر خور و علما نه توحيد
 قولي لايق قلور غفرانه توحيد
 اولور سه قلعه و شمس انسان توحيد
 خوش اعظم توبه در شيمان توحيد
 كه در دقلى ايدر در مانه توحيد
 كم ايلتور خصميدر ديوانه توحيد

بويون

بولونسه قنده كم عشق مجازي
 آخرا غما كوكله چشم جاني
 اولور سلطان اچون مرآت دل پاك
 كشت همك يوز دينك بومهر بدر
 قوش زير كوكل سلطان اچوندر
 مزين خود قوش همك سر آيه
 كه يعنى دل كتر اظهار ايدر
 بودر احياء ايدن مهر ده قسبه
 كه نفسدر نور لا جان نوري الا
 ايكيدن بر اولان قلب و كدر
 بودر قطع ايلين منزل مرآت
 بويوز در احسن تقويمه لايق
 وليكن لازميدر مائيه ذكر
 بونبريله بولينور ذكر قلبي
 ترع احوال كك بوكي دمنده
 ينار بومائيه دن ديوجنه
 بونكله ايريشور تو ايمه نفس

آني تبديل ايدر حقانه توحيد
 كم ايلتور سلكي سبرانه توحيد
 اولور كن كوستر رنده توحيد
 قومر بو خانه ده بيكانه توحيد
 قچن پاك ايلسه مهمانه توحيد
 بچون ويرا ان ايدر بو خانه توحيد
 دونر معنوي ايدر شاهانه توحيد
 موبد جان اولور بي جان توحيد
 ايك سمين بر قلور مرادانه توحيد
 بيم ايلر دني در دانه توحيد
 بونسا لك ايدر سبرانه توحيد
 بونجسه باقيدر سبحانه توحيد
 كه بوندن بزر اولور اول جان توحيد
 بونبريله ايدر انسان توحيد
 كبر كدر مائيه دن برهانه توحيد
 بونكله حكم ايدر شيطان توحيد
 بونكله قلب ايدر دورانه توحيد

قرار ائسه کو کله ذکر قلبی
 بود ارشاد دین احمد مایه ذکرین
 قطع اید را بکنج اسیده بو نفسک فرغ
 اولدی بو نفسه قوا اول نفس قوا عوام
 بل بو نفسه سالک لوا مده دیر لر معتبر
 بجز الله که لادن کلدی انا
 ایک شاهره کتوردی قلدی اثبات
 کر امتلک جفر دی ملک لادن
 مقرر قلدی بو مفهوم لایه
 ایلندن حکم لایه الدی ضرر
 طونا نماز له الدی لایه ایلین
 ایلین غارت ایدی حکم لایک
 لغر صالیدی بولا قلعه سینه
 یقوب ویزان قلدی لامکارین
 معاد نلری و آریغی بوا یلین
 ویرز لاسین انکا شکر انه توحید
 بود ارشاد دین احمد ایمانه توحید
 هم اولشد ویرز بو که ایلین قسمک فرغ
 هم کر امتلکیش ویرز بو نفس بل تمام
 بود ارشاد دین احمد ایمانه توحید
 هم دینی کشفه کرامت ناما دیر لر معتبر
 کو کله نفی ثابت قلدی انا
 ایلندن ملک لایه الدی انا
 جلال قدرت ایشش بولدی انا
 که یغی ذکر قلبی اولدی انا
 بولا مفهوم آندن الدی انا
 کو کل جریه لنگر صالیدی انا
 قولا لغنه طولدی انا
 دشوب ضرر بید ضرر الدی انا
 ایلین کبر اعظم بولدی انا
 که لا ارضیت معدن دلدی انا

جواهر ایلین بر اسود حجره دیر
 طولا ندری صبحه دکت بولیل لایه
 بولا ظلمت ذوالقرنین ایلین دن
 طولا ندری لایه ایلین
 قچن اماره دن لوا مده طوغدی
 آنک لوا مده چکدی بو نفس
 مربی اولدی بو لوا مده نفس
 یتیم اولان ولی قلب و کدر
 صدق لادیر بودر دیر یتیم
 آنک شرف بکی غریبه آنک
 یقردی احمدی اماره نفس
 قطع اید را بکنج اسیده بو نفسک فرغ
 سالک لوا مده نفس اولدی بو نفسه قوا
 بل بو نفسه سالک لوا مده دیر لر معتبر
 ایلندن نفس لوا مده دایع ایدی دیر یها
 آنی لایک او ندرن سیدی انا
 او کله قدره ایدری قلدی انا
 خضر له آب حیوان بولدی انا
 اول قدر شجیر صالیدی انا
 آنک تربیه سینه کلدی انا
 کور و ب اماره نفسی بلدی انا
 یتیم ایشش حرمت بولدی انا
 کلام الله اوقندی الدی انا
 بودر دن پاس لایه سیدی انا
 آنک شاه زاده سلطان قلدی انا
 دوشر کن از قریدن الدی انا
 هم اولشد ویرز را که او کله قسمک فرغ
 هم کیشلری بو نفسک ویرز شوق و صفا
 هم مجرد و صفی بوندن بیک بلو خیر
 مکرر ملک شاهانی قودری کلدی دیر یها

مطمئن نفس اولدی جمله بونفسه قوا
بل بونفسک استمد راضیه نفس معتبر

مطمئن کچه عاقل مردن آلدی شکسته
خضر آب حیات اینجکلیله قلدی نمائی
مطمئن نفس چونکه اولدی بونک طاکلی
عین الیقین اولدی کند وطن غایلی
انوار حق مطمئن دلده قلدی خاک
جوهر عسری بزمی بونک بتدی پاک
بسنه بوسری طلب قیلوری جمله دن حیات
عسیر دیری قلدی غیبه بولمادی نجائی
وحدت ایشیک خدمینه اولدی بوالیق
یعنی کوکل ارضیت بتدی مظهر حق
مطمئن اچری بومادن اولدی راضیه
معانی دریکینه حکمتیه طالدی راضیه
عرفان معرفته طریف اولدی نفس
اولدی نفس سر نفسه لطیف اولدی نفس

هم میشلری بونفسک وحدت ایلینه روا
هم حق لایق بودر کم ویره وحدت خبر

ارجمی آیتی بلدی دی بوکه باب بجای
بوشوقیلده بودده طلب قلدی آب حیات
اکثر طلب تمکیده اولدی بونک طالی
ظلمت غصه ده اینمش بلدی آب حیات
وارد اتی دوکدی بوکه باطن افلاک
بوجوهرک مایه سدر که بولدی آب حیات
بدن میتی حتی اولدی آلمدی ثبات
حتی در ابد کم احد دن آلدی احمد آب حیات
معرفی اولدی بونک معنی مطلق
بوارضک نهریکه صالیدی آب حیات
که وحدت بحرینه لنگر صالیدی راضیه
هر بار که اجد که هضم قلدی آب حیات
اماره دن اثر قلدی و خیف اولدی نفس
حی وجود دن ظاهر اولدی آب حیات

استوار

استوارده قالدی کیش میل غرب اولدی
نفسله جانک لطافتده فرق قالمی
بونفسه دینور راضیه مقبول حق بودر
احمد دن او قدوغی احمد حق بودر

قطع ایدر آتجه ایشیک بونفسک فریجی
ذکر اولان راضیه نفس اولدی بونفسه
بل بونفسک استمد راضیه نفس اولدی
بل قنار قنار در کیشیلن وصف حال
کی صفین اماره نک اوزدی کی شمس
بل قایم بر بنسده غیری نفوسک خلقی
یعنی مرشد نفوسک افرغنه مهمان اولدی
یعنی هر وصفند مرشد عابد و شاهانه در

راضیه عرفان صلوتیه و آردی قیامه
مرضیه اولوب کند و لکن ویردی قیامه
خدیچون مقبول و مردود اولان بودر

بوروی زمینه ظلماتی سایه صالیدی
بسن بونکلیه نفی دن آلدی آتجه
عوامک اعتراضه مردود خلق بودر
بونفسه کم که ایردی ایشیه بولدی آتجه

هم اولشد و در بوکه آتجه نفوسک فریجی
هم حق میشلری در ایشاده روا
هم دی مردود اولور بونفس دیل ارشاده
هم بقا اندر بقادر اولاشیلن قسم حال
بسنه ده کس کیر و اولاشدر آتی جان بنیه
ییدی بطنک اولور کسیر نفوسک سر عتبه
ساکلیچون ارتباط اتمک لکه آسان اولور
هر بری فرغک هر بر عبادت خلده در

دیداره قشوتکیرله دوردی قیامه
مرضیه نفسیه حیات عشقه ایردی قیامه
میرات انبیاده ارشاده محمود اولان بودر

تلقین مایه اتمکه مقصود اولان بودر
بومرضیه آدم و حوا کی غریب اولور
دولتو باشه بونک تلقیه نصیب اولور
سلوکنده بوگاه اولور طفل معنوی
اما تزلزل و تر قیده عشق اولور سوی
بومرضیه قیامه ایزر مکیله الدی ثبات
عشقله حی اولوب قالدی اولکی حیای
ساکلک مهر بریده بوله سلوک ایدر
زیرا که هر آدمین اذنه عشقه آذر
زیره فتنه کیندر عشقه کیندر کلور
درنده مفتیه کجرا وقتسه زلزل کلور
اوصافه قنا ویر مکه اولدی بوغاری
ایکچون نکر رتبی اولدی آدن رضی
احمد بویاره یار اوله بی یاره یشتک
وار و آرنی ویر مکه واره یشتدی
قطع ایدر ییخی اسمیه بو نفسک فرعی

مرضیه نفسی حیات عشقه ایزر دی قیامه
زهی سعادته یولی راه حبیب اولور
مرضیه
گاه ولد قلب اولور طفل معنوی
مرضیه
یعنی صفات الله ایزر مکیله بولدی بجای
مرضیه
غیری یوکه کتمسون دیو بونلری کودر
مرضیه
ایرشا و چون تزلزل مرشد کامل بلور
مرضیه
خدمنده قیومدر که چست یازی
مرضیه
عشقله نظر قلما سیه دیداره یشتدی
مرضیه نفسی حیات عشقه ایزر دی قیامه
هم اولاشد و زربو که ییخی نفسک فرعی

مرضیه

هم دخی بومرضیه نفسی اولدی بو نفسه قوا
اصطلاحیه بو نفس نفس صافی دینلور
بل بو نفسدرا یلین حج قرانی حاله
سیر حکمت انجمن دیر مش آنکشیجی در
جمله و عک اسمی هم نفس اولدی بل هم جان
صنیر رونق نفسد صبری ثباتید حشم
طفل معنوی دیر بو نفس یا قلب ولد
جسم سایه کیندر کوز نه جسمانی نظر
نیتکم واریدی آند هر حقیقت آدمه
بر برینه بکزدی ایک حقیقت معشیه
یعنی نقل الله وجودی جلد نفسانی قوا
مقتضای احتلا فایده غایت بولدیلم
مظاهر اولدی عشق اعظم عدل اعظم و صیفه
جمله نفسک نفسی اسیله ذرا وری رهبری
شرعی بو نفسک کشیش اولور گاه فرعون اولور
شول قدر غالب اولور بو نفس اول حکم طلال
بونلرک بالفعل الله ایمانه اولان سبب

هم بمشکلی بو نفسکد حقایق رو آ
هم بونر حقیقت بولدی صوفی دینلور
آب وحدت غرقک اولدی طوفانی حاله
ظاهر آنو حک طوفانی بل آنک تغییر
و آجد اولدی یعنی اماره دن اولدیک
روح و بوندن لطافت ذکر اولور دی اوج
کیم بلمر بری بودر سلوک ایدر ایدر
کثیر مخفی در دخی ویر حقیقتدن خبر
جامع اولدی او مثله بونن صورت آدمه
قاب قوسین اولدی صله ایک صورت
اختلافاتی کوسر دیکر آرا دن مقتضا
شدیکه امتزاج ایدوب نهایت بولدیلم
ما هم اولدی قارلق ختم فنا نک رسد
هم دخی بی واسطه بودر جلا ک منظر
گاه اولور شداد و غرود صورت اولور
کم بلورانی آنه خمند قنده در کمال
حق التبی ویدخی اسمیه قیلک طلب

طوفانده هجرت ایلین دوتدی دزدوغم
نور سیاهی ویردی بو کور کیتی ماتم
منظر اولدی بو حکم طفل معنوی
ماسوی فتمنه حیرت کتوردی قالدی
بو نفس عشق او توتدی روی قریب و بعید
داتنی خدا قلدی بونک ذات شهیدی
وصف وصفه ویرمکه اچلدی بورا
حدیثدر که ادا اتم الفقر فطوا لله
نهر مار هفت برین بولدی درده ام
الحکم لله
قلب ولد حجابین رفیع ایدی پر نوب
الحکم لله
ترک ایدی وجودنی شقی و سعید
الحکم لله
قلب احمدده قالدی انا که شاه
الحکم لله دیر بو نفس واحد القرار

ساکله برنج تعین بغلامق تربیدر
آخر یزیری تعین بولدن معناسنه
برنج ایله کرچه بولام یوزندن شرح اولور
روحده نفسک وجودیدر اولور قلب ولد
مقتضایک بعض نفسیچون فواد بعض حال
شرحیدر جانک بسط ایله مانع امطار بحر
جانک اعلامداری بل شرح نفس اسفل اوله
هم دخی نفسک سیاه اولور ولی جانک بیاض
نیر توحیدک لدن معناسنه ترکیبدر
طفل معنی دزدولی ایرن بوعلمک خاص
معنی بطفل معنیدر اوزندن شرح اولور
طفل معنی بواکیمک کبریا بحق فقید
برنج ایلی صورتی شرح اولور نور کمال
لیک نفسک جسمدر شرحی آباد دهر
هم دخی جن نفس ایچون جانک ملک اکمل اوله
قوتندن بوسلوک اتمه لر اعترافض

کفر در تبدیل اولان ایمان قیلک رغبتی
کفر ایله نفسک نهایت بولمسن حق مقبله
بونکر چون حکیم صاحبی اتم عذاب
قورقودر بالقول کوز اولمی اعمالره
هریری زیره ویر خشم ولایتدن خبر
لیک آفاقی ولایت حقینه مهدی سیح
مشتبدر لیک علم الله دایم عادی
کفر حکمت بابک مفتاحی فی حالادیه
نفس صافی اولدی بواصل دیدار
الحکم لله دیر بو نفس واحد القطار
اقبالجرتک جرحنه در دیکه طوقوزی
الحکم لله
نفس صافی زیرا که ایردی فقر و فاقه
الحکم لله
یدی کرچه کبرده قرآنه او غرادی
الحکم لله

مرضیه نفسی کندی و لکن عشق قلدی یار
اوصافه قنا ویرمکه قالدی بود یار
یوقلق اهدایتی یارینه عجز ایله صوری
کل شیء مالک آیتی بوند او قوزدی
مرضیه ایکن مغرور اولمغنا ب
هر صفت قالدی و آره غرایه
تسبیح حکمت انجمنک جان او غرادی
نوح در مشای کرچه طوفانده او غرادی

بالقوة کوز کوزا که
بیاه

غنایه

روز جانک شرح نفسک اولور شرحی کچی
 باشقه ذکر اولور ولی کتبی اکلاک عیان
 روحه نفس امتزاجین بلده و شرح صورت
 نفسی غالب اولانک موزیدرافح صورتی
 روحی غالب اولور شرحی لطفه احسان اوله
 نفس روحه غالب اولور شرح اولور ناقص
 بواک قوت برآبر اولور اولور اولور
 لیک امره اولور توحید روحانی دینور
 روحی اربیلوب دخی نفسی صاحبک مقید
 شرح برزخ کامل از شکلیه اولور لا معبر
 یا بشر عقلیه غالب اولور روحانی قوا
 نفس تابع اولور روحانی قوا جانی نهان
 یا قوای روح اولور نفسک وجودندن خلاص
 شرح برزخ کامل مثلیت اولور معبر
 یا بشر عقلیه تابع اولور نفسی قوا
 روح تابع اولور نفسی قوا جانی نهان
 یا قوای نفس اولور نفسک وجودندن خلاص

بری شرفی در بری غریبیم بو هیج
 برکنده غالی مغلوبه اولان سنان
 لیک اوصاف برآبر اولور بودر معبر
 برزخ ایلمده کدور ندر دایم عادی
 بواک لیک امتزاجی عدله ایتمه جان
 روحی نفس غالب اولور شرح طفل اولور
 یا شمشیر بکرله بو عدل شرح اولور
 یا شمشیر بکرله اولور توحید نفسی دینور
 لیک شرحی اربیلوب کلاکین قور عین البقاع
 غالب اولور عقلیه نفسیه روحی بل خبر
 برزخ ایلمده شرحی معروف اولور
 ناقص اولور شرح برزخ ایلمده عیان
 شرح برزخ کیر نور تجرددن لیکس
 عقلیه تابع اولور نفسی قوا دن بل خبر
 برزخ شرحی معروف اولور اولور
 باکیر اولور شرحی برزخ ایلمده عیان
 شرح برزخ کیر نور تجرددن لیکس

رب ارجو

اربنسا اولور یا خود کینه سنا کلن از
 شغل وقت هم دخی عقلین بل تفرق ایدر
 دوش کور رهم ایلمه تغییر ایچون معاد
 علویه آدم مرتبی سفلیه بل علودر
 یاک اولور بواک جسمانی اولور قلب اولور
 مظهر اولور وصف حق بکر امتزاج اولور
 هر جن حی اولور صیت ذکر اولور عیسیه نفس
 طاش آلتون اولور لعل اولور دینور کیمیا
 شرحی بل جمله حیوانک نباتانک همان
 روح سکطه صفاتین شرح ایدر سلطان اولور
 شرح اسماء کلام اولور دخی صلاح
 شرحی ایمانک بولار دهم دخی اسماء جبراع
 اعتقادک شرحی اون انک دخی جمله طعام
 بایدر شرح شریعت هم کیمیدر قاضیدر
 مرشدک شرحی طریقتد دخی علم کلام
 هم نور روحی مرکب بل سباب طریقت شرحی
 کرچه قور دوق برزخ طاهر یوزندن صورتی

بولدی شغلک قوتی تبدیه تغییره ظفر
 واقع البته بونده فهم عقلیه کیندر
 مشرک کور رهم عقلیه لیک قله باز
 روحه نفسیه هم جسمانی در سر سفلیه
 مظهر اولور جبر یوزندن کر امتزاج
 هم مبارک شی اولور هم وصف قوت اولور
 سولیمه حیوان که سمع کرامت دینس
 صورتی حیوانک انسانه دوش خوش معبر
 یا کشف اولور یا افعی یا لطیف احسن نشان
 بعض وصفیدر بکر اعوانله انصار اولور
 آنا آنا در مرتبی هم دخی شمسیه ماه
 اعتقادک محکم ایله اولور بوندرن ایراغ
 زهدانه فر عذر هم بار در هم انتقام
 آزا اولور بویولده دور فقه و فرائض بایدر
 بعض وقت اولور عبادت دخی بولور کلام
 یا بولور سلویه قیاس ایله بوعادت شرحی
 فرقی چوقدر کور منک ایل بولور بوعادت

تفسیر ایچون

الاضطراب

بَعْنِ اخْلَاقِي ذِكْرُ كَيْفِ اِيْزِزْ بَرِ بَرِيَّتِ
وَقْتُ اَوَّلُو زِيَرِ اسْلُو كِ اِيْلِي كِي كُوْرُوْلَمِ
مَهْمَلِي دِيْنِي خُوْلَشِ طُوْرُشِ كُوْرُوْلَمِ
مَآيِي لِي تُوْجِيْدِ اِيْلِي بِلِ نُوْنِي تَرَكِ حَآيِي
چُوْنِكِي اَوْلَمَكِ وَاَرِزِ اَوَّلِ اِصْطِرَآبِي اَوْلَمِي
مَآيِي لِي تُوْجِيْدِ اِيْلِي نَفْسِكِ وُجُوْدِيْنِ قَلْفِي
مَآيِي لِي تُوْجِيْدِ بِلِ نَفْسِكِ وُجُوْدِيْنِ اَهْمِ اِيْزِ
بِكَمِي تُوْجِيْدِي هُوْشِ اِيْدِي اَكَا اَوَّلُوْنِ دُعَا

عِلْمِ دَرِ بُوْ اَهْلِ اِيْزِ شَاوَكِ لَدُنِ تَغْيِيْرِي
لِيَكِ بِلِ تُوْجِيْدِ اِيْلِي تَمَآرِ اَوَّلُوْرِ خَاصِ عِلْمِ
بُوْ كِي نَجُوْ اَوْلَمِي بُوْ اَوَّلِ طُوْرِي كُوْلُكِي
تَا قِيَاسِ اِيْلِي اَوْلَمِ اخْلَاقِيْنِ اَحْوَالِي
تَرَكِي نَفْسِكِ وُجُوْدِيْنِ اَوَّلِي كَلَمِي
طُوْبِ قَدَرِيْزِ بُوْ كِي دُوْمِيْرِ نُوْ نَفْسِيْ بَا
شَرَحِيْكَ وُجُوْدِيْنِ اخْلَاقِيْزِ مَآيِي كِيْدِي
بَعْنِ تُوْجِيْدِ اَنَكِ هَرِ دَرِ دِيْنِي اَوَّلِي دُوَا

شَهْرِ مَغْنِيْسَا دِهْ خَتْمِ اَوَّلِي كِنَا بَكِ اَخْرِي
بِلِ بُوْ هَرِ كِي شَاهِ سُلْطَانِ مَقْطَعِيْ نَكِ خَتْمِي
جَمْعِيْنِ دَسْتِ وِلَايَتِ دَسْتِ قَدَرِيْنِ اَوَّلُوْرِ
شَاهِ سُلْطَانِ مَقْطَعِيْ سُلْطَانِ كِيْمَانِ اَوْغَلِيْدِي
نَسْلِ عَثْمَانِيْ اَوَّلِي دَسْتِ وِلَايَتِيْنِ دُعَا
بَعْنِ اِيْزِ دِيَا دَعْدِلِيْ هَمِ دَا دِ اَوَّلِي
شِيْخِيْ اَسْتَا دِيْمَرِ اِيْچُوْنِ اَمِ دُخِيْ اَوَّلُوْنِ
اَمِ دُخِيْ كِيْمَنِيْلِيْزِ اِيْچُوْنِ دُعَا لِي اِيْلِي لَر

خُوْشِيْ بَا اَوَّلِي وِلِيْكِيْنِ ظَاهِرِيْ وِبَاطِيْنِ
جَامِعِ اَوَّلِيْنِ تَحْتِ اَعْظَمِ اَنَا سِيْنِكِ تَحْتِي
هَرِ دُعَا كِي يَادِ شَاهِيْ بُوْ نَلَرِ مَقْبُوْلِ اَوَّلُوْرِ
اَغْرَا زِ خَانِيْلِيْ بُوْ نَسْلِ عَثْمَانِ اَوْغَلِيْدِي
تَاجِ دَوْلَتِ تَا اَبَدِ اَوَّلَا دِيْ اَوَّلِي بَقَا
سِلْسِلِيْلِيْ بُوْ نَلَرِ اَوَّلَا دِيْ اَبَا دِ اَوَّلِي
طَالِبِ حَقِ اَوَّلَانِيْ هَمْتِيْزِيْ اَوَّلِي قُوَا
حَقِ تَعَالِيْ رَحْمَتِ اِيْدِي اَوَّلِي لَر اَفْزَا دِيْ لَر

چهره خجسته

اَمِ دُخِيْ صَالِحِ وُصْلِ اَوَّلَا لَر اَوَّلَا دُوْمَرِ
جَمْعِيْ اِيْمَانِ اَهْلِيْ دُخِيْ اَوْدِيْنِ اَزَا دِ اَوَّلُوْرِ
خَاتَمِ اَوَّلَانِ دَسْتِ قَدَرِيْزِ مُحَمَّدِ حَقِيْقُوْنِ
رُوحِ اَوْبَرِشِ اَعْلَاسِيْرِ كَرْدِ

هر که بکاتب
دعای خیر کرد
تمت

٢١٧

رسالة توحيد في طريق النصف الأول من القرآن الكريم

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله رب العالمين. والصلوة والسلام
على سيدنا محمد وآله وصحبه أجمعين. **قال الله**
تعالى وما أرسلناك إلا مبشرا ونذيرا **وقال**
الله تعالى هو الذي أرسل رسوله بالهدى و
لحوق ليظهر على الدين كله وكفى بالله شهيدا
محمد رسول الله **حق تعالى** عن وجل ختم الأنبياء ونج
الأصفياء. ورحمة للعالمين **محمد مصطفي** عليه
السلام. قولونه رسول ويرد كي حقه لايق او
لسونرايجوندر. وسايراينبا عليه السلام وير
د كيد حقه لايق اولسونرايجوندر. وجبرائيل
ايلاه وحى كوندرد وكيد. وكنايلر كوندرد وكيد
واوامر توواهي. وفرايض بلدر د كيد حقه لا
يق اولسونرايجوندر. وسنندرز وسجياتدين
وتوافلدر. وتقوايدرز ومولقات ظاهره لرد
وسنايح محققين دن. ومولفات باطنيه لرد مراد
حقه لايق اولسونرايجوندر **اما** بونارك حقه
لايق اولما لوتيز رسول حضرت عليه السلام ايكي
قيم ايلشدر **قال النبي** عليه السلام. حسنا الا براه

سید المقربين. وارج قيمدا ايلشدر **يعني** ابرار
اهل دنيا دوتشدر. ومقرب اهل آخرت دوتشدر
واهل الله اهل دنيا دوتشدر **قال النبي** عليه السلام
الدين حرام على اهل الآخرة. والآخرة حرام على
اهل الدنيا. وهما حرامان على اهل الله **مثلا** كل
اهل الله مقربين. وكل مقرب ابرار **اما** كل ابرار
مقرب دكولدر. وكل مقرب وكل مقرب دكولدر **يق**
تقديرجه برکتی اهل الله اولسه بواج منصوبه جا
مع اولود **اول** ابرار اولمايجه مقرب اولمز. ومقرب
اولميجه اهل الله اولمز بوقدیرجه ابرار
طريق **اولا** بيان اولسور **يعني** مقرب طريق بيان
اولنه **مثلا** برکتی رياست حقه لايق عمل ايشلده
اكا ابرار ديور **مدي** بوشلتي بولمز الاجله سند
اعتقاد ايله بوليتور. شريعت و طريقته **زيرا** بر من
بوكتابي ناليفتون مراد اظهار كمال دكلر يلكه
اظهار اعتقاد و اظهار طريقته و اظهار حقدور
بوقدیرجه **يعني** اظهار روح ايجون اولدوغي
سببدر بوكتايك اسمته رساله توحيد يتلو **اول**
ايكي فصل اولدوغي بيان اولتدي **اولكي** فصل
اعتقادي بلدور **ايكي** فصل شرعي بلدور **اوجي**
فصل مایه بلدور **دوردي** فصل تلقيني بلدور

اهل الله

منصبه

مشام ابرار

بیشی فصل ذکر د و ای بلد و ر **البی** فصل توحید
 بلد و ر **یدبی** فصل حقایق انسانی بلد و ر
سکری فصل ارواح نفوس بلد و ر **طقوزی** فصل
 تعبیر بلد و ر **ارعی** فصل رؤیت انبیای بلد و ر
اول بی فصل تجلیات رؤیه الله بلد و ر **او** **یک**
 فصل علم حکمتی بلد و ر **الفصل الاول** فی بیان الای
 اعتقاد اولی الامر مکلفات او زرتیه واجبات جمیع
 اعتقادند اول الهک و ازلتیه و برکتیه اعتقاد
 اتمکدر یعنی ذات باری و از در شبه یوقد و
 و بر د و ر از لید و راید یکر و ابتدا و انتهای
 یوقد **تقریف** غیر و ازلتیه صفات عارف
 اولی و صفات واسطه سبیل رؤیت و اقح
 اولی ممکنه واقعیه ده و آخرت و اجید و
 جود و اجید و حقیقه و صفت واحد دور
 نو ذات گئی **زیرا** تقریف ذات ته عینونه غیر
 یدر ابتدا سی و انتهای یوقد **اما** صفاتی جوقه
 کلیاً قد یاردر و **بعض** صفاتک ظهور لری قدر
 دور تقریف در ذاتک ته عینونه غیر یدر کرجه
 ذات و وجود و صفات مخلوقه استیعال و لتو
اما مخلوقات ابتدا لری و اردر هم ذات لری مجاز
 دور و جوهر دور و وجود لری یوقد و تمکیر

مظهر
 اعتبار الای

و فان یاردر و صفات امر اصد در متقلیل و هم
 مخلوقات بعضی حال و بعضی **اما** **اما**
 وجود و اجدر و یلو و خالق و جود نه یدر بر سره
 صحیح **اما** خالق له مخلوق و جود نه یدر بر سره
 غیر صحیح **اما** بسیط مخلوق و جود نه یدر بر سره
 کیر و غیر صحیح **اما** مخلوق و جود نه یدر یلو و یو
 غیر صحیح اولی و جود لرینه یدر یک د کولدر بلکه
 یونلری امواجدر یدر **مثلاً** بر اولی و جود
 و ازلتیه **یعنی** اول مخلوق اولی نور در یونور
 و جود ی جمله مخلوقات ذاتی در مخلوق یونک من یونور
 امواجدر **یعنی** انقلا یدر و انقلا بینک انقلا
 یدر تا نهایت مخلوقه و ارجیه **مثلاً** یونورک
 امواجی انقلا بیله عرش اولدی و کرس اولدی و سموات
 اولدی و هو اولدی و هو انقلا بیله **ما** اولدی
 و ارض انقلا بیله نبات و حیوان اولدی یوقد
 جه یوقیات مخلوقاتک جمله سیک امواجدر
 و ازلتیه و اجدر در نهایت یونورک امواجی
 انقلا بیله و انقلا بینک انقلا بیله تا نهایت انقلا
 بنه و ارجیه انواع دور و صور نلر و بریل و انواع
 دور و اسمائله سیمیه اولتد بیلر خالق کمالی
 بیا یجون کرجه مخلوقاتک جمله سرخلاق ایدر یدر

صوفیون طائفه سنی کن هو و هو و بر
 یافون در ان شهر و عمار و لفظ هو اسما و الله و غیر
 الحقا هو اسما الله و ان کلام را بختی خیر
 لفظ کثرت و ان اوله و کور ایسا اکا راجد هر
 راجع و انوار ایسا راجد و کرا اید اید
 یافون کراحت و عیله مکر و هدر
 ابو السعور

اما اسمی جو قدر اما اسم ذات ای که بر بری هو و بری
 لفظه الله و توحید کلامی ای که بر بری **لا اله الا الله**
 و بعضی بری **لا اله الا الله** اما بعضی استخوان
 و بعضی بری **لا اله الا الله** **قال الله تعالى** بضل من
 یشاء و یهدی من یشاء **زیرا** کند و بی جمله اسمائله
 ذکراته می خد او را و لد و بی سید **بالقدر** خیر و
 شرف دیدار **زیرا** عند مختلف اولاً امت بالله
 و ملائکته و کتبه و رسوله لا تفرق بین احد من رسله
 دیکه و جمله رسولان حق تعالی در این کتاب حق
 و بوجه کتاب یک بلدر کلام حق و بکتابی
 جبرائیل اندر و یکید حق و ملائکه نک و ارادی
 ده حق و معجزات انبیا و کرامات اولیاد حق
 یعنی مخلوق خالق قدرتیه مظهر اولی حق
فمن مظهر اولیه لر خارق عان لر ظاهر اولی انبیا
 دن ظهوریه معجزات دیور و اولیاد ظهوریه
 کرامات دیور اما انبیاد ظهوریه اولی
 دن ظهوری ممکن اولیاد معجزات عام اما ممکن
 اولیاد معجزات خاص دیور و حی و تنزلی
اما اولیاد ظهوریه نلر شیطان و استدر
 جد ظهوری لر ممکن اولیاد کرامات عام دیور
اما ممکن اولیاد کرامات خاص دیور ذکر قلمی

معجزات
 کرامات
 کرامات عامه
 کرامات خاصه

کی و قیامت تو بقدر و دنیا بوز لفظه و جمله مخلو
 قات هلاک اولیاد و جمله اموات احیا اولیاد
 و جمله احیا اموات اولیاد حق و بعضی
 بری جمع مثالاً و لو ب معذب اولیاد حق
 و محشر و حساب و کتاب و میزان و صراط و جهنم
 و جنت حق و بعضی صراطی جهنم دو
 شوب و بعضی بری کجوب جنت کرمک حق
 و بعضی بری صور سز و حساب بر جنت کرمک
 حق و بعضی بری نجه می نلر شقیع اولیاد حق
 تر بقدر حق بوا اعتقاد ابوک قلبند بنیاد
 اولیاد کین گشتی شریعه و طریقه و مایه لی بوی
 یا شمع لا زنده اما **اولاً** شریعت بیان اولیاد
صکرم انلر ده بیان اولیاد **ان شاء الله تعالى**
 الفضل الثانی **مثلاً** ظاهر و اصول **مشایخ** و طری
 اضلیه به مراجعتله لقاء الله و دخی هو نکه
 بوتلر مثللو و ابرئیه معنیه شریعت در **زیرا**
 رسول الله صلی الله علیه و سلم بی نهایت لقاء الله
 واقع اولیاد و طریضلیه به سلوکله مراجعت
 اتدی و صحابه دخی ایدر دی سنت اولیاد
زیرا باطنی و طریقت اجون اولیاد فعالک و اقوال
 جمله سید ظاهر دن و شریعت و طریقت شریعت

در بیان الشریع
 و باطنی

میثیدر باطنه اولور زیرا شریعتی در مراد اخر
 تلم و لقاء الله در **مثلا** سبعة دن اولکی مایه الو
 شریعت اولور باطنه اولشدر **و ایچی** مایه الو طریقته
 اولشدر **و ایچی** مایه الو معرفته اولشدر **و ایچی**
 مایه الو حقیقته اولشدر **و ایچی** اولابنیا سلوک
بشی مایه الو را بنیا معرفته اولشدر **و ایچی** مایه
 الو وطع اضلیه به اولشدر **اول عالم** حقایق
یدی مایه الو حق حضرت اولشدر **و ایچی** مایه
 الله دیر **و ایچی** رسول حضرت علیه السلام بیور
 شریعت بر آغاج کبیر و طریقت آنک بوق افلری
 کبیر که باطن اولور و معرفت پیر افلری کبیر
و حقیقت صکن معرفت لذتاری کبیر **اما** اسلا
 بنا می شریعت **بشدر** ق لا ینفی علیه السلام **بشی**
 الاسلام علی خمس **اما اگرچه** اسلام بوبش بنا او
 زربته در قاید **اما** بجز بوبش بنا یله شریعت
 بیون اولور **زیرا** شریعت کتابدر سنتدر و اجماع
 امتدر و قیاسدر و **مشایخ** اصول و اصطلاح
 حلریدر شریعتدر عندیانی دگولدر **بلکه**
 بعضیاری کتابدر **و بعضیاری** سنتدر **و بعضیاری**
 انبیانک افعالدر **و بعضیاری** اجماع امتدر
و بعضیاری قیاسدر **و صحیح** و ایله ندر بیون

نقد

نقد برجه **مشایخ** اصول و اصطلاحدر
 شریعتدر **اما** کتاب دیدکومز قرآن شریفدر
 کشتی قرآنک جمله معنای سنی بجه یله و بجه عمل اید که
 آنک شریعتی بیون اوله و دخی رسولک علیه السلام
 جمله سنتی بر کشتی بجه یله و بجه عمل اید که آنک شریعتی بیون
 اوله **و دخی** اجماع امت جایز کور و کلری بر کشتی بجه یله
 و بجه عمل اید که آنک شریعتی بیون اوله و سلوک
 امتک سنتدر حضرت رسول علیه السلام نفس مطمئنه
 دن راضیه به و مرضیه به و صافیة به سلوک
 ابتدای سنت اولدی و اصحابی ده نفس اماره دن
 لوامیه ملهمیه مطمئنه به و راضیه به و مرضیه به
 و صافیة به سلوک ابتدای بیون سنت اولدی
 و شریعتدر اولدی بر کشتی نفس صافیة به و دگر بجه
 سلوک اید که آنک شریعتی بیون اوله و مایه لی
 تلقین ده الحق شریعتدر هم فرضدر و هم سنتدر
 و هم اجماع امتدر **مثلا** جبریل علیه السلام حضرت
 رسول علیه السلام حق تعالی امرله یومایه لی ندر
 مدینه ده تلقین ایلدی فرض اولدی و دخی رسول
 علیه السلام اصحابنه تلقین ایلدی سنت اولدی
 و اصحابدر اشته تلقین اولمخاله اجماع امت و **و ایچی**
و نقد برجه بر کشتی اول مایه لی تلقین سلسله سنتدر

تلقین مایه

ما يه لي **تسبيح** قد بوله وتلقين آلاكه انك شريعتي
 بكون اوله **وتركيد** شريعتك ندره ق لا الله تعالى
 قد افلح من ترنگي وتصفيه ده شريعتك ب
 ق لا النبي عليه السلام لا صلوة الا بحضور القلب
 اي لا صلوة الا بتصفيه القلب **امري** شريعتك
 جمله سينه بر كشي قادر ولسه **بوتقد** برجه هيچ بر
 مؤمنك شريعتي بكون اولما من اكل نور **اما** قايده
 مقام ايله بكون اولور **مثلا** بكون اولما نيك طريقي
 بودر كه **بركشي** شريعتك لوازمي كوزسه اصل
 مقصود ايله شريعت بكون اولور **امري** اصل
 مقصود مؤمنك قلمي كليا نيك **الله** اولمقدري قال
 النبي صلى الله عليه وسلم قلب المؤمن مرآة الله قلب
 المؤمن عرش الله قلب المؤمن خزانة الله قلب المؤمن بيت
 الله **اما** بوحديثك موجبه هو مؤمنك قلمي بيت
 الله اولمق اكل نور جواب هو مؤمنك قلمي بيت الله
 اولور **اما** كليا نيك اولم شريعتي ده بكون اولم
مثلا هو انسانك قلمي طباطبعا حيدر ميث مثابه
 سته دن **اما** بمقداري بسيطا ايمان نوريله
 حي اولسه تصديق اوره سينكدر وموضع
 ايمان اوره سيند **اما** موضع ضعف او زحير
يوم مؤمنه مؤمن ناقص وسليم ناقص دينور واپر

تركيه نفسه ياك اتمك
 سني صلوة بوقدر الا
 حضور قلبه سني تصفيه
 قلبه سني ياك ايدو
 صافي قلو ايله اولور

واپر اذنب **اما** بعض مؤمن قلبك بمقداري هم
 ايمان وهم عمل نوريله حي اولسه انوك كن تصديق
 اوره سندن دره وموضع ايمان اوره سيند
 الله ده اوره سيند **اما** موضع اولكيدر قوي
 در **زيرا** بومؤمنده هم مؤمن خاص وهم مسلم خاص
 ق لا النبي عليه السلام بني اسلام على خمس وهم
 ابرار ده دينور **اما** بعض مؤمنك قلمي جمله هم
 ايمان نوريله وهم عمل نوريله وهم تلقين نوريله
 حي اولسه انك قلمي جمله دن تصديق ايدو جمله
 موضع ايمان وموضع بيت الله اولور ويوموضع
 جمله دن ائويدير **مثلا** تلقين ذكرينك مداومتي
 قلمي تصفيه قلورده ايمان نوريه وعمل نوريه
 وقرآن نوريه اول ياك قلمي قبول ايدوب مقصود
 ايدوب احاطه ايدو لوجه سيد اكله حي اولو
 اكله اقوي اولور لوبومؤمنه هم مؤمن خاص
 الحاضر دينور وهم مسلم وهم ابرار وهم مقرب دينور
 دنيانك قايي بومثالو مؤمنك دعا سيله دور
فخر بونلر منقطع اولسه لودنيا فساد واور **زيرا**
 بونلر دعا لري كذوبه مقبول اولدي اچره
 مقبول اولور **زيرا** دعا دن مراد اومتق دور
 انسانك نهايته او تمامي موضع ايمان اقوي اولمقد

او مقدر

او تمامي

في بيان المآله

كنت كبراً مخفياً فاحسبت
ان اعرف من

وَلَقَدْ آتَى اللَّهَ دُرّاً أَوْلاً يَكْسِبُونَ بَوْنَهُ مَعْطِيَةً
 جَوْنَهُ إِنْسَانِي مَائِهِ لِي تَلْقِيَنِي يَوْحَالَهُ يَنْتَدِرُ حِكْ
 أَصْلُ مَائِهِ نَكْ يُولُفَ سِي لَارِ مَدَرِ **الفصل الثالث**
 فِي بَيَانِ الْمَائَةِ الْأَصْلِيَّةِ . قَالَ اللَّهُ تَعَالَى لَقَدْ خَلَقْنَا
 الْإِنْسَانَ فِي أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ . قَالَ النَّبِيُّ عَلَيْهِ السَّلَامُ
 أَوَّلُ مَا خَلَقَ اللَّهُ رُوحِي . أَوَّلُ مَا خَلَقَ اللَّهُ نُورِي
 أَوَّلُ مَا خَلَقَ اللَّهُ عَقْلِي . أَوَّلُ مَا خَلَقَ اللَّهُ الْقَلَمَ
 قَالَ اللَّهُ تَعَالَى فِي حَدِيثٍ الْقَدِيمِ خَلَقْتُ لَخْلَافَ
 فَهَدَيْتُ كَرّاً حَقِيقاً **يعني** ذات باري بركن تحققي
 أَيْ كُنْ يَلْفَنَسِي سَوْدِي سَوِيهِ عَشْقُ حَقِيقِي وَعَشْقُ
 أَرْكَبِي وَصِفَتِ قَدِيمَهُ دِي نُورِي . حَقِيقَتِي يَوْحَيْتِلَهُ
 أَوَّلَ رُوحٍ مُخْتَدِيهِ فِي عَالَمٍ لَاهُوتِي خَلَقَ أَيْتَدِي
 وَفَرِيدِ مَنَزَلِهِ سَيِّدِ طُوبَى بِرُتُوبِ زَدِ قَدِيرِ
 دَهْ خَلُوتِ أَيْتَدِي كَنْدُوي دَخِي **شيخ** مَنَزَلَهُ سَنَدِ
 طُوبَى يَوْحَيْتِلَهُ تَوْحِيدِ تَلْقِيَنِي أَيْلَدِي بِيَكِ يِيلَ تَوَ
 مَشْفُوعِ لَ أَوْلَدِي أَنْزَ صَكْنِ يَوْحَيْتِلَهُ **ابن** تَلْقِيَنِي
 أَسْمِي تَلْقِيَنِي أَيْلَدِي بِيَكِ يِيلَدِي أَيْكِي أَسْمَهُ مَشْفُوعِ لَ أَوْلَدِي
 أَنْزَ صَكْنِ يَوْحَيْتِلَهُ **ابن** أَسْمِي تَلْقِيَنِي أَيْلَدِي بِيَكِ يِيلَدِي
 أَوْحِي أَسْمَهُ مَشْفُوعِ لَ أَوْلَدِي أَنْزَ صَكْنِ يَوْحَيْتِلَهُ
دور أَسْمِي تَلْقِيَنِي أَيْلَدِي بِيَكِ يِيلَدِي دُورِ دَخِي
 أَسْمَهُ مَشْفُوعِ لَ أَوْلَدِي أَنْزَ صَكْنِ يَوْحَيْتِلَهُ **شيخ**

أَسْمِي تَلْقِيَنِي أَيْلَدِي بِيَكِ يِيلَدِي **شيخ** أَسْمَهُ مَشْفُوعِ لَ أَوْلَدِي
 أَنْزَ صَكْنِ يَوْحَيْتِلَهُ **ابن** أَسْمِي تَلْقِيَنِي أَيْلَدِي بِيَكِ يِيلَدِي **ابن**
 أَسْمَهُ مَشْفُوعِ لَ أَوْلَدِي أَنْزَ صَكْنِ يَوْحَيْتِلَهُ **يد** تَلْقِيَنِي
 أَيْلَدِي بِيَكِ يِيلَدِي **يد** أَسْمَهُ مَشْفُوعِ لَ أَوْلَدِي بُوَيْدِي
 أَسْمَاهُ **مشايخ** أَوْصُولِ أَسْمَاهُ يَكْ حِكْمَتِ بُودِ رِيَاوُصُولِ
 أَسْمَاءِ أَوَارِي وَجُودِ مَنَزَلِهِ سَنَهُ أَوَّلُوبِ حَيَّةِ اللَّهِ
 أَوْلَدِي عَشْقُ حَقِيقِي دِينِ يَوْحَيْتِلَهُ وَجَانِدِ دِينِ
روح مَنَزَلِهِ سَنَهُ أَوْلَدِي **زيرا** يَوْحَيْتِلَهُ بَغْلَتِ دُكُودِ يَكْنِ
 وَدُكُودِ بَغْلَتِ حَبَّتِ زَائِلِ بُوَايَكِينِي وَخَدِيقَتِهِ مَائِهِ
 دِينَدِي وَعَشْقُ حَقِيقِي وَكَيْيَايِ سَعَادَتِهِ دِينَدِي
 أَنْزَ صَكْنِ يَوْحَيْتِلَهُ دَنْ أَوَّلِ قَنْدِيلِ قَلَدِي حَقِيقَتِي
 جَبْرَائِيلَ عَلَيْهِ السَّلَامُ تَلْقِيَنِي إِلَهُ يَوْحَيْتِلَهُ دَنْ أَيْنِيَا عَطَا
 أَيْلَدِي **مثلاً** رَسُولُ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ جَبْرَائِيلُ تَعَالَى
 أَمْرِي يَوْحَيْتِلَهُ يِي أَنْزَ رُوبِ مَدِينَتِهِ تَلْقِيَنِي أَيْلَدِي رَسُولُ
 اللَّهِ دَهْ أَهْمَابَتِهِ تَلْقِيَنِي أَيْلَدِي **أبو بكر** عَمْرٍو **وعفان** **علي**
 خَضِرُ تَلْقِيَنِي رَسُولُ اللَّهِ تَعَالَى عَلَيْهِمُ السَّلَامُ رَسُولُ اللَّهِ
 دَنْ **صَكْنِ** يَوْحَيْتِلَهُ أَيْلَهُ أَرْشَادِ أَيْتَدِيلَهُ **مشايخ** أَيْلَهُ
 عِيدِهِ بُوَاوُ سَلُوبِهِ دُورِ **زيرا** رَسُولُ خَضِرُ تَلْقِيَنِي مَبَارَكِ
 جَسَدِ شَرِيفِ تَلْقِيَنِي مَسَابِقِي وَمَبَارَكِ رُوحِي خَلَقَهُ
 مَسَابِقِي وَأَمْرِي مَبَارَكِ جَسَدِي أَيْلَهُ خَلَقَهُ تَلْقِيَنِي
 أَيْدُوبِ خَلَقَالَهُ مَسَابِقِي أَيْدُوبِ خَلَقَالَهُ بَاطِلُ تَلْقِيَنِي وَجَانِدِ

بِاطِلُهُ دُورِ حَايِدِي

رسولك باطنی ایله مناسبت واسطه سینه حقله
 ده مناسبت ایدر اولدیر رسول الله علیه السلام
 بواوصولی بوزمردی **یعنی** بومبارک روضه مناسبت
 ایدرک تلغی الون دیکدی پرینه خلیفه
 دیکدی علی الخصوص شهادتی زمانه غیر مراد
 تلغی او مایه رغود بالله مایه دایم و اولور
اما زیارت و دعا واستعاذت جائز در **بوتقدیر**
 باطنی چون اولن صحیح ارشاد طریقی بود مرکه قطب
 الاقطاب معنوی لک هان روح **محمدریه** مخصوص
 بومایه ناک تلغی اکام خضر ایلر چون **اما** بولغینه
 فادرا اولمورده تلغی ایدر کلرینه قطب معنوی
 اولدیر **یعنی** قلب مایه ایله بالغ اولمش کشتار
علیه مجاز اولوب اهل ارشاد اولدیر طالب
 حق اولمورده ارشاد ایدر بسلوک اندوکاری
 کشتار بوقرشد کامل لک بوندن تلغی سلسله سینه
 بومایه سید **محمدریه** مایه **پیرار** زکات کلدی
شیخ پیری حضرت **شیخ تاج الدین** بیصویه به کلدی
شیخ تاج الدین حضرت **شیخ علی الدین** عشاقیه کلدی
شیخ علی الدین حضرت **بوفیر** کلدی **یعنی** مرمر وی
 کلدی رسولك علم باطنی سینه و قطب سینه بونلر مثالو
 مرشد لرو ارتلرد بونلردن تلغی الموقلار زمار که

سید محی حضرت بونلر کلدی

مسطح
 حسن العیز فرمود

یته ثمن و نیر **مثلا** بومایه احوالک صفاتری زیاده
 جو قدر نه و حقله فعلی اندوکی بوصفتلرک بیانده
 معلوم اولور **یعنی** قلب مایه ناک هر بر نوعله فعلیه
مشاج بر نوعله صورت نور مشلدر **مثلا** بومایه
 ناک صفت خارجیه سینه ناری مثال نور مشلدر و
 قلبک زمایم خارجیه لرینی اخراق ایدر و چون **زیرا**
 طبع ناری و خاصه فمار مشاهاکی جمع ایدر مختلفانی
 تقریب ایدر **وصفت** واقعه سینه صابونی مثال
 نور مشلدر قلبی زمایم خارجیه لرند زیاک اندوکی
 و صفت نیابتیه لرته فداکی و تحلی **مثال** نور
 مشلدر طالعک قلبی بوقب ثمن و بر و چون
 و ترکیبیه سینه خیر مثال نور مشلدر و طالعک
 ذکر ی نورنی کلدویه و ندر و چون **وصفت**
 معرینه سینه کیمیا **مثال** نور مشلدر طالعک
 زمایم داخلیه لرینی کند و طبیعتن دندر و
 کوش **و یا** الون کی یاک فلد و غون **وصفت** علی
 سینه ذکر قلبی **مثال** نور مشلدر طالعک قلبی
 سونلر و چون **وصفت** انسانیه سینه رانی به
 ولد قلبی دیمشی **مثال** نور مشلدر و ربای ولد
 یله بلند و چون **اما** هر تلغی صوکنه و لردک صبی
 کوردنکی اول تلغی مایه سناک قلبی نازه لکری

علیه

نور مشلدر
 الون کی

ایدر! تا رأی باطنی در وشن گورن انسانه دیوگر
وصفت منهای که سینه طوب و توفیقان و کولتک گیلای
مثال قور مشار در **رایینک** مقیم اولد وخی او **نبی**
 شایسته که طبیعتدر و هیولده دیور و بیت خایسته
 ده دیور اوینی ویران ایدوب رأی مسافقد و
 غیور **فخر** یونکه اولسه رأی به هم رأی و هم وادی
 دیور **زیرا** کلی و کز قلی رأی کلمه **مثلا** رأی بیت
 خایسته سینه مقیم ایکز علم ایدی و **ممنوع** ایدی و
بصر ایدی و **ما** سی ایدی اقامتیه اخلیه لرد جاهل
 وائی و اصم و کونه ایدی هانکه شیشه صندری تا
 رأی واد قلبه و اولدی **اندز** صکن بیت اخلیه
 لوند جاهد لکی و اعمالکی و اصم لکی و کولتکی حوز
 خیز راست اولمغه بشدر عا دل وقتن بو و لدا ابتداء
 مقرب فاهل الله ده دیور **اکر** اوصولا سما ابله
 تلقین اولنور سه انتهای مقرب دیور و اهل الله
 دیور **زیرا** ماء هو احرک **مثال** شول قصیه به کز
 که اصلند زوایله جویلوب ارض اخرایه دیکله اولد
 بته قن وین جو که مایه لی تلقین انسان بی حاله
 ویرجیات تلقین بولم لازم **الفصل الرابع**
 فی بیان التلقین و العلم قال الله تعالی علم الله لا اله الا الله
 قال انبی صلی الله علیه وسلم لقنوا امواتکم

شیشه

ماشی بیدریجی

تصبه

مطلبه فی بیان تلقین

لا اله الا الله

یعنی تلقین کلمه سنی تلقین ثلاث
 یعنی تلقین کلمه سنی تلقین ثلاث
 یعنی تلقین کلمه سنی تلقین ثلاث

لا اله الا الله حتی نحو الخطایا **مشایخ** امواتان
 بر سعی سیر او لش کولکل **کلن** الوری **یعنی** کولکل بسیط طبا
 یعلیه حتی اولت نری میت منایه سینه دور و اخلاق
 زمایم و آردیز **فخر** تلقین نوریه حتی اولسه خطایای
 هدم اولور اخلاق زمایم کیدر **اما** تلقین القام مقاسنه
 در و القا اولشمار مقاسنه در **یعنی** شیان فعل اید
 مایه طالیات قلبیه اولشمار که اندک فعل اید **اما**
 بو مثالی مرشان وکیل بنیاد دیور قلبیه خزان مایه
 و خزان الله **و خزان** رسول الله دیور **اما** قلبیه مایه
 فعل اید **شیخ** بولاسیات بیانی بودر که طالب حق اولن
 کسفی اولاشیان شریعتی یوقلبه **اکر** ظاهری مقور اولور
 اهل سنت و جماعتد زانیه باطنی مرید لوندیز یوقلبه
اکر مرید لوی ذکر قلبیه و ولد قلبیه زانیا جاز
 لویه برك یا پشته توبه و تلقین الله ذکر جوق مشغول
 نلار منت ایدن ذکر قلبیه ایتجه و ولد قلبیه علامه
 خود بیان اولدی **اما** طالیات قلبیه **مشایخ** ارض
 قابل فاسد و ارض قابل طبیه دیشدر در ارض قابل
 ابله تغییر و تقدیر مراد ایودن و یا تلودن نه
 اگر سه اول بتد و کچون **اما** قابل طبیه ذکرودن
 مراد تلقین اکلیمی مایه بتد و کچون **اما** تلقین النور
 طالیات قلبیه حرارت حیات و اعتقاد طریقت

یعنی تلقین کلمه سنی تلقین ثلاث
 یعنی تلقین کلمه سنی تلقین ثلاث
 یعنی تلقین کلمه سنی تلقین ثلاث

لقنوا امواتکم لا اله الا الله
 بوجدت شریعت راویری
 یعنی بغیر علم السلامدن رولت
 ایدیلور بری صهرن عالیه امان
 در بری ابوهریره در وری
 ابو سعید رضی الله عنهم الجمعی
 در بوجدت شریعت
کلمه سنی تلقین
 جامع الصغیر تره قطور
 در معانی بولم اولور
 مختصر اولون نونه قریب
 اولانور لا اله الا الله
 کلمه سنی تلقین ایدور تلقینک
 سنی سیر یا نند بولم ی ذکر ایدور
 و اندر ده اکر دیمون قشند
 بعضی ری دیکلور اکر اولد
 شیمان الله یا لکر لا اله الا الله
 کفایت ایدر و بعضی دیکلور
 اصحابدن جماعت محمد رسول الله
 کلمه سنی دخی فهم المیلور دلس اکر
 اکر مختصر اولان کافر ایست محمد
 رسول الله تلقین ایلور نیز

یعنی تلقین کلمه سنی تلقین ثلاث
 یعنی تلقین کلمه سنی تلقین ثلاث
 یعنی تلقین کلمه سنی تلقین ثلاث

لارمدر **زیرا** صوفی یعنی کیمیا سوزجاک طاعت
 کوشش اولور سکن ایچی یقوالور **اما** صکرده
 ذکر کتبی ایچنکه نفوذ اندر دیمشدر **اما** حارثه
 تلقین انی کمد و طبیعتنه دندرب رایی ابرار
 ایکنز مقرب ایدوب و مقرب اهل الله ایدوب علم
 خاصه اولندر **اما** ابرار و مقرب و اهل الله
 بنایا سلامت و اهل سنت و جماعت متفق و مسا
 یلر در **من** کان فی قلبه غیر الله فخصمه فی الدار
 الله **مثلا** الله باطنیه **اول** سکر **بیک** قیو وار و
 و **اول** سکر بیک در لومنا سبته و **اول** سکر **بیک**
 در لومنا لعه جمله سی طسماتکه یقلودر **اول** سکر
 بیک اسمای یوقیور لرون مفتاحلر **اما** بعض
 مفتاح قضا یلدر ابرارده معطیلدر **اما** جمله
 سید اوصول اسمائله اخلق ماکدر سلوک
 ایچون **اما** ابرار جنت اوقیور قضا یلدر
یعنی حسانتدندر **اما** مقرب کناهدر **زیرا** مقرب
 لقاء الله در غیریه کوکلی ارمیه دیمشدر **یعنی**
 اصل مقصود اولی ایکی کتر در **بری** لقاء الله
و بری جنتدر ابرار ایچون بوا یکی کن کوکلر
 ایکی قیو وار در **ایکس** طسماتکه یقلودر بو طسمات
 صفت امان در اخلاق زما یلدر دیونر و بوا **اما**

و بوا امان ایلر یقلو اولر قیویه رایی کیر **اما**
 تلقین توحید صدم ایدوب ایکی قیویه آجاراتر
 اوصول اسمای بی ستمای قیویه جکر و قضا یل
 جنت قیویه جکر **اما** فرض ایلر ست مؤکد رایی
 مقارن قیویه کیدر سه یله کیدر **قال الله تعالی**
 و اتبعوا امراکم من رکم **یعنی** عمل صالح اسلام
 بناسی اوزرینه و در یلر بنایک احسنه و اکبرینه
 دیر **قال الله تعالی** ان الصلوة تضحی عن الحشاء
 والمنکر و ذکر الله اکبر **مثلا** ابرارک تقوای مناهی
 ظاهر یلدر **اما** مقرب تقوای هم مناهی ظاهر یلر
 و هم مناهی باطنیلر **یعنی** باطنی بهیجه صور تلر
و اخلاق زما یلدر دیونر **اما** ابرارک قضا یلر که
 بناء اسلام اوزرینه قوریلر جمله سید معون
 تصفیچو تدر **اما** مقرب قضا یلر تلقین توحید در
 بناء اسلام اوزرینه قوریلر هم معون و هم قلبیه
 تصفیچو تدر و در حقی جمله قضا یلر عوضی جنتدر
اما توحیدک و اصول اسمائک عوضی هم جنت و هم
 دیرا در و **و بیضا** ابرارک قضا یلر بوا بدین خزینه
 ایدر ماکدر ترع خالدر و قورده کون اولور دیو
زیرا ابرار او یی خاندن مقیدر **مثال** شول مقیده
 بکر که مال و قلعه و قول ایدر یونر شاید بک دمنه

هضم
یتور

رایی ایلر بیله در

تحقیق صلوت یعنی بش وقت
 نماز مد اومت کشتی ذوق
 و قبایح ارتکا بدن منع لیدر
 تحقیق ذکر الله جمله در
 اکبر در

وَمِنْكُمْ كَرَّمَ أُولُو دِيو **أَنَا** مَقْرَبٌ تَلْقَيْتُمْ ذِكْرِي مَدَا
 وَسَلَّهَ مُقِيمٌ لِي شَيْئَةً سَرَّ صُيُورُ دُنْ أَوَّلَ صَمَقْدَرُ
 كَمِ أَوَّلَ شَيْئَةٍ **أَوَّلِي** خَانَهُ دَرْ كِه اُولُ طَبَا يَعْنِي وَهُوَ دِي
بَعْنِي مَقِيمٌ لَعْنِدُ خَلَاصِ بُولُورُ دُنْ اُولُ دِي بُولُورُ وَوَلَدُ
 أَصْلِيَّةِ سَنَهَ عَرَمِ اِيَدُوبِ مُصَلِّ سَفَرِ اِيْمَاكِرِ **زِيَا**
 وَطَرِ اَصْلِيَّةِ حَقِّ تَعَالِيهِ قَرِيبُ سَالَمَاتِ اَصْلِيَّةِ
 لِقَاءِ اَللّٰهِ سَفَرِ حَقِّ وَطَرِ اَصْلِيَّةِ حَقِّ لِقَاءِ
 اِيْجُونْدَرِ **زِيَا** اِيْخَرِ اِيْزِ عَظِيمِ وَعِلْمِ خَاصِ حَقِّ تَعَالِيهِ
 اُولُورِ **مَثَلًا** مَقْتَبِرِ اُولُورِ عِلْمِ رَسُوْلِ اَللّٰهِ قَتْنَهَ اِيْكِهَ
 دُرِ **بَرِي** رَسُوْلِكَ شَرِيْعِي دَرْ كِه اَكَا عِلْمِ لِسَانِ وَ
 عِلْمِ ظَاهِرِ دِيوَرِ **وَبَرِي** رَسُوْلِكَ قَطْبِ سَرِي
 وَشَرِ اَللّٰهِ مَقْتَبِرِ اَكَا عِلْمِ بَاطِنِ وَعِلْمِ اَسْرَارِ
 دِيوَرِ **قَالَ** النَّبِيُّ صَلَّى اَللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَلْعِلْمُ غُلَامٌ
 عِلْمٌ بِاللِّسَانِ وَعِلْمٌ بِالْجَنَانِ • بُوَعِلْمِ جِنَانِكَ اَصْلِي
 عِلْمِ لَدِي دُرِ بُوَايِكِي عِلْمِكَ اَهْلِيْنَهَ عَالِمِ دِيوَرِ اِيْتِ
 اِيْلَهَ وَحَدِيْثِ اِيْلَهَ مُنْبِتْدَرِ وَمَاعِدِ اِسْمِكَ اَهْلِي
 عَالِمِ دِيْعِكَ تَجَا زَادُورِ ظَاهِرِ وَبَاطِنِ وَجَزِي وَكَلِي
 عِلْمِ وَاحِدِ دُرِ وَجِدَادَتِهَ وَتَشْدُرِ بُوَعِلْمِ تَقْرِيبِ اِيْدِنِ
 مَنَاسِبَتِ اِنْسَانِيَّةِ دُرِ **زِيَا** هُوَ كَشِي وَجِدَادَتِهَ اُولُورِ
 عِلْمِي مَنَاسِبَتِ اِنْسَانِيَّةِ سَنَهَ كُوْرِ تَقْرِيبِ اِيْدِنِ اَكَا
 اِسْمِيْلَهَ تَسْمِيَهَ اُولُورِ عِلْمِ قَلَامِ وَعِلْمِ قَلَامِ دِيوَرِ **زِيَا**

عِلْمِ اِيْكِ دُرِي عِلْمِ بِاللِّسَانِ
 وَبَرِي عِلْمِ بِالْقَلْبِ دِيوَرِ
 عِلْمِي

اَهْلُ اَللّٰهِ

اَهْلُ اَللّٰهِ عِلْمِ كَلِي يَهَ يَتَشَوَّبُ عَالِمِ رَبَانِي وَمَدِيْرِكِ كَلِيَاتِ
 اُولُورِ **أَنَا** تَقْرِيبِ دُنْ اِنْسَانِيَّةِ دُنْ غَيْرِيَهَ قَادِرِ اُولُورِ
 اُولُورِ سَدَ اَرَوَاقِ اُولُورِ **مَثَلًا** قَرِيْبِ ظَاهِرِ بِيَانِ اُولُورِ
 عِلْمِ ظَاهِرِ دِيوَرِ وَبَاطِنِ بِيَانِ اُولُورِ عِلْمِ بَاطِنِ دِيوَرِ
 جَوْنِيَاتِ دِيوَرِ وَكَلِيَاتِ دِيوَرِ بُوَعِلْمِ كُوْرِ قِيَاسِ اُولُورِ **أَنَا** عِلْمِ
 ظَاهِرِ كَلِيَاتِ عِلْمِ عَامِ دِيوَرِ عَوَامَةِ وَخَوَاصِّهَ لَا زَمَ كَلُوْرِ
 كُوْنِ وَعِلْمِ بَاطِنِ بَعْضِيَّتِهَ دِهَ عِلْمِ عَامِ دِيوَرِ بُوَدِي
 عَوَامَةِ وَخَوَاصِّهَ يَرَادُ وَغِيْرُ **أَنَا** بَعْضِيَّتِهَ عِلْمِ خَاصِّ دِيوَرِ
 هَمَانِ سَلُوْكَ اَهْلِيْنَهَ مُخَصَّرِ اُولُورِ وَغِيْرُ **بَعْنِي** مَقْرَبِ
 وَاَهْلُ اَللّٰهِ مُخَصَّرِ اُولُورِ وَغِيْرُ **بَعْنِي** اِيْبِيَادِنِ اِيْجُونِ
 بُوَعِلْمِ خَاصِّ بُوَنَامِ مِيرَاتِ يَشَارِدُ دِيوَرِ بُوَعِلْمِ قَرِيْبِ قِيَاسِ
 قَاسِقِ اِيْلَهَ وَمُوْزِي مَوَدِي اِيْلَهَ وَفَتْنَهَ فِتْنَهَ اِيْلَهَ وَرَا
 رَهْدِ اِيْلَهَ وَعَايِدِ عَايِدِ اِيْلَهَ وَجَمِيْلِ جَمِيْلِ اِيْلَهَ وَصَالِحِ صَالِحِ
 اِيْلَهَ وَمُسْتَدِرِ مَرَايِ اِيْلَهَ حَصِيْلِ اِيْدِنِ دِيوَرِ اِيْدِنِ خَرُوْرِ
 بُوَعِلْمِ حَصِيْلِ اُولُورِ **أَنَا** تَلْعَلُورِ دُرِ كُوْرِ اِيْرِ سَجِيْلَهَ اُولُورِ
الفصل الخامس فِي بِيَانِ ذِكْرِ الدَّوَامِ وَالْمُجَوَّاتِ اَلْكُوَامِ
 قَالَا اَللّٰهُ تَعَالٰى وَذَكَرْنَا اَللّٰهَ كَثِيْرًا لَعَلَّكُمْ تَعْلَمُوْنَ **بَعْضِيَّتِهَ**
 ذِكْرِ كَثِيْرُ دُنْ مَرَادُ كُوْنِ يَكُوْرِي دُوْرَتِ سَاعَتِكَ
 ذِكْرِيْلَهَ كِهَ دِيْمَشْدَرِ **أَنَا** مَشَايِخِ اَصْطِلَاحِيَّةِ بُوَعِلْمِ
 دَلِي فَايْدِي بُوَرِ لَوِ وَاُولُورِ مَوْجِ وَاُولُورِ كُرِ اُولُورِ
 سُوْلَمِيْكَ وَارَا **أَنَا** بُوَرِ لَوِ مَرْمَايَهَ دُرِ بُوَسْ مَرْمَايَهَ

بَعْنِي جَمْلَ اَشْيَايِ بِلُوْرِ حَقِّ
 بِيْلِدِ رَسِيْلَهَ بِلُوْرِ

بِيْدِي دِيوَرِ
 دِيْمَشْدَرِ مَدِيْرِكِ اِيْلَهَ وَرَايِ وَرَايِ
 ٤

بِيْدِي دِيوَرِ
 دِيْمَشْدَرِ مَدِيْرِكِ اِيْلَهَ وَرَايِ وَرَايِ
 ٤

سَمِيْحِي قَالِي فِي اِيْ قَوْلُوْرِ ذِكْرِ
 كَثِيْرِ اِيْلَهَ ذِكْرِ اَدُوْلَهَ اَدُوْلَهَ
 فَلَاحَهَ اِيْرِيْشِي سَرِ

دوام ذکر الله

مؤمنان اولی لایکله دار
فنادن دار بقایه رطبت
اندیلر

و لک قلب
حال جسمی

خارق معنی عادتته
محال فعل صادر و لغت
صاوردن یوریلدی

الله ایکس بر دل دخی قرین کرکدر که یورلیک و اولیو
و اولیه بود له دکر و آینه این کیم اکاذکر قلبی یور
ذکر قلبه و و آینه ایرمک ایمانک بنیادینه علامتده
بود **کر** **نور** **اول** **کر** **نصک** **دکر** **و** **البنی** **علیه** **السلام**
المؤمنون لا یؤمنون بل یتقون من دار الفناء الى دار
البقاء **مناجی** اصطلاحلرند یوا و لکن مؤمن شول
مؤمنی باطنی در که بود کراند داعیدراکاو لک قلب
دینور جسمته حال جسمی دینور و دخی ذکر قلبی و و
و و آینه ایرمک بجزات عامدر و کرامت خاصه و و
مثلا اولیادن ظهور ایدر خارق عاده کک انبیاده
ظهور ایدتنه بجزات عام دینور **اما** **هم** انبیایه مخصوص
اولی خارق عاده لکه بجزات خاصه دینور ایلر و و
تقریب کتاب کیلور **اما** **الفجر** اولیادن ظهور ایدتنه
شیطان و اشیدراج قادر اولی لکنه اکاکی مات خا
صو دینور **اما** و اشیدراج قادر اولی لکنه کرامت عام
دینور و و افعال خاصه کرامت خاصه و و **مثلا**
و افعال خاصه رؤیت حقد و رؤیت انبیاده علی
لخصوص جیب الله اوله و مرشد کماله و کلام
الهدی و ته که یوتلر بکوز و اریسه سلو که و
دلایل در و ایمان حقته ایمان خاص و یحکم کلن
ایمان حقیقی و یشار **مثلا** بر کسنی ظاهر و لایه

الله دیره انکه ایمان حقیقی یصدیق قلبی
دیشلر و یو تصدیق ایمان حقیقی سنده ذکر قلبی
و و آینه ایرمک در یشار **زیرا** جمله اسمایله و و آینه
و بود و آینه ایمان حقیقی سنده الله کفر و و
کیف سیر و صداسیر و اهل و ابدی کلامی اشته سی
و و آینه ایرمک در یشار **یا** **زیدک** ایمان الله دیدر
بود و و نور **مثلا** یوم احوالزل بیانی بود که **شجره**
غیر مزور و **الفقر** باطنی در و ایدر و کیمای
سعادته و روح مقدس در یو طریقت حقیقه اند
توبه و تلقین اولدق توحید مشغول اولدق توحید
قلیمن ایوب و و آینه ایرمک **زیرا** حقیقه بقولت ذکر و ذکر
تلقین محبت زایل اولن **اند** **نصک** **ایچی** اسمی تلقین ایلدی
اکادخی مشغول اولدق تا یو حقیقه اوده قلمز ایوب
و و آینه ایرمک **اند** **نصک** **ایچی** اسمی تلقین ایلدی اکا
دخی مشغول اولدق تا یو حقیقه اوده قلمز و و و آینه
ایریمک **دخی** **ایچی** اسمی تلقین ایلدی اکادخی مشغول
اولدق تا یو حقیقه اوده قلمز ایوب قلمز و و و آینه
اند **نصک** **ایچی** اسمی تلقین ایلدی اکادخی مشغول اولدق
تا یو حقیقه اوده قلمز ایوب و و و آینه ایریمک **اند** **نصک**
البنی اسمی تلقین ایلدی اکادخی مشغول اولدق تا یو
حقیقه اوده قلمز ایوب و و و آینه ایریمک **اند** **نصک**

تلقینی

قلیم در جمله اسمانک و آیه ایرد و کمال بلندی و استماع
 ذکر الهات د و ای حال بلندی **اما** بومایه اولیدی بیک
 یلک اوله شمدری بخون تیزین تلفین اولنورده یوخسه
 طالبک ذکر نورنی آنی کند و نورنه د و ندر رب مایه حی اید
 جواب بلی کوجه کیمیا طول زمانده حاصلدر **اما** فعلی شریفه
یعنی نازده زینقه او غراسه آنی کیمنا ایدر اجساد فاسده
 او غراسه و یا فضنه ایدر **الفصل السام** فی بیان التوحید
 قال الله تعالى فاعلم انه لا اله الا الله واستغفر لذنبك
 قال النبي صلى الله عليه وسلم افضل الذكر لا اله الا الله
وقال الله تعالى في حديث القدسي عبدی خلقک
 من اجل التوحید و خلقت الاشياء كلها من اجلک
 قال الله تعالى واعصوا بحبل الله **مشایخ** جمله دن مراد
 توحید در و اصول اسمادر دیشلر **فادکرونی**
اذا کرم قال النبي عليه السلام واحسنوا والله
 يحب المحسنين **مشایخ** اعظم احسان توحید قلبیدر
 و اصول اسمادر دیشلر **امدی** بیکل کم طالب حی
 اولر کینه لارمدر توحید کو کلفی مائوس ایدر
 معنی سنی قلبده برلشدر **زیرا** بویله ایدر نام کرا
 مات خاصیه یستور لکر امارت خاصه نک جمله
 دن بری بودر کور نیله کورن یومدر و غی وقت
 اکثر یا اکثر یوب بین النوم واليقظ حالیه یستور

معنی معلومک اولسونکه
 یا محمد عبادته لایق بودر
 لا اله الا الله خانه و تعالی در
 و حضرت صلیم سور دی
 ذکرک افضل لا اله الا الله
 و صحاح حدیث قدسوده
 سوردر که قولم بن شی توحید
 احسن خلق ایدم و علم
 اشیا سنان امور خلق المیم

رسول الله کون **مثلا** اعوام محمد غالی و اعوام احمد
 غالی تنکریک توحید را چون رساله لری و اثر
 اتفاق اگسید قرات اولندی اول حینده بین
 النوم واليقظ حالته یستلدری اول حینده بین
 حکمت کوردم **علی** برکتر عین ایش جمعی اشیا اول
 مجرد ایش و معلوملوا ایش اول حینده یوقین
 طلب کدریم اوصافیه یو کیری شرح ایدم هماندم
 یو بجه د و شدم یو بجه ده کیدر گرنجه چنه چنه لوه
 صتا شدم یو بجه اوصافدر سوال ایدم جواب
 ویرب ایتدی لکر بر دخی آنلری ارار و زاندر سوال
 رسول حضرتنه یستدم ایتدی که یا رسول الله یو بجه
 بیانته حضرتکدر اجازت اومه کلام ایتدی کم مقتضا
 توحید اشیا تدر و تصویر تدر **اما** بغیر واسطه
 حقایق انساندر و باطن عالمند و لد قلی در و لد
 خاص یو ولد و در **زیرا** هر کور دکنی او کور قلمبر بلور
والله تعالى ما کتب الفؤاد ما دانی و حصول توحید
 ذکر قلبی در که یو ولدک ذکر یکدر حقی بودر **و کرامت**
 حاصلدر بری بود کوردر و علم توحید بر بر عینی در که
الله علمدر و معنی ی توحید الله در و الهات
 بر لکیدر دیدی **ودخی** ایتدی کی یو بجه دخی حق
 سکا کلیاتله و جزئیاتله چنه علماری یغشای **اما**

دو بجه د

حق تعالی سور دی که قلب
 محمد کاذب اولندی
 بصیرتیه کور دوی
 سنی شک ایلد بکه کور دوی
 یقنی قلبی کوزی کور دوی
 حق اولد و غیب

اَشْرَفِ عِلْمٍ عِلْمٍ تَوْحِيدِ دُورِ وَتَوْعِلْمٍ تَوْحِيدِ عِلْمِ
 سُبْدِ دِی و دخی حق تعالی انسانه لیا قتی
 مقداری بوجردن باغشدری اندر مثال قور و
 استدی که بعضی انصالیله عالم در بوا انصالی اسمی
 و حیدر بوجی اشرف مخلوقات ایچوندر **یعنی** حبیب
 کند و در و انبیا و مرسلین ایچوندر بوجیه علم حق
 و علم اعظم و علم اصح و علم حیات دینور و دخی حجه بوجی
 مثالی اسمار له تسمیه و بعضی بوجی بوجی بوجی بوجی
 لایدر بوجی بوجی اسمی الهام ربانی در بوجی الهام هم
 انبیا ایچون و هم اولیا ایچوندر دیری بوجی الهام
 علم خاص و علم غیب و علم حکمت و علم حقایق دینور
 و دخی حجه بوجی مثالی اسمار له تسمیه اولور جمله سید
 علم لدینی در **زیر** حقایق اشیا و کشف کونیه و نأ
 یلات رؤیات و معانی حالات و تعبیرات الواقعا
 بوجیله بیلنور و بعضی بوجی انار یله عالم در و
 بوجی انارک اسمی فوض ربانیدر که ظاهر بوجی بوجی
 بیلنور و سایر علومیکه وارد انارک بعضی بوجی
 بعضی بوجی اناردر تا اونه و ارنجه **یعنی** صفات
 تسعه ناک بعضی الهامیک بعضی جامعه **اما** انار
 دن الهامیک لاهوته مظهر در **اما** تسعه ناک اسفل
 لری طایفه انار علیه مظهر در **یعنی** مفسر ملردون

ذکر توحید

و حیدر
الهام

بوجی روح بدنی بوجیه دن قنغی صفاته احیا ایدر سه
 اول صفته مفسوم و لن علیه قلب عالم اولور بوجی
 بالایه عالم دینور **اما** تسعه ناک بوجی بوجی
 احیا ایدر اولور اول وقت قلبه بوجیه عالم دینور
 مایرک کلیات اولور علم لدینی ناک کمالیه بوجی
 دیری هوجا علیه بوجیه کوره صورت قور دیری
 بوجیه دن بوجی علم کلیدی هوجا لای صورت و مثله
 قور دخی حقی حاضر بوجی صورت مثله بوجی **مثلا**
 توحیدک افسای التیدر ایکی قسمته توحید کلای
 دینور و ایکی قسمته توحید لفظی دینور و بر قسمته
 توحید اصطلاحی دینور و بر قسمته توحید معنوی
 دینور اولور توحید کلای بیان اولور **مثلا**
 ذات یاری اطلاق قیشتن و احدیت قیشتن و واحد
 و خالقیتن **لا اله الا هو** و لا اله الا الله دیری
 ذکرته توحید کلای **مثلا** حقایق ذات و صفات
 عالمند محی لکنک و ظهور ناک و توحید ناک بیان
 بش قسم ایلمش **مثلا** اول بیان ذات الهام صفا
 تندر محی لکنک و لکنه ذات صفا لایقین دیری
 بوجی منع اولور و عیون **ایکی** بیان ذات الهام
 توحید ذاتی در که اکا اطلاق قیشتن دیری بوجی صفا
 تندر مستغنی اولور و عیون **ایکی** بیان ذات الهام

اعلام

اسماء حیدر

لا تعین

اطلاق

توحید خاصیدر که اکا احدیت دیدار صفت
 قدیم یکتا یکتا شدنی اولد و چون **دور** **دینی**
 بیان ذات الهی توحید عامه سیدر که اکا
 و احدیت دیدار کلی صفات داشتند ظهور اید و چون
بیشی بیان ذات الهی توحید افعالیته سیدر که اکا
 خالقیت دیدار ماسوای خلق اید و چون و حتی
 مفصل بیان اولسون **مثلا** اطلاقیت لا اله الا
 هو دیدوکی توحید نه توحید ذات دینور حقیقت
 محمدیه یک توحید ذات واسمی اعظمی و شرب اغاری
 بو توحید اطلاقیت در قال النبی علیه السلام لی مع الله
 وقت لا یستغنی ملک موت ولا نبی مرسل لا اله الا الله
 دیدوکی توحید نه توحید صفات دینور حبیبیک
 رسول لکنک و انبیاء مرسلین حقیقتلرینک توحید
 ذاتی واسمی اعظمی و شرب اغاری بو توحید له
 احدیتنه **زیرا** حبیب رسول لکنی احدیتنه بولور
 دی واحدیتنه لا اله الا هو دیدوکی توحید نه
 توحید افعالی دینور انبیاء مرسلین حقیقتلرینک توحید
 ذاتی واسمی اعظمی و شرب اغاری بو توحید له و
 احدیتنه **یعنی** بو واحدیتنه ابرار لکن حبیبیک
 و سایر بولور واسطه لوله و ازل و ازل و خالق
 پندن لا اله الا الله دیدوکی توحید نه توحید

اولدوکی

افعال

203
 افعال دینور **و بعضی** ابرار لکنک و جمله ابرار حقیقتلر
 توحید ذاتی واسمی اعظمی و شرب اغاری بو توحید له
 خالقیتنه **اما** بواوچ قسمی بیضا کراماته مخصوصه
یعنی بواوچ قسمیک نورند حقیقت قدرت ظهور نه بیضا
 کرامات دینور **اما** انبیادین ظهور انبیه اعتبار
 تجاوز دینور **اما** بو جمله مذکور اولنر اسما اعظمی و شرب
 اغاری بو ترتیبانه انبیایه و عذر **اما** اولیایه و
 عذرله و عذرله **اما** توحید لفظی ایدر بری ظاهر
 دلان بری باطن دلان **یعنی** انسانک ظاهر و
 باطنک لا اله الا هو دیدوکی کلامی در انسانک
 بو ظاهر کلامی کند و به شولقدر مبارکدیر که اگر انک
 بو ظاهر کلامینک قیمت بلیدی هیچ دلتد تو میسر
زیرا شولقدر قابلیت و برر که **بیشی** مایه لی تلقین اولسه
 هاندیم قیولا ایدر و حتی خاص مایه قلبینک بتر ظهور
 ایدر **یعنی** باطن کلامی بتر وجود بولور **یعنی** ظهور ایدر
اما شدت صورتله و جانیسته حرکتله و کثرت استیلا
 ظهور او صولده **ولا زنده** بفرود و بتر حاصل اولنر
اما دوز ظهور کور و زعفر حرکت و شدت ظهور
 کور و زدنلرک حال لری معلومزد کلام **اما** بو
 لفظینک ظاهر سی ایکی قسم اوزره در بر قسمی یکی و بری
 مدنی **اما** بو توحید مکی انسانی مؤمن ایدر و حتی

کلام و حقیقتنه

توحید مکی
توحید مدنی

کثرت استعماله کوکاک ابرار بتی صفتند موضع
ایمانی قوی اید کرجه ایمان زیادیه و نقصانه قائل
دکدر **اما** موضع قایل در **مثلا** کوکاک بسط طایعه
حق اولان حال ظلمت در و متبت منابه سندان
تصدیق قاهر دکدر **اما** مکی توحید اله **حق** اولسه
روشن اولور اصل حق اولن اولی سیدر تصدیق اولور
نکدر موضع ایمان اولور اسیدر ضعف اوزره اولمقاک
حق تعالی علیه **اما** بو توحید دن ذکر قلبی و اولر قلب
اولن عاده الله بویله جارید بر جوان منع یوق **اما**
مدنی توحید مایه ده بیان و خاصه سی بیانی بودر
سلبیه تالقینت اولر قلب اولور و دخی امر اض
قلبه دوا اولور **یعنی** اخلا یو زما یی کین رر قلبی
تصفیه ایدر و دخی اصول سمایه مقارنت امکله
قلب مقربگی اهل الله لغی صفاتی کلیاتیه حق قلب
و کلیاتیه تصدیق ایدر و ب و کلیاتیه موضع ایمان
ایدر **اما** توحید اصطلا حینک بیانی بودر که توحید
و یا اصول اسمانک مدخل اولمقله روحله نفسک
ایکی صفت برا و مقدر **یعنی** روحله نفسک قوالری
بر برینه شوکدر اضدر که نفسک بذاته وحدت تری
ما یقلدر **اما** انسانیته وحدت تریته و لقلب دیور
اما بو ولدک وجود دن قوالری بی تکلف صحنه امیر

اضدر

امتزاج

امتزاج امتزاج اضطراب قلبی یونلدر **زیرا** عالم قلب
کرامتیه حیاتی بو ولد لدر **اما** بو ولدک وجودی
دفعاتیه فنا اولسه دفعاتیه یقابولسه **یعنی** خجته
معنی بوزلسه کیر و بغلنسه قوالرینک بشریه لری حق
اولوب و سائر قوالر لطافه تبدیل اولمقله اضدر
بر برینک کفاری اولور حریز خیز بر بریه امتزاج ایدر
یوا امتزاجک بعضا برینه توحید افعال و بعضا برینه
توحید اوصاف دیور **بالا** روحله نفس بذاته
امتزاج ایدر اکا توحید ذات دیور هم اسم اعظمیه
یتشور **اما** توحید ذات قول الهیه برا اولمق دکدر
روحک نفسک بذاته وحدت تدر **اما** اضدادک
حالد و واقعده امتزاج لری بیانتیه ظاهر عالم
مثالدر تغییرات بیان اولنه و توحید معنوی
تک بیانی بودر که بو ولدک وجود دن اولن سببغه
ایله اضداد که واردر انلری بلکدر و بر بریه حریز
حریز امتزاج اندک لری تغییرات بلکدر و تخلیاتی و
رؤیه الله و رؤیه انبیای تاویلاتیه بلکدر و علم
حکمی و کشفات کونیه بی و حقایق اشبایی و علم
توحید و معنای حالانی و علم حوی و علم غرق و علم
صرف و علم هو هو یی بلکدر **یعنی** بوجله دن مراد
علم لدنی بلکدر که الهام ربانی در مثلاً علم حکمتک

کفاری

تعرفي باطن عالمند و سر عالمند عاده الله عارف
المقدر **اما** تخول و غرقان و صرفان وهو هو
تعرفي بودر که انسانان حالند قدره الله ظهور
ایشه انسانیت حکمند از آنکه نور سیه **اما** دیتو
و اگر آکلنر ایشه خو و غرق دیور و صرف وهو هو
دینور **یعنی** انسانان قدر فی حکمی حی تعاف قدری
حکمند نحو اولدی دماغ **اما** وجود وجود ده
نحو اولدی دماغ بگلمندر طریقت اهلی اولماق
مفصل تقریر تغییر آند بیان اوله **حکایت**
نقلدر کم ذوالنور رساله سیند سوال و جواب
و ارایدی توحید و اسمایه مناسب اولدیخون
و سلوکه مناسب اولدیخون سوال شاگردینک
و جواب ذالنونگدر سوال یا سیدی یا مولای
بکاخار جدر بر مثال اولسه که اول مثال حقه
تقریب طریقی احسن آخلاس جواب یا بلمند تعاف
سته نک اصلی ذبیق دیر زینیات مقتضای هن
معدنده آتون اولمقدر و تدبیر له کیمیا او
لمقدر **اما** بعض معادن **افان** یسئگیله مذموم
اولد بار آنلرد مور و یقر و قلائی و قورشون
دور و نرودنکه اعتداله قریب اولنر کوشش
اولدی و حرارت لینه ایله معتدل بقلنر آتون

بیان نحو و غرق

حکایت
نور سیه

بومحله نایله

ذبیق رتبه

آفت

کوشه
المک

اوله

غایت ده

نفسیه زینت انجساده اتصالی در دیکر و این
 انقطاع لیدر **اما** بعضی از ریبی حارستول انجساد
 صافیه در که اصله رجوع استند **یعنی** المیز
 و یا گوش ریبی اولمشدر حارستول **یعنی** کبر و
 عقدا ولسه ارض سودی دینور **یعنی** کبر و از ریبی
 اولسه **ایکجی** در رجه ده حارستول **یعنی** کبر و عقدا
 اولسه **ایکجی** در رجه ده ارض سودی دینور **یعنی** کبر و
 ریبی اولسه **ایکجی** در رجه ده حارستول **یعنی** کبر و
 بومثللویدی کن ریبی اولسه ویدی کن عقدا
 اولسه **یعنی** در رجه ده حارستول و ارض
 حارستول دینور و اخیل غلبه دینور **اما** بواجساد
 صافیه تکیدی کن ریبی اولوب ویدی کن عقدا
 اولسی رای وجودینک بدیکن فاسنه ویدیکن
 بقاسنه **مثال او** **کلی** **فهم** **ایله** اولنه **یعنی** دنیا
 سودا سینه آلمیه دیش **سوال** **یا سیدی** یا مولای
 بورای وجودینک مثالها بوجوه میاید
 یونخسه دخی مثال واری در **جواب** جمله اشیا
 مثالدر **اما** حارستول بر مثال دخی قورلسون سایر
 اشیا بومثاله قیاس اولنه **مثلا** اجزاء اصل
مادر **اما** بعضی بعضی معین در **یعنی** بوجوه
 بری ما اولسه اصله رجوع استند دینور

و این
 و این

کبر و عقدا اولسه کبر و حارستول دینور **اما**
 هر بار کیم ما اولوب کبر و عقدا اولدجه هر بار
 وصفی اولگیدن معتبر اولور **اما** نه ایله عقدا
 و یا نه ایله ما اولور یا انک خاصه سی اول حارستول
 قلوبی **اما** **یعنی** کن ما اولسه ویدی کن حارستول
 خاصه سی بودر که نه ایله بوجی نظر ایدنلر نیشلری
 بوجی ده کورر **لوا** **کری** و اگر شرقة اگر اضده
 و اگر سعادته و اگر کرسید و اگر غشده علوی سفلی
 ملک و جن و طيور و وحوش مخلوق درنگه و از
 بوجی ده کورر **اما** **تلمیذی** **بومثال** لوی وجود
 دکنز غیری به المقدز حارستول اگر سنوک وجودک
 توحید له و اصول اسمایله دفعاتیکه دفعاتیکه
 فنا بولوب و دفعاتیکه دفعاتیکه بقا بولوب بوجی
 مثالی لطیف آینه اولور سه یواینه ده مخلوق کور
 نیک قند قلدی بلکه حقیقه اشنا لیهقه و رؤیه
 الله و آیتها ایله اشنا لیهقه تمکن در دیدی
سوال **یا سیدی** و یا مولای رای نک وجود
 بدی کن نور اولور ویدی کن کبر و وجود اولسه
 التیذ و یا بشک و یا دوردده و یا اوچده
 و یا ایکده و یا بزرده قلسه آخرتای سخته اولور
جواب **الله اعلم** بعضی ازینک جتنی بعضی ازینک

و این
 و این

اَعْلَى اُولُو رَ و بعضیاری نیک کور مَسِی بعضیاری نیک
 اَعْلَى اُولُو رَ و حَقْلَه مَسِیاری و مرتبه لری وجود لَر
 لطافتنه کور د ا و لور **یعنی** فضل الله و عاده الله و
 بویله جاریدر **اما** حق تعالی بجه دیلر سه قاندر و
اما حضرت قرآن حق تعالی و مستدر **مسئله** فیه
 اَعْلَى فُضُولِ الْاَخِرَةِ اَعْلَى **یعنی** دنیاده اَعْلَى اولر آخرت و
 اَعْلَى اُولُو رَ **سؤال** یا سید و مولای بوا دنی درجه
 لَر صاحبزاده اَعْلَى رَجَه لَر عَدَلْ دَر جَنَّتْ عَدَاب
 اُولُو رَ **جواب** اُولُو رَ جَنَّتْ اَهْلَانِ کَو کَلْنَه کَلْنَه اُولُو رَ
 اُولُو رَ عَدَاب اُولُو رَ **سؤال** یا سید یا مولای بوجت
 اَهْلِ هَر کور دنی زیاده یه بَخْلْ جَنَّتْ اُولُو رَ دیکله
 هَر کَشَنک جَنَّتْ بَر اُولُو رَ اُولُو رَ **جواب** بَر اُولُو رَ
زیرا یا تلمیذی هَر کَشَنک دنیاده اُولُو رَ بَخْلْ کور دنی
 نه مقدار کور نیک لای اُولُو رَ دیکله جَنَّتْ اُولُو رَ
 زیاده اَعْلَى دَر کور مَسِی و کور مَسِی دیکله بَر
 بَر اُولُو رَ **سؤال** یا سید یا مولای بونارده اختیار جزئی
 بوقمیدر که کور لَرینه کله دیکله که جَنَّتْ لَر اُولُو رَ
جواب بونارک لَمَّا قُتِلَ زیاده یه کور لَرینه کَلْنَه **اما**
 اَصْلْ جَوَابْ جَنَّتْ اختیار جزئی بوقدر **زیرا** یا تلمیذ
 بونارک اختیار لری جزئی و کَلْمْ مَرَجَانْ اربعه لری
 و جَوَارِ سِتَه لری و سَلَفْ سِتَه لری و سِتَه لَر

خدا ی جمله علمان و ولدانک رسالدر **اما** بوا رَجَه لَر
 و سِتَه لَر و سِتَه لَر لَر لَر لَر لَر لَر لَر لَر لَر
 مَعْنِیْ اَخْتِیَارْ بوقدر جلد در **زیرا** اربعه قد حذرت
 اَحَدْ کِی و قْتْ مَحَانْ عَلَمِی و طَعَامْ و شَرَابْ و سَطَا و
 صَدَا و هَوَا لَذَنِّی کَو کَلْنَه اَکْدَر و سَوْدُور و سِتَه
 قد حذرت اَحَدْ کِی و قْتْ شَشْ حِجَّتْ عَلَمِی و حَوْرِی لَر عَلَمِی
 و لَبَاسْ لَر زَبْتْ لَر کَو کَلْنَه اَکْدَر و سَوْدُور و سِتَه
اَوچ اولکی سِنْدَر اَحَدْ و کِی و قْتْ حَقْ اُولُو رَ
 صَقْتْ لَر دَنْتَقَا و تَلَه اَشْنَالِی اَکْدَر و **اَوچ** اُولُو رَ
 قد حذرت اَحَدْ و کِی و قْتْ حَقْ اَشْنَالِی صِفْتْ لَر دَنْتَقَا
 و تَلَه اَشْنَالِی کَو کَلْنَه اَکْدَر و سَوْدُور و **اَوچ** اُولُو رَ
 قد حذرت اَحَدْ و کِی و قْتْ حَقْ جِلَالِی لَه جَمْع
 اُولُو رَ اَشْنَالِی اَکْدَر و سَوْدُور و **سؤال** یا سید
 و یا مولای بوقدر حَلْکْ جَمْع سَیْدْ هَر جَنَّتْ اَهْلَانِ
 بولینجی جمله سِنْبْ جَنَّتْ بَر اُولُو رَ اُولُو رَ **جواب**
 یا تلمیذی بوقدر حَلْکْ جَمْع سَیْدْ هَر جَنَّتْ اَهْلَانِ مَقْطَعِی
 د کولدر بیکه بَلَقْ لَرِی بَلَقْ کَلْنَه مَقْطَعِی
یعنی اَهْلْ اَلله مَقْطَعِی دَن و سَقْرْ تَلَر بَعْضْ لَر
اما بعضیاری نه بعضی در **اما** اربعه و سِتَه اَبْرَانْ
 مَقْطَعِی دَر و سِتَه ناک اولکی **اَوچ** قد حذرت بَر
 مَقْطَعِی در **زیرا** بعضیاری بوسِتَه ناک **اَوچ** اولکی سِتَه

تغافل و تله شوق شراب دیشار و الی سنه تغافل و تله
 عشق شراب دیشار **اما بعضا** الی اول کینه شوق
 شراب و آوچ اغلا سنه عشق شراب دیشار **الفصل**
السابع فی بیان الحقایق و الماهیة و الهیة و المکان
 و التزیلات. قال الله تعالی لقد خلقنا الانسان
 فی احسن تقویم. **تور** و دناه اسفل سافلیس. **برکون**
 حقایق اشیا بچوک بوفیق بر وقت کلامی اول
 حیثه بین النوم و البقطة حاله یتشادی در
 حال رسول حضرت گوردم علم بر ندریدگی مبارک
 اغرنیه الی ویدیک بجا ایچوردی اول حینه
 علم اسرار دن برجه خراب غیب قبولی اچلاری
 و دخی بر قانون کلامی بیان الی الی الی حقیقت
 مخلوق نهایی در **یعنی** اندر افته بر مخلوق تو
 دیدی ماهیت یونیک بیان واقعی در و هیئت بو
 نلک بر بر ندر **بشخصی** دیدی **اما** حقیقت
اوج قسرا و زره در **بر** قسری علم الهی یونلر اعیان
 ثابت دینور غیر جمیع لرد در یونلک ماهیتی مطلق
 و هیثاری علم الهی **یعنی** هم بر مخلوق یوغ ایکش
 جماله سیاه نه شکله یرا جغنی حقان بلسی قدیدر
 یو حقایق بملک در مراد علم الهی قدیمه اعتقاد
 ایچوندر **و ایچنی** قسرا عالم لاهوتی نور دن خلوق

حقیقه شراب
 ایدر

اولیتمشدر در علم الهی اول حقیقت یو حقیقت لرد
 هم موجود لرد در و هم علم الله ده کماکان در **زیرا**
 انار یونلک معنا لردیدر و یونلر انلک ترکیب لردیدر
 یو ترکیب لردیده آباره اعتبار حقایق دینلاری یو حقیقت لرد
 ک ماهیتی مقید روحا نیلرد در **یعنی** بعضی محبوب
 و بعضی محبوبه شکله در **آخسر** تقویم یونلر
 یونلک هیثاری کند و لوده در **یعنی** هیث بر یو
 لرد در شخصی اولمه لردیدر و یو حقیقت لردیدر
 مراد انسان ایچوندر انسان **آخسر** تقویم لردیدر
 سلوک انسان ایچوندر **و ایچنی** قسرا حیوان ناک
 یو حقیقت لردیدر بملک در مراد انسانک سیر حیوان ناک
 بیان تمیز یونلر هم یونلک یو حیدر کلامی علل لردیدر
 دیدی **و دخی** اول خراب غیب قبولی الی الی الی
 خه اچلور سه اکاکور صورة مثله نور دیدی اول
 حیدر یو صورت نور لردی که **مثال** یاری بر
 کنز مخفی الی کن کند و یان بلمه سی سودی وجود
 خارج لردیده صفاتک احکام جاری اولماستی خا
 لقلی صفتیه طلب بر قادی یو تقدیرجه احکام
 مطالب اولدیار **اما** مراتب اسما اولدیار **یعنی**
 هر بر حکم ظهور لردیون هر بر اسرار مرجع الیه لرد
اما غیر جمیع اول حقایق دانیدر یو حقایق خا

ظهور لرځون هو تر اسم و هو بر صفت مقتضيت
يعني هو بر حيتسان هو بر اسم علي در او كجست
 ظهور لرځونه و بيو مة لرځونه فوت او ك علتك مقتضا
 سيدر ظهور لرځون مرجع اليه لرځون **اما** ب
 لرځون جمله اسمائلك اسم ذات مرجع اليه سيدر
اسم ذاتك ذات مرجع اليه سيدر **اما** ذاتك
 رضا سي عرفانك لازمي نساهي هو صور سيدر
 توحيد مقتضي در **بیت** بر كز دل بر تراجا و لور كه بوزا و
 مقتضاتك تو تيد راض و ساي جمع ايدر **هه** هو تر انسان
 و بر لاري جمله سي بوز سيله **هه** هو حقيقت جامع اولدي
 جمليه هو اسمله **هه** **يعني** حقتك لا اله الا هو لا اله الا
 الله ديد وكي كلامك علي در بومحل **سؤال**
 مقتضايه مفتي اولان مولانا صالحان جوي بو
 فقيرك مناسيله قيد اولدي **سؤال** ما سوايك
 اول ظاهر اولن ندر و اول ظهور لرځونه علت
 اولن ندر **جواب** اول ظهور لرځونه علت اولان
 لا كلامي در انسان صورتته علت اولن حقتك تو
 حيد سيدر **بیت** عجبدر كچه حقدن لا كلامي
 سيدر غيره انسانه بوحيد **هه** **سؤال** چونكه
 حقتك توحيد انسانه صورتي مقتضي در توحيد
 ذاتك خود قد سيدر بو تقديرجه انسان قدیم

عوفانه در
 ه

متيدر **جواب** قدیدد گولدر **زیرا** ذات باري خا
 لقاني صفتيله لا اله الا هو لا اله الا الله دينجه
 مخلوق اولدي **سؤال** انسان حقيقتلر نه وغير
 حقايقه يرمركز ندر **جواب** انسان نور جامعدر
اما غيري حقايقه علت اولن اسمك نور ندر **سؤال**
 نور جامع ندر كه انسان صورتته مركز اولور
جواب حقتك جمله اسمائيله كند و بي كرايند وكي
 كلامي بوزاينه حقتك توحيد ي نور ي حكمة جمع
 ايدوب نور واحد قلشد بر بوز نور نور جمع و نور
 لاهوت در بوز و بجه اسمائيله تسميه اولنور **سؤال**
 بو نور جامع خود كلاميله قائمدر و كلامينك ذاتيله
 قائمدر صفت يعيد در غير مخلوق ايكنجه مخلوق
 اولور **جواب** بو نور مخلوق اولن **اما** مخلوق صورتي
 قبول ايدر و مركز اولور **سؤال** بو نور غير مخلوق
 ايكنجه مخلوق صورتي بجه قبول ايدر مركز اولور
جواب **يعني** ايكي سنك علي بردور انجون قبول
 ايدر **اما** بعضلا اول مخلوق اولن نور در دیرلر
 قال النبي عليه السلام اول ما خلق الله نوري
 اول ما خلق الله رحي اول ما خلق الله عقلي
 اول ما خلق الله القلم **يعني** غير مخلوق اولان نور
 جامعك بر نور ندر و اما ندر خالق بر نور جامعدر

سبله حق عطا اتمشده **اما** خالق صفتیه خلقیه
 تنه لاله الاله دید وکی توحید نورینک بر تو
 ندی و انارند مذکور ترتیب اوزره ابرار حقیقتاری
 خلق اولمشده یوحقایقه اول مجتبی اوج نوعه معنای
 سبله و مذکور حقیقتار واسطه لریله حق عطا
 یوا اوج قسم بر بری واسطه لریله وجود نورینک
 مظهر لریله یوتقدیرجه اهل الله اولمق و مقرب
 اولمق بر لریله واسطه لریله نیلردن میراند **سوال**
 یو نور جامع خود یو صورتند ز قدیدر یو صورتیجه
 ذنب اولور قال النبی علیه السلام وجودک ذنب
 لا یقاس علیه ذنب آخر یوحسه یو حدیثک ذکر اتید
 وجود یو نور جامع دکلیدر **جواب** نعم بلی دکلیدر **زیرا**
 یو صورت اول نوره عرضدر و اول نور یو صورتیجه
 مرکزدر یوتقدیرجه یو نور اول حادث صورتیجه
 ذنب اولور و یاجیه مرکز اولور بلکه یو صورتیجه ذنب
 اول نور وجود سلوکه مانع اولر صفات تسعه در که
 تنزلاتند قرانمشدر اکا وجود تسعه و دیور وجود
 ذنب حدیثک اشارت ایتد وکی وجود یو تسعه در
 قنا یو تسعیه در که انسان اصلنه وار **سوال** یو وجود
 تسعه کنه کیابن یجه قیاس اولمیه که کتایر کتاهده
 یوا اولو اوله **جواب** و طر اصلییه به و ظهور لاهوته

سلوک ایتکه حجابکی جمعی کتایرده اولور **اما** جنته
 حجاب اولدر و نی جمعی کتاه دکلیدر **مثلا** ایمانله کید
 کتایر جمعی کتایر یقرا **اما** یو تسعه نی یا قنادر جنته
 کیدر آنک فضا یلی کتاه دکلیدر **اما** خلی لاهوتی
 و وجود لاهوتی و علم لاهوتی و ذوق لاهوتی
 او تمقدیر حق صفتیه **امین** **مثلا** انسان حیاته
 ایلر یو تسعه دن قاج صفاتنه قنا و بر رسته انارک
 تجلیاتنه بصیر اولور و وجود نه و ذوقه و علمه
 عالم اولور اندر او ته سنه بصیر عالم اولور **سوال**
 یو صفات تسعه نه تسنه در که اکا وجود تسعه
 در لریله **جواب** هو انسانک حقیقتی مشر لریله مقداری
 لاهوته ذوق لریله جبروت و ملکوت و ملک
 عمل لریله حق بوتلر یلدر مشر لریله و صفات تسعه
 ایلله موصوف اولمق و ترکیب عناصرده طبا بعله
 کثیف اولمق حق بوتلر بالقوه قابلیت نور و غنی
 یلدر مشر لریله **ق** لا الله تعالی لقد خلقنا الانسان
 فی احسن تقویر **یعنی** **جواب** عرشه تنزل ایتد کایر حاله
 عرشیته قابلیت بال عقله کایر حاله ابر جامع عرش
 اولدر لرا اول ظهور ایتک تسعه دن طقوز
 یجشی بودر لاهوته یجشی صفتیه کایر **یعنی** **سوال**
 تحصیل وجود خلی لاهوته و وجود لاهوت و علم

مکتوب
 به تسعه در قنا و بر رسته

لاهوتی

لَاهُوتَهُ وَذَوْقِ لَاهُوتِهِ حجاب اولدي **يدي**
 اسمي حق بوجابه مفتاح بعثلاري اندر كرسية تنزل
 ايتدو كي حاله كرسيت قابليتي بالفعله كلد خالا
 برجامع كرسى اولدي شعله دن **سگرنجسي** بودو
 غرشيئي ضمندن قلدي **يعني** كرسدن حصيل وجودي
 غرشيته و علم غرشيته و ذوق غرشيته حجاب اولدي
التي اسمي حق بوجابه مفتاح بعثلاري اندر **يدي**
 كوكه تنزل ايتدو كي حاله اول قابليتي بالفعله
 كلدي حالا برجامع كوك اولدي شعله دن **يدي**
 بودو كرسيتي ضمندن قلدي **يعني** يدي كوكه
 حصيل وجودي كرسيتيه و وجود كرسيتيه و علم
 كرسيتيه و ذوق كرسيتيه حجاب اولدي **بشي** اسمي
 حق بوجابه مفتاح بعثلاري اندر **التي** كوكه تنزل
 ايتدو كي حاله اول قابليتي بالفعله كلدي حالا
 جامع كوك دخی اولدي شعله دن **التي** بودو
 يدي كوكه ظهوريتي ضمندن قلدي **يعني** **التي** كوكه
 حصيل وجود يدي كوك ذوقه حجاب اولدي
 و دوردی اسمي حق بوجابه مفتاح بعثلاري اندر
 بشي كوكه تنزل ايتدو كي زمانه اول قابليتي
 بالفعله كلدي حالا برجامع كوك دخی اولدي شعله
 دن **بشي** بودو **التي** كوك ظهوريتي ضمندن قلدي **يعني**

بشي

بشي كوك حصيل وجودي **التي** كوكه تخليا ته
 و وجود نه و علمته و ذوقه حجاب اولدي **ايچي**
 اسمي حق بوجابه مفتاح بعثلاري اندر دوردی كوكه
 تنزل ايتدو كي حاله اول قابليتي بالفعله كلدي
 حالا برجامع كوك دخی اولدي شعله دن دوردی
 نجسي بودو **بشي** كوكه ظهوريتي ضمندن قلدي **يعني**
 دوردی كوكه حصيل وجودي **بشي** كوكه وجود
 و علمته و ذوقه حجاب اولدي **ايچي** اسمي بوجابه
 مفتاح بعثلاري اندر **ايچي** كوكه تنزل ايتدو كي
 حاله اول قابليتي بالفعله كلدي حالا برجامع كوك
 دخی اولدي شعله دن **ايچي** بودو دوردی
 كوكه ظهوريتي ضمندن قلدي **يعني** **ايچي** كوكه
 وجودي دوردی كوكه تخليا ته و وجود نه
 و علمته و ذوقه حجاب اولدي **تلقين** توحيد
 بوجابه مفتاح بعثلاري اندر **ايچي** كوكه تنزل
 ايتدو كي حاله اول قابليتي بالفعله كلدي حالا
 برجامع كوك دخی اولدي شعله دن **ايچي** بودو
ايچي كوكه ظهوريتي ضمندن قلدي **يعني** **ايچي**
 كوكه حصيل وجودي **ايچي** كوكه علمته و تخليا
 ته و وجود نه و ذوقه حجاب اولدي **تلقين**
 توحيد **ايچي** بوجابه مفتاح بعثلاري اندر

برخی گو که تنزل ایستد و کی حال اول قابلیت
 بالفعل کلامی حالا برجامع کوک دخی اولدی تسعه
 برخی بود را یکی کوکات ظهوری صفندی قلدی
 یعنی برخی کوکد از تحصیل وجودی یکی کوکات وجود
 و غلبه و دوقه و خیالاته حجاب اولدی **تلفین**
 توحیدی حق یوحا به مفتاح بعثتاری اندر آنه
 رحمت اولی متی در صورت تنزل اندو کی حال
 منی حیاتی بولوب طفل اولدی اندر بو تنزل ایستد
 وجود طبايع خانه سته کبر و ب هیولایه کبر
 اسفل ایله اسفل اولد و عیون جسم و نفس و بکری
 وحشه منی اولد و عیون اجزاء اصلیه دینلاری
 و دوش کوزد کچون رآئی ده دینلاری و وجود
 اصلیه سید **اما** و نخی خانه وجود خارجیه
 بو وجود خارجیه دن میدکور تسعه بورا بنک
 وجود داخلیه سید برخی کوکات ظهوری صفندی
 قلدی یعنی عنا صردن تحصیل جسمی برخی کوکات
 خیالاته و وجود نه و دوقه حجاب اولدی
اما تلفین توحید بنک مبداء و سبیل مذکور اولی
 هیولی فنا بولسه بورا کی طغرا اول وقت بورا کی
 هم وجود و هم جسم و هم ولد قلب دیور و تلفین
 توحیدی بواو حجابی فتح ایستد کدرضکی الی

مفتاحه بله مقارن در کوحیه بوالقی اسد کفد و لر
 مقسوم اولی تسبعینک فنا سینه و آسمانک مقضا
 لرینه سبب اولور لر **اما** دایره ده و حد تکراره سبب
 توحید اولور **اما** روحیه نفسیات پدایه و حد
 سبب بر مشربا علامی اولور که اول توحید کلامی
 و اصل علتی در **وینای** خمسدر مقارن در وجود
 مفیدی تمیزا تمیزا اما بدنی احیا ایدر روحی علوی
 بور و حد بدنه کرمیون تسعه ده قلوب هواده
 مستیز اولمشدر **سؤال** فنا بوسعه در دینلاری
 بوسعه روح علوی سید و اجزاء اصلیه دیور
 لیور فنا بولور ک قنقی سینه در **جواب** ایکنه بله
 در **مثلا** تلفین توحید له و اصول اسمایله روح
 علوی نک بر صفی فنا بولسه رآئی نک بر وجودی
 فانی اولور **مثلا** بدنه کری روح علوییه فنا و
 دخی روحی علوی بدنه نفسیه کلز فیضندی رآئی نک
 وجود نه فنا و برور زیاده هم این حک یردر
 غافل اولمیه بو ترتیبایله تسعه نک جمله سی فنا بو
 لور **سؤال** بور روح علوی ده و اجزاء اصلیه ده
 نور جامعدن مخلوق قدر بونلن زیاده نقصان
 اولور دیر لر **یا** فنا بولور نک نه سینه اولور **جواب**
 بولور وجود لرینه تنزلاته تسعه ده زیاده نک

کلدیدی فنا سندن حجه فنا کلودر بلکه وصف اشقل
 وصف اغلا سنده تیدیل اولغا سنده فنا دیور با
 لاخر علوی لاهوتد از تیدیل اولور اجزاء اصلیه
 عرض توره تیدیل اولوب هر نفس الدرجه مشرب
 اغلا سندن فیض کلودر سوال یوسعه ناک تید
 یلا تیله فنا سیهسان یومذکورات اولز مفتاح
 می مخصوص صدر یو خسه دخی مفتاح و آرمیدر جواب
 یوقدر انا بعضار تلقین توحیدنه تحت الله قایم
 مقام طومشار **اما** ملک ایدر نمشکر و بعضار د
 مال بولورگی برکرا سته ایرمشار **اما** کمسته
 ایتد ره عز لر صوکی کسلور **اما** مفتاحله آحاندر هم
 ملک ایدر ندیار و هم حصیل ایدر د لر و هم صوکلر
 کسولاری **زیرا** صنعت اصدیر که نبویدر انو
 یجون حصیل اند و زلر و هم آسانلغله فتح باب
 اولور حق تعالی عالمذربن یو مفتاحله فتح اولد
اما یو مفتاح سزده حق تعالی قادر د زنها بی عاده
 مخالفت اتمز اولور سنان نادر واقع اوله **سوال**
 حقا توحیدی انسان صورتی مقتضی در بواجری
 اصلیه بدنه انسان صورتی انزبار صکر
 بونارک بعضاری چون انسان صورتی حشر
 اولز **جواب** مقدما هر روح علویک توحیدی مظهری

دایم ایدی یو روح علویک نفس الدرجه بکنه
 و قلبیه اول توحیدک فیضی که کلودر ی انسانیتی دایم
 اولور دی صکر بعضاری انسانیته مخالف فعل ایدوب
 یو علوی که برآمر نفس و بر مگره روح علوی انساند
 غیر شیء صفت اقتضا ایدر **اما** ستمه مظهر اولدی اول
 مظهرتیک دوای اجزاء اصلیه ناک انسانیتد غیری
 صفتلرینک صور تباری انسانیتی صورتیه غالب قلری
 اجزاء اصلیه صکر غیر صورتی حشر اولغله حکمت بود
زیرا اختیار جزئی سینه روح علوی سنی اول اسمعه لایق
 قلری حقه اکثا اول اسمله فیض و بر دی زبراهو انسا
 ناک روح ایضا فیسی روح علوی سندن کلا حقا کلاری
 فیض دیر که اول غیر مخلوق اولز روح یو فیض د
 امر ربانی و روح ربانی یو فیض در **سوال** یو حقایق
 لاهوتد خلق اولند و عی و فن طفلی خلق اولند
 لر و یا یکنی و یا یزعی خلق اولند بلر جواب یجوب
 و یجوبه لر خلق اولند بلر **اما** هیتراری معایر ایدی
یعنی اول عالمی بر بر لری شخص ایدر لری تزلاند
 مقدار هیست بقلی ایسه و مولود ندر و فایسته بمقدار
 صبی و نه مقدار جوان و نه مقدار پیر و لایق ایسه
 هو حقیقتلرک وجود لوند آینه ده کورینور کی کور نور
 هو حقیقت دنیاده بد نلرینک نه مقدار یا شیخ قار

وَعَدْلَهُ وَعَبْدَهُ بَوُصُورَتَارْدَن بِلْدَلَرِ صِغَرِ بَوُصُورِ
 مَرْتَلَرِكِ بِالْعَدْلِ كَلْمَتَارِي أَوَّلِ إِنْسَانَتِ صِفَتِ مَعْرِفَتِي
 أَوَّلِدِيلَرِ **سُؤَالُ** بُو حَقَائِقِ إِنْسَانِ وَغَيْرِ حَقَائِقِ جَمْلَه
 سِينِ لَا هُو تَدْرِي خَلْقِ أَوَّلِنْدِيلَرِ **جَوَابُ** إِنْسَانَتَرِ
 غَيْرِ أَشْيَانَتِ حَقِيقَتَارِي سَمَوَاتَرِ خَلْقِ أَوَّلِنْدِي لَا
 هُو تَدْرِي خَلْقِ أَوَّلِنْدِيلَرِ **مَثَلُ** عَرْشَه اِيْتَرِ كَلَرِي كِي
 أَوَّلِ وَجُودِ لَرِنْدِي كُورْتَرِ صِفَتِ مَعْرِفَتَارِي أَوْرَتَلَرِي
مَثَلُ بُو اِشَارَاتِكِ بِيَانِي بُو دَرَكِه اِنْسَانِ حَقِيقَتَارِينِ
 أَوَّلِ تَنَزَّلِ صِفَتِ عَرْشَه سِي ظُهُورِ اِيْتَرِ كَلَرِ اِنْسَانَتَرِ
 غَيْرِ أَشْيَا حَقِيقَتَارِي بَعْضَتَارِي بُو حَقَائِقِكِ وَجُودِ لَرِ
 نَدِ اِيْتَرِ دَه كُورْتَرِ كِي كُورْتَرِ دِيلَرِ أَوَّلِ صِفَتِ مَعْرِفَتِ
 أَوَّلِي بُو صُورَتَارِ أَوْرَتَلَرِ دِيلَرِ **بَعْنِي** حَقِيقَتَارِينِ
 قَالِدِيلَرِ **بُو مَثَلِي** اِنْسَانِ حَقِيقَتَارِي هُو كُوكِه تَنَزَّلِ
 اِيْتَرِ كِي سَايَرِ أَشْيَانَتِ حَقَائِقِ فِصْطَه بُو اِنْسَانِ
 حَقَائِقَتِكِ وَجُودِ لَرِنْدِي اَيْنَه دَه كُورْتَرِ كِي كُورْتَلَرِ
 أَوَّلِ كِيلَرِي أَوْرَتَلَرِ دِيلَرِ **مَثَلُ** هُو اِنْسَانِ حَقِيقَتَارِينِ
 وَجُودِ لَرِنْدِي بُونَرِ حَقَائِقِ مَدَكِيلَرِي وَحَقَائِقِ جَمْلَرِي
 وَحَقَائِقِ طَبْعِيَه لَرِي وَحَقَائِقِ حَيَوَانِيَه لَرِي وَحَقَائِقِ
 نَبَاتِيَه لَرِي وَحَقَائِقِ مَعْدِنِيَه لَرِي اَمَّا بُونَرِكِ
 بَعْضَتَارِي وَعَدْلِيلَه وَبَعْضَتَارِي وَعَبْدِيلَه بِالْفِصْلَه
 كَلْسَه كَرِكِ اِيْدِي **اَمَّا** اِنْبِيَا حَقِيقَتَارِينِ وَجُودِ

وصافي عنصريه لري

لندن

لَرِنْدِي اَفْتَحِ اَشْيَانَتِ حَقِيقَتَارِي ظُهُورِ اِيْتَرِ كَلَرِ اِنْسَانِ
 حَقَائِقِ ظُهُورِ اِيْدِي **بَعْنِي** حَقَائِقِ اِنْبِيَا حَقِيقَتَارِي جَمْعِ
 أَوَّلِنْدِي جَمْعِ خَاصَّةً مَخْلُوقَاتَرِ دَرِ اَفْتَحِ مَادَرِ لَرِي
 بُو قَادَرِ اِيْتَرِ كِي اَفْتَحِ اَشْيَا ظُهُورِ اِيْتَرِ كَلَرِ وَرُوتَلَرِنْدِي
 اخْلَاقِ زَمَانِيَه نَسْتَه كُورْمَدِ كَلَرِنْدِي حَكْمَتِ بُو دَرِ
 وَهَمِ بُو حَقَائِقِه اَمَّ اَلْحَيَاتِ دِيلَرِ اَمَّا سَايَرِ اِنْسَانِ
 حَقِيقَتَارِي فَحَسْبَانَه جَمْعِ أَوَّلِنْدِي جَمْعِ عَامَرِ
 مَخْلُوقَاتَرِ اِنْوَكُوجُونِ بُونَرِ اخْلَاقِ زَمَانِيَه مَزِيلُونِ
 اِيْتَرِ كُورْتَلَرِنْدِي هَمَّ اَمَّ اَلْحَيَاتِ وَهَمَّ اَمَّ اَلْمَمَاتِ دِيلَرِ
اَمَّا بُو مَدَكُورِ أَوَّلِنْدِي غَيْرِ أَشْيَا حَقِيقَتَارِينِ هُو اِنْسَانِ
 وَجُودِ نَدِ ظُهُورِ لَرِي وَتَبْدِيلِ لَرِي وَتَغْيِيرِ لَرِي وَقَفَا
 لَرِي وَتَغَا لَرِي اَبْنَادِنْ غَيْرِ بَرْدِنْ هَمَّ وَعَدْلِيلَه وَهَمَّ
 صِفَتَارِي دَرِ سُلُوكِه مَرِيَّاتِ بُونَرِ دِيرِ **مَثَلُ اَحْقَا**
 بِيَانِ اِنْسَانِي اَدَمِي دِيلِجَاتِ اَمْتَحَانِ اِيْتَرِ كِي بِيْتَرِ مَلَكْتَه
 كُورْتَلَرِ لَرِي لَا هُو تَدْرِي عَرْشَه وَكُورْسَه وَكُوكِه تَنَزَّلِ
 اِيْتَرِ دِيلَرِ **اَمَّا** هُو بَرَكُوكِنِ اَدَمِي بُولَدِ اَكْبَرِ خَلْقِه
 حَقْدَرِنْدِي اَوَّلِنْدِي هُو نَزَادَه اَخْلَاقِ اِيْتَرِ كَلَرِ جَوَابِ
 وَبُولَدِي وَجُودِ نَسْتَه دَكُورِ اَوَّلِنْدِي بُو جَوَابِلَرِنْدِي
 مَشَارِبِ أَوَّلِدِيلَرِ **مَثَلُ** لَا هُو تَدْرِي اِيْتَرِ كَلَرِ نَدَادَه اِنْبِيَا
 كَلِيَا **بَعْنِي** اَلَا اَلْاَهْوَالِ اَلْاَهْوَالِ دِيلَرِ **بَعْنِي** مَشْرَبِ
 اَعْلَا لَرِي اِيْلَه جَوَابِ وَبُرْدِيلَرِ اِيْنِيَادِنْ غَيْرِي

احكامه

وغير حقيقتاته

ديوب

حقایق کلیا و لا اله الا الله دیند یکرده مشرب اغلا ایله
 جواب و یردیلر **اما** حقیقت **مجدیه** جمله بداده لا اله الا
 هو دیر **یعنی** هر نداده مشرب اغلا سیله جواب و یردیلر
 بمعنای جبرینک و محبت جبرینک کلیاتی بوکا مخصوص اولدی
زیرا مشارب کلیا لا اله الا هو کلامی اولدی **اما** حقیقت
 عیسوی و لکی دن غیر نداده کلیا لا اله الا الله دیر
 کرامات جبرینک کلیاتی بوکا مخصوص اولدی **زیرا**
 مشرب اغلا سند زغیری طغوز مشرب کلیا لا اله الا الله
 کلامی اولدی **اما** بوضار علی حضرتین و محمد مهدی
 حضرتین لا اله الا الله دیشدر دیر یکر کرامات جبرینک
 کلیاتی بونلورده مخصوص اولدی دیر **اما** حقیقت او
 لکید زغیر نداده کلیا اول سیر و ظاهر سیر و سبب
 جبرینک کلیاتی بوکا مخصوص اولدی **زیرا** مشرب اغلا
 سند زغیری طغوز مشرب کلیا اول و ظاهر کلامی
 اولدی **اما** حقیقت **موسی** عم اولکید زغیری نداده
 اول سیر و ظاهر سیر و قدرت جبرینک کلیاتی بوکه
 مخصوص اولدی **زیرا** مشرب اغلا سند زغیری طغوز
 مشرب کلیا اول و ظاهر کلامی اولدی **اما** حقیقت
سیدنا محمد اولکید زغیری نداده قادر سیر و غنی سیر
 دیر قدرت جبرینک و غنا جبرینک کلیاتی بوکه
 مخصوص اولدی **زیرا** مشرب اغلا سند زغیری طغوز

مطهر

قادر سیر

قادر سیر

ظاهر

ظاهر کلامی اولدی و حقیقت **ایرا هیتم** اولکید
 غیری نداده کلیا غنی سیر و ود سیر دیر غنا جبرینک
 و دوستان جبرینک کلیاتی بوکه مخصوص اولدی
زیرا مشرب اغلا سند زغیری طغوز مشرب کلیا غنی
 و دوستان کلامی اولدی و سایر حقایق اینیا و غیر اینیا
 بونلر مثالی هر نداده اختلافاتله جواب و یردیلر
 سید زغیری نلر و کراماتلر و مشربیلر و طبایعیلر
 و دنیوی و اخروی کسبیلر اختلافات اوزن او
 لمقه حکمت بودر و یشار **مشایخک** بور مرند زمر
 سلوک بیاندر **یعنی** تلخیص توحیدک مقارنیتله او
 صول اسما بو مشاربک مظهرلری ته فتا و پروب
 مشرب اغلا سند ایرمکی اوسیدر درکه فهم ایدیلر
الفصل الثانی فی بیان الروح والارواح والنفوس
مثلا هو انسان ایچون روحان و نفسیک افساهی
 روح و نفس دیکله ایکی په منقسمد رعلوی و سفلی
 و اضافی دیکله اوچه منقسمد اولدی روح جسمانی
 و نفس جسمانی روح علوی و نفس علوی و اضافی
 و نفس اضافی دیکله آلتیه منقسمد **اما** قوالرینک
 اعدادی ناسعلو سیر زغیری علوی گن و سفلی گن
 و اضافی گن قوالرینک اعدادی برابر و **و حیلله**
 اسمانک اعدادیجه درد یشار **مثلا** حقایق کلامی

اسما سينه نفس اخون علت قوا دينور **اما** انوارته
 نفس اخون ماده قوا دينور **اما** علت نفس حقا
 كلامي لاسيدر اصل ماده نفس بولا كلامك
 نور دير اول ماتي لربو ماده يرقوا لرد **اما جمال**
 اسما سينه روح اخون علت قوا دينور **اما** انوارته
 روح اخون ماده قوا دينور **اما** اصل علت روح
 حقا **الا** كلاميدر واصل ماده روح بوالا كلام
 منك نور دير اول ماده لربو ماده به ماده قوا
 لرد و **اما اصل** علت جامع و علت قوا واسيد
 اعظم حقا بولا كلاميله **الا** كلامك
 نور و خد تيدر **وجمله** اسمانك انواري بوجامعه
 ماتي قوا لرد **زي** احقا جلال اسميله جمال
 اسما سينك ما يني ضد يتنكز لاكلاميله **الا**
 كلامك ضد يني قوي **يعني** نهايت اتفاق اخون
 نهايت اختلافه ذر بوي نهايه ضد يني و خاقي
 جميع اسمانك ضد يني قوا ايد ينوب و انوارني
 جمع ايدوب نور واحد و وجود واحد قلقة حكمت
 بودر و نور جامع ديكه حكمت بودر **واما** علوي
 و سفلي كه ذكر اولندي روحيه و نفسيه جامع لكه
 ايكسيفه برابردر **زي** ايكسيد بر نور جامع
 مخلوق در نهايتي سفليه به سفليك عناصر دن

عصه

عَصْدُر **اما** علويه به اكثر يا روح دينور علوي
 قلد و عجون **اما** بو علوي فجر مقدس اولسه روح
 انساني دينور روح علوي و نفس علوي دينور
 جلاله و جماله متعلق اولز قوا الربيك واقع
 تغييرند معنا لري بيا اخون **اما** سفلييه اكثر يا
 نفس دينور سفلي قلد و عجون **اما** هو يا ر سغلي و جو
 كفا قتي لطافتنه تبديل اولد و عجون براسد دخي ضم
 اول نور **مثلا** نفس امار و نفس لوا منه و نفس ملكه
 دينور و نفس مطمئنه و نفس راضيه و نفس مرصيه
 و نفس صافيه دينور **بر** نفس فحلنه كور يدي ايجله
 سميده اول نور **زي** قوا الربيك افج مقتضاي لري
 احسنه تبديل اولوب مطمئنه و ارشد نفس
 انساني دينور **اما** روح انساني نفس جسيما بيدر
 دينور **وجلاله** و جماله متعلق اولز سغلي قوا الربيك
 تغييراتي بيا اخون و اجزاء اصليه ده دينور حشر
 مبني اولد و عجون امار روح علوي بونك غير دير
مثلا روح علويك خالي كلامينه مظهر تي
 دايملر بران و بر ساعت متفك اولز انسانك
 بدني اخيا ايدز بوالا كلامك فيضه در بوقضه
 امرتاني و روح رباني و روح اضافي و نفس اضافيه
 دينور غير مخلوق روح بوقضه در و اجزاء اصليه

ادلان

بود فیض ایدر اما جلال اسماءند ز کلامی
 فیوضه نفوس اضا فیلر دیور و جمال اسماءند ز کلامی
 فیوضه ارواح اضا فیلر دیور اما اصل جامع اولی
 اضا فی حقیقت توحیدی کلامند ز کلام فیض اول
 هم روح اضا فی وهم نفس اضا فیلر دیور اضا فیلر دیور
 کافوا لرد اما روح علوی هر انسانک مقابله سنده
 اولو ز هر نفسکه و برزاکا و پر ز هر نفسکه الی الی
 الی الی روح علویک افح او لمسی و احسن او لمسی قوای
 روحانیلر و قوای نفسانیلر بر بر لینه غالب و مغلوب
 اوله لری و امتزاج انکاریدر و حقیقت انوعله کلام
 لایق اولماسی انسانک اختیار جزی سیه یور وجه
 نفس و پر مسند ز اولور اما اجزاء اصلیه نک افح
 اولماسی و احسن او لمسی قوای روحانیلر و قوای نفسا
 نیلر بر بر لینه غالب و مغلوب اولمالری و امتزاج انعه
 لری صورتند حشر اولماسی و صالح و عاصی اولماسی و کافر
 و مؤمن او لمسی و ولد قلب اولماسی و سلوک انمه سی
 و مقرب و اهل الله اولماسی روح علوی ز نفس الی الی
 عینده حق کلامند ز کلام فیضک انوعله اولور
 اما لاکلامی فیضی کسان اولمقدیم صقلیه اما
 اختیار جزی نفس بشری کلام که عقل بشر و عقل معاش
 آنک صفتی در بو نفس حشر اولن و آخره بله کلام ایونند

النان خاصه اگر خطا و اگر صواب بله کیده
 یعنی اجزاء اصلیه بود نیاده لذت و الماری حقیقه
 وجهه لایق اولمالری بو نفس بشری او کر نور
 و تحصیل ایدر اما نفس معاد مرابطه بو نفسان
 صفتی در حق بو نفس معاد اول بشریه او صاف قدس
 الی الی خاصه بی تمیز این کورسه عقل معاد ده تمیز
 ایر راضیاند ز و احاطه من از یوب خاطر سیه و زو با
 سیه تمیز الی الی یوب تمیز مقتضای بیانی بود که
 بعضی نفسان ماده سی لاکلامی نورند ز مقتضای
 بیضا انکار و نور بو نفس بیضا کلامی جابز کور مشر
 اما بعضی جلالی اسماء لری انوار ی بولا کلامی نوریه
 دیر مرکب معنوی اولد و فی سیه من بیضا انکاریه
 منکر و نور یوب مشی و یکی جابز کور مشر ز
 نفس جلالی اسماء بله الله ذاکر دور و مقدر و جلا
 نند ز او مجید و خوفیده وارد و دیوشی و یکی انو
 کچون جابز کور مشر و بعضی در روحان ماده سی
 لاکلامی نورند ز مقتضای بیضا انکار و نور
 دیوب بیضا مؤمن و بیان جابز کور مشر اما بعضی
 جمال اسماء لری انوار ی والا کلامی نوریه مرکب
 معنوی اولد و فی سیه من بیضا مؤمن و منکر و دیو
 سفید و دیو یکی جابز کور مشر ز روح جمال اسماء لری

تحقیق سزا مالدار کردن
و اولاد کردن سزا عدول
وارد

حق تعالی صغیریه **امتیاز** لا اله الا الله تعالی ان من اموا
لکم و اولادکم عدو الکم فاحذر و هم وقال لکبی عم
الدنيا جيفة و طالبها **کلاه** **مشیان** اصطلاحی
آیت ایله و حدیث ایله متشدد روحی رسول الله زما
نتیلا یرو سوز و کی کشید **مثلا** کبودن و گیندن و بخور
و حر شدن و خسته نیادن و حب مال و تر و حب اولاد
و اکل خرا مشد و اخذ خرا مشد فناسی اولنه باطن عالمند
اکثریا امارت صورتی کور نور و دخی بونلر مثالی نه و ارسه
اما برکتی مشایخ اصطلاحی بلبله مرشدین ملک
دلسه نقد، تجربه ایسه اولقدر بعد زیاده اولور
زیرا بر شینک محله کوره بر بجه تعبیری واردر بواجلن
بونلرک علوماری عوامک فحینه بعد در **اما** قهرم
ایتمک امیر ایچون برج قانون کلی بیان اولندی **مثلا**
اول امر دن تلقین توحید ایله نفس **اما** ره دن بجا دله
مقایله و کافر و عرب و موت و فنا طغر و دخی که بونلر
مثال و ارسه طغر و سایر دایره لوده بونلر مثالی واقع
اولور سه توحید دن یکه **اما** توحید که و ایکنی اسماء
نفس لوآمده دن کشف و کرامات و نورانی مرئیات
طغر و کاه کاه اما ر دن و مکه دند واقع اولور
ما و حنی اسماء نفس مکه دند و ترینی و شوق و شراب
و مستلک و هوای موسیقی و هوا و آشوب و کوشش و

و یکت

و یکت و تدبیلات طغر و دخی که بونلر لار و ارسه
طغر و کاه کاه لوآمده دن و مطهره دند واقع
اولور **اما** توحید له **و در حنی** اسماء نفس مطهره
دن راه انبیا و نور **حدریه** و اعتقاد کلی و تکلم حیوان
و کواکب یقین و یلدر لرین و کلمک و تدبیلات و التون
و انالحن و بر دار اولو طغر و دخی که بونلر مثالی واقع
طغر و کاه کاه مکه دند و راضیه دند واقع
اولور **اما** توحید له **و شیخی** اسماء نفس راضیه دن اول
توحید و احیاء و کما و آب حیات و خلق و مخلوق
حق طغر و دخی که بونلر مثال و ارسه طغر و کاه
کاه مطهره دند و مرضیه دند واقع اولور **اما**
توحید له **و ایقنی** اسماء نفس مرضیه دن حنی
اولو و سوبلک و التون و لعل و یافوت مثالی
حوا و اولو و مقبول حق و دخی طغر و دخی
که بونلر مثالی و ارسه طغر و کاه کاه راضیه دند
و صافیه دند اولور **اما** توحید له **و بدیخی** اسماء
صافیه دن شداد و یافوت و یافوت و یافوت و یافوت
و هلاک کلی و نور سیاهی طغر و دخی که بونلر
دخی که بونلر مثالی و ارسه طغر و کاه کاه مرضیه
واقع اولور **و بر قانون** کلی دخی بودر که بر کشتنک
قلبی بدی اسماء و یکری مایه ایله بالغ اولسه

جانینداز و رسول الله و شیخ و تلمیذ اجازتی
 اولسه طالبی اولنار خلوت اید یورسه **اما** تقیه
 بلمسه و اشما طوعد و غنادر خیر اولسه بلمه برسم
 تلمیذ ایدوب در قتلک شغل ایدوب بکری بکری
 شمی تلمیذ اعلی ضرورته جایز کور مشلر **اما** تقیه بلمسه
 مایه افلسه ضرورته ده جایز کور مشلر **اما** بو
 واقعاتک و تقیراتک مفصل مقدماتی بیانی بود که
 انفس واقع لرینک عالمیه باطن عالمی دینور ظاهر
 عالمینک اسراریه بو باطن عالمیدر و **اما** نیدر
 و مرئیاتدیر بوقلر **اما** صفات الله مظهر اولور
زیرا باطنک اسراریه صفات الله فی و باطن عالمین
 انسان احوون برز قلعه و آردر کسسه ناک قلعه سز
 کینه کورمز بوقلعه لر برزخ ایلدی دینور موتی ایله
 حیاتی و دنیا یله آخری بیان قلد و عیون **قال البقی**
 علیه السلام **النوم اخ الموت** یعنی نوم موتید
 و حیاتی و دنیا و آخرتید بیان ایدر **مثلا** هر
 قلعه ناک اورتا سندن برز یوار دخی واردور برز
 یانی بالقوه د وشت ایلیدر یعنی روح شرطی
 و قوالری شرطی اندر ظهور ایدر لر و بریانی بالقوه
 د وشت ایلیدر یعنی شرطی و قوالری اندر ظهور
 ایدر یعنی روح سعید در قوالری یله و نفس شقی

قوالری

قوالری یله **اما** ایکسی بویزند هر رانی در که اکا
 برزخ انسانی دینور و در تلمیذ دینور برزخ قلعه
 سنان اورتک دیوارند اولور ایلدی بر طول آینه
 طومر اول آینه ده کاه د وشت یوزن و کاه د وشت
 یوزن کورز یعنی بوزانی کاه روح شرطی کاه
 نفس شرطی کورز بونارک قوالری شرطی کورور
اما بوزانی طود و عی دیوارک اکی د وشت
 بکا کور در **زیرا** بود یوار را خرقلور اول وقت یوار
 اوسید در که د وشتلر ارا سندن د وشته بود بود
 اکتیدن مراد آینه ده د وشتلر یوزند د وشت یوز
 ارنق کورمکد یوار اولن **الا** توحید له و عمل صالح ایله
 اولور **زیرا** که رایشک طود دخی دیوار ایدر
 بدتنک میلی توحید و عمل صالحه اولمقیله و اقلک
 اکی د وشتلر بکا اولور **قال البقی** علیه السلام
 شقی فی بطر امة و السعید سعید فی بطر امة یعنی **مثلا** بود
 اتم در رانی یونان اچندن در وهد بدزیر اولور
زیرا رایشک نفسی بویکنی قوللش آینه ده د وشتلر
 خوف کور نور روح قوا سندن بعضی بوقلعه تابع
 اولمقله سعیده بعضی شقی اولور **اما** بویکنی رایشک
 روحی قوللش آینه ده د وشت یوزی ارنق کورز
 نفس قوا سندن بعضی یور وحه تابع اولمقله شقی

برزخ اسانی

یعنی اکی

اولان
 یعنی شقی شقی دخی بطن اقره
 اکی و سعید اولان
 سعید دخی انا قارند

اتم دن مراد بدور
 و غیر مشایخ مشرفیه
 در شمس اسرار

عوام لوامه

نور و نورانی

ولد قلب در نیم

طفل مغوی

بعض سعیدها و لورامارا آیتک یوحا لان قلماسنه
 عوام لوامه دیمشایو نفس هان مطلق ابراریت
 صفتی ندر مثالا لافظی اولسه نفسه هج برسته
 تاثیر ایندی زیو مشایو علی یو لافظی در انو کون
 تاثیر ابدی **اندی** تلغین یوحید طوب قدر تدر **مبتقا**
 و مبله اورتیه دیواری دلسه رایتک روحی شرق
 شهراده سیدیه و نفسی غرب ممالکینک قوتی **لا**
 لفظی یوفیزک و کالشی الورا **الله** دیمک بکاخ اید
بیت عسکری عسکر لویله جملة دوست اوله **له**
د فتری دوزمزدن اول یوتن وحدت
 اول بخاک از دواج الروح و النفس دینور یوان
 واج دن مقابله ده و کد لور متولد اولور اعتبارا یو ولد
 ده قلب دینور **اما** اصل دل قلب رایی کد و در **یو**
 بدندن یو دانه دور یو کا انو کون در نیم دینور
اما بورایتک وجود خارجی فانی اولوب وجودی
 داخلی سدن **یعنی** وجود شعله سندن اولکی نور طوعسه
 و دل قلب دینور **ایکجه** نور طوعسه ینه و دل قلب دینور
 بو تربیتا که هر شعله دن هر نور طوعسه هوشمند
 هو اسفل یو راغلایه سیدیل اولور تا وطن اصلیه یو
 ری طوعسه **اما** بدیچ نور دن یو نور و سینه طفلی
 معتوب دینور ستر ایلنه ایکن حجاب اولد و عیون

امالا

اما لاهوت نور یو طوعسه یعنی وطن اصلیه یو ری
 طوعسه حقیقت دینور حقیقت قدیه سینه قاب قو
 سین اولد عیون و هم مشرب اغلا سینه و وطن اصلیه
 سینه یتشد و یکون **اما** هج رایتکدن جعفر یو رایی
 یو یله اولمز اردواج الروح حایته سی و النفسانی
 ختم اولمجه **مثلا** تلغین یوحید یو اصول اشعا
 رایتک افج تو الری نه لایق ایدر و یو یو لریبتک
 کقولری اولوب اعتدال یله وحدت کیو **اما**
 اعتدال ظاهر یو عناصرک اتفاقا قیدر که ظاهر
 سله یقلنور **اما** یو اعتدال فانی مقتضیه و اعتدال
 باطنی طایبع اتفاقا قیدر که حنا یکه یقلنور یو اعتدال
 جنتی مقتضی در یو وجود خارجی دینور ابراهیم سید
 و کد قلبک اعتدال وجود نده مقتضی اسمانک اتفاقا
 قیدر که تلغین یوحید یو و اصول اسمایله یقلنور
 یو اعتدال دیدار حق مقتضی در قلب سلیم یو دور
قال الله تعا یوم لا ینفع مال ولا بنون الا من
 ائی الله بقلب سلیم **یو** وحدته موایله توحید افعال
 و توحید اوصاف و توحید ذات دینور جملة سید
 اصطلاخ توحید **مثلا** یو وحدتک شجر یو مقابله
 انسان صورتک کور لموسه یونلرک وحدته از د
 واج الروحانی و النفسانی دینور **اما** مقابله ده انسان

نی احسن قوالری

یعنی سول کونزه که کسی نه نفع و یمز
 مال و دخی اولاد یعنی هیچ
 دنیا انوری کسی و بر دکلر
 الا مکر که حقه یعنی دیوان
 حقه قلب سلیم ایلله کله
 یعنی بودنیاده تما صی
 دن بیک و خواهر نفسانیه
 دن وخت دنیا دن
 سالم یعنی نور نفس قلبیه کله
 اذل نفع کورد

صورتند بکت و یا بیکر کورسه از رواج الروح و النفس
 دینور **زیرا** بونارد و حله نفسك اعتدال انسانی
 شرحید **اما** یگیت روحانیدر صغراوی کبی **اما** بیکر نفس
 بلغمی کبی یکساید باطنان متغیر منرا خدیر **اما** بونار او
 یا شنید بیکر سینه دکر **اما** انسان صورتند صغیر
 کورسه دایره سینه روحك زما میارند و غی شرح
 دینور **اما** انسان صورتند صغیر کورسه داین سینه
 نفسك زما میارند و غی شرحید **اما** دینور **اما** کورسه
 بخش احسنه اکورسه دایره سینه روحك نفسان عقل
 بیاد اثریه و حدی شرحید **اما** چکر قوجه
 کورسه داین سینه عقل بشریه ناک قیاحی شرحید
 دینور **اما** چکر قاری کورسه داین سینه نفسك قیاحی
 شرحید **اما** آتیه آنه و استاد کورسه مرتبه
 لریدر داین سینه ظاهر بدتک قولنك و قفلنك
 شرحید **اما** دینور و قفه کتابری و قفه کورسه
 مرتبه لریدر داین سینه عقل معاد نیک تمیز
 شرحید **اما** انبیا و مرشد کمال و مصحف شریف و عربیه
 کتابری و عجمه کورسه داین سینه عقل معاد نیک
 شرحید **اما** دینور و هو واقع که کورده بوا و سلوا
 اوزره بقیر و الله **اما** قوالرنیک شرحید انسان صورت
 دکر **مثلا** طيور حیثینك بعضاری بیطار و حله قوای

مظهر
 بیزان افه

و غی

شرح

شرحیدر که آتی بین قوشتد در که **اما** بعضاری هم
 روحان هم نفسك قوای شرحیدر که **انار بری** قوشتد
 بر حلیق نفسك و او جو حلیق روحان اوله و سایر حیوا
 نر که بعضاری بیطار و حله قوای شرحیدر که **انار**
 آتی بین کولاب حیواند **اما** بعضاری هم روح و
 هم نفسك قوای شرحیدر که **انار** آتی بین حیواند
 شقی شرحیدر آتی بندوی روحك و شقی لکی نفسك
 اوله **اما** بعضاری بیطار نفسك قوای شرحیدر که
انار آتی حیواند و نیا نکه هجنان بونار جلیند
 بعضاری بیطار و حله و بعضاری بیطار نفسك و
 بعضاری هم روحك و هم نفسك قوای شرحیدر
 قیاس الیه و معادند هجنان بونار جلیند بعضاری
 بیطار و حله قوای شرحیدر که **انار** زینج و ما مثلول
 و بعضاری هم روحك و هم نفسك قوای سندر اعتدال
 شرحیدر که القون یا کومش و ارض صالح و جواهر
 انجار مثلول و صافی و صالحی روحك و روحی
 و صبری و ثباتی نفسك اوله بعضاری بیطار نفسك
 قوای شرحیدر که **انار** خاس و دمر و بعض مذموم
 انجار مثلول و **اما** مذکور شرحك جمله سید رانك
 روح جسمانی و نفس جسمانی شرحیدر **اما** روح
 علویك شرحیدر جسمانی دکر **مثلا** عرش و گوی

نیمه

و سَمَوَاتِ رُوحِ عَلَوِيَّاتِ وَ جُودِ شَرْحِ لَرِيدِ **اَمَّا** حَرْفُهُ وَ
 صَدَائِلُهُ وَ تَرْكِيْبُهُ قِرَآءَتٌ وَ حَرْفُ سُرُوسَاتِ سُرُ
 كَلَامٍ وَ اَلِهَامَاتِ كَلِمَاتِ رُوحِ عَلَوِيٍّ دُونَ مَكَالَهُ شَرْحِ لَرِيدِ
اَكْرَ تَقْسَاتِ **وَ اَكْرَ** رُوحَانِي **وَ اَكْرَ** شَيْطَانِي **وَ اَكْرَ** رَحْمَانِي
اَمَّا بَعْضِيَّاتِ مَرْيُوتِ **اَمَّا** شَمْسُ قَمَرٍ وَ جِبَرَاتُ اسْرَافِلِ
 وَ مِيكَائِيلِ رُوحِ عَلَوِيَّاتِ مَرْيُوتِ كَلِمَتُهُ نِيْزِ شَرْحِ لَرِيدِ
اَمَّا اَنْطَارُ وَ هُوَ اَبْسَاطُ رُوحِ عَلَوِيَّاتِ شَرْحِ لَرِيدِ
اَمَّا يَلَدِيْمٌ وَ عَزْرَ اَيْلِ رُوحِ عَلَوِيَّاتِ اَسْمَادُ وَ جُودُ
 قَنَاءِ وَ يَرْجِي لَكِي شَرْحِ لَرِيدِ **اَمَّا** بَعْضِيَّاتِ غَضِيْبَتِ رُوحِ
 طَبِيعَتِ بُوْغُوْنَتِ غَضِيْبَتِ اُولُوْرِدِ مِيْشَرِ **اَمَّا** جَنِيْلَرُ
 دِيُوْلَرُ وَ هُمَا وَ تَجُوْمٌ وَ دَخِي عَلَوِيَّاتِ كِهْ يُوْنَلَرُ **مِثْلِي** لَرِ
 وَ اَرِيْسَهْ يُوْعَلُوْ يَنِيْكَ رُوحَنَكْ وَ تَقْسَنَكْ قُوْلَرِي شَرْ
 حِ لَرِيدِ **اَمَّا** رُوحِ اَصْنَا فَيَنِيْكَ شَرْحِ لَرِيدِ يُوْقَدِرَ **اَمَّا**
 مَعْنِيْكَ جَمْلَهْ سَبِيْهٌ بُوْكَ شَرْحِ لَرِيدِ **بِرَقِي** بَدَنَتِ حَيَاتِ
 وَ بَرَنَ وَ اَجْرَاءِ اَصْلِيَّةِ هِيْمَرِيْ اُولُوْرِدِ رُوحِ اَصْنَا قِي
 مِيْدِرِ **وَيَا** نَفْسِ اَصْنَا قِي مِيْدِرِ **وَيَا** قُوْلَرِي مِيْدِرِ بُوْشَرِ
 حَلُوْدُ مَعْلُوْمِ اُولُوْرِدِ **اَمَّا** بُوْجِيْلَهْ تَقِيْرَاتِ كِهْ ذَكَرْ
 اُولُوْرِدِ عَلَوِيٍّ وَ سَفَلِيْ كِي وَ اَرِيْسَهْ مَطْمِيْنَتِ دَهْ
وَدَخِي يُوْقُوْرِدَهْ رِعَايَتَهْ تَقِيْرِ اُولُوْرِدِ **مِثْلَهْ** يَاشِ سُرُ
 وَ كُوْرُسُ وَ صَاغِرُ وَ السُّوْرُ وَ كُوْتُ **وَدَخِي** كِهْ بُوْنَلَرِ
 مِثْلِي وَ اَرِيْسَهْ اَشْفَهْ لَرِدَهْ مَرْمُوْمِيْ **اَمَّا** يُوْقُوْرِدَهْ

مقبول

مقبولدر **قَدَرَةُ** **اللَّهِ** ظَهْرُ اَتَمِكِيُوْنِ خَنَائِيْ بَشَرِيَّةِ
 دِيُوْرِ **اَمَّا** يُوْ شَرْحِ لَرِيدِ وَ اَقْعَهْ لَرِدَهْ كُوْرِدِ لَرِيْجَهْ تَقِيْرَاتِ
 قَانُوْنِيْ بُوْدُرِكِهْ هُوْ كُوْرِدِ وَ كِي وَ اَقْعَهْ اَنْفُسِيْ تَقِيْرِ
 اُولُوْرِدِ اَفَاقَدِ وَ اَقْعَهْ اُولُوْرِدِ سَهْ شَاذِ كَلَرِيْ دِيْنَلَهْ مِثْلِي
 اُولُوْرِدِ **بِرَقِي** هُوْ كُوْرِدِ وَ كِي اَيُّهْ اَلَهْ مَذْكُوْرُ تَرْتِيْبِ اَوْرِ
 دَرِ سَتَدِرِكِهْ اَشْيَائِيْ كُوْكُلِ عَالَمِيْدِ بُوْلُوْرِكُ خَقَقَانِ بُوْلَهْ
مِثْلَهْ يُوْ اَنْفُسِ وَ اَقْعَهْ سِيْ كُرْجِيْ شَيْئَا يُوْرِنَدِ مَرْصُوْرَتِ
 قُوْرِيْلُوْرِ **اَمَّا** مَعْنِيْكَ رَايَتِ كَلَرِ وَ كِي اَمْتَحَانِيْ بِيَانِ
 اَيْتَكِهْ تَرْكِيْبُ دُرِ **مِثْلَهْ** وَ اَقْعَهْ اَوْرِجِ قَسِيْدِ اَوْرِدِيْنَهْ
بِرَقِي جِهَنَّمَ عَلَامَتِيْدِ نَدِرَ اَنَلَرِ **اَمَّا** شَرْحِ لَرِيدِ اَخْلَاقِ
 زَنَائِمِ بَهْمِهْ صُوْرَتِ لَرِيدِ وَ ظَلَمَاتِيْلَرِ دُرِ بُوْنَلَرِ رَايِيْ
 جِهَنَّمَ جِيْجِيْلَرِ دُرِ **وَبِرَقِي** جِهَنَّمَ عَلَامَتِيْدِ بُوْنَلَرِ اَبْرَارِ
 اَيْجُوْكَ لَوَامَتِهْ شَرْحِ لَرِيدِ اَخْلَاقِ حَمِيْدِ دِيُوْرِ **نُوْرَانِي**
 صُوْرَتِ لَرِيدِ وَ بُوْنَلَرِ رَايِيْ يِيْ جِهَنَّمَ جِيْجِيْلَرِ **وَبِرَقِي**
 دَخِي وَ طَرِ اَصْلِيَّةِ عَلَامَتِيْدِ بُوْنَلَرِ بَرِ نَفْسَهْ مَرْيُوتِ
 سِنَهْ كُوْرِدِ نَفْسِ لَوَامَتِهْ وَ نَفْسِ كَلَمَتِهْ وَ نَفْسِ مَطْمِيْنَتِهْ
 وَ نَفْسِ رَا ضِيَّهْ وَ نَفْسِ مَرْضِيَّهْ وَ نَفْسِ صَافِيَّهْ دِيُوْرِ
 يُوْنَلَرِ وَ طَرِ اَصْلِيَّةِ وَ دِيُوْرِ اَرْحَقَهْ وَ دَرِ كِهْ حَقَقَهْ جِيْ
 جِيْلَرِ **اَمَّا** رَايَتِ جِهَنَّمَ وَ حَقِيْقَتِهْ وَ دِيُوْرِ اَرْحَقَهْ
 لَاقِيْ اُولُوْرِدِ سِيْ رُوْحِيْلَهْ نَفْسِ وَ قُوْلَرِيْكَ اَخْتِلَافِ لَرِيدِ وَ اَمَّا قُلُوْبِ
 تَنَزُّلِ **اَمَّا** رُوْحِيْلَهْ نَفْسِ بِيَانَهْ نَهَايَتِ اَخْتِلَافِ

واقعه اوج قسم او زده
 بر قسمی
 نانی
 ثالث

مقبولدر

توحید افعال
توصیفات
توصید ذات

مثال
ایمان توحید
ایمان

اولی

توحید افعال دیور رویا
نک تعبیر

مثلا شدله اختلاف اشده وحدت ایچوندر تو
وحدته توحید افعال دیور **اما** شد اختلاف اشده
وحدت ایچوندر تو وحدته توحید اوصاف دیور
اما نهایت اختلاف نهایت وحدت ایچوندر تو وحدت
توحید ذات دیور **اما** توحید ذات قول الله تبارک
اولی دگولدر جمله سید اصطلاح توحید در
اوکا فهم اولیه **اولا** توحید افعال بیان اولسون
مثلا بنانانک بشقه بر جید اصلیه سی یوقدر همان
نیاتک جسد ارضیه مادی **مثلا** بر توحید ارضیه مادی
نیات صورتیه سید لا اولسه نیات دیور **اما** بو
نیات صورتیه قنقی اسم مقتضایه اول مقتضای
نک توحید صورتیه تبدیلی ایچوندر **مثلا** هو بر جینی بر اسم
مقتضی راکو ظاهر ده واکو باطنی اکر انسان واکو
حیوان واکو نیات ظاهر ده وجود لری ارضیه مادی
دور یونلر تو ایقده توحید افعال دیور و عسکلن
همان بر جیه ارنهار دن جمع اولدو غیون توحید
افعال دیور ودخی یونلر **مثلا** نگه واریسه قیاس
اولیه **اما** توحید اوصافک بیانی بودر که **مثلا**
الک ولین و قیق و یاغ یونلر بر جیه نیاتک حیوان
باطنلر وحدت کیمشدر یونلر **مثلا** لی و افعاله
توحید اوصاف دیور و بوجمله بر مثال دخی بودر که

واقع

واقع ده اوصاف دیور و بوجمله بر مثال دخی
واقع ده کلنر و کویکو کورسه صفت انسان بنی حد
ازدواج الروح والنفس دیور و جمع مثال دیور
مثال فضلدر **بو** وحدته هو داین تک توحید ذات
تسی دیور و مثال دخی سائر ذی روح اولنارون
ازدواج ایدر که بعضلرینه ازدواج الروح و
والنفسانی دیور یونلر صفت انسانیه به قریب
جمیت یولندر و غیون داین شدن معتبر **اما** ازدواج
الروحانی که صفت ملکیه در یوانلر ایدر معتبر
دگولدر **اما** ازدواج النفسانی بالنفسانی صفت
جینی و یا صفت حیوانیه دیور **نمود** بالله حق
ودخی اشجار هجنان و معادیه سینه ده هجنان بعضلر
امتناجی صلاحله دینار الون و کومشدر و بو
وحدتک بعضلرینه واقع ده توحید افعال دیور
و بعضلرینه اوصاف دیور **اما** توحید ذات دلمن
اما توحید اصطلاحیتک بر نوعه بیانی دخی بودر که
مثلا رائتک افعال قدر تندر حقت قدرتی حکمی
واقع ده ظهور ائسه بو وحدته توحید افعال
دیور و **کرامت** افعال دیور **اما** رائتک اوصاف
قدر تندر حقت قدرتی حکمی حال و واقع ده
ظهور ائسه بو وحدته توحید اوصاف دیور

ازدواج
بروه کلن

مثلا
رائتک افعال
قدرت

و کلمات اوصافه دیور **اما** را اینک روحیه
 نفسان بذاته وحدتند حال حق قدرت حکمی
 ظهور است یو وحدته اصطلاحی توحید ذات دیور
 بو توحید ذاتی مراد قول الله یو وجود اولی د
 کولدنیکه نفسان روحیه بذاته وحدتند
اما یو توحید ده دای و طری اصلیه سینه یسور و آشی
 اعظمی مشرب اولور **فجر** یوبله اولسه دای مقابله سینه
 کوزور و شش جهت سز اکار و الهام حرف و صدای
 اشید و اکار و اگر تکسیر یلور و ترکیب سز یلور کلیات
 اولور و دخی یونار مثالی خارق عاده لظهور اید
اما توحید اصطلاحی نیک و بیجا زینک بیانند قدرت
 الله د **یر مثال دخی** نور لسوز جمله صفا الله یو مثال
 قیاس ولله **مثلا** یو انسانک ظاهر دز حق قدرت
 ظهور است **اما** باطنند ظهور است اول حال
 ایزه قوت اولسه قور تودر که اول انسان قدرت
 الهی در خردم قله **زیرا** بو توحید بیجا زینر اصطلاحی
 دکلر **اما** قدرت الله انسانک باطنند ظهور
 است ظاهر دز کون انیسون کون انیسون اول حال
 قوت اولسه اومید در که اول قدرت الله ظهور
 اول انسانک باقی قله ایدی زایل اولیه **اما** سرتند
 ظهور است باطنند ظهوری لای قدر اول انسانک

توحید است
 نفس روحیه یو اولی
 و اضم اعظم مشرب

مثال لایسا
 سرتند

سرتند معامکه ده اولور اول حال انیز قوت
 اولسه اومید در که سرتند معامکه سینه و باطن
 معامله سینه باقی قله ایدی زایل اولیه **اما** بو توحید
 اصطلاحی نیک مقصود **بیانی** بود که حرکت جمله
 تند سیر و دندرو شمسک جمله صفا تند سیری
 حرارند **فجر** سعاد د شمس ارضه حیره مقابل
 اوله حجر شمس کوزور دیر **اما** قور د رسته شمس
 دیر **اما** شدت یله قور د رسته **یعنی** حیره شمس حرار
 حکمی جاری اولسه اول حال شمس تند سیر **اما** حرکت
 وجودی یورده شمسک وجودی گوکن بو تقدیر
 حجر شمس اولی یوق **اما** شمس حرکت حکمی بخوابد
 کند و حکمی حیره یور مکهله خود یسور **هو هو**
 دیور **یو صورت** متبویه و صفت جسمانیه مثال
و هم بو وحدته توحید افعالی دیور **اما** اما
 شمسه مقابل اولسه ما شمس کوزور دیر **اما**
 کوزور رسته شمس سینه دیر **اما** شدت یله قور د رسته
 شمس تند سیر **اما** شمس مایک حکمی بخوابد و
 ده کند و حکمی یور مکهله خود یسور و عرف
 دیور و صوف دیور **هو هو** دیور **یو صورت**
 نسو تسطه و صفت نورانی یه مثال **و هم**
 بو وحدته توحید اوصاف دیور **اما** هو شمس

حکمی

سَقَائِلُ أُولَئِكَ شَمْسٌ كُورِدَم دِير **أَمَّا** أَرْضُهُ قَرِيبٌ
 أَوَّلُهَا قُرْدِزِ سَه شَمْسٌ نَهْد دِير **أَمَّا** شَدَّةُ تَلِه
 قُرْدِزِ سَه شَمْسٌ هَوَانُكَ حَكْمِي نَحْوَابِدُوبِ هَوَادُ
 كَدُ وَ حَكْمِي يُوْرِي مَكَلَه نَحْوُ دِيْنُورِ وَ عَرَفُ دِيْتُوْر
 وَ صُرْفُ دِيْتُوْر وَ هَوُ هَوُ **بُو** صُوْرَتِ مَشْهُتِه وَ
 رُوْحَانِيَه **دِيْنُورِ مَشَالِدِر** وَ هَمُ يُوْرِي وَ حَالِ تَرَا صِلَالَه
 حَدِ تَوْحِيدِ ذَاتِ دِيْنُورِ **أَمَّا** سَمْسَلَه يُوْرِي نِيَك
 مَا يَنْبِي سِرِّ مَشَالِدِر **مَشَايَح** قَتْنَه مَغْبِرِ مَشَالِ وَ مَغْبِرِ
 تَغْيِرِ يُوْنَلِرِ مَشَالِي لَزْدُورِ **الْحَادِ** دُرِ غَاغِلِ وَ لَمِيَه لِحَرَارِ
 أَوْرِيَه أَوْلَه **الفصل الثاني في بيان ردئية الآ**
نبياء في الواقعات والحال مثلا واقعاته وحاله
 رُوْيِ آتِيَا حَقْدِرِ وَ مَرَشِدِ كَا سَلَاتِرِي كُورِسَكِ
 حَقْدِرِ **زِيَارِ** اِيْدُ وَ كِي آتِ اِيْلَه وَ حَدِيْثِ اِيْلَه
 وَ سَنَكِه وَ اِجْمَاعِ اَمْتَلَه مَشِيْدِرِ قِي لِي الْبَنِي عَلَيْهِ
 السَّلَامُ مَرِ اِيْقَدِرِ اِيْقَدِرِ اِيْقَدِرِ اِيْقَدِرِ اِيْقَدِرِ
 اَمَّا مَغْبِرِ لِيْدِرِ بَرِي سُوَالِ اِيْلَشِ **مثلا** مِيْتَانِ يَدِ
 قِيُوْدِه رُوْحِي صُوْرِدِه دِيْرِ رُوْبَادِه كُورِنِ اِنْدِ لِيْسِيَه
 وَ قِيْرِي تُوْرِي سِيَه جَنَّتِ كِيَا اَوْلَه دِيْلَشِ **امام غزالي**
 حَضَرَتَارِي جَوَابِ وَ يُوْرِي اِيْمَشِكِه **بِرَكْسِي** اُوْرِي قِيُوْدِه
 اِيْكِرِ بَرَكْسِيَه يَانْدِه اُوْرِي اِيْقَدِرِ اَوْلَسَه اَوْلَ اُوْرِي قِيُوْدِه
 اَوْلَزِ كَسِي جَنَّتِ مَشَالِي مَكَانْدِه مَشَالِي اَوْلَسَه اَوْل

مَطْلَبُ
 دِيْنِ اِيْمَانِ
 وَ اِيْمَانِ اِيْمَانِ

اَمَّا مَغْبِرِ لَه
 سُوَالِ مَوْزِلِ

اِيْمَانِ اِيْمَانِ

يَانْدِه اَوْلَزِ كَسِي اَنَاكِ اَحْوَالِ دِيْنِي خِيُوْدِرِ اَحْوَالِ
 كُورِنِ اِيْقَدِرِ ظَاهِرِ دِيْنِ كُورِورِ **مَدِي** بَا طِيْنْدِه
 اِنْسَانِ مَشَالِدِرِ اَوْلِ شُوْلِ وَ جُوْدِ لَطِيْفِي سِيْدِه
 اَمَّا بَا طِيْنِ جِيْمِي وَ حَالِ جِيْمِي دِيْنُورِ اَوْلِ جِيْمِي اِيْقَدِرِ
 كِيْرِ وَ بَا طِيْلِ كُورِي وَ حَالِ كُورِي كُورِورِ **بُو** تَقْدِرِ جِه
 مِيْتَانِ حَالِ جِيْمِي وَ اَقْعَه دِه كُورِمَاكِ يُوْرِي جِيْمِه
 قَبْرِ جَنَّتِ مَشَالِ وَلَوْ بَعِيْدِ دِ كُورِورِ دِيْلَشِ كِيْرِ
 سُوَالِ اِيْمَشِكِه بُو تَقْدِرِ جِه اِنْبِيَا دِيْنِ بَرِي بَرِ
 اَنْدِه بِيَكِ كَسِي رُوْبَادِه كُورِمَاكِ جَانِزِ دِيْرِ جِيْمِ
 يَزَانْدِه بِيَكِ رَايِ يَه جِه كُورِورِ دِيْلَشِ **جَوَابِ**
 بُو جِيْمِه يَزَانْدِه هِرِيْرِدِه بُو لَمِغِ مَكْنَدِرِ بُو تَقْدِرِ
 بَرِي جِه هِرِ رَايِ يَزَانْدِه كُورِمَاكِ مَكْنَدِرِ دِيْلَشِ
 كِيْرِ وَ سُوَالِ اِيْمَشِكِه بِيَكِ رَايِ بَرِي بَرِي يَزَانْدِه
 بِيَاكِ صُوْرَتِ جِه كُورِورِ دِيْلَشِ **جَوَابِ** وَ يُوْرِي
 اِيْمَشِكِه بُو جِيْمِ اَنْوَاعِ دُوْرِ لَوْ صُوْرَتِه مَشَالِ
 اَوْلِ وَلَوْ وَ هِرِ رَايِ لِيَا قَتْنَه مَشَالِ صُوْرَتِه
 كُورِمَاكِ مَكْنَدِرِ دِيْلَشِ **كِيْرِ** سُوَالِ اِيْدِ وَ ب
 اِيْمَشِكِه بُو اِيْمَانِ جِيْمِي يَاكِ دُوْرِ يُوْنَلِرِ جِيْمِي
 هِرِ صُوْرَتِ جِه كُورِورِ مَشَالِ اَوْلِورِ دِيْلَشِ **جَوَابِ**
 قِيْعِ صُوْرَتِ جِه مَشَالِ اَوْلِزِ مَغَايِرِ هِيْدِيْدِ
زِيَارِ يُوْنَلِرِ اِنْبِيَا تَاكِ اَوْ عَلِيْ قِيَارِي كِيْبِرِ تَرَحُّمِ

صفتی بونلار لازمدیر انو کچون ستمثل اولور
مثلا بوجیم دورت صفتیه مخصوص صدر بر صفت
 جسمانیته در و بر صفت نفسانیته در و بر صفت
 نورانیته در و بر صفت روحانیته در انفا عاله
 هیئت در ستمثل اولوب کورنر صورتلر اصل
 بود ورتدر یعنی بودرده ستمثل در **مثلا** رایتیک
 شریعتدن بعضی کشتیک کوزنه بوجیم صفت جسمانیته
 کورنور بوجیه انواعی بوصفته ستمثل در **مثلا** رایتیک
 مذکور شریعتله و بجا هد ایله و توحید له و اسمائله
 قرتد و غی کوزنه جسم بوصفت روحانیته سندن کورنور
 برجه انواعه بوصفته مقسوم در **مثلا** رایتیک
 اعلا سندن کلن فیضله کورن کوزنه بوجیم صفت
 اسرارند کورنور بوجیه انواعه بوصفته مقسوم
اما اینیاتک بود ورت صفت نورند زبری رایی
 تک کوزنه نور اولمجه رایی اینیاتک بوجیم
 کوره مریعی هر رایی هر بنی کند و نوریه کورده
اما بعضلر رایی یه مری اولنرینه رایتیک کسباریک
 که سقایله سندن مری اولور لر فخر اینیاتک مقسوم
 اولنر نورند زبری رایتیک کوزنه بوجیم مکتسبات
 نور اولسه بود نور ی کورده رایتیک رایی یه ده
 بر علم دگر دیشلر یعنی جسم مکتسباتی رایتیک شریعت
 بود

شرح لری مرتبه سلیا قتی بیان ایدر و هم بونور
 کورنر سته مرکز اولور دیشلر **اما** بعضلر اینیاتک
 مقسوم اولنر نورند زبری رایتیک کوزنه نور اولسه
 اول بنیتک کورنر جسم مایینه جائل حجاب قلز
 ایرانی یقینی بر اولور بوقدرجه هر بنیتک حال جسمی
 ستمثل اولمک و هم بر اولسون و هم روضه سندن
 دورسون **اما** آینه کی اولوب اوندن هر رایتیک
 عکسی منعکس اولوب هم کند و عکسی کورسندن هم
 بنیتک جسم کورسون بوقدرجه بنیتک رایی
 براندن جسمی کورنر صاف اولسون بویک رایتیک
 عکسلری منعکس اولمقله بنیتک دوزلوا اختلافات
 صادق اولسون رایتیک لیا قتلری بیایجون **زیرا**
 رایی هم آینه و هم عکسی کورنرک لازمدور
 انو کچون صادق اولور **الفصل العاشر الحادی عشر**
 فی بیان تجلیات و رؤیه الله فی الواقع و الحال
مثلا واقعات و حال تجلیات رؤیه الله
 حق اولد و غی آیتله و حدیث ایلله و ستمثل و اجماع
 استله ستمثل **اما** سالیکه ابتدا حال تجلیات و رؤیه
 الله واقع اولسه اکثریا استدلاید و صورده
 دیور **مثلا** استدلایک بیانی بودر که رایتیک
 حان کوزنه تجلیات واقع اولسه پرتوی بونر

مطلب

نظركا هي اول آن آيينه به او زروهم يورانيك كو
 زينه نور اولوز تو نور اول آينه ده كي نوري كور
 عقل معاد كه تجليات در نيلور **اما** اول حين آينه
 ده بر صورت واقع اولسه اول آيينه طو غر نور
 اول صورته طو غر عقل معاد نه بلور بوهم تجليات
 وهم رؤيه الله در ديرا **اما** عقل معاش بلور بوضو
 حق ظن ايدرا **اما** هر شير كامل اولدره عقل معاد
 علي صيحه در يو عقل معاشك علي غير صيحه در يو غير
 ايدر لر **زيرا** بوضو ت هم راي شريعت وهم ير
 نو ك مر كند ير وهم بسط تجليات در رؤيه الله بو
 صورته قري اولوز يعني جان كورنه حقك رؤيه
 حلالندني اولوز و يا جمالندني اولدي بوضو
 معلوم اولوز **مثلا** روح جمالي مظهر دير نفس جلال
 مظهر دير بوايكسك و خدنه ديدار مظهر دير غير
 نامه دن بوضو صورته هم اولوز و دخی بواستدلال
 داین سنك الهامه حرفه و تركيبه و صدايله
 اكلوز **اما** استدلالت در صيگ انواع تجليات و
 رؤيه الله واقع اولوز مقابله و شش جهت اولوز و
 بود اينك الهامه حرفه و تركيبه اولوز **اما** استدلالت
 در بینه صيحه اكلوز هدا روضه الواصلين
الفصل الثاني عشر في بيان علم الحكمة مثلا علم

حکمت

حکمت اصطلاحاً عاده الله عارف اولمقدر
 برکشی عاده الله عارف اولسه اولگشی حکمت علمك
 اهلي اولوز **اما** بوعلم حکمت ايكي نوع اوزره در
 بر قسمي ظاهري ويري باطني در ظاهر سي باطني سته
مثلا در مثلا ظاهري اولوز علم حکمت يودر كه ارضيه
 اكلوز سته اول بتر و دخی هویش كند و اعا جندرت
 بتر و بعضي معجون سهل و بعضي معجون قايض اولوز و دخی
 بعضاري سودايه و بعضاري دمه و بعضاري صفرايه
 و بعضاري بلغمه كار قلو و بعضاري در جمله معتدل
 قلو و دخی ارضيه نبات و حيوان در حيوان و اسنان
 تد انسان متولد اولوز و نكه مخلوق و اديسه يو
 تدر **مثلا** اولدر نجه اولي كدر بارسه بته ايله اولوز لر
زيرا عاده الله بويله جاري دير كرحه يونلرك خلا
 فته حق قفا در **اما** عاده الله مخالفت ايتز و يا
 طفي سي علمدن هيجان بويله در يعني انسانك قلبي
 ارض قايل فاسد و ارض قايل طيبه در يعني ايو در
 و يا تلو در ته اكلوز سته اول بتر اكر خيرون و اكر
 سرون يعني عاده الله عارف اولوز باطن مري
 اولمان ثمرانك قنعي كناه كن بتد و كني و قنعي بوا
 بدن بتد و كني لمكدر و دخی ارشاد ايجون قلبه
 اكلجك بدن ولايتي لمكدر بدن ولايت كيميا نفس

بهر

قسمت

شجاعت تلقینی در **اما** بو تلقین حقده حکما ایتدیلرکه
 اخلاق زمایم قسادند برودت اولانی اصلاح
 ایدن تلقین حاردر و حرارت اولانی اصلاح ایدن
 بارد در و رطوبت اولانی اصلاح ایدن یا بسد
 و بیوست اولانی اصلاح ایدن رطیدر بو تقدیر
 برکتینک تلقینی هر کشتینک اخلاق اوزریه اولنر اخلاق
 زمایم حجه اصلاح ایدر بر لور **شیایح** تحقیقین جواب
 و یووب ایتدیلرکه بو تلقین در روحانی معتدل یو
 در که غیرت حقده مظهر شی دایمدر اخلاق زمایم
 هر برنی غیرتله قهر اییوب طبیعتنه دوندرد
 و کدر قلب اولوب دکرد و آینه ایرد در بر بومایه نک
 انباشجون اینیایه حق بقه ظاهر در بر مثال عطا
 ایتدیلر که اول کیمیا در اینیاد بو مثال کیمیا
 غریف ایتدیلر که بو مثال قوای ازواج و قوای
 مستفقد مختلف دکلر قاهر در طبایع متضاری کند
 طبیعتنه دوندرد عشار بو کتابدن اولیاده بو
 مثالی استدر یار یولمدر **الا** مقصود کندن یولمدر
اما مقصود کندن قوای ازواج و قوای اینیادی
 مستفوع یولمدر قاهر یولمدر **او** بو غیرت حقده
 مظهر اولیدی قاهره اولوردی دیدیلر توکا
 کند و وجود لوی مثال ایلد یولمدر کذب و وجود لوی

حقده مثال ویرلدی **یعنی** کند و وجود لوی دفعتله
 دفعتله فنا اولوب دفعتله دفعتله بقایه ابروب
 غیرت حقده مظهر شی دایم اولوب قاهر اولوردی
 وارد یلر کند وجود لوی استدر لایله بو علی مثال فنا
 و بقاده یولمدر **اما** هواده سترایمکیون یو مثال
 هر برنی سندر طوطی طبعیقلری هر برنی رگوشیدن
 صورت قوردر یلر نهایت اهل هوا سطلکه دوشرسد
 اهل جوع کند و وجود لوی استدر لایله بوله کدر یلر
مثلا یو مثال در بر قیملو تنه بر قیمتیز تنه ضم اولسه
 اول قیملو قیمتیز تنه ایدر **اما** اول قیملو بر مقدار سلوک
 ایتسه ده قوتینه کور اول قیمتیزون بر بریه ایلده ضم
 اولسه اول قیملو بو قیمتیزی کند و طبیعتنه دوندرد
 و هم قیمتیز تنه تنه لایم یعنی انسانک نفس المون و کو
 شکی بر قیملو تنه ایدر قیمتیز بو نفسه تلقین ایلده توحید
 یلشسه و اسماء نارینه پیشسه بشکر کی مقدار یو قوتی
 اولور و تلقین ایتسه قوتی یتشد و کی مقدار یو اخلاق
 زمایم کند و طبیعتنه دوندرد **او** خالص قیلمدر
 هر کشتی مراد فی عاده الله جارجا اولد و غی محلدن طلب
 قیلمدر **او** میزد **او** میزد **او** میزد **او** میزد
 بقالی آمین یا معین بحرمت محمد سید
 المرسلین و عالم النبی و حبیب الرحمن کینه خواجه

مرکته

هذا رسالة اصول وصول الهية

بسم الله الرحمن الرحيم وبه نستعين
الحمد لله الذي طلع من افق الاعلى شمس انوار
وخشع لهيعة تجلية الالهية من مقام غيبه الا
حق بعد اختفاء اغياره وارواح الواصلين
الى مقام القرب باطلاع اسرارهم واستصلاك
واستغشاق في مقام وجوده الاعظم والاقدم
الكبرياء واستبان فضلهم حال كماله من مقام
المجود لاهل الشهود لظهوره سبحانه من حيل
ليس لوجه نقاب الانوره **مصرع مناجات**
ظهور ندر در غایت خفای **الحی بهمت** مردان
یزدان که برده عزت و حجاب و حدت کند و
لکسر اولوب جمیع مقامات کجوت مقام سرتیق
مقامین ثابت قدم اولوب ته انارک مراد بلور
ونه آرزوی **بیت** سنک سنلوتک اور تاره جابده
مراد استرسک سرتی مراد اوله وانار و حدت
قد حند ز عشق و محبت شراب اجدیلر انارک
مجلسند ته قدح بلالونه شراب و کول کعبه سنه
کیزلو بولدز کیرر لر ته یولتری بلورر و نه

ایزلی **مصرع** که بولدز وارز لر کعبه طواف قلدر
الحی آن نازنین گویا باغ نوزن طالباں صادقان
و مخلصان بحق اولتاریک چشمه یونیه سرنه قیلور
بی قال و قیل بصر بصیر تیری و حجابیری بولودی کو
کل کونشی یوز ندر کتور بلورر و ست یوزونی
بی یوست کوز لر **مصرع** سنسنی ترک ایلیک سندر اولور
فتح باب **الحی انارک** عزتی حیونکه غرمت ایاغت
طریق متابعت سنت نبی اوز ربه تحکم بضمشار
در و بزوم قد مومزی جاده شریعت و سجاد
طریقت اوز ربه ثابت طون **بیت**
یارب بتم بنلگونی کربکا و برسد
• سرتی قدیم احمد مختار قیودر •
صلی الله علیه وسلم و انک الیه و اصحابه و ارتل
اولسونکه انار حقک جمالی نوزینک بحلی سیده
و گالی اسرارینک مرتی سیدر **رضوان الله**
علیهم اجمعین بن شول کشینک اتی ایزی
نوزیدر **بلککه** یعون عنایت الرحمن
و یکوم الملک المکان • قصدا و لندی که کتاب
اخرین لر ترکیده یوندر اؤکدیز اوصول و وصول
الهیه اذ لو فارسی دلدن یا زلمشدر و همت
و همت غرمت اولدر که ترکی دلدن و حی اوصول

وصور الالهيه نام كتاب بيان اوليه تاكه تفرع عام
 اوله لر **زريا** ولايت رومك يارلدري **اوميد**
 بزم بركومز اوزرينه اوليه لكاتبه **يكت**
 الهى بنى قور تريكدر **كوگوله** خانه طولدر **سنگوگدر**
دولت وسعادت اول كشتيك كه انك قادي جاده
 شريعت و غريب اوزرينه تقوي ايله اوله ورخصتار
 ويند عار دن ايراق اوله ومتابع حضرت حق جيب
 حق جل زكن يولندن اوله قال التبع عم الناس على دين
 خيله **هركه** خليل جيب دين اوزره در وارت
 اولور **نيل كلكه** وارث ايكي درلودر بوي معنوي
 در و بوي مخصوص **العلماء** ورثه الانبياء
 عليهم السلام **مخصوص** وارث اولندر **افعالى**
 واحوالى ظاهر اولنه والفاظله متعلق اولان
 اولندر كه حضرت رسول الله صلى الله عليه وسلم
 نه اشكدر بيه كذويه واولادينه واصحابه خصوص
 اولميا ندر عوي اشد وكي اخبار ايله عاملك اوله
 كه اول وارث لعظي در كه معنوي يوتكله حاصل
 اولور **يككدن** وايحد وكدن انك اخلاق و سنئي
 اوزرينه اوله **احكام** **احمد حنبلي** رحمهما الله مكر
 قاون يمه شش اولجه بچون قاون يمن سز و عيشلر
 ديمشكه بجا حضرت رسول عم نه كيقيله يدوي

جاده و شريعت
 سني شريعت نوبت

معلوم

معلوم اولمادي ايتجون يمه زرينه يدي **اكر صو**
 مدبر و صلاح دزنده امر ايلدر بيه انوكله على ايلكدر
وامنا وارث معنوي باطن احوالنه متعلق اولان
 ندر و نفسك اخلاق دسيمه سي معلوم اولوب بجا
 رم اخلا قيله مزين اولمه متعلق اولاندر و دخی
 جميع احوالنه **الله** ذكرى و شكرى ايتكه متعلق اول
 لاندر **و بودخی** اولن قليكن الاحصو ركه و مرا
 قبيله و غيرتله اولور حقت اثارنده **اكر عالمه**
 نظر ايله شك و سمعكله برصد ايشتك و قواي
 ظاهريله و باطنيله هونيه كه سويجه اوله سز سق
 بچون نظر و اعتبار الهى اولوق كركدر **حكمت** الهيناك
 موافقى بلك كركدر و امر شرعيه يه امثال و منا
 هيدر اجتناب ايلمك كركدر و دين كمال اوزرينه
 در **والله** تعاه اليوم **كملت** لكم دينكم **بعني**
 ديند كمال اولدي زياده قبول ايلر زياده
 على الكمال در نقصان در و دين شرعدر و شول سنه
 بكم **اكا الله** اذن ايلستدر زياده دور ديند
 اول نقصدر **بركشيه** ديمشركه ادك ندر ديمشكه
 آدم از تقدر و اكا ديمشركه **ارنوع** سكاتك
 خلقله يرا براول **لايكلف** الله نفسا الا وسعها
و بعضا كند و نك اوزرينه زياده **يوكار قور**

زياده على الكمال نقصاندر
 يني بوي كمال ايكي زرين
 اوله نقصاندر

حق تعالى بر نفسه تكليف ايلر الا
 قاذر اولد و من تكليف ايدر

ایدست المقدس زیاده طهارت اولسون دیوسو
 سیه دوشرانی اوج کز ایدست الودکر یومق سینه
 اولیش الی کز یورایوچه طهارت اولسون دیوسو
 وارث معنوی اولدرکه حق تعالی سکا فہم عطا
 ایلشدیر کفایده وحرکات عالمی وحق تعالی یکن
 آیاتن آفاق و انفس اولانی کورمکدر ستریم
 آیاتن فی آفاق و فی انفسکیم حتی یبین لکم
 انه الحق **اصول** وصول الہیہ **بی کلمہ** وارث
 معنویک بری وارث الہدیہ اول وقت وارث
 الہی اولور **سیر** کہ سیک ذاتک صور کیم تجلی
 حاصل اوله **زیرا** ستر انوکله کور ستر شول موطنک
 حق تعالی بصر اولشدیر سکا علامت اولدرکه سکا صور
 تجلی مکر اولق **فہم** زیر ایتقال ایدر ستر تجلی
 و سکا تجلی حاصل اولور ستر ذاتک و صفاتک
 انوکله ظاہر اولور سیک و آخرتک شرح حق صفا
 نزاکتساب ایدر ستر فہم **زیرا** نور کاه تابع رجایہ
 اوله نور متبوع اولور انک تنوعیکه و اگر ستر انک
 صفا بیلہ متصف اولسان ستر وصفه کور متبوع
 اولسان کورکیم انوکله متحقق اولور ستر **سیر** سنک
 تنوعک انک تنوعیکه کور اولور **زیرا** حق تعالی
 یورر حق قولوم کما نوافلک یقین اولسه اولقولوی

سنی یقین جہ حق بر آنلره
 کورر ز آفات و غلاماتیزی
 آفاق و انفسک تاکہ آنلره
 حق آشکاره اوله

خاص

سورین **حق** بن انک سمی و بصری و سایر قواسمی
 اولوریز سیمیلہ اشیدر و بنومکله کور و بنومکله
 سوبلر و بنومکله یوزور و بنومکله طوتر و حقیکله
 انیس و حلیم اولور و بنومکله اولن ولی وارث
 الہی بنوی اولور **بیت** سکا حق کور یور اول نظرده
 جردہ کور شردہ کور بشردہ **زیرا** بن یور شردہ حاصل
 اولن الا حضرت رسولہ اقتدا و اتباعکله اولور
 و ستر علم حیثیتدن وارث و شهودک حیثیتدن
 غیرت ستر نفع اولور وارث اولر ستر **زیرا** غیر اولور
حرف رسول صلی اللہ علیہ وسلم بیوردی ستر عرف
 نفسک فقد عرف رقبہ بزم نفسن علم مقدمدر حق
 بلک اولر رقبہ **زیرا** بزدلیل اولمشردہ دلیل بلک
 مقدمدر مدلول بلکدر و هوکله حق انصکله کور
 و اشیدر و طوتر و آنکله یلوز بو علم انبیا علی بودر کہ
 برانک علمنه وارث اولور زجون علماورنه انبیا
 دیلر اشرف و رانت علمنه وارث اولمقد **بیت**
 اگر ستر وارث اولسان مضر طغایہ
 ایرزجان کورکله زهد صغایہ
 انوک علمدن ایرز نور بردان
 انوک علمیلہ اولور ستر خودا
زیرا حق تعالی حضرت جل جلالہ رسولہ امرا لای

وَقُلْ رَبِّ رَدِّ نِي عِلْمًا دِي دِي رَبِّ رَدِّ نِي حَالًا
 وَحَيَاةً وَدُنْيَا دِي دِي عِلْمِ اشرف اولدوغنه دليله
 وادمنك ملايكه دن افضل اولدوغني اسماء الله
 ادمه بيان ايلدي وعلماء ورتنه اينبارها ليله و
 رت اولمقدن يواشرف اولدوغنه شان دكولار
 وعلماري على ماهي عليه الامور **بیب**
 سكا يوز كوسر نوراني
 سكا ظاهر اولور اشياكاهي **و وار تك**
 على نبي علمته يشمز اما حضرت رسول عم نه بيورسه
 قبول يلكدر قبول ايمان امور على ماهي عليه يلكدر
 و كماله دليله **زبرا** زبرا وجود ايشاندر اكمال
 بوقدر **زبرا** انساني ده كمالاني الهية امانت تو
 وانسانك دليله روح سمع الله لمحمد بيورايكون
 مرتبه و صلوة عظيمه اصول وصول الهية **كل**
 علم وراثت صورتي ومعنوي آله كورده و كسه
 نور على نور دين يهد الله كنور مشياء وعالمه
 اولمش سندر و اكو علم وراثت حاصل ايقدر كسه كوك
 وارث نبي اولانك دولكو وسعادتو اياغتك
 نورني كوز كره سربه ايدم سرونم صديقك و خلا
 صله و خرميله خدمتارنده اولاسر وانك حق
 ستنى حرميت خدا يله سرب **بیب** بو خدمت حقه نوراني

بو خدمت سرب ايلوكلر كور **اعتقاد** يله و نياز
 ايله اندره يقين ليق استيه سرتا سرتي انلردن اولار
 و اكر اهل الله ملاقات قصدا يله سك اولضاد
 قلدن سرب سيله برب كور مصاحبت ايلوب ادا
 صحت و خد سترندن بجه كور خدمتارن كور
 حضور سرب ياربينه و از سرب و اجازت يله خدمتارن
 اولون و اجازت يله مفارقت نه كيفيتله اولور
 معلوم ايدوب حضور كرينه و راسر و حضور
 سرب ياربندن اولان اديلو طرا لباري ملك مقرب كسي
 كور سرب و هو كن صغيته و خدمتته ملازم اولنار
 اعتراض ايله سرب اهل الهان حضورته و از
 سرب و لسك حق حضورته و اربكي كند و كي حاضر
 دونه سرب جميع حركاتك و سكاتك ادا
 و نياز ايله و ملاقات بختن مصاحبه ميل كو
 سرب لر سده دشت بوسل ايدوب اشكارنير اوبه سرب
 و سوز صور سينجه سرب هار سوبليه سرب و اكر خاموش
 اولور سرب سرب اخي ايشم اولور سرب **و اكر** سرب
 سوبليوب سكا التفات ايله سارها ن صورت
 قلميه جواب و يروب ادا ايله از سوبليوب
 خاموش اولور سرب **اندر** كلمه توحيد يكري
 مقدار ي دنيجه اولور سرب و اجازت ديلمه سرب

و تمام حرمتله کیدن سینه یا شماغان الوده الوب طهر
 د کیه سینه و جبهه ایله سینه که آرد و کی آنرا دوند
 سینه و هرگز آنرا اعتراض ایله سینه و جان و کول
 سینه و سینه و ما لکی و جا هکی نلکی جاتوکی و کولگی
 و باشکی یولدن نوبه سینه و آنرا جمالی حق جمالی
 و کماله آینه طوب دوست بوزین و صفات و
 فاعل حق آنرا آینه سینه کور سینه
 کورینه حق سکا آنرا بوزین اشتغال حق سوزین سوزین
 و سنوک سنوک او زباده اولما یحی اهل الله
 علیه و علیه و حایله سینه سینه الوب سینه
 شکر و کول که و جانکه طبطوا و الوب سنوک کور
 گذر کورن و قولان گذر سینه و لکدر سوزین
 آنرا اولور **زیرا** سینه و کور بوشلک و آنرا
 کله طبطوا و لک علامت اولد که از ناردن
 بر نفس غافل اولن سینه **اهل الله** ایله کور سینه و
 بشید سینه و بوزین **اگر** اهل الله کمال سلیمه و نیاد
 ایله اولور ساک اهل الله سینه کور سینه
 و سینه اشار و سنوک دکندر سوزین **زیرا** سینه
 الله کور قولا و دلیل اولن سینه اهل الله بویله
 تسلیم اولن حق تسلیم اولما ناک نزد یا نیدر **و اگر**
 بونار تسلیم حق سینه کلسک حق تسلیم و تو

فیض

فیضات حق سینه کور سینه

حضور حق او نور حق دیار حق

حضور اولیاد سینه و نور حق

سکا سینه یولگیلو کیدن

که اولدم مقصود که این سینه **اصول** وصول الهیه

بل که اگر سینه و اصل اولسه لور قیویه که جمیع سینه

لکدر کسبیه آکا و اصل اولشارد و سینه و سینه و لکدر

خاتمه سیدر و آقا قاری کوی سلوک سینه و لور و قیو

دخی وارد بر که سالک آنی آکشیایله احمق مکنر کولدر

و اول قیو اول وقت آجیلور مو اهب الهیه و عطا

بای ربانیه یثیه غایتله دز و حکم اخضا صله دور

و حکم آکشیایله دکندر و بوالهی قیوی جمله قبولدر و

هیج رد یوقدر و آلی یا نیدر غیری قیوی رد وار و

قبول و از مطیع اولوب سوزا شیدر سه و هر که

الهی قیویه و اصل اولدی و حق قیو سینه آجوق کور

دی اند ما یغ و حاجب یوقدر و بر ابعه عدویه که

دیشلر که دعا ایله حق قیوی دایم آجوق قدر **و اگر** آنک

قیوی قیادیکه آجغه دعا سینه **رابعه** عدویه

خاتون غفیله حق قیو سینه و ایم آجوق بیه و سینه و

صفا کله آجوق کور سینه دایم شکایت ایندن او

لد و غک کدر و لک سز اولمدر و غکدر و کندر

اول دینی که

کند و لک ایله اولاته شک د کولکه الالهان قیوم
 مسدود و در و حمله قبولده مرد و در علامت فتح
 باب الهی کند و لکسن اولاد و قدر نصیحت در صورت
 مات باطنی علی مایه علیه بولق عین فتح بایدر
 نور ربانی و فتح الهی کند و لکسن اولیجه اولین
 و مولوا قبل ان یولدوا و حاسبوا قبل ان یحاسبوا
 کند و لکسن و یوقلق صوفیه اکافا دیور حال
 فلما یجبه اولک الاما شاء الله تعالی چون سالک
 کند و بی کزادی و تسکین طوبی و نازده
 و فیرده و یوقلق طوبی صفات نفس آنکه
 منکسر اولور احوال مقصر و احوال کدوی بقضا
 نله نشا هک ایار حقیقت استغفار کند و
 تک بشری صفات در بستره دن تقدیر
 منکسر اولور سه اولقدر کند و لکسن اولحق
 آر تر ترقی ایدر بومرتبه به وارد که کند و لک
 نیدر حقوب لدی حق ابر شور و مظهر آیه
 لا یتناه رحمة من عندنا و ما علمناه من لدنا علما
 جمال قلوب حقیقت خاص رحمته بکشفه و علم لدی
 حال ایدر و حب اولور لدی علی اکا حاضر اولور
 مراد و مقصود بینه و اصل اولور
 که حضرت وقت اکا ابر شری

سنی اولمردن اول اولور
 و کند و سنی فحاشه ایدر کند
 سنی فحاشه اولمردن شری

کوله

کوله یول یول یول حقه روشن
 گو کله ایسته ای اسرین
 ایدن ایسته ای اسرین **اصول و اصول**
 الهیه **حکیم** گو کل بیت الله اعظم در زیاحی
 بیور که بزرگ و گو کل صغیرم مؤمن قولومک گو
 کله صغیر دیر **بایزید بسطامی** قدس سر العزیز
 عارفک گو کلنک و سعتک ز خیر و برور عرش
 و مافیه و هر آر هر عالم عارفک گو کلنک کوشه
 سینه کلوب کجا اولسه عارفک اندر خیر و آراولیه
 دیو شیخ **اکبر** منصور سستک اجند دور **بایزید**
 عرش و مافیه الف الف عالم دید و کی خسر دگولدر
 بلکه متناهی غیر متناهی به شیت ایلک وجود
 قیلدر بل عدتدر **بایزید** بوسوزن **جفیر**
به نقل ایشلر و اول بیور مشکه **آذافر الحاد**
 بالقدیر لم یبع له اثر **یعنی** بوسوزن لرد لیلدر که
 گو کل اولو اولد و عته **زیرا** گو کل حرنه و حقد
 و کجینه و اسرار ربانی دور و محلی بر اول الهی
 و محل و اردات ربانیدر و ورات سنجانیدر و
 ایسته جمال و الحلالیدر و بر نور روح اضافیه
 بلکه عین سر خفیدر **بیت** گو کل الهک او بیدر تی همان
 کوله کیر تا فلا سنجان و دان

کوکل اوید بولور سرحی
 کل سینی ستر کوکل اوید
 و بوجلیں کوکل گوشه سندر اکر عرش و سایر باهر
 و هزار عالم گلسه و کرم عارفان خیرا و لایق عارف
 معر و قه تو جهند ز کلاور و غیر التفات اولد و غنچه
 اولور یا خود عوالم قطره و ش کوکل بچند مستغرق
 و مستهلک اولد و غنچه اشارت ایدوب
چندر بقال دی اذ اقرن الحادث بالقدیم لم یبق
 له اثر **بیور مشدر** بامثال یون بگز که کوفتن
 حرارت بذر آریه صوا و له و ستر کوکل بلور و کل
 حرم حقه که کوکل دریا محرم قوید و غنچه ز کلاور
 و کوکل یوزی آب کل طریقه متوجه در و ستر کوکل
 یوزک اولیدی جمله حیوان را اهل دلا و لیدی
 و ستر کوکل بولم و غنچه دنیا و یروب تسویه و
 غنچه یله و قرا کوکل عرک کجور مش سندر و
 جودش ستر کوکل حسته لغز بلر ستر **اکر** جمیع خلق
 یومر حقه مبتلا و جمیع ناس بو حال اوزر و چرلر
 حضور ستر فی قلوبهم مرض فزادهم الله مرضا
بیت کوکلوی ستر خانه دیو ایلرک
 ستر ستر جمله دیو ایلرک
اکر بخش اهل الهدی الا ان اولیاء الله

معی حادث قدیم متارن
 اولسه اول حادث ایچون
 برانز قالمز

اول منافعک قلبلرند
 مرض و ادر حق تعالی
 آنلرک مرضلرنی زیاده
 ایلدی

لا خوف علیهم ولا هم یحزنون • اولوب اولمش
 و ارسه یومر مرضلر دن شمد بکمالن مرض قلبلر خلاص
 اولمش ولی یوقدر صا نور سیک **اکر** اعتقاد ایا سندر
 که شمد یکی زماندن فلان عزیز مرض قلبلر خلاص
 اولمشدر و آنک حضور مرته و ارسه ریا ستر که
 کوب آنلرکله مصاحبت ایلک خوش کلر کبوت
 و عجبک یومر مرتبه درگه اصحاب زمان ایمش سته
 رضوان الله علیهم اجمعین • واروب خد متارن
 اولوب صحتلرند ستر اولمزدک حضرت رسول
 عم شمد یکی زماندن غنچه لطیفیه روح مجسد
 اولوب ستر لری کوکل علاجه دعوت ایلده اکثر
 ناس و از مریدی و شکر ایلرک حضرت رسول عم
 زمانندن اولمزدکن که اکثر کجور متارن لوندن اولور
 دکر و شمد یکی زماندن دخی حضرت رسول زمانندن
 وارث معنوی لری وارور و کلرک زماندن دخی
 کن متارن اکسینک ایلکسه گوگرد علاج استر سیک
 کوکل مرضلرینه آنلر مرضا سببان و علاجه ییلورلر
 و کدر و قلبینه و غیر یاربینه ایلکسار دور و یونک
 کبی عزیزک صحتدن اولوب ایکی جمالک سعادتنک
 سایه سندر و کور و علاج اولدر که شریعت اوامره
 امثال ایدوب و متاهیدن احتیاب ایدوب دوام

طهر اولولندن

روح ستر لری حلا حصه
 ییلورندن اولسه ایلرک

خواجه اولک اولد
 اینه ایدوب
 نه صوفی و نه صوفی

طریقت
دوام فی خاطر
دوام ذکر و دوام مراقبه

دوام فی خاطر و دوام ذکر و دوام مراقبه به
مشغول اولی گردید و آوج نشسته نک دوامینه
طریقت دیوار و باطنیه شریعت دیوار بیت
کل امردی غافل اوله حقدی ای جان
سکایوز کوسه جان ایچی جانک
اگر دوام فی خاطر و دوام مراقبه اولسه اهل دل
واهل طریقت دیوار چون دوام فی خاطر به مشغول
اوله سرجمیت و فراغت حاصل اولور گوگلان و
چون دوام ذکر قلبیه مشغول اوله سرصفای و
راحت حاصل اولور و چون دوام مراقبه مشغول
اوله سر نور حضور مع الله حاصل اولور **بیت**
حضور حق یار سنا اول مراقب بومزلد گور سر سنجاب
اوصول و وصول الهیه **کل گیم** کوکل آینه سی صیقل
اولسه کوکل بر خیمیه بکر که سر انک لیخت اولور سر
و سر خلق کور رسین خلق سنی کور من ظاهری خلعه
و باطنی حقله اولور سناک و شر کوکله متر بعد صیقل
و بر مر سناک بلکه صیقل زیاده آید زیاده علی الکمال
نقصاندر زیاده آیتیه و قلیج صفا و استوا بولسه
ایر ووق او رمن لوزیرا نفسنه و جوهر نه زبان
اید و چون بر کیتی کوکل کور در اولسه لطیفه
ربانی و روح الهی سکر دم اید و قلبی کوکل اولور

صیقل

ظاهری

ظاهری و باطنی معور ایلر و بطوریک عجایبینه که نقاش
یوقدر **بیت** کوکل اولور بودم روح اضافی
اولور در شرفینده جمله محفی **کل** عالم انسان
حق تعالی بنک ملک گیر و حق تعالی انسان غا
انک یاد شاهیدر انک تدبیرند و تفصیلند
قال الله تعالی و ما تعلم حیود ربک **الاهو یعنی**
حق تعالی بود که کوکل و یولر لشکری جو قدر حقد
غیری گیس به حق تعالی انسان شهر بنک حافظ
و حق تعالی ملک که مدینه انسانیه در که گیشدر
اما نفس سکا ملک متاع دیر و متاع غدر حقه **کل**
حق تعالی بر موجود خلق ایلدی الاکد و به دلیل
ایلدی و کند و به دلیل اولد و چی جسته در شعایر
الله دوز و شعایر الله تعظیم ایدک دیو یور دی
ومن یعطه شعایر الله فانها من تقو القلوب **و شعور**
دن مراد علمد و علم اشرف مقاماتدر **اما** بلیلی
ایله بر ایدر **قال الله** تعالی قل هل یستوی الذی
یعلمون والذین لا یعلمون **یعنی** حقه مطیع اولان
رحمتنه و اصل اولور و رحمة الله و اصل اولی الله
و اصل اولی قدر چون صله رحم ایلدی بر دخی و اصل
اولدی رحمتنه که اول رزاق و شعور نه حال
اولور سه و **یعنی** موافقت و مخالفت حالند و

مدینه انسانیه

واطاعت و معصیت خالند و حق کند و زند **و**
 رحمی قطع آید **و اگر** بزم بلز لکن دن بزم جاننده
 قطع صله رحم اولد بیه کرد در صله رحم آید
 و صله رحم فرای و اردن اگر سلام و بر صله
 دخی اولور سه و اگر صله رحم آید بستان اقرب اولانه
 آید سزیه کیم افضل صدقات اقرب اولانه تصدق
 ایلمکدر و لقه نیک افضل انسانک کند و آنزیه کیدینه
زیرا کند و نفسند اقرب یوقدر و شک د کولدر که
 حق سناک نفسکدر سکا اقربدر و یقیندر **و اگر** بند
 صله آیلر سه اقرب اولانه ایلم **و اگر** تصدق ایلم
 سناک الله ایچون و الله خاص قولارینه آید سین
 للفقراء الذين أحصروا في سبيل الله • سكا الله
 اقرب یوقدر و اول بر وجهله یقیندر که هم اوزان
 اولن **زیرا** حق تعالی بزم عدمنی خالنده دور و
 حق تعالی انسانا احسن تقویم اوزرینه خلق ایلم
 و کند و صورتی و صفتی اوزرینه خلق ایلم
 اسفل سافلینه و آیلشد صورت کماله یقیندر
 سون ایچون اوصافیه **و اگر** نفسنی بزم صفتی له
 صفت لمسه بزم اول و استوا و استیطاق و رضا
 و غضب کی برای بلز و ک و بیری حق کند و
 خلیفه ایدوب صفت لمسه برای بلز و ک **و اگر** ماسو

الله

الله کلیسی مرکب اولسه زاکید و مرگودر که
 روح و قالدیر **و اگر** ایک افتقاری و اردن مرگوبه
 و مرگوبیک زاکیه افتقاری و اردن بوندن معلوم
 اولد که حق تعالی متفرد و ورغناي ذاتیه و بزم
 افتقار من ذاتیه و ورغناي حق ذاتیه و علی الاطلاق
 و خلوق متفرد علی الاطلاق ذاتیه نظر خلق حق
 متفرد اولدی و اندر او نوریدر که اولامسته که
 ان الله فقیر و حق اعنیاء • دیدی **زیرا** حق غناي
 ذاتی و اردن و خلقک احتیاج و افتقار ذاتی
 مرتفع اولن • فلیس کمال الحاق فی افتقار شی و لیس
 کمال الحق فی غناي شی • **زیرا** خلق و خدا غیری
 یوقدر و حق تعالی افتقار ایله متصف د کولدر و خلق
 و حق غناي ذاتیه متصف اولور د کولدر چون حق تعالی
 نیک ذاتی واحد د **و اگر** انوچون اسماء کثیر و نسب
 و اردن **فاهم** اگر نفس بزرگ حق بزرگ ایچون
 مطلق سزیدر بولدر انوک غرتد یوقدر مثل اعلی
 انوچون فقه سزا اولد کرفتار
• سناک مثاک دخی یوق افتقار
آنک مثلی دخی یوق افتقار • و من غرق نفسه •
حق مثل یوقدر و حقه بگرم • فقد عرف ربه • که
خلقه بگرم من و علم بالله حول و حجل قبول ایلم و

افتقار
امتیاهی

کافرا دلری

بعضی خلن کی اصحابه بر شی
 یوقدر و حق تعالی کبی غنی
 و شی یوقدر در احو حق تعالی
 غنی مالذات در

کمال

انا دخول الين اما نظر عقله اولو د ليله اولو علمه
 شبهه ونما لقي اولو **زيرا** انما لقيك د ليلي غير د و
 يو خلقك غلط اتر ندر كه خلق حق او زينه حكم
 ايد زك **ان الله فقير وحي اغنياء د بولر و انك**
 ظهور سن اولو د بولر ظهور نك بن محاجر د بولر
 و موجود لرنه محاج د بولر و برا و لمسه و ز عالم ظهور
 اين مرد بولر و حق تعالى نك غيبي ذاتي سندن
 غافل اولو د و مراد الله اينلو كه عقلت و كبريا اكا
 متسويد و غنا و عزت اكا متسويد **اما جو عذر**
 و خسته لگدر و مرض كه تيور مشدر **وسلام على**
المسلمين و الحمد لله رب العالمين اينيا د لند ز يعنى بنو
 قلا ن قولو ا جقدي طو يور مذك **و اگر آنى طو يور**
 بنو طو يور مشكي او كوردك و قلا ن قولو خسته او
 لري اگر عياد تبته و ارسك بنك قيند يولودك
زيرا ضروري اول كنى حق اكسه كركه **فاني جيل**
 من د كوني **بيور** كه حق تعالى د كرا اينرا له اولو
 روز بروز و دوز و زير ساير دجى اكا كور معلوم
 اليه سزا اكا كوره قياسا اليه مرسد و عصا و
 تجيد و قهر و قد مذك و بيدون و عيبد و
 مثال ذلك السنة رسالدر فرقا ند و ايجلد
 و نور آند مذكور اولمشدر **محقق** بلور كه بولر

لقد كفر الذين قالوا

عيادت جسته نفي
مورد واره

قدم يدا ال عيني كوز
بونودن حق نزه در

حق صفتيد و متناق و غناي ذاتي د گولدر **بيت**
 غناي ذاتي مطلق آنوكدر **كه قوت ذاتي مطلق ستكدر**
قال النبي عليه الصلوة والسلام **الاخسان** انما
 الله كانتك تراه فان لم تكن تراه فانه يراك **كوره**
 طور دكي حقه قبل اعمال **عيادت** كور د سز خوش احوال
 تجلي اليه فقللى الهى **كوزينه** قبل رتاني كماله
 عيادتك شهود اولمشه اي بار
فهو و سواسه اولدك كرفنا
سبك فعلك انك فعلته پوده
اوليد و بر قلبك اندر خسته تو
 ايجون حقه سزا يور مذك
نمازده فعل حق كوره مذك
 حضور حق د لو سبك فعلو كي تو
انك فعلته قول اول قولكي تو
سبك دل كدر اين حمد مذك
سبك خلقكدر اينر خلقه رحمت
 سخي كورن اني كور مشكيد
سكا ايرن اكا اير مشكيد
 و حقه جلوس اولنارك صفتي صفت سرليقد
 و مقلوب حال اولمشد سزي اولمشد و
زيرا ايند لك مقامتك ثابت قدم اولمشد

تقلوب حال
حالي د مذك

و عبادتک علی فرق المثلث در **زیر** عبادت قولی قدر
و چون اهل الله قولی و عتبه مراقب اولوز مولانک بین
یدند از اولوز هر نفس و عمل قلی حق حضورند امری
خدمته کمتش گبیدند و شک دگلا که سولی حضورند
اولی یگدر **زیر** عمل عتشی اولوز و کما من عمل الا حیه
عرف من الریاء مگر عمل در عبادت شخصی اوله و اند
احسان درجه سبز حاصل اید و ب بند لکه و اصل او
لش اوله تا عمل در ریاء اخلاصه خلاص اوله
و عبادت انسان چون ذاتید و ذاتی شیئی شیدند
منفک دگلا در عمل منفک اولوز عبادت منفک اولوز
زیر ایشانت و وجود حالند بلکه عدم حالند انسان
منفک دگلا در **زیر** عدم حالند مأمور هر وجوده
امر بکه کلمت در و امر قبول المثلث در بلکه عدم حالند
زیاء امر قبول اید **زیر** وجود حینند دعوی سباده
تدر خالی دگلا در بوجیه **اما** چون وجود و عدم حالند
قول اولی قدر اید و اولی در یسه دنیا و اخوند آکا
شهر و مصاحبتی اولی در یوم مقامه کله نول علامتی
اولی در که هم بر شد فرج اولی و بر شد از محزون
اولی و کولر و اعلم و صفت سر قدر و ابول رسمی
صفتی اولی الا ان اولیاء الله لا خوف علیهم و
لا هم یحزنون صفت سر اولی اهل الله شاند و

یعنی هیچ بر عمل بود که آنرا
ریا دانا بر طهر دارد

اگاه اولی که تحقیق الله تعالی
ولی قولی نه نه خوف و ارد
و نه خزن و ارد

و بوند مقامی اطلاق قدر صحیح دگلا در الامور عبادت
خالصه میسر اوله و آکو بر کسه که اطلاق او زده نه
اوله آنک اخیری و تعالی اطلاق او زینه اولوز
معیین اولوز **زیر** اطلاق جزای آن صاحبی شاند
حق تعالی بوند شاند بیورر هل جزاء الا حسن
الا احسان و عمل مقید در و جزای دخی مقید در
چون عبادت وجود و عدم حالند دنیا و آخرت
بوند منفک دگلا در نتیجه دخی کاکون آکا بر رجال
قتل بند لگدن او ز که مقام بود در هر کسه ناک
که شهرویی بویله آکا حق تعالی بول ایدر تبه کیم حق
تعالی ترول ایلکه صفتکه مشدر علامتی اولی در
حق تعالی بولند عفتی رفع ایلر بلکه غفلتله آنک
یانتد بول یوقدر جمیع حرکاتند و سکنا شد خطا
ایند هم اولوز **بیت** قول اولی در کسه افندی بلور
حضورند آنک هر دم اولوز
چو حقد در بر نفس غافل دگلا در
حضورند آنک جاهل دگلا در
فموشک سبک طاعت اولی در
تورفتد در سکا دولت کلینر
اکو دولت در سبک قول اولی در
تو استد و کات اند بوله نر

انو کله سزکها لو که این سز
 کل امیری سزکها کل او زو کی کور
 او زو که عاشق اول سزور کی کور **بسم الله حق تعالی**
تعالی قولنه احسان ایدوب تنزل ایلدی قولنه
 عروج اولدی **والله** تعالی تدری قدری فکان
 قایب قوسین او اذنی **ترول** اغلا دن اد نایه
 عروج اذنی دن اغلایه ترول بونک عروجنک عینی
 در **جوت** اسفل اعلی اولدی قوسین اولدی جوت
 عروج و ترول اولدی ایکی قوسنک اراسنک
 اول نقطه فاصله قایب دیر لر قوسینک پری
 تنزیلی و پری تنزیه تنزلی در جوت سالک نسبت
 تنزی که نهایت سیر **الی** الله درو نسبت تنزی که
 بدایه سیر فی الله **یعنی** بدایت سیر معشوق قدر **شغل**
 جوت عاشق و معشوق اولدی یواکی صورتنک
 مکاننک مفارقتی اذنی در قایب قوسین در **زیر** کلی
 اکا راجه در جوت دایره واحد ده فصل یوقدر
 عاشقن معشوق سیر ایلدی دایره فصل ایلر خط ایلدی
 و امرن کلی راجع اولدی معشوقه **اگرچه** دایره برگردی
اما قسمت فرضیتی قایلدر و حق تعالی نفسی نزوله
 صیقلدی و تو کومک سمعی اولور نیز جمله اشدر و
 بصری اولور نیز جمله کور و سایر قوا سندن حی

نزول
 خروج

تمام قایب قوسین

بویله

بویله در قولنک یوقصلدن یعنی سیر معشوق عا
 شقن و یقاده و قولنه سمع و بصر و سایر قوای اولدی
 غنیز بصری و ایلمری اثبات ایلدی شک دگر
 لدن دایره قسمتی قایلدر **فایده** اگرچه عاشق معشوق
 خلعت کیدی و اخلاقه مخلوق اولدی **من عرف**
 نفسه فقد عرف ربه **درجه** سی حاصل قلدی سز که
 الله یلمک سینک الهگدر بویلمگدر بویله یلمک
 تنزه و پرورد **زیر** اگرچه عالمی ادراک ایلنه و علم
 خاطوند در کشته احکام الهیه مرتفع اولور **زیر** انک
 اولو هیتی عالمه و مالموده کور و اگر بومعنی
 هم ایتمک اشرسنک جوت عکله **کلام** تجویب
 قشده اسباب مشهور در و عارف قشده حی نقاش
 مشهور در که سبب الاسباب در کشتن اللهک امریه
 مشرق در طلوع ایدوب مغرب در غروب ایندروجه
 بلکه مغرب در کشتن طوغ مشرق در طوغ لوجیه دخال
 کلام توبه قوس قیامیه عارف قشده او در راه
 اسباب و حجاب لطیفی تکشف ایدوب و عارف قشده عقلی
 و سمعی و بصری جمیع ایلر **زیر** **لهم** قلوب یفقهن بها
 و لهم اعین لا یبصر و بها و لهم آذان لا یسمعون بها
 و تجوبلراکی منخ اوزر نه ناخورد و ربوی اولدی
 انک قلبی و از لا یفقه یو و بصری و ارکوز انلر

سنی انلرا چون نه قلبلر و ارکه انکله
 بیلور و نه کوردی و ارکه کوردی
 و نه قلعلدی و اردر که اشدی لو

بویله

مؤمنان در بیدار **اما** کور و مزلزل و با علم الیقین دن
 عین الیقین کلمه بشد و اهل عرفان باور و
 بیدار گری به شاهان ایدر لرز و با علم عین کلمه
 حق انان خطاب اولسه اشد لر و مطیع اولور
 و ذاتی حق تعالی ایند و کلمه محل و جری کور
 احکام موافقت و مخالفت نه ظاهر اولور
 و بتدریج ماضی و مستقبل معدود و درو مشهود
 اول حال ذکره اولایکی عدم او را سندن دور و
 دخی **کلی** و یوم هو فی شأن **زیرا** یوم عیار تد
 حال در **زیرا** حال در غیری موجود یوقدر امر محمد کو
 رندی که مو هو مدر قطعه نازل و دایم و جوا
 گیدر یو خبر دن غیری موجود یوقدر و محجوب او
 لایک امر محمد کور لر صیاحدر اختتام اولجیه
 موجود صا نور لر **اما** حق تعالی وجودی
 دایم و مکناتک وجودی احکامینله ظاهر اولور
 انک وجودینک حجاب آردند **زیرا** وجودی
 لطیف در بر اعیان کور من و انک اعیانی کور من
 نه کم یلد و زل کور نور سموات حجاب آردند
 و سموات کور من **و اگرچه** یلد زله بر منله یلد زل
 اناسندن کور و ارد و **اما** کور من زل طافندن
 و قولک کور لی اسبابه دور دلدیکه یونلر

او تودر وجود عارف نور ربانیه بصیرت کور
 ایلدی **عرف** بر به بر به من یطیع الرسول فقد
 اطاع الله و قال فاجز حتى یسمع كلام الله **و حضرت**
 رسول عم اند حقی صفات ظاهره مشهوده بی اوله
 اکا اطاعت حقه اطاعت اولور مدی انو کور دنلدی
 تجویر نظری اسبابه در و طایم اسباب دورده ایدر
 اسباب انک مشهور دیر و عارفان حق مشهور دیر
زیرا عارف کیشی لطیف ایدر بوز و صوکه مشکاف
 اولوب یونلر و اشد در صوبی بوز و کور یلد کیشی
 لطیف ایدر معنای بودر کیشی لطیف کور مکه حجاب
 اولیه و محمد ایلکه که سز شول عارفان اوله سرکه
 اگوانی و اناری حجاب طوعیه سز هم مزاج که اعتداله
 قییدر کاله زیاده و حقه قرب زیاده دور و اعتدال
 لدن اوزان اولدجه کالدر و حقه یقیدر اولور
 و حق تعالی غنای ذاتی حقه **و الله یغنی عن العالمین**
بیر دور جمیل اولان جمالی سوسده کون
 یو صورت در کماله ابرسه کون
 یو یوز دن مقصود ایومک کور
 او کندی صورت اوزده قلدی **آدم**
 انک و صفیه در آدم مکوم
 او کندی و صفی سوسده **جان**

معنی ربیبی رتیبیه بلدها
 رسول الله اطاعت ایدر
 حقه اطاعت انی

معنی عارف جسم کیشی لطیف
 معنی ایدر بلور
 مشکاف
 طویق

انك وصفيله اولن اولدي تختار
 بوصو رتد نالک و صغی کورندی
 اکو صورتد بولد که تر اسرار
 مجازی صورتی اوله گرفتار
 بری ایگی کور رتد آنو کون
 ناردیرون کور اندی سونگون
 بوصو رتد جالیز کوسو و اول
 دیدم اشته اکو صورتک بکاول
 بوصو رتد کوریش وصف آکدر
 صورتش بر او صفای شکدر
 بری ایگی کور رتد اول اولد
 سنک وصفه صنوی سنده قلک
 کل امیدی حتی کور سنک گو کدر
 که وصف ذاته کور سنک گو کدر
 کور سنک حقه قدر قوی
 سنک اولدک اشته بل حضرت قوی
 سنک اوصاف اولدی و حضرت
 بود نیاده ایشوکه این رحمت
 جمیل اولدک جالک اولدی نور
 یو جینی صورتک اولدی متور
 محسود نور اولوب نیک صلیله اولدک

که روح اولوب کتدی کور دکن
 سنی کورن آنی کور مشی کبیر و
 سکا ایرن اکا ایر مشی کبیر و
 جمال که شرع اولدک عاشق ای بار
 سنک عشق که شرع اولدک گرفتار
 شرع اولدک عاشق و معشوقه طایب
 شرع اولدک یوحنا ایچدن محبوب
بلک که کوکل محب اولسه حقه غافل اولوب جی
 او نودوب خلقه مشغول اولور حقه اوزاق
 اولور و حجاب فالکی چون کوکل حقه حمید
 ناخرمله طوبطلوا اولدی و حق تعالی اکا قهر انبار
 حسته ناخرم قوند عیون طار لیلی و قن کولون
 و تستویش و غم و غصه و یور جو تکه کوکل بیت
 و خانه و رحمانی ایدی و خانه خانه شیطان اولد
 و فیض و رحمت قبولی قاپندی شقاوت
 قبولی اخلدی و جمیع قوای جسمانی و شیطانی
 اوی اولوب کوکل شر و شور و غفلت و صفا
 ذیم حاصل اولور **واکر** کوکل بر سنه متوجه
 اولور یعنی سمیه و کوزیله و غفلیله و الیه
 و بطنیله و فرجیله و ایا عیله متوجه اولور

اگر غصه ایستد دلند از او بگردد صاحب جور و محبت
 و قوا کو لوق و طاز لوق اولور و سر صا نور سینه که
 فلاکتیدر بلکه کرد کک لباس که کند و سگودر
 و آنکه و بریدر بلکه او کات بقسطه باشد از اباعه
 اندیشه در **س** قوای ظاهر کم بین در و قوای باطنه
 دخی بشدر و قوت عاقله و قوت عاقله چون کول
 محجوبدر اسفله میل بدر جمیع قوا سیله قوای
 شیطانی اولور و سر شیطانه طوطو لوسر دند و
 بومضایه استارند در شیطانی استارند در شیا
 طین جند در آن کتید الشیطان کان ضعیفا **زیرا**
 جز غایب اولانه دیر لر حس و د اول اوله هوان
 مرکب اولانه دیر لر انواع شکله اولور برین
زیرا نار له هوا غصه لطیف در **اما** انسانند
 اولی سطر مرکب در عناصر ریه و و قاطعه
 جزء اعطرا رضدر و طیراق بارد و یا بسدر
 و هو شکل موهوم که اکاکور اول شکل حفظ ابد
 فرصت بولد فیه انتقامه مشغول اولور شیطان
 شطونند در و شطون بعد دیر لر چون اسفله
 میل ایادی جانب علویدر که روح روحانی دور
 و ربانی دور و **و** حیوان اولدی و قوا که
 اسفله میل ایدر همیشه شیطاندر و قوا دخی و عقلی

شیطانک مکر ضعیف اولدی

والی و بطنی و قوچی و ایانی اسفله میل ایدر و ب
 جهته مستحق اولاجی عمل ایدر و ب یونلر جهته
 بدی قوسنی اجر صاحبی عذابند و شفا و تد طویر
 وصفات ذمیه ایله باطل استراشدر **و اگر** قبولر قبا
یعنی یونلر کله کول علوجا بیند متوجه اولسه
 و کول قواغت و جمعیت حاصل ایدر و ب دوام نفی
 ایله و یونلر نیت کول حاصل اولاد و ام ذکر قلبی
 برکاتیه صحت بولور صفات روحانی حاصل
 اوله یو جمله قوای ملک اولوب ملک اوله سرطو
 بطلوسر دند و کی کولک قوای ملک اولوب علوی
 اولد و غنه اشارتدر چون جهتم قوی قیادی
 جسمان بهشت قبولی اجله یستک روحانی
 اخلاصک جنت ابر مقدریه بکوز محبت اهل کوثر
 شراستدر ایچر و علم اهل سود ارباعندر ایچر و علم
 و حلم اهل بال ارباعندر ایچر و ایمان اهل صواب
 ماعتدر ایچر و معارف ربانی و علم حکمت و اسرار
 الهیه اشجار ثمر جنت کبیر و دوام ذکر الله
 اکاجت کبیر و یونلر بشار کبیر لا مقطوعه
 و لا ممنوعه در و یونک کبی و لیک یوزن برکی
 کورسه انک کولکند غم و غصه سی قلم و عصا
 جیلری ادب اولور چون کندی جامع صفات

صفات کامله را صحابی دخی اداب شرعی و رؤی
 اهل طریقی حفظ اید و ب صحیحین سعادت یلوی
 کمال حاصل اید زلر و محبت کامل و لوی باشد
 یا غه دکن سرائیه فلان گشتید در سربلکه
 کماله درگاه بوضوئیک بوزنوب کیدر و شریطیب
 قلب اولن خد متد اولکه تا بومعانی بله نرسد
 و تری الخیال تحبها جابده و هی عن السحاب
وقل الله تعالی مد الظل و مراد جباله و ظل
 محمد و ددن نقش اولیاء الله در **وهرکه** ظل عادی
 اولسه استراحت اولور اول زمان اهل الله قد
 یوزیت ظل محمد و دده و لرسک اوله
 استند و کاری اند بوله سن
 کلوی جلوی اید زکد حده
 کوزوک یومعه آجوبه سئوایه
 کوش طوعدی که آنک دونه سی یوق
 که بر کوندیر که آنک کجه سی یوق
 اویا نقلقدیر هیچ اوی یوق
 فرجدر دایما هیچ غصه یوق
واکرحی نقاشی ایله سه رای خلی وقتند کدر
 نفسیک رویتنه مستقول اولور و رویت حقایق
 محجوب اولور زکد و نفس و هنر و قدر کور

سن طاعنری جامده صنوبر
 اول طاعنری بولر کبی مور
 اید

حقارت

حضر محجوب اولور چون هویت حق بصر عین
 در سنک غیبک حقه برده اولور الله بصر به
 الله و اول سنی کور رسانی کور من سز لا ندر که
 الا بصر و هو بیدرک الا بصر و هو اللطیف الخیر
 ولا اللطیف من هویته تگون بصیرا لعین و عین
 بصر العبد لا یدرک الله و لیس فی القوة ان یفصل
 بین البصرین و الخیر و علم الذوق هو العلم
هم زبرا هو سنج و بصیر حقیق هویتند ندر انکر بله یلکه
 حق نقه انل سمع و بصر اولمشدر و یلدر مشدر و
 و قایل مشدر و بصیر حقیقه کور و لو کشف نور به کور
 رد کاری کی وای نور به کشف کور و کاری کی **زبرا** یوق
 نوری کشفدر وای کجه لوده کشف نایی در وایک
 کد و دن نوری یوقدر وایک نودی کشفدر فیض
 طریقیه اولور **وآل** بر نفس کشفدر فیض منقطع اوله
 دفعی ای طو یلور یوزی قوار **اما** محجوب اولمباله
 بلور لکه دایم آیوک بر طرفی بدر در وارضاکا
 حایل اولمزیت بود و حک نور به ملک مشور
 اکور و اولمیه جسمک مکدر
چکلم
 اهل نظر و اهل فکر کا اولور که قاذر اولور و
 بلور که اللهم صفاتی و اسمای وارد و آنک
 مراتب متفاوتی وارد و عبد الله خلقه مخلوق

T

نظم

عَلَّمُوا بِالْخَارِقِ اللَّهَ بَعْنِ اللَّهِ
 قَالُوا ضَلَمُوا إِلَيْهِ
 ضَلَمُوا كَرَمَ كِي
 ضَلَمُوا كَرَمَ كِي

او لور واکا حق تجلی انبار برحد مخصوص اوردنه
 اکا حاصل معین کاور **اکو** اندر خیا و زایل سه قول
 مناعت ایدر حقله مستحق رد اولور قریب در
 زیر حق تعالی یوزر کبریا یم رد امدرو عظمت یم
 از ارمدر هر کیم یوتلک بر سندن جمله مناعت
 ایدر در کاه مندر رد ایدر دیک دیو یوزر
 و بونی دخی اهل نظر آله که قولک صفاتی وارد
 و اساسی و از کد و به لایق و حقه لایق و حق
 اطلاع ذاتی و ارا یکس شرع یوزر مشدر که
 حق تعالی قولک سمع و بصری و سایر تعالی اولور
اکا ایمان واجبدر اطلاعته علم و ارکن **اکو**
 انکار آیه سه کافر اولور **اکو** تاویل آیه سه
 قدم غرور در **زیر** بوقرب بملک الله اعلا آیه
 اولور و حقان اسماسنک تجلیاتی جمل اول الشیخ
 حقان اعلا سیله اولور **اما** خلیفه که امام در
 جامعدر جمیع استیابی و صفاتی الهیه سی شمدی
 زمانک **باد شاه** که کی که کوکدر رعایایه عدل
 ایدر و خلقه اسناد ایدر و رعایا دخی سمفله و
 اطاعت له اوله لر **زیر** حق تعالی یاد شاهان
 اطاعت منقارن قلدری حقه و رسوله اطاعت
 . اطیعوا الله و اطیعوا الرسول و اولی الامر منکم

الله اطاعت بملک
 اطاعت ایدر
 رسول الله
 اولی الامر منکم

اکو امامک ایوا اولسه و رعایایه عدل ایسه مکارم
 اخلاق صدورنه مناعت **اکو** زمانند شرایع
 اجرا اولسه حق تعالی نک امری اوردنه و حق و
 صحت یرنه کلسه مکارم اخلاق ایوا اولور و قدری
 بلور و حق تعالی آنی استخلاق ایدر و بنایب حق
 اولوب و را و حجابدر حق فعلی و صفاتی و قدری
 بلور و حق تعالی آنرا ظاهر اولور و آنک یوزندن
 عدل محض اولور دنه کیم انبیاء علیهم السلام خلیفه
 ایدر و عدل محض و رحمت حق انبیانک یوزندن
 قولترینه اولور دی و رحمتی عام اولدی و احک
 کلسی اکا راجع اولدی . والله یقض الحق و هو خیر
 الفاصلین . و منازع زایل اولور و صلح دار السلام
 باقی قلدری و حق تعالی صفاتله خلق اولدی
 کوکدر سکا و ایل و یوزر اول .
 که لطفدر سکا سندن آچر بول .
 . اذل ابدی یولی اول سندن آچر دی
 . سنک یولک ملکدر اوتنه کجری
 سکا باطن اولدی در جمله ظاهر
 بلا شک یوزر زینتی السرا
 . سکا دنیا و آخری اولدی معلوم
 . اوکم کندوی بلز اولدی محرم

سَنَكْدَرِ عَالَمِ اَجَرِ نَحْتِ دَوْلَتِ
 كَه هَر دَمِ حَقْدَرِ اَبَرِ سَكَارِ مَحْتِ
 سَنُو چُونِ بَر تَدِي اَسَبُو عَالَمِ
 سَنِي قَلْبِي دُو عَالَمِ مَكْرَمِ
 سَنُو چُونِ دُو نَرِ بَوَايِ يَلَدِ رُزِ
 سَنُو چُونِ اَوَلُو رِ بُو كِي كُونَدَرِ
 سَنُو چُونِ دَر زُرِ بُو جِسْمِ صَوَرِ
 بُو صَوَرِ نَدَرِ سَكَارِ مِلَكِ شَهَادَتِ
 بُو صَوَرِ نَدَرِ مَرَاتِبِ اَوَلَدِي هُو
 بُو صَوَرِ ظَهْرِ اَتَدِي سِرِ اَبَرِ
 سَكَارِ سَنَدَرِ بَقِي نَدَرِ اَسْتَه دَوَلِ
 كَلِ اَمْدِي سَنَكِ كَلِ دِرِ اَوَكَلِ
 سَنَكِ يُو زَكَلِ اَوَلِنَه اَشَرِ اَشَلِ
 بُو عَالَمِ اَجَرِ سَنِي نِيلَه طَوِيلِ
 سَكَارِ هَر دَمِ نَفْسِ اَخْسَانِ اَبَرِ اَوَلِ
 جِكْرَدَنِ كَوِي رِ قَلْبِيَه يُو لُو رِ يُو لِ
 اَكْرَقْدَرِ نِيْلِسَكِ شَكْرِ اَبَرِ رُذَكِ
 حَقِي سَنَهْرِ نَفْسِ دَكْرِ اَبَرِ رُذَكِ
 بُو قَلْبِكِ تَارِ اَوَلُو رِ اَوَلِ نَفْسِكِ
 سَنَكِ جَانِ اَوَلُو رِ هَمِ اَوَلِ نَفْسِكِ
 اَوَلُو رُذَكِ عَضُو كَدَرِ كَرِيْلَكِ
 كَلِ كَلَرِ اَوَلُو رِ دِي غَضَرِ خَالِ

كَوَكِلِ و عَقْلِ و جَانِ و بَر دِي سَكَارِ اَوَلِ
 كَه حَقَقَه هَر نَفْسِ سَنِي بُو لَه سَنِي يُو لِ
 بُو نَفْسِ لَرِي سَنَقْدَرِ كُو دَرِ سَنِ
 دِلِ و جَانِ دَر حَقَقَه سَنِي شَكْرِ اَبَرِ
 بُو شَكْرِ چُونِ سَنِي مَحْيُوبِ اَبَرِ يُو رِ
 كَلُوبِ جِلُو اَبَرِ و سَنَدِ كُو رِ يُو رِ
 اَبَرِ ظَاهِرِ سَكَارِ سَنَدِ جَمَالِ
 كُو رِ و نَبِي عَاشِقِ اَوَلُو رِ شَكْرِ اَبَرِ
 اَنَكِ مَحْيُوبِ اَوَلِ و غَرِ كُو رِ رِ سَنِ
 اَنَكِ مَحْدُوبِ اَوَلِ و غَرِ كُو رِ رِ سَنِ
 جُو عَاشِقِ دَرِ سَكَارِ سَنِي مَحْيُوبِ اَوَلِ
 مَقَامِ اَبَدِ جَوَكِ سِرِ قَلْبِكِ
 سَكَارِ اَوَلِ كُو رِ يُو رِ جِسْمِ صَوَرِ
 اَنَا حَقِي دِي يَه سَنِ اَوَلِ هَمِ صَوَرِ
 بَقَامِ اَبَدِ سَنِي ثَابِتِ اَوَلُو رِ
 قَنَامِ اَبَدِ كَه كِشَكِ بُو لُو رِ سَنِ
 بُو حَالِ اَبَدِ رِ كَوِي اَوَلُو رِ سَنِ
 اَوَلُو رِ عَلِي كَاشِ اَوَلُو رِ جَوَدِ
 سَنِ اَوَلُو رِ سَنِ يُو دَعْوَا يَه كَوِي
 نِيَا زِي يَتَدِ اَوَلُو رِ سَكَارِ
 بُو قَلْبِكِ دَرِ سَكَارِ اَوَلُو رِ
 سَكَارِ اَوَلُو رِ اَمَلِ اَبَدِ اَوَلُو رِ

الوجوه بذكره اولاً استمداد
 ١. اولاً رخصه في حاله استمداد
 ٢. اولاً رخصه في اوله بذكره

• اَوَّلِيَّوِي بُورِي زِدَنِي عَلَمَا •
• دِيْمَدِي اَوَّلِي زِدَنِي حَالَا •

۱۵۱

251

وارد و رحمت خاصه ایچند در **و کان فضل**
 الله عليك عظيما **اما** فضل الهی به محسنان تعظیم
 ایلد یار سا بقا حقیق فعلی نلر یتشدی و ایلر
 باقی قیلان تعظیم ایلینلر که مسیر فلر و مجر فلر در **زیرا**
 جمله عالم حقیق قولیدر **و ملکیدر اگر** هر آنیسه
 ملاکه هلاک لاک کلور و یز لری و کوکاری و مایه صهای
 حق تعالی باطل یرمادی **من اغتف علی رعیتیه**
 سعی فی هلاک مملکته **و اگر** عبدا و لمسه سیاه
 او لمزجون حق تعالی لری کند و صورتی و صفتی
 او ذرینه خلوق ایلدی و حضرت رسول عم **کلمه**
و کلمه مسؤلون غریقه و اذنی امامه الانس
 علی خوارجه و اهلنا و ولدنا و شاکرنا و اسبابنا
مملک **مملک** امر تر و اکسلور **و اگر** کند و به ویر
 قدر فی بلسه و شکر ایدر سه و بلور سه که حق تعالی
 رقیب در **و حقیق** در **و بلور** سه که حق تعالی خلیفه
 سیدر **و یونلر** رضا لله او ذرینه امر اولد سه
 دو ایچون خلوق اولد سه و شکر اوله ملکدن هیچ
 شیه نقص اولسه بلکه زیاده اوله **و لیکن** شکر
 لازیندنگم **و اگر** حقیق قوی اولور سه دخی سیاه
 نقص کلن **زیرا** حیات دنیویدر ثقل اولور **و تر**
 و حقه حکم سیادت باقی قیلور **و اگر** که انسانک

و الحمد لله رب العالمين
و القطفه و فضل
آرميه عنه
سعادتي
آرمي ساليه
طوبى لروى
سلطان
حق تعالى العبد

یعنی سیرک جمله کوز رآعی کبی در
یعنی بر چوبان کبی در سیرک
جمله کوز رعایا سندن
مؤلرد در نسو بعضی کس لر
دید یو انسانک اما متقی نیک
آک الحفی جوارح و اعضا سینه
در و بزم اهلین و اولادش
و اسبابش و ساگرد لر
بزم جمله ملکاتش و نسو
بوقدیر اوزره صوفیای
شکلینک قوللری اولور
فقیر ادرین صوفیای شکل
نه کوزل قوللرد و شیخ
صوفیلرک نه کوزل افسانلر

قُولِ اُولَئِکَ سِیَادَتِکَ اَنکَلَه دَر بَاقِ قَلَر خَلْقِکَلَه
 حَقِّ اَرَا سَنَدِ فَرَقِ ظَاهِرِ اُولَدِی حَضَرَتِ رَسُوْلِ عِوَم
 بِیُوْر ر. اِنَّ اللّٰهَ یُحِبُّ الرِّفْقَ فِی الْاَمْرِ کَلَه عَالِمِ عِلْمِ
 رَفْعَتِ زُجُوْدَه کَلَشَدَر هِجْ بِرِ اَنْشَانِ یُوْقَدِر کَه
 مِیْنِ وَجِهَ حَاکِمِ مِیْنِ وَجِهَ مُحْکَمِ مِیْنِ وَجِهَ
 مَالِکِ مِیْنِ وَجِهَ مَمْلُوْکِ **دَر** رَفْعِ بَعْضُکُمْ فَوْقَ
 فَوْقِ بَعْضٍ دَرَجَاتٍ لِتَعْلَمَ بَعْضُهُمْ بَعْضًا سَخِرَ یَا اَللّٰه
 رَفِیْعُ الدَّرَجَاتِ فَخْرَه کَمَا هُوَ لَنَا **کَو کَل** وَ سَتِ
 اِیْجُوْنَدِر و دُوْست کَو کَل اِیْجُوْنَدِر و اَکْرِیُوْد و کَلِیَه
 مَطْلَعِ اُولَدِ کَسَه عَالِمِکَ مَعْلُوْمَاتِه و قَادِرِکَ
 مَقْدُوْرَاتِه و مَرِیْدِکَ مُرَادَاتِه تَعْلَقِ بِلَدِکَ و اَرِیْکَلَا
 حَاصِیْ مَعْلُوْمِ اَیْلَدِکَ **بِیْت** کَو کَل وِیْرِدِی سَکَا وِیْرِمَنَدِ
 اَکَا رَحْمَتِ کِیُوْر دِی و سَعَتِنَدِر **اَکَرَجَه رَحْمَتِنَدِر**
 اُولُوْر رَحْمَتِنَدِر کَو کَل اِیْ جَالِ
 کَو کَل رَحْمَتِ اِیْتِی اُولَدِی مِیْهَانِ
 کِه رَحْمَتِ اِیْتِی رَحْمَتِکَلَه یَلَدِ
 کَو کَل اَوْنَدِ مَقْصُوْدِکَ کُوْر دِو
 کَو کَل اَدِی اُولَدِی **بِیْت** مَعْمُوْر
 جَبَابِ رَفْعِ اَوْلُوْبِ دَلِ اُولَدِی مِیْرُو
 کَو کَل بِلَاکِ دِ کُرْسَنکَ اَوْلَه غَا
 کَو کَل رَغْفَلَتِ اَهْلِی اُولَدِی جَاهِلِ

یعنی حق تعالی جمله امده رفیع
 سوره نسی ملائکتی

یعنی حق تعالی جمع درجه لری
 دفع ایدی بی در بزا بکر
 اول زبدر

کَلَامِ دِی حَقِّ اَوْنَتِه غِیْرِی قُوْمِه
 بِلِیْسَر لَکَ اَیْدِ وِی سَرَقْسَه اَوْلَه
 حَمْدِ رَحْمَتِه نَا مَحْرَمِ کَرِکَنِ
 غِیُوْر دِی حَقِّ اَوْنَدِ کَسَه قُوْمِ
 حَکَمِ اَوْنَدِ غِیْرِی قُوْمَا غِلِ
 بِلِیْسَر لَکَ اَیْدِ وِی غَا فَلَ اَوْلَا غِلِ
 اَکَر غِیْرِی اُولُوْر سَه دِیُوْ اَوِیْدِر
 هِیْشَه مَکُوْر لَه اَوْشِ دِیُوْ اَوِیْدِر
 کَو کَل اَوْنَدِ طَارِلُوحِ اَنْدِ اَوْلَدِی
 کَو کَل تَشْوِیْشَلَه اَوْشِ غَمْدِ اَوْلَدِی
 کَو کَل اَوْلَسَه حَقِّ رَحْمَانِ اَوْلُوْر
 حَقِّ اَوْلَمِیْنِ کَو کَل شِیْطَانِ اَوْلُوْر
 اِیْکِی عَالَمِ سَمَکَلَه نُوْر کَلَه دُولَدِی
 سِنِی یُوْلِی حَقِیْقَتِ اَنِی یُوْلَدِی
 نَظَرِ قَلْبِی سَنَدِ غِیْرِی سَنِی
 عِبَادَتِ اِیْمَنِ سَنِی صَبِیْر وِی سَنِی
 اَوْلِ سَکَا سَنَدِ یَقِیْنَدِ رَاجِ کُوْر کِ
 سَنَدِ دَر اَوْلِ کِیْچِ پَنَه اَنْدِ اَوْلَدِی
 سَکَا سَنَدِ یَقِیْنَدِ حَقِّ یَلَدِ سَنِی
 سَکَا فَلَ سَنَدِ مَقْصُوْدِکَ یُوْلَدِی
 سَمَکَلَه دَر طَلَبِ اِیْتِی و کَل اِیْ یَا سَنَدِ سَنَدِکَلَه اَوْلَدِکَ کَرَفَتِ

آنک نورینه آینه اولور سن
نه استرسک سزاو زکدن بولور سن

سنوک محبوبک اوزکدر بولور سن
یا مظلویک سنک اوزکدن بولور سن
سنک اوزکدن درمتر سوم محمود
سنک ایچون دو عالم اولدی موجود
اگر بلن اسیک سنی ای بار
قهرمدر مومه سن اولدک گرفتار
که بلن کلار اوزکده باطل ایشوق
اگر بلسک یولا چیلر سکا چوق

اگر تصور اسیک سزدان کجکل
بویرفا تیدرر باقیه کجکل
بقا ملکن یوقد طار لبقای بار
دارلدی ملکی فائده قلا ناز

بونی بیلدک یقیندن اول یقینده
انک علم الیقین غیر الیقینده
سنک عین الیقینک جمله دون
ترازکن سنک یا طلالر انمز

اگر یولدر کسه سندن استاد
سنو کوندر دو عالم سندر بر او کل
یقین اولدو کسه ارق لولمز **اگر** اوجون لک کجکل

اگر

اگر تعریف زبانی اولور سه
قولینه حق خلیلر قیلور سه

کور و در سطلونی کند و ده کما
آنک اوقی نشانه وار و رکمان سن
که مملکت آینه یول یولدری هج
سنک وار لغت اندر هجدر هج
محال اولدی انک داستدر فکرت
اولور عقلی انک ذاتند خیرت
ولی وضعتند اولور فکرت ای بار
اگر عشقینه اولسک سز گرفتار

اگر چه حق سزهدر جلوان
تغشانه اولدور محکمان
انک ذاتند یوللر اولدی مسند
یوغ اولور ذاتی ایچره جمله موجود

تخللی ذاتنه ممکت ابر من
وجودی نحو اولور ذاتی کور من
جوکند و کندویه قلدری علی
ظهور ذاتی ایچون هر تسلی

اکی اوج نسته ظاهر اول
شهود و شاهد و مشهود جانی
اولور فائده انک اعتبار **اگر** شهودند اولدی بوضاعت

اولیدر شهرود ندر بواضاقت
 و لیکر دانه بفسات اوچی بر در ² تسایراوندن صغیر جمله بود
 انک ذاتید و ز ر میل ظهوری
 شهرود ندر وجود کلاری نوری
 انک ذاتیدن اولدی اعتبارات
 تسایر ظاهر اولدی و اضاقت
 انچون ذاتی انک واحد اولدی
 اولو هیت مقامیدن گورندی
 اولور ذاتیدن انک وصف و حوال
 حیات و علم قدر ندر بوافعال
 انک اوصافی عالمی کتوری
 انک افعالی آدمی کتوری
 انک امریله اولدی اشبع عالم
 انک امریله آدمی مکرم
 بوا امریله وجود کلاری افلاک
 هوا و آب و آتش عنصر خا
 نبات و معدن و حیوان انسان
 قول اولدی بر حقه بوجیه کسان
 ولی یوتلرد انساندر مکرم
 آئی کند و یچون کلاری معظم
 حیایله علم قدریله ³ ظهور راندی جمال و رحمتیله

انک سمع و بصر اولدی قولینه
 دله وی ظاهر اولوبیز گورینه
 مکر حدی و ایددی بوجیه اوصاف
 انک اوصافیه انسان اولور
 دوعالم آدم اولدی سخی
 حقک نور بیله انساندر سنو
 اندری کند و که کل دنیا و زکی
 کوکل آینه سندن کور یوز و کم
 سعادت تاجی باشو که اولدی
 صفات نور جمیع کورلاری
 فراغت اولدی منیع و رم خلفدن
 بوجیه سنو کچون اولدی
 سن ابرو و قو قله حزن کورمه
 نه اسر سیک منرا و زکد بوله سر
 سن اولدک مقصد اقصای عالم
 سنو کچون کلاری اسر و جبر و آدم
و اگر اشیا کسینی اول وجه خاصدن بلیسه بو مشاهد
 به ملازم اولور و شون الهیه به ناظر اولور
 کایناتک مشاهد سی عالمه آئی مشعول
 قلوب غافل ایلر و اول مقام صمدیوم مقام سیک
 که دیدی مآرایت شیاء الارایت الله فیله

یعنی بن بر شنی گور منین لا اله الا الله او کوردی
 کور و ریز **زیرا** آشیانک الله دن صد و رینه
 مشاهده دور و اول شهود دایم در وجه خا
 مطلع اولن شرع حلال ایله و کتی حرام ایله
 و شرع حرام ایله و کتی حلال ایله **لاری** علم
 بیک دلرساک **•** شونایت حق کورگی آریسک
 جو حاکم یو عالمه اولنایش
 کورامدی فعل حتی قلبه تشویش
 لاری سزا اول جیفینه
 لاری حق واصل اولمینه
 فهو فعلی سزا و زکات صا نور
 شونت در حق نور و صو
 حق فاعل لغیر کورساک هاشد
 لاری علی قولاری آشته باشد
 اگر وصف حق سندن کورساک
 سن لیک فعلیه فاعل الیساک
 لاری سکا حقد و صولاری
 سعادت تار باشک یو قولاری
 لاری زنگ کوردک آشتیک
 الی حقد بلوب سرخوش آشتیک
 کل آمدی شکر کل سنی کور **•** اوزک هر نفس بیتی کور

کل آمدی

کل آمدی کند و که کل دیار و زوی
 کوکل آینه سندن کور یوزوی
 سعادت اهلینک حالی دندی
 کوکلارده خلیلو کورندی
 حق قولی سکا چون اولدی ظاهر
 کوکلار ماسواد نرا اولدی ظاهر
 سکا سندن یقین لغیر لاری
 حق یوزی شستدن کورندی
 اگر بیز آسک اهل سعادت
 دلسون سید و کی اهل شقاوت
 سناک ایچون طاشک طولاری
 سعادت تار یغراشبو فلک
 شقاوت اهلنی بیک دلوسک
 اوزک غیرد کورمک دلوسک
 کوکل آینه سندن کور یوزوی
 اوکت یاقیان سیکل کوزوی
 احک طاشک سناک سطان اولدی
 کوکله جانده اندیشه طولدی
 کوکل چون غافل اولدی خدای
 هو و شو آسینه اولدی گرفتار
 کوکل طبطلو مقص صاوت **•** طولار اندیشه دن کوکله

ملکات

یا

ظلمت

که طار لفته قوی مغلوب فلانک
 بواود لویا تو ایچکده ندرتدر
 بدی دامو قیوسر بلور سن
 بویدی شراوردکن بولور سن
 بری عفاکدر بری برسی کور وک
 بری عفاکدر بری برسی اعزک
 بری ایانک و بری قرچک
 بری بطنکدر بری ناکه آید خرجک
 بدی طاموقیوسنی سراجک
 سعادت یوزی قودک بچک
 بدی طاموسنک جسمک یوزی
 کلوب دنیا دار اهلکده کورنری
 مجتهد اولدی طوجسم جانک
 بوسوز اولسون هر کز کماک
 شولر کیم اولماکدر اولکدر اولدی
 قیور اهلنک احوالی یلادی
 کوکلدر چون جابک کندی ای یار
 سکا جنت قیوسی اولدی ایثار
 سکن او حقیق قیولری ایلادی
 سکا جمع صوی هویم صا ایلادی
 سنک جسمک اولو حقیقها الانهار معارفرا اولور اشجار انهار

الشارحه بدی طاموقیوسنی
 مثال

الی آتد عینیه طار لوی ایلر
 شقاوت اهلنه خوش یار لوی ایلر
 عداوت اودنی دلدن صحر لوی
 سعادت اهل یولند زحری لوی
 کدور تار اولور کوکلر انک
 انجون زحده در جمله جانک
 جعفر دیکلری بتدی گوکلر ایلر
 انونجون طار لوی اولدی بویک
 کوکل ایانک دور بصر انونجون
 سنک دوشمنک اعلر سنونجون
 کچر اندیشه طار لفته عمر وک
 بلندی حیفکده ساقدار
 شقاوت هوش بر اوز کدر
 عداوت تار کور افر کور کدر
 یوزک سرکه صرکی دور سن
 بوخلقه کبر و کینک سوز سن
 اولولور استیود نیایه دوشک
 سنک دنیا کچون اولدرجه صولک
 که یولند زانک چوش سوز لک
 مجتهد یوالتدر عقل جانک
 بودر اشقی حقیق نیانک سبب اولور کوکل نجوی اولانک

که طار لفته

یولند زکدنلر اکثری حقه واصلدر **و اگر** حقیقی
 اله کور منزه دخی باری کوکلنر کور و دایم
 نفسی خواطر ایدوب جمعیت و فراغت حاصل
 ایدر و زکر قلبیه کوکلندن نورانیت و صفاء
 فلور و کوکلنی یال ایدوب و سوسدن و قضیه
 و کد و رندن و طار لقا در علاج ایدوب و قلبه
 صحت و یرووب صفای باطنیه خلق ایجتد ظاهر
 خلق ایله و باطنی شغل حقه اولدر **یا اگر** خلیف
 ربانی و ارادت الهی و اسرار غیبی یوز کوسر
 دخی باری صحت قلب حاصل ایدوب عمری جور
 اندیشه ایله جور **نیم** کوکل کعبه سنه کل کرطواف
 بوله سنه کوکل ایچر حج اکبر

حک و ازلغی غایت لطیفدر
 بومگر و ازلغی جمله کشفدر

حجاب آردندن اول سکا کویور
 آنوچون صور تک سنک یورن
 کورنر کوکلرا انجون لطیفدر
 کورینور انجم انجون کشفدر

بصرا دراک ایدن من حق ایچان
 لطافت کورنن کون جاثان
 سنک روح کورنن کرچه صوم کشفدر کون کورینور ضرور

اشرا ید و چون محبت ای یان
 که علم و حلیم اولور تحتها الایهار

کلور اسرار معانیلر لکده
 اولور جاری نلر کلور الکده

همه اخلاق روحانی کورینور
 محبت اولور حلیل کورینور

کلوب اخلاق ربانی کوریندی
 نه صورتی نه معنی در کوریندی

سکزا و حیا سکا اولدی مسلم
 ولایت ایچر شر اولدوک مسلم

یا کوکل حضرت ابرمش کرک
 یا ابرته خود کوکل ویرمش کرک

کر بولرون سنه کوکل قنقدر

بیت الله که کوکل ایدوب
 طواف ایدوب شش جعتی آنک قبله کوردن
 رجاءه بالغ اولوب غیر یار کوکل علاج ایدوب
 و علامت معلوم ایدوب غیر کرکن مرضدن
 خلاص ایدوب حرم حقه نامحسوس صفت
 بولر و بیت الهک قیو جلیقه بیان ایدوب دخی
 اهلی ایلی بلور سوز کوکل یولندر حق استغفار
 بولدی اوزا قدر واصل از بولور **اما** کوکل

کولدن سینه حقه یولا خید کیسه
بوصورتدن اکر سنجید کیسه

سنو کولک اولور جنت راضی

اولور حق سندن حقه راضی

جمال کوستر کول اووند

کلامدی ایسته سالی اووند

جمال کوستر هوم سکا دوست

کور یور سکا سندن دوست

اکر مطلق کول اولور ای جان

سکا مطلق کور یور روی جان

کول آینه سیدرایکی یوزلو

انجون کولک اولدی ایکی یوزلو

سنگ جانکدر در و جانی جنت

سنگ جسمکدر در جماعت جنت

انجون جنت در روح و صورت

کلامدی کور او زکن حور جنت

کول آینه سیدر صاف و شرف

جمال کوستر وراوش ایکی یوز

کول هوم الور حقدن وجو

شهادت عالمن دور شهرودی

کول هوم بوصورتدن کور یور. اگرچه الله دری بورت

قلای اولسه آینه ارقه سندن

کور نمردی صورت قرشوسندن

قلای کبیدر را شبو کشف

انجون کور یور را شبو لطیف

حجاب آردن که یولا سنب

بوصورت ایچ مفضود ایچ

محبشدا اولوبیز و جک کور

انجون بودری اول بوز یور

کالور یوند کور هم اشیدر

بوصورتدن کور کمال اشیدر

محبشدا اولی صوبی طوتر یوز

شو که بکر که اول یوزدن

لطیف تکشیف اوز غافل اولنار

کنیف تالطیف ایدر واصل اولنار

که سرتاشد لعارف اولور کور

هسته بل ذل غافل اولور کور

وجودی یوق یوزک هیچ صودر یوز

یونی بلینک جانی اولدی صیرو

کور یوکشید حقد یاران

سکا کوستر سیر حق جمله وارن

جنت ایچ حور صوان سکا کور حق نالرشدر احسان

کولک

بَوَصُورَنَدَرِ اَنَّا نَحْنُ كَمَا هُوَ . بُوَدَرِ بِلُورِسَكِ نَامَةُ اَلْهِ
وَحَاك كُوَرَمَدُو كِي غَايَتِ لَعْنَدَنَدَرِ كَلْبِ كُوَرِ
 كَدَن كُوَرَن **وَحَاك** تَوَلَا غَاكَنَزَا شِيدَرِ **وَحَاك**
 وَدَلَكَنَزَا سَوِيلِي **وَحَاك** وَابَا غَاكَنَزَا يُوَرِي
وَحَاك سَنَآي كُوَرَمَزَا سَنَكَه حَقِ تَعَالِي سَتَدَن
 يَتِي وَسَنَآي نَجَه كُوَرِ بَلُورِ سَزَكَنَدَرِ **وَحَاك** كُوَرِ
 مَنِيكَ لَطِيْفِ اُولَدُو غَنَدَن اَوْتَرُو حَقِ تَعَالِي
 كَه ظَاهِرِ اُولُو مَكْنَزِ دُكُولَدَرِ **اِنَّا** حَقِ تَعَالِي جُونِ
 اَسْمَآيِ اَيْلَه كَه **حَقِي** وَعَالَمِ **وَقَادِرِ** وَرَبِّدَرِ زَانِ
وَنَحِي وَتَمِيَّتِ وَتَمَعِنِ **وَمَدْلَدَرِ** وَشَكِ دَكُولَكَه
 حَقِ تَعَالِي عَالَمَدَرِ وَآعْيَانِ مَمَكْنَاتِ عِلْمِ وَتَسْتَفِيَدِ
 عِلْمِدَرِ حَقِ عِلْمَدَرِ وَتَمَكْنَاتِ اسْتِفَادَةِ سِي اَسْمَاءِ
 اَلْهِ دَنَدَرِ وَتُونَدَرِ مَعْلُومِ اُولَه كَه بَرَشَا كَرْدِ
 اَوْسَنَازِ نَدَرِ بَرِ عِلْمِ اَوَكْرِشَه وَاسْتِفَادَةِ اَنَسَه
 هَا نَ اَنَّا عِلْمِدَرِ يَا مَثَلِيدَرِ **وَكَر** بُونِي بَلِسَكِ
 وَتُونَدَرِ بَلُورِ كُوْتَكِ وَوَحْدَتَكِ **وَاَك**
 لَفْسِ بَلِسَه كَه صُورِ تَمِيدَرِ يَا وَاهِبِ صُورِ عِيَدِ
 مَنَعَرَفِ نَفْسَه فَتَدَعَرَفِ رَقَبَه وَشَكِ دَكُولَكَه
 حَقِ مَعْلُومِ اُولُو اِلَاحَاتِ اِغْلَا مِيلَه بِلَكَه حَقِ
 حَقِ بَلُورِ وَتَمَرَاتِ رَجَالِ دُورِ قَادَرِ **رَسُولِ**
 نَبِي وَكُوِي وَتَمُومِنِ وَتُونَارِدَن غَيْرِي اُولَانَه

اعتبار

اَعْتِبَارِ بُوَقَدَرِ اَنَسَانِ اُولَدُو غِي حَيْثِيَتِكِ
 دَكَلَدَرِ وَتَمَزَلِ حَيْثِيَتِي مَغْيِرِدَرِ **وَكَرَجَه** غَيْرِ
 وَاحِدَدَرِ هُوَ اَنَسَانِ دَرِ بَرِ اَنَسَانِ بَرِ بَرِ مَتَفَا
 ضَلَدَرِ وَتَمَفَاضِلِ اُولَدُو غِي مَنَازِلِ مَرَاتِبِ
 اَعْتِبَارِيْلَه دُورِ **وَكَر** صُورِتِ جَمِيلِ وَغَيْرِ جَمِيلِ
 اُولُورِسَه وَحَقِ تَعَالِي قَوْلِيكَ دَلَنَدَرِ سَوِي
 وَجَمِيعِ حَرَكَاتَدَرِ وَاحْوَالِ ظَاهِرِ سِنَدَرِ وَبَا
 طِنَتَدَرِ **اِنَّه** يَقُولُ فِي وَجُودِه اِنَّه مَوْجُودِ
 بَلِ بَرِي نَفْسَه عَلِي صُورِيَه فِي حَالِ عَدَمِه
 وَوَجُودِه **زَبَرِ** مُحَدَّثِ وَجُودِنَدَرِ مَسْتَقِلِ
 دَكَلَدَرِ وَتَمَرُجِ سَنَآ اُولُو حَالِ وَجُودِنَدَرِ
 وَعَدَمِنَدَرِ هَرِ شَيْءِ وَجُودِنَدَرِ وَ
 حَيَاتِنَدَرِ وَبِقَاسِنَدَرِ مَرَجَّةِ
 مَحَاجِدَرِ كَرَكَدَرِ
 خَالِقَدَرِ غَافِلِ
 اُولِيَه
 نَسْتِ

لَا رَدَّ

۵۷۵

۱۰۰
 ۱۰۱
 ۱۰۲
 ۱۰۳
 ۱۰۴
 ۱۰۵
 ۱۰۶
 ۱۰۷
 ۱۰۸
 ۱۰۹
 ۱۱۰
 ۱۱۱
 ۱۱۲
 ۱۱۳
 ۱۱۴
 ۱۱۵
 ۱۱۶
 ۱۱۷
 ۱۱۸
 ۱۱۹
 ۱۲۰
 ۱۲۱
 ۱۲۲
 ۱۲۳
 ۱۲۴
 ۱۲۵
 ۱۲۶
 ۱۲۷
 ۱۲۸
 ۱۲۹
 ۱۳۰
 ۱۳۱
 ۱۳۲
 ۱۳۳
 ۱۳۴
 ۱۳۵
 ۱۳۶
 ۱۳۷
 ۱۳۸
 ۱۳۹
 ۱۴۰
 ۱۴۱
 ۱۴۲
 ۱۴۳
 ۱۴۴
 ۱۴۵
 ۱۴۶
 ۱۴۷
 ۱۴۸
 ۱۴۹
 ۱۵۰
 ۱۵۱
 ۱۵۲
 ۱۵۳
 ۱۵۴
 ۱۵۵
 ۱۵۶
 ۱۵۷
 ۱۵۸
 ۱۵۹
 ۱۶۰
 ۱۶۱
 ۱۶۲
 ۱۶۳
 ۱۶۴
 ۱۶۵
 ۱۶۶
 ۱۶۷
 ۱۶۸
 ۱۶۹
 ۱۷۰
 ۱۷۱
 ۱۷۲
 ۱۷۳
 ۱۷۴
 ۱۷۵
 ۱۷۶
 ۱۷۷
 ۱۷۸
 ۱۷۹
 ۱۸۰
 ۱۸۱
 ۱۸۲
 ۱۸۳
 ۱۸۴
 ۱۸۵
 ۱۸۶
 ۱۸۷
 ۱۸۸
 ۱۸۹
 ۱۹۰
 ۱۹۱
 ۱۹۲
 ۱۹۳
 ۱۹۴
 ۱۹۵
 ۱۹۶
 ۱۹۷
 ۱۹۸
 ۱۹۹
 ۲۰۰

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
 الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ
 عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَآلِهِ وَأَصْحَابِهِ أَجْمَعِينَ. حَمْدُ شَوْلِ
 حَقِّ تَعَالَى بِهِ كَهَبْرُ دُرِّ أَمَانَتِ لِكِي اَعْدَادِ دِ بَسْمِ اَوْلِي
 بَرُ لَرُ كِي دِ گُولَدَر. وَقَدِيمَدَر. قَدِيمَكِي نَسَبَتَكِه مَقْدَر
 اَوْلَان قَدِيمَار كِي دِ گُولَدَر. وَاخِر دُر. اَخِرَنَه اَنْتِهَا
 اَوْلَار كِي دِ گُولَدَر. وَوَجُودِي وَاَجِبَدَر. بَوْنَدَر
 غُيْرِي بِر وَاَجِب دَخِي يَوْ قَدَر. وَجَمِيعِي مَخْلُوقَاتِك
 خَالِقَدَر. بَوْنَدَر غُيْرِي بِر خَالِق دَخِي يَوْ قَدَر. اِلَّا
 كَنَه خَالِقَدَر **مَثَلًا** بِر كَشِي كُوزَن يَوْمُسَه وَاَجِسَه
 كُوزَنَه يَوْمَمَنِي وَاَجَمِي خَلْق اِيْدِي وَبِر سِيخَه يَوْ
 مَمَر وَاَجَمَن. وَصُولُ مَسِي اَوْل صُولُ مَغِي خَلْق اِيْدِي
 وَبِر سِيخَه صُولُ مَمَن. وَجَمِيعِي حَرَكَاتِ خَلْق اَوْلَز
 سَوَزِي بِر حَرَكَاتَه قَادَر اَوْلَز يَوْ قَدَر بِر خِيه يَوْ
 بِر شَيْءٍ بِوَجْهَلَه حَرَكَاتِي بِر خِيه يَبْك اَوْلَق جَابَز دُر
 لَكِي خَالِقَاتِ قَدَرِي سَايَر اَشْيَاءِ بِوَكِه قِيَاسِ اَوْلَكِه
 وَاخِرَتَه دَخِي اَبَدِي هَر شَيْءُ حَرَكَاتِي يَوْ مَثَلِي
سؤال هَم قَدِيم دُر زِيَر. وَهَم خَالِقَدَر دِير سَر قَدِيم

خُود بِمَحَلِّ حَوَادِثِ اَوْلَق يَوْ قَدَر سِيخَه خَالِق دِيه
 بِيْلُور **سُئَال** خَالِقَدَر تَعْلُقِيْلَه خَلْق اَبَدَر **سؤال**
 اَوْل قَدِيمَكِه ذَات وَصِفَاتِي وَاَرَدُ رَقَنَفِيْسِيْلَه تَعْلُق
 اَبَدَر **جواب** تَعْلُق اَصْلَتَه ذَاتَكَدَر تَعْلُق وَاَحَدَر
 يَوْ تَعْلَمَه فَيَضِي وَاحِدَه دِير لَر وَمَعَامِلَه

كَا فُورِي بِالْكَلِمَةِ اَمَار. وَاَخْلَاقَ وَمَا يَوْ قَسْمَدَر
 بُولَر رَايَتِك نَفْسِ جَنِيَّتَلُورِي شَرْحَلَرِيْدَر. **الْاَجَمَن** رُوِيْدَر
 مَبْدَلَاتِ حَمِيدَلُورِي دِكُلْ يَعْنِي حَيْر رُوِيْدَر اَمَانَه كَلْمَلُورِي
 دِكُلْ وَمُؤْمَنَلُورِي بِالْكَلِمَةِ صِفَاتِ حَمِيدِ وَاَخْلَاقِ حَمِيدِ
 فَمَسْمَدَر. يَوْ نَار رَايَتِك رُوحِ جَنِيَّتَه لُورِي شَرْحَلُورِي
الْاَجَمَن رُوِيْدَر مَبْدَلَاتِ ذِيَه لُورِي حَقَقَلُورِي دِكُلْ
 رَقَسَمِ سَابِعِ رَايَتِك وَجُودَنَدَر اَوْلِ اَشْيَاءِ
 صِفَاتِ مَلَكِيَه لُورِي شَرْحَلَرِنَدَر. مَعْلُومِ اَوْلُور بُولَر
 بِالْكَلِمَةِ تَفَاوُتْلَه اَخْلَاقِ حَمِيدِ لُونَدَر. وَبُونَار
 رَايَتِك رُوحِ مَلَكِيَه لُورِي شَرْحَلَرِيْدَر. **الْاَجَمَن** رُوِيْدَر
 مَبْدَلَاتِ ذَمِيمَلَر دِكُلْ وَفَسَمِ نَامِر رَايَتِك وَجُودِ
 نَدَر اَوْلِ اَشْيَاءِ صِفَاتِ اِنْسَانِيَه لُونَدَر بِيَانَر اَبَدَر

بونار بالکلیه تفا وتله اخلاق حمید لودند بونار
 حمید لودن بعضی رایتانک تمسک انسانیه سی شرحی
 و بعضی روح انسانیه سی شرحی در الاخیر و در
 مبدلانی د کول **حق** صورت جسد اخلاق
 حمید لود نهایت اعلامی انسان صورند **زیرا**
 حین رویت بونار ان اعلامی بلکه تبدیل اولسه
 تنزل **زیرا** لقد خلقنا الملك فی احسن تقویم دینار
مثلا حرکت عجزه عورت اتی یور کوزجه قو
 شجوز، تبدیل اولسه تنزل **زیرا** عجزه اعلا
 جسدند **یعنی** اتی یور کوزجه قو شجوز حیوان
 اخلاق حمید لودنک اعلامی شرح **اما** اسفه یوده
 حرکت عجزه عورت نفس انسانک نهایت قباحی شر
 حارید **زیرا** حیوان صورتانک نهایت اعلامی
 بوانسانانک صورتانک نهایت افحی اولور **اما**
 حرکت عجزه حرکت کج خاوتنه تبدیل اولسه اولور
زیرا نفسانک کوجک اولمه استعداد شرحید
 و حرکت کج خاوتن کوزجه کج خاوتنه تبدیل اولور
 اولور **زیرا** نفسانک قباحند زارند و غی شرح
اما کوزجه کج خاوتن حرکت قین تبدیل اولور
 اولور **زیرا** نفسانک نصرتی عصریدر خلاصی اولور
 بکار فی حالت رجوع ایندوکی شرحیدر ویر کج حرکت

بونار تبدیل اولدو غی اولور **زیرا** نفسانک ظلمات
 عصریدر یانک اولدو غی شرحیدر و کوزجه قین
 حرکت یکدی تبدیل اولدو غی اولور **زیرا** نفسانک
 روحانیه قدم بصوب و روحانک کفر اولدو
 شرحیدر **ارک** یکریم سندن اشعاسی شمدی طوغش
 اوغلا بجه واریجه بالکلیه روح شرحیدر **ویر**
 حرکت یکدی کوزجه یکدی تبدیل اولور اولور
زیرا نفسانک روحانک بر بونار فرق اولمیب و
 حدتاری و انشراحاری شرحیدر **اما** بونار اولسه
 اورته یاشلور اولسه ویکرمیه آنچه یکدی اولسه
 و معیشله کجور فقیر صورتن اولسه بونارک جمله
 سید تفا وتله عقله معاش شرحیدر **اما** بونار اولسه
 اورته یاشلور اولسه ویکرمیه آنچه یکدی اولور
 لسه بونارک جمله سید عقل معاد شرحیدر
اما فقیرجه اهل علم اولسه و یا فقیرجه صوفی
 و یا فقیرجه بیمار اهل اولسه و یا یک قولاری اولسه
 بونارده عقل معاد شرحیدر **زیرا** علم و صوفی
 و سلطانان اسناد غناد تدبیر **اگر** عقل معاش شرحیدر
 و اگر عقل معاد شرحیدر کافورتن اولور
 حاشا بونار انسان صورتن کافور اولور **زیرا** بونار
 علم لاری ایلیدر و بیلید علم لاری دلدور کفر

کفر بونلوك اوز نوجيلكي شرحيد ز اور تود ن مراد
 حرات مرآتک ظهروند قلاي دوردي گيدر **اما** کافر
 تاج صورتند گورنشه مرآتک ظهروند ورعوك
 لطافتن بلد ز رويا باغونند يا اهل زراعت صور
 کورسته ورعک ظلمت عرض يتيله کتافتن بلد **يعني**
يعني ورعک لطافتند و کتافتند مراد بود
 آشتي آشتي بوند ز روزنار اولور **يعني** کوزلك مثال
 اولور روزنار بعضارند ز چشند سيرا اولور و
 بعضارند ز تعلق الهی به معامله واقع اولو **مثلا**
 عقل معاش عقل معاد پوری در و عقل معاد روحه
 در و روح الله تعالی به برده دور **اما** کافر از
 او غلجقاري الله برده در مسلمان او غلجقاري تعلق
 جماله و اصل او لشارد رتقا و تله **اما** برون اور
 ياشلو اولو اولود ز **زيرا** يکت اولمغه يقيند و
 قاورته ياشلو اولمقدند يکت اولو اولود
زيرا روح شرحي اولمغه يقيند و يگدرک اولو
 ذنک يگر ميد ز اشغه حرکت يکدا اولو اولود
زيرا روح شرحي اولدي و حرکت يکت اولمقدند
 کوزلجه يکت اولو اولود **زيرا** ظلمت عنصریه
 روحک ارند و غي شرحيد و اولود **و کوزلجه**
 يکت اولمقدند ياد شاه اولو اولود **زيرا** روح

سلطان اولور و روح سلطان صفالو اولور
 ي قايرمز **زيرا** احکام سلطنت ايله امتزاجک
 طولي زبان جگر و گن بلد ز ريو حسه خاشا برنج
 صورتک شرح اندر گن اقا ليم سبعة صفالو
 اولور **زيرا** ايلند اولان مبدلات اقا ليم سبعة
 اولور مبدلاتک بيانيدر **زيرا** علم لذتي ايليدر
 و ديليد لذتي ديليدر بو عقل معاش شرحيدند
 خبر و يتد رعایا دن اولان عنصریه غنیر صور
 تبدیلی اولو اولود **زيرا** عقل معاشک عقل معاد
 مقارنتی بيانيدر و رعایا دن اولور غنیر در تیار
 ارلورنه و يك قولر نه تبدیلی اولو اولود **زيرا**
 عقل معادک روح سلطانی به خدمتی شرحيدر
 و تیار ارلورند و يك قولرند ز سجنای بکلر به
 و بکلر بگیه و قاضی و مدر سره تبدیلی اولو
 اولود **زيرا** عقل معادک روح سلطانی به تقوی
 بيانيدر و سجنای بکلر و بکلر بکلر و قاضی و
 مدر سره اولمقدند قاضی عسکر و وزیر تبدیلی
 اولو اولود **زيرا** عقل معادک روح سلطانی
 مقارنتی بيانيدر و قاضی عسکر و وزیر اولمقدند
 ياد شاه تبدیلی اولو اولود **زيرا** عقل معادک
 روح سلطانی به اتحادی بيانيدر **مثلا** صفات

۱ تارنك هو بري اخلاق حميد لرا اولن كنز كنك
 هو برينك طلسماريدن بو طلسمار قنا بولميجه اخلاق
 حميد لظهوره كلز لرو اخلاق حميد لرك هو برين
 علتارينك كنز لريدن **قال النبي** صدور الاحرار
 قبور الاسرار **يعني** قبور اورن معنا سنده در **مثلا**
 راي برزخ ايلندن و طبيعت ايلند كورن حميد
 لوله غنيدرو هم كندي وجودند موجود لوطو
 لدغنجون خرتوزده **اكر** موجود اولسه برزخ
 ايلندن و طبيعت ايلند كورن كنز لرد **اما** اول
 موجود لرك علتاريز كنز ولده كنز لرد راول موجود
 رايك وجودند قنا بولسه لبرزخ ايلند كورن
 اولور لرا اول راي فقر يوز طوتر **زيرا** مرئيتك
 بعضيه نقصان كلور و سالك خرتوز طوتر **زيرا**
 سلوكه مانع اولاجق اول كنز لظهوره كلور هم
 ظهوره كلز كنز لره تفاوتله عشق ده ديرلر و هم
 كنز لرا نواعله سالكه قوت اولور لرد **فجر** قوت اولسه
 سالك باد شاه اولور روح سلطاني ديور **فجر**
 باد شاه اولور سلوكه مانع اولن حميد لرك قنا
 سندن قوي اولور و هم باد شاهك قوت زناي
 اولسه يدي اقليمك اول برين فتح ابد رعد لزيو
 ر و دور اندر صيكن بر اقليمه دخی سفر ايدن بو

بوا و سلوب اوزره يدي اقليمه دخی قنا ليله حيله
 كنز **فجر** باد شاهك قوت زياده اولسه رايك
 قوت زياده اولور **فجر** رايك فقر زياده اولسه
 باد شاهك **الفجر خري** حديثه وارنلكي زياده
 اولور **فجر** باد شاه يدي اقليمه وارسه جلاله
 جمال علت اولد و غنيمده بختيلر و حميد ملكيه
 لره قنا ويرر بونارغا يتله زياده عظيم حميد لرد
 و قنا لوده غايت صعيد **اما** بونارده اولن كنز لرد
 غايت عظيم **فجر** بونارده قنا بولسه لرا اول عظيم
 كنز لرها اولور بوظاهر اولن كنز لركه ايكسيدر
 بحر نيز عشق ديتلور بو بحر نيز باد شاهه قوت اولسه
 اول قوت باد شاهك وجودي تعلق ذاته ظاهر
 كنور ملكه لايق اولور **فجر** تعلق ذاته لايق اولسه
 باد شاهه عشق محيط قوت اولدي ديور و بو
 دمه دكر باد شاهه قوت اولن باد شاه انلرله
 خرنلند و غن عشقارن قطر كيلياري و كچي ايرمق كيلياري
واو لا اكي عشق دريالري جمله سياه بو عشق محيط
 تحوا اولور لرد و عرف اولور لرد و صرف و هو هو
 اولور لرد و اقاليم سابعيه باد شاه اولدي ديور
اما اقاليم سابعيه عشق محيط بر اقليم ابد رعداده
 وجود و يرمق و برزخ ايلندن ده مرئيتك انراقلن

اَوَّلُ وَقْتِ رَأَى فَقَرًا مَتَه يَه يَتَشَوَّرُ اَوَّلُ وَقْتِ
 يَادُ شَادَاوُلُورَا **اِذَا تَمَّ** الْفَقْرُ هُوَ اَللّٰهُ دَرْ حَدِيثَه
 وَاَرْتَاوُلُورُو رَايَ **ي** مَعْرِفِ نَفْسِه فَقَدِ
 عَرَفَ رَتَبَه **حَدِيثَه** وَاَرْتَاوُلُورُو **بَعْنِي** نَفْسَك
 عَجْرَتَا مَتَه اَيِدُوكُنْ يَلُورُ **مَثَلًا** فَقَرًا مَتَه كَمَا لَدِرْ هُوَرُ
 كَمَا لَزَالَه مُتَصَلِّدِرْ **اَمَّا** فَقَرُ زَوَالِ خِلَافَتِ
 يَتَشَوَّرُ يَوْفَقَرُ خِلَافِي غَنَائِي تَامَ دَرْ عَشْقِ مَحَبَّتِ
 بِرَتَوِي يَوْفَقَرُ احْكَامِي اَيِدِرْ رَايِدِ كُنُو
 حَكْمِي يَوْرِي دِرْ اَوَّلُ وَقْتِ رَايَ بِرْمَقَرَبِ دِيَنُورِ
 كَا كَذَوِي اَدْرَاكِ اَيِدِرْ وَكَاهِ اَيَتَمِ شَوْبَه
 اَوُلُورِيوَرُو وَرْتَوْحِيدِ حَقِيْقِي بُوْدُرْ **كَأَدُ الْفَقْرِ**
 يَكُوْنُ فَقْرًا **بَعْنِي** فَقَرْلَه يَوْتَوْحِيدِ وَصِلَتْ يُوْلُزْ حَقِيْقِي
 اَوْ رَتَوِي اَوُلُورُ دِيَكَلِرْ **اَلْفَقْرُ** سَوَادُ الْوُجْهِ فِي
 الدَّارِ بِيْرَدِ مَرَادُ سَوَادُ غَلْبَه مَعْنَا سَتَه دِرْ **بَعْنِي**
 عَشْقِ مَحَبَّتِ ظَاهِرِ اَوَّلِيْجِي عَشْقِ بِرْمَتَه غَالِبِ
 اَوُلُورُ كَذَوِي سِيْدِ اَوْ نُوْدُرْ دِيَكَلِرْ وَاَللّٰهُ اَعْلَمُ
فَصَلِّ فِي بَيَانِ تَعْبِيرَاتِ الْوَاَقْعَاتِ الْفَقْرِ **مَثَلًا**
 جَمَالَه وَاَقْعَاتِ اَيَكِي قِسْمِ اَوْزَرِيْتَه دُرْ بَرَقِسْمِ اَنَفْسِي دِرْ
 وَبَرَقِسْمِي فَا فِي دِرْ **اَمَّا** اَهْلُ ارْشَادِكِ سَعِي طَالِبِي
 دَوْدِ وَشَوْرْمَكَلِرْ **زِيْرَا** طَالِبِي مَرَادِي يُوْلُزْ
اَلَا كُوْلَه يُوْلُورُ **مَثَلًا** كُوْلَه نَصْفِيَه يُوْلُمِيْلَرِ

تَبْرِ الْوَقْفِ
 مَطْلَبُ الْفَقْرِ

بعضِ كُنْشِيَرِي جَرَكُنْ جِيَوَانِ صَوْرَتَارِنْدِ كُوْرُلَرِ
 وَنَصْفِيَه يُوْلُورَاوُلُ كُنْشِيَرِي كُوْلِيَكِ اَنَسَانِ صَوْرَتَارِنْدِ
 كُوْرُلَرِ لَوْرُو تَعْدِ بِرَجِيَه اَيَكِي نَدَرْ كَشْفَتَه نَه
 اَوُلُمِيُوبِ اَنَفْسِيَه دَوْشَوْرِيَاكِ لَازِمِ كَلُورَاوُلُورِ
 مَقْدَمَا طَالِبِ اَوُلُمَارُكِ طَرِيْقَارِنْدِ بُوْدُرْ بِلَكِه
 هُوَكَشِيَه كُنْدِ وَيُوْلُزْ وَكُنْدِ وَحَالَتِ بِلَاكِ اَصْلَاحِ
 نَفْسِ اَيَحُوْنِ فَرَضِدِرْ **زِيْرَا** نَفْسِدِ مَقْدَمِدِرْ وَاَنَفْسِي
 وَاَقْعَاتِ تَاكِ بِيَا نَه بُوْدُرْ كِه رَايَ وَاَقْعَه دِه اَبُوْدُرْ
 وَبَا تَلُوْدِنِ نَه كُوْرُرْسَه كُوْكِي كُنْدُودِه دُوْرَا **اَكِرْ**
 اَيِي كُوْرُرْسَه اَوُلُورُ كُوْكِي كُنْدُودِه قُوْتَلِنْدِرْ مُنْكَ
 جَا يُوْدُرْ **زِيْرَا** اَخْلَاقِ حَمِيْدِ لُوْدِنِ حَسَنَاتِ الْاَيُوْرَارِ
اَمَّا يَرَا مَزْ كُوْرُرْسَه اَوُنَارُكِ كُوْكَلَرِي كَسَمَكِ لَازِمِ
زِيْرَا اَخْلَاقِ ذَمِيْمَه لُوْدِنِ وَصِفَا اَمَانِ لُوْدِنِ
اَمَّا اَنَسَانِ كُوْرُسَه اَيَكِي قِسْمِ اَوْزَرِيْتَه دِرْ بَرَقِسْمِي
 يَسَالِرْ دِرْ بُوْتَلِرْدِه اَوْ جَرَقِسْمِدِرْ **مَثَلًا** رَجَالِكِ بَرِ
 قِسْمِي رُوْحَارِ وَاَيَكِي قِسْمِي عَقْلِ مَعَادِ وَاَيَكِي
 قِسْمِي عَقْلِ مَعَاشِي شَرَحَارِيْدِرْ وَنَشَانِكِ بَرَقِسْمِي نَفْسِي
 مَزْكِي وَاَيَكِي قِسْمِي نَفْسِ مَعَادِ وَاَيَكِي قِسْمِي نَفْسِ
 مَعَاشِي شَرَحَارِيْدِرْ **مَثَلًا** يَوْتَوْحِيدِ دِنِ وَاَصُوْلِ اَسْمَا
 بُوْتَلَرِكِ جَمَلَه سِيْدِ مُتَتَفَعِ اَوُلُورُ **زِيْرَا** يَوْتَوْحِيدِ
 وَاَصُوْلِ اَسْمَا بِرَجِيَه صِفَاتَاكِ تَعْلُوْ خَاَصْلَرِيْتَه

جامعاً در یونان مشغول اولاد حق اولاد
 از ظاهر اولور فرداً فرداً اول خاصه لک اسمالینه
 مشغول اولق لارم د کول **مثلاً** توحید و اصول
 اسماده ظاهر اولان محبت کلیه خاصه زانک
 محبتیه تعلیقینکدر بو خاصیتک اسم حیرتد کور
 کلان اولز انواعیه محبتلری جمع ایدز و هاده
 واحد و محبت واحد ایدز و حتی شود و
 بو خاصه لرد و بو خاصیتیه روح انسانی مختار
 اولسه بور وجه اهل الله و کمال انبیاء و بر لری
 روحک شرحی بر شمس در گه ظلی بوقدر **زیرا**
 بوشمه حجاب اولز بور روح کاه شمس کاه مقابله
 کند و شرح کور ر بور روحک حالتی کسه بلن و
 کند و ده بلن شویله حیرتد فلشدر **مثلاً** دخی
 توحید و اصول اسماء ظاهر اولان احکام
 سلطنت خاصه سی انک احکام سلطانیته ایله
 تعلیقینکدر بو خاصه ایله روح انسانی مختار اولسه
 بور روحک شرحی یاد شاهلر صورتلرنده اولور
اما یاد شاهلر برج اولور سه ی جایزه احکام
 سلطنتک داین کرین ظهوری بیانیدر **اما**
 بور روح کاه یاد شاه اولور و کاه مقابله ی
 شرحلری کور و **اما** بو خاصه ایله نفس مرکب

اولسه بو نفسک شرحلری یاد شاه قیرلری
 صورتند اولور لری بو نفس کاه یاد شاه قیرلری
 و کاه مقابله شرحلری کور ر بور روحک و بو نفسک
 بو خاصه ایله اتحادی و مقارنتی نه مرتبند و
 بو شرحلر داین یلوب داین سنه گوره تغییر
 اولنه و دخی توحیدده و اصول اسماء ظاهر
 اولان حشر خاصه سی تعلیق جمالدر بو خاصه
 شراب و رشد و شوق و لهو صورتند کور نور
 انسان بو خاصه ایله مختار اولسه بور روحک شرحلری
 بکری یاشندن اشغه کوز لجه بکلی صورتند و کوز
 لجه او غلجقلر صورتند **اما** بو خاصه ایله مزکی
 مقارن اولسه بو نفسک شرحلری کوز لجه فن
 جوغن صورتند اولور بور روحک و بو نفسک
 بو خاصه ایله اتحادی و مقارنتی نه مرتبند و
 شرحلرند ز یلوب داین سنه گور تغییر اولنه
و دخی توحیدده و اصول اسماء ظاهر اولز
 محلی لک خاصه سی روح انسان ایله مختار اولسه
 بور روحک شرحلری حیرتد ویند ر جل مبت حقی
 اولوب و آب حیات و کیمیا صورتلرنده اولور
 در نفس مزکی بو خاصیتیه اتحادی و مقارنتی
 اولد فده بو نفسک شرحلری نساء میننه حقی

اولوب وآب حیات و گیمیا صور تارندن اولور
 تور و حاک بو خاصه ایله اتحادی و مقارنتی نه
 مرتبه ده در یو شرحلردن یلنوب دایر سته
 کوره تغییر اولمه و روح انسانی واسطه سیله
 سلطنت خاصه سته عقل معاد مقارنتی اولسه
 یو عقلات شرحلری یکر می بشند یو قور و وزیر
 و یکار و یکار یکی و سنجاق یکی و یک قوللری و
 غنایر صور تندن اولور لری **اما** بو خاصه نفس
 معاد مقارنتی اولسه یو نفسات شرحلری اکابر
 خاتونلر صور تندن اولور لری یو عقلات و یو نفسات
 بو خاصه ایله مقارنتلری نه مرتبه ده در یو
 شرحلردن بیان اولور دایر سته کور تغییر
 اولمه **و دخی** توحید ده و اصول اسماده
 ظاهر اولن علم باطن و مروتی لک خاصه سی
 واسطه سیله عقل معاد مقارنتی اولسه یو عقلات
 شرحلری تفاوتلر عالم صور تندن اولور و میترک
 شرحلری مقننار و شیخ و شیخک شیخی و شمس صور تندن
 اولور لری و صلاهی شرحی صوفیایر و عالم صور تندن
 اولور و شریعتی شرحی قاضیلر صور تندن اولور
اما بو خاصه یه نفس معاد مقارنتی اولسه یو
 شرحی اتمش و صالحی خاتونلر صور تندن اولور لری

بو خاصه یه یو عقل و یو نفس نه مرتبه ی مقارنتی
 در شرحلردن یلنوب دایر سته کور تغییر
 اولور **و دخی** توحید ده و اصول اسماده
 اولن سخاوت خاصه سته روح انسانی واسطه سیله
 عقل معاد مقارنتی اولسه یو خاصه نفس معاد
 مقارنتی اولسه یو عقلات و یو نفسات شرحلری
 خیرلردن و حسناتلری ایدر لری از لری و خاتونلر صور
 تندن اولور لری یو عقلات و یو نفسات بو خاصه
 مقارنتلری نه مرتبه ده در یو شرحلردن یلنوب
 دایر سته کور تغییر و لنور **و دخی** توحید ده
 و اصول اسماده ظاهر اولن سخاوت خاصه سته
 روح انسانی واسطه سیله عقل معاد مقارنتی
 اولسه یو خاصه یه نفس معاد مقارنتی اولسه
 یو عقلات و یو نفسات شرحلری خیرلردن و حسنات
 لری ایدر لری از لری و خاتونلر صور تندن اولور لری
 یو عقلات و یو نفسات بو خاصه مقارنتلری
 نه مرتبه ده در شرحلردن یلنوب دایر سته
 کور تغییر اولمه **و دخی** توحید ده و اصول اسماده
 ظاهر اولن مظهر لک خاصه سته کور تغییر
 اولسه شرحلری حمام و صابونلر حنبر و یونلر
 کسبی یونور و غسل اولور صور لری صور تندن

و تقیاً و قویش باش عقل معاش شرحارید **اما**
 قوی دیگر باش ممکنه کوره ایگسینک بیه شرحار
مثلاً رای بر انسانه جماع آتسه ضبط معناسه
 در **یعنی** رایتک روحی و نفس مرکبی و عقل
 معادی و عقل معاش و نفس معاشی و ارد و
 بونارک قنغیسی رایتک ضبطند اولدی
 شرحارند بلوب دایر سته کور تغییر
اما رای به بر انسان جماع آتسه رایتک روحی
 و عقل معادی و نفس معادی و عقل معاش شرح
 حارید رای بونارک قنغسینک ضبطند
 اولدی و بی شرحارون بلوب دایر سته
 کور تغییر اولنه **اما** رای بر انسان بر انسانه
 جماع ایدر کور کور سته رایتک روحی و نفس مرکبی
 و عقل معادی و عقل معاشی و نفس معاشی و ارد
 بونارک قنغسینک ضبطند اولدی و بی شرحارند
 بلوب دایر سته کور تغییر اولنه **اما** کند و ارد
 بر کور سته کند و سیه سته عین الیقین واقع
 اولد و غنیات شرحید **اما** بر غیرتک اولدی
 بر کور سته رایتک روحی و نفس مرکبی و عقل
 معادی شرحارید و نفس معادی و عقل معاشی
 و نفس معاشی شرحارید بونارک قنغسینک ستر

رای به عین الیقین واقع اولدی شرحارند
 بلوب دایر سته کور تغییر اولنه **اما** رای
 کند و خاتوننی **و** ایگنج اوغلامنی و یاقوننی و یاق
 نداشتی و یا اناسنی ناهرم ایله کور سته اکثر یا
 سترنی اجنبیه یلدر مگلد و شرحار **اما** رای باغلی
 و باغجه کور میدانلر و شراب صحبتی کور سته حرام
 دیسه یسه و ایچسه عقل معاشک حکمی باطن
 ایلدن جاری اولد و غندندر **زیرا** هو رای کند
 کسبی صورت کور رعبرتک کسبی کور سته و
 سلوک انفسی به طوغرتش در بسطه حیه **سوال**
مثلاً حیوان انسان ایگسینک دوش کور کور فوی
 ندر **جواب** روح حیوانه کور بلوب دوش اختیله
 کتر ایو کور سته دنیاسی از تر برامز کور سته دنیا
 الی ارت **اما** روح انسانی ایودن یا نلور دتره کور
 آخر ته بله کیدر انفسی تغییر اولغه حکمت بود **اما**
 یا تلوسی بوند فنا بولر سته آخرتد شکل اولور
مثلاً بر برتری واسطه لر بله اول خلوق اولونلر
 روح انسانی و روح علوی یلرد **اما** روح علوی
 نور دور و روح انسانی نور مصور در بونارک
 واسطه لر بله خلوق اولنلر روح ملکیه لرد
 و بونارک واسطه لر بله خلوق اولنلر روح سماوی

سماویه لرد و روتونارک واسطه لویه خلق اولک
روح جنبیه لرد و روتونارک واسطه لویه خلق اولک
روح حیوانیه لرد و روتونارک واسطه لویه خلق
اولقان روح نباتیه لرد و روتونارک واسطه لویه
خلق اولقن روح معدنیه لرد و روتونارک واسطه
لویه خلق اولقن روح عنصریه لرد و روتونارک واسطه
بدنی روح حیوانی واسطه لویه احیا ایتدی علویه
روح انسانی واسطه لویه احیا ایتدی و تعلق الهی
در روح علویه واسطه سیله احیا ایتدی اول
فیض ربانی در غیر مخلوق اولیود و **مثلا** روح
علوی هر انسان مقابله سندن اولور هر نفسکه و
برور اکا و برور هر نفسکه الورا اندر العور **مثلا**
روح علوی در کمال فیض حیاء و سنگیر صفاتی تعلقیله
کلور سه روح انسانی سویتورده بیدار روح حیوانی
قالو روح تعالی صقلیه **این یارب العالمین** اما تو
حید و اصول اسمایه مشغول اولور سه روح علویه
اورادن ایریلور انسانیه لایق تعلقه مظهر اولور
فهم الیه مطلوبک یتشه سز و الحاصل بومذکور
واقعات اکثری غیر سالک اولر کشتاری واقع
اولور **زیرا** اوامر و اشیال و نواهی در اجتناب
جمله سی بر اورد و بر یوقد برجه سالک ابرارینی

واقع لری مشابه اولور جایز دور **الامقرینی صفا**
دکول **فصل فی بیان الالهامات و الخاطرات و الاما**
کرات مثلا سایر شیاطین در غیر هوکشی لجهز بر
شیطان خلق اولمشدر اول شیطان اول کشتیک
ابلیسی در و هوکشتیک صدر بند بر رخناس و وارد
اول خناس انسان چندر جرف در قتر کبیر انشیک
علی تعلق داند رگه ذاتک توحید بوعلتک مظهر
و جنک علی تعلق جلا لدر رگه **انا جلیل** دیدو کی کلامی
بوعلتک مظهر دیر و شیطانک علی تعلق مضل در
یضل منشیاء دیدو کی کلامی بوعلتک مظهر دیر
بوتقدیر جبه خناس مؤمن اولور ممکنه و شیطان
مؤمن اولور ممنوع در **مثلا** هر کشتیک شیطان اول
کشتیک صدر رنده اولر جنبیه جولدر **یعنی** عرض اید
اگر خناس قبول اید سه **یعنی** کوکله الهام اولور
یا خاطر کلور و اول کشتیک اول ایشی اشملکی اختیار
اید **طرح** خالق خلق اید بوبر سه اشمل **اگر** خلق اید
بوبر مر سه اشمل **مثلا** شیطان اول عرض اید چکی
طبیعی شرعه مخالف فعلر و قولدر **اگر** خناس قبول
اید سه دایم جولدر چکی بو مشلارد و روبر مشلر
الهام شیطان و خواطر شیطان و مکر مضل دینلور
زیرا اختیار نه گور شیطانک عرض اید و کی قبول

خالق خلق آید یو پر گشته سرتبه سته کور جولده
یو مثال الهام نفسانی و خواطر نفاق و مکر حقد
دینور شیطانک بوندن مرادی یا ابدست صوبه
و یا ابدستنه و یا نازنه بهانه قودروب گیدن کد علج
قویوب نماز قلدر بمقدار **اگر** خناس بواقعه ای مایل
اولنسه ی قلا نجله ده قلا اولدی و یا فلاتک
او علی طوغدی و یا فلاتک قوی طوغدی و یا قلا
کشی شکرده دور و یا فلاتک کشی کلور دیر **دخی** تکه
بونارک امثالی و ارسه خناسه جولدر **یعنی** عرض
اید **اگر** تبا و افعه ده اولور بونک کیلر مثال
الهام نفسانی و خواطر نفاق و مکر علمده دینور
شیطانک بوندن مرادی ایناندری ایناندری
اخر مهلکده دوشور مگدر **اگر** خناس بومهلکده
وبوقولر مایل اولنسه بوشیطان وارر بر عالمک
شیطاننه دوشور اول عالمک خناسه جولدر
در فلان زاهد انواعله بهانه قودروب کا قود
دیدور مزدیر بونار مثال الهام نفاق و خواطر
نفاق و مکر جبار در دینور شیطانک بوندن
مرادی اول عالمی از دروب و اول زاهدی از
دروب ایکیستک مایسته عداوت بر مقدمه
اگر ایکیستک ده خناسری بوفلار و بوقولر

مایل اولنسه عالمک شیطانی تکرک جولدر بونار
مثال الهام نفاق و خواطر نفاق و مکر دینور
شیطانک بوندن مرادی کوکلی نر محمد کسلکدر
و زاهدک شیطان مرادکی بوزمه شاید خصیلک
قلا سدر جولدر **دخی** تکه بونار بوز و ارسه جولدر
یو مثال الهام نورانی و خواطر نورانی و مکر حقد
دینور شیطانک بوندن مرادی ابرار تیدن قویوب
مقریته سلوک ایندر مگدر و شیطانک بونار
مثالی نصیحتلری خناس قبول ایدر **زیرا** خناس مؤمن
اولور و ابرار اولور و مقرب الی **اما** خناس اصلاح
اولنجه نفس اصلاح اولر **اما** بعد اصلاح نفس
مقرب اولور خناس قلبه بین الاصبغ اولور
حدیث شریفه قلب المؤمن بین الاصبغ **یعنی** هو
مؤمنک خناسی مرتبه لومرتبه سته کور جلال
تعلیقله جمال تعلیق بپندن قلور • یقلب کیف
بشاء **یعنی** حجه دلوسه ایله قلب ایدر **زیرا** شیطانک
جولدر سته کور خالی خلق ایدر سده اختیاریه
اکا مناسب جولدر **رامادی** هوکشی سرتبه لی مرتبه
سته کور سخته تضرع ایدر **یعنی** بعضی کشلر
بارت نیم خناسی خبر گوسته قلب ایدر بوردیه و
بعض کشلر • ربنا لا ترغ قلوبنا بعداده هدیبتا

و هب لنا من لدنك رحمة انك انت الوهاب
 ديه لر و بعض كنيارد. توحيد و اصول اسماء به
 مشغول اوله لر **زیرا** خناسك بر جزئيك علت مظهر
 توحيد در خناسك مؤمن اولايه يوكله اولمشد
 و اصلاح اولر يوكله اولمشد **سوال** توحيد خود
 انسان ايچون اسم اعظم در بعد ساير كتاباير
 مشغول اولور لر **جواب** قرآنك معنا ستريلستك
 اول كتاباير التي اولسونار ديوا و نور لر و توحيد
 معنا ستريلكه اصول اسماء الت اولسون ديومشغول
 اولور لر **مثلا** بور ساله من اوله الى اخر توحيد
 تفسير اولمشد **اما** توحيدك بر معنای بيانه دخی بود
 ركه **مثلا** هر كشتاك روحه حتى سومكه بر محبت
 قومشدر **اما** ناس حتى قومش اول محبتله حلال اولنار
 حجة اشياي سومشدر و را اول محبت كرتنه بجه دو
 شور مشدر و **يوستك** قوبويه و زندانه كرسى
 كئي **زیرا** اول سودكى اشيا صور تاري كوكلند
 اولمشدر و و تصور تاراك ضمنتد محبتاير يوسف
 سجدد قلمش كئي قالمشدر و تصور تاراك مفرد اند
 ديشدر و اول محبتاير اير و يقين بقدر و غي
 نقيتات ديشدر و تصور تاراك حتى سومكه لبا
 اولد و غي اجلدر حسنات الابرار و اخلاق حميد

حميد لرد و ديشدر و و ر حتى سومكه لبا اولد
 سبدر ستيات المقريند ديشدر **امدي**
 بو محبتايرك من حتى سومكه و سجدد اخراج لازم
 گلوب و بونارك اخراجند و تصور تاراك
 قنای لازم كمشدر **زیرا** تصور تاراقا بولسه راي
 بعض فقر طاري اولور باطنند بعض **زیرا** باطنند
 بعض مريثاته نقصان لازم گلور **اما** بو محبتايرشا
 نرايله كوكلند ظاهر اولورسه يوسف سجدد
 كئي اولور لر **فيناكه** جمع اولوب ماي واحد و محبت
 واحد اولسه سودكي و فبق كئي باع و بال كئي
 اولور اول وقت طبع نار و خاصه نار متشاها الى
 جمع ايدوب و مختلفاتي تفريق ايدوب ينلور يو
 ناردن مرادي عشق ناريدر و بعد بوماي
 فقا اولد غي سبدر حتى سومكه لايق اولد كمينلو
زیرا واحد واحد سور حديث قدي **انا و تر**
محبت الوتر اول وقت الفقر محي حديثه وارث
 اولور بوماي مرشد كامل و كئل انبيا و صاب
 سجاد اولور بونك تلغني اول ما دد بر قلم
 كئي اولوب طالبك كوكلنه قونا مشغول اولر حجة
 يو بر عشق ناري دور متشاها الى جمع ايدوب
 و مختلفاتي تفريق ايدوب محبت حكمة خاصه سي بونار

ایچه

اما طالیه لایق اولن بودر که یونار هوا دل صبا
 قنوب و خیر کی اکتفا کرد صفیق در بو تلمی بو
 الارسول الله صلی الله علیه و سلم حضرتک تلمی
 سلسله سندر گلش و طاهر لکله صفیقش ماده ده
 بولنور هر گد بو ماده بولنشه مرشد کاسل اولو
ایله اولسه یونک اهلی بولنوخ لازم کلوب یونک
 اهلید ز بلن الا تلمیقیند ز بلنور **مثلا** توحیدک
 بر نوعه معنای بیایه بودر که ذات یارینک نقد
 صفاتی و ارسیه هر بر صفاتی بر جینسک علیتدر **یعنی**
 هر بر صفاتک تعلقیکه هر بر جینی خلق اولمشدر
 دخی خلق اولمقد در **مثلا** بر جینسک علی کنه برد
 و تعلقید برد **اما** افراد اعداد کلن **مثلا** بوجیه
 اعداد کلن افراد تعلق و احدا یکن اول افراد
 ضمنند اول تعلقن مفردات ضمنند اول تعلقن
 مفردات و تعلقن دینور **زیرا** مفرداتک هر برینک
 ضمنند اول تعلق فردا فردا اسرار اولو تعلق
 یغلنشد **زیرا** یو مفردات قلب قنابولسه لردی
 رای به بر مقدار فقر طاری اولور **زیرا** باطنده
 اولن مرئیانه نقصان کلور **اما** هر بر قنابولن
 مفرداتک ضمنند اولان اسرار کوکلن ظاهر
 اولور **یو** مفرداتک مفارقت ایدر لر و جین

مفارقت علی و جینی بر حدیث صدور الاحرار
 قنور الاسرار اولدوی سیدرتیه کوکلن شی
 واحد اولور لر اول وقت یو اسرار ماده ده
 واحد و بحر واحد جامع واحد یو **الفقر** **زیرا**
 حدیثه وارث اولدی دیور **زیرا** هر جینسک مفرد
 ذاتی مثالی کوکلن قنابولسه لر اول وقت رای
 به زیاد فقر طاری اسرارین یونار مثالی کوکلن
 جمع اولوب ایکی ماده اولسه لر و بوجیه جینس جمع
 اولن ماده لردن یو ایکی ماده کته جمع اولوب و جرت
 و صرف و هو هو اولسه لر اول وقت یو ایکی ماده
 لر ماده اثین و مرج البحرین و جمع الجمع دینور
 الفقر **زیرا** حدیثه وارثک مباله ایله اولدی
 دینور **زیرا** تعلق ذات مفرداتک برینک قلبند
 منتقش اولان ادملکی صورتلری قنابولسه لر
 اول وقت رای به فقر تام حاصل اولور و اسرارین
 یونار مثالی کوکلن جمع اولوب ماده فردا اولسر
 بو ماده فردا اول ایکی بحرین اولان ماده لرد
 غرق اولوب و صرف اولوب و هو هو اولسه لر
 اول وقت بو ماده به ماده فردا و عمان اخدر
 جمع البحرین دینور **اما** **انتم** الفقر هو الله حدیثه
 وارث اولدی دیور و کوحیدک بر نوعه معنای

معنای بیان ذات همان فرد واحد در کمال
اول روح بجهت **در اما** اول فرد واحد و
سببه و واسطه لری واسطه لریه الی غیر انتهاییه
اولئان تعلقات که گفته تعلوق ذات دینلو و بو
تعلوق ایله خلق اولئان مخلوقاته تفاوتله ارواح
انسانیه دینلو و هئائالت کته سلوک کته نهایی
بوند خلق اوله و بی تعلقاته د کدر و بونار
احسن تقویاری دینلو و روحه و نفس جامع اولدق
سبب انسان دینلو **قال الله** تعالی لقد خلقنا
الانسان فی احسن تقویم ثم ردناه اسفل سافلیه
و بوانسانان جمله سنده حق پرندی و قرآنک
مخلوقه مخصوص طفسان بیک معنای وارد و
روح همدیه طفسان بیکه د عالم اولدی و معراج
ظهور کوردی و بقضار المشی بیکه عالم اولد
و بونار خلق اولئان عالمه عالم ارواح و وطن
اضلیه د دینلو و بونار اسفل سافلیه ایتمکله
چون تنزلاند اول عرشه اندی بیک یل اند طور د
عرش صفتیه متصف اولد یار **یعنی** وجود لری بی
نورته مبدل اولد یار سعاد صفت اول بود و
و عا لار و احه مخصوص عالماری باطنلرند قلدی
و تسناند عارض اولدی و اندر کرسه اند یار عرش

عرش بجهت اولد یار سه کرسه د اولد یار و اند
یدخی کوکه اند یار عرش بجهت اولد یار سه یدخی
کوکن ده ایله اولد یار و اند **البتی** کوکه اند یار
عرش بجهت اولد یار سه **البتی** کوکن ده ایله اولد یار
و اند **یشی** کوکه اند یار عرش بجهت اولد یار سه
یشی کوکن ده ایله اولد یار و اند **دوردی**
کوکه اند یار عرش بجهت اولد یار سه **دوردی** کو
کن ده ایله اولد یار و اند **و حی** کوکه اند یار عرش
بجهت اولد یار سه **و حی** کوکن ده ایله اولد یار و اند
ایکچی کوکه اند یار عرش بجهت اولد یار سه ایکچی
کوکن ده ایله اولد یار و اند **برخی** کوکه اند یار
عرش بجهت اولد یار سه **برخی** کوکن ده ایله اولد یار
طغوز بجهت صفت بود و **زیرا** هوک نور ایله
وجود لری مبدل اولدی سبب وجود سعه
وصفات سعه ده دید یار اند روح حیوانیه
مناسبتاری اولدی سبب **زانه** رحمت اوغلا
جوخی احیا اتمکله اند یار و احیاده ایتد کلدی
اگر هوکوکن بیک ییل طور و ب وصفات تسعیه
متصف اولد **دوردی** حقد طوغاناری اوغلا
بخقاری وانا سید یا نردی بلکه دنیا ده هب بده
یاسدی **مشار** مشایخ کبارک وجودی کلی خوا و له

دید و گاری اصطلاحی بوصفات تسعه ده
 که تنزل اند هر انسان و جودی طقوز کون نور
 مبدل اولدونی سیدنی بوسعه یه وجود تسعه ده
 دیار بوقدر برجه بونار هر انسان قلبند طقوز
 طقوز کون متقش دور یو وجود تسعه ده شجر
 دور باطن کون کور سونار و کون کور سونار **اما**
 بوسعه ناک خوفنا سید سالک بر مرتبه برک عظیم
 زحمته در هر سالک بونارد عاقل فاشد **اما عشق**
 ناری بر غایت حقیق که بوند ز غیری بود در ده سال
 بوقدر **مثلا** عشق ناری توحید در اصول اسماء
 ظاهر اولور بر زنده قادر ناری که اگر بونار الله
 گزینا یسه بوسعه یه قابولن و غیر بولدر سلوک
 ده ممتنع در **زیرا** و طر اصلی بوسعه دن غیری
 یول یوقدر **فیر** رایتک لیکن یو وجود تسعه قابوله
 لریا طند طقوز کون قابوله لریو طقوز کون
 ایکن اولتر جمله مفرد انار قابولور **و اسرار**
 جمع اولتر ماده فرد ماده واحد اولور اول وقت
 بواشانه جدا ندری النظر و روحانی الخیر و نیلور
زیرا بوسعه تنزل اند مبدل لایله بغلشد **اما**
 و رجوع ده ده مبدل لایله جوزیلور وصف اسفل
 وصف اعلی نورنه تبدیل اولور وصف تسعه ده

فنا جانک یور سه یول بولور **و دخی** هر انسان چون
 و طر اصلی او تدر طقوزی بوصفات تسعه ده
 و او یخی عالم ارواح در بوصفات تسعه ناک طقوز
 صله صورت قوریلور **اما** عالم ارواح در صله صورت
 قورلن واحد تسعه یه غالبدر **الا** اونه و کل دیر کلری
 بوصله صورت دیر لر فتمایت مطلوبی بشتلر
سوال اصل مقصود خود الله در هر نده استرسک
 اوراده حاضر در رحمت جگوب بوصفات تسعه یه
 فنا و بر و ب سالک حال عالم ارواحه ایرکوز کلر
 مراد ندر **جواب** انسان حال نریه ایرکوز رسه اخر
 کور جکی و ایره جکی اولدر **و دخی** رسول الله صلعم سکا
 معراجی غایت اعلی ده اولدری طقسان بیات کلری
 و قرب کلی به مانع اولتر بر دلر اند دفع اولدری
و دخی الهی بله که اسفل قدر قدری بعض اعلای
 اولتر در آله بعض اعلاده اولان ایرکوز برده
 بعض اعلاده اولتر کوز نوریه بعض اعلاده اولر
 کوز نوریه بر ایرد کولدر **یعنی** اعلاده بعض اعلای
 رؤیله بعض اعلای رویت برده کولدر بعض اعلاده
 اولان اشنا لعله بعض اعلاده اولتر اشنا لری برابر
 د کولدر بعض اعلای اولتر لایله بعض اعلای
 اولان لایله خطوظ ایرد کولدر و بعض اعلای

اعلاى اولند وامله وبقايله بعض اعلاى اولند
دوام وبقا برابرد گولدر والله اعلم بالصواب

فَوَيْبُ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْكُمْ

اما سرعه ايله فرشته اوغلى نقل ايتد وکل جمع کرد
ولايتد اهل اسلامک جمعسى بونی استعمال ايتد
بوکتا باریک ذکرى مکرر وهدرید وکیر بعض اهل
بوکتا باریک دیرکن بوخلق چون بویله دیرلرکه
دوب یغیب ایدنار یوسوزلرک ظاهره یا یستوب
نقص ایدنار معتبر کتاباردن جواب یازالوم
طالبین قوت وداگرلر نصرت اوله **یس** بوخصر
جواب ویرمک تفصیل است **زیرا** بومعنا اثبات ایدرکی
آیت کریمه و احادیث قدسی ونبویار وار و فقهاء
روایتار وار **شیخ سبیل رحمة الله علیه** بود ورت
دورت دورلود لیللرک هورندز تفصیل اوزم
مستقلا بررساله ایتد برشول تاریخده که کندوز
ندک نقص اهل سیر ذکرى جهر ایلد ایدر سیر و سیت
وکلر اوکجه ذکر الله خفیف ایدر سیر دیوب بونک
امثالی دخلر و بعضلر ایتد کلرند جواب شاف ایلر
بردی رسالده مذکور اولند لیللری ترجمه ایدر
امکى خوق کوروب ذکر الله طالب اولمکن طاعتک

وتمندز عاجر قلاد با کللیه ترک ایللر اولدق
دید کلرند صیراید سیوب رساله و تحقیقده
کور اولند لیللرک کستاخانه برردانه ترجمه ایتد
اختیار ایدم **قوله تعالی** یا ایها الذین آمنوا اذکروا
الله ذکر اکثر **ابن عباس** رضی الله عنه روایت یو
ایتک تفسیرند یور شد **حق تعالی** قولرینه امر
ایتد وکی فرضلرک هورسنه برحق معلوم ووقت
معلوم ایتدی وهر بر فرضی بر عذرله ساقط ایتد
الا ذکر الله فرضنه مقدار بیان ایتدی وچون
جوق ذکر ایدرک دیو یور دی و عقل باشد ایتد
هیچ بروقت ذکرى ترک ایتد یور مادی **ودعی** حیا
هدر یور شد فرض اولان ذکر کتیر اولد که ایدی
حق اونیمه **سبیل عباس** یور دی و دوی اوزر ذکر کتیر
جمله قرایضد تدر قرایضد حق بودر که اشکان
اوله نصرت د فحیون **زیرا** ترک ایتد بقیمت خللر
اشکان اولمکن **زیرا** اولمکن صاحب کشف آیت
تفسیرند بومعنا یصریح ایتدی رسول الله عم
یور شد **لا حله** فی قرایض الله الا انها اعلام
الاسلام و شعائر الدین **دین** اسلامک اولوشنا
نارندز و یونلرک اشکان اولماسی اولمکن
نافله نک اخایله اولماسی و لا ایدی بر غرض صحیح

یعنی آگاه اولوک ای مؤمنلر حق
تعالی بی سیر ذکر کتیر ایلله
فرکر ایدرک

یعنی ص تاملنک فرضلرک ضیق
وغم نوقدر الا بوقدر وار
که قرآن اسلامک علامی
و شعائر دین علامی
در

متعلق اولاد بقده اگر غرض صحیح متعلق اولاد به
 نك دخی قرايش کسی اشکان اولادنی اولی دور
 اجمار و بر خلو بنی کور سول اوله که بجا اویه لرد
 غرض صحیح در **وفا** فلری او یار بزدیمک غرض
 صحیح در **و میت** او کینه تلقین موتی غرض صحیح در **قال**
النبي لا اله الا الله لا اله الا الله لا اله الا الله
 الله فانها تهدم الذنوب هدم ما قلت يا رسول الله
 هذا الموقى فكيف لا يحيا فقال النبي عم هي اهدم
 و كذا نفسنا قد ذكر الله رسول بولسود ديمك وقع
 خواطر نيت ايمان غرض صحیح در دخی بونك كيار
 حاصل كلام ذكر كيز ايمان قرايش در ايسه ساير قور
 اشكان اولون هيج كسنت دخلي و غرضی اولاد به
 بود ذكر كيز فرضه ادا ايمانك بجر اولاد و عند بون
 و صدرا ندرند **و اگر** ذكر كيز نافله دن ايسه مذکور
 اغراضی صحیح متعلق اولاد غلبه جبر جابن بلكه اولی
 اولاد به ينه يوم تدين طعناتيه كرك اولوز جره
 بر يا احتماليله حال بوكه حق تعالى سولي متبع ذكری
 جوايتد و كيون **ان ابراهيم و احمم** و احمم
 در ريمعانيه ايدر او اواءه اكادير لوكه ذكر كونه
 دعاء جهريله ايك ايت كرميه دن يوم مقدار ياد اهل
 انصاف اهلله **اما** حديث قديمي ديد كور بودر

سياره يعني مختصر اولاد به
 تلقين اولنه ذكر الله مني
 لا اله الا الله محمد رسول
 الله كلمه سني ريرا اذل كلمه
 كناهلوني هدم ايدر هدم
 الملكله بن رديم كه يا رسول الله
 بو تلقين توصيد موتي به
 اولور يعني مشير له اولور دري
 لوه نحه اولور فقال
 النبي صلى الله عليه وسلم حضرت رسول
 الله سور و بلكه و شهادت
 و بر في ترك كناهنه دخی
 زياده دوا حضرت ابراهيم
 در دتوني هدم ايدر
 يعني بقر يعني
 محمد ايدر

رسول الله **م** حق تعالى كيد زكيات **انا عند ظن عبيد**
 بنی و انامعه ادا ذكرني في نفسه و ذكرني في نفسي
 وان ذكرني في ملاء ذكرني في ملاء خير منهم **يعني**
 حق تعالى بورد بونقو لومله يله بونقو بونقو بونقو
 كلدن ذكر ايدر سه بونقو بونقو بونقو بونقو بونقو
 كسيه بونقو بونقو بونقو بونقو بونقو بونقو بونقو
 خير يله اول جماعت خير لودر **يعني** ملكبار جماعت بونقو
 قولوي كورك كه بني بونقو بونقو بونقو بونقو بونقو
 ادحي ذكر ايدر ملاحله اديس اكار بونقو بونقو بونقو
 بونقو بونقو بونقو بونقو بونقو بونقو بونقو بونقو
 بونقو بونقو بونقو بونقو بونقو بونقو بونقو بونقو
 منع ايلينارن او مار زكه حق تعالى حضرت جل وعلا
 دين امين يا هاد المصلية **اما** حديث نبوي ديد كور
 اولاد كه ابي سعيد الخدري روايت قلوب حضرت رسول
 صلى الله عليه وسلم بونقو بونقو بونقو بونقو بونقو
 يقولوا بونقو **يعني** ذكر الله بونقو بونقو بونقو بونقو
 بونقو بونقو بونقو بونقو بونقو بونقو بونقو بونقو
 روايت قلوب حضرت بونقو بونقو بونقو بونقو بونقو
 الله حتى يقول المناقون انكم براون **يعني** ذكر الله
 شول ذكر بونقو بونقو بونقو بونقو بونقو بونقو بونقو
 بونقو بونقو بونقو بونقو بونقو بونقو بونقو بونقو

الخدري

الله ص

دیوانه لریکد ورلود ورلود کتارایله ذکر الله
 ایلینار زیا اهل دیوب طهر ایلینار **سلطان الانبا**
 علیه الصلوٰه والسلام بخه کوزل جواب و پروب
 ته و جملله آدقودی جواب ایله وادی ایله شرف
 اولسون اوله که انصافه که **اما** فقها کتابارینک
 وایتاری واردید کومز اولدر که مجموع نوازل
 آدلو کتایدن **و تاتار خاتید** و قنوی حسامیند و
 قنوی کبریک و قنوی صغرای و جامع المفضلین
 و قنوی سر آجید و مجلسد ذکر اولمشدر که حماسه
 جهریه قرآن اوفوتی مکر و هدر **اما** احتیایله اوفو
 ق مکرود دکلد قوی یونک اوزرینه دور لکن
 تسبیح و تحلیل ایلمک حماسه مکرود دکولدر اکر
 جهریه دخی ایلر سه **سالمردی** حماسه شیطان اوی
 آیکز ذکر جهریه ایلمک یود کلوکتایار ایله مکر
 دکولایروکی ثابت اولدیسه شیاطین اوی او
 لمن برلرد و صحراد و یولدن ایرده خصوصاً جاسم
 ذکر الله ایلمک نته مکرود اوله حصوکه بستان
 النواذرده کورمشکه رسول الله **ص** اصحاب
 نمازدن صکن جهریه تسبیح و تحلیل ایلرودی حال
 کلام محققین اراسینده اختلاف ذکر جهری اولی
 اولماسنده و غیره اول اولمشندن در حرام اولسندن

دکولدر

دکولدر **زیراکه** حرامدر یا مکر و هدر دیه جک
 اولور سگ ذکر جهریه آیلین قیاسته عذایه و
 عقایه کرفتار اولور دیمک اولور حرام اولور و
 قیاسته معذب اولور عقلا یلمور دکولدر بکه
 نقلله یلمور قنقی حدیثدن و قنقی آیتد واردیر که
 بر طایفه قیاسته معذب اولور الله تعالی آدین
 ذکر ایدوب جاعن بقوله وخلق ایحده ذکر الله ایلد
 کچون دیوتصووع ایلیه حاشا و **ودخی** مصا
 بیحک مظهر آدلو شرحندن کورمشکه ذکر الله جهریه
 ایلمک جایزدر که بکه مستحید **زیر** یا قصدا ایلمسه
 زیراکه یود کور جهریه یشد و رلوفائد و اراولی
 بودر که مسلمانلردین اسلامک علامتاری ظاهر
 اولمقد تر صفا سور زلر و عنیت کوزلرا ایلمی
 فایده بودر که ذکر اللهک برکی اولوردن و هر طر
 قدر اشد نلر یشتور کولاری منور ایدر او چی
 بودر که ذکر الله باشلند و غندن بلجه یا توب یا
 قلمسه اولن مؤمنلری ذکر الله تابع ایلمک خود نوا
 دورد و ردیحی فایده بودر که یا شدن و قوریدن
 و جالکیدن و جانشوزدن هوکیم اول ذکر اشدن
 قیامت کونندن جمیع عیسی اشدن و کته شهادت اشدن
 کورکدر **سجی** فایده بودر که کولوک خوطری ذکر

جهری نمی آید و کند غری طاعش عقلی جمع این
یعنی وجود انسانی بر شهر بگذرد لکه بوشهر خلق
 اطرافه داعش در دنیا شغل و **جمع** و قی او
 مؤثر است به حقوق صلا اتمه بود اعلمش جماعت
 جمع اولوب جامعه کلور لرایدی خصوص و زجاده
 نک گفته توغه لری مغرر و ورا شود کوری جهری
 این دخی فهمنی و بر اکن اولمش عقلی ذکر الله اذا
 نیز او توغله جمع ایلوب حضور قلبه نماز قلوب است
 ذکر جهری یک حجه بونلر کی فایده لری و از در و فایده
 سی کتابین صغیر و مظهر صاحبک قلبه اینجی بوقانه
 لری صغیر زیاده تفصیل لازم دگولر شرع ایدر
 غافلار آستند و دخی بازار لرا از حاکمند ذکر الله
 غنی کور لرو بوجک شریعت سید او علی ایدر
 ایزد حاکم لرد و صوقا قلدرد ذکر الله اتمک از اول
 بر غافل عقلی از او یار یا اهل سوقا بر فاسق اول
 ذکر الله استند شوقیه بویه گله **قنید** ایدر اگر
 بر کسه فسق مجلسند ذکر الله ایلسه بونلر فسقه
 مشغول اولور نیز ذکر الله مشغول اولور نیز دسه اول
 ذکر فضل خلوتند ایدر و کی کردن و عجب
 فسق مجلسند و بازار اجماع ذکر الله اتمک جابن
 ایلر اولردن ذکر الله منع اوله حق تعالی سور که

از دجام
فلن جهری

ومن

و من اظلم من منع مساجد الله انه تذکر قیهاد یوبور
 رکز و و کونلر بدعتلر دفع اولما عیون ذکر الله
 اتمک منع اوله شرعه شرعند ایدر فی رباننا
 بزوم و کونلر نیز ذکر الله اولور دیو نصیح ایدر
 کز و بمعنای انبات ایدر یی خبر لور رسالده تحقیق
 تمینا بشد اخی و اردن بود کلوتفصیل کفایت اتمک
 میت او کجه و کلر او کجه اولنر کز لرجوانه اولن بود
 قدم دخی یا زلسه کز و کفایت اتمه نقصت مراد من
 دکل اهل انصافه بوقدر جواب کافیدر و شافیدر
 اگر دیک اولور سک این مسعود ذکر جهری ایدر
 مسجدن سور و جهری دخی خیر نه دیر **نور**
 که عزیز لرا آستند این مسعود یوسوز لرافتراده
 جملدر **نور** بونک کی فضل ایدر دیک و من اظلم
 من منع مساجد الله اتمک معنای این مسعود
 هم اتمی دیک اولور **یعنی** آیت معنای بوایدی
 قنق ظالم و ارا عالم که الله اولرن در ذکر الله ایدر لری
 منع ایلین ظالم در ظالم اوله این مسعود بمعنای بلو
 کز مسجدن ذکر ایدر سور و جهری غایت
 و بوفل صحیح اولد و فی تقدیر جهری و لحدرد
 فعل واحد در خصوص قاطعه که مذکور در بونلر
 مقابل اولور دگولدر **و اگر** انما الناس اربعوا علی

نقص بر شمس فقر اولوب
صغیر بونلر اتمک

مطلوب

انفسكم انكم لا تدعون اصموا ولا غايبا. **بوردی**
 حدیثه نه دیر سن **یعنی** سن انک صاعری دخی غایبه
 جاعی منین دیر ودخی. **و** اذکر ربک فی نفسک تضرعا
 وخیفه و دوان لجهربا لغد و الاصال و لا نکر من العا
 قلیں. **دیدوکی** آیت نه دیر سن **یعنی** یا اتحاد ربکی اخفاله
 قلبکله ذکر ایله جهربله ذکر ایله غافلردن اوله دیدو
 حدیثه بونی جواب ویردیر که سقر جائله ایله
 دوشمند خدرا ایلیوب اخفایک دیو سوروی
اما آیت شریف تفسیرند کشافک و تفسیر کبریه بوا
 رسول الله عم کند و به خصوص **و** **دخی** بجه فضل
 معنایله جواب ویرمشارد در رساله حقیقیه نظر
 ایدز بونک جواب یارینه دیوم اوله تا عین الیقین
 یله که ذکر یجه جهری هوخلان اولسه جابر در اول ضعیف
 چوک ریا احواله اعتبار یو عیش **زیا** انسان شریک
 هر گوکلان ریا بر مقدار کلمسه اولن عبادتک ایجه
 یا آخر کسته مطلع اولدوغندن **اما** ضرر لوزیا
 اولدر که عبادتک اولی وزر بنیاد اوله اول
 و خفله ریا باطلدر بواب یوقدر لکن ترک ایلمکدن
 یکنر بشول جهتد که ریا اخلاصک فیوسیدر ریا
 یله عمل ایدر طبعیت عبادته مائوس اولور
اونیاد در که اخلاصکله دخی عمل ایدر دخی ریا خااصل

کیو

وسواسیه د ندر بنیادی یوقدر شکل زمانه حور
 اولور عنایت حقله اکر دخیجک اولور شک چونکه ذکر
 جهری آیاتله و حدیث ایله ثابت اولمش بلکه مستحب
 ایش **برازی و قرطبی** سرفرشته اوغلی و تخارکی
 معتبر کتاباره بخون بود کور جهربله مکر و هدر
 دیرلر بونصتقلر اول آیاتله حدیثلری کورمه یاری
 یا اکاره مدیر میدر شک جواب شافی بودر اختلاف
 الائمة رحمة **یعنی** حدیثک کلمه در علمانک اختلاف
 رحمتدرا کر جمیع قرآنک معنا سندن و جمیع حدیثک
 خوا سندن قطعا علمانک اختلاف اولسه جمیع علما
 بر معنی اور زر اتفاق ایسه لر مسلمانله عملا بیک
 غایت کوچ اولور دی خذمت یز اولد و عیون
مثلا بر عظیم لشکر بر طرفه کتد و کتد یا لکوز بر یوکد
 حقیق طاعنک دند و کی کی **سین** اول مسئله لری علما
 اختلاف ایتد و کاری مؤمنلره رحمتد رهونه و جهله
 عمل ایدر لوسه علمانک قوللرند خالی کولدر اهل
 سنت جماعتک مدهیلری اوصول دیند بر ایگی
 فروغده و ورت اولدوغی کی یوسوالان حصلی
 یوسرتیه واردیکه **ابو حنیفه** **رحمه الله** تمسک
 ایتد و کی آیتلری شافی کورمدر یا اکاره مدعی که
 اختلاف ایدر و ب یومذهب دخی ایدر و شک

بوله **بدیجی** از سو بیکادر اگر خبردخی اولور شه
زیراجوق سو بیک معرفت لودنی سویندر راستنی
 یوزی او زرینه دوشوزر و بولدر البفور **سکر**
بی از بیکدر یعنی از تمک برله سبک و جاتول اولور
 یولی تن آلور وجوق یک یقین نورین سویندر ور
 بولدر قراکوی قالور **طغوزیجی** از او یومق یعنی
 مزید کریم بولدر او یاق اوله مکر ضرورت اوله
اما او یقوی دفع ایتمک کوکلدر قیغوی کیدر و
 رکوزدن تری کیدر **دور او شیجی** غزلدر خلقد
 کیم خلقله قرشوق سربایه ددو که در درویش مقبول
 قلور یوا اول سنه کیم ذکر ایتدک طریقت عمل لودر
 وهم علامت لیدر و ایزلری ایزچوقدر هرکیم یوا
 سنه و با کلیه بکلیه شیخ خدمتده نیات کوشن
 عاقبت حقیقت قیومی کا آچله عنایت حق برله و اگر
 بوجمله دزیری کسک اولور سه مقصود این سه
 محروم قل **فصل** ای درویش اهل حقیقتک دخی
 علی اوندرا **اولی** ولد کریم حق تعالیله ابرمش اوله
 و معرفت حاصل قلمش اوله پیغمبر متابعت قلم برله
 موجودات اسرارند زلمش اوله و کورمش اوله
اکنی کسبه سوزی و کلیجسی اولیه فراغت اولسه
 کرگ در دوستلقدن و دشتلقدن و اقراردن و

وانکار

مطلب

و انکار دن فهو خلقه برکوزله بقسه کرکدر
حقیقی و شافعی و مسلمانی و جهود همه کسان اولسه
 کرک هر ترسی حقیقت نظرند کدو کی عاجز ریحان
 کورسد کرک حق قدرتی چوکاشند قوسر حق
 استه بی یولسه کرکدر کدو سز یولردن آریق
 یولسه کرکدر طوطا دوی اشی الدن قومسه کرکدر
ایجی فهو خلقه از واد سیردن شفقت کسمک
 کرکدر رضیت قله تا کم یولردن دخی یوله هوس
 ایدن لار زبیه لر و جانور لر راحت و منفعت د
 و احسانی عام اوله اگر بر قریبیه احسان وقتند
 احسان ایتسه تحسیندن اوله **دور بیجی** بواضع
 قله یعنی کشاری عزیز کورن عنت تقبله هورینه
 خیرت قله حیر طوقیه **بیجی** رضا و تسلیم برله
 اوله **بیجی** حقان قصا سینه راضی و بلا لرنیه
 اوله جنج و فرغ اتمیه و هیچ نوعله انکار و اعتراض
 قلمیه صبر ایدر که حق تعالی بولدر سوز **القی**
 نوکل قیله جائله انسیابه مشغول اولیه مکر فزا
 مصلحتی ایچون اوله کدو و پیغیون دور شیه و اگر
 وجد حالی دخی اولور سه آلی دخی ترک ایدوب
 فراغت و آذاده اوله **بدیجی** هو حاله محل قله یعنی
 خلقدن از ختمک اولور سه جبریه کیر و عوض اتمیه

معناسته

سلطان الکاهی
 بدیجی
 قلم
 اتمیه
 حقیقت
 اوله
 کدو
 سز
 یولردن
 آریق
 یولسه
 کرکدر
 طوطا
 دوی
 اشی
 الدن
 قومسه
 کرکدر
 ایجی
 فهو
 خلقه
 از
 واد
 سیردن
 شفقت
 کسمک
 کرکدر
 رضیت
 قله
 تا
 کم
 یولردن
 دخی
 یوله
 هوس
 ایدن
 لار
 زبیه
 لر
 و
 جانور
 لر
 راحت
 و
 منفعت
 د
 و
 احسانی
 عام
 اوله
 اگر
 بر
 قریبیه
 احسان
 وقتند
 احسان
 ایتسه
 تحسیندن
 اوله
 دور
 بیجی
 بواضع
 قله
 یعنی
 کشاری
 عزیز
 کورن
 عنت
 تقبله
 هورینه
 خیرت
 قله
 حیر
 طوقیه
 بیجی
 رضا
 و
 تسلیم
 برله
 اوله
 بیجی
 حقان
 قصا
 سینه
 راضی
 و
 بلا
 لرنیه
 اوله
 جنج
 و
 فرغ
 اتمیه
 و
 هیچ
 نوعله
 انکار
 و
 اعتراض
 قلمیه
 صبر
 ایدر
 که
 حق
 تعالی
 بولدر
 سوز
 القی
 نوکل
 قیله
 جائله
 انسیابه
 مشغول
 اولیه
 مکر
 فزا
 مصلحتی
 ایچون
 اوله
 کدو
 و
 پیغیون
 دور
 شیه
 و
 اگر
 وجد
 حالی
 دخی
 اولور
 سه
 آلی
 دخی
 ترک
 ایدوب
 فراغت
 و
 آذاده
 اوله
 بدیجی
 هو
 حاله
 محل
 قله
 یعنی
 خلقدن
 از
 ختمک
 اولور
 سه
 جبریه
 کیر
 و
 عوض
 اتمیه

حقیق و قی
 اتمیه جانورنی

حق تعالی انی کور د و در برینه کور **سکری**
 خلق در طبع کسبش اوله که طمع ام الجیائتد
 دخی خمر کی فساد ی جو قدر **طهون** قناعه در یعنی
 قناعت قیله غیب رزقته حق تعالی حاله مطلع اید
 بله رزق ایچون غصه نیمه **زیرا** حال استی پر رزاق
 کور در بریم رزقاری نیت قنعت قیله خلاقه **او**
بنی تمکین در حاله یعنی ثابت قدم در و مستقیم
 حاله تگوت در جعدی دایما شوق و ذوق ایچون
 کیدر د و غز و اکسین و اگر د و خجک اولور سه بکیم
 حقد در ایر شویویدر **زیرا** حقه ایر شش کشتی اردینه
 رتوب بقز بو عا لمد در کولدر و حقیقت اهلک
 لری یوا ویدر هر کیم که اولسه مبارک و خرد
 اولسون **ای** در ویش بکیم مبارک کشتی سیر الی الله
 و سیر فی الله تمام ایتمیز بو علامتار و بوصفات اید
 ظاهر اولمز و الله اعلم **فصل** ای در ویش بکیم
 کیم متوسل الیک مقصود ی بو یول وار منقاد
 حقان معرفتیدر و حق معرفتی کیر و حقا ک نوریه
 اولور لکن ابتدا سلوک سالك اول کدر و حقی
 ایله و از ر شول عقلیه کیم ببقیوم یور دی العقل
 نور فی القلب یفرق بین الحق و الباطل عقل بر
 نور در کیم کوکله آنگاه کشتی حقه باطلی فرق ایدر یو کا

عقل معاد دیر لربو عقله عقل معاش یول وار من
 ایچون کم دنیا نیک عمارت و خرابی عقل معاش ایله
 عقل معاش کشد و شغل لربو قطع ایتمیز عقل معاد
 یوله کیر من **اند** کیم عقل معاد یوله وادی و عین
 اولدی حق تعالی لطف ایدر قوله یز نور کوندر و
 نور ندر موهبت قلور کیم اول نور یکه سیر ایدر دخی
 حق معرفت ایر شور و سیر خلقت دخی یودر کیم
 آدمی معرفت مقاسته ایر شنه د اود بیغیر م
 مشاجراته دیدر کیم خلق یچوندر حق تعالی ایدر
 یز بر کز لو کچ ایدم دیدر کیم بکیم **اما** حق بکیم
 اولمز عالیا الا یول وار شش کشتی صحبتله کیم حق
 ناک کوزی اول کشتی در عیسی نفس لودر حضر
 صفت لودر اکسیر اعظم در د لره در ماند
 مراد حقد در کیم استیکل الی کیم تگوت یوله سرتو
 محروم قلور سرتو بقره بالله مع الحق مان و اول کشتی
 نور المغه جوق خدمت و جوق ریاضت و مجاهد
 جنگ ک کدر کیم تالایق اوله مرید اول نور اگر کشتی
 یوزیل مجاهد جنگه اول منفقه ایر میه کیم اول
 کشتی یز ساعت صحبتند یوله مشایخ خود رحم الله
 یور د یار که امکان یو قدر مریدک شیخس مقصود
 ایر مکه مکرنا در اوله حق تعالی فضل ایدر بر قوله ایر

عقل معاش دنیا عمارت
 و آخرت خرابی فی ایدر در
 عقل معاد دنیا خراب
 و آخرت عمارت

عقل معاد دنیا عمارت
 و آخرت خرابی فی ایدر در
 عقل معاد دنیا خراب
 و آخرت عمارت

عقل معاد دنیا عمارت
 و آخرت خرابی فی ایدر در
 عقل معاد دنیا خراب
 و آخرت عمارت

قله شیخ نور معرفه ایرشه **اما** جوق کستی واردر که
 شیخه ایرشور و شیخه بله صحت قلوب هم قاید ط
 تن اولایکی و محمد تدر **یا** بودر کم استعداد یوقد
یعنی ریاضتی وارنی یوقدر **و یا خود** طالب د کولدر
 حق بقالی حضرتیه باشماکه دنیا جوق لیول ای طلود
 لاجرم محرومدر دنیا و آخرتد نفوذ بالله **ه**
فصل ای درویش الله نور در کم نهایی یوقد
 یوقر و آشتی د کول اوکی و آردی صاعی و صولی یو
 قدر د کدر که دبی و کناری یوقدر جمیع موجودات
 محیط **یعنی** عالمدر رنتکم بیوردی **الا** انکم فی مرتبه
 من لقاء ربکم الا انه بکل شیء محیط **و هم** علمه
 دخی محیطدر جمیع اشیا **وان** الله قد احاط بکل
 شیء علما هم بر موجود اندر یوقدر که آند الله
 نوری اولیه کل اشیا فیلیوندر صفایله و قدر
 تله و علیله ولی سنک کوزک یوقدر که احلیوندر
 که کور سز و اکوسی قلوبسک و ریاضت و مجاهدت
 فلسک اوسیددر که ایرشه سز و بلیشه سز یو علمه
 ایرماکه قرب دیور هر که یوقریه ایرمدری هفتون
 تنگریدن خیر در و تیضیدر و انار کم یوقر
 اید یار و قریب زخیر لری و ار هر کون و هر ساعت
 مشاهد ایچند و ذوق ایچند دور الله برله د

یعنی آنکه در بیانیه ملا فی اولی
 شکره در بر بدستی حق تعالی
 نک علی هر شیء محیط در

معانی قرب الی الله

استبد

استبد محمد کی و موسی کی و عیسی کی خلوت
 و سکوت سوز و اکوجامت ایچند دخی اولور سه
 حق برله خلوتد و وادیکه دیر نور قند اولور سه
 آفاق اوزن یقین قومز بر ساعت غافل اولن
 حاضر اولور و اوتانور قنوتنه حق بقا عظمی
 قند بر قطعه مقدار یخه کوزر یلکی دخی **کری ای**
 درویش یوقریه حیس و عقل ایرتمز **امری** یوقریه
 الله نوریه ایرشور انسان مقامک حقیقی یو
 قری بلکدر و یو یولدر مقصود که ایرمکدر
 مادامکه شرسنی بن کوردر سز محالدر که سز الله
 بقالی کوزر سز چون شرسنی کور مدرک حقیقت
 آن کوزرک کامل و بالغ اولدک و سلیمان و
 اولدک و خلاصه خلق اولدک **امری** یوقر
 ایرماکه قطع ایلمک کون هر سینه ناک سوکوسر کولدر
 سیور که خلق کون حقدن ار یوغز سوزون کون
 کونک نا اومیدک نوزن دخی سلمک کون دنیاد
 و آخرتد **یعنی** دنیاد و جاه و مال و منصب و اولون
 و آخرتد جوق نماز نیاز و جوق اوج کیم سز انوله
 و ار سز **سین** یو یولدر حجابدری ایکی دورلوا اولد
 کی نورانی و کمی ظلمانی هر بری یول و ارانه لاند
 دز کم کوزر وجه قنغی سندن دور سه محروم قلوب مقصود

ایرنگه ما نعدرت حسب وقت و بحسب حال دیرنگ
 کورگه یولدن سست اولیه هوشنه کم یولکدن دور
 سخی کاهل و ضعیف قلوب و سنی یول یوریکه قومن
 سنک یونک اولدر کرک مال و کون جاده اولسون
 کورگه نماز و اوچ اولسون ترک اتمک و اجیدر وقت
 اوله کم همیشه سجد ایچدن و یا خود سجاد و اوزر
 او نور منی حجاب اوله سکا آنی دخی ترک اتمک و اجیدر
 و دخی یونک کی نشنه لو واردر که جابدر یوله ایچدن
 دیشار دریم نه اشک و سناک شیخ اجازتیه اشکله زول
 هر کشتی یونتی بلور اما شیخی بلوریت صیغ آرنا را شیدا
فصل ای درویش چون بدک که حقه ایرمک
 ایرمک اولو شرطی ترکدر کویلدر کیدر تکرار حقد
 ار یوغنی زول هر کشتید که ترک و اریقین بلوریم اول
 کشتی معرفت ایردی **یعنی** تکریر یولدی و هر کشتید که
 یونک یوق یعین بلوریم معرفت ایرمک دنیایا و
 نید و کتر یولدی **زیلا** کسه بر سنه نک نید و کتر یولدی
 ترک ایدن من ترک اتمک محروم قلدی مقصود
 زول مقصود بالذات حق تعالی جل جلاله حق طلب
 قلدن غیری حق ترک اتمک کرک **امدی** بلکم ترک و
 معرفت حقه و معنی کلمه شهادت در کلمه شهادت فی
 و اثبات در حق ترک نفس در اثبات حق تعالی و معنی

یعنی زوایت علی ترک المکدر
 یعنی شوق و علم و ارباب
 علمانی ملاحظه ادب
 قلبه کورمکی ترک در
 ترک مقبول بود

مطلب
 عابدان ازناه و کینه
 عارفان از عبادت استغفار
 عابدان از کمال کمال
 عارفان از عبادت استغفار
 عابدان از کمال کمال
 عارفان از عبادت استغفار
 عابدان از کمال کمال

هوکم

هوکم لا اله دیمکده مالی و جاده حق ایچدن
 جقودی ترک ایتدی نفسی طوفی تمام ایتدی و هوکم
لا اله دیمکده ایچی یورکیدی ذوق و شوق حال
 اولدی و معرفت الله مستر اولدی و کدر و خالفر
 بلدی اثبات طوفی دخی تمام ایتدی **س** بو توحید
 بکماله حاصل اولدی اول کتیه او حیا و اجب اولدی
زیلا رسول الله صلی الله علیه وسلم من قال لا اله
لا اله خالصا و مخلصا و حیت له الجنة **مشایخ**
 جمهم الله ایتمش لا اله کلمه سیده کند و سنی اتمکدر
 شویله که کند و نفسی او رتبه ی کورمیه **والا الله**
 کلمه یی یوله تکریر اثبات اتمکدر کند و شویله
 کم یالو کورمیه و یله نئی اثبات معنی یولکله شهادت
 دیشار در و یوقول فقر یا بند یکرکدر او کی قول
فصل ای درویش بیک کورکم یویول سیر
 و سلوک وار و حربه حق وار و خروج وار و باوج
 سنیه **مشایخ** فنی اعتبار و فلسفه وار و اجیدر که
 هر برن شرح اید و زنا هر برن غیر ایلوب یوله یون
 سست یولک یلوت دخی مقصودک ایدن صکن یوله
اما اهل تصوف ایدر سیر و سلوک نفسی
 فلکارتد زنجار و کلی هو اسفند و از کمال برتد
 رجاله و مجاهد قلمقه نفسی ترد فقه ده ماکر کلد

یعنی سولکیه که خالصا
 من قلبه و مخلصا لا اله
 الا الله دلیسه اکا حجت
 واجب اولدی دیو سورد

نقی
 اثبات
 وار
مطلب

سیر الی الله
سیر فی الله

دکار که زیون اوله شولقد رحمت و مشقت
حکمه ازین کم حق بقا لیسرفان طویه یوکا
سیر الی الله در یلر چون یومعنی اکا حاصل اولدی
سیر الی الله عام اولدی بوند صکن نقار مشقت
حکمه سیر الی الله در و سیر فی الله عبارتند اندکم
مؤید حق یلر کد بصدکن شولقد سیر ایدکم بلاء
وجود برود و حقیقتدن یعنی وجود حقیقی الله کائن
و یاقی وجود و وجود خیالدر یعنی الغم ضلغم کبیر
حقیقی یوقدر سیر فی الله بود و در یلر یواکی
مقام اولیچن فمولسنه لک اصلک بلش اولور
سیر لور طویشتی اولور یچون یوقد لادی و جوی
کلدی برده کتور لادی کوکلی کونند **واما** جذبه
دیدکاری اهل بصوف ایدر حکم جذبه حق بقا
و نقدرس مؤیدک کوکلی حکم کلدر بریدر کتور
یجا یعنی رافت و رحمت قلوب سوکو بر اعور
قولنک جاننه اول سوکویله کوکلی یورچور ره
شسته ناک سوکوسنن کوکلنده نه دنیا قلوبور
نه جاء و نه منصب کلی سنن از آله اولور تنکریه
بللوقول اولور تنکریه قبله ایدشور یوزین حقیقت
چور من و حقدن غریبه نظر ایلن **قال النبی ص**
جذبه من جذبات الرحمن توازی عمل الثقلان یعنی

لقد یوسف بنی
ما یوسف بنی
سیر الی الله
جذبه

رسول الله ص د یدیکم برکن قولنک کوکلی حکم
لوک بریدر کتور و زدنن یجا حقدن تنکریه یوا برود
اتس و جز عملیه دینادر یوحید به ناک قول طرفند
ادی عشق در یوحیه کلی بولسه حقدن یجا چونکه
مؤید عشق مقامنه ایردی بریجه سی اولدر کم
اول مؤید قلوبور کیرودنزا اول مشغل بوله یومع
لدن سیر قلوبور بوکشی ایدی بومقامدن یجا و یلور
و بریجه سی اولدر کم کتور زنه کیر و کلور کتور
بولور بومقامنه رجوع دیرلو و اینچون کلور کم
تنکریه قولدری دعوت ایدر حق یولنه ایرشاد
قله بوکشیناک ایدی بومقامدن مرشد اولور
یجا و یلر کتیکم رجوعی یوقدر ارشاد ایلنک لکه
برامز اینچون کتور و دن بی جبردر کسبه فایده کتور
واما غرور اهل بصوف ایدر غرور یوقر و
حقدن رادی مرتبه دن اعلی مرتبه **امری**
ایدر ویش بیکم ایدی بیغیر لور اینانور سه جمیع
خبر لویه افوار و بصدیق قلوبور سه اخلاصیه
ایمانه ایردی ایدی مؤمن اولدی روح حیمنه
ایرلدوغی وقت روحنک بقای اولکی کوکدر
اکر طاعت و عبادت دخی قلوبور سه اسلام و عبودیت
مرتبه سنه ایردی و ایدی مسلمان و عابد اولدی رو

عشق

بومقام عشق ده مر

مرشد

روح مؤمن فوتدن صکن
اولکی کوک

مسئله و عابد
ایکین کوک

مقامی ایکنی کوکن دور واکرد نیادن ذوق کلی
 دن اغراض ایدوب رها مرتبه سینه ابردی
 ایسه آدی زاهد اولدی روحنک مقامی ایکنی
 کوکن دور واکردنی سفر ایسه شویله کم تنگ
 بلدی معرفت مقامنه ابردی وادی عارف اولدی
 روحنک مقامی دور واکردنی کوکن دور واکردنی
 سفر ایسه محبت مقامنه ابرسه عشق مقامنه
 ابردی وادی ولی اولدی روحنک مقامی ایکنی
 کوکن دور واکردنی فضل ایسه وحی معجز
 یزله مشرف ایسه نبوت مقامنه ابردی وادی
 بنی اولدی روحنک مقامی ایکنی کوکن دور واکردنی
 دخی فضل ایسه کتاب کوکن دور واکردنی
 اول کتاب که خلق حقه دعوت فلسفه رسالت مقامنه
 ابردی و رسول الله اولدی روحنک مقامی ایکنی
 کوکن دور واکردنی فضل ایسه قدرت و برتری
 کم اندر ایلر ویه کشته یعنی شیخ ایندی کندو
 شریعت خلق اوزرینه یورتنی اولکو العزم
 مقامنه ابردی وادی عزم ایستی اولدی روحنک
 مقامی سکرخی کوکن دور واکردنی قوی اوزر
 مفضل فلسفه اندیضکن کیمسه افضل کیمسه ختم نبوت
 مقامنه ابردی وادی خاتم النبیین اولدی کیم

زاهد اوچنکی کوک

عارف در دخی کوک

ولی بنی کوک

بنی ایکنی کوک

صاحب کتاب
 رسول الله اولدی بدی کوک

اولو العزم سکرخی کوک

خاتم النبیین عزمه در

محمد مصطفی در عزم حضرت رسولک روحی
 شرفی شهادی عرشه در عروج انسانی بودن
 قام اولدی **ای در ویش** چون مراتب متغایر
 ایستل انسانییت ایچند عاقل کشتی کرک کیم طاقی قد
 سفر اید آدی مرتبه دن اعلی مرتبه ایکنی کوکن دور
 کوکن ترقیدن اوله هر کوکن و هر ساعت قولوئی
 زیاده ایلله **زیر اکم** حضرت رسول الله صلی الله علیه
 وسلم بیور **رمت** استوی یومناه فهو معیون کیم
 کیم ایکنی کوکن بر آبر اولسه اول کشتی معیون قلوئی
 بوحدیثن چون نظر لور **اما** معنای ظاهری
 سی بودر کم کوکن کونه عبادتی زیاده ایلله تا
 حتی کیم انسانییت مقامنه ابرسه حیوانیت مرتبه
 سند قلب بیک ایچک او یومون و نهوت اتمک
واکر یوناردن آریق نسته طلب قلم شیک
 یاهیمسرحی یاقونلرک شاندر بیور **اولیک**
 کالایعیم بلایم اصل طایفه کیم نفس بیک ایچند
 دور ویت ایقلو جانور کیدیز بیک دخی آزعونک
 واکر یوفلر اوله دخی زیاده جنک و غضب اید
 مسلمانن مصرتی دگرسه یرنجی جانور لردن اوله
 بلکم دخی کتر اوله واکر غذای نفسا بیدر کیدو
 قطع ایدر یسه منتهی دن بکلی بری اولر یسه و

وامر اولتان بزی طور دیشده ساریکه دست
اوله یلگم دخی اشرف و اکوبیه نیز و ایچده سزا و او بویه
سیر و شهوت قلبه سحر لالدر **اما** کهنیه زنده
رحمت دگر دینه سز بیکه راحت ایرشد و در سز
کسیه مکر و خیله قلبیه سز و دخی یلدر سوز سوبلیه
بیکه **مجموع** خلقه طوع و سوبلیه سز و دخی بیکه
اشلیه سز طوع و لبق بوله اشلیه سز و علم و معرفت
طلب قلبه ناکند و کی بیکه **و اندر** نفسی بیکه
یوتک کی آدمی اوله **ای درویش** آدمی برآیم و سباع
مرتبه سندر و شیاطین منزلدر **چنینچه** انسان مرتبه
سینه ایرشن یو مرتبه لردن کجوب انسان مرتبه
سینه ایرشد و کند رضکن استعداد قلبیه روح
اضافی ایله دیری اولمن ایله اولسه حیا حقیقی به
ایرشن و مقصود حال قلب **اما** اول روح اضافی
دید و کن انسان کامل روحید روح تعالی بود
کند و به اضافت ایله **قوله** تعالی فاذا استویته
و تحت فيه من روحی **شیخ المشایخ شیخ محی الدین**
عربی قدس الله سر روحه العزیز فصوص صان اول
فضلید کم آدم قصه سید اند بیور کم تسویه
دن عبارت استعداد و روح و حد عبارت روح
مقبول اولمقد **امید** روح انسانی بود و حله دیری

روح اضافی و تحت فيه
من روحی ده که روح در
یعنی کنی روح در روح
نفع الیدم

الولی

اولی موقوفه در کی شرطه **اول** اولکم انسان
مرتبه سینه ایرشه **ایکی** اولکم استعداد حاصل
قله و قتی کم یوا یکی شرط مرتبه کله مسلمان بود
اضافی ایله دیری اولور **امدی** ای غریز بیکم روح
اضافی دید و کن **محمد مصطفی** تک روحید صلی
الله علیه و سلم تسلیما بیکه هر که محمد مصطفی خسته
ایردی حق تعالی حضرت ایرشدی حضرت رسول
یو چند سزا و یوری بیور دیکم **متر** آئی فقد رای
الحق **ودخی** بیور مشاکر کم هر کم بجه بیعت قلدر
حق تعالی بیعت قلدری ایله **ای درویش** حقه
و حمان یقین اولوب ایرشکه اول وقت اولور کم
رضالیند اوله سز و بیور قلدر مرتبه کمور سز
امدی انلک بیور و غریز مرتبه کمور صان بیکه
صکن اولور **سین** معلوم اولدکم اول بیک
کرک اند رضکن اشلیو بیکه سز بلجک اشلیو سز
بس اگر بلن شک عار اقبیوب بیکدر وار و بصور
سز و صور و بیکدر رضکن اشلیک کرکدر تا
طوعری بوله واری بیکه سز و قولک قوللوی اول
وقت ثابت اولور کم سلطان هرته بیور درسه
قوله کرکدر کم اند بولنه سلطان فشد مقبول
اوله سز بیکه **اکلا** یو اولور کم سز لظک

روح اضافی
روح محمد صلی الله تعالی
عنه و سلم در

یعنی هر کم بی کوردی حقی کوردی
یعنی صفت و صلت بجه اولدی

سلطان یو کا حکم اید و بود خی سلطان
 اجازتی برله اوز که قولن حکم اید **ایدی** که
 هو قولکم سلطان ابروی و کوزمک استرسه
 اول سلطان قیتن مقبول اوله
 کندونی ایشدوری کون
 الحمد لله علی قایمه والصلو
 علی محمد سیدنا و آله
 و آله و اصحابه
 اجمعین
 عند تمام

بجد الله تعالی و سائل تمام اولدی که هرری طالب
 حقه لازم و مشهور اولاندور **بکه** مظالم اید
 و عمل عبد مؤمن مطلوبه بنسور **مرشد** کامل
 تربیه سی ایل **الله** حجاب و تعالی **افند** سلطانک
 حسن نظر لوی اوردن ارمیه **انلک** قلب
 شریفی در بای محیط تو صدور **ونظر** لوی
 ترابی در خالقی **اوله** که بو عبد فقر لیه و نظر مرتین
 ایل نظر اید و قلب شریفون بریز **المکله** محبت و نظر
 احسان ایللی مولای دیم **افندی** بولق استرسک الهی
 قلوب اولیاد جلوه کاهی **قلوب** اولیاد حقه محرم
 قلوب اولیاد عرش اعظم **سور** ملودر **الحمد**
 تعالی **الفقر** تمام قدم حضرة افندی اطلال الله
 عمره محمد بن مصطفی الاسکداری م

۱۰۶۴

اولیاد که خالی بر نظر علی اید
 دولت ایل که اول نظر علی اید

3.

۲۰۱

رسالة روضة الواصلين

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله رب العالمين والصلوة والسلام على سيدنا محمد وآله
وصحبه أجمعين أما بعد حمد شوق الله كه بر در آقا بر یکی انداده
مبني اولان بر کرکي دکلر قدیمدر وقد یملکي نسبتله مقدم
اولان قدیمکرکي دکلر و آخر در و آخر نه انتها اولن آخر کرکي
دکلر و وجودي و جبر انزن غیري بر واجب یوقدر و جمله
مخلوقاتك خالقیدر بوندت غیري بر خالق دخی یوقدر آلات
دخی خالقدر مثلا بر کشتی کوزن یومسه یا آجسه کوز یومفله
و آجمله آید و در میخه یومز و اچماز بو تقدیرجه یومی هر شیءك
حرکتلری بر نیجه بیک اولق وارد راندی خالقك قدرتی
سایراشاده بوکه کوره قیاس اولنه و آخر نه ابدی هر شیءك
حرکاتنده بو مثالی خالقدر سوال هم قدیمدر هم خالقدر
دیر سین قدیر خود محل حوادث اولق یوقدر نیجه خالقدر دیو
بلور سین جواب خالقدر تعلق ایلدی خلق ایدر سوال اول قدیمك
ذات وارد و صفاتی وارد و نقیسی ایله تعلق ایدر جواب

خلق

تعلق اصله ذاتکدر تعلق واحددر بو تعلقده فیض واحد
و معامله واحد و تجلیه واحددر دیگر و مقتضای کلی و مفهوم
کلی و احکام کلی دیدیلر و روح دخی دیدیلر و جمیع صفتلر نه
وارن بو تعلق واحددر بوندن غیري ذاتن صفاته وارر
بر فیض دخی یوقدر و جمیع صفات بو تعلق واحد متصلدر
و منفرددر مثلا بو تقدیرجه ذاتن هر صفاته کلن فیض
هر جنسك ظهورین اقتضا ائدر دی یعنی هر بر صفاتك
تعلق مخلوقدر هر بر انسانك علتیدر ز نظر بعضی انسانك
واسطه سیله خلق اولندی و جلا صفاتك تعلق جمله جنسك
و دیولرك و پیرلرك علتیدر نهایت بعضیلری بعضیلرینك
واسطه سیله خلق اولندی و جمله جمال صفاتك تعلق جمله
ملکرك علتیدر نهایت بعض ملک بعض ملکك علتیدر
نهایت بعض ملک بعض ملکك واسطه سیله خلق اولندی
و سایر صفاتك دخی کلیاً تعلقیلری وارددر هر بر جنسك
علتیدر نهایت بعض صفاتك تعلق ظهوری بعض صفاتك
تعلق واسطه سیله اولدی بعض جنسك بعض جنسه حمایت
واقع اولدوغنه حکمت بودر سوال بو تقدیرجه جمله تعلقاته

مخلوقات خلق و ليجي خالقني صفت بطل قلبي جواب
 قلبي ليكي هر تعلق علت اولرغي جنسك صورتني و هيئتني
 اقتضا ايدر بيه خلق و لئما سي خالقني صفتك تعلق
 اولور زيرا خالقني صفتك و قدرتي صفتك جمله تعلقا
 مدخللي وارد در جمله تعلقات بوجه يه قياس اولنه مثلا
 بوقلق واحده مقتضايه جليل وارد در جلاي صفتند
 ظاهر اولور انا جليل ديدوكي كلام بوظاهر ك جلاي
 صفتند ظهورنه مظهر اولور و بوقلق واحد مقتضايه
 عظيم وارد در عظمت صفتند ظاهر اولور انا عظيم ديدوكي كلام
 بوظاهر ك عظمت صفتند ظهورنه مظهر اولور و بوقلق
 واحده مقتضايه قدير وارد در قدرت صفتند ظاهر
 اولور انا قادر ديدوكي كلام بوظاهر ك قدرتي صفتند
 ظهورنه مظهر اولور و بوقلق واحده مقتضايه جليل
 وارد در جمال صفتند ظاهر اولور انا جليل ديدوكي كلام
 بوظاهر ك جمال صفتند ظهورنه مظهر اولور و بوقلق
 واحده مقتضايه محب وارد در محبت صفتند ظاهر
 اولور انا محب ديدوكي كلام بوظاهر ك محبت صفتند

مظاهر

مظاهر اولور و بوقلق واحده مقتضايه رحيم وارد در رحمت
 صفتند ظاهر اولور انا رحيم ديدوكي كلام بوظاهر ك
 رحمت صفتند ظهورنه مظهر اولور و بوقلق واحده
 مقتضا عليم وارد در علم صفتند ظاهر اولور انا عليم ديدوكي
 كلام بوظاهر ك علم صفتند ظهورنه مظهر اولور و بوقلق
 واحده مقتضايه كلیم وارد در كلام صفتند ظاهر اولور
 انا كلیم ديدوكي كلام صفتند ظهورنه مظهر اولور
 بوقلق وجه جمله صفاتك تعلقلي ظهورلي بويازيلني
 تعلقاتني بلنه بوظهوراتك اختلافلي مقتضايه كلیدني
 اشيايه مختلفلر ظهورلرينه و مفروم كلیدني مسائل مختلفلي
 ظهورلرينه و احكام كلیدني احكام مختلفلر ظهورلرينه بابلور
 مكناتون بر ذره و بر قطره و بر صورت و بذور ظاهر اولور
 الابواب مظاهر دن ظهوراتم شد زيرا جمله مقتضايه تعلقاتك
 اقتضا اندوكي صورتلري انا خالق ديدوكي كلام كه نوريله قايمدر
 بوعلمه عالم ارواح دن نور لاهوتله جبروت ما بيننده اولور
 بعضلر بوعالم لاهوتدن در ديمشدر و بعضلر ناسوتدن در ديمشدر
 بوعالم كورنن احكام خالق درت نوع اوزره ظاهر

اتیکم انله اطلاقیتده احدثیه واحدیة خالقیه دنلی اوج
 نوله مابینی یدیشربیک دقیقه هر دقیقه ده بری بریک
 واسطه سیله نیچه یوز بیک ارواح خلق اولمشد رقتی
 دقیقه ده خلق اولندیسه سالک خالقی انجی اورایر کور
 اندن اوتد کچن حقاله معامله سی دخی اکاکوره اولور خلقتده
 اولدو غیبه کی زیر هر دقیقه تفا و تله مقرب دایه سپر اما
 ابرار رقتی ثوابله قبول اولندیسه جنتی اکاکوره اولور **قال**
الله تعالی اِنَّا عَرَضْنَا الْاَمَانَةَ عَلَى السَّمَوَاتِ وَالْاَرْضِ **وقال**
الله تعالی لَقَدْ خَلَقْنَا الْاِنْسَانَ فِيْ اَحْسَنِ تَقْوِیْمٍ مثله ذات
 بارینک تعلق اقتضای احسن تقویمدر و جمل مخلوقاتده
 عرض اولنان بو تعلقدر جمله سی قبول اتمیوب انسان قبول
 اندوک بو تعلقده اون سکن بیک جنس و اون سکن بیک عالمدر
 دیدر تعلق بو اون سکن بیک جنس بله جامعدر زیر بوند
 مقتضایه کلی وارد و سایر اشیا بو اون سکن بیک جنسی وجود
 لرین اصله اتمسی متنوع کورب بو امانتی قبول اتمیدر انسان
 قبول ایدوب ظلم جهول دنلی اما انسان بو تعلقده احسن
 تقویم خلق اولسه عادت اولوب قبول اتمی نکه صورتمز احسن

تقویم اوزره خلق اولمشوب و آدمز انسان دنلسون بو احسن تقویم
 هر مینه وجودمزه اولان جمله اشیا نکه اصله خنده الله مقیم اوله
 سبب اوله دلیل **وقال الله تعالی** ولقد کرمنا بنی آدم بنی
 ادمدن مرآد بو بدند **وقال الله تعالی** ثم رددناه اسفل
 سافلین اسفل سافلین دن مرآد بو بدند و بدندرد اولنان ده
 ونزول ایدند و بو احسن تقویم دخی خلق اولنان بوانساندر
 جمیع مخلوقات مکرّم اولنان بوانساندر و وجودنده بر
 برندن ایچر و یدی قلم اولنانده بوانساندر و جمیع اشیا
 محیط اولدو غیچدر دریای محیط دنلی و عرض اولنان
 امانتی قبول ایدن بوانساندر و آدم جنتدن اینوب
 بودنیاده غریب اولدو غی مثالی عالم ارواحدن اینوب برزخ
 ایلند و طبیعتنده و باطن ایلند و غریب اولان بوانساندر
 و کورف کتاب اینند و علم لدنی و یرلند بوانساندر و مودع
 بوانسان دگولدر اول برانسانک مکرّم لکی مدرجند حقدن
 غیری اشیا عاجز قلشدرد اما بوانسانک مکرّم لکی حقدن
 یکت باشی دیمکله مشهور اولان بوقفیر احمد دخی عاجز قلشد
 زیر سایر اشیا کی بوانسانک ظاهرده سفری و امانانسانک ایچنده

بر برندن ایچرو اولان سیری یدی اقلیمه بله سفری وارد که
حق تعالی اول سفری بر مخلوقه دخی ویرمش دکلر و کوستر
مش دکلر دخی اول ایلده بر انسان بر انسانک بر دخی حالده مطلع
دکلر زیاهر انسان کند و ایچنده سفر ایدرسه اولان سفری
بر انسان دخی نه بلسق بوانسانک ایچی بر مبارک ایلر که
اول ایلد حقیه یول بولمشلرد درو سفر لری دخی مبارک درو دخی
انسانک ایچند بر برندن ایچرو اولان یدی اقلیمک جمله
تفاوتله سیر ایلی دیرلر ولدنی دیرلر و دلنه لدنی دلیده
درلر و برنج الیده دیرلر و طبیعت ایلی و باطن ایلی بو
جملنک شرحیدر زیر برنج ایلنه عالم قلب دیرلر
و باطن الیده دیرلر سوال بر رانی هم برنج ایلنه هم
بولارک ایچنده اولان اقالیم سبعة یه سفر ایدرمی جواب
اتمر بلیکه سفر یون رانک سیری بلیکه کاسر انسان دیرلر
قال الله تعالی فی حدیث قدسیه الانسان سیری وانا
سیره اصل تعلق ذات بوستر انسانک علئیدر بونک
واسطه سیله انسانکد علئیدر اصل احسن تقویم ده بوستر
انسان مدح اولورسه بونک حرمتنه در میز آب اوی دینلور

دوق
مقصود

مقصود ما اولدغی کی بولارکن مقصود لری ستر انسانده بو
سیر انسانه طفل معنی دیرلر اقالیم سبعة سفر ایدر و کیچن
سالکده دیرلر اصل مقصود بوسالک سلوکنده زنده اولوب
و مولفده فنا و پروب علئنه رجوع اتمکد مثل ستر انسان
بر سالکدر که بونک سلوکنده ویدی اقلیمده قطعا واقعه
یوقدر بونک سلوکی خالیدر بوند اهام و مشاهد و مکالمه
اولور اما برنج ایلند کی بوند مثال و مقابله اولور
هات صفات و خالیدر یعنی جمله صفات تبدیل تله فنا
اولوب یرلرده اولان خزینه لر ظهور کلوب جمع اولوب
خزینه و واحد و لمقدر زیر انسانک خزینه سی ستر انساندر
بو جمع اولان خزینه قوتی مجاز مقتضایه کلیدر و وحدت
یوتک مجاز مقتضای وحدتور یعنی ستر انسانه قطعا بولردن
مخالف کلن اول وقت ستر انسان تعلق ذات لایق اولور ستر
انسانه اهل الله دنلور و رانی دینلور زیر رانیک ایچی
اسرار الله ایله طلوا اولور مثله انسانک ایچنده کی سفری
نه وجهله اولورسه برنج ایلند کی اکاکور صورت قودر
اول سفرک احوال بلدر بو صورتلر واقعه دیرلر لدنی علن

بلین کشی سالکک واقعه سنجیدراتمک یوقدر واکو ایدرسه
 کنه کار اولور اما واقعه سنده حکم باطن ایلنک اولور غی
 وقتند واقعه سی ابرار واقعه سی اولور اما بورا ایلنک
 واقعه لرین قطعا افاقه تعبیراتمک یوقدر ایدرسه کنه کار
 اولور نیز سالکی یکی یولندن الیقوز و دخی سالکک
 وجودند اولان اون سکر بیک جنسک جمله سیده
 سالکی یولندن قور وصفات **سبیه** دخی یولندن قور
 اما حق تعالی ضرب توحید و اصول اسمای خوش عطا
 قلمشدر که بولارک فنا لرینه و بولورده اولان کنز لک
 ظهور لرینه دخی اول ظهور ایدن کنز لر جمع اتملرینه سبب
 ویرمشد و بدینی دخی الت ویرمشد و متلا هر بی آمده
 بر انسان وارد رایی اولق ممکن دکلر مستعد رهان
 دتیم کبی در بوبدک اکلصدف کبی در و ام کبی در نتم
 اوغلا بختی انزدن بجه غدا النور سه بوانسان دخی ای
 و طیلوی و خیری و شری بلکی بوبندن ما نوس
 اولمشدر زیر انسانیمک و ایچمک و کولمک و غلق
 کیمک و بینک و بعلق و کنه اشلمک و الم و لزت طویقده

و غنی و فقیر و عاجز و کوث و کتورم و اعنی و اصم اولق
 و براند یری و کوی عرش و کرسی و جنتی و جهنمی کتوب
 ینه بوبندن کلمک بوانساند یوغیدی همان انجی عالم
 ارواحده کاه حقک جمالی مشاهد کاه بر بریده مکا
 لمد اولور ایدی الله امر یله بوبندن اندلر و برایشان
 ایچن حق تعالی باطنده برز ایل خلق ایلدی اول الله
 عالم قلب و عالم باطن دیرلر و برزخ ایلی و طبیعت ایلی
 دخی دیرلر برینک ایلنه بری دخی و اریماز و برینک
 ایلنی بری دخی کور مننه نیاده و نه آخرتن اکسک ما
 بیننده در دنیا و نه آخرتن و عالم اسراده اول ایلدن بلند
 کچن جام جهان نماده دیرلر حق تعالی بوانسان بوبرزخ
 ایلنی شویله طار اید کر نشنه صغیق جایز اوله و بو
 برزخ ایلن شویله و اشع ایدوبد کمریرلر و کولر عرش
 و کورسی و آی و کنشی براد و پروب جنت مثال
 اولوب دایم متلذذ اولق جایز اوله **قال علیه الصلوة**
و السلام قبر المؤمن روضة من ریح الجنة و قبر الکافر حفرة
 من حفرة النيران مثلاً بوانسان بوخو شلقلری و بواسطه لرلی

بُوئندره کسب ایدر اگر بوانسانی معذب قلن شکر و متلذذ قلن
 شیلری اشیا یوزندن ایسه دخی بلکه بدن سببیله
 کند و تحصیلنه لایق حق تعالی خلق اید یو پر مشدر
 سؤال بوانسان نه وقتن متلذذ اولور و نه وقتن معذب
 اولور جواب بوبدن اویانق ایکن انسان بوبدن واسطه
 سیله بویلی کور بوبدن اویودغی وقتن کند و کوزیله
 برزخ ایلین کور بوانسان برزخ ایلین بسط کند و کوزیله
 کورد و کچین رایی د دیر بوزایی اول ایله یا متلذذ و یا معذب
 اولور بوبدن اویانق و غی وقتن بوبدنک دلدن سویلر
 برواقعه کوردم دیر شویله اولدی بویله اولدی دیو شرح اید
 بلزکه اصل واقعه بوبدن اویانقلی در قال علی کرم الله وجهه
 الناس ینام فاذا ماتوا انشعروا بیوردی بدن اولدوکی وقت
 بویلی قور کیدر بویلوک خیالی اکادوش کی اولور آخر کندو
 اول واقعه دیدوکی باقی قالور یعنی اولدوکن صکره ندمت
 ویشیمانلق فایم ویرمز پس حق تعالی سنی بویله مکرم
 خلق اید سن دخی کندو که باقی قلاجق یری دوزلمیه سن
 سکا قلیماجق یری دوزله سن بونده غنی ایکن آخر تنه فقیر

یعنی ناسن ادبویچی لر درالدکره
 دنده ادبایور لر

اولا سن

اولاسن و بوند خوشلقده ایکن انده معذب اولاسن جهل
 عذر اولن والله والله غایت اولوعیندر شویله باله سن
 پس باقی سکا کرک اولان اول واقعه در سن انی
 بلدکرت صکره کیر و اصل حنک طلبینی مهم ایدینه سن
 امدی اول نه ایله اصلاح اولور انی بیان اید لم مثلاً
 رایتک وجودنه اولان جمله اشیا اصلاهی اول و
 قوائیه اصلاح اولور امدی اول بی غرض اولان
 عالم لرنه دیر لرنه آینی طوته سن و اندن صکره علم باطن
 و علم لدنی بلور و سلوک اندور بر شیخ اتکین دوتنه
 زیر امشایخ دیدوکی شریعتدر کقوله تعالی
ان الصلوة تنها عن الفحشاء والمکر و لذكر الله اکبر
وقوله تعالی واذکروا الله کثیراً العلمکم تغلح زیابومذ
 کورات بلنر الا علم باطن ایله و علم لدنی ایله بلنور بو
 علمد بولمن الا اهل جالده بولنور و علم باطن ایکی یه
 منقسمدر بر قسمنه علم باطن دنلور اول قلب عالمدر
 اولور اکینجی قسمنه هم علم باطن و هم علم لدنی دنلور بوسر
 حالده اولور مثلاً علم باطنک ترکیبیری واقعه در اولامد

شهی

ذکر

و مشاهد در و مکالمه در بولارک ایلی مقابل ایلی و طبیعت
 ایلی اولدو و چو ستر ایلنک الهامنه و مشاهده سنه
 و مکالمه سنه قطعاً مشابعت یوقدر زیر انلرم کلسنک
 علی عیاند حقن کلد و کیچون اهل قاتنه معلومدر
 اما ستر عالمی اولدر که زائیک بر بندن ایچرویدی اقلیم
 و اما قلب عالمی بر رخ ایلدر و طبیعت ایلدر
 ویدی اقلیم بر بندن ایچرو انواعه تعینات قوی
 جمله سنکده معنایرینه و علمایرینه تفاوتله علم اسرار
 و علم لدنی دنلور اما سالک بعض سبب ایله تقاعد
 اندوکی وقت حکم بسط بر رخ ایلنک اولور اول وقت
 بونلرک ترکیبایرینه علم لدنی دنلور علم باطن دنلور
 نیر قلب ایلی اماریه اولشقدر مثلاً قلب عالمده قوی
 ترکیب لک برینجه لرینه صفات اماره و اخلاق زمایر
 دنلور و بعضایرینه صفات حمیده و اخلاق حمیده و حسنا
 الابرار دنلور سیئات المقرینیه ده دیر لرم مثلاً ذهب
 و فضه اخلاق حمیده دندر بونلرک فناسی دفعاتله
 ارض اولوب رما اولمقد کیمیا اوله ددر یعنی شفیع اولن

ایک

ایک اؤن کذ و قدرینه و یا یوز کذ و قدرنه شفیع اوله دیدر بو
 اولنر الا مرشد کمالک تلقینیه اولور تا عشق ناری اندر
 فنا ویر قال النبی صلی الله علیه و سلم لقنوا امواتکم
 لا اله الا الله حتی تقدم الخطایا بوحديث شريفك امام
 اعظم رحمة الله علیه موت قریب اولنر بکونه تلقین
 ایدو ک دیوبور مش اما مشایخ کبار اماره دن موتی
 قریب اولمشدر دیر لرا ساند بو ترکیب لرد اخلد بو تقدیر
 اماره ندر بیان اولسون مثلاً رای بدن واسطسیله
 شیطانت صفاتیه متصف اولسه اولوقتی خالق باطنده
 شیطان خلق ایدویرده رای اینی کورده واقعه شیطان
 کوردم دیر بلنر که کندي شیطانتی صفتنک شرحدر مثلاً
 رای واقعه کورنلردن معذب اولور سه انلر امار لرو
 اخلاق زیمیلردر و اگر مثلاً ذ و متشوق اولور سه صفات
 حمیده و اخلاق حمیده لردنم حدیث یزفده بولمش المؤمن النور
 یعنی نور موتک قورنلشدر آمین واقعه سنده اخلاق زمایر
 کندو بی خالص قلان رای امیزدر که بوبدن اولدوکی وقتده
 کندو بی خالص بوله قال النبی علیه السلام لئن لم یأتی نیا م قازا

بو حضرت علی کلامی دیر

متذکره لا اله الا الله
 تلقین الیک صتی کناهکی
 کینه

اماره

ایضا الحور

بیر فائده

مَا تَوَسَّعَ لِي فِيهِ أُولَئِكَ كَفَى لِي فِيهِ حَسْبًا
 فَرَضْتُ لَهُ أَكْبَرُ مَا يَدْرِي أَرْغَمَهُ جَهْدُ أُولَئِكَ زِيَادَةً
 جَهَنَّمَ جَكَرَ لَوْ حَمِيدٌ لَوْ جَبْتُهُ جَكَرَ لَوْ أَنَّ اللَّهَ دَنَ خَوْفٍ أُولَئِكَ
 وَيَا أَمْبُدَ أُولَئِكَ كَشَى بَوَعًا مَتَلِي كَذُودَهُ يَوْقَلِيهِ يَعْنِي
 نَبِيَّيْنِي بَرَحَاقَ حَكِيمَةٍ كَوَسْتَرَةٍ كَمَا نَدَّرَ سُلُوكُهُ مَرُشِدَةٍ
 كَامِلَةٌ دَرِ زِيَادَتِهِ شَرَعُهُ عَامِلٌ وَلَمَقَدُهُ سُلُوكِيهِ دَاخِلُهُ
قَالَ اللَّهُ تَعَالَى يَا أَيُّهَا النَّفْسُ الْمُطْمَئِنَّةُ ارْجِعِي إِلَىٰ
رَبِّكِ رَاضِيَةً مَرْضِيَّةً أَتَدْرِي سُلُوكُكَ بَدَنُهُ فَرَضُكَ كَلَسُهُ
 ائِجْرُكِ نِسَانَهُ هُمُ فَرَضُ وَهُمُ سَتُّهُ زِيَادَتُهُ رَسُولُ حَضْرَتِهِ
 آيَتِ رَأْيِي فَرَضُ أُولَئِكَ هُمُ سُلُوكُكَ أَتَدْرِي وَهُمُ سُلُوكُكَ
 أَتَدْرِي سَتُّهُ أُولَئِكَ أَمَدِي أَخْلَاقُ زِيَمَارِكَ
 وَأَخْلَاقُ حَمِيدٍ لَكَ تَفْصِيلًا بَيَانِي بُوَدُّكَ مَثَلًا رَأْيِيكَ
 وَجُودُهُ أُولَئِكَ أَوْنَ سَكْرِيكَ جَنْسُكَ مَزْمُومِي
 نَدْرُ وَمَقْبُولِي نَدْرِي بَيَانِ أُولَئِكَ سَكْرُ قَسَمِ تَشْرِيقِ قَسَمِ
 رَأْيِيكَ وَجُودُهُ أُولَئِكَ أَشْيَاءُ صِفَتِ عَصْرَتِهِ سِتْ
 بَيَانِ ائِدْرِ مَقَابِلَهُ شَرْحُ لَرَنْدِ مَعْلُومِ أُولُورِ مَثَلِ عَصْرَتِهِ
 أَصْلُهُ يَا كَلْدَرِ بِالْكَلِيَّةِ صِفَاتِ حَمِيدٍ لَوْدَرِ وَأَخْلَاقِ

ما تواسع لي فيه
 اكبر ما يدري
 جنة جكر لو حميد
 ويا امبد اولان
 نبيني برحاق
 كاملة در زيارته
 قال الله تعالى

سلوك سنت اولدي

حَمِيدٌ لَوْ قَسَمْتُمْ دَرِ الْأَحْيَانِ رُؤْيِيَهُ مَبْدَلَاتِ زَمَائِكِي
 صِفَتِي دَكُلِ يَعْنِي نَارُكَ دَخَانِي وَمَانُكَ وَارْضُكَ
 مَرْدَارِي وَهُوَ نَارُكَ زَائِحِي قَبِيحِي صِفَتِي دَكُلِ وَقَسَمِ
 ثَانِي رَأْيِيكَ وَجُودُهُ أُولَئِكَ أَشْيَاءُ صِفَتِ سَمَاقِي
 بَيَانِ ائِدْرِ مَقَابِلَهُ شَرْحُ لَرَنْدِ مَعْلُومِ أُولُورِ سَبْعِ سَمَوَاتِ
 وَبَحْمُومِ دَرِ كَدِ أَصْلُهُ يَا كَلْدَرِ بِالْكَلِيَّةِ صِفَاتِ حَمِيدٍ لَوْدَرِ
 وَأَخْلَاقُ حَمِيدٍ لَوْ قَسَمْتُمْ دَرِ بُونُورِ رَأْيِيكَ رُوحِ سَمَاقِي
 وَبَسِي شَرْحُ لَرِي دَرِ الْأَحْيَانِ رُؤْيِيَهُ مَبْدَلَاتِ زَمَائِكِي
 يَكْلِي صِفَتِي دَكُلِ يَعْنِي شَمْسُكَ وَقَرُّكَ وَسَايِرُ سَمَوَاتِ
 قَرُّ كُورِ لِي صِفَتِي دَكُلِ وَقَسَمِ ثَالِثِ رَأْيِيكَ وَجُودُهُ
 أُولَئِكَ أَشْيَاءُ صِفَتِ مَعْدِنِي بَيَانِ ائِدْرِ بَعْضِي
 مَزْمُومِ وَبَعْضِي مَقْبُولِ دَرِ مَقَابِلَهُ شَرْحُ لَرَنْدِ مَعْلُومِ
 أُولُورِ مَثَلِ كِبَارِيَّتِ وَزُرْنِيخِ وَذَاجِ وَنَخَاسِ وَ
 حَدِيدِ وَاجَارِ عَامَّةِ وَدُخَانِ بُونُورِكَ امْتَالِي نَهْ وَارْسَهُ
 صِفَاتِ أَمَارِهِ وَأَخْلَاقِ زَمَائِكِي قَسَمْتُمْ دَرِ بُونُورِ رَأْيِيكَ
 نَفْسِ مَعْدِنِي لَوْدَرِ شَرْحُ لَرِي دَرِ الْإِنْسَانِ مَتَفَعِ أُولُورِ
 صِفَتِي دَكُلِ وَحِينَ رُؤْيِيَهُ مَبْدَلَاتِ حَمِيدٍ لَرَنْدِ دَكُلِ

محمد

اما آلتون و كوش و قيمت لو اچار دخي نكه بونلر ك امثال
 وارسه صفاتي حميد لر قسمندن بونلر ك رايك روح
 معدني لر شرح لريد الاحين رؤيتده مبدلات زميلكي
 صفات لري دكل و قسم رابع رايك وجودنده اولان
 اشيا دن صفات نباتيه لون بيان ايدر بعض لري مزمو لر
 و بعض لري مقبول لردر مقابله شرح لردن معلوم اولور
 مثلاً عيشي اولين نبات بالكلية صفات اماره و اخلاق
 زماير قسمندن بونلر رايك يقين نباتيه لري
 شرح لريد الا انسان و بعض حيوان متفيع اولدوغي
 صفات لري دكل و مزينا تارت اولان صفات لري دكل
 و حين رؤيتده مبدلات حميد لري صفات لري دكل
 اما عيش اولانلر بالكلية صفات حميد و اخلاق
 حميد قسمندن بونلر رايك روح نباتيه لري
 شرح لريد الاحين رؤيتده مبدلات زميلكي
 صفات لري دكل و قسم خامس رايك وجودنده
 اولان اشيا دن صفات حيوانيه لون بيان ايدر بعض لري
 مزمو لر و بعض لري مقبول لردر مقابله شرح لردن

معلوم

معلوم اولور مثلاً اخي يمين حيوانات كه واردر بالكلية
 صفات اماره و اخلاق زماير قسمندن بونلر رايك
 نفس حيوانيسي شرح لريد الا انسان متفيع اولدوغي صفات لري
 دكل مثلاً مركب و كلاب و طوغلان مثل لردر و حين رؤيتده
 مبدلات حميد لري صفات لري دكل اما اخي يمين حيوانات كه
 واردر بالكلية صفات حميد و اخلاق حميد قسمندن بونلر
 رايك روح حيوانيسي شرح لريد الا مزمو لمكي
 صفات لري دكل و حين رؤيتده مبدلات زميلكي
 صفات لري دكل و قسم سادس رايك وجودنده اولان
 اشيا دن صفات جنيلري بيان ايدر و ديور لري كردو كه
 يعني بعض لري مقبول قسمندن بونلر رايك شرح لردن
 معلوم اولور مثلاً كافي بالكلية صفات اماره و اخلاق
 زماير قسمندن بونلر رايك نفس جنيلري شرح لريد الا
 حين رؤيتده مبدلات حميد لري دكل يعني حين رؤيتده
 ايمانده كلنلري دكل و مؤمنلري بالكلية صفات حميد و
 اخلاق حميد قسمندن بونلر رايك روح جنيلري شرح لريد
الاحين رؤيتده مبدلات زميلكي دكل و قسم سابع رايك

مبدلات حميد

يعني التويم بتدليل الانس

الافرة بتدليل الانس

وجودند اولان اشيا دن صفات ملكيه لري بيان ايدرمقابله
 شرحلرند معلوم اولور بونلر بالكلية تفاوتله اخلاق حميده
 دندرد و دني بونلر رايته روح ملكيلري شرحلريد الا
 حين رؤيتك مبدلات زميماري دكل وقسم ثامن رايته وجو
 دنده اولان اشيا دن صفات انسانيته بيان ايدرمقابله
 تفاوتله اخلاق حميده لردند بعضلري رايته نفس انسانيته
 شرحلريد وبعضلري روح انسانيته شرحلريد الا
 روح رؤيتك مبدلاتلري دكل حتى صورته جنسند اخلاق
 حميده لرك نهايت اعلا سي انسان صورته رايته حين رؤيتك
 بونلر اعلا سي تبديل اولسه تنزلد زيرا لقد خلقنا الملك
 في احسن تقويم دندري مثلا چركن عجزه اتق ينور احسن
 كورچه قوشخفصه تبديل اولسه تنزلد زيرا عجزه خلق
 اعلا جنسند در يعني ينور كوزجه قوشخفص روح
 حيوانك اخلاق حميده لريته اعلا سي شرحلريد اما اشيا غده
 لوده چركن عجزه نفس انسانك نهايت قباحي شرحلريد
 زيرا حيوان صورته نهايت اعلا سندن بوانسان صورته
 نهايت اقبح اولور اما چركن عجزه چركن كنج خاتونه
 تبديل

تبدیل اولسه اولور زیر نفسک کونجک اولغه استعداد
 شرحلرد و چرکن کنج خاتون کوزجه کنج خاتونه تبديل
 اولق اولور زیر نفسک قباحتن ارندي غي شرحلرد اما
 کوزجه کنج خاتون چرکنجه قيزه تبديل اولق اولور
 زیر نفسک تصرف عنصریدن خلاص بولب بکاريت
 حالنه رجوع اندوکی شرحلرد و چرکنجه قز کوزجه قز
 تبديل اولق اولور زیر نفسک ظلماتي عنصریدن پاک
 اولدو غي شرحلرد و کوزجه قز چرکنجه يکله تبديل اولق
 اولور زیر نفسک روحانيته يه قدم بصوب و روحك کفی
 اولدو غي شرحلرد ارك يکرميدن اشفه سي شدي طمغش
 اولغنجوغه وارجه بالكلية روح شرحلريد و چرکنجه
 يک کوزجه يکيده تبديل اولق اولور زیر نفسله روحك
 بري بوندن فرق اولميوب و جدتلي و امتزاجلري
 شرحلريد اما يپ اولسه اورته ياشلو اولسه ويکرمي سنه
 انجه يکدرک اولسه و معيشتله چنوب فقير صورته اولسه
 بونلرک جلسيدن تفاوتله غفل معاش شرحلريد اما يپ
 اولسه اورته ياشلو اولسه ويکرميه انجه يکدرکدر

رای
کوری

ملکه لقد خلقنا الانسان
 في احسن تقويم دندري
 يعني انساني احسن تقويم
 او ذرينه خلق ايدلر
 يعني احسن نودت و احسن
 نسل او ذرينه خلوج
 ايدلر دند اولد

اما بونلر غني صورتنده اولسلر بونلر ك جمله سيد عقل
 معاد شرحلريد اما فقيرجه اهل علم اولسه و يا فقير
 صوفي اولسه و يا فقيرجه بیمار اری اولسه و یا يك قوللي
 اولسه بونلرده عقل معاد شرحلريد زير علم و صو
 فله و سلطانده استنادده غنادند اگر عقل معاش
 شرحلريد و اگر عقل معاد شرحلريد كافر صورتنده اولد
 ساده حاشا بوانسان صورتنده كافر اولمز زير بوايل علم
 لدني ايلدر و دليله علم لدني دليدر كفر بونلر ك ادرعج
 لكي شرحلريد اورتوت مراد مرآتك ظهري قاي و ري كيد
 اما كافر تاجر صورتنده كورسه مرآتك ظهري و رغك
 لطافتي بلدر و یا باغوند و اهل ذراعت صورتنده كورسه
 و رغك ظلمت عنصريله كسافتت بلدر يعني و رغك
 طاقتند و كسافتند مراد بوقر قلا آشي آشي آشي
 يردن دليدر دليدر يرك كوزلك مثالي اولدر دوزنلر ك
 بعض لوند جنت سيد اولور و بعض لوند تعلق الهيلا
 معامله واقع اولور مثلا عقل معاش عقل معاده پرده در و عقل معاد
 روحه پرده در و روح الله پرده در اما كافر اوغلا خجلر

باغبان

الله پرده در مسلمان اوغلا خجلر تعلق جماله واصل اولشلر
 تفاوتله اما پيردن اورتله ياشلوا ولى اولور نيتا يكت رك
 اولمه يقندر و اورتله ياشلوا ولى يكت رك اولم اولور
 زير روح شرح اولمه يقندر و يكت رك اولمندن يكرم
 اشغه چركن يكت اولم اولور زير روح شرح اولدي و
 چركنجه يكت اولمندن دند كوزلجه يكت اولم اولور
 زير اطلعت عنصر يدي روحك ارندي شرح اولور و كوزلجه
 يكت اولمندن كوزلجه پادشاه اولم اولور زير روح
 سلطاني اولور و روح سلطانيه مقابلي اولور سد قير
 زير احكام سلطنتله امتزاجك طول زمان كچد و كين بلدر
 يوخسه حاشا برنخ صورتنك شرح اددو كي اقاليم سبعة
 صقل اولمز زير اول علم لدني ايلدر و دليله لدني دليدر
 عقل معاش شرحلرنده حين رؤيتد رعايادن اولان
 غير صورتنه تبديل اولم اولور زير عقل معاشك
 عقل معاده مقارنيتي بياندر و رعايادن اولان غيبلون
 بیمار ارنينه و بجر قوللرنيه تبديل اولم اولور زير عقل
 معادنك روح سلطانيه خدمت شرحلريد و بیمار ارنين

وبك قوللر نونه صبحاق بكارينه و بكار بكنيه وقاضيلر
 ومدتسلر تبديل اولمق اولودر زير عقل معادك روح
 سلطانيه تقرب بياندر و صبحاق بكار و بكار بكي وقاضيلر
 ومدتسلر اولمق نونه قاضي عسكرو و زير تبديل اولمق
 الودر زير عقل معادك روح سلطانيه مقارنتي بياندر
 وقاضي عسكرو و زير اولمق نونه پادشاهه تبديل اولمق
 اولودر زير عقل معادك روح سلطانيه اتحاد بياندر
 مثلا صفاتي امارتك هر بري اخلاق حميده لر اولان
 كنز لر كه هر برسك طلسملر يدر بو طلسملر فنا بولميجه
 اخلاق حميده لر كه هر بري علتلرينك كنز لر يدر
 صدر الاحرار قبور
 الاسرار بينه انا دلو
 كرك بينه اديار اكلهك
 صدر كرك اسرار فرار كرك

صدور الاحرار قبور
 الاسرار بينه انا دلو
 كرك بينه اديار اكلهك
 صدر كرك اسرار فرار كرك

اولاد

اول وقت زائيك بر مقدار فقره يوز طوبى زير امر يا تيك
 بعضيسنه نقصاكلور و سالك فخر يوز طوبى سلوكنه مانع
 اولمق اول كنز ظهور كلور كر ظهور كن كنز لر تفاوتله
 عشق ده دير كر وهم اول كنز لر سالكه انواعله قوت اولور
 قوت اولور سالك پادشاه اولور روح سلطان
 دينور قوت پادشاه قوي اولسه سلوكنه مانع اولان
 حميد لك فنا سنده قوي اولور وهم پادشاهك قوت دني
 زياده اولور و قوت زياده اولسه يدي اقليمك اول برين
 فتح ايدر عدلين يورده رده اند صكره بواقليله دنج
 سفر ايدر تابو و سلوب اوزره يدي اقليمه دكن قتاللك
 جنگله كدر قن پادشاهك قوت زياده اولسه پادشاهك
 الفقر فخر يدي حد يشنه وارلكي زياده اولور قن پادشاه
 يدي اقليمه وارسه جلال و جمال علت اولدو غي حميده ي
 ملكيلر فنا وير بونلر غايت زياده عظيم حميده لر در فنا
 لر يدي غايت صعيد اما بونلرده اولان كنز لر غايت
 عظيم لر در قن بونلرده فنا بولسلر اول عظيم كنز لر ظاهر
 اولور بونلر اولان كنز لر كه ايكي سنده و بخرين عشق

فقره نيم فخره دني
 بن فقره ايله سونوريم

دینور بوجرین پادشاه قوت اولسه اول قوت پادشاهک
 وجودی تعلق ذاته طاقت کورمه لایق اولور چی تعلق
 ذات اولسه پادشاهه عشق محیط قوت اولدی دینور و بو
 دمه کی پادشاه قوت اولان پادشاه اندر یلمه فرلندی
 عشق ک قطره کبیری و کی ایرمق کبیری و عظیم ایرمق
 کبیری و اول اکی عشق دریا لری جلیده بو عشق محیط دن
 محو اولور و غرق اولور و صرف و هو هو اولور و اقالیم
 سبیه پادشاهه اولدی دینور لرا اما اقالیم سبیه یی
 عشق محیط بر اقلیم ایدر اعدده وجود و بر من و بر رخ
 ایلنده ده مرئی ایدن اثر قلز اول وقتی رای فقر تامه پیشو
 اول وقتی پادشاه اذات فقر فضا الله حدیثه وارث اولور
 و رائده من عرف نفسه فقد عرف ربه حدیثه وارث
 اولور یعنی نفسک عنی تامده اید و کی بلور مثله فقر تام
 کما لدر هر کمال زواله متصله در اما فقر زوال خلافت
 پیشو فقرک خلا فی غنائی تامد عشق محیطک پر توی
 بو فقرک احکامی ابطال ایدرده رائده کند و حکمن یورد
 اول وقت رائیه مقرب دینور کاه کند و یی ایدک

هو هو
 یعنی اول شی مان
 اول شی درین
 غنی در

نفسی بیلن بیلدی غنائین

فقر تام

غنائی تام

و کاه ایتمز شویله مست اولور یورد توحید حقیقی بودر فقر
 یکن کفر یعنی فقرله توحید وصلت بولان تحقیقی اولور مکر
 الفقر سواد الوجه فی الدارین دد مراد سواد علیه معناسند
 یعنی عشق محیط ظاهر اولماق عشق بحر غلب اولور
 کند و یه اولور مکر **فصل** فی بیان تغییرات الوا
 قعات المفردات مثله جمله واقعات اکی قسم اوزر ده
 بر قسمی انفسی و بر قسمی افاقیدر اما اهل ارشاد ک سبب
 طالبی نفسنه دوشرمک در زیر طالبک مرادی بولنزالا
 کوکله بولنور مثله کوکله تصفیه بولمینلر بوض کشلری
 چرکین حیوان صورتلرند و تصفیه بولنلر اول کشلر
 کوکله انسان صورتلرند کور لر بو تقدیرجه اکی سنک
 کشفنه مقید اولمیوب انفسی دوشرمک لازم کور مقدمات
 طالب اولان لک طریقلرند بودر بلکه هر کشتی کند و یولن
 و کند یی حالی بلمک اصلاح نفسا یچون فرضدر نفسده
 مقدمدر انفسی واقعات بیان بودر که رائی واقعده ایون
 و یتلودن کورده کورد و کی کندوده در اگر ایو کورده
 اول کورد و کی قوتلندر مک جایز در اخلاق حمیده لرون

30/0/

حسنات البرار کردن در آما يتلو کورده اندک کوکلرني
 کسمک لا زمر زيدا اخلاق زميلردن وصفات اماره کر
 دندر آما واقعده انسان کورسه انسان اکی قسم اوزوردر
 بر قسم رجال و اکنجي نسادر و بونلرده اوچر قسم اوزر در
 مثلاً رجالک بر قسمی روح و اکنجي قسمی عقل معاد اوچنجي
 قسمی عقل معاش شرحلريد و نسا ناک بر قسمی نفس مزکی
 اکنجي قسمی نفس معاد و اوچنجي قسمی نفس معاش
 شرحلريد مثلاً توحید دن و اصول اسماد بونلرک
 جلسید منتفع اولور لر زید توحید و اصول اسماء
 بونجه صفاتک تعلق خاصه لرینه جامعلردر بونلر
 مشغول اولدجه اول خاصه لوظاهر اولور لر فرد فرد اول
 خاصه لرک اسماء لرینه مشغول اولمق لازم دکل مثلاً
 توحیدده و اصول اسماده ظاهر اولان محبت کلی خاصه سی
 ذاتک محبتله تعلقنکدر بو خاصه نک اسم حیرتدر کوکلر
 اولان انواعله محبتلری جمع ایدر و ماده و احد و محبت
 واحد ایدر و حقی سوزدن بو خاصه لرک بو خاصه یله روح
 انسانی متحد اولسه بورو حه اهل الله و وکیل انبیاء پیلور

بورو حک شرحی برشمدر که انکچي ن ظل یوقدر زیر اوشمه
 حایل حجاب اولمز بورو ح کاه شمس کاه مقابله ده کندو
 شرحین کورر بورو حک خالی کسه بلن و کندو ده بلن
 شویله حیرتده قلمشدر مثلاً توحید و اصول اسماده
 ظاهر اولان احکام سلطنت خاصه سی ذاتک احکام
 سلطانیتله تعلقنک بو خاصیتله روح انسانی متحد
 اولسه بورو حک شرحلری پادشاهلری صورتلرنده اولد
 آما پادشاهلر بیج اولور سه ده جایزدر احکام سلطنتک
 دایره لرند ظهور بیاندر آما بورو ح پادشاه اولور
 کاه مقابله شرحلرني کورر آما بو خاصیتله نفسن کاه مقا
 رت اولسه بو نفسک شرحلرني پادشاهلر قزلی صورتده
 اولور بو نفس کاه پادشاه قزی اولور و کاه مقابله شرحلر
 کورر بورو حک و بو نفسک بو خاصیتله اتحادی و مقارنی
 نه مرتبه در بو شرحلردن بلنوب دایره سنه کوره تعبیر
 اولنه و دخی توحید و اصول اسماده ظاهر اولان
 حسن خاصه سی تعلق جماکدر بو خاصه شراب و زینت
 و شوق و هو صورتلرنده کور نور لر متحد اولسه بورو حک

شرح لای یکریمی یا شنده اشاعه کونجه یکنار و کونجه
 اوغلا بخلر صورتلرند اولور لای اقا بو خاصیتله نفس
 مزکا مقارن اولسه بو نفسک شرح لای کونجه قز جفر لای
 صورتلرند اولور بور وحک و بو نفسک اتحادی و مقای
 رنتی نه مرتبه در بو شرح لای بلنوب دایره سنه
 کوره تعین اولنه و داخی توحیدده و اصول اسماده
 ظاهر اولان مخبط که خاصه سی روح انسانیله
 متحد اولسه بور وحک شرح لای حین رؤیتده رجل
 میت خی اولب و اب حیات و کمیا صورتلرند اولمقد
 و نفس مزکا بو خاصیتله مقارن اولسه بوفسک
 شرح لای رؤیتده نساء میت و اب حیات و کمیا صو
 رتلرند اولمقد بور وحک و بو نفسک بو خاصیتله
 اتحادی و مقارنتی نه مرتبه در بو شرح لای
 بلنوب دایره سنه کوره تعین اولنه و داخی روح انسانی
 واسطسیله سلطنت خاصه سنه عقل معاد مقارنت
 اولسه بو عقلک شرح لای یکریمی یا شنده یقار و وزیر
 و بکر و بک قولری و غنیلر صورتلرند اولور اما

بو خاصه نفس معاده مقارن اولسه بو نفسک شرح لای اکابر
 خاتونلر صورتلرند اولور لای بو عقلک و بو نفسک بو خاص
 صیتله مقارنتی لای نه مرتبه در بو شرح لای بلنوب
 دایره سنه کوره تعین اولنه و داخی توحیدده و اصول اسماده
 ظاهر اولان علم باطن و مرتبک خاصه سنه روح واسطه
 سیله عقل معاده مقارن اولسه بو عقلک شرح لای مقارنتی لای
 عالم لای صورتلرند اولور لای و ممیز لای و مرتبکی شرح لای
 مفیدلر و شیخ و شیخک شیخی و شمس صورتلرند اولور
 لای و صلا حی شرحی صوفیلر و عالم لای صورتلرند اولور
 اما بو خاصه نفس معاد مقارن اولسه بو نفسک او قش
 و صالحه خاتونلر صورتلرند اولور لای بو خاصیه بو عقل
 و بو نفس مرتبه مقارنتی در شرح لای بلنوب دایره سنه
 کوره تعین اولنه و داخی توحید و اصول اسماده ظاهر اولان
 سخاوت خاصه سنه روح انسانی واسطسیله عقل
 معاد مقارن اولسه بو عقلک و بو نفسک شرح لای
 خیر لای و حسنات لای در ابر و خاتونلر صورتلرند اولور لای
 بو عقلک و بو نفسک بو خاصیه مقارنتی نه مرتبه در

بو شرحلردن بلبوب دایره سنه کوره تغییر اولنه ودخی
 توحیدده و اصول اساده ظاهر اولان مظهر الک
 خاصنه کوکل مقارن اولسه بو خاصیتک شرحلری و حمام
 و صابون و حین رویتده کیسی یونوب و غسل اولنوب
 صور صور تلمرنده اولور لر بو کوکل مقارنتی نه مرتبه
 اولدغی بو شرحلردن بلبوب دایره کوره تغییر اولنه
 ودخی توحیدده و اصول اساده ظاهر معینک خاصیتی
 تعلق جلا کدر بو خاصیتک شرحلری طوب و توفنک
 و یلدرم و یتر کلخان و دکرمن و قلیج و خاق و اوق
 و کوندرو و چکی و صندی و عصا صور تلمرنده اولور لر
 و داخی نکه بونلرک امثالی واردر قیاس اولنه قلب
 رائینک و میملرینه و حمید لرینه و عقل معاشنه نه مرتبه
 فنا و پر لرکه بو شرحلردن بلبوب دایره سنه کوره تغییر
 اولنه اما توحید ایچین دل خاصته سی شرحلرینک بیاتنده
 در مثلاً طوب و توفنک قوللنلری و یلدرم هوا سی و
 کلخان و حمام و دکرمن طاملری و یتر موم و ضعف
 اوزره اشت و قلیج و خاق و خاق قنلری و یوق قنلری

ویلی

ویای و قاشق و کجه و چناق هرانی و برداق و سگک
 و کوپر و دخی بو امثال وارینه دل خاصته سی شرحلردن
 توحیدک و اصول اسمانک و ایودن و یا و زدن ساین
 کلاملرک دل خاصته لری رای نه مرتبه تاثیر ایتشدور
 بو شرحلردن بلبوب دایره سنه کوره تغییر اولنه مثلاً انا و انا
 وقت نماز شرحلردن کک حین رویتده روح و کک مزگا
 و کک معاده و کک معاش شرحلری اولسونلر رائینک
 بو غازه مقارنتی نه مرتبه انا و انا برادر لوند و همشیر
 لرندن بلبوب دایره سنه کوره تغییر اولنه مثلاً جمیع صور
 اللهک رحمتی شرحلردن و محکمه علم شرحلردن دینلور
 اگر نایین اولور سه بوضم رائیه مخصوصدر و جمیع صورده
 دورن جانور لر تئین و نایین معرفت شرحلردن اما غایت
 تئین بلقدر و کتابلردن مثلاً جمیع اغزده لیزین طعاملر
 توحیدک و اصول اسمانک شرحلردن زید رائینک اغزنده
 اولور دخی لیزدر اگر کوین اولور سه بو شغلینک اراسنده
 افکار قاسده کیمشدر مثلاً بوجک و اورمچک و آری و اوز
 و سگک و پیپر و ککله جنسلری نکه بونلرک امثالی واردر

تغییر
 ایوی برانزدن
 تمیز ایدوب
 آرمق در

افكار فاسده شرح ليدر الآبال ارسينك محصلاتي صفاي
دكل مثلا فقير لره و دول بند و تقيه و عرقه و قورمش باش
 عقل معاش شرح ليدر الاقور و مادق باش محله كوره بو
 ايكي سنك بوله شرح ليدر مثلا راي بر انسانه جماع اتسه
ضبط معناسه دريغني رايك روجي و نفس مزكاسي
 و عقل معادي و نفس معادي و عقل معاشي و نفس معاشي
 وارد بونك قنقي رايك خيرنده اولدي بوشرح
 لرنن بلبوب دائره سنه كوره تعبير اولور امتا راييه بر
انسان جماع اتسه رايك روجي و عقل معادي و عقل معاشي
 شرح ليدر وارد راييه بونك قنقي سنك خيرنده اولدوغي
 بوشرح لرنن بلبوب دائره سنه كوره تعبير اولنه امتا
راي بر انسان بر انسانه جماع ايدر كن كوستر سه رايك
روجي و نفس مزكاسي و عقل معادي و نفس معادي
 و عقل معاشي و نفس معاشي وارد بونك قنقي
 قنقي سنك خيرنده اولدوغي شرح لرنن بلبوب دائره
 سنه كوره تعبير اولنه امتا راي كند و او ديرين كور سه
 كند و سنه عيني اليقين واقع اولدو غنك شرح در امقا

بر غيرنك اود برين كور سه راييك روجي و نفس مزكاسي
 و عقل معادي و عقل معاشي و نفس معادي و نفس معاشي
 وارد بونك قنقي سنك شرقي راييه عيني اليقين اولدوغي
 شرح لرنن بلبوب دائره سنه كوره تعبير اولنه امتا راي
كند و خاتونني و ياكنج او غليني و قرني و ياكنج قوداشني
ويا انا سني نا محمله كور سه اكثر يا سترقي اجنبيه بلور مكن
دوشر امتا راي باغله و بچه لره و ميدانلره و شراب
صحبتي كور سه حرام دريسه و تمسه و اچمه عقل معاش
حكيم باطن ايلنده جاري اولدو غنند در زير اهر رايك
 كند و كسب صورتين كودر غيرنك كسبيني كور سه ده دغي
 سلوك انفسه طو غرلشدر بصيرجه سؤال مثلا انسان
و حيوان ايكي سه دوش كودر كور فرقلي ندر جواب
 حيوانله كورلن دوش آخر ته بله كمن اي كور سه دنيا سي
 ارشير مزر كور سه دنيا الي ارثر امتا روح انساني ايودن
 يتلودف نه كور سه آخر ته بله كيدر انفس تعبير اولمغه
 حكمت بودر امتا يتلوسي بوند فنا بولن سه آخر ته مشكل
 اولور مثلا بري بر لري واسطسياله اول خلق اولنانلر

بسيطه جبه
 يعني برون جبه

روح انسانلر و روح علولر در امار و روح علوي بسط علوي
 نورد و روح انساني نور موقود و بونلر واسطيله
 خلق اولنان روح سماويلر و بونلر واسطيله خلق
 اولنان روح جليلر و بونلر واسطيله خلق اولنان
 روح حيوانلر و بونلر واسطيله خلق اولنان
 روح نباتلر و بونلر واسطيله خلق اولنان
 روح معدنلر و بونلر واسطيله خلق اولنان
 روح عنصرلر در امار و روح انساني بدن روح حيواني
 واسطيله احيا ايتدي و روح علوي روح انساني
 واسطيله احيا ايتدي و تعلق الهيد روح علوي
 واسطيله احيا ايتديكم اول فيض رباندر غير
 مخلوق اولنان بودر مثلا روح علوي هر انسانك
 مقابله سنده اولور هر نفس كه وير الور و اذن
 اولور مثلا روح علوي دن كلن فيض جبار و مقبدر
 صفائيله تعليله كلور سه روح انساني سوينورده
 بسط روح حيواني قلور حق صقيه امير يارب
 العالمين اما توحيد و اصول اسماده مشغول اولور سه

روح علوي

صورت شده
 ظا

ع

انسانيت لا تعلقه
 بفتح تعلق و انسانيت تعلقه

308

روح علوي يردك اريور انسانيت لا تعلقه مظهر اولور
 فهم ايليه مطلق بگه يتشور سين و الحاصل بومذكور و افعالك
 اكثر سالك اولان كشيلا دن واقع اولور زير اوا مبر
 امتثالده نوايدن اجتنابده جمله سي برابر لور و بوقدريجه
 سالك ابراريتي و افعاليه مشابه اولوق جايز در الاتقريتي
 صفتي فنادر **فصل في بيان لطائف و الحاصل**
و الامارات مثلا ساير شياطين غير هر كشي
 ايچن بر شيطان خلق اولمشدر اول شيطان اول كشتك
 ابليس ميدي و هر كشتك صدرنده بر خناسده واردر
 اول خناس انسله جندن جز در قتر كيدر انسانك
 علي تعلق اندر كه ذاتك توحيد بوعلتك مظهر
 جنك علي تعلق جلالدر كه اناجيلد ديد و كي كلامي
 بوعلتك نوع مظهر يدر و شيطانك علي تعلق مظهر
 كه يضل من يشاك ديد و كي بوعلتك مظهر يدر بوقدريجه
 خناسده مؤمن اولوق مكيدر و شيطان مؤمن اولوق
 مستعدر مثلا هر كشتك شيطان اول كشتك صدرنده
 اولان خناسده جولدر اكر خناس قبول ايدسه كوكلنه
 بفتح خناس

الاتقريتي

البليس

فناس

الهام اول نور يا خاطر كلور اول كشيد اول شي شمله
 اختيار ايدر اگر خالق خلق ايدري ويرسه اشكر اگر خلق
 ايدري ويرسه اشكر مثلا شيطان اول جولديه جي
 طبيعتي شرعه مخالف فعلر وقولردر اگر خناس
 قبول ايدرسه دايما جولديه جي بو مثلردر و بو مثلره
 الهام شيطاني و خواطر شيطاني و مكر مضل دينلور
 زيرا اختيار نه كوره شيطانك جولديسه خالق خلق
 ايدري ويرد كشيته مرتبه سنده كونه جولدر اگر بو مثلري
 قبول اتمرسه حلال كينه جولدر بو مثلره الهام
 نفساني و خواطر نفساني و مكر خفده خفده دينلور
 و شيطانك بوندن مرادي اشغالي اوزدوب نمازي قضايه
 قودر مقدر و افكاري اوزدوب دلي ذكردن
 قودر مقدر ايكي خناس حلال كسند مائل اولرسه
 وضوي اللردن آري و نمازي اللردن ايوقل در جولدر
 بو مثلره الهام نوراني و خواطر نوراني و مكر خفده
 دينلور شيطانك بوندن مرادي يا ابدست صوينه و يا
 ابدسند و يا نماز نه بهانه قورب كيد كيد عاجز

الهام شيطاني
 خواطر شيطاني

حلال كسبه

اگر خناس

قورب

قورب نماز قلدر مقدر اگر خناس بو افعال ده مائل
 اولرسه فلان محله فلان اولري و يا فلانك اوغلي
 طفدي و يا فلان كشي ايرته كلور و يا فلان كشي فلان
 شهره در ديردغي نكه بونلك امثالي و ايسه خناسه
 جولدر اكثر يا واقعه اولور بونلر مثالي الهام
 نفساني و خواطر نفساني و مكر عليم دينلور و شيطان
 بوندن مرادي اناذوري اناذوري آخر مهلكيه
 دوشور مكر اگر خناس بو قولرينه مائل اولرسه
 بو شيطان واردر بر ياوز عالمك شيطانن دوشور اول
 عالمك خناسنه جولدر فلان زاهد انواعه بهانه
 قورب كافر در يدور سين ديد بونلر مثليه الهام
 نفساني و خواطر نفساني و مكر جبار دينلور شيطانك
 بوندن مرادي اول عالمي از ديرب و اول زاهدي
 از ديروپ ايكي سنك ما بيننه عداوت بر مقدر
 اگر اكسند خناسلري بو فعللره مائل اولن لرايسه
 عالمك شيطاني تكبر لكدر جولدر بونلر مثليه الهام
 نفساني و خواطر نفساني و مكر متكبر دينلور

شیطانت بوندن مرادی کوکلی تر خدایت کسمکدر و زهدک
 شیطانی مزاجی بوزمه شاید تحصیل قلاست
 دیر جولان دخی بونلرک امثال نه وارینه جولدر
 بو مثلله الهام نورانی و خواطر نورانی و مکر حقده
 دینلور شیطانت بوندن مرادی سالکی ابرارینده قیو
 مقرینیه سلوک اتر مکر و شیطانت بونلر مثالی
 نصیحتلرین خناس قبول ایدر زیار خناس مؤمن
 اولور و ابرارده اولور مقرب اولر اما خناس
 اصلاح اولینی نه نفس اصلاح اولر اما بعد اصلاح
 نفس مقرب اولور خناس قلبه بین الاصبغین
 قلور حدیث **قَلْبُ الْمُؤْمِنِ بَيْنَ اصْبَغَيْنِ** یعنی
 هر مؤمنک خناسی مرتبلی مرتبه سنده کوره جلور
 تعلیقه جمال تعلقتک مابینده قلور **كَيْفَ**
مَنْ يَشَاءُ یعنی نیجه دیلر سه ایله قلب ایدر زیار
 شیطان اختیار نه کوره جولدر سنده خالق خلق ایدر
 اکا کوره جولدر و امدی هر کشی مرتبه لی مرتبه سنده
 کوره حقه تصرع ایدر لر یعنی بعضی کشیلر یارب

ابرار اهل جنت اولان
 مؤمنلر در

مقرب جنته بوکشد
 مرتبه ضا صافی که
 ابرار اکا و اصل اولر لر

یقلبها

بنم خناسی خیر لسنه قلب ایدی و پردیه و بعضی **رَبَّنَا**
لَا تُزِغْ قُلُوبَنَا بَعْدَ إِذْ هَدَيْتَنَا وَهَبْ لَنَا مِنْ لَدُنْكَ
رَحْمَةً و بعضی کشیلر دن توحید و اصول اسمایه مشغول
 اولار زیر خناسک بر جز اینک علتک مظهری توحید
 خناسک مؤمن اولانی بونکله مؤمن اولشدر
 و اصلاح اولانی بونکله اصلاح اولشدر **سُقَاكَ**
 توحید خوف انسان ایچون اسم اعظم در بعد اصول اسمایه
 مشغول اولور لر و یا قرآن خود جمیع کتابلردن اعظمدر
 بعد سایر کتابلری او قور لر نیچون **جَوَابُ** قرآنک
 معناسین بیلگه اول کتابلر آلت اولسون دیو او قور لر
 و توحیدک معناسن بلمکه اصول اسمائت اولسون
 دیو مشغول اولور لر مثلاً بور سئاله **أَوَّلُ الْحَقِّ آخِرُهُ**
 توحیدک تفسیر ایلشدر اما توحیدک بر معناسین دخی
 بیان بیوردیلر مثلاً هر کشنک روحندن حقی سومکه
 برر محبت قونشدر اما ناس حقی قوش اول مختله
 جلور اولنلردن نیجه اشیا سوشلردر اول کسرت
 محبتنه دوشمشلردر قیوی و زندان کرشی کی زی اول سوشکی

اشیا صورتی کو کلدن نقش اولیاد در و بصورتی که ضمندی
 محبتی یوسف سجدی کی قلمش در و بصورتی که مفرده اندیش
 در اول محبتی ایر و یقین بغد و غی سببیت تعینات دیش
 در و بصورتی که جنتی سومکه لیاقت اولد و غی سببیت
 حسات الابرار و اخلاق حمیده لوده دیش و حق سومکه
 لیاقت اولد و غی سببیت سیئات المقربین دیش و امده
 بو محبتی که حق سومکه بو سجدی لودن اخرجی لازم
 کلوب بونلک اخرجنه ده بصورتی که فناسی لازم کلشد
 قبح بر صورتی که فناسی بولنسه راییه فقر طاری بعضی اولد
 زید باطنده بعضی مرئیات ناقصاتی کلور اما بو محبتی
 تعیناتی که کو کلدن ظاهر اولسه کر یوسف سجدی چش
 کی اولد و قبحی کنه جمع اولوب مادی و واحد و محبتی
 واحد اولد و سوت کی و قیماق کی و یاغ و بال کی اولد
 اول وقت طبع نادر و خاصه ناز متشا بهای جمع ایدوب
 و مختلفاتی تقریبی ایدوب دینلور بوناردن مرادی
 عشق نادر و بعد بوماده و افر اولد و غی سببیت
 حق سومکه لایق اولد دینلور زید واحد واحدی سور

حدیث قدسی **انا وتر خب الوتر** اولو وقت الفقر فخری
 حدیثیه وارث اولور ماده مرشد کامل وکیل انبیا و صاحب
 سجاده اولور بونک نطقی اول ماده دنی بر قلم کی اولوب
 طالیك کو کلدن قونر مشغول اولد و غه بو نور عشق ناری
 بودر معنی متشا بهای جمع ایدوب و مختلفاتی تفریق
 ایدوب محبتی کلی خاصه سی بوندر اما طالیه لایق
 اولان بودر که بونار هوادن صفتوب و خیر کی کشمکن
 صفتقدیر بوتلقین بولنن الارسل الله حضرتک
 تلقین سلسلسندن کلش و طاهر لکله صفتنش
 ماده بیلور هر کیمده بوماده بولور دشی کامل اولور
 ایله اولسه بونک اهلانی بولوق لازم کلور بونک اهلده
 بولنن الاتلقیند بیلور مثلاً توحیدک بونوعه معناسی
 بیانی دخی بودر که ذات بارینک نفسه صفاتی واریسه
 هر صفتی هر جنسک علیتد یعنی هر صفتک تعلقیله
 هر جنسک جنس خلق اولنشد و دخی خلق اولنمده
 در مثلاً هر جنسک علیتی بر در و تعلقی بر در اما افراد
 بر در اعداد کلن بونجه اعداد کلن افراد تعلق

واحد كن اول افرادك ضمنند اولان تعلقه مفردات
 وتعينات دينلور زير مفرداتك هر يرك ضمنند اولان
 تعلق فرد فرد اقراز اولوب تعين بغيرشدر چن بومفرد
 قلبه فنا بولسلر دي راييه بومقدار فقراري اولور زير
 باطنده اولان مرييات نقصان كلور اما هر برفنا
 بولان مفرداتك ضمنند اولان اسرار في كوكله ظاهر
 اولور لر ومفرداتك مفارقت ايذر لر حديث وجين
 مفارقتد علي وجيني برور **صدور الاحرار**
قبور الاسرار اولدغي سببت كرو كوكله واحد اولور
 اول وقت بواسر در ماده سي واحد و بخر واحد كل
 جامع واحد دينلور الفقر فخر حديثه وارثه اولد
 دينلور چن هر جنسك مفرداتي مثالي كوكله فنا
 بولسه اول وقت راييه زياده فقره راضي اولور
 اسرار دي بونلر بومثلر كوكله جمع اولوب ايكي ماده
 اولسلر بوماده اولسلر و بوجله جنس جمع اولوب
 وغرق و صرف وهو هو اولسلر اول وقت بوايكي
 ماده لر ماده بواشيت و بخر البحر دينلور الفقر

حديثه

حديثه وراثتي مبالغه ايله اولدي دينلور چن تعلق
 ذات مفرداتك بريك قلبند مستقيش آدمكي
 صورتي فنا بولسلر اول وقت راييه فقر تام حاصل
 اولور واسر دي بونلر مثالي كوكله جمع اولوب
 ماده و فرد اولسلر بوماده و فرد اول ايكي بجر
 اولان ماده لرده غرق اولوب و صرف اولوب
 وهو هو اولسلر اول وقت بوماده يه ماده و فرد
 عمان احد و جمع الجمع دينلور **اذا تم الفقر هو الله**
 حديثه وارث اولدي دينلور و توحيدك بروعه
 معنابي بيان ذات همان فرد واحد ركه كيم اول روح
 محمدية در اما فرد اول فرد واحد واسطيه و واسطيه
 الي غير النهايه اولنان اولنان تعلقه كنه تعلق ذات
 دينلور و بوتعلق ايله خلق اولنان مخلوقاتي و تفاوتله
 ارواح انسانلر دينلور و هر سالكه كه سلوكنده نها
 يتي بونده خلق اولد قلري تعلقارينه دكندر بونلر
 احسن تقوي يارده دينلور روحه و نفسه جامع
 اولد قلري سببت انساندينلور قال الله تعالى

بسم الله الرحمن الرحيم

لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ ثُمَّ رَدَدْنَاهُ أَسْفَلَ
 سَافِلِينَ إِلَّا بَوَّاسًا كَجَلَّةٍ سَمِئَةٍ تَوَلَّى وِقَايَةَ
 مَخْلُوقٍ طَقْسَاتٍ بِيَكٍ مَعْنَا سِي وَارِدٍ رُوحٍ مُحَمَّدِيَّةٍ
 طَقْسَانٍ يَكْنِيهِ عَالَمٌ أَوْلَدِي وَمَعْرَاجِيَّةٍ ظُهُورِ
 كَتُورِي وَبَعْضُ التَّمَشُّكِ يَكْنِيهِ عَالَمٌ أَوْلَدِي وَبُونَلِ
 خَلْقٍ أَوْلَدِي عَالَمٌ أَرْوَاحٍ وَطَنٍ أَصْلِيَّةٍ دِينَاوَرِ
 وَبُونَلِ أَسْفَلَ سَافِلِينَ أَتَمِّجِي تَنْزِلَاتٍ
 أَوْلَ عَرْشِهِ أُنْدِيلِرِ وَبَلِيَّةٍ طُورِ دِيلِرِ عَرْشِ صَفِيَّالِهِ
 مُتَّصِفِ أَوْلَدِي بَعِي وَجُودِ لِي عَرْشِ نُورِنَه
 مَبْدَلِ أَوْلَدِ تَسْعَدَتِ صِفَتِ أَوْلِ بُودِ رَكِهْ وَعَالَمِ
 أَرْوَاحِ مَخْصُوصِ عَالَمِي بَاطِنِ نَدِ قَلْدِيلِرِ وَنِيَانَدِ
 عَارِضِ أَوْلَدِي وَانْدَتِ كُورْسِيهِ أُنْدِيلِرِ عَرْشِهِ نِيَجِهْ
 أَوْلَدِ كُورْسِيهِ دِهْ أَيْلَهْ أَوْلَدِ وَانْدَتِ يَدِجِي يِرِ
 أُنْدِيلِرِ عَرْشِهِ أَوْلَدِ وَانْدَتِ التَّجِي كُوكِهْ أُنْدِيلِرِ عَرْشِهِ
 نِيَجِهْ أَوْلَدِ التَّجِي كُوكِهْ أَيْلَهْ أَوْلَدِ وَانْدَتِ بَشِي
 كُوكِهْ أُنْدِيلِرِ عَرْشِهِ نِيَجِهْ أَوْلَدِ سَهْ بَشِي كُوكِهْ أَيْلَهْ
 أَوْلَدِ وَانْدَتِ دِرْدِي كُوكِهْ أُنْدِيلِرِ عَرْشِهِ نِيَجِهْ

نَهْتَم

أَوْلَدِ

أَوْلَدِيلِرِ سَهْ دِرْدِي كُوكِهْ دِهْ أَيْلَهْ أَوْلَدِ وَانْدَتِ
 أَوْجِي كُوكِهْ أُنْدِيلِرِ أُنْدِيلِرِ سَهْ أَوْجِي كُوكِهْ دِهْ
 أَوْلَدِ وَانْدَتِ أَيْجِي كُوكِهْ أُنْدِيلِرِ عَرْشِهِ نِيَجِهْ أَوْلَدِ سَهْ
 أَيْجِي كُوكِهْ دِهْ أَيْلَهْ أَوْلَدِيلِرِ وَانْدَتِ بَرِي كُوكِهْ أُنْدِيلِرِ
 عَرْشِهِ نِيَجِهْ أَوْلَدِ سَهْ طُغُوزِي صِفَتِ بُودِ زِيرَاهِرِ
 كُوكِهْ نُورِنَه وَجُودِهْ مَبْدَلِ أَوْلَدِي سَبِيدِنِ وَجُودِ
 تَسْعَه وَصِفَاتِ تَسْعَه دِهْ دِيدِيلِرِ وَانْدَتِ رُوحِ حَيَوَانِيَّةٍ مَا
 سَبِيلِي أَوْلَدِي سَبِيدِنِ أَتَا رَحْمَتِ أَوْغَلَا جِي حَيَا أَتَمَكِهْ
 أُنْدِيلِرِ وَاحْيَا دِهْ أُنْدِيلِرِ كُوكِهْ يَكْرِي دُورِ وَصِفَاتِ تَسْعَه
 مُتَّصِفِ أَوْلَدِ قُورْتِ حَقْدِ طُغَانَلِي أَوْغَلَانِ جُودِ
 وَانَا سَبِيدِ يَزِيدِ بَلَكِهْ دُنْيَا دِهْ هَبْ بِلَهْ يَاتَدِي مَثَلِ مَشَايِخِ
 كِبَارِكِ وَجُودِي كُلِّ مَحُو أَوْلَدِ دِيدِكَلِي أَصْطِلَا حَلِي بُو
 صِفَاتِي تَسْعَه دِرْكِهْ تَنْزِلَاتِ هَرِ إِنْسَانِكِ وَجُودِي
 تَسْعَه دِهْ دِيدِلِرِ بُو تَقْدِيرِ طُغُوزِ كُوكِ نُورِنَه مَبْدَلِ أَوْلَدِي
 سَبِيدِنِ بُو تَسْعَه وَجُودِ تَسْعَه دِيدِلِرِ بُو تَقْدِيرِ هَبْ هَرِ إِنْسَانِكِ
 قَلْبِنَه طُغُوزِ كُوكِ مُنْقَشِدُ بُو وَجُودِ تَسْعَه شَعْلِي دِي
 بَاطِنَه شَرْحِ كُوكِ كُورِ شُونَلِرِ وَكُوكِ كُورِ شُونَلِرِ مَا بُو

بَرِي كُوكِهْ أَيْلَهْ أَوْلَدِيلِرِ

تَدَرْتِ سَبِيلِ

تَسَعُّنْكَ مَحُو وَفَنَاسِدْ سَالَكَه بِر مَرْتَبَه ده بلكه عظیم
 ز حمد بر هر سالک بونلده عاجز قلشدر در اما عشق
 ناری بر غنایت حقد که بوندن غیر بودرده درمان
 یو قدر مثلاً عشق ناری توحید دن و اصول اسمادن ظاهر
 اولور بر زنده قادر نازدر که اگر یونابا کاکیر مرسته
 بو تسعیه فنا بولمز و غیر یولدن مستغور زیر و وطن
 اصلیه بو تسعیدن غیر یول یو قدر چن زائیک
 ایچنده بو وجو تسعه فنا بوله بولر با طته طقوز کوکه
 فنا بولور و بو طقوز کوک ایچنده اولان جمله مضر
 داتلد فنا بولور و اسراریده جمع اولان مادی
 فرد ماده و واحد اولور لر اول وقتی بواسانته
 جداجدی النظر والروحانیته المجرده دینلور زیر
 بو تسعه تنزلاتده مبدلاته تله بغلنشدر و
 جوعلده مبدلاته جوزلور وصف اسفل وصف
 اعلا نوره تبدیل اولور وصف تسعینه فنا جانک
 بودر سیمه یول بولور و دخی هر انسان ایچوت وطن اصلیه
 اوندن طقوزی بوصفات تسعه در او بنی عالم ارواح

بوصفات تسعناک طوقوزنده صلا صورتی قوریلور
 اما عالم ارواح صلا صورتی قورلور واحد تسعیه
 غالبدر الا اوانه دیکلری بر صلا صورتیدر دیدر افرام
 مطلوبکه یثبث سن **سؤال** اصل مقصود خود
 الله در هر نرده استرسک اوزاده حاضر در زحمت
 چکمیوب بوصفات تسعیه فنا و یروب سالک
 حالنی عالم ارواح دیک ایرکومکردن مرادندر
جواب انسان حالنی نیرده کور رسته آخر و دخی
 منزل اودر و دخی **سؤال** معراجی نهایت اعلا ده
 اولدی طقسان بیک کلام و قرب کلی بیده مانع
 اولان پرده لر اندر رفع اولندی و دخی الهی
 بلمکه اسفل قنده قلدی بعض اعلا ده اولان
 علمه بعض اعلا ده اولان علم برابر دکل یعنی
 بعض اعلا ده اولان ادراکله بعض اعلا ده اولان
 ادراک بر دکلر و بعض اعلا ده اولان کوزنوله بعض اعلا ده اولان
 برابر دکلر یعنی اعلا ده اولان
 عمر و تبیله بعض اعلا ده اولان عمر و تبیلر

برد کلد و بعض اعلا ده اولان اشناقله
بعض اشناقل برد کلد رقت

بعون الله الملك

المئات

هَذَا كِتَابُ كَشْفِ الْأَسْرَارِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ
وآلِهِ وَصَحْبِهِ أَجْمَعِينَ قَالَ اللَّهُ تَعَالَى وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ

وَالْإِنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونِ أَيْ لِيَعْرِفُونِ وَقَالَ النَّبِيُّ

عَلَيْهِ السَّلَامُ نَاقِلًا عَنْ رَبِّهِ تَعَالَى وَتَقَدَّسَ كُنْتُ

كَتَرًا مَخْفِيًا فَاحْبَبْتُ أَنْ أَعْرِفَ فَخَلَقْتُ الْخَلْقَ لِيَعْرِفُونِ

وَحَضَرَتْ بَنِي صُلَيْبٍ تَعَالَى عَلَيْهِمُ السَّلَامُ بُوَيْفَرُكَ عَيْسَى خَلِيفَةُ أَوْغَلِيدِ وَمُرْمَرُ وَيَدِرْ قُطْبُ

نَقْلُ أَيْدِيهِ أَوْلَادُهُ صَالِحُهُ الْعَارِفِينَ شَيْخُ عَلِيِّ الدِّينِ عَشَا قَيْدَنْدُ قَلَمُونِ مَعْطِي

أُولَانِ حَالِدُونِ بَعْضُ يَزِيدِي أَيْ كِتَابُ أَوْلَدِي بِرَنَكِ

أَسْمُهُ خَامِعُ الْأَسْرَارِ وَبِرَنِكَ أَسْمُهُ رِسَالَهُ وَتَوْحِيدُ

دَنْدِي أَنْزَلُ مَفْضُلُ أَوْلَمِينَ حَفْظُنْهُ عَسَرَتْ أَوْلَهُ دِيو

احضاره

اختصاريله بر رساله دخی دندلی و امیرده طوتلدی که حفظی اسان

اوله واسمنه مقدمه دندلی اما بونلردن مکروه قلبنه معطی اولان

حالردن ضبطنه جز اولنمیوب مزاجه ضعیف کلنجک بی اختیاريله

بورسالة تالیف اولندی اسمنه کشف الاسرار دندلی و امیر

طوتلدیکه اهل ارشاد اولنلردن دهشتنه دوشنلرک شبهه

لری بورسالدن حل اولنده اگر حل اولنن سه رساله و تو

حیده مطالعه ایدره لری امیردرکه فتح اوله امین یا معین

اما اصل مقصود اولان انسانه وصلت حقدور و علم لایزال

اما علیده اکی قسم اوزرنه در بر قسمی ظاهری و بر قسم باطنی

مثلا ظاهر دلون و ظاهر ترکیبون و ظاهر دلون بلندن علمه

علم ظاهر و علم لسانند در اما باطن ترکیبون و باطن

دلندن بلندن علم لسان و علم حکمت و علم لدنی

و علم جنان دینور قال البتیه علم العلم علمان علم

باللسان و علم بالجنان اما اکی علمک بعضلری ظاهرده

و بعضلری باطنده الله بلدری و انبیاء و اولیاء و اعتقادی

و صلاحی و فسادی و امری و نواهیة و بلدری معتبر

اولان علملر بونلردر اما ظاهرده بلدورن علمایه ظاهری

علم جنان
علم قلب

قتله معروفه و باطنه بدرت مشايخه ارشاد قتل
 معروفه بواجب علمك بپداسته اعتبار و نور سه بونلك
 سبيله اول نور زير اصل مقصود بكوند بونلدر مثلاً
 انبياء باطنه حق كند وير مكالمه دن بدر دكي علمك
 جمله دن برسي حديث قد سيله در و بريد انبياء مر سليله
 ارشاد همچون اشارتله واقعه تركيبند بدر دكي علمك
 و بريد انبياء هر يك بپرده دن رؤيت واقع اولدجه
 حين رؤيته اول پرده سنده رؤيته عارف اولدقري
 علمكدر و الحاصل انبياء باطنه علمي **حق** اولان
 اشارت چوقدر اما اوليان و اهل ارشاد اولنلر بوعلمك
 تفاوتله وارث اولشلرد زير باطنه واقعه و حاله
 و الهامله و مكالمه ايله تجليات و رؤيت **الله** و صلاح
 و فساد اشارتله بدرت تركيبلر و و تحصيل كرد و در
 لرون بو علم شريعتن نقصان اولنلر تحصيل ايدن مزك
 در سري باطنه يكلش يا زور و يكلش اوقنور زير
 باطن تركيبك معناسي انبياءك ارشاد در سيد
 فساد قبول اتم مشايخه بودرسي ايدنلر ده ورتله

وينا بيله ايدر چي بونلر قلبي آينه كوي **حق** توجه ادر سله
 تجليات رؤيت **الله** واقع اولور اما توجه توجه ادر سله
 علم **الله** مظهر اولور اما خلقه توجه ادر سله خلقه
 منافع كثيره اولور زير دنيانك قيام بونلك دعا سيله در
 امدي بيله سن اي مؤمن ذات باري وارد و بيدر و ازلي
 و ابددر و ازليدر و ابددر و حقيقيدر و كنى مخفي در
 و جميع صفات قدرد و ظهور ليدن قدرد و ذاتك
 جميع صفاتله معاملسيدن قدرد اما وارفي سايرلر وار
 لقي كبي دكلر يعني وارا ولسنه **حق** غيري سبب اولقندن
 منزله در و برلكيده اعداده مبني اولان برلر كبي دكلر
 يعني اعداده مبني اولان بر مثيله ايكي اولور اما ذات
 باري مثلدن منزهدر و ازليكده و حقيقي كده سايرلر
 كبي دكلر يعني ازلي كدن نسبتله ازلي اولقندن و ابد
 لكبي ابدلر دلسيله ابدى اولقندن و حقيقي كنده مجازه
 نسبت حقيقي اولقندن منزهدر و كنى كنده ظبطي
 ممكن اولان و زياده و نقصان قابله اولان كنى كدى دكلر
 بلكه جمله لا يقنى اولان كنى كنى جمله قديم اولان صفات

کلیاً بگویند **لکدر** و **مخفی** که **غیر** یله **کزو** اولمقدن و باطنده
 نور سن کوز کوزمکن منزه و کورن کوزلرده باطنده
 ینر کند و نور یله مخفی لکی ظهوری قدیم دن بنجه ظاهر یسه
 کرو کما کاند و ذاتک جمله صفات یله معامله سیده سایر
 کبی حادث دکلر قدیمدر زیر هیچ بر صفت باطل اولمشد
 والا کما کانددر مخلوقات اول قدیم اولان معامله بچرند
 امواج کنارنک چاغلد سنددر اما کر ظاهر سیدر در مشروط
 مخلوقاتن اول معامله بچرند زیاده اولمق کلمشدرا کر
 زایل اولیدی نقصانده کلمدی اما اول قدیم اولان
 معامله سی بچرند جمیع صفات ذاته مظاهر در چونکه مظاهر
 اولنقی ذات صفاتنه مخفی اولمق زیر نه عینی و نه غیری
 و کند و کندو یه ذات هیچ مخفی اولمق و غیرده یوغدی اگا
 مخفی اولیدی ایله اولسه ذاتنه بنجه مخفی دیوب **الله اعلم**
جواب بودر که مخفی لکی ذاتک همان بیان واقعدر
 اما ذاتک بعض صفات کرو ذاتر مخصوصدر خالق کبی
 و بعض صفات یله سرر مخصوصدر و ددی اما
 اسما مناسبت یله هم ذات و هم وجوده و هم جمله صفاتنه

مخصوصدر

مخصوصدر اما مجلسه معینده ذاتکدر اما بعض اسماء بعض
 اسمایه جامعدر و هم ذاتک لکی در بری هو در بری لفظه
 الله در اما ذاتک **لا اله الا هو** ددی کلام اسم اعظمدر و جمله
 محسناته جامعدر اما **لا اله الا الله** ذکره کلام اسم اعظمدر
 اما بوجه در جامعدر ذات کندو یی ذکر اندکی جمله کلامنه
 اسماء صفات دیور ذاتک جمله صفاتنه در اما بوا اسماء
 ذات صفاتنک و عینی و نه غیری در نهایت اسماء صفات
 دند و کی علیتی اسماء اولد و غیچون در بوجه تفصیلدن
 غرض وارد در بری اعتقاددر و بری سلوکردر مثلاً
 قلوب جمله اسماء کاه بر نه آیت ذکر اولور در قابلیت لری
 و التلوی جرتندن اما جمادات بر زکرده قلور در التلوی
 اولد و غیچون زیر کو کله اختیار جز یله بدت التدر قتی
 اسم در لسه اکاذا کر قلور اول سببت اول اسمه مخصوص
 اولن اسم صفتنه مظهر اولور و برینک واسطه سیله سلوکه
 اول اسمک بیانی ذات صفتنه مظهر اولور علتلرند
 اشتراک واقع اولد و غی سببت اما سبب سلوک
 و توحید اصول اسمادر کلک امید هر بر اسم هر بر

جتك علتدر اما انسانك جمله اسماء علتدر اما توحيد
 انسانيتك علتدر زير اجملة اسماءك نوري **حقك** توحيد
 نورنده واحد در اما مركب حقيقتدر بو نور نور
 جامع دنور اما بو نور جامع اكي قسم اوزر نه در بو
 اكي نورك عالم عالم لاهوتدر و حقايقده اكي قسم اوز
 ره در اما حقايقك عالم عالم ناسوتدر اما حقايقكه
 و بر نور دنكه علتني ذاتك كلامدر مثلا بر قسمك علتني
 ذاتك خالقيني **لا اله الا هو** دكي كلامدر كه اسم اعظم
 بو علت حقايق انبيا نكدر بو علتك نوري **مختسانه**
 جامعدر بو نورك اثار نه عقل كل و ام الحيات و صا
 حب المعجزات ديشلر و **اكنبي** قسمك علتني ذاتك
 خالقيني صفتيله **لا اله الا الله** ددو كي كلامدر كه
 بو اسم اعظمدر بو علتته انبيادن غيري حقايقده بو
 علتك نوري جمله جامعدر بو نورك اثار نه نفس
 كل دنور و هم ام الحيات و هم ام الممات و هم صاحب
 الكرامات ديشلر يعني اول غير مخلوق اولان اكي نور
 جامعك پرتوندن و اثار نندن خالق اكي نور جامع دني
 نور

خلق ايلدي و مخلوق اولن نورنك عالمنه عالم ناسوتدر و نك
 برندن حقايق انبيا خلق اولندي و برندن غيرلك حقايق
 خلق اولندي مثلا ذات بارينك مظاهري بي نهايتدر
 اما اصول دن ظهوريش نوعله بيان اولمشدر ددي
 حقايق ايجوندن مثلا انواع اول ظهور كنهنده در بو ظهور
 ذاتك همان كيرو ذاتدر فقط بو ظهورك بلمسي مخلوقه
 متمتع اولدغي سببدر لا تعين ددر و نوع ثاني ظهوري
 اطلاق قيتنددر بو ظهور ندر **ذات** جميع صفاتند مستغني
 در الا محبتي صفتنده دكل كه اول كنز مخفي ايكن كندونك
 بلمسي بودكي محبتدر و ظهوري ذاتك بو محبتي صفتي
 واسطه سيله بو ظهور نه **ذاتك** مخلوقدن حقيقت محمد
 عارف اولمشدر **قال النبي عليه السلام لي مع الله وقت**
لا يسعني ملك مقرب ولا نبي مرسل ددو كي حبيك
 بو اطلاق قيتند **و نوع ثالث** ظهور احديتنده در بو
 ظهور ندر ذات جميع صفاتند مستغني در الا صفات
 ثمانية سنده دكل كمراندر معروفدر بو ظهور ذاتك بو صفات
 نمايلري واسطه سيله در بو ظهور ندر ذاتك مخلوقدن

حضور رسول الله صلى الله عليه و آله
 لركه بلم اخون برفتن اولوركه
 اذل وقتنه بكا و شوق و غم
 نه بر ملك مقرب و نه بر نبي
 مرسل

عقل کل واسطه سیله انبیاء مرسلین حقیقتلری و حبیب
 امتدین نفس کل واسطه سیله **اهل الله** حقیقتلری عارف
 اولمشلردر **قال البقی علیه السلام علماء امتی کالانبیاء**
بنی اسرائیل نوع رابعه ظهور واحدیتدر بوظهورنده
 ذات هیچ برصفتن مستغنی دکلر یعنی بوظهور ذاتک
 جمیع صفات واسطه لریله در بوظهور نذاتک مخلوقدن
 عقل کل واسطه سیله انبیاء مرسلین حقیقتلری و حبیب
 امتدین نفس کل واسطه سیله تقریب حقیقتلری عارف اولمشلردر
 در نوع **خاص** ظهور خالقیتدر بوظهور ذاتک
 افعال مخصوص صفات واسطه سیله در بوظهور نذاتک
 نفس کل واسطه سیله ابرار حقیقتلری عارف اولمشلردر
 بو تقدیرجه سالک نهایت عرفانی کرو حقیقتدر کفدر
 اندن اوتد کچمن الا مظهرتین دکلر الحاددن غافل اولمیه
 اما بو حقایقه **حق تعالی** ددی لقد خلقنا الانسان فی احسن
 تقویم ثم ردناه اسفل سافلین زیر روح دینلورسه
 نفس ذکر اولماز اما انسان اکی سنه بله جامعودر و مشایخ
 حقایق دمکه حکمت بودر و هم بو حقایق حقیقت قدیم لرینک

خامس ده

ذکر

تکلیف لردر و حقیقت قدیم لرده بونلرک معنا لریدر و هم
 قدیم لغندن کرو کما نذر اما بو حقایق خلق اولدغی وقت
 کاه توحیدک معناسی حکمنه مظهر اولور لرایدی و کاه تو
 حیدک علی مظهر اولور لرایدی چن توحیدک معناسی حکمنه
 مظهر اولسدر ذاتک بر لکی حکمنه غرق اولور لرایدی چن توحیدک
 علی حکمنه مظهر اولسدر ای انسانیتلری حالترین بلور لرایدی
 نهایت سلوکه بورایه مکندر بوندن اوتد کچمن الحاددن غافل
 اولمیه چونکه حقایق بونور جامعدن خلق اولدوغن اکلدر
 و اسبابوک شریعه بللفعله کماک ممکن اولدوغندن اکلدر
 و هر حقیقت هر برجنسک اسمیه شمیة اولنق جایز اولدوغن
 اکلدر و بعض اسمیه شمیة اولنق انبیاء دن غیر حقایقه
 عارکنجه الست سؤالیله **حق تعالی** خطاب ایلدی حقایق انبیاء
لا اله الا هو ددی و غیرلری **بلی و لا اله الا الله** ددی لرایکی
 قسمه علتلریله جواب ویر دیلر اما بونلرک جامع اولدولری
 قوللرینه بالقوه اولان اشیانک هر برین علتلریله جواب
 ویر دیلر بو علتلردن بعض اسماروحه و بعض اسماء
 نفسه مناسب اولدوغی سببدن اول قلیلرند بالقوه

اولان ايشانك بعضاي روحه و بعضاي نفسه قوا اولار
 اما روح و نفس و قوا اكا ذكر اولندي حال روح و حال
 نفس و حال قوا الريد هر حقيقتك بونلر صفا تدر مغايرتله
 ذكر اولوب جوابلري مقتضا سنك لازمدير زير باطن
 عالمده مزايا ت رايته مغايرتله صورتلر كور نور و هم
 حقيقت حاله علتلريد مفهومدير مغايرتلريد زير
 علتني لا كلا مدي و روحك علتني الا كلا مدي انسانيتك
 علتني بوايكي كلا مك و وحدتير اما قواد مهر بر اسم هرب
 جنسك علتيدر اختلافنا تله جواب بونلك لازمدير
 و بو مختلف جواب سبيله مقتضاي قوا اكي فرق اولار
 و دغي بر كشي ايكن روحله نفسك مقتضا سند و قوا
 مقتضا سيله يله بر بر ندي آير و دوشدر آدمله حقا
 كي و بونلك وحدتير مقتضاي قوا مانع اولوب سرتدي
 طالع كي يعني هر حقيقتك قلبنده اضطرار واقع اولار
 ندا متلر اولكي وحدت بونلر حقتلر دادر **حق تعالى**
 بونلك نذا ايوب ايتدي كه اول سزوك دلد و كوكر قلب
 سليم در اول بولمف الا آدمله بولور ددي و هم

نوت

حق سبحانه و تعالى چونكه ارواحي پرايتري بونلر قوسوطة ايله ليس سور ش
 اوقيدى بو ذوقدرن جانلر اسردى خون كير و كذير نيته كذير الهنا و
 سيدنا اسمعنا مرة اخرى يعني بر كره دغي اول كلا في جزه اشتد خطاب
 سزوك عاقلن اسمالره اسبابوك شروعيله آدمله تبديل
 اولور ددي بو حقايق دغي بري **آدمه** كوندرد و بوجوب
 و يوب **حقه** نالشر ايلدي حق تعالى بونلري آدمه
 بر قوي مكرم آتدر اول آتله قنقي قابليتكوند در سكر
 قليكوزه بالفعل كلور شر جلري باطنكونده كور نور
 ددي كچه هر علتكوند قوتيله بوند جواب ويد و كوز
 اما شايد كه اول عار ادد و كوز قابليتلري بالفعل
 كلوب كرو بوند كچه كوز مانع اولور ددي بو حقايق
 دغي **حقه** تضرع ايوب آغشدر **يارب** بزه بر
 قوي رفيق قوشكه تابري بونده كرو كور ددو
 حق تعالى بونلر قرآن رفيق قوشدي و توحيد
 و اصول اسماء كفيل ايلدي اما قرآن دغي بنم دو كمر
 طو شدر رفيق اولور ددي اما توحيد بني دلند قوماينك
 اخلاق زما يمنه فنا و يوب و راييه ده عناصير
 و طبابع سجيند خلاص قلوب و دغي هر دايره ده
 روحله نفسه و حدث كيدوب قلبي سليم دوشرين
 ديوكفيل اولري و اصول اسماء بزي دلند قوماينك

رفيق

كفيل

جل و علا در خطاب و كلد
 كمال ارواح آدنه
 و آرد و غكرده حجاب
 نفس ايله محجوب اوله
 حق اولور سكر و ظن
 اصلي كره كلكه مانع
 اولور ليس ارواح دغي
 حقه تضرع ايوب
 آغشدر يارب بزه اخ

مُصِيقِي وَمَجَلَّاءُ اُولَانِ اَيْنَه سِي يوزين **حق** دندرد مدليه ده
 سَمَائِه چكوب كورين ديو كفيلا اولدي وحقايقده بوقله
 راضي اولوب حق قتل عمل ايلدير عهد ازي بودردغي
 مشايخ بونلر منليك سويلشردر اكرتيا قرآن معنا
 سندنند زير قرآنك مخلوقه مخصوص طقسان
 بيك معنا سي واردرا وتوز بيك اسرار در ولوتون بيك
 و او توز بيك باطيندر و او توز بيك ظاهر يد دمشلر اما
 اصطلاحه او توز بيك شريعت و او توز بيك طريقت
 و او توز بيك حقيقت در دمشلر اما معناده اكيد بر در
 مغايرت اصطلاحه در والفاظه در مثلا قرآنك
 او توز بيك حقيقت معنا سني اوج قسم ايلشدر بر قسم علم ناسوته
 مخصوصه اكبحي قسم عرشه مخصوصه در دمشلر او توز
 بيكه طريقت معنا سنديدي يدي قسم ايلشدر بو يدي
 قسم يدي كو كه مخصوصه در دمشلر و او توز بيكه شريعت
 معناسند در دت قسم ايلشدر بو يدي قسم يدي كو كه مخصوصه
 در ديشلر يعني قرآنك او توز بيكه ظاهره مخصوصه
 چار عنصر يمين ايدرو چار عنصر دت اولان مخلوقاتي

محمد ازي

عزاد

نكته
 در
 اين
 كتاب
 در
 تفسير
 قرآن
 در
 تفسير
 احاديث
 در
 تفسير
 روایات
 در
 تفسير
 اشعار
 در
 تفسير
 احكام
 در
 تفسير
 عقائد
 در
 تفسير
 اخلاق
 در
 تفسير
 تاريخ
 در
 تفسير
 جغرافيه
 در
 تفسير
 طب
 در
 تفسير
 فلك
 در
 تفسير
 نجوم
 در
 تفسير
 كيمياء
 در
 تفسير
 هندسه
 در
 تفسير
 رياضيات
 در
 تفسير
 فلسفه
 در
 تفسير
 منطق
 در
 تفسير
 اخلاق
 در
 تفسير
 تاريخ
 در
 تفسير
 جغرافيه
 در
 تفسير
 طب
 در
 تفسير
 فلك
 در
 تفسير
 نجوم
 در
 تفسير
 كيمياء
 در
 تفسير
 هندسه
 در
 تفسير
 رياضيات
 در
 تفسير
 فلسفه
 در
 تفسير
 منطق

تيز ايدرد ديشلر زير ايرده تقدر كه وارد چار عنصر دندرد
 مثلا عالم ناسوتون حقايق خلق اولدوغي وقت
حقيقت محمدي قرآنك طقسان بيك معنا سنه عالم
 اولدي اما حقايق سكين بيك معنا سنه عالم اولدي
 اما بعض حقايق آتش بيك معنا سنه عالم اولدي
 آتش بيك دن اول اولمشدر ديو نور حقايق ناسوتون
 غيري اذكلي وقتي وجود لوي عرش نورنه مبدل
 اولدي ناسوت نوري بونلك وجود لونه ستر اولدي
 نكتم ناسوته ايكن لاهوته نور ستر ايدري بونلك ناسوته
 مخصوص عالم اولدقلي معنالوده بونلك ستر اولدي
اما ادم كلك ديوب روحه نفسك وحديت يمني
 قلب سليم **حق** دلدر حق تعالي ده بونله اولعشردن
 آدم اينك دري آندن كرسيه اذكلي وقت وجودي
 كرسي نونه مبدل اولدي عرش نوري بونلك وجود لونه
 ستر اولدي وعرشه مخصوص عالم اولدقلي معنالو بونله
 ستر اولدي وانده كي اولدرو بونلكي هر كو كه اذكلي بونله
 وجود لوي اول كو نورنه مبدل اولدي و ترك اذكلي كو كك

نوري بونلرك وجود لونه ستر اولدي وعالم اولدقاري
معنارده بونلره ستر اولدي و آندكي كي اولدو وهو كوكه
كلدكي آدمه كلدك ديور وحله نفسك وحدتي يعني قلب
سليم حقن دلدر حق تعالى اول فلان كو كدر آدمه اينوك
دي اما حقايقك خلق اولدي نور دن برپاره نور هر
حقيقتك بله تنزل اندر اما هر براندو كي حقيقتك بيله بدن
كرميوب لطافت قلوبنه داخل ونه خارج اولدو اما بونلك
حياته سبب اولدر يعني هر بر نور بو بدن روح اولدو
وبعد الموت صور كوجك روحه بودر بوكه روح علي
دنور اما نور روح واسطه سيله روح حق كلام فيضد اول
امر **دي** بودر وغير مخلوقدر **اما انسان ايجوب**
تغير روح كمر ذكرا و نورا بوا كسيده دكلر بل كه هوجو
هر بر عنصر اولان حقيقتك صفتيدر نفسله شي
واحد در مغايرت مقتضالونه در حال روح و حال نفس
بونلرد و هر بار كه تغيير ده ذكر اولد قجر بونلره حمل
اولنه يعني حقايق آدمه انني عناصره ضبط ايلدي
جوهره عنصر اولدي جوهرتي حال جسمي دنلدي

بيان روح

لذتي

لذتي والي طويد و غي جهته و دنياه ميل اندو كي جهته
حال نفس دنلدي و حقه طالب اولدي جهته و بعد الموت
كندو حالند حي قلد و غي جهته حال روح دنلدي و حشر
مني اولدي جهته اخري اصليه دنلدي اما آدمه انجه وجود
لرنك طغوز كوك نورنه مبدل اولد و غي جهته صفاة تسعه
دنلدي اما وجود لونه بيومك كلدي ونه فنا سندر نقصان
كلن نهايت اسفل نوري اعلا نورنه تبديل اولمغله ناسون
نورنه دكن مبدل اولد سه مراتب نهايت سلوكدر الا نوله
منظر يتند و علمند دكل اما بوصفات تسعه يه در
قال النبي و جوك ذنب لا يقاس بكية ذنب اخر ددي
جيبك بو تسعه در اما بو وجود تسعه ابراريت صفتنه
كناه دكل در جنة مانع اولد غيچون زير جهتم كناه كبا
پري و صفايري يقد غندن صكره بو تسعيه كار ايدن من
ايمان بولنور سه جنة كدر بو تسعيه مانع اولد و د غيچو
تسعه ابراريت حسنة آدمه اندر دكيچون مقرب كناه
در سلوك مانع اولد و غيچون **قال النبي** م حسنات
الابرار سيئات المصيرين مثل مشايخ بقر قرشون كمشي

يعني
وجودك بر كناه در
آگاهي آخر كناه قياس
ادلتمز

بين اولدك نوابدي
مقربله كناه در

كندوی قاليله یا قوب کندوی صافی ایلمی ابرار تیتک حسنا
 ندر اما هانی کشک **سلاک** یدوب کیمیا اولسی مقرب
 لکنک حسنا قدر مشلردر ودخی بوتشعه واقعده
 اکثریا وطن اصلیه صورتلر بلور بی نشانده کن
 آذن صکره بونوعه دخی حقایق آدمه انچه هر کوکره
حقک آدمه اینک ددو کی ندی داشتد لودی اما آدمه
 اندکر ندر صکره کوند یتمش کرم آدمه اندکوزدیو حقد
 ندا اولور اشمز لودیو دخی بونلر آدمه ایندکون صکره قان
 بلدکری معنالی او نند لودیو دخی قرآنک و توحیدک
 و آسمانک کندولی مقادنتی و کفالتی او نند لودیو حقی قند
 اولنان عهد از لیده او نند لودیو جهالتده قالدی **اما**
 بعضیلر دلیل عقله یتشوب انبیایه و دلیل نقله تابع
 اولدی و بوتابع اوللردن بعضیلر اسلام بناسی بشدر
 ملحداسی شریعتد لزم کلن کور مکدر دیوب بودنیایله
 عامل اولدی و عمر لرنیک اکثر بی قوایله حلال اوللرک
 حصوله صرف اتدی بو طایفه مؤمن و مسلم دلا اهل سنت
 جاعتد تمیز لینه ابراردیو امور عامدر اما بوتابع

عصای

اول

اوللردن بعضیلر بونلر بنلنک اوزنه تقوالری ظاهری
 بنلن قودری یعنی ازیلر و ازاو بودلر و آز سیدلر و عمر
 لرنیک اکثر بی عبادتله کچوردلر اما نورانیلری روحا
 نیته تبدیل این مدیلر و صفات تسعیه فنا ویر مدیلر
 قبلری نقوش مثلدن مصفا قلدلر و عین الیقین ده
 و حق الیقین ده **حقله** آشنا لره **وحبیب الله** ایله
 بی نشانده آشنا لره قبللری لایق قلدلر یعنی حال حیاتلر
 عناصر و طبایع حکمتک سجنندن خلاص بولدر مدلر
 بو طایفه ده مؤمن و مسلم و اهل سنت جماعتدن ابرارک
 متقیلری دردیرو بو امور ابرار بی خاصدر اما بویله
 اوللردن بعضیلر ده بونلرک بنلسنک اوزنه تقوایه
 باطنی بناسدن قوردر یعنی اخلاق زما یمن فنا ورجک
 و قلب تصفیه ایدیک و ذکر قلبیه دوام ایدیک اسبابه
 شروع اتدی بلکه یدی اسما قبله دوام ایدیک ایمانک
 بنیادنر علامتدر و هم گرامات خاصدر در شیطان و اهل
 استدراج قادر اولدی و غیچی اما اسما قبله دوام ایدیک
 قلبی نقوش مثلده مصفا قلدلر و نورانیته تبدیل لره

وصفات تسع فناء و يرمك مخصوص التدر و دخی علت حقیقه
 یتشکله و دخی عین الیقین و حق الیقین **حقله** اشتاغه
وحبیب الیه بی نشاندن اشتاغه قلبی لایق قلجی اسباب
 حال حیاتی عناصر و طبایع سجدن خلص قلج
 اسباب **عادت الله** بویکه جارید جاز منع یوقدر
 و بواسبابه شروع ایدوب **پیش** سنه یشتن طایفه مؤمن
 و مسلم درو عین الیقین **ده** قلانه اهل سنت و جماعت
 مقرب در **حق** الیقین ایرنه اهل سنت جماعت
 اهل الله در مثل حقایق خلق اولدنی وقت بونلک
 اسباب نیتلری **حق** کند و ذاتنه پرده یرتدی
 و نفسلری جلانه پرده یرتدی بو غریبون بعض قوانک
 اسمیه سیمیه اولمغ کند و لوی لایق کور میوب عار
 اتدکری **الله** سؤالنه سب اولدی بو سؤالدن قواجوبند
 مخالفت واقع اولدی روحه نفسک وجود واحدی ایکن
 مقتضای بر برندن ایری دشدلر قوالیه یله یعنی هر
 حقیقت قلبه اضطرار واقع اولدی ذیل انسانک
 قلبه طقوز مرض اولور **اول** مرض اتدکری **البحی**

ارمایه ایله اولور
 طقوز مرض اولور
 اولور

مرضی

مرض اضطرار **اوچنی** مرض تنزلاته وجودی طقوز
 نور میدل اولوب حضرتن آید و دوشدکری **دوینچی** مرض
 عناصر حکمتک سجدن **تسجین** اولدی **بشینی** مرض دنیا
 اولدی قلبلرندن نقش اتدکری **التبی** مرض اقوال لریله
 و افعال لریله ظلمانی و نورانی حجاب قزند قری **دوینچی**
 مرض قلبلری سلوک عارایدجک سنه لرایله مؤنس
 اتدکری اگر ثواب و اگر خطا **سکرینی** مرض قلبلر نه کار
 و کسب تشویشنه اولاد تشویشنه مؤنس اتدکری **طقوزنی**
 مرض قلبلری جهالة اولشد و رد قری و الحاصل قلبلر نه
 امرض چوقدر راما حملک اصول بو طقوز در یعنی بونلر
 فنا بولسه جمله سیده فانی اولور دیو طقوزک اوصولیه
 تسعون در یعنی صفات تسعه فنا بولسه بونلر نه فنا
 بولور لراما اسماء سبعه قلبه دوامه صفات تسعیه فنا
 و پور و جمله امراضه دوا اولور اما بواسماء سبعه قلبه دوامه
 ایرض الا کیمیا نفس شینک تلقنی ایله ار کیمیا نفس
 شینک بولمنز الاجبر ایل امین مدینه اندر کی تلقین
 مایه سندن حبیبک سلسله سیده امیندن امینه یالک ایله

کلمه ایله تلقین
 کلمه ایله تلقین
 کلمه ایله تلقین

اَکَا اُولُشَشْ اُولَا اَنکده قَلْبِي بَوْمَايَه اِيلَه بِالْغ اُولَشْ اُولَه
 کیمیای نفس شیخ اُولد اَمَّا اَسْمَاءُ سَبْعَتْ قَلْبِدَه دَوَام
 ایدد وکی بَوَامْرَاضْ هَرَبِنْ هَرَبِنْ قَلْبِدَه زَايِل اُولَدْنِی
 وَاَقْعِدَه وَاَحَالِلَه وَاَهَامِلَه وَاَمَکَالَه اِيلَه بَلَنُور **وَحَبِيبُ اللَّهِ**
 اِيلَه اَشْنَالْقَدَه **وَحَقْلَه** اَشْنَالْقَدَه بُولر اِيلَه بُولنور اَکَمَقَا
 بِلَه ده اَکَرْمِی نَشَانْدَه وُحْدِیْتْ قَد سِلَرْدَه بُولر لَه بِلَفْشِدْ
 و مَرَسْل اُولَمِنْ بَنِيَارْدَه بُولر لَه بَلِیْنُور کَمَلَه وَاَقْعَه
 وَاَحَال وَاَهَام وَاَمَکَالِیَه اَنکَا ایدر سه مَرَسْل بَنِيَارْک
 حَدِیْثْ قَد سِلَرْنِیَه وَاِغْرِ مَرَسْلَه اَبْنِیَانْک اَر شَدْنَه وُورَا
 شَتِی مَشَائِنِی اَنکَا رَا مَکْ کَبِیْدُرْ نَعُوذُ بِاللّٰهِ حَقِّ صَقْلِیَه
 اَمِنْ یَا مَعِیْن **اَمَّا تَمِیْن** تَعْبِیْر لَه وَاَقْعَه سَوْرَمَکْ
 رَايْ صَحِیْحْ حَالَه اَیْر کُورْ بَيْنِ النُّوْمِ وَاَلِیْقَظَه ده وَاَیْ کُورْ
 یَوْمَ غِیْلَه یَقْظَدْر اَکَرْمَقَابِلَه وَاَکَرْمِی نَشَانْدَه اَمَّا اَسْمَاءُ قَلْبِدَه
 دَوَام اَیْر مَکْ رَايْ صَحِیْحْ مَکَالِیَه اَیْر کُورْ مَکَالَه رُوحْلَه
 نَفْسِلَه دُر اَکَر قَوَانْدَه وَاَکَر غَیْر کَلَامْدَنْ اَکَا مَقَابِلَه وَاَکَر
 بِي نَشَانْدَه وَاَیْ مَکَالَه **حَقْلَه** دُر اَکَر وَاَسْطَه اِيلَه دُر اَکَر
 وَاَسْطَه سُوْر دُر نَهَايْتْ تَنْبِیْه وَاَقْع اُولُور وُودْخِی دِیْنُور

اصول

وُحْدِیْتْ قَد سِی دِنُور اَمَّا تَمِیْن خَاطِرْ کُورْ تَمَکْ رَايْ صَحِیْحْ
 لَهَام اَیْر کُورْ اَمَّا اَلْهَام کَلِیْتَا بِي نَشَانْدَه اَمَّا بُولنور
 اَنسَانْدَه وَاَصُول بَیَان بُولر کَه مَثَلَا اَنسَانْک مَقْضَايْ نَفْسِی
 شَقِیْدُرْ وَاَقْضَايْ رُوحِی سَعِیْدُرْ وَاَکَسْنْک وَاَجُودِی
 بُولر بَا طَنْ اَنسَانِی وَاَیْ دِیْنُور بُولر اَیْ بَدَنْ اَمْدَنْ
قَالَ النَّبِيُّ عَلَيْهِ السَّلَامُ الشَّقِيُّ شَقِيٌّ فِي بَطْنِ امَةِ السَّعِيدِ
 سَعِيدٌ فِي بَطْنِ امَةِ اَمَّا بَدَنْ بَرَقُوِي اَلْتَدْرِجِيْنْ بُولر بَدَنْ
 نَفْسْ قَوْلُ النَّسْ نَفْسْ رُوحْ غَالِبْ اُولُور بَعْضْ صِفَاتِی
 کَنْدُویَه تَابِعْ اَیْدُر تَعْبِیْر ده اَز اُولُی سَعِیْدَنْ شَقِی اُولُی
 دِنُور قَیْنْ بَدَنِی رُوحْ قَوْلُ النَّسْ رُوحْ نَفْسَه غَالِبْ اُولُور بَعْضْ
 صِفَاتِی کَنْدُویَه تَابِعْ اَیْدُر تَعْبِیْر ده اَز اُولُی شَقِیْدَنْ
 سَعِیْد اُولُی دِنُور **قَالَ النَّبِيُّ عَلَيْهِ السَّلَامُ** السَّعِيدُ
 قَدِ شَقِيٌّ وَالشَّقِيُّ قَدِ سَعِيدٌ اَمَّا بَدَنْ اِنْسَانِیْتِی قَوْلُ النَّسْ دَايِرَه
 سَنَدَه رُوحْلَه نَفْسْ بَدَنْ غَالِبْ اُولُور زَیْرَا اَنسَانِیْتْ
 رُوحْ کَدْر وَاَقْضَايْ مَقْضَا رُوحْ اُولُور اَل اَیْدُر
 عِلْقِی حَقِیْقَسْتَه رُجُوعْ اَتَمْکَه مَانَعْ اُولُور بُولر اَیْچُونْ مَثَلَا
 بَدْنَه عِبَادَتْ اَتَمْکْ مَقْضَايْی دَاَتْ نَفْسْکْ مَوْضَلِکْ

شَقِی آنه سی قَارَنْدَه اَیْچُونْ شَقِی
 سَعِیْد آنه سی قَارَنْدَه اَیْچُونْ سَعِیْد
 سَعِیْد

کَا هِیْچَه بُولر کَه سَعِیْد
 شَقِی اُولَه وَاَکَا هِیْچَه شَقِی سَعِیْد
 اَدَم

صفتد اما فتوايه موافق كسب يك و كيمك و كبر و كين
 و حرص و حسد و دخی نكه و ارسه بونلر مثللى مقتضالى
 بونلر بعض قوا سنك مؤمن لى حقیقتد اما فتوايه
 مخالف اتمك مقتضایى بعض قوا سنك كفى صفاتد
 بوقوايه و سوسى دنور منظر خطر ددر و مقابله سیدرت
 حینسدر و در نینجه بوش حرك دورده مؤمن
 اولق مكندر چن مؤمن اولسلر نفسك مقتضایى
 مطمئنه ایدى دنور اما بسط روحك مقتضایى
 الله شومكدر روحى بومقامه ایر كورنر **اهل الله** دنور
 اما بعض قوا سنك مقتضایى ذكر ددر و اسمادر و
 تلاوت قرآنر و شوقدر و دخی بومقتضایى
 كورنر مقرب دنور اما بعض قوا سنك مقتضایى
 عبادتد و تقوايه مناسب كسبد يكدر و كيمكدر
 و دخی بومقتضایى ایر كورنر اهل تقوا دنور ظاهرى
 دایره ده دنور اما نفسك خیسى و فرصت كوزلمه
 اكسك اولمز عاقل اولمیه و هیچ امت كلمه و بو
 جملنك بلفسى باطن علمنده و شر عالمنده و افعيله

و حاله

و حاله و الهامله و مكالمه ايله شرحلردن بونلر و بوش
 كركه و افعيله و حاله مناسب اولنلردن اصولله بعضى بيان
 اولسون اميزدركه الهام و مكالمه مفاسده بوشلردن
 بلنه لدی علمنده اصول مشایخه بونك اوزرنه در مثله
 باطن علمنده روش كورنر انسان **در** دنور و بور كيك
 وجودنه نسبتله حقیقى دنور و بو وجود مجازى وجودى
 قرشوسنه زیاده اولق لازم كلور و فنا ادرسه نقصان
 لازم كلور اما فرصت قرشى ايله زیاده اولق و فنا سیله
 نقصانده كلز امدى رایتك وجودنه قریش و جودد كمش
 صفت ایش كى مجازى و اگر حقیقى اما دایى وجودى
 وصف اسفلدن وصف اعلايه تبدیله اولور و هر دایره
 فنا صفت مجازید و تبدیل صفات تسعه و وجود حقیقه
 در و هم صفات مجازى بو وجوده حقیقى قرشى لازمدر
 يعنى موصوف اولق لازمدر تبدیل ده و فنا ده و لذت
 الم او كورنمك ده اسباب مجازى رایشه الت اولمشدر
 مثلاً بو اسباب مجازى سبيله رایتك كوردكى روش
 كند و شجدر سلوك احوالى بیدر مك ایچون

همی
 لدر و ندر و افعا

زیرا وجودك بتبدیل و مجازینك **اصل اصليت غيرت** عشق فانی
 مقابلده مرأي اولنان شرحلور بلنوب اما **اماری** ده
 واقع اولورسه اعتبار اولمیه زیبا سلوکوت دکلر مثلا
 مژگور صفات جمیع جنسك صفا تجدد و هر کوریک
 رایتك کند و کولک صفاتك شرحلورنددر مثلا رایتك
 اچروسی کولک ستر ایلر در و طشر سی کولک شرحلور
 اما باطن علمیده دیور و بونج ایلیده دیور اما رایتك
 کولک انسانیتي صفتي ایدر بری روح بری نصیب در
 و بویکك شرحلورده کیرو انساندر و ماعداسك شرحلور
 انساندر غیري اشیا در اما ارجنسی روح شرحلور
 و عورت جنسی نفسك شرحلور اما روح و نفس
 رایتكدر بدن داخل اولمقدن طقوز صفا تنده طوقز نو
 مجر لرایدی و دخی کولک علمنده روح شرق مالکی در
 و نفس غرب مالکیدر عناصر راي جند ایدر جک
 بونلر مجر لکلی حاللرند و سلطانقلری حاللرند
 چقدر عناصره قول اولدر اما توحیدله و اصول
 اسمایله کنه اولکی حاللرینر رجوع ادرسه مقابلده

شرحلورند معلوم اولنه مثلا راي سلطان کورسه رو
 حنك سلطانیتي شرحلور یعنی دایره سنده روح شرق
 مالک لکی حالله رجوع اتمشدر دیور و هر دایره ده روحك
 شرق مالک کنه رجوع نك نقصانی و تمام فنا سی و تبدیل
 بو شرحلور بلنه اما راي سلطان خاتون کورسه نفسك
 سلطانیتي شرحلور یعنی دایره سنده مجر لکی حالله تازجه
 رجوع اتمشدر دیور و هر دایره ده نفسك تازجه رجو
 عنك نقصانی و تمام فنا سی و تبدیل بو شرحلور بلنه
 اما راي سلطان خاتون کورسه نفسك سلطانیتي
 شرحلور یعنی دایره سنده مجر لکی حالله تاز رجوع
 اتمشدر دیور و هر دایره ده نفسك تازجه رجوعك
 نقصانی و تمام فنا سی و تبدیل بو شرحلور بلنه اما اون
 یاشنده یایکرمیه و ارجنیکت کورسه روحك کمالنده
 ظهوری شرحلور یعنی دایره سنك یعنی روح مجر لکی
 مالله کمالنده رجوع اتمشدر و هر دایره ده روحك کمالنده
 رجوعك نقصانی و تمام فنا سی و تبدیل بو شرحلور بلنه
 اما اون یاشنده یکرمیه و ارجنیکت کورسه نفسك کمالنده

ظهور شرح در یعنی دایره سنده نفس مجرّد لکی خالنده کما
 لنده رجوع اتمش نور و هر دایره ده نفس کمالنده رجوع
 نقصان و تمام فناسی بوشردن بلنه اما یکی میدن یوقرو
 معتبر از کورسه و یا معتبر خاتون کورسه روح و یا نفس
 عقلی معاد مقارنتی شرح در و هر دایره ده روح و نفس
 و عقل معاده مقارینک نقصان و تمام فناسی و تبدیل
 بوشردن بلنه رایی سلطان خاتون کورسه نفسک
 سلطانیت شرح در یعنی دایره سنده مجرّد لکی خالنده تازجه
 رجوع اتمش درینور و هر دایره ده نفسک تازجه رجوع
 نقصان و تمام فناسی و تبدیل بوشردن بلنه اما اون
 یاشنده یا یکی میه و ارنجه یکت کورسه روح کمالنده
 ظهوری شرح در یعنی دایره سنده روح مجرّد لکی خالنده
 کمالنده رجوع اتمش دنور و هر دایره ده روح کمالنده
 رجوع نقصان و تمام فناسی و تبدیل بوشردن بلنه
 اما اون یاشندن یک میه و ارنجه قز کورسه نفسک
 کمالنده ظهور شرح در یعنی دایره سنده نفس مجرّد
 لکی خالنده رجوع اتمش دنور و هر دایره ده نفسک

کمالنده

کمالنده رجوع نک نقصانی و تمام فناسی بوشردن بلنه اما
 یکی میدن یوقرو معتبر از کورسه و یا معتبر خاتون کورسه
 روح و یا نفسک عقل معاد مقارنتی شرح در و هر دایره ده
 روح و نفسک عقل معاده مقارنتی نقصان و تمام
 فناسی تبدیل بوشردن بلنه اما یکی میدن یوقرو غیر معتبر
 از رندن و یا غیر معتبر خاتون رندن کورسه روح و یا نفسک
 عقل معاشه مقارنتی شرح در و هر دایره ده روح و یا
 نفسک عقل معاش مقارنتی نقصان و تمام فناسی و تبدیل
 بونلردن بلنه مثلاً قاضی و یا خاتون کورسه روح
 و یا نفسک عقل معاد شرحینک ظاهره مقارنتی
 شرح در و هر دایره ده شرحینک ظاهرینک نقصانی
 و تمام فناسی و تبدیل بوا یکی شرحین بلنه اما شیخ
 و یا خاتون کورسه روح و یا نفسک عقل معاد مشغول
 اولدغی اسمه مقارنتی شرح در و هر دایره ده مشغول
 اولدغی اسم شغلینک نقصان و تمام فناسی و تبدیل
 بوا یکی شرحین بلنه **و کلام الله** کور مکندن و کیمیا کور
 مکندن و یلدرم کور مکندن و طوب و توفنک و التمر

و اراهم کلن

کور مکندن و صابون و حمام و ملح و غیر کور مکندن و نکه بولر
 مثالی و ارسه **امّا صوفی** و یا خاتون کورسه روحک
 و یا نفسک عقل معادله رحمة لایق اولغه مقارنتی شرحدر
 و هر دایره رحمة لیاقتک نقصان و تمام فنا سی و تبدیلی
 بواکی شرحدر بلنه **امّا عالمردن** و کورسادن کورسه
 روحک و یا نفسک عقل معادله علم مقارنتی شرحدر و هر
 دایره ده علمک نقصان و تمام فنا سی و تبدیلی بو شرحدر
 بلنه **امّا کتاب کور مکدن** و صوفی کور مکدن بلنه و نفسک
 الدنق علمی حقه باز و چنگانه کور مکدن بلنه **امّا اوستاد**
 کورسه اردن و غورتن روحک یا نفسک عقل معادله
 اصول و ترتیبه مقارنتی شرحدر دایره یه اصولک
 و ترتیبک نقصان و تمام فنا سی و تبدیلی بواکی شرحدر
 بلنه **امّا اتاست و یا اناسن** کورسه روحک و یا نفسک
 عقله نماز مقارنتی شرحدر هر دایره ده نمازک
 نقصان و تمام فنا سی و تبدیلی بواکی شرحدر بلنه
امّا سپاه و یا وزیر و یا بونلرک بونلرک خاتونلرک
 کورسه روحک و یا نفسک عقل معادله باطن حکمنه

مقارنتی شرحدر و هر دایره ده باطن حکمنک نقصان
 و تمام فنا سی و تبدیلی بو شرحدر بلنه **امّا اغنیادن** اگر
 و اگر عورت روحک و یا نفسک معادله باطن غناسنه
 مقارنتی شرحدر و هر دایره ده باطن غناسنک
 نقصان و تمام فنا سی و تبدیلی بواکی شرحدر بلنه
امّا خاتونله نا محرم کورسه و یا کز لوخانه سنده یادکشی
 کورسه کز لوخانه کند و دایره سندن الجفی بدر مکدن
 حاصل اولور **امّا رای** بو شرحدر بعضنه تصرف اتسه
 حفظ و ضبط معنا سنده در و یا روحله نفسله و حدی
 معنا سنده در دایره سنده کوره تعبیر اولنه **امّا بو شرحدر**
 بعض بعضنه تصرف اتسه روحک و یا نفسک قوالرینک
 و حدی لری معنا سنده در دایره سنده کوره تعبیر اولنه
امّا بو شرحدر بعض بعضنه تصرف اتسه روحک
 و یا نفسک و حدی لری قوالرینک و حدی لری معنا
 سنده در دایره سنده کوره تعبیر اولنه **امّا روحک** و یا نفسک
 قواسی شرحدر انسان صورتند دکلر مثلاً قواسی
 روحک شرحدری مکلر و حیوانک و نباتک و معادک

وجميع مخلوقاتك موزيلوي وشقيلي واقبح لوي صورتنه
 كور نلور د بونلور عسكر نفسله دنور بونلر ذات بدنه
 ايكن ظاهر عالمينه چيچيلر و آخرتن جهنمه چيچيلر
 مثلا مركب جنسك بعضلي روحك وبعضلر نفسك
 شرحلريد اما ايكي دن بري فرصدن وسنت موكتدن
 غيري بون خذ متلندو كيچن بدن خاصه سي شرحلريدو
 تعبير اولنه وهر داييره ده بدن خاص سنك نقصان
 و فناسي بتديله مركبون بلنه اما لباس و دري جنسي
 ظاهر حكمنك شرحلريد فنا مجاز سنه در اما ابتداء
 ناز و اوسطه شوق و شراب خمر و انتقاد و نوسياه
 عشق حكمنك شرحلريد اما عشق حقيقي ذات كنز
 مخفيكن كندونك بلنه سن سودكي سويد داييره
 سنه كوره تعبير اولنه اما ال كوكل شرحلريد اما اين
 دل شرحلريد اما حال دلنك شرحلريد و دوات و قلم
 و ياي و قوغه و قشق و اويان و اياق قبي دني
 نكه بونلور مثالي و ارسه دل خانه سنك شرحلريد و هم
 داييره ده دل خاصه سنك نقصان و تمام فناسي بتديلي

و نوز

بو شرحلريدت بلنه اما غسل هر داييره ده ارنق شرحلريد
 اما وضوء هر داييره ده صلاحه لايق اولق شرحلريد اما
 نماز داييره ده صلاح شرحلريد و علم اليقين ده معامله
 دنور دكرن واسما و تلاوت قرآن رايته كند و او قندون
 اشتسه مصلح لفي شرحلريد و علم اليقين ده مكالم دنور
 اما كوز يو تمغيله يقظه بونلر كندويه او قندون اشتسه
 ذكر قلبه انذو كنك علامتدر اما معنا سيله آيت و حديث
 و ابيات او قندون اشتسه ذكر قلبنك كما ليه اشارتدر
 اما تازجه طفل و تاز آي و دخي بونلر مثالي لوقدر كه
 تاز لرو دخي عدد كورمك و دخي براودن براوه كوچك
 اكثر تاز داييره ده طلوعنك شرحلريد اما سفره كمنك و اهل
 سفر كورمك و كوچ كنجي اولوي كورمك مالك لكي شرحلريد
 اما كچمت ميئي حي كورمك كوكل چكنك ميئي احيائكم
 شرحلريد اما حاضر ميت كورمك داييره سنه مجازنك
 فناسي شرحلريد كند و اولسه داييره سنه انساني ميئي مجاز
 سنك فناسي بياندر اما كافر كورسه باطنه انسان
 صورتنه كافر اولن اما و دخي منزلي و مطويي انساني

كوكل چكي نك ميئي

مجاز سنك اورتجي لكي شرحدر **اما ميت** بونك كرميله جي
 اولسه **وطاش** ويا ميت جي اولسه و انجلر مثالي دغي اولسه
 رايك نظري كيميا اولدوغنك بياندر **اما** رايك انجلر
 دعا سيله ويا **سوله** سيله جي اولسه لر رايك نفسي كيميا اولدغي
 بياندر **اما حيوان** و احجار و دغي نكه و آرسه سوله
 اكو ميتلر رايك كرامتي بيانده دالما لي صوندغي وقت
 عرشه ايرسه آل كوكل شرحدر كوكلنك عرش نورندن
 تبديل اولدوغنك بياندر **اما** راي كندوي عرشه بولسه
 ويا كرسيد بولسه ويا ساير كوكلرده بولسه تنزلاتن اولدغي
 حالده وجود تبديل اولدوغنك بياندر **اما** راي كندوي
 اي بولسه ويا كتش ويا ملك بولسه و دغي نكه بونلر مثالي
 نه وارسه بولسه بونلردن كندوده اولان نور حكمنك
 غلبه سي بياندر **اما** هونه كورسده اولجين ده كندوي
 انسان اكسه انساني حكنك يعني اولجين ده قدرت الله
 حكمنه انساني حكي مظهر اولشد **اما** اول جينه كندو
 في مخلوق اكسه هر بايره ده بو حكمه محود نور و غرق
 دنور و صرف دنور **وهو هو** يعني مخلوق حكمني

مترجمه

قدر

قدرت الله حكم محو ايلش بو مخلوق وجودنده كندو قدرتي
 حكمني يورتمش دنور زير مشايخ نارك حرايت حكيله
 برك برود تي حكمندن و شمسك حرايت حكيله حجر
 برود تي حكمندن و دغي شمسله مادف هودن شرح
 موافق مثالي قورمش در جمله سيد حكم حكمدر محو اولق
 اكلور و وجود وجوده محو اولق اكلن و وجود برك
 اكلن سنندن حق صقليه زير تقدير نامده بعضلر نه
 روح و بعضلر نه نفس شرحلي و بعضلر نه بوايكي نك و دغي
 شرحلي و بعضلر نه ده قوا شرحلي و بعضلر نه ده قوانك
 وحدتي شرحلردن رود نكه وارسه دكي اولندي
 حقيقت حالده بيكده بري قلم كمشدر زير بو علم
 لدغي دند و باطن حالي تقدير اتمك و ظاهر حالي
 شرح موافق بلك اهل حالدن ارشاده دوشنرك حقد
 زير خال سوز كشي نقدر بو علم بلك استرسه اولقدر بعدي
 زياده اولور يعني خال سز بليين دينلرك اكثر يا الحاده
 دوش ويا وحدته منكر اولور **الله صقليه آمين**
يامعين زير اشرب خمر و قتل نفس كناه كباير دند

حالي سز بو علم بليين

امّا باطن علمنده معتبر در عشق شارب اولوب و قتل نفس
 اولدغينچي مثله بوجالك مثالنده بري داني بودر كه
 علم حقايقدن غيري كوكله طقوز خزينه واردر كوكله
 اولان جمله خزينه جامودر و بوطقوز خزينه صفات
 تسعه دن دوز و دنلشد و بوطقوزك اوج اولكنه
 بوزدر كرتفا و تله اماره خزينه سي اولدغينچي بوقدير
 طقوز خزينه سي اولري اماره خزينه سنك متاعني لوامه
 خزينه سنك طلسماتدر و بوطلسماته فنا ايرمينجه لوامه
 ظفر بولمن و لوامه خزينه سنك مطا علمريه **ملكه** خزينه
 سنك طلسماته فنا ايرمينجه **ملكه** ظفر بولمن **ملكه** خزينه
 سنك متاعلريه **مطمينه** خزينه سنك طلسماتدر و
 طلسماته فنا ايرمينجه **مطمينه** ظفر بولمن **مطمينه** سنك
 مطا علمريه **راضيه** خزينه سنك طلسماتدر و بوطلسماته
 فنا ايرمينجه **راضيه** ظفر بولمن **راضيه** خزينه سنك
 متاعلريه **مرضيه** خزينه سنك طلسماتدر و بوطلسماته
 فنا ايرمينجه **مرضيه** سنك متاعدر **صافيه** خزينه
 سنك طلسماتدر و بوطلسماته ده فنا ايرمينجه **حقايق**

اوكر
 حزن

خزينه سنه ظفر بولمن يعني عالم ناسوته ظفر بولمن بوقدير
 بوطقوز خزينه و آرد و غن حالسوز كشي تقير نامه دن
 بنه بله و يا حالسوز كشي بنه بله و بله حالسوز شخك
 تقير تقير نامه دن اولنجي طالب يا ملحد اولور يا خود
 منك اولور بوطريقك انكارنه و الحاده سبب اوله
 و بوجله مثالدر بري دني بودر كه مثال جميع مخلوقاتك
 بيوك لكجه و اغر لغنه جميع مخلوقاتن اول خالق برجامع
 نور خلق ايلدي اسمه ناسوت د نلري و هم انسانه قائل
 روحي بونورك لطافتنه قلانندن در اما حيايت
 بونورك كسافته مبدل اولاننكر يعني حقايق
 و جميع مخلوقات تبديله بونوردن خلق اولمشدر
 وارفي بورك وارلغنددر و دني جي لكي بونورك
 جي لغنددر نهايت كسافتي جهنندن كر و كند و حيايته
 محتاج اولمشدر كمر اول قال حيايت مقصود اولان
 قال حيايت الله ايكن بو حال حيايت عناصر و طباع
 حكمنك سجنندن خلاص بولمقدر مثله هر
 انسانده قال حيايت كتنسه اول انسان ميت اولور

ناسوت

اما قال حيايتي الله ايكن قزندوني صورت و الم ولدت
 صفاتي بوجاه حياتي باقي قلور اما افضل بود كه
 بوصفتك ارفع قزانه اما ارفع قزانه ايسه بعد التامه
 ارفع قزانه مجاز سني و نياك لکني توحيد واسما
 ناريه ياق و حقيقتنه تبديل اتك حال حياتي
 الله ايكن مكندر و دني حال حياتك عناصر وطبايع
 حكمتك سجنده خلاص بولسند توحيد واسما سبب
عادت الله بويله جاريده جازه منع يوقدر اما الله
 قادر در بنده دلوسه ايله ادر بو تقديره قوري انجدر
 ويانش كولن و جرده حال جسمي و حال كوزي حياتي
 وار دني حال سوز شيخ بغير نامه دن بنجه بله و طالب بنجه
 بلوره و بنجه ارشاد اين امدى حال سوز شيخه مراد و قلن
 اهل سنت جماعت ابرار لوي طريقه كچمك اولاد در زير
 زير حال سوز شيخه مراد و قلن الحاد خوفي و اياماني
 انكار خوفي و آرد در زير علماء ظاهري كي باطنيه مختلف
 در اول حال سوز شيخ طالب حاله دوشرين ديسه
 طالبك آخر انكاري و يا الحاد پليته سبدر مثلا حال
 كوزي

كوزيله انبيا حقنده رايتك اختلافه و از واقعا قد
 و از در اما ايكنسند بله بيان اولسون امير در كه فهم
 اولنه مثلا هر بني كورن نينه كند و نور ديني رايت قنقي
 نينيك صفتيله موصوف اوليسه اول رايتك حال كوزنه
 اول نينيك نوري نور اولور رايت اول كوزله اول بني كورن
 اما هر نينيك نوره اصول در تدر اما فرعي چوقدر بو
 تقديره بر راي بيك بني كورسه بر آند بيك در لو اختلافه
 كورسه بيكه صحيح در مثلا **حيثيك** كالي روي عسر
 تنه يوقر و صورده در اند اختلافات هيچ يوقدر امدى
 مراد اولنان بونلر دكلر د مشلا مائل كليا اتفاقيدر اما اختلاف
 لرنك بيان بود كه بعضى مرادى اولنان هر نينيك حال
 جسمي لطيف آينه كبي در هر آينه ده اول حاله جسمي
 كورسه البته اول جسمه كند و حال عكسند كورنور
 كند و كالي بيا نچون زير هر رايتك حال لري
 بر برنه اويمز بو تقديره جمله رايتك هم ديتي صحيح
 اولوب و هم اختلاف لري صحيح اولوب ممكن در د مشلا
 اما بعضى هر نينيك اختلاف في اوزره مبالغه ايله جسمي

مطلوبه

مكتسب لري وازدُر مرأي اولان آنلرد رد مشر یعنی هر
 رأیتك حالته كوره بونلردن برن راي كور مكد اول
 بنينك رويي صحيح اولق مكد رد مشر اما بعضلي
 هر مؤمنك روحنه نور بنوتد اضا فلكه مقارند
 اصلاح اچون رأيتك كوزنه نور اولان و مقابله ده
 مرأي اولان بونورد رد مشر يعني بونور اول رأيتك
 قنقي فعلنده ظهوره كورسه فعل قنقي بنينك فعلنده
 اولورسه اول فعلند حاصل اولور و هم حاصل اولان
 صورت بونور بنوتر مرگز اولور و هم اول بنينك
 رويتنده بيان ايلري و رأيتك لياقتي احوالي بيان
 ايدر امري حال سوز شيخ بونلر مثالي رويته طوش اول
 و يا بونلر مثللو و يا بونلر مثللو اختلا فله رأيتك معنای
 حالتي تقير نامه دن بجه بله و يا حال سوز كشي بو حالي
 بجه ارشاد ايد مكر طلب حق اولنلك انكارنه و الحاده
 سبب اولاما رأيتك رويت الله حقيقتك اختلاص
 بو قدر و ايكي قسمه بلا اتفائي در مثالا قسم اولد
 رويته الله مقابلد بونور بونور رويت استدلالي دنور

و صوري ده دنور بونور رويت اكثر يا ابتدا حالتي ذر اكثر يا
 بويله واقع اولور مثالا كوكله جان كوزنه رويت واقع اوله
 پرتوي هم مقابله آينه سنه اودر و هم رأيتك كوزنه نور اولور
 اگر ياي بسيط پرتوي كورسه جان كوزنه بسيط تجلي اولمش
 نور اما آينده بصورت دغي اولور سه و اول پرتوي
 بو صورت مركزده اولور سه اول حيف ده بو صورت
 رأيتك حق ظنده ايدر سه بو ظن عقل بشر كدر و
 يكلدر زياره دايتر ده رويت بچ كيندر نهايت
 صورت رأيتك تحصيل شرح اولفله رأيتكده بيان
 اولمقده جايز در جان كوزنه هم رويت و هم تجلي
 اولمش در مشلرد و هم بودايرنه نك واقع سي و حالي
 و الهام و مكالمه سي اكثر يا مقابله ده و شش جرته و
 حرفله و تركيبه و صدايله اكلنور اما قسم ثابته شاندر
 مقابله سوز و شش جراثيس انواعه تجليات و رويته
 الله واقع اولور مقابله ده و شش جهته بجه اكلنور
 انذ دغي اكلنور و هم بودايرنه نك واقع سي و حال و الهام
 و مكالمه سي اكثر يا مقابله سوز و شش جهته سوز و حرفسوز

ترجمة الرسالة القدسية التي ألّفها
السبح الموصوم زين الدين الكافي

وتركيب سزا وصداسزا ولد و هم صحيح الكند و هم بوني
نشان دایره سی حال دایره سی حال بوجوه رنیک
و حال جسمنک عناصر و طبایع حکمنک سجنند
خلاص بولد و غنک علامتدر یعنی توحید و اسما
حکیمه حی اولد و غنک علامتدر روضة الواصلین
و عین الیقین بودایره ده در اما علت حقیقه
حی اولد بوجسمک حال حیاتی و حال مع
دل و کوزی علم حقایقه در
گاه حضرت ادر روضة الواصلین
و حق الیقین بودایره
در طالب حق

اولئیه نصیب اوله

امین

~~تسلیه شریفه~~

~~بسم الله~~

~~و الحمد لله رب العالمین~~

~~الحمد لله رب العالمین~~

قدسیه

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
 الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى
 خَيْرِ خَلْقِهِ مُحَمَّدٍ وَآلِهِ أَجْمَعِينَ **بِکَل** ای عزیز اول
 شیخ صمدانی و اول عالم ربانی زیادتیک فریدی و در
 وحیدی موحید لر ذاتیک عینی محقق کوزینک نوری
 عارفان فخری شیخ **زین الدین خانی** قدس الله سره العزیز
 رساله **قدسیه** ایچنده بیوردیگه انشیور رساله ویت
 دور بتونم اصحابمه دایخی اولادمه که توبه ایتدیلر **الله**
دخی اولیاء الله طریقنه سلوک ایتکه قصدا ایتدیلر
 حق تعالی انلری دخی و بی دخی یتشد رسون صدق
 سنتها سنه دخی قول اولوز لسون احبای مقربینک
 طریقنه **بوی رساله** صادر اولدی نیم محض شفقت
 یونلرک اوزرینه دخی قبول ایدوب بونلرک طلبیلر
 که بیان ایدم شول دباری و سنتلریم انار نصیب
 ایدلر **یعنی** کوزلرن و کوللری اندر ایزمیه لر ناله
 هر خیر انلر یونله **دخی** هر شردن صافنه لکه کوزلر
 جمیع مقامات و مراتب بیان ایتکه و جمیع درجاست
 ایتکه طاق کتور منزه که کوللر طغسل اثنای سوزده

کوزلر کوللر هر گشیه یورسمه غدر بیان ایتکه مقصود
 اولدر که شیخ بوی رساله **قدسیه** دیرلر کتوبم اومید
 اولدر که اولادم اصحابیم بوی رساله ایله عمل ایلسلر
دخی یو و صیتلری صفله سه لر انلرک کوللری اوزرینه
 فهم یولری اچلور دخی نوری عملا کوللری شرح اولو
پس کشف اولور انلر شول سنه لکه آنکه ترقی حاصل
 اولور **دخی** ظاهر اولور شول سنه لکه اولو کله دوام تو
یعنی صقلیق حاصل اولور **دخی** کمال تلقی **یعنی** کمال و صف
 میسر اولور انشا الله تعالی **پس** ایله اولسه بنضعیف
 و تحیف بوی رساله شریفه لسان عربیدن ترکیه نقل ایتدیم
دخی ترکیبی بیان ایتکه تقصیر ایتدیم **دخی** شول یولر که
 بیانه محتج در که شیخ **قدس الله سره العزیز** سابعک
 اعتماد ایدوب نزل ایتشد ربانی بیان ایتدیم ناله فایده
 عام اولوب هر طالب و هر عاشق بوی رساله نک انوار
 نور لبوب یول واره لر یو طریق دیر نصیب اولمیه لر
ان شاء الله تعالی **بیکل** ای عزیزیم اصحابیم و اولادم
 توبه ایدوب **الله** دوندکارند نصیحت اوچ شرطه **دخی**
 تعالی طاعتد غیری کچر عمر عزیزی اوزرینه **دخی** شهادت
 اوزرینه یوزن دو و نمکد که اول شهادت ما بعد
 تقریبات حضرتد شیما اولمقلقدر **ایکی** شرط شدی
 حاله کولنی تویر مقلقدر شهادت سئل ایتکه **اوجی** شرط

دوام توفی
 صافقن دایم اولور
 کمال تلقی
 قبول ایتدیم کمال ایلدی
 دو ایتدیم اولور

شرط قصد ایلملر که عمری کجاک زبانت بونک امانلی
 بر کرده ضایع ایتمه بواج شرط کامل قلقد صکن
 کوکدر کجا لغه یه هت اید لر بواج شرطه حاصل او
 توبه تک رعایتند **ریا** بو توبه هوشون معاحیدر
 هر مقام بنیادی بو توبه ایله اچلور احوال قولی دخی
 توبه او زرینه یا بولور مقامات یا بولور هر گشتیگه بر توبه
 مقام یا مین استسه آنک بنیادی محکم ایتسه اول
 بوجله که دویم یقیلور **شیخ قدس سره** العزیز ایدردی
بنی و نهام یعنی اول ییاز اول یقیلور **یس** لاید دور
 بو توبه صفای و بو توبه صفای میسر اولور نفسان هر گانه
 و سکنائی مبالغه ایله حسابلیجه بر وجهله که نفس سانه طوبه
 سیر مسامحه قلبه سیر بلکه **دایم** ماسفته قلا سیر نفس که
دایم جنک وجدال ایچند اوله سیر چون توبه ایدری
 کسه غم ایتدی طاعت او زرینه ثابت اولوب مقصیتی
 ترک ایتکه **یس** واجد رایت او زرینه که اول کوز نیک
 حال صقلیه **یس** کوزونی نجیده الاشول بر آجه کم
 فایده طوترا اول **اما** دیننده **اما** دیناسند دخی قول
 عنک حالی صقلیه **یس** ایشته الاشول سوزی ایشیدم
 اند فایده طوته یادینده یادیناسند یته اچ کیز
 سونلیه الاشول سوزی سونلیه کم **کا** منفعت ایدر
 اوله یادینده و یادیناسند و کیر و قلن اعضائی

مناقشه
 چون سونی توبه ایلملر دیو
 نقیض الیک

دخی بور سمه صقلیه **توبه** ایدن کیمسه بواجضات
 بر سینه بر گناه استسه که اول غم ایتدو کی توبه نک
 خلا قیدر گوگرد کم اول توبه و بخلیه و شرط رعایت
 اید **یعنی** او لایتدو کی کناهدن بشیان اوله **اند**
 کدوی ایراق قیلد **دخی** غم ایلیم کم ایروق اول
 اشلیمه **دخی** استغفار ایدن دلیل کم کوکلنه مطابق اوله
دخی نفسنه جوق جوق غنا بیلر ایدن و دخی نفسنک اوکی
 طاعتی او زرینه بر زیاد ایدن طاعت یو کیز یوکلن تاکه
 نفس کناه اشلکی سفل طوبیه بر یوکی دخی یوکلن
 دیو نور قوسند رکنه قلبیه **دخی** بر مجلس غافل اولسه
 یا خذ کند و حبشی اولیان کیمسه نک صخبیه اولسه
 اول مجلسد قلحاق حالی رعایت ایدوب و ب نفسی
 حساب ایدر **یس** اهل سلوک اوج قسندر مبتدی
 در **یعنی** طریقه اول قدم بضمندرانک کناهی کناه اعا
 لیدر کم حاصل اولور اعضایله جو ارجح **دخی**
 متوسط در **یعنی** که مقام قلبیه یتشندرانک کناهی
 کناه احوال در **یس** اول گشتی بیخه ایشی ترک ایتکه غم
 ایشیدر **مثلا** غم ایشیدر حقد هر نه کلسه تسلیم
 اولغه **دخی** نفسنک تدبیر لرن ترک ایتکه **دخی** غم
 یوزسه امر بها شد فکر و تدبیر شفیقول اولوب
 کند و نک حالنک کناهی اولور **اکر** اول کناهدن حق تعالی

کناه احوال
 عملی کوریک کناهی
 کناه احوال
 حال کوریک کناهی

استغفار اتمیسه یول کسلور ترقی بولونما اولور بلکه تنزل
 قلورینه آجیلین **دخی** عن اتمه کوکلنی حقه میل اتمک اوزرینه
 محبت صادقه ایله **دخی** حقدن غیریبه میل قلسه اول اتمک
 لکم کناهی اولور **اکر** حقه استغفار ایدوب زارلق قلسه
 قلبی صقلیوونیرمک ایچون کوکلنه حق طغیه می طوقور **دخی**
 عزت حق حاجیلری آنی بساط قیدنر سورب طشره بن غور لر
دخی بوندن غیری معنیاره قصدا اتمه اولدخی بوخلین
 دوز **اوجیسی** منتهاد **دخی** که نهایت کماله یتشمتدر **بس**
 آنک کناهی کناهلرک بیوکیدر **دخی** آنک عقوبتی عقوبت لک
 صریدر **زینا** اول کشتی مشاهد و خضرتک بساطی
 اوزرینه دوز سربله مستعبد و نر وصال لذت اتمه
 متلزد دوز نظر اتمک کله حق تعالی لکم جمال کمال
 و جمال کمال **دخی** اول کشتی غافل اولسه حقدن غیری
 کمنه کی گایانندن استخسان اتمکله عذابیه کرفنا
 اولور یول بری لور حجاب آردنه قالور نفودیا
 لله من ذلک نه کوچک ایتدی بعض **مشایخ** **ضو**
الله علیهم اجمعین **دخی** من آساء الاذب علی البساط
 رد الی الیاب و من آساء الاذب علی المیار
 الی اضطل الاذاب هرکم بساط قریب حضرت
 اوزرینه ایگر ادبیرلک اتمه انی قویه سور
 و هرکماله قیود و ایگر ادبیرلک اتمه انی حیوانلر

اخوینه

اخوینه سوردر لر نفود **یا الله** من الجور بعد الکور یعنی
 الاثم صفتور ز نقصان مرا تیدن زیاده حاصل اولقد
 صکن **بس** کر کدر هر کشتیه میبیدی اولسونر متویط او
 منتهی اولسونر نفسی حساب ایدوب **دخی** یولنی اکلودور
ودایم استغفار ایدوب نفس شریکدنر و شیطا مکرکدنر
الله صغینه و بودعاء اوقیه **اللهم انی اعوذ بک**
بعقوبک و برصاکن عن عخطک و بک منک و دخی
ایک رب لا یجلی الی نفسی طرقة عین ولا اقل مرزک
ودخی بکیم توبه اوزرینه طوغر و درمی **وبواو**
 مرتبه اوزرینه حالی صقلی ارنلرک کیمیا سعاد
 دور و جمیع احوال و مقامات حاصل اولما سینه سید
 و جمیع مقامات بیکه موقوفدر نیم اصحابیم و اولادم تا
 یلر بولونکنه کردخلرند نصاکن **دخی** کمدولری رب
 العالمینک مشاهد می وصولنه طلب ایدمی
 مرید لرده صا و قلرده صاکن ایله کر کدریم ترک اید
 شول عوامیک آردولوی کیم انلر بطا لردر چوق بیوب
 جوق او یومنی ایله غافل اولو جیلر در **دخی** که آردولر
 شول نفسه قصاید لکه آنلر اول نفسدن ور **دخی**
 اول نفسی اتم مرتقاتلرینه خرج ایدک لوجیم حاللرند
 و جمیع عمللرند کون ایدلر حاللرند کون و بسط حاللر
 کون نصایت حاللرند **دخی** قناعت ایدلر و معیشتدن

بی ای بی الله حق بن سکا صغینه
 مقبول ایله و غرض ایدن رضا
 صغینه روم و شندن سکا صغینه
 یا رب بنی نفسیه کوزا خوب
 یونجه بلکه دخی آفه حق
 دانده اضمرله

حور حیرتسنة ایله **زیرا** هر کس کیم د لسه لزه زده طعنا ملر
 بیه **وفا** جزو نازکته و بوجه بر لور و یو مشق و شکار
 اوز رنده اوز نور اولد نیایی ترک ایدن نریلکه کوند
 کونه دنیا اوز رنده جزو صحرای تر هر که دنیا ده چشمه
 اول اولیا طریقتی طشیره دور **اضعیاف** **منه** یشین
بش هر کیم که آرگن اولسنه جانده گولدر اها اولنک
 سلوک طریقی اصل اوز رینه **زیرا** اول کس کس نفسی یله تراعد
 و جدا لک در هوا سندن منع ایتمک ایچون **فخر** نفس
 دخی بولسه آرزو لرینی طلب ایتمک اول یار دخی عورت
 کیم طالیه دور لود ویرلو شتقا و لزلو تسنه لریلکه
 ملاءع و ملاءهی اوز رینه ناچار اول کس کس نیایه میل
 ایدر **دخی** هوا سینه تابع اولور اول وقت طریقت
 کیر و قلور العیاذ بالله کس کس پشیمانلی اصری قلوز هم
 غم کرد آینه دوشد کس کس **دخی** خلاص طلب ایتمک
 فایک ویرمز خلاص و فقی قوت اولد و غدر کس کس
 نرید لرده برسی شیخند و ستور دیلدیکه اولته شیخ
 ایدر عا لله فرد در سدر دخی فرد اول جیت اوله **دخی**
 تعالی ناک قولند **و لا تقر مؤاعقة النکاح حتى يبلغ**
الکتاب اجله یعنی نکاح ایلمکه قصدا ایلمک عادت
 ایچنده تا کیم فرض وقتیه یتشوب تمام اولمجه دیدر
 اشارت وارد ورسا لکه کیم نه وقت اولنک کرک کیم

مخلص
 از کس اولمجه

مقام رجولیتیه یتشمش اوله شریعت رخصت لرینه ملاز
 ایتمک اکافانده ایدر اولاشول بر طاع کبی جانده نایب
 اوله کیم هوا یل لری آتی ازمز اوله **فخر** یو مقامه ایرش
دخی اولسنه و اجیدر کیم عورتک اختیار سینه اولمقا
 صقیته **فخر** کند ویه مناسب مطیع اولیج دیش کوز دخی
 سهل سینه ایله قناعت ایدیج **دخی** هر حاله صبر ایدیج دخی
 کند و نک طاعت کند و تقید ائند بر دم ایدیج عورت یو
 کیم کیم عزتک اوز رینه صبر ایلیه **زیرا** عورتک یرامز
 اشارتیه صبر ایلمک عورت الماسنه صبر ایلمک خیر لودور
 و شنوات آرزو سنی اجلق و اویقوسن لر غله کس کس آسانک
دخی توایی رتو غرق در خصوص بوزمان ایچنده فاسد اولمشد
بیغیر علیه الصلوة والسلام ایتدی سیز وک خبر لو کزیم هر غم
ایکی یوزیل جلد و گند بصره اولد کیم آنک اهل و عیال
 اولمیه **کر** بر کس کس اولمش اولسه اند بصره کس کس مشایخ طریقت
 کرسه **کر** عورت کند ویه موافقت اید ووب اولد دخی توبه
 اید ووب حی طاعتیه مشغول اولور سه عورت ایدر **زیرا**
 عورت کیم صلیله و موافقه اوله آرینه یار دم اولور طاعتیه
 مشغول اولمقا **کر** عورت کند ویه موافقت ایتمه
 ضیوع معیشتله آرینی حور اولسه حی تعالی قسمت ایتدو
 سنه ایله قناعت ایتمه **کر** اول عورتک ازا اوز رنده
 کابل و ارسیه اول عورتی الله رضا سیچون ترک ایدر

سا لکه لایق ارلان حاتون

عزب ارگن

و اگر ویر بجای اولسه مالک اولدوغی سنه نك
 و ارجینی ویر هه آن عورتین سترایدن جک سنه آلفوق
 و نیتدن بوا اوله کیم **اگر حق تعالی** نیادون کاستنه ویر
 قلا من دخی اول عورت او دیه **فقطه الی میسر** یعنی بوا
 جلو اولن کسه بوزجیه ویر جک سنه بولسه الملو
 کتیه کوکدر کا گو یه آینه **فر** سنه کونجه **دخی** واجب
 اهل سلوک اوزرینه علم حاصل قله لر شول مقدارجه
 کیم اعتقاد لونی صحیح ایدن لرا اهل سنت و جماعت مذهبی اوزرینه
دخی تحصیل ایدن لرا علم شول قدر کیم انوکله احتراز ایدن
 اهل بدعتک شبنه لر ندر کیم انلردن برسی مشبهه دور
و برسی معطله در **و برسی** جبریته در **و برسی** وجودیه در
و برسی دخی تناسخیه دور و کبر و قلا من یومن مذهبلردن
 صافیه لور کیم کسی افضیه دور کسی خارجیه در **دخی** یونلر
 بکر ننه وارسیه **دخی** کشتیک چی کوکلی سگدر اولسه
 دایما بدعت اعتقادیه ظلتیه طاعت نورانی نیک کوکلی
 نورلندن زهی کوردکی بر بدعت اهلنی که ارنلر مقامنه
 بشتدی **ارباب** کمالن اولدی مجموع مشایخ عالمین اهل
 سنت و جماعت مذهبی اوزرینه کچر یار علم اجهتدینه
 موافقت ایتدیلر **دخی** واجبدن یونلر تحصیل ایدن لرا
 علملر شول مقدار کیم اعمال دینییه لری شریعت مطهره
 موافقتی اوزرینه **تصحیح** ایدن بکه لر شویله کیم د ویر هه

الملو

علم اعتقاد اهل سنت

طاعت نوری آنک کوکلی

جس

بحسب لامکان رعایت ایتکه جهدا ید **لر مثلاً** حنفی المذهب
 اولن احتیاط ایدن آید سندن و نمازنده و کبر و قلا من
 دانتد بر و مجله که شافعی و مالکی و احمد حنبلی مذهبینه
دخی صحیح اوله **دخی** مذهب مشایخ صوفیه فقها نك قوللر
 جمعه شغوللر در **اگر** جمیع الت جمعی میسر اولسه قنقی
 اولی ایسه ایشلیه لر **بر** شافعی سکا تر شو سوبلر قله تبند
 ایدست المسک **دخی** **بو حقیقه** سنی قیتر **اگر** عورتیه پنهان
 صکر **دخی** کوکله پیشقد بصر ایدست المسک **دخی** یونله
 اولسه کوکدر که دورت مذهبیک اهلنی سون لور و کله
 خبر عا ایدن لور آیدن بقصی کور لور لی **و خصصن**
 تابع اولمیا **دخی** بر کسه علم تحصیل ایتش اولسه شول
 مقدارجه کیم انوکله اعتقاد دخی **دخی** تصحیح ایدن بلور
 زیاده علمه مشغول اولمق اکالارم دگولدر اولی
 اولدر کله طاعتنه دخی زکون دخی قران اوقومفه
 مشغول اوله کیم یونلر مشغول اولمقک ثواب
 جو غرقدر و حجاب گورملکدن منفعتی ارنو غرقا
جهت بدعادی قدس الله سره **الغریز** ایتدی علم ایکد
بر علم عبودیت **و بر** علم ربوبیت در و کبر
 قلا من هوئی نفسدر عیدر شولکه کیمست کیم بو
 طریقه کردی مع هذا د یار که حقیقه و اصل اوله
 حال بودر که اصطلاحا علممند شول مقدار

علمی

شول مقدار حجه حاصل ایتشد که آنکه محترم الله د
 دخی احادیث نبویه معانی استیاج ایتکه قادر دوز
 واروب ذکر الله دخی مراقبه دخی ماسو الله ذرا ع
 ایتکه مشغول اولم تا کیم دوکلید را بون کوکله علوم
 لدنیه دن بروجهله کیم اگر بیک بیل غری ولسه اول
 بیک بیل دین را بیک و کتاب نصیفات ایتک لیجده
 کورسه اول علوم لدنیات قوقوش قوقوش دخی
 انوار بیک آنا رند بر اثر مشاهده ایتدی دخی
 واجید بر بوناره کیم مبالغه اید لر **رسول الله صلی الله**
علیه وسلم سنناری رعایت ایتک دخی مبالغه اید لر
 صقل قلند مشایخ شول د بایر کیم **رسول الله**
 امشار دور و جیع عاد تارنده دخی د آب مشایخ
 بیدری کتایلر مطالعه اید کیم صوفیای ایدوب
 صقلند عبارتدر هر علم ادبی وار و هر حال و هر
 مقام ادبی وار تحقیق تفصیل ایدوب بیا ایتشد
شیخ رزک شیخ شهاب الدین سهروردی قدس
 الله سره العزیز کبان اول کتایدر طلب اید لر **دخی**
 کیم هتارک اولوسنی قریضه لراد ایتکه صرف اید لر
اند نصک نافله لر رعایت ایتکه مشغول اوله لر
 جته کتایدر واردر که قریضه لری ادا ایتک مشغول
 انا نافله ادا ایتک جده اید بر بونله ایتک غلط

رعایت سنت اید

صقل قلند

دور **زیرا** نافله لر قریضه لری کامل قلوب ایتد حال
 بود کیم حق تعالی حدیث قدسید بیور مشد کیم
 هم بریقین اولی بکایقین اولماری بزانیل قضا ایتد و
 سنه لری ایتکه کله یقین اولماری **فجر** بونار علی حاصل ایتد
 دخی حق تعالی بونار کیم ایتکه محج قلمسه مجرد اولد
 قارندز او تری کوردر کیم بونکل اید لر حق تعالی حضرت ته
 امر و زقده دخی **اللهم** کمال کرمینه و کمال رحمتنه اعظم
 اید لر **زیرا** حق تعالی برزقه ضایع اولمشد کیم و دا
 اوزرینه واجب قلمند کتاب کیم لیجده حتی بونک
 اوزرینه اندلیجشد **سین** بر کیمسه او کرمیک ضمانته
 اعتماد ایتسه و اول غنی و رحیمک جوئرد لکنه کوکلی
 کیم اولمسه آنک قلمند ایمان ته وقت قرار طوت
 دخی حق معرفتی **کلی** حاصل اولور **سکالط العارف**
بایز قلی قدس سره العزیزه صویر دیلونه بر دین
 دیدیلر انار دخی دیدیلر که بتم کلام کلمه و خیر و طعام
 و برور بایزید طعام و نرمنیه می صویر نرمنیه شول
 کسه د کیم عاقلان دعوا ستر ایدر حال بود کیم اول
 تجربه ایتشدرا او نور قرق و یا الی بیل غرندز ته
 مقدار کید یسه کجه سنه یا کوند زنده سفرند
 یا حضرن بر وقت او کوئی فوت اولما مشد بر
 تجربه احکامات ایتدی **نمود** یا الله من الخصال الدائم

نوشته

نکته

یعنی الله صفتور ز شول جهان کنیم دایم اوله دخی
 شول خرد کنیم عقلی دنیا اوزرینه غالب اوله گر کدر
 اصحابه و اولادیم غرض شریقا ری دنیا به بدو لایدوب
 یوز لری صوبی نین د و نیکه لرو اهل دنیا به ملو
 و تو اصح ایدوب دنیا لری به طمع ایدوب دوریا
 ذکر غیر دخی و الله در نرسنه بی آنان اظهار ایلیمه لرو
 تا کیم حق تعالی نیک نظر ندر د و شیار خلقک نظونه النفا
 اتمکله **زیرا** حال لری ضاده و پرور و عمل لری باطل قلو
 عیدر شول کسه دینک کذبویه یونی طهر ندر یقین او
 کیم حق تعالی لیدر انک د و ر د غنی ملاحظه ایتم و ایدوب
 بر کسه کور طوره و غنی ملاحظه ایدوب کیم اولی ابراکان
 کور و ر دخی حق تعالی نیک حسن ایتد و کته دخی
 فرشته لری نیک حسن ایتد و کته دخی بنیابریک دخی
 و لیلری نیک حسن ایتد و کته التفات اتم و ایدوب
 اقربا سنک دخی و ستار نیک دخی و شیار نیک
 ایتد و کته النفا ایدوب تحقیق کرجک سولید **الکر**
و ر آئی تر می قدس الله سر العزیز **لا تطلب المیزله**
عند الله و انت تطلب المیزله عند الناس **یعنی** سر مرتبه
 طلب ایلیمه حق تعالی قند اوله حال ده کیم سر خلق قند
 مرتبه طلب ایدوب اوله سر بر نفس اماره کیم خلایق ان غریب
 جعفر ترجیح زایل اولور کونک حسنه اتمکله جعفر اول

کود

کونک خور لطفه جعفر **س** ایلله اولسه گر کدر کمنظا
 حق اولر کشتی جمیع حاله خلایقک اعتقادینه و انکار
 النفا اتمکله **بر فضیلت اظهار** اتمکله کیم انوکله خلایق کما
 اعتقاد ایدوب **رو دخی** بر پر من خلق کوسر سیه کیم انوکله
 اکما انکار ایدوب **رسول حضرت صلی الله علیه وسلم**
 بیوردی کشتیک ایمانی کما یولم خلایق انک قند د
 کیم اتمکله دیدی **فضیل رضی الله عنه** خلایق اوتور
 عمل اتمک و خلایق اوتور و عمل ترک اتمک دیدی
س صد قلله انکار کشته فرضه حصو اهل اختصاص
 اوله **شیخ امام عارف جلاله** **الحق و الله و الله**
الجندی دخی شیخ مدنی مدینه بکاصور دیار ایتدیلر
 حق تعالی کما بیک ییل عمر و پرور اولسه سر بوقدر عمر
 ایچده نه عمله مشغول اولایدک بر اتمیم بوقدر
 ییل بوعملی قلاتیم عقم یتد کجه یونیل ییل یقین تا حضرت
 حاصل اوله حق عملان اولشدر هم اول ایتدی **اکر**
 بنر اول یشیان یونله قلندر در یکه طقوز یوز طقسان
 طقوز ییلی مقام انکضه مقام صدقان تحقیقینه
 صرف ایدوب **فر** اول ایکی حال بکاحاصل اولسه
 انوکله بکابر ییل عبادت کفایت ایدوب **فر** یوز
 دیدی الا علم عمیق ندر دخی ایچده نظر دین سولیه دی
 حق تعالی حتی شاد و راحت فلسف **دخی** قیری نور ندر

تقریب

صرف ایدوب هم

عمیق درید

دخی کو کردار انان کیم بطال لوله و دین یولنی سهل طوخی
 کسینه لوله مصاحبت اینه لریجه بر لوده انی صینه مینه
 دکه مینه نه گرجیک ایتدی بویینی ایدیز **بیت**
 غالم لا تشل واسنل عرقیه • کل قریز عمارین عیقلر بقید
یعنی بر کسه تان حالنی بلیک استنه سنک اول کتی حالنی
 بلیک یولدا استنک حالنی صور انک حالنی کافیا س ایله
زیرا هر یولداش یولداشنه او یار انک حالله حالنی
فیر سناک بر صادق موافق یولسه از اولور کیم یول
 یا کوز اولوب عزلت اختیار ایچک اولی در شویله کم
 هیچ بر احد قهر شویه الا جماعه قارینه عابر قلدن
بعضی ایتدی بر اصحاب الناس کما نصیب الناس خد مشفق
واحد بر آن خرقک یعنی ایت خلقه صحبت یخه کیم صحبت
 ایدر سزاودله منتهی ال ولی صیقین کیم سنی یقیه خصی
 اعمالک و احوالک فساد کلسنک جوئی خلا یوه قهر
 حاصل اولور **بش** غیبت سوبلیک و بیلا سوبلیک دخی
 بر یا ایلمک دخی بونلر بگز نقدر یار مزاشلر و **اسیه**
 بوی خله قهر شمد حاصل اولور و بونک کی **مقال**
 سنه لردن قور تلوق غزلدن یولنور **شیخ عبد الصمد**
دونی رحمة الله علیه نفسنه ایتدی **الناس خرقین**
والبعد هم سقینه انی نصحتک فانظر الی نفسک
المشکینه یعنی خلا یق بر در بیک دکن بکوز انلردن **ایران**

مخوفی

والبعد عنهم

المشکینه

اولی

اولی کیم یکر نریجه کیم کیمیه بین دیکرت هلاک
 ایتسند قور یولور ایلجین عزلت ایدر خلا یقک **نقد**
 امین اولور **امری** بن سکا نصیحت ایتدیم وار مسکین
 نفسکی استرکه دیدی اصحابم و اولادم **فیر** خلقدر عزلت
 اسنه لور کدر کیم و قلدون دایما طاعته صرف ایله
 شول ترتیب او زرینه کیم کلیدر **ان شاء الله تعالی**
بقدا دی قدس سر العزیز ایتدی ای فقر ایلوی شیر
 مشهور و معروف اولور سن **الا الله ایله** دخی سین عزت
 اتمر لا اله الا الله اوتوری ایدر نظر ایدر وک
 یزدخی الله ایله نه معامله قلدور سیر **فیر** خلوتگر کوز
 خالی اولسه کوز **دخی** مکر در کیم قولک جمیع اوقاتی
 طاعته صرف اولنه **اکریه** یمک و ایچک و اویون
 دعور تله یاتوی و جماع ایلمک و سوز سوبلیک و کیر
 قلاو حرکاتی و سکنا تی و قتلاری **دخی** اولور **زیراکه**
 اعمال نیلر و زرینه مینیدر **فیر** ممکله و ایچکله الله
 نعلینک طاعتند قوی اولی قصدا یلسه مجرد لذت
 المله قصدا یلسه دخی و یومقله طبعیتک بلالین
 دفع ایتمک قصدا یلسه تاکه عبادتی قرحیله قله مجرد
 نفسی فارغ قلدن راحت قلفه قصدا یلسه دخی خلا
 لیلله یا تمقد آنوک شریعتد متبعین اولنان **حقنی**
 ادا ایتمک قصدا یلسه دخی جماع ایچکله کد و **شهرتک**

طبیعتند

ساک قلوب و حلا لک قلبی تو آرلند برهغه قصه
ایله سه ناکه حرامه دوشمار **دخی** شول او مبدل جماع
ایله سه که اندر بر و لدر ظاهر اوله کیم حق تعالی
قولای قله مجرد نفس لذت ایلسته **دخی** اخلین هر نه
صنعت ایشرا نخله حلال بیوی طاعت ایتکه یا کیم
اولمغه قصه ایلسته **بس** بوعاد تارک کالیسی نیتلر
صلاحتی برکاتده عبادته منقلب اولور و بوعباد
اوزرینه قوله اجر و ابر و قیامت کوننده حسابی
توازوی اعلی اولور بوعاد تارله اذیای رعایت اولمغه
حق بیغیرک سنته موافق اولسه دخی اولاد بیلر خوب
علم و تقوی اوزرینه اولسه بوعاد تارک جمیعسی نور
و بریجی اولور و بوعاد تارک طاعتی نورینه اولمغه
کشتیانت قلبی صلاحه کلوج نور نور نور بر کمال اولور
اول نور قلبی بر نفس سرایت ایدر **بس** نفس ترکیه
یولور آذر ذایل اخلاق فزایل اولمغه بشلر اول
یاک اولمش نفسک بوری طبیعت سرایت ایدر
بشریه ناک ظلمانی فانی اولور **بس** زایل اولمش
نوری ارتد فیه اول نفسه یتشوب نفسدن کالی
یتشاکد ناکه بشر و ک طبیعتی ملک طبیعتی کی اولور
شویله که عبادتی بالطبع سور اولور و مغصبتی
بالطبع فی اولور ناکه کمال ترک و مقر یاروک طبیعتی

نیت عبادت الله منقلب اولور

انسانک طبیعتی ملک طبیعتی
کی اولمش طاعتی سور
ادامله اولور

کود

کیر و قلات کشتلرک طبیعتی منزله سند اولور
شویله کیم حق تعالی بالطبع سور اولور غنیمت قلیل
سور دی **دخی** ضرورت بشریه بغلور کولمیشدی
اول امر الحی به یونارده طبیعت مقتضایه برتی
نه ظاهر اولدی **الله ولی الذین امنوا و هم من**
الظالمین یعنی الله دوستد و دشمنی که ه
بولد یار هدا یلری اوزرینه هدا یت زیاده ایدر
بنم اصحابه و اولاده گر کدریم و قتلرکی توزیع ایدر
هر وقتی شول طاعتده صرف ایدر کیم وقته لایق
بس صیغ صادق طوعنه ایله گر کدریم کله شهادت
یکلیله کیر و ایدر **لله الصم** انی اصیت اشهدک
واشهاد ملائکتک و انبیائک و رسولک و جمیع خلقک
بانک انت الله لا اله الا انت وحد لا شریک لک و
ان محمد عبدک و رسولک اللهم انی اصیت
لا استطيع دفع ما اکره ولا املك نفع ما ارجو
واصبح الامر بيد غیری واصبحت مرتهنا بعلی ولا
تقیرا فقر منی اللهم لاسیت بی عدوی ولا سؤی
صدیقی ولا یجمل مصیبتی فی دینی ولا یجمل الدنیا الکرهی
ولا مبلغ علی ولا تسلط علی تر لا یجمل **اللهم** صلی علی
محمد و سلم **اللهم** اند نصکون اوخ کن ایدر **اللهم** ما اصبح
بی برغمه او باحد من خلقک فمنک وحدک لا شریک

بنیکله و شهادتی تجدید ایدر

ورسلک

لا مبلغ علی

لا شريك لك فلك الحمد ولك الشكره اند نصكر ايد
الله لك الحمد حمدا دائما مع دوايمك ولك الحمد حمدا
 خالدا مع خلودك ولك الحمد حمدا لا منتهى له دوعلمك
 ولك الحمد حمدا لا منتهى له ومن مشيتك ولك الحمد حمدا
 لا جزاء لقائله الا برضاك ولك الحمد حمدا عند طرفة كل
 عين وتنفس كل نفس ولك الحمد حمدا يوافي نورك وسكافي
 مزيدك **الله** اند نصكر **سبحانك اللهم** ومجده عده خلقه
 ورضاه لنفسه وزينه عرشه ومداد كل اكر دخی زیادتی
 او قومعه فرست بولسه لرايد **سبحان الله** وحمده
 واستجده وبيجه جميع خلقه وما يحب ربنا ويرضى
 ينبغي لكم وجه ربنا وعز جلاله والحمد لله اضعاف
 حمدن وحمدن جميع خلقه كما يحب ربنا ويرضى
 لكم وجه ربنا وعز جلاله ولا اله الا الله اضعاف ما هاله
 ويهاله جميع خلقه وما يحب ربنا ويرضى
 وجه ربنا وعز جلاله والله اكبر اضعاف ما كبر
 خلقه وما يحب ربنا ويرضى كما ينبغي لكم وجه ربنا وعز
 جلاله ولا حول ولا قوة الا بالله العلي العظيم
 اضعاف ما يحب ربنا ويرضى
 ينبغي لكم وجه ربنا وعز جلاله اند نصكر اريته نماز
 صكر اريته نمازنيك ستمی قل اول **اول** ركهت فاسحه
 اوقيه صكر قل يا ايها الكافرون اوقيه **لبي** ركهته

نفس

أضعاف ما تحده

احاديث

اخلاص شريف اند نصكر بونی ايد **سبحان الله**
سبحان الله العظيم **سبحان الله** استغفر الله
 بوز كن ايد لريا خود ميسرا ولد خه اند نصكر
سبحان صلو كور لريسترا ولد خه وسنتله فرض
 اراسند بود عاء اوقيه لكرم رسول الله دز مريد
 صلى الله عليه وسلم **اللهم اني اسئلك رحمة من عندك**
تهدى بها قلبي اخرنه دن عوارق المعارف مذکور
 اند نصكر فرضي جماعته قل لرايد نصكر شول وري
 اوقيه لكرم فوايد كليته مضمين در فقر او كونه حقوق
 اندردن او كونه لرايد نصكر حرب معهود اوقيه
 اند نصكر ذكر مشغول او لا لوشول وجه اوز
 تلقين اولندي كيم بود كرك حروفك مخزج جميع مخارج
 حروف جامعدرس بود كركوي هيله ايد **اول**
 امردن باشي كويكي او ستمنا لا كيم نفس اول برده
لا اله الا الله كلمه سني اول برده جفن لركله
 جكي اولد وفي حاله صاغ چكند زكيا بواراده كويله
حق تعاليات كبريا سته وعظمتنه نقل ايد اندن
 سبل ايتدره باشي صول ياتند ترعا **لا اله الا الله**
 كلمه سني قوتيله او مر قليات اوز ربه كيم جام قورخي
 رسنه يار دلمش صول الجنت السادة او كسوزجه
 اكونك ياتند باشي شغني اصل مشدر بر جيتنه دو

الحمد لله

دوره گیم ذکر او دینک حرارتی قلبینه یکنه و اول
 قلبک او زرنده کی یاغ اریه اول اریو یاندو
 وقت یو نوعه قو کریم آنی ذکر د ویر **سین** اول او د
 وار و سر قلبک ایخته کیر و **دخی** اول نار ذکر نو
 تابع اولور **سین** بو ذکر هم ناری و هم نوری و
 ناری کوکل کی غل و عسقی یقار خالی قلو نوری برز
 صافی قلو **فجر** ذکر ناری و نوری اثر انسه یور
 کات او رته یرنه اول شول ایکی قووق ایچدی
 قوری قانده گیم اول قان حیوایه خواکینک منبئی
 در قان ارمقاری اول قاندر یخیش اولوب یورک
 طو لندنا اعضایه د و کلور **سین** اول ذکر تصرف ایش
 اولور شول بخار لطیفه گیم اول بخار نمیشد طو لند
 دخی قانک او زرنه و اول بخار لطیف حیوانیه
 و هم نفس انسانیه که اول نفس انسانی مرکبه
 روح انسانیه **فجر** ذکر تصرف ایش اول بخار
سین تصرف ایش اولور نفس خود جمیع بدن
 سرایت ایدوب کرمشدر **سین** بدنک عضو لری
 قایم اولور ذکرک تا شیرایله **یعنی** قوام رقیق اولور
 کثافت زایل اولور **دخی** نفس متاثر اولور ذکرک
 ناریله **دخی** نوریله نام یو نور بزر **سین** نفسک ظلماتی
 انواره سیدل اولور یار منصفی زایل اولوب

ایو صفات له بن نور **سین** نفسک ظلمات ندر نور تلور
 نور او زرنه نور زیاده اولور **حق تعالی** صفایه
 نور لری فیض اولغه لایق اولور و تقدیر ذکره
 ملازمت ایدرسد اول قدر نتیجه سی ظاهر اولور یقین
 زیانده گلشدر کون دخی نور لریک زیاده بیانی دخی
 قلبک تقلباتک احوالی تغیر آتیک اثر لری **ایشا**
الله تعالی دخی کر کدریم ذکر نفسی حصو این قلب او
 شویله گیم **الا الله** ها سینک داین سی قلبک د
 یسای و زرنه قوتیله قیایه دخی ملاحظه یوننده جا
 اثبات در حاجت نفیذ اکلغه سی آرتو غرق اوله و
 مبتدی اولز کوکلند **الا الله** کلمه سیله لایق
الا الله معنای ملاحظه اید و شوشط اولز لا
 مطلوب **الا الله** یا خود لا مراد **الا الله** یا خود لا
 مقصود **الا الله** معنای ملاحظه اید **فجر** ذکر
 اگر کوکلند بر مخلوقات یحیی بولسه اول مخلوق
 کند و یله **الله** اراستند واسطه اولز دیکله **الا**
الا الله کوکلله لا محجوب **الا الله** معنای ملاحظه
 اید دخی کر کدریم ذکر **یواخ** معنای صادق
 اولز نفیذ و اثباته **دخی** همتله نفسی جلا
 اید و نور بن کائنات متعلق اولمقدیر لدر تلور
 مشهاسته لره میل ایمکند **دخی** کثوف کونیه

ص

و کرامات عیانیة به میل یمکدر نفسی کسه که
 یونارده فایده یوقدر بلکه بخود حق استیه و طلبی
 هوای نفس فرستد صقلیه **زیرا** کشفات کونیه که
 و کرامات عیانیة به نفسیک جمله هوای زین و هوای
 ندر بر سید و هر یک کشفات کونیه به اولسه اول
 کشتی مگر یتشملرا اسند صقلیه شد بلکه یونیک کی
 کشفوز اگر طلب ایتمکسوزن واقع اولسه قور قوریم اول
 ذاکرا اهل استدر راجدز اوله **مشایخ** کبار مد بعضی
 ایندی **فی** سالت بر خجیه کر سه اول یحیه ناک انجلیزده
 تو شد بدله کلوب **السلام علیک یا ربی الله** د یسه لاول
 سالت نلسه کم یوایش بو کماکرا یوندر حقیق اول کماکرا
 او غزادی که بلدی جمیع مرشد لومرد لری کرامات عیانیة
 به میل یمکدر کز خور و یلر و ایندی لاول کرامات عیانیة
 آر نلرل حیضیدر **اندنصکر** قلبین وحدانیت
 نور یله نور لسه کم اول نور **لا اله الا الله** ذکرینک
 نلرل متندره تو نلشد اول نور متعکس اولسه کایناتک
 صفاتی او ز رینه جمیع اقطاردن و جمیع جوائیدن ذاکر
 اول وقت یو وجود لری کور کیم حقیقیة دکالاه
 بلکه مجازیة در نمکده در و آجیه دکالدر دخی اول مرید
 مشاهد ایدر حق کیم واجب آری و ایدی در **بیش** اول
 وقت **لا اله الا الله** دیر لا موجود **الله** معناسی

ایدر

ایدر یعنی موجودی حقیقی یوقدر **الله** غیری **بیش**
 زاینل و لول **لا اله الا الله** دیمکدر یو معنی او ز رینه تاکم
 انک نظردن جمیع کایناتک ظلماتی زاینل و یو مقام
 ایقلر طبعی یردیر **یوندر نصکر** بیان اولسر ان شاء
الله تعالی و دخی بعضی ذکر لومرد اندر **مشایخ** یوقر
 ندرن کم ذکر کر کدر نفسی قلبی او ز رینه حصر ایلیه ناکه
 نفسیک حرارتی قلبیه یتشه د دکار ندرن ذکر نفس و یوقر
 المیه و نفسی طوقه **حق** یوقدر بر نفسی **فی** کز **لا اله**
الا الله د یو یلور لومرد یلر حقیق یو معنی لری کماکرا
 کماکرا یلر لومرد حصر نفسی زاینل یوقر ایتمد و کی دکالاه
 بلکه اول هند و لول صنعتی در جو کماکرا طایفه سند در
 ریاضت ایدر لوانلرک اول شده دنیاوی مقصود
 واردر **بیش** سالت **اندنصکر** متبیدی معنای احسان
 معنای ذکر لومرد ایدر و ب ملاحظه ایتمکده قادا اولمرد **بیش**
 کر کدر کیم کوکلند اول معنای ذکر ی ملاحظه ایدر نجه
فی کوکلند اول معنی اثر ایتسه **بیش** اول وقت معنای
 احسانی انوکله بلکه ملاحظه ایدر شویله کم ذکر ایدر
اللی کور زکی **اندنصکر** **فی** بر یار فیرا ایتسه **حق تعالی**
 ناک کرم یو لول ندرن و یز لا مع لمعان ایتسه غیب کوشنیک
 نور لومرد کر کدر کیم ذکر سرتیه آنی مشاهد ایدر اول
 کورنی اتحاد کتیه بلکه آنی تعظیم لویو نیر باشن اشفه قلعه

جوکیه کافر لردن برقم در
 دنیوی

بارق
 برتا در حق
 لامع ایدر به کی

صَحِيحِ نَمازِ نَه اَوْتَنَه جَنب

عِلْمِ اَوْتَرِ مَن

سَنَدِ اَوْتَرِ مَن

اَسْتاد

کَلْبِ

خَطِّه

خَطِّ خَطَّایَه نِسَبَتِ اَمَلِک

یا خود دورت رکعت قوشلق نمازن قله **اول** رکعت
فایحه صگن **والضی ایله الم شیح** سور سز اوقیه لر اکر
دورت قیلور سه اول ایکی سور اوقیه **دخی** والشمس
واللیل سور سز اوقیه بودرت رکعت اوزرینه اکفا
ایده **ایند صاگر** عِلْمِ اَوْتَرِ مَن گه محتاج اولسه نیشی خالص
قله هوای نفس فر شمع قدر صقنه عجز الله ضایحون اوکر
شول عیلرد نیکم یوقروی بیان اولندی **واول** علم اوستا
د دن ایشید **اکر** حیکه کند وزیر کلکی قوشلق قایل ایسه
استخراج اینه که کتا الله **دخی** احادیث نبوی دخی
اصطلاح اعلو مندر اوکرته شول مقدار جهیم اکا محتاج
اولنور **اما** قدر اخیلا جدر زیاده اوکرته شول عیلرد
کیم انوکله خیر اولنور **دخی** انوکله سلطانلر قیوسنه
یقین اولور **بقود بالله من الخسار** **والحذر** یعنی حقه صغیر
وز زیانکار لقد دخی سلطانلر قیوسنه وار مقله
قیوسنده خور اولمقدن اوستاد دخی اخیلا کر کدر که
نیشی خالص قلوب بجز دخی رضا چون اوکرده شول
عیلرد نیکم اوکرته قوشلق کلامی الوب اعتراف
ایدوب آر دجه اولیه **زیرا** اعتراف قلی ماکدر قیلور
ودهی یلید قیلور **دخی** وقت اولور کیم اعتراف
وایرد اولمن سستعد لره کلنجک اولور وعلما
فتندن مسخر اولور **وهر کیم** خلق خطیه اینه که

اولسه

اولسه خلق دخی انی خطیه ایدر لر **مخاندین تکران**
یعنی خلقله نه رسمه قیلور سنک خلق دخی شمله ایله جه
قیلور لر علما ی متقدمین ایله اذن صقلور عیلدن کل
اولمقلقه یشادر فرود دخی علم اوکرخی **دخی** استاد فتنه
او نور سه **کرکده** **رسول الله صلی الله علیه و آله** و دخی
اصحابنک رضوان الله علیهم لجمعین **خیلسنی** ملا حظا قله
بسن استاد نه حرمت قله **بسن** اوستاد یله قرشوشیه بلکه
بسن **مسئله** عرض ایدر حین شویله مکی دیواستیفها
طریق او زرینه صور دخی بو مجلسن اولن دز سینه
ایدوب قسم ایتدی معینلری ترک ایده و اوستاد سیک
تقریرینه حضور قلیله فواید دوته **زیرا** وقت اولما
کند و مطالعه سینه فهم اید وکی مصنفک یا خود
شارحک مراد نه مخالف اوله و اوستاد نه تقریر
تحقیق اینه که بحال ویرمیه **بسن** یونک کیمی کسینه علم
حاصل اینن بلکه علمد سرجوع ایدر تحقیق کورد ک بر
سستعد لردن جوق کشتی کیم استاد لر سیک خرمسارنی
رعایت ایتدیلر و اقرا نلری او زرینه خیر لئون دخی
خلقه ریا گوشترو تیر اوستاد لویه بجاده قلدیلر
بسن حال لرن سرجوع ایدوب علما یله منفعت بولمدر
بلکه رجوع ایدر بیلاردن دخی خور اولدیلر دخی گر کیم
که کتابنه مطالعه اینن دن اولن بر صیح کتادن یصح ایله

عِلْمِ اَوْتَرِ مَن

اکله نیشی طبعی الله

مکدی کتابی

ایدن دخی شرحه بقدر اول متنه بجه کت مطالعه قله
زیرا که متدین بر کلمه فطم بیک خیر بود در شرح بر سطر
 فطم بیکد **زیرا** زهنی فوکلند رب عدله کتور بچون مطول
 اختصار ایدوب متن و وز مشلد در هر کسه کیم شرح بقدر
 متنه مراجعت ایدوب شرحه اکا تطبیق اعدن اول فتن
 همی اکا کاتبی حاصل اولن **زیرا** شرح منتشر اکا فمده
 متن مضبوط النظام در ره کتبین اختصار ایدن **زیرا**
 اول فتن مکتبی اشخصا را بیک شاکل ایدر از او
 لور کیم **زیرا** و بجا ده اتوک از زوی اولور **بسی**
 مک اصلیه مطالعه ایتز وار راعراضانه **دخی**
 شول سنه لره مطالعه ایدر کیم انوکله مباحات
 حاصل اولور **زیرا** طالب علم **یاخود** مدرس بوی
 مصیبتشاری نفساننده بولسه لره واجبدر اندن
 کیم توبه ایدن لره کویک ابتدای **بعضی** علماء
بیت امری فقهاء هذا الدهر طوا أضاعوا العلم واشتغلوا
 بآلههم **بیت** اذ انا ظلهم لکنهم سوی خرفین لکر لا
 نسلم **بیت** کور ورینوز زمانان فقهارینک
 جمیعینی کمر علی ضایع ابتدای لکر دیوب دلیل طلب
 مشغول اولدیلر **زیرا** سیر انوکله مباحثه اشان
 بلز سز اندردن ایکی حرفدر غیری کیم لکر دیوب
 دلیل طلب ایتکدر **بسی** لا نسلم دیوب اشکار ایتکدر

لکینی بچون بشو له اولدی
 دیند

دیو بکیمو بکیمو
 بکیمو بکیمو

زیرا تعلیم در با خود تعلیم سر فارغ اولسه یاک بیکه
 اگر صایه د کولسه حاله در بیه حرامدن **زیرا** شیها لور
 سنه دن بیکه حاله لک در جانی جو قدر بعضی
 اولدی رکن شکارک شیخ شیخ **شهاب الدین شکارک**
 قدس الله سره العزیز **ایتدی** جو تعلیم در قولی اوز
زیرا مبالغه ایله استقصا حاله لکدن قانون ورغ
 اوزرینه خرجه مودی اولور خرچ مدقوعدر **بسی**
 شرع میزان مستقیمدر **زیرا** برکتی بر مده رسده ده **یاخود**
 برتکده **یاخود** بر مسجده ساکن اولسه که بیکر مالیه
 یا بلشدرا اندر حقیق دیوب و سوسیه دوشوب
 وقتی نگدر قلیه خصوصاکم انوکله موافق جماعت
 اوله تحصیل علم **یاخود** تحصیل علم **بسی** آنوک
 کی یولوده ساکن اولان کتباری خطیه ایدن
 کند خطا ایتددر حقیق استیقا ایتدی ائمه خراسان
شیخ شهاب الدین سحروردی قدس الله سره العزیز شول
 بیان سرایلده ساکن اولمقدن کیم بیکر مالیه یا بلدی
 شیخ جواب و یروپ ایتدی نعو جابر در مرید کیم
 ساکن اوله بیکر مالیه یا بلدی کاربان سرانده
 عیدر شول بعضی اهد لیکردن کیم انلر کوردر
 بختیرین دخی مشایخ متقی کدو زمانده دخی هرز
 مانده و کند شهر لرنده دخی قلان شهر لوده انلر

حرج کوطک
 استقصا
 کالندیشمل
 طلب ایک بوطام نوده
 کلدی اددخی نوده
 اددخی نوده دن بولدی
 دیوب خایق ارسدر
 در
 مدرسه کی تکیه کی جامع
 استغنا
 فتوی طلب ملک

علمای متبحرین

ساکزا اولدی یازمدرسه لوده دخی خانقا هلق کیم بکار
 و خانقا مالیکه یا بیلستدر بویله بلورکن وارورلوانلر
 ساکزا اولنار ایجا را بیدر **خوارزم** مدرسه سنی
 قتلغیمور یا بیلستدر **بخارا** مدرسه سنی **مسعود**
 یا بیلستدر اند صاحب هدایه نیک اوی واردر **دخی**
شمس لایمه کرد رینک اوی واردر هوقمدرسه سنی **امیر**
غیاث الدین یا بیلستدر **طوسی** مدرسه سنی **وزیر**
 یا بیلستدر **بهریز** مدرسه لری **شیراز** مدرسه لری
وبغداد و کیر و قلان غمکنار مدرسه لری بکار ما
 لیکه یا بیلستدر **س** اولایمه کبار خطیه ایتمک
 رکاکت عقلدند دخی کدر و نقش کور ماکدر دخی
 مصر سلطانلری مشهورتر کیر و لایتنده قلندر شهر
 لردن **زیرا** انار ولایت خلقاتدن اولور **لر**
سلطان مدرسه بی دخی غیر سیحجه حوام اولور
 یا خود حجه جرئت اولور انلرده ساکزا اولنار
 خطا سینه **سن** انلری خطیه ایدر کیدوی خطا ایدر
 هیچ مدرسه وارمیدر که آتی یازان **یا** خود طیب
قیاسجان الله نیک کی برلده واقع اولدق غرض
 بویاندرا اولدریم فقیه دخی قهر دخی هر کیم خلاص
 طلب ایدر لارمدر انلور اوزرینه کیم **رسول الله**
صلی الله علیه وسلم شریعتنه اتباع ایدر **لر** برلده

هرات مدرسه

کورند

کورسان که شریعت مظهریه یا بیلستدر ساکزا
 انکار ایتمک یوقدر بیلکه اکا انکار ایدر شریعتی استخفا
 انیش اولور هر کیم شریعتی استخفا استه نور فودر کیم
 ایمانی زایل اوله **۲** و لغوی هذاکانت نقشة الصدور
 وهوی النقشة معنوی و غیره فی اظفار النفس لیس
 یغذویر **یعنی** نیم بقا یحیون بونان گبی برلده ساکن
 اولنه ایتمک کورکلند علت اولانان شایند **سن** انان
 حالی معذور و **اما** علنی اولمایان نفسی اظهار ایتمک
 ایچون بونان سوزنی سونلیسه معذور و کولدر **حین**
 یکدر بصلن فارغ اولسه شول نیت اوزرینه اولند
 نیت معاوتت قصدا ایدوب یزبان قیلوله ایدر
 اولسه **حین** او یانسه ایدست الا ایکی رکعت ایدرست کور
 قله ذکر مشغول اوله تاکتش زایل اولیجه **حین** زایل
 اولسه دوزت رکعت نماز قله برسل اوله کون شاهی
 کون حقیقی اولسون **رسول الله صلی علیه وسلم**
 بویله قلدی اول نمازده فاتحه دضکن برخرپ
 مقدار **یا** خود ته مقدار میسر اولور سه قرآن
 اوقیه **اگر** قرآن حفظدر یوغیسه هر رکعتان فاتحه
 دضکن اوج دفعه آیه الکرسی اوقیه اندضکن
 دوزت رکعت اولیله نمازینک سبتن قیله **اند**
 فریضه سرجاعتله قیله اندضکن ایکی رکعت سته

قیلوله

دوت رکعت نماز ذوالشمس

قله اندر نصک ایکی رکعت نافله قیله اندر نصک اگر
 میهم استی و ارسه یا خود مطالعه می یا خود کتابی
 و ارسه مشغول اوله عصر وقتیه دك اندر نصک عصر
 د ورت رکعت سته نان قله اندر نصک فریضه سن
 جماعتله قله اندر نصک اوج کر فایحه سور شرافیه
 ذکر مشغول اوله بیان ایتد و کومرین تا کون
 د و لوینجه اگر ذکر دن فارغ اولسه گشتن هنوز دو
 لوینجه تسبیح و استغفار مشغول اوله اندر
 نمازین جماعتله قله اندر نصک ایکی رکعت سنت
 قله اندر نصک ایکی رکعت بقاء ایمان قیله و هر رکعت
 بر فایحه و برایه الکرمی و بر قل هو الله احد و بر قل اعوذ
 برب الفلق و بر قل اعوذ برب الناس اوقیه نمازدن فای
 رخ اولیج اول کر صلوات کور اندر نصک بود دعا
اللهم انی استودعک دینی فاحفظه علی فی
حیاتی و عند وفاتی و بعد مماتی تا که حق تعالی آن
 ایمان او ز رینه نایت قلب روال ایماندر این قیله
سبح قدس الله سر العزیز بوبله بیان ایتد اندر نصک
 فقی طالب علم اولسه احتیاج الله بئسوا آسنه مطالعه
 یا خود بکار ایمکه مشغول اوله بوقت ایچدن دنیا
 وی سوز سونلیه **ربا** بوقد سونیک قلبی کون
 قیور وقتیک تاز لکن و نصارت کید دور **تاصیحه**

صلوة بقاء ایمان

سینی یارت سکا امانت و یردم
 دینی آن بکاسن حفظ انیله
 صلواته و فی نمازک
 صکر

نقارون
 تاز لکن
 ذکر

تاصیحه ذکر صفا بولن **دخی** انجلین بئسوا خاریز قل قد
 نصک البتد سونلیه مکرکه او ز رینه سترعا متعین
 اولمش اول **لایسن** اول وقت سونیک ضرر ذکر **ربا** اوله
 سوزی حاجت مقدار بندز یاده اولسه اگر طالب
 علم اولر سله اولی بود مراکیم ذکر الله مشغول اوله
 خه گیم **بیان** ایتد و **ربا** بوقد ذکر ایمان قلبی
 صافی قیور شول ظلم طبعیه دك کیم کوندر عارضه
 مستدر **ربا** قلب دونه اولن عمل کردن محصا قیور
اندر نصک د ورت رکعت بئسوا نمازک سته تر قیله
 اندر نصک فریضه ستر جماعتله قله صکر د ورت سنت
 قله د یلر سله ایکی رکعت قیله **اندر نصک** **ربا** منزلته
 و ارسه درت رکعت نماز قیله بئسوا سیکه **اول** رکعت
 امر الرسول اوقیه اخرینه دك **ایچی** رکعت حد
 سور سنک اولن اوقیه علم بئسوا الصد و رک **دک**
دخی رکعت حشر سور ستر اوقیه **اندر نصک** فقر انیله
 ذکر مشغول اوله اگر اناری بولر سله یا لوکر کند و
 مشغول اوله **ربا** قلب کردن حفظ الله و نفسه ملا
 بئسوا مذکور سراقیه قله **ربا** خواطر غلبه انسه د
 دلیه و **بیغیر** صلوة کون یوز کر اندر اید **اللهم**
 صلی علی جبرائیل و میکائیل و اسرافیل و عزرائیل و حمزه العزیز
 و الله اکبر القومین و علی جمیع الانبیاء والمرسلین **اوج کر**

بعد العشاء کلام سونیک

تاصیحه و نصک ایکی رکعت
 و فیه **ایچی**

صلوة بعد العشاء اولدوکن

استغفار را به
 کز اندر صغیر نیتش کز استغفار را به در کجاست غفلتی
 و سستلقا بر بی ملاحظه قله اندر صغیر مدعا دلیه و استی
 و آنه سنی چون بر زقران اقیه اندر **شیخی** لیون استاد
 ایون او قیه اندر اصحاب لیون دخی آخری لیون او قیه
 اندر مؤمنین و مؤمنات تکبیر کتور مکه ر و حله فی شاد قله
اما طالب علم اولسه و قیش کجه لری اولسه مطالعیه
 مشغول اوله او یقوسی کلجه **اگر** سالک ذکر مشغول
 اوله یو وقتد او یقوسی کلسه دفع ایتمیه تاکه تجرینه
 زبان دگور مینه **بس** او یویه عیاده ته قوت یولق دخی
 نفسه حقیر اد اقلق قصدی اوز رینه و کولنی حار
 قله حق تعالی لیک نظر فی ملاحظه قله و یا غر اوز
 اوتانه حق تعالی لیک حضرت شریفی اولدیر ر و
الله تسلیم ایدر کی قیلنه دخی حق تعالی کتابدن کجه
 طورک **الا** از جو غرض درمک امر ایدر و کده امثال کور
 او ییه دخی ایه الکریسی و قیه دخی **امر الرسول** او قیه
 دخی **کشف** سور سنک آخرن او قیه **ان الذین اسو**
وعملوا الصالحات دخی شهادت کور دخی با شهادت
اللهم وضع جنی ویک ارقعه اللهم قنی عذرا
یوم یجمع عبادک دخی هتدی و نله طور منی اوله و ایدر
اللهم ایقظنی فی احب الاوقات الیک و اشغلی بطلای
 عتک قیه **فرح** حق تعالی و یاند رسه ذکر ایدر ایدر

مضطر اولدق
 او یویه تعجیز ریات
 دگور مینه

ادب ندم

قال الله تعالى ثم لليل
 الاقليل

سني يارت يا في قودم يرة
 و سنك امر كله قال دهم
 يارب عذابك من كاصفك
 سول كونه كه قولك
 ادل كونه جمع ايدرس

الحمد
 في طاعتك يا رب
 في طاعتك يا رب
 في طاعتك يا رب

الحمد لله الذي احيانا بعد ما امانتنا و رة اليها
 ارواحنا و اليه البعث و التثوير دخی حقه تسبیح
 ایدر دخی استغفار ایدر دخی ایدر است الوبا یکی
 رکعت نماز قله و نظر ایدر **اگر** حق تعالی فضل و منت
 ایدر و یو وقتد او یارد رسه کیم اول وقتد تعجید
 نمازینک حقیر برینه کتور مکه قادر اولور تعجید نما
 زنه باشلیه ایکی رکعت نماز قله فاحه دصکرایه
 الکریسی برله امن الرسول او قیه **ان تصمکن** حجه
 کورت تسبیح ایدر و حجه کورت ذکر ایدر و حجه کورت صلوة
 کتور اندر صمکن ایکی رکعت دخی قله سجده سور
 سیله دخان سور سن او قیه **ان تصمکن** ایکی
 رکعت دخی قله **یس** سور سیله **انا فتحنا** او قیه
یا خود سورة زمر له سورة حدید او قیه یا خود
 فتی سور دیار سه او قیه **ان تصمکن** ایکی رکعت دخی
 قله سورة ملک ایلله منزمل سور لرین او قیه اندر
 صمکن ایکی رکعت نماز قله **طه** سور سیله دیار سه
 یو سورة تمام او قیه دیار سه بعض او قیه اندر
 صمکن و تر واجب قله تسبیح سور سیله **قل یا ایها**
الکافرون دخی قل هو الله احد او قیه دخی دعاء
 فتوتک ابو حنیفه قولله شافعی قولن جمع ایدر
 اندر صلوة کتور اندر صمکن دخی مشغول اوله

حمد لله الذي احيانا بعد ما امانتنا و رة اليها
 ارواحنا و اليه البعث و التثوير دخی حقه تسبیح
 ایدر دخی استغفار ایدر دخی ایدر است الوبا یکی
 رکعت نماز قله و نظر ایدر **اگر** حق تعالی فضل و منت
 ایدر و یو وقتد او یارد رسه کیم اول وقتد تعجید
 نمازینک حقیر برینه کتور مکه قادر اولور تعجید نما
 زنه باشلیه ایکی رکعت نماز قله فاحه دصکرایه
 الکریسی برله امن الرسول او قیه **ان تصمکن** حجه
 کورت تسبیح ایدر و حجه کورت ذکر ایدر و حجه کورت صلوة
 کتور اندر صمکن ایکی رکعت دخی قله سجده سور
 سیله دخان سور سن او قیه **ان تصمکن** ایکی
 رکعت دخی قله **یس** سور سیله **انا فتحنا** او قیه
یا خود سورة زمر له سورة حدید او قیه یا خود
 فتی سور دیار سه او قیه **ان تصمکن** ایکی رکعت دخی
 قله سورة ملک ایلله منزمل سور لرین او قیه اندر
 صمکن ایکی رکعت نماز قله **طه** سور سیله دیار سه
 یو سورة تمام او قیه دیار سه بعض او قیه اندر
 صمکن و تر واجب قله تسبیح سور سیله **قل یا ایها**
الکافرون دخی قل هو الله احد او قیه دخی دعاء
 فتوتک ابو حنیفه قولله شافعی قولن جمع ایدر
 اندر صلوة کتور اندر صمکن دخی مشغول اوله

و نیت بره و طاعت بره
 و نیت بره و طاعت بره
 و نیت بره و طاعت بره

بیان ایند و کنین **فر** کجه ناک الی تجتذیر
 یحیی قلید یکریمی یثی کن اید **استغفر الله لی و لوالدی**
والاموات بواستغفار له جمیع مؤمنین و مؤمنات
 ناک حقین ادا ایتش اولور **فر** صبح یقین اولسه
 دعا و لیه شول دعا لر له کیم اصحاب خجسته دخی
 ارباب هیئت لایقدر **زیرا** اول وقت یروقت حاکم
 ظر در کیم اند دعا لر مستجاب اولور **س** مقام
 مقتضا سینه حق تعالی کو کلیه الهام ایتدوی
 دعا لودن و لیه دخی **کر** طالب حق اوله کور
 دنیته سعلق اولان طالعید دن احراز فله دخی
 دیکان حق تعالیاتک اشربه امتثال کوسر میگو
زیرا حق تعالی کتایند سیر داک یں قول قلا یں
 دیدی دخی تولد دعا دیک کد و ناک مسکن لکن
 و خور لغیر و محتاج لغیر اظهار ایمان ایچوند **زیرا**
 حق تعالی جو مرد لغی دخی کوی مقتضا سینه حد
 قد سید **تغیر** دلی اوزره بیور مشر **من**
 کور سیال الله من فضله غضب علیه **یعنی** هو کیم الله
 فضلند طلب ایدوب دعا دلمسه انون اوزره
 خشم ایدر دیشد **اگر** بویقدرید دکتسیدی دعا
 دیکله ته احتیاجیدی **زیرا** انک کرمی و لطیفی

یعنی یادتی سکا استغفار ایدره دم
 کتیم ایچون دخی انام بیام ایچون
 و جمیع مؤمنین و مؤمنات ایچون
 دویقدری و اولدیری
 ایچون

دعا دیکله

قول

قولترینه کافیدر دخی انان جود و غنا سی عالم لره
 و ایدر بری یوغکس و ارا یلدی بزم استحقاقین
 یوغ ایکن دخی بزدن خدمت سبقت ایتد ظاهر
 و باطنی یغتر له قیلدی **س** اول کرم **یا د شاه**
 بجه کیم شمد یکه لادن یغترینی بزد عطا قیلدی او
 سید در کیم کلک زبانه دخی عطا سنی تمام فیله
 لکن حق تعالیاتک حکمی اقتضا ایتدیم بری خدمت
 طوته درلود و لو طاعن لر له و عباد تار له و ذکر لر له
 و دعا لر له و استغفار له تاکه فضل بن دخی فاد
 فله **و هر** کیم که حق تعالی ناک صفات سرتی ظاهر اولدی
 اول ایدیم اول صفات ازل و ایدر ایدر اول کستی بلدی
 شول ایشلریم واقع اولدی یا خود واقع اوله حقیقت
 جمیع کاینات دخی امر له نهیلر صادر اولمشد
 امور تغیر ایدر جمیعسی شول صفات مقتضا
 سید در کیم نایتد ذات حضرتیه از لا و ایدر **س**
 بوایشه تحت برهان اسمیه تسلیم و قبول اظهار
 اینله تاکه شردخی و اصل اوله شمر مرآت کمال ایمان
 دخی مرآت احسانه دخی مرآت عرفانه **انشاء**
الله تعالی حق صبح صادق دوعسه اولدیر کون
 دعا لری اوقیه دخی ایدر الحمد لله علی التوفیق
 و استغفر الله من کل تقصیر علی التقصیر یودعاه

کجه سندن وکوندوزنده تکرار ایتگی کدویر لازم
 قله ناکه حق بقا آنون توفیق زیاد ایدوب
 تقصیر لایق بعثتیه **وهر** کیمکه کدوبی تقصیر
 دگولصا نور کرمه طاقی دخی جمیع اوقاتی حق تعالی
 ناک خدمتده و طاعتده صرفا یشرا بیده **یوم شنبلی**
الشراب زده نافه بصیر که حق تعالی **اندر** حقایق
 طلب ایدرجب آنجه غیبه مطلع و آنجه خجالت حال
 اوله که حد در آشا **یا** حسرة الفاضلین یوم معارفه
 • هَذَا وَأَنْ قَدْ مَوَّأ عَلَى الْجَنَّاتِ • لَوْ أَنَّ الْمَلَائِكَةَ وَالْمَلَائِكَةَ
 سَمِعَ الَّذِي • نَسُوا الْعِزَّةَ لِلْعِزَّةِ الْحَسَنَاتِ • **یعنی** ای
 بجه حسرت عاصیان ایچوندر یوم قیامتده یونلر بو
 حسرت ایله در **اکرجه** جنتده دخی وارر لر سه ده
اگر ندانمتله خیاد گولستیدی اول یاد شاهدیم
 عیبارا ورجیدر اندر که حضرتلری دخی عظیم اولایدی
 لکزد نیاده نفسارته نداشت ایتد وکاری بعض کنا
 هاری حصا ایتدی حسرتلری اگسلدی دخی بعضلر ایتد
بیب طاعت ناقص ماموجب عقرب استود
 راحیم گوندد علیت عصیان استود
یعنی بزم ناقص طاعتار من یون حقا معقرتی واجب
 ایلن • راحیم که اول طاعتار غفرانه مکره اولنسه
 باری علیت عصیان مدد اولیه **یوباید** یون بر

مختار

بیشل قلوبین **فی** بر قول سلطانته یونلسه و سلطانته
 مناجات ایدوب سوز سوزلده سلطانته دخی اول قوله
 کرمندن التفات ایشه آنک مناجاتی اشدوب کدوب
 کوزراولسه یوآر القدر اول قوله یوزنی سلطانندن
 جورب بر قوله التفات ایشه کیم خلوص **یا** خود سلطان
 ایا بقدر منع ایتدوکی یون نفسه جاریه لودن سلطان
 اول قوله اقبال ایدوب کلامی کلد وکتلجری
 بلسه سربلور ستر کیم اول سلطانک قصرتده دخی غصنه
 مستحق اولور **دخی** ایضا فی آیه بجه که بنایضا ایتد
 هیچ عمل قلدر فی که نمازدن یا سایر طاعتدن کیم بزم کو
 کلر **الهادی** عیبری کسنتک اندیشه سی و شماری
 و اول طاعت **حضرت احدیته** توجه تام اولدی **نعم**
الله تعالی بعضا اوقاتده توجه حضور در **حضرت** اول
 حضور دید کومری براقدا ایتد کومر **سوالک** **صلی الله**
علیه وسلم حضورته قیاس ایشه و زین ظاهر اولور
 اول حضور دید کومر شول سرایه بکریم انی ابراقدا
 کورن صوبت کیمی سراب صورت بلکه اول سولن بعض
 اصحابنک حاله دخی قیاس ایشه و زاولور **امیر المؤمنین**
علی ابن ابیطالب **کلم وجهه** بعضی غراستند اوند و قند
 اوقی چکر باردمری ایچند قلدر یجر آخلز ایتدی لر
 یا منجه دمرن چهر بر امیرون عضو شریفی یارب اجمعت

قورقور حضرت علی ایتهدی صبر ایلاک **قرین** نماز مشغول
 اولسم کلوک اولد مرنی حصارک چول علی نماز
 طویدی جراحا کلدیلر اول عضوی یاردیلر ایچدی
 دمرنی چقدیلر علی حضرتک حالی سغیر اولد جیجی
 نمازدن فارغ اولدی ایتهدی یچون کلون چقد
 مدکر جراحا ایتهدی یلدر سغیر نمازده ابکر ترانی چقد و
 سنک خیر وک اولدی **سین** نظر ایله سغیر علی بنک
 اقبالنه دخی عوالله جمعشدنکی استغفارنه تکی عضو
 یار ووب آت ایچدی دمرنی چقدیلر ویدی بزی نماز
 ایچدی بریت یا خود بریت اصره بکه یوز و من بر
 سیکان قوشنه تشویشدن حضور منقلز برقدن آنلرک
 حالی و مقاماتی قند **اکر** او یوز سوز حقیقه ناک و
 سئلر نه حاصل اولر شسته لری ذکر اتسه وز بجا ممل
 دخی اخلاص تا ثلریدن دخی توجه کللرند سوز
 نار آنلرک کجا یاربینه مطالعه ایله دخی سئلر نه نظر
 ایله یله سنکه سئلر نه حال سئلر نه حالده ایملش
 تاکه طاعتکله عجب ایلمیه سئلر تقصیر لکدن استغفار
 اید و ب طاعتلرکدن نظر کسه سئلر نه اول و اهل عطا
 ناک فصلکله منتظر اوله سئلر نه جوده دخی وسعت
یوشمیه دکر ذکر اولنان شول وصیتلر دکریم
 حق سبحانه و تعالی اوزرینه جاری قلای اهل عموم

اما

اما اهل خصوصکم انلر ما سویا لله دن کسلر نه جفن
 حق تعالییه مشغول اولدیلر انلر یو وصیتلر دن غیری
 بجه رحمتلر ده **دخی** بجه ایقلر طینق یزلرک **بیانته** دخی
 بجه حد ترایدن جک موضعلرک یقیصانه محتاجلر
شماره و برانلر دیکجا وصیت ایدن روز ولی توفیق ویر
الحمد لله اول وصیتلر اوزره طغر و طویرمه **الوصیه**
 کرکدریم دایه سالک سربله **حق تعالی** وحدانیتنه
 مشغول اوله بر حیثیتله کیم حقد غیری انک خاطره
 نسته کلمیه **جمع** احوالده خصوصکم مظاهرا فعالده **سین**
 ایشی کوزیمیه الا حقدن کوز کرک اول ایشتی ضرر
 اولسون کرک تقع اولسون کرک ایتر اولسون کرک
 ایلام اولسون کرک ایهد اولسون کرک ایقام اولسون
دخی خلا بقدر هرنه فعل صادر اولور سه اولسون
سین انعام ظاهر اولسه کرکدریم شکر ایمیه الا الله
 شکر ایدن حقیقتا دخی شکر عباد اول مظهر کیم حق تعالی
 اول نعمتی انک النده ویریدی **دخی** بر ایدر او یوز
 ایشه یا شیشه اول انعاملر انی **دخی** **الاحد** بله
 لکر نفسی حسا قله شول قوللر اوزرینه کیم اندر حسا
 در اولدی حکیم اول فعللر ایجا اول بلا یقینه سنی
 واجب قیلور بجه کیم **حق تعالی** ایتهدی **یما** کیت ایدریم
 و یغفور اغر کتر **یعنی** هرنه مضیبت کیم یقینه شول

دوام اشتغال سیری

و حسیله غافل

اذا وجفا ویریز

سید زیتشور کیم سیر و ک یغسلر کوز آنک د و اعینین
 کتب ایستری حال بود کیم **حق تعالی** صوخلر کوز ک
 جو غنی یغسلر دی بعضی ایستری بن کنا هی بولور
 قول خلق یاره نژاد لاد و غندر صوفیلر ده برینک
 فو کشتی سیک مسای او غور لندی اول صوفی ایستری
 بن اول مسای اوده به برینم کنا هم شومند فو کشتک
 مسای او غور لندی دوز کجه طو کنی او رود و رر کز کیم
 دیری اهل طریق حال لری بوزر شمه صفیلر یار سز دایما
 جنک و جداله سز زید یله غور یله **حق تعالی** انلری
 سیک اوزر که مسلط قلد و غر کوزر سز که قمت
 ایدوب حالنی حسیا بلر **سز یا خور** کدی کی طبع ایدوب
 بکرم و خالری تملو و توأضع ایدوب سز عطا اللهد ایدوب
 کوزر سز **سز** سز توحید افعال یوقرونی توحید نه و
 قت یغسلر سز توحید افعالی تصحیح اعدین **سز** ککه اول
 مراتب حقیقی تصحیح اتمسه کیم اول توحید افعال توحید
 صفاته ترقی اتم **سز** بوصیفاتی حاصل اتمسه توحید
 ذات اکا عین البقی و حق البقی منکشف اولر
سز هر نسنه کیم آنی حال ایدوب لوطیو معرفت حضرت
 شول کتیلر کیم مفاطریقه سلوک ایدوب **سز** یار
 حانی مشاهد ایچند بذل انار یار **سز** یار نیجا
 هد طریقتن آر تار یار دخی دلیلر جحد خلاص

حکایت
صوفی

بولد یار **سز** حق انلر منکشف اولر **سز** حق هر نسنه
 ناکیم **سز** عین عیانلریله مشاهدک ایدوب لریکه برجه
 خیال لری خجل ایدوب یار اول خیال لری ایدی توحید فود یار
 دخی تقایید ایدوب عجمه کتابلر مطالعه قلد یار اول
 کتابلر کندر و خیال لری نه مناسب نسنه لری فضم ایدوب
سز بولر دخی عجمه کتابلر اول لری و خجه طایفه فرزند
 اول لری شریعتک حرمتی هتک ایدوب بوزر سز یار
 و خجه طایفه رسول الله صلی الله علیه وسلم کوزر دکی
 حکملر منکر اولوب کفر اول لری **سز** بولر ک جمعی
 باطل لرد و **سز** حق ضال لرد و **سز** حق جلال لرد و تحقیق
 بن مشاهد قلدیم بعض مشاهد لرین دخی بعض
 مکاشفه لرین که **حق تعالی** فضلیل کعطا اندری
 کوزر دیکه خیالک و سغنی دخی خیالی احاطه ایدوب
 لیمک و سغنی بی نهایت ایکن شول برفور و قیق ایچن
 و سغنی کوزر دم گورد مکه اول قبعک و سغنی جمیع
 عالمک و سغنی نسبت ایدوب سز یون یونله کوزر دم
الا اول دخی صید و غدر نصیگ کوزر دیکه بن اول
 قیو ایچند ایدیم اول و قییم اول قیو صیدم طشر
 جعدم سیرم اول قدر مشاهدک ایدوب که نهایت کلمن
 نه قله یار تمق ممکن اولور و نه دلیل بیان اتمک
 ممکن اولور **سز** حقیق بل هر کتیکم توحید سوز سولر

هتک
برین

یا خود خیا لله قسم ایله یا خود در لیله بیان ایله اول
 توحید دین ایروا قدر کویکات ایتد عارفلردن بعضی
 رحمة الله علیه **یف** جلتی تعالی قادیس و حیات ذالیه
 عزازک یطویر بها ذو الاوطار
 صیحات ان یصطاد عتقاء البقاو
 یلغا بهنر غناک الافرکد **یعنی** حق تعالی نیک
 وحدت ذاتک قدس معالی سنان درجا خلیل القد
 اولوب منزه اولدی ذوالحایات عفتلری اکایتشور
 احاطه اتمکد بعید اولدی عتقای بقای صید ایدو
 اولغا فکرها و رجحکاری ضعیف آعلریله بعض وقت
 بنم دلمه غناک الافکار یونه غناک الاسرار کلور **یعنی**
 خجه کیم اورنجکاری صلیب نورک اغیله عتقای اولمیز
 اول سیمرغ قوشیدریلک سیکاک اولیو یلور لر خلیل
 افکارا و رجحکاریله بلکه اسرار اورنجکاری عتقای
 بقای صید ایدن من لکریم **مراد** اندر زینه معرفت حق
 تعالی در بلکه انارک اولدو غنی شول علوم و خیالات
 که کند و و هاریته مناسیدر **حق** کینه ذاتی
 اوها سدن و خیالات منزه هدر حق بودر که سکا
 دیدم **زیرا** بو خالده فکر لو بولان قالور **عبار** و غا
 کفارت اسرار زایل اولور **رس** الله بلن **الا** الله دخی
 الله مشاهدک ایتن **الا** الله مشاهدک ایدر دخی الله

بحکامی

ضالاندریم

تعالی قولک اسرار ی اوزرینه تجلی ایتد که اول اسرار
 حق تعالی نیک فیضی نورلردن نوردر **الا** اول اسرار
 استعدادی دخی فایلمتی مقدار خجه تجلی ایدر و ذات
 حق تعالی اسرار دین و انوار دین ایله و ذری **رس** مرآت
 وصول و مرآت مشاهدک همتناهی اولمز ایدر دخی
مرآت الله بولدن ایله ایله الله دن الله منقطع اولمز
 سرمد **رس** ای همتی بوجه طالعیت دخی همتکه نهایت قلله
ایه قل لو کان البحر مداد الکلم لکرت فی لنفاد البحر قبل
 ان تنفد کلمات ربی و لو جئنا بمثله مددا **یعنی** ایت
یا محمد اگر دکن لر مرکب اولسه بنم ربان کلمات ربان
 میجون کیم اول کلمات انان جمله کما لاشد زبوسیا
 اول دکن لو بار مغله د و کسیدی بنم ربان کلماتی دو
 کشیدی **اکر** چیکه اول دکن مثالی بر دگر دخی طولدن
 مرگیله کور سور عجیدر شول بعض عارفلردن کم
 ایتد یلر بو بن مشاهدک ایتد و کم مقامی یوقرو
 مقام یوقدر حال بودر کیم **حق سبحانه** **شالی** و فوق
 کل و علم علیم **دیشدر** **یعنی** هر عالمده یوقرو بر عالم
 دخی واردر کیم بو عالم اول عالمدر **اعلمد** **دخی** قانع
 اولدیار مرآتیدر شول سینه کیم حق تعالی انلردعا
 ایتد حال بودر کیم حق تعالی ولدیما مزید **رس**
 دیشدر **یعنی** بر قومزده دخی زیاده لر واردر **رس** نه

مرآت الوصول و المشاهد لا یشهر
 ابدا پس امدی مرآت وصول
 و مشاهد منتهی اولماز
 ابدی و السیر فی الله بالله
 من الله الی الله لا ینقطع
 سرمد دخی الله بولدن
 سیر الله ایله الله در منقطع
 اولماز ابدی

نه کویک ایتدی مشایخ مرشدی **سلطان اولیا**
حج الدین کبری قدس الله سره العزیز وجودی بر
 طوب منزل سند قبل حقت تصرفاتی جوکان منزله
 سند قبل **س** وجود ل طوبی تصرفات حق جوکان منزله
 طوبیت میدانی ایچند اوزر لکه تقدیری ایبرسان
 بومیدانک غایتنه یتشرف سزدیدی **میج الاسرار** فرید
 الدین عطار روح الله روحه ایتدی **بیت**
 این کماں هرگز بیاروی نویست
 جان خودی باز و خیران می نگین
 گرهزاران سال بر سر می روی
 همچنان می رو که غایت نبود
یعنی بومعرفت حق یابن شریک یابی دکل وار جان
 اونه مست و خیران اولوب نظر ایله اگر چه بیان
 یلایرا یغولک اوزرینه یور و مگلدن عاجز اولوب
 شول اوزرینه یوردوسان و ارنیه بیاعلین یوریم
 اگا غایت اولدی و نهایت یولمدی **یش** ایله صمد شول
 کیمسه کیم مرآت گایانند حضرت احدی شهادت ایتدی
 انک توحیدی غایت کمال درستی هر کیمه کیم علوم
 لدنیه حاصل اولدی اسما دانه و صفاتند اول
 نهایت توحید و اصل اولدی حقا که اگر اول کشتی
 مشاهد سنی کند و معرفتند تزیینهای جان اولدی

مطلب
 نهایت توحید و اهل اولی

اگا معرفتند اعلی معرفت حاصل اولوز لکه هر کیمه
 بر طریق و بر مقام مبتدا یتشدر اول کشتی اول مقام
 اونه کیم نه کیم حق تعالی بیوردی **الایه** لکل جعلنا
 منکم شرعاً و میخاجا **دخی** شول کشتی کیم بر غایت ولا
 یتد بود غوا ایدر سه شریک انقلید ایدر سر اول کشتی
 عوالم شطرات جو شریک دایر در **یعنی** شریعت ظاهر نه
 بخالف سوز لر سوبلجی در **یش** خاتم نبوت محمد رسول
الله صلی الله علیه وسلم و خاتم ولایت محمد محمدیدیم
 انک ظاهر اولسی عدل اولمش در **سلام الله علیه** بخ
 بقام ایچون بومقامدن سوز او زادی وصیتند لک
 چونکه کوردم بعضی فقرای کیم بعضی عرفانک بلکه بعض
 علمانک معرفت لایله مستک ایدوب بعض اغنیانک
 و همارنی تشویبه بر قدر **حی** دور لود و رکو و همار
 و خیال لر دوشدیلر **یش** تکلیف شرع اپنی یوتلرند
 چقدیلرین و جمله محب اولدی لکه اول حجاب
 آتاری قورتر سق مملکت اولمن **یش** واردم بوو صیقل
 اوزاندم و یونصیقلاری جو غلتم تا که توحید افلا
 حاصل ایدوب قانون طریق اوزر دخی اغلا
 مراتبه به مستعد اوله شول مرتبه لردن کیم
 معتبر در شول محققان کیم **الله** کتابله دخی
 رهولک سنتیله مستک ایدوب قوللرینی و فعللرینی

مطلب
 هر کیمینه ایچون برقی
 مستشرقانند

دخی مکاشفه لریندخی مشاهد کونی بوا یکی میزانیله
 طوتمشالدرد سول شسته و کیم کوثر لر بوا یکی میزانیله طوتمش
 دخی بوا یکی مشاهد له نایب اکا اعتبار ایموب النفا
 قلیوب نفی اتمشالدرد **سید مشایخ جنید بغدادی**
 قدس الله سر العزیز **ایتدی** بزم بومز هبن مقید در
 اصول کتابله دخی اصول سنتکه دخی ایتدی بولن
 حق اوزرینه **الله** رسول الهات ایزیز ایموب اکا اتباع
 ایدنر تعلیمه مشدر **ابوالمسترغری** قدس الله سر العزیز
 ایتدی بزکستی کورسک که **حق تعالی** یه بر خالت دعوا
 قلیوبکم اول خالت انی علم شریعتک حدنر طشره
 جهر رسر اول کشتی به یقین اوله **ابو سعید خراسانی** ایتدی
 هر باطرکه اکا ظاهر خالت ایتدی اول باطر باطله **حسن**
خراسانی قدس الله روحه ایتدی دلیل یوقدر **الهات**
 طریقی اوزرینه **الارسل الله** اتباع انما واردر جمیع
 احوالده و جمیع افعالده و جمیع اقوالده **احمد دینوری**
 قدس الله سر ایتدی لسان ظاهر حکم باطنی تغیر قلن و اکا
 مغایر اولن **ابوالقاسم** نصر آبادی قدس الله سر العزیز
 ایتدی **فخر** سکا حقیقت ظهور ایتدی بر سی ظاهر اولسه
 آنو کله جسته یا بجهته النفات ایدوب مقید اوله
حق اول خالتد زکیر و دوشنک الله تعالی تعظیملا
 نسته تعظیماله دیدی دخی ایتدی صوفیایک اصلی

نصرا بادی

کیاردن بعضی

کتابله سنته ملازمت ایدوب هوا ایدخی ترک ایماله
 دخی کیرادن بعضی ایتدی کیم هر حقیقت که الی شریعت
 ره ایدر زندقه **دخی** شیخ ابوالقاسم قشیری قدس
 سر العزیز ایتدی مشایخ شریعتک تعظمی اوزرینه
 اتفاق ایدوب جمع اولمشالدرد دخی ریاضت طر
 یقتک سلو کیله متعظیملا در دخی دیانت ادرینده
 نرادیه خلل کور میوب سنته متابعت انما اوزر
 فایمالدرد **دخی** اتفاق ایتشالدرد رشونک اوزرینه کیم
 معامله لردن و مجاهد لردن خالی اولسه دخی انحراف
 و ربح و تقوی اوزرینه یا نیمسه اول کشتی افتر ایتشالدرد
 دعوا ایتدو کی حال لردن فتنه لئو بر همه کدو
 اولدی همدانک باطله بره مغرور اولوب اویا بار
 هلاک اولدی دیدی تم **کلامه بیک ای**
 عزیز فرزنداش که **شیخ زین الدین خوافی** قدس سر العزیز
 بر وصیت اطباب ایدوب بوضیعتی اشباع ایتدو کند
 مقصود بود کولدر که **محمّد الدین** عربینک قدس الله سر
 العزیز علمنه یا خور خالنه انکار ایدوب یوسوز لری
 بیان ایتش اوله **حاج** کلامه بیکه بوزمانک سکا
 جو غنی کوردیم اول علمک **کلامه** حقیقت
 قصورند در ریاضات ایچند بد تارقی ارنید جانبار
 فدا قلیوب باطنی ایدوب علی اظهار ایدوب مراست نو

بَرَوَجِه كَالْخَصْل ايدوب و علوم لد بته ايله محقق
 اولوب متصف اولور **شیخ** یوعلی الفاظ و کتاب
 یلرد. اعتداید و ب د و ر لود و ر لوخیالیه د و شر ل
 کیم کند و لک هو الویه ملائیدر او ک خیالیه یوعلی
 حاصل ایمان استر لرا اول سید زحیه سی طراد و لور
 سی مبتدع اولوب شریعت ایمنی بو یونلر ندر جعرو ب
 عالم ایاخته د و شر ل **شیخ زبیر الدین** قدس سره العزیز یومقا
اولا بیان قلادی خیال حالنی دخی خیالیه حاصل اولان
 علم حالنی تاکه سالک قایلده یا خود خیالیه معرفت حق
 حاصل اولما سندر او میدنی کسه جردنی و جهدنی یخرد
 ریاضت ایدوب تصفیه باطن قلبه صرف اید
 حکم علوم لدیه بکار لری حضرت فیاضد کوا کلا ریه
 فیض اولوب ظاهر مجرب و قاله د و شمه لرا **اندک** یلر
 دیکم کمالات حق جل و علا نهایتدر تاکه سالک یلر دخی
 هنار نه نهایت قلبیوب **اول** بی نهایت کاهات طریقند
 هج بر مرتبه ی قوار قلب قباعت اتمیه لرجه کیم **جلا**
لاله قدس سره العزیز استر ای برادر نه نهایت
 در کیمیت **ه** بر هر آنچه میری بالله مییست **یعنی** ای
 قریشم حق تعالیات در کاهنی نهایتدر ایله اولسه
 هر نه مقامه و هر نه مرتبه به کیم بنشسته بالله اند قانع
 ایدوب قوار قلبه بلکی دخی اعلام مقامه هت ایله دیدی

شیع
 اهل بیت
 عالم ایاخته
 بی حاشا هوش
 بزه مباح و در ل

تحقیق بکا خبر و یردی شیخ اک اصحاب ندر بعض غریز ل
 کیم اتلرک سوز لوی معتمد علیه در که **شیخ** قدس سره
 ایتدی اول مقام کیم آنی نهایت حال صورت دق اندر یو
 قو و مرتبه یو قدر سالک دیدیلر اول مقام بکا حاصل
 اولجی بن دخی واقف اولوب تر قیدر کسلدیم حجه کیم
 جحد ایتدیم اول مقام مدر الرو و کجدم **س** مدینه وار
 دم یقعه **رسول الله** رو حانیتدر استمداد ایدوب
 مدد لوطی ایتدیم تا کیم **رسول حضرت** تری بی اول مقام
 دن کچور دی **اندک** اول قدر تر قیدر حاصل اولد
 بکا کیم اول مقام و سقا طریق قدر قلادی **شیخ** کند و حالنی
 بویله کورشن اوله یوسوز لری سونلر و کیم قدر بین
 واجید کیم اکا اینانه و **مع** هذا قرآن دخی مشایخ
 کیا نرک کلامینه سطا بقدر حجه کیم بیان قلدوق **دخی**
یحیی الدین عزیزی حقد ر شیخ قدس سره العزیز **شیخ** بیور
 د و غندر شول کشتی کیم بن خاتم ولایت دیود عوا ایدر
 اکا تقلید ایدر **خاتم خیدر رسول الله** و خاتم ولای
محمد مظهر ایدر دید و کندر **یحیی الدین** عزیزیات حالته
 انکار هم اولمز ز پرا شیخ بیان واقع ایتدی **محمد**
 الله خاتم نبوتدر **محمد** مظهری خاتم ولایتدر دیدی
 یحیی الدین عزیزی به تعوض د کور مظهری خاتم ولایت د کولر
 دیدی **س** ایله اولسه جایزدر کیم خاتم ولای عامه محمد

محمد مهدی اولیوی خاصه **محمد بن علی** اولی **اما**
 عوالم شطحات جور سنده دایرد در دیدن شطخ دیو
 سوز لر دیر لکه ظاهره شرع مخالف **اولا اندی**
 یونک کوی سوز لر چی برکتید ظاهر اولسه کیم بجاهد
 پوته سچاچینه اول قدر سخت اودنه یا نشد کیم کدور
 بشریه سچو اولوب تصفیه قلب حاصل قلمشدر **محمد**
 حضرت در حدیث یات عنی یلاری آنوک اوز رینه اسوق عقل
 سگکفی باشیدر اوجور دزب و نور شمس احدیت اوز رینه
 غالب اولوب بخوم وجود کشت تختی اولوب کدور و جو
 فانی اولسه اول **جیل ذوالجلال** کمال مشاهد سندن
 مست اولوب و حیران و داله سگران اولونی اختیار
 بور سینه حکمات ظاهر اولسه انک حالی معزور در **زیرا**
 سرخو شاق حالده هرنه سوز کیم کشیک دلته خاری
 اولور اول سوز سوجینک فعلیه حمل اولور کیم
 انان عقلی زایل قلدی ایچنه حمل اولور نه کیم ایدر تلدی
بیت وفي السكر ما جرى على الس العتي
 بضاً الى الروح المرناله للعقل مع هذا
 حق تعالی حدیث قدسیده یور مشدر **محمد** بر قوی سوم
 انک کوثر کوزی بن اولور بن اشیدر قولاخی نر اولور
 سوز ایدی نر اولور بن نمله اشیدر بنیم ایه سوز ایدی
اما شونار کیم مقام عاکف اولوب طریق بجاهد کور

عباد ایدر

مد یلردخی تصذیب اخلاق قلوب تصفیه باطن
 قلم یلرا اولد یلر کومر حالدر نصیب دار اولور لک
 انلر نصیب لری علم از هیهان تحلیلات و هیته و تصور
 عقلیه اولدی انلر کوثر کیم اول کماللر مرتبه کما
 لورنده دللری اوز رینه جاری اولان سوز لری یول
 خط نفیله سوز یلر فلان کمال سوز لری نر سوز لری
 ندر دیو حجت ایتیه لرتا کیم **شریعت** مصلحتک مرانیده
 هاویه و هوای نفسیه دوشوب هلاک اولمیه لرتا **زیرا**
 افشاء سیر نبوت کفر در **حاصل کلام** مدار تکلیف
 عقل در مادیات که عقل کشید مقرر در کدور و ناک علمند
 و شعور ندر هسوز نفیه وار در فرقه لری مدبرانک اولور
 کیم جاده شریعت اوز رینه **فایده** اولوب شریعت ادر
 بلرند نر در فیه فوت ایتیه قولند نر و فعلند نر و حاکم
 شریعت مخالف کوز کور ایش قلمیه **اما** **محمد** عقل
 اولوب اوز رینه مسلوب اولسه انان حالی معذور
 در **بیت** دیوانه شدیم بر سر دیوانه قلم نیست **شیخ**
 قدس الله سن العزیز اول کشتی عوالم شطحات جور سندن
 دایرد در دیدن بوطایفیه شت شطحات شطاید
 اول کماللر نبت دگولدر **محمد بن علی** خود کمال
 کاملین در بنیم بقا میچون بو کما بده نیم شرطم بویید
شیخ قدس الله سن العزیز کلامی ترکی دیله نقل ایتکدر اولد

هاویه جنم ایدی

دانش دوز ایدی

اخربه دك كند و زومدر تصرف ايد و ب زياده سو
 قتميايدم لگنگوزدم فقر اي گيم خه سي **شيخك** بومقامه
 كه سوز لرتيك ظاهرينه بقوب **محيي الدين عربي** سو
 ظنايتد بارجه سي محي الدين عربي به نسبت ايدوب شيخه
 سوء ظنايتد بار **بش** واردم بومقامه كي اشتباهي
 كوردم شيخك مقصودني بيان قلام نايكم براحد
 اهل ايماندر اولاده سوء ظنايتد بار خصوصيكم كيا اوليا
 والله دن اولاده **والله الموفق والمعين** فخير اصحابم
 و اولادم توفيق بولسه لروح تعالى به مشغول اولوب
 كاتنا ندر كسلكه كركدر گيم جمع و قاري فرايضه سن
 ر وايت رعایت ايتد كارند نصك **لا اله الا الله** ذكرينه
 مشغول اوله و توزيع اوفاته النفات ايدوب هر قدر
 برد و راولم رعایت ايتك سالكك قلبه تشويش ايد
 حضور شاه شور **بش** كيا ركني كركدر گيم اوقاتي رعایت
 ايدوب هر غاذاك وقتي اكايلا و **ملا** ظهور وقتي در
 يا خود عصر و قدر ديه **زيرا** اول كشتي اولرايه و قاري
 كند و تفشش ايتلوا و لور **بش** تشويشه و تفرقه دوش **دخي**
 كركشتي ير قلبه كيم انك طعامني مهيا قلوب قانون وسط
 اوزرينه اوكنه كور **دخي** خلوت كرمزدن اول كا احمر له
 كيم كندويه سوز سوناييه دخی طش و دن ايج و هج خبر
 كورميه خردن و شردن **زيرا** خلوتد ذكر اولر كسه

ظاهر
 اوله و قتي **مطلب**

حاضر ايد

فخر بسلام اشته اول كلام متضمن اولد و غي معاني فخر
 ايدرو فكريند **بش** و قتي ضايع اولور حقيق بو طايقه ناك
 ستيدي **جندري بغدادي** قدس سره العزیز سكر نشته شرط
 ايتدي سالك خلوتد فائده بولوب انقطاع عيج او
 لمعجون اول كشتي دايتم ايدست اوزرينه اولمقدر **زيرا**
 ايدستك نوري واردم گيم مرتفع اولور اول مردست
 اي نور كي ظاهر اولور **اخلا** خلوت منور اولور نهايت
 حاله كشتي نوري كيمي اولور **فخر** قوس شمس كي ظاهر اولسه
 سالكك گوگي اجنه كرسه ايرق انك افاقه ظهور قلز
 بلكه انفسه سرايت ايد **بش** يروق اول نور ظاهر اولمز بلكه
 ايروق نور لرها اولور او ميندركم شرح مبسوط **ان شاء الله**
تعالى الجني دايتم خلوت ايتد او نور مقدور **بش** خلوتد
 كين مسجد كير و ركي **بسم الله الرحمن الرحيم** ديه شيخ لرتيك
 ارماحند سرمد طلب ايدوب كند و شي واسطه سيله خا
 لصا الله ايجون كين حقد غيرون اعراض قلبه خلوتني قير
 منزله سيند كند وي الله كور ربه كوكيله الله دن غيرون
 تركيله بغدادش قوروب او نور يا خود ديزين جو كوب
 نشهد و او نور ركي يا خود ايكي دري اوزرند بر بري
 بلنه قوشوروب اولور و نوك كي او نور مغله قلمي راحت
 اولور سه ايله او نور نايكم اغضا سي متالم اولوب
 كوكلي تشويش حكيه قلبه فرشوا و نور خلوت ديوان

بسم الله الرحمن الرحيم
 الحمد لله رب العالمين
 والصلاة والسلام على سيدنا محمد
 وآله الطيبين الطاهرين
 أجمعين

ارفقه سطرطیه میده **دخی** او موزین سوئی کیمیه باشتر اشق
 قیله تعظیمیونیز ایکی کوزین یومده حق تعالینک هر که
 بنی ذکر ایدر سه بن آنو کله بکه او لوریند یدر کئی ملاحظه
 قیله **اند نصک** شیخان خیالی ایکی کوزی آرا سندن
 قله **زیرا** شیخی آنک رفیو در طریق دخی شیخی معنی جهته
 و روحانیتیه آنو کله بکه در **زیرا** هر که که خاک شجده
 آنوک رو خانی جمع موبد کورینک روحانیتیه بکه د
اکریه موبد لوی بیات او لور سه **اند نصک** قلبیه
 فکوک معناسته مشغول قیله مرتبه سی مقدار خیه بو
 حال حق تعالی حضرتی کوره دوزر کبی قیله **اند نصک**
 کوکلیه تابع قله دلینه **لا اله الا الله** دیه شول وصف
 اوزرینه که یوقروده بیان قلدق کوکلیه لاموجود
الا الله معناسنی ملاحظه قیله **زیرا** خلوته کیرله کئی
 خلوته کیرمزدن اولک نور یوحیدی صفی کایناند
 مشاهد قیلسه آکا فح حقیقی مبشر و حاصل اولمز **بسی**
 اول سالک عزلت انزودن اول مشغول اولک کون بوز
 ذکر ایتد و کومر توزیع اوقامه شرایطیه و ادبیه
 دخی اخلاص اصل اوزرینه تا که خلوص یوله خلوتدن
 وجود ندر فنا یولمغه حق تعالینک مشاهد سی **اند**
مکان فح معنای ذکر علیه استه قلب اوزرینه دخی
 مذکورک حضور ی توری اشراف ایدر ظاهر اولسه ذکر

نسخی رفیع در
 سنی بولید بولاشی در

بے لسانی قلبه تابع قله

تا که وجوددن خلوص
 اوله حق تعالی مشاهد

معنا سنک ملاحظه سنی ترل ایدر معنای احسانی ملاحظه
 ایدر **بسی** ذکر ایدر الله کوزر کبی **اند نصک** فح معنای
 علیه ایتسه سیرتیه مراقبه ایدر مراقبه خاص ترله شویله
 کیم کد و بی او لوب فانی مقامنه توبه او لور کبی قیله دخی
 کد و وجود ندر وادرا کد و رشعور ندر فح **الله**
 ایلله اوله کد و لکی آرا بوزن کوزر لمش لحو اولمش کئی
بسی بو حال اوزرینه مشتمل اوله **مادامکه** حدیث نفس
 ساکت و ساکن اوله فح نفس خواطر بورمکه باشلسه
 ینه و کن مشغول اوله بجه کیم بیان ایدر خلوت حقیقی
 اولد رگیم **سوال الله صلی الله علیه و سلم** آکا اشارت
 ایتدی **لحی** مع الله وقت لا یسعی ملک مقرب و لا ینتی منزل
یعنی بیچون الله ایلله یروقت و ارد رگیم ملک مقرب
 دخی نیتی مرسل اند صغیر دیدی ای طالب کد و کئی فانی
 فلقد ندر شی ایلله سن سنلگو کئی قویوب آکا فح انشاء الله
 بو مشرب ندر دخی نصیب آرا اوله **نیرا** **بسی** دایم اوریج
 دونق صایم اولمقدر **کر کدریم** اخشام نماز قلمزدن
 اولک اور و حیرانه میکی نیشو نماز ندر نصک بیه احسن
 اولد رگیم میکی بخور و قند بیه فح نفس تشویش میک
 طلب استه آختمله نیشو آرا سندن بیه **دور دخی**
 دایر ساکن اولمقدر ذکر الله دن غیزون **بسی** خلوته
 کیرن و اکن کر کمز کم خلوتند بر کله سوز سوبلیه **آ**

مقام احسان

حدیث نفس
 نفس اماره شعل

لا یسعی

ایوب ص

بیات فح سکوت ایدر
 بیات فح سکوت ایدر

مگر کم اول سوزی سوئیک انک اوز دینه شریعتی
 اولمش اول **یا حق** و کند و نیک حالنیک اصلاحی انی شو
 محتاج اوله **بش** خلوتی کوشنه و قنیم برکله سوله سه
 که انی سوئیک ضرورت یوقدر قلبنیک نورانیستد
 برز نور اول کله ایله بکه جبر شول نور کریم ذکر الله ایتمکله
 انک قلبنه اولستدی **بش** ایان قلبی نور دن خالی قالور نفوس
 یا الله من الخیر بعد الکون **یعنی** الله صغیر و نقصان نشکله
 زیاده لر حاصل اولد و نقص **بش** کوی قتی واجب اولان
 ذاکن اولد کریم هرگز سوبلیه هم بر احد **ال** شیخه شری
 شول واقعیه لودنکم بیان ایتمکله محتاجد **بش** دایم
 خواطری نغمی ایتمکدر و کوهل یول و بر مکرر کرک خبر
 اولسون کرک شر اولسون **دخی** عجب بو اندیشه خیرکی
 یوخسه شریکی دیوب تمیز ایتمک ایچون نفسی فکری
 مشغول قلبیه بلکه اول امر دن تکه خاطر نه د و بنیه
 نغی ایلیه **دش** اولد اکر فی خاطر ده فکر ایله سه نفسی
 قوی اولون قلبی ضعیف اولد و نقصان اول خاطر
 دفع ایتمکله قوت قلب بولیمز بربونی بویه تجربه ایتمک
بش نفسی مشروح اولوب قرح بولور کینا ثبات امر دن
 فکر ایتمکله فخر ایله اولسه حق در یحیی بونیک کا
 مشکل اولور کایناته بونلوب مگوندن اعراض است
 اولور **بش** ادیسر لکی شومدر عطا بلور اوزرینه

مطلب

دور لودر لودر خواطر و حدیث نفس مسلط اولمقله دخی
 وقتیک نصارتی کیدوب قلبی مکرر اولمقله از اولور
 کیم بو خواطر د کورد و خلوت دنیای حبیب اینا جیشنه قن
 شمه سوئی اولور **بش** لا حول و سوسه ایتمک
 اکایم اولته یز خلوت د و توروب الله مشغول اولتو
 قننه وان اکادخی تشویش و قننی ضایع قلوب الله
 مشغول قلبه ناکیم **الله** خستنه مستحق اوله **بش**
 ایتمدی **بش** مشغول مشغول بالله ادر کته المقت فی الوقت
یعنی هو کیم که الله مشغول اولز کتی وقتند مشغول
 قلبه اول وقت الهات خستنی بتشوریدی **بش** کند و
 زبان ایدر صقلیوب خواطری اول امر دن نغی ایتمک
بش عاقل کتیه کرکد کریم قلبی خواطر دن صقند
 جابر دگو لدر داکره و اهل خلوت طریقند برایتک **یا حق**
 بر حدیثک با خود بر غیر کلامک معنی سنده فکر ایلیه
ال مگر کم و ارد اوله انک قلبیه اشکای ذکر و شول
 معنیلر دکم تنبیه الیه ندر **دخی** واردات حقیق
 کیم افکار بیشتریه ایله ملوث اولما مشدر **بش** انی جفک
 فطم الیوب فکر مشغول اوله **اکر** او قنقله قوت اوله
 نور ترسه جند یان بینه دهره مشغول اوله **اما** شول
 سنه لره کوهل د و شر اشعار دن و سجده دنگم انلری
 نغی ایدر فی الجمله دخی خواطر کیم جمله قلبیه د و شر نغی ایلیه

نصارت تازه کن

التي قلبي د آتم شيخه ربطا ايمكدر اعتقاديله واسطه
بش تسليم اولوب محبت ايدوب كوكلني اكا محكم بغيره
دخی اعتقادند بواو لاکيم اول شيخ بز مظهر حکيم
 حق تعالى آني تعين ايندي بخا افاضه ايدوب فايده
 بنفسي چون ديه دخی اعتقاد ايد کيم بکا فيض ثونک واسطه
 سيله بتشور اجنح **الرجه** دنيا مشايخه دولوبه ديه
زیرا نه وقتکم مریدک شيخندن غيري شيخه نظري الغاية
 اولسه حضرت واحدیه به يا طنی آجلن **بش** انسان جهت
 ايجند دورانک بدن واردي روحی واروح تعالى
 منزهدر جهتدز و کزندن **بش** حق تعالى حکمی اقتضا
 ايندي فيض حاصل اولمغيون جهت ايجند اول قول فیا
 حقدنکيم اول جهتد دگولدر تعين ايمکدر لکله بدن
 انسانیه کيم اول کزات کيرون مرکبدر جهت وحدت
 کيم اول قولک توحي اول جهت وحدتد حضرت واحد
 به اوله اول جهت وحدت عالم اجسامد وعالم ايداند
 کعيدر ودخی حق تعالى روح انسانجون تعين اندکيم
 اول روح انوار صفات الهييه ناک مبوط ايدوب
 نزول ايدن جاک خلد اول روح ايجون جهت وحدت
 تعين اينديکيم اول جهت وحدتد حق تعالىه توجه
 اول جهت وحدت **رسول الله صلعم** روحاني در
 عالم ارواحد نجه کيم نمازجايز اولمکعبيه توجه ايشيه

جهتجان

اول جهت وحدت

الجليل

ايجلین حق تعالى به توجه ايمک حاصل اولم رسول
 الله اتباع ايشيه **زیرا** اولدور واسطه اولان
 قول ايله مولى سي آرا سندن کيرون قلان بييلر اولم اول
 بييلر **الرجه** اللهک بييلر دگر کليسي حق اورينه دگر کز
 قوله فيض حاصل اولم اللهدز لا محمد رسول الله قلبي
 بقلقد حاصل اولم **بش** حاصل اولم **بش** بدنله روح
 جهت واحدیه توجه ايمکدر انسانه استعداد حاصل
 اولور حضرت وحدت ايشيه دن فيض يشمکله **بش** بقلقد
 بلور کي مفيضله مستفيض آرا سندن افاضيه متعلق
 اولم اولدور شرط ايش تحقير واردا اولان بعض اها
 ديشد شونک اورينه کيم مشايخ اثبات اينديلر
 کتابلرند کيم شيخ قومي آرا سندن نيکيدرامني ارا
بش لابد دهر هر مریده کيم توجه ايدن شيخه قلبي
 اكا بغلفه دخی حقيق بله کيم اكا فيض يشمن الا شيخ
 واسطه سيله بتشور **الرجه** اوليانک کليسي ها
 ديلردور ومهد بلردر کليسته اعتقاد ايدوب
 دعا ايدن لکتر استمداد خاص دخی استفاضه سي يالکز
 شيخنک روحانيته تندر اوله دخی بلکم شيخندن
 استمداد ايمک همان رسول الله دن استمداد ايمکدر
زیرا شيخ معلو و مستدرا و ته شيخندن اول دخی
 اوته شيخندن **رسول الله عليه الصلوة والسلام**

کعبه معنوی رسول الله در

واسطه

فيض ايدوب

مستفيض

فيض طلب ايدوب

مناسبت

الشيخ في قومه كالبني في امته

هادی

هدایت

ادبیت

ادبیت

استفاضه فيض طلب ايمکدر

وفيق فريضان رحمانه در

مستد

مدد طلب ايدوب

وارنجه **بن** حقیقتن مستعد اولور اول کسی رسول
 الله من رسول الله حق تعالى **اجل جلاله** **ایه** سنت
 التي قد خلت من قبل وكن حجة لست الله تدبر
یعنی الله ان عاد نیکم از لانا لدر اوله کلاری
 اولور **بن** الله سنناری تبدیل قلمه یول یولمن
بن کوکلی شیخه بقلو اولوا صلدر بلی اصلر
 اصلدر اندر اولور و مشایخ قدس الله
 سیم و مرقم یو شرط رعایتند سبأله ایته
حق که شیخ **نجم الدین کبری** ابتدای یو شرط او ستاد
 در الاله نسبت آینه دوز مکرده که کم جه کوچ
دخی کوزوک دخی کوزور دخی اولور دخی یونلردن
 یونلردن غیری نگه واربه **الان** جمع اولسه
 او ستاد اولسه آینه دوز مکرده آینه دوزمن
 آجلیں جنید بغدادی شرط ایته وکی نسته لک
یدیسی بولنده **اما** قلبی شیخه ربط امتک بولنده
 کوکل آینه سی یوندری شرط ایله صافی اولمن حقیق
 بزبوانی خبر به ابتدای اول عزیزک دید و کلین
 بولدی قدس الله سرالونیز اکثر مرید لرچین فیهن
 دن منقطع اولسه لرتقی حاصل اولمقدر کسل
 سائر انار منقطع اولر **الا** تسلیله دخی از نله
 دخی صادق محبتله کوکلاری شیخه بقلو جهندن

بنامه کسلر

کسلر اولور دخی شیخه منت امتک دخی اعتراض ایدوب
 فرشو سونیک فیض قیوسی بقلر یوندر اولور و درکم
 مشایخ آداب مریددن ایته یار شیخ اوکند یوچی
 اوکند اولومنت کی گدر هیچ اولور شود و رای
 یوچیه بعضی عضون بعضی عضون اولور یونوب
 بنده مصلحت کوزر سه تصرف اندر چون **سکری الله**
 اعتراض اتمکدر **حق** شیخه اعتراض اتمکدر بلکه دایم
 راضی اولمقدر الله تعالینک حکمه ننگه اوزرنه
 کیم تقدیر ابتدای کیم فیض قیوسی بقلنده کیم آجله کیم
 اولوب صفاسی کسله کیم یسط اولوب صفایه
 اوله کیم صاغ اوله کیم صیر و اوله **ملاحظه** ایدوب
حق تعالینک یو قولنی کیم ابتدای **الایه** و عسی ان
تکره او اشیا و هو خبر لکم و عسی ان یخو اشیا و هو
 شر لکم والله یعلم وانتم لا تعلم **یعنی** یقین اولدی
 سیز برشی گرنه کوزمان حال بودر اول سیز خبر
 دخی یقین اولدی سیز برشی و سوسکر حال بودر کیم
 اول سیز شر در **الله** بلور کیم سیز قنقی نسته خبر و
 قنقی نسته شر و ولی بین بین سیز بلور دخی حق تعالینک
 یو قولنی **ملاحظه** قله فلا وربک لا یؤمنون حتی یحکم
 فیما بینهم نه لا یحکم وافی انفسهم حرجا مما قضیت و
 لیسکوا تسلیما **یعنی** ستم ربک یحییون انار مؤمن اولر

کسر تبض

قضیه
مکمل اولان امور

تاسی حکم دگوب قلیغنه شول یز کرده گیم انارخلاف
ایدیشور لوراند **نصحر** طر لغتوق بلیار نفسلرند حکم
اند وکوک قضیه لورند دخی ملامت قله لرسی تشرلر
ندرسلامت قلع **یس** یقین بیه کم حق تعالی شفقتلور
قوله ننه آنه اوغلاننه شفقت ایتمسند **دخی**
تعالی ارنق یلی در قولک مصلحتنی قولند دخی شیخ عار
کهرکدر بریدک طیفی دخی و شجک برلری دخی صلاحه
کلوب رشد بولجی برلری شیخ اموری بحر به امتسند
بچه حالترده نماست ایدوب دور شمشدر بچه نورقور
اوغرامشدر تاکه ارنگر مقامنه یتمسند **اما** مرید
شول کیمسه بکزریم بر یوتیه یه کرمشدرانی کورمشد
نه خطر موقعلر بلورونه کند ویک منفعتن بلور
ونه ضرری بلور **یا** خود شول صبر و پیکریم فالان
طیب عالمدریم علاحی مصلحت مرضدر شفا بولماغی بلور
دیدي **یس** اول طیب اول صبر و پیه نطلو اچورور
اچی اچورور اول دخی نه ویرسه و نه دیرسه طوتر
زیرا بلور که طیب سوزن طویجی مرضندر قورتلور
ویر صبر و کیم طیب و بردوی ادویه لری بیوب اچیه
اتان مرضی نه وقت زایل اولور **امدی** بودید و کم
قانون حکمدر و قانون تربیت دور و بوعالم حکمت
اول حکم حق تعالی مسبتا سبیلار و زیننه تربیت امتسند

ادویه
دوالر

مست اولور
سبت اکا سبت اولدی
صبر و پیه اول
وجوده کلور

دخی

دخی قانونلری و قاعد لری برکمشدر هو قیونک
اچلاسند برتر اختر قلمشدر **یس** و کیرمک استلین
هو سند کلک دخی قیوی اختر له اچمق کورک حق
تعالی ایندی **والدین** جاهد و افینا لکضدین
سینا **یعنی** انارکیم بزوم مغر قمر طریقتن مجاهد
چکوب جهدا یتد بلر الیتد برانلری طریقتن قول
وزلر و زیدی **ایه** ایت هدر ترک قمن شاء
ایخان الی ربه سینا **یعنی** بودید و کوم وعظ
و نصیحتدر **یس** کیم شول کیمسه گیم بو نصیحتاری طوب
رتیک طریقتن سلوک ایمک دلدی دخی لارمدر
اصحاب و اولادیمه کیم خلوتیه کیرجیک خلا بقدر
تبرک کوروب زیارتیه کلنلور قیولری اچیلر نظر
ایده لور رسول الله صم ابتدا و امرند دخی
جمیعتی الله تکمل ایمک حقتن بچه خلقت غزل
قلوب حر اطاعتن برمقار ایختن عبادت ایدر
شونله کیم هیچ بر احد قرشمردی **چیر** ای طالب
سکا برکسه کسه کیم سنی حقتن مشغول قیلور
مع هدر که شحالکی صقلا عیجون دخی قصد و
ایار و کیم ایچون انان کلر و کیر استریش و قی
شیطان و سوسه ایدوب کوکله بر اعور کیم بو
کلر برکشی در کیم **کر** بو نمله مدارا انسان سکا

متفقت ایدر قیو آیمسک سکا شری طوقور نفس
 دخی شیطانک و سوسنه ستر اشد و ب سناک امر
 دخی الله ایله مہما ملکہ کا ہلد پتر شتر **اگر** انک
 سوزینا شید و ب اول کلنہ قیو آخر سناک بچہ مشگل
 اشلر مبتلا اولور سناک انک تصویر ایتدگان شتر
 دخی صریدر دخی سناک اوزر و کہ بچہ اشلر لام
 اولور کم شکر کا مقاومت ایدر ستر **بش** مضطر
 خلوتک بنیادنی خراب ایدر ب ضایع قلعه دخی
 ظلمار دن و حمال لار دن بچہ سوز لرا شنگہ کم
 اوسوز لرقواعد معقول لک و مقولدر خار جدر
 آزا اولور کم سخی بو حال مضطر قلوب آتہ و انما
 تیمار ایتکہ **بش** خدمت خالقدر معزول اولوب
 مخلوقہ خدمت ایدر ستر تحقیق بعض عارف ایتد
من **تر** بعد الحق اختیار بعد الحق اضطرار **یعنی**
 هر کیمکه اختیار یله حقہ قولی قلسمہ ناجار اولوب
 خلقہ قولی قلسمہ و **واری** سالک اول کلند
 طمعان گسن دخی آنک شتر در قورقمہ دخی آنک اعتماد
 دخی دوستلقد ز قاج **بش** ترک ایت وار سوز سکا
 انکار استون اعتقاد ایل سوز **دیرا** انک اعتقادی
 هلاکک جو قوریدر تحقیق بتر انواع ضرر دخی
 قوری دخی قصوری اریا دنیا یه قر شقد ز کور دیکه

سائل خدمت مخلوقین
 معزول خدمت خالق
 اولانہ در لک

انکر هو الریة تا یعلو در کہ صقنه ستر نفسک
 تلبس ایتد دخی خدیج شیطاندر نیم سکا ایقا ایدر و ب
 ایدر کم بو کلنر برکتدر سناک دخی سناک کلامکله
 هدایت بو لور دخی سناک ملاقات اولوب دیننه
 منفعت قیلور **دیرا** بونک گی اندیشه لرا اول العینک
 مگرد و زقلرتد ندر **بعض** غریزیه صورت یار و ای
 ندر دیدلر ایتدی خلاقه آرملاقات اولمقدور
 و اعطالک بعضی بعضی صورتی نه نیشله و
 و نصیحت ایدر ندریدی بتر اول عارف ایتدی
 بن **معصیت** نیت ایتکی راکور مزین تحقیق یوقر و
 تحدی کلامک ضرورتک بیانی دخی قلبه حاصل
 اولر نور دن خالی قلد و عی هر کیمکه اشن سناک
 دوشمه سه زیارتہ کلیمیلر ایچون دخی عارفک
 کلامن نقل ایتک کندی دوزسه قوشمده تحقیق
 اولکشی شیطانہ معا و ندر و قتی تضییع ایدر و ب
 حالنی خراب ایتکدن **بش** سالک البتہ اندر اختیار
 ایدر دخی خدا بقدر حقہ بچہ کم ارسلاندر دخی **بروم**
 شیخ قدس الله سن العزیز ایدر دی **العقبة** برالعقبة
 فلا تخرج من الباب **و لا فتق في الحجاب** **یعنی** نقدر عقبة
 و ارا سیه ایشکد ز طشره **دیرا** قیودن طشره حقہ
اگر حقیقتک حجابہ دوشتر دخی شیخ قدس الله روحه

خدع شیطان
 شیطان خدع لرنن

دوای قلب

معصیت

عقبه ایشک

ایدردی بر مقام من او نورمه گیم اول مقام من
 اولوگن اولیه دخی بعضی سالکهار بعضی عارفان
 وصیت اشدی اول عارف اشدی آدوکی حوائله
 قومک دیوانته یونکی دیوانه دوزنا افکنه **امام**
ودطای قدس الله روحه اوند او نورردی خلافت
 قوشمزدی قوداخی اشدی یاد او **اکر** ناسدن ایدن ناسله
 انست کورکدر **داود** اشدی یاخی **اکر** ناسدن ایدن
 الله ایله یلشماک کورکدر حق یوقرود کجری خلقه
 فرشامه قندرق لکر تکرار ایدک ناکید زاولور
قبر ایلر خلونه کوروب خلافت کسلان قصداشه
لورکدر اول خلوت شیخ حضورنده اوله دخی
 شیخ ظاهر امریه اوله یاخود باطن امریه اوله
زیرا مریدک شیخه فجر رابطه سی صحیح اولسه دخی انک
 امر لرنه و اشارت لرنه تسلیم اولش اولسه اول مرید
 واقع سندن شیخ کورم و اول شیخ اکا واقع سندن امر
 نفی ایدردی واقع سنحل ایدردی کشف کوئی قصد
 ایچون دخی کرامات عیانی تحصیل اتمک ایچون خلونه
 کرسنه اخلاص صرف شرط رعایت ایلسه شایسته
 تصرف ایدر و اشکله اویتدخی مشرقه الوردی باطل
 تنه لری حق صورته اکا کورم و اصحاب ایدر کشتی
 خلونه کیردی خا ساند دسور سیردخی وقتسوزنه

واقع ده سخنی مرید کومک

حکایت خلوت
شیطان

علیه الملعنة خضر صورته اکا کلری ایتدی دیلری
 سنکه سکا علوم لدینه حاصل اوله اول مرید لرن
 دیدی و اول مریدک معارف قدر سوز سونیکه
 نیلی واردی **اچچون** اکا اغزکی آج دیدی **یس** اغز
 اجدی شیطان اغز نه توگردی **اند** **ضکر** برکتاب
 تصنیف ایتدگیم معارف قدر سوز **اچچون** جوکی
 بولوشدی تصنیفی عرض ایلدی و واقع سنی حکایت
 ایتدی **اچچون** ایتدم ای سسکین اول کورده و کک **اچچون**
 ندر خضر صورته کلری سسکله اویتادی دخی
 سنی الهام ذکر ندر و طاعت ندر مشغول کلری وار
 بوکتابک کلیسی او ده یوح بوکند و اختیار کله ایش
 قلم قدر توقیه قیل دیدم حق یوقرود کجری خلقه
 صورتی او زربنه جوق کلور **اما** رسول الله صلی
 الله علیه وسلم صورتی او زربنه کوروب کلور **زیرا**
 رسول الله عم بیوردی **من** رانی فقدرانی
 فان الشیطان لا یتمثل بصورتی **یعنی** هو کماکجه کور
 حق یوقرود اول بنی کوردی **زیرا** شیطان نیم صورته
 تمثال اولمزدیدی دخی شیطان شیخ صورته کورم
قبر اول شیخ رسول الله عم تابع اولسه دخی ارشاد
 ایتکه دستور ویرمش اولسه اکا شیخ کیم اکا دخی
 اوله شیخ دستور ویرمش رسول الله حضرتنه

شیطان صورت فضی
صورتنه کمال سالکی
اضلال ایچون

شیطان رسول الله صلی الله علیه وسلم
صورتنه کورم و شیخ صورته
کورم

وارجحه دخی سیلا دانستند لردن خیالگر صورتی
 او زرنه کلور دخی متبدل غار صورتی او زرنه کلور
 دخی امرد او غلغلان صورتنده کلور کم باشند بقیه
 اوله آلتی باشند یا خودیدی باشند یا خود او
 اوج باشند یا او بش باشند دخی مگر ادبیلر
 صورتنده کلور دخی ایت صورتی او زرنه کلور
 قرل نور صورتنده کلور کم لونی متغیر مگرد
 اوله صافی اولیه دخی آن نور صورتنده کلور دخی
 شول نور صورتنده کلور کم قرله آن ارا سنده
 اوله لکن آقایی صافی اولیه کشینک سرعته یوزنه
 طلوع ایدوب سوینه دخی بو صورتلردن غیر یخه
 صورتلر او زرنه کلور کم احتراز ایدیلر دخی الله
 صغیر دخی الله ایحون اخلاصه عمل ایدیلر الله
 ایله معامله لرنده صادق اولیلر اول صورتلری
 بلور لر حق تعالی آنی انلر یلدرور **اما** شیخ واسطه
 سی ایله یا خود شیخک انلر یلدر مسئله شیطان نه
 کیفیتله کلد وکی دخی نه و حمله آزد دخی دخی نه
 و حمله شر و خیر صورتنده کوسارد وکی کون شیخ ها
 حرا ولسون کون غایت اولسون قلبتک رابطه سی
 صحیح اولد قدرضکن نیکیم بیان آیتدوک تحقیق
 شیطان کوردم بجا کلدی خضر صورتنده نور آبادده

علامت شیطان

سخنه رابطه صحیح اولدی
نک فائده سی

خلوتدن

خلوتدن ایکن انوکله یوخ کلام سویلد و کدرضکن بن
 ایتدم دیکون سندنز که اشتدم شول حدیثی کم
 سن انی رسول حضرتتدن اشتدک واسطه سرنجه
 کم شیخ رکن الدین علاءالدوله قدس الله سره الغری
 اول حدیثی سندنز اشتدی واسطه من یونی دیک
 لونی متغیر اولدی چونکه بئرا اول حدیثی بشلردوم
 ایتدم **قال** رسول الله صلعم اذا رايت الرجل
 لوجا متعبا برأيه فقد نمت خسارته **فمن** برکتی کور
 که اونکودر اصنه خسود در تحقیق اول گشتنک
 زیانکار لغی تمام اولدی بوفه دیک طوری
 حدی خضر صورتنده متغیر اولوب او غر و صورته
 کردی دیکلر کم آنی طوم یشتدم مقصود یو
 تطویلر تنیه ایدوب حدیث ایتدر مگرد شول
 سالکه کم خلوت نشتیدر دورلود و کوعادتلر
 تخالف نسته کور یلدر تا کم شیطان آفته دو
 دخی **شیخ** دستور ویر منجه الیتد خلوتنه گیر میه
بعض مشایخ ایتدی کیم شیخی یوق ایسه انوک
 شیخی احتیاج ندر تحقیق کوردم ارشاد دعواسنی
 ایدیلر **بعض** کم شیطان انوک بولر او
 اول شیطانک اولو وکیلی اولدی ارشاد ایدیک
 نزلده افساد ایدوب خلق اضلال ماکده **بسی**

اذا رايت الرجل لوجا
 متعبا برأيه فقد نمت
 خسارته **فمن** برکتی
 کور شد لوج ایدوب و کندی
 ران بکنج تحقیق انلر ران
 کار لغی تمام اولدی

زید صوفی شیخ الین طومین
 کسندک شیخی شیطاندر دیسه عمر ایسه
 بزم شیخ رسول الله در و شریقدر
 دیسه عمر زید ایو قولایچه یول
 ددتمش سن دیسه شرعانه لازم اولور

الحوا
 تفریر بلوغ تجدید ایمان نکاح لازم اولور
 کمال فرجه

نصی - لودر عمل ایدین
شیطان مایوس اولوب
منافع ایمانه ضرر قلام

صدقه اخلاص دخی عجب ایتمک هیچ پرستنه ایله
دخی فضیلتلارده گیم آنک وجودی محقق در دخی پر
مزلغله نضمت ایتمک دخی دایم کند و تقصیرات کو
رہک دخی کند و بی کمال یولو کینه تو بمق دخی
الله ظننی کو کیم ایلمک دخی احتراز امان ایومکدن
وصال طلبند دخی عوامیان خورلد و غنه نفسی تحمل
اوزرینه و ظنلند برق **الله و رسوله** ایمان کور
کیسه لری خورلمق دخی املن قصه ایلمک دخی اجلک
هجوم ایدوب حمله امتی کاه ملاحظه ایلمک
بودید و کومز کلیسی شونارد ندر کیم شیطانی نومید
ایلم و منافع ایمانک ضرر قلقدن محروم ایلرد دخی
سایک مراقب عرفیات اعلی مرتبه سنه ترقی قلقدن
دخی قلقدن رچی سنه لردن شیطانی دفع ایلره نسل
علو الهی **الله** دیلر و زهی بوجه اولمقلنی **حق**
انلر برسنه مشاهدک انسه لر شول واقعہ لردن
اویا بقلقدن کور و لور یا خود او یوزکه او یا نفاق
اراستده کور لورانی نه خشن لیل و نه حر کتلیه
وته آنک اوزرینه زیاده فقه لروته آکسیدن لر
جیعنی شیخه عرضاید لر **و تا** و بلز طلب ایمیه **زیرا** و
اولور کیم **شیخ** اول واقعہ تک تاویلند مصلحت
کور مزدخی شیخندز واقعہ سنی کولیه **زیرا** شیخندز

ایلمک

شیخندز واقعہ کولیه
خاشن در

واقعہ کولیه خاشن قلقدن حق تعالی خاشناری شومز
ان الله یاومرکم ان تؤدوا الامانات الی اهلها
یعنی الله تعالی امر ایدر سیز گیم ما نشاری اهلنه
دکور سیز **س** واقعہ مرید قتیه اما ندر لا
زمدن اول مرید کیم اولامانی شیخند دکور دخی
ذاکرک واقعہ سنی ذاکردن غیری گسته بلز **س**
عوامک دوشلر یقیر ایدر بی معیر لر بلور سالک
واقعہ سنی بلز لر **زیرا** سالک اکثر واقعہ سی
انفسیکر افانی دکلدر **اکثر** اتفاق دو بشوب
افانی انفسیه مطایق اولور سه **س** انفسدن بر
معنی اولمشدر که اول معنی موافقدن واقع واقع
اولنه دخی **کرکدر** واقعہ سنی شیخندز غیری گسته
دیه بعضلر ابدی سیرک لا یجاوز زترک **یعنی**
سیرک د و گگدن طشره **یعنی** قلبکدر نایلوکه کلمه
سوز شول صحر کیم حاصل اولور سالک و واقعہ
اظهار ایمکدن شیخندز غیری بی حسابدن هو کلمه
عاد تکرر مسه واقعہ سیرکولمکدن اول کرامات
کولمکه قادرا اولمز **س** حق اظهار ایمکده باشله سه
سیرکسلور کیم اولایانک اعلی مرتبه سینه بیتماکده
مؤد تکرر **بفضل** ابدی - صدور لاخر ایر
قبور لاشر **یعنی** رن نفسکدر اراد اولنلرک کولیه

یعنی سیرک و زکره ن طاشره
تجاوز ایمیه و زکره دیکلری
بزرگدر که قلب التدر در

سِر لَرَك قیور لَرِیدر دِی دِی حَقِیق رسول الله صلعم
 صوفیلردن بعضیسی واقعه سندن گوزردی ایند
 نَصَوَق نه لسته دُر مع هَذَا صوفیلر ایند وکی
 تعریفلردن بجه دوزر لو تعریف ایتمات انال خاطر
 و ابرایدی **رسول الله صلعم** ایتدی صوفیلر دعا
 گری ترک اید و ب معنای لری او رتک مردید **س**
 قنغی شیخ که مرید لریک واقعه لری اظهاریسته
 شول واقعه لردن که تا دییاته دخی تربیتیه متعلق
 د گولدر **اول شیخ** اول مریدینک محجوب اولماسنه
 د ویشجیدر اولی بود و مریدیک حالنه که واقعه
 سندن گوزد و گئی اید ز پر آواقعه لَرک جوغی خیا
 لدر که آنو کله طریقت طفللری تربیت اولور **س**
 اهل سلوک دز برکسه کمر واقعه کورمرد **دخی**
 هج برکسه آخی واقعه سندن کورمردی ادنی کو
 لدر مرتبه ده شول کسه دتکه واقعه کور **یا خود**
 برکسه ناک واقعه سندن کور بلکه کورمرد واقعه
زیرا یقین ضعیف اولنارک **س** برسته کورسه لَر
 یقیناری قوی اولور **اما** یقینی قوی اولن واقعه
 التماسین **زیرا** یلور که وار آخرت شوتک اوزر
 دز که الله تعالی یوردی **دخی** حضرت رسول اعظم
 بیان ایتدی **س** اولد اراخت بیان اولد غنایه

در کورک اول بیان جنتک و بقدرتک اولسوز کورک
 جنتک و جهنمک عذابلر ناک اولسون و کورک اول
 بیان بعضیلر حساب اولوب بعضیلر حساب
 اولما مقدر اولسون و کورک اعمالک اولسون و کورک
 قان احوالک اولسون **اگر** یونک کتیه آخرتک
 احوالی بیان اولوب کورمرد قیامت کونند
 الیتد کورمرد **اگر** تسوئل اگر تریدین شیطانه
 قیامتک احوالی بیان اولد و غنه تخالف کشف
 اولسه سالتک آخی ایمانک بر کانتد زایل قیلوب
 سغ ایدر **س** اولد اراخت کشف نه فایده
 وار **دخی** کشف اولماسندن نه ضرر وار شول
 حقتک کیم مراتب وصوله **و** مراتب وصول عرفانه
 عروج ایدر و ب یقینک د یار **دخی** ملک متانک
 جمال کمال مشاهد سزا دز ایدر **اما** او
 دنیا ناک حالنی کشف ایتمک شونلردن در که سنا
 لکک سیرت حواریته **دخی** عوارضنه مشغول قلو
 و قناکه سنا لکک خاطری حواریته التماسیه نور
 قدیمک ظهوریتیه اول **س** مستعد اولو لایق
 اولور **اما** جعل الله لرجل من قلبین فی جوفه **یعنی** بر
 کشتیک ایچند یکی کوکل قلدی کیم برسته به دخی
 میل اید **س** قدر الله سر العزیز ایدر کیم نه قوی وار

خلائقك خالید از سگای خیر و بر میگله بلاد و گله سن
 گشنگله بلاد و گله آراسند بر حاد ثمر بر حاد تن
 حالی بیدری **بس** سیک سلو گله سگانه حاصل
 اولدی **دخی** حق تعالیات معرفتده سگانه فایده
 اولدی آیدر لیکه فالان غرضی گوزدی **بس** اول بر
 چند گوزدی که جمیع اجسامند اعلی و اصفی در یوندا
 نه حاصل اولدی بر حاد ثمر بر حاد ثمر کوردی **شیخ** قدر
 حق الله روحه بزی غایت متفرق و گوزدی جو زردی
 مکاشفات گوینیه به **دخی** گرامات عیانیه به میل
 ایملد **دخی** نزدل بیر و من خوراق عادتد بر نشیه
 حاصل اولسه ملول اولوب آغاردی شول التقا
 دین قورقوبنیم نفسده مکر فوندیر که کوکل اکا
 مطلع اولماستند **بس** شیخ بزم کوکلری تسلی آیدر
 آیدر دی قیورمات **فخر** سیز اکا التفات امسه کوز اول
 سین زیان دگوزمن مقصود بویانک تطویلندن
 اولدر شول سالیات **وذاکریم** حق تعالییه محبت و
 قدر **هج** بر نشیه التفات اتمیه الی عوالم تقید
 کند وی خلاص قلوب عالم اطلاقه یثوب اول کبر
 خلاق جذ بسنه استغداد بولمقه التفات آیدر
بس بر کناری شوزهر نقی که آن آیدر بیدر
 تا اثر انقاش مطلق زان میان آیدر بیدر

کرامات کونیه ظهورند
 اغلا دق ملول اولور دق

یعنی نفس هان نظر ادوب
 معرور اولوب معصود دق
 کوی قالور

یعنی ای سالت ابراف اولوب یزکیان حق هر نقشد
 کیم سکا کور نور ناکه سکا نقاش مطاب که بونقشد
 اول قیلور نقشتلور آستند ظاهر اول **کلام** بز الو
 انوارک ظهورینه اطواری **دخی** سالت سبازک
 تقیاً آیه بر حال دینر حاله **دخی** انتقال تمکه بر مقام
 بر تین مقامه **دخی** ترقی ایتکه بر ستر لطیفک مشاهد
 سیند بر ستر لطیفک مشاهد سته کیم اول اندن
 اصفی در اولی اولدیم سالت اناری **دخی** نفی ایلیه
زینا انلور انسانک انوارینک الوانی در کیم بعض
 وقتد ظاهر اولور و بعض وقتد کز لنور **شیخ** شکی
 قدس الله عن العزیز ایتدی و لی ندر خوش ایتدی **بس**
 دع الاثواب فی حجاب غیر و اس مقام عیاد لیمال
 و لکن الی یغنی فیقنی نیال خصوص احوال الرجال
یعنی تون ایله نور لری کیم اول نور کوز لک حجابیدر
 اکا مشغول و لکن اندر اعلی مرتبه به ابرمگدن محجوب
 اولور **دخی** اول نور لری خالنه دومی عاید لک مقای
 ملر **هج** سیک اغلا سیدر کز شول کسه کیم فایده
 یتش سه اول فانی اولور اول کسه در کیم ارنارک
 احوالک اغلا سینه یتشور **دخی** سالت یقین ملک
 کز کدر کیم اول نور الانوار کینه حق تقد در لطایف
 سبغه در پرد لورند انوار اورده ظاهر اولن

اول نور الانوار من هدر جمیع الوان
 که انوار اودرینه ظاهر اولور
 لطایف سبغه برده لرنیل اسرار
 که اول لورنیل کیسی مکر دور

الوانك جميعه من متر هدر گيم اول لونار و
 كيسي كدر دوز كه رنگي صافي دكولدر گل رنگي
 كيسي كوك دوز كيسي عقيق رنگي كيسي كوك دوز
 قرا در كيسي بر آقادر كيسي يستر در دخی اول متره در قمن
 شكلند كوز رنگدر دخی بوسوزك فتمنه يتشور
 نسته لوشگلدر كوز رنگدر دخی مقدس در نور
 صورتد ز ظاهر اولمقدس دخی صورت خيال صورت
 مثال ظاهر المقدس **يش** هوشنه گيم انسان بصيرت
 مشاهده قلوب **را خود** انسانك معرفته متعلق اول
حق حجاب و تعالي اندر متر هدر **بيت**
 هوجه نشان بود تویی راه نشانی برد
يعني هوشان انسته كشي سندر اول وار كه يول
 يولمز **كيفية المرء ليس المرء يدركه**
كيف كيفية الجبار في القدام
يعني بر كشي بر كشتك كيفيتي و حقيقتي بلز جبار عالم
 حق تعالينك ازل ازاله كشي كيفيتي **بلسر حق**
 تعالي خود متر هدر كيفيتك صفتك مقدس دخی كيشه
 صفتك مقدس دخی زمانه دخی مكانه صفتك مقدس
 آنك از لتي براز ليتد گيم مغلي ازل لك عقل ايد
 ايند و كدر يوقر و خرد دخی ايديتي برايد يتد گيم
 معنای ابدده فصله ايدراك ايند و كدر ايدراك

اوله

اولدرا بتداسنر و آخره رانتهايتر دخی اول ظاهره
 شمله سندر و مثال سندر دخی اول باطندر خيالده ايدراك
 مثال اولمقدس من متر هدر اشباه اجسامه حلول
 ايد و بكونفلكدر مقدس در واحد سرايه ايد و
 سيراغدر هر ككه اني كائنا تله براو لدر ديسه
 حقيق مجد اولدي دخی ككه انك ايتد تعين بو
لا كائنا تله و ازل ديسه حقيق اول اعتقادني
 افساد ايد و ب كافر اولدي اول و اير ايد كائيتاني
 بر تزدن اول متعني ايد كد و ذاتني دخی عالم ايد
 كد و ذاتني دخی صفاتي متضا سجه ظاهر اولمي مخلوقني
 تجلي قدر كد و ذاتنه مظاهر صفات ظاهر اولمزدن
 اول **يش** ديكر گيم مكو ناند **صفاتي** ارواح و جسم
 اوز رنه كهلاني اظهار ايتله **يش** اول مظاهر
 مظهر و اول انوارك نور **مظهر** مظهر
 روم كند و صفات ذاتي نور لربنك فيضند
 اظهار ايدري ني گيم اظهار ايدري عوالم ارواح
 دخی عوالم انواردن **اندر صحن** حق تعالينك
 حكمت اقتضا ايدري معرفتك تكلي ليجون صفات
 ذاتنك مظهرني تعين ايمكه صفات افعالنك
 مظهرنه **يش** عالم الكوان دخی عالم اجسامي بر تدي
 دخی ادراك جسدني تاخير ايندي و مجموع تاكم ارواح

الاله
 الكفر

روحاني

قَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ
أَوَّلُ مَا خَلَقَ اللَّهُ
رُوحَ نَبِيِّكَ
روایت اندوکی حدیث بود که
حضرت رسول الله صلی الله تعالی
عنه وسلم فرمودند که یا جابر
حق سبحانه و تعالی بن خلق
ایله و کی مخلوقانک اولی سنیك
نبیکك روحی در

آزاده پاک
اصف
آزاده صافی

مراج

لطیفه به نفسیه
قلب

تربیت که کمال کتب این عالم شونک و زربنه کیم اشارت
اید **جابر حدیثی** رضی الله عنه اندر نصیحت از و اج متعلق
قلبی انفسه تعلقی تعشق کتب شویله بر برین سودی
دخی غنا صرا بعه کیم او در صود در بیل و در طرا قدر
تلطیف اید و ب قدری کماله سی و حکمت شله سی بوله حد
تاری کسری و با عید ال بختاری دخی اول غنا صری برین
و حد اینی از زربنه قدریم اول هیئت و حد اینی قایل
انک از زربنه بر هیئت دخی فیض اولغه کیم بو هیئت اول
اولی هیئت در آرزو و اصفی در دخی **ایکی** هیئت تلطیف
ایند و کند نصیحت انک از زربنه بر هیئت و حد اینی
دخی فیض اولغه قایل قدریم بو هیئت اول **ایکی** هیئت
اقدس و اعلی در **سین** اولی هیئت و حد اینی حاصل اولی
غنا صری اول لطیف قایل ایدیم اکا حکما دلید **مراج** در
ایکی هیئت عارفان لسان بجه لطیفه نفسیه در **اول**
قلب قدریم اول اندر جام توزی رشمده کیم به ناک جمع
اعضا سند الطیف در اول لطیفه تشبه ناک جمع **اولی**
یون قلبی **شول** رفت برندی اول قلبی او بر ناسند
حیاتی جوابیه ناک بکاری کیم اول بکار شول غلظت فاندیم
قلبک ایچنده دوز بجه کیم بکار دوز صول حقیق ابوق
اقرا بر مقار دوز جمع اقلیم یا بلور بخل اول یوزک
ایچنده کی غلظت فاندیم فاندیم حاصل اولور اول یوزک اولش

یوغون

یوغون طمور کیم و و اول طمور لردن ایچنه طمور اولشور
سین اول فاندیم یو طمور لردن سیریدون جمیع اعضا به
دخی حق تعالی قلبی شول فایکم اعضا لردن سیرایدون بخار
لطیفه نفسی انسانی در دخی نفس انسانی مرکب قلبی روح
انسانی **اند** نصیحت تلطیف ایدری **یواکی** لطیفی کیم
برین لطیفه قایلیه دیر **ویر** برین لطیفه نفسیه در روح انانی
یواکی لطیفه منضم اولما سبیل **سین** اندر برین لطیفه دخی
برندیم اول لطیفه جامه در نفسیه **روح** انک برین
روح در بکار و **ویر** یوزی نفس در بکار کمال لطیفه
قایلیه دیر لردن **صکی** اول لطیفه قلبیه تصفیه ایدون
تلطیف اندی **سین** برین لطیفه دخی برندیم اول اندر
دخی صافیدر کمال لطیفه سیریه دیر لردن نصیحت روح
قلبه دخی نفسیه تعلقتن اولی کیم و اعتباریه اول
لطیفه سیریه ناک لطافتند برین لطیفه دخی برندیم
اکا لطیفه و خفته دیر لردن **نصیحت** انوار صفات
نراد قدر برین لطیفه دخی برندیم اکا لطیفه حقیقه در
اندز یو لطایف سبعیات انواریدیم اول انوار برنده
به انش در کدورت رمادیه لو نیتله دخی لاجور
لونیله کیم کیم غایت صافی اوله **دخی** عقیق لونیله کیم
قرنی غایت صافی اولور و ویدوز اوله کیم مصنوعات
شیره دنگم الطیف اوله **دخی** صر و لونیله کیم صافی اوله

لطیفه و قایلیه

روح انسانی

لطیفه و سیریه

لطیفه و خفته

لطیفه و حقیقه

رمادیه
کول رنگی که از آردون
حاصل اولور

همچون رنگی رشنه دخی قو که نیله کم صافی اوله **بوییت**
 ایندکوم لطایف سیفات انوارند حیوانه ازلیه
 ناک فیضند زلاله بس نوریه قلند شول حقیقیه و
 انسا چون کم هوکتی اکا اشارت ایدرین و میله اول
 حکیم حق تعالی اول حقیقیه انسانیه به تربیت ایدرین
 اوله کم قدر و ناک صفات ذاتیه سنک دخی صفات
 فعلیه سنک نور لرند **درسی** ربوبیت حق اول
 استنک فیضی سبیله یو لطایفی ایجاد ایدرین یو بولر
 السنک خفا ایدرین کز لک اقتضا ایندی دخی آخر
 فیضی سبیله اول لطایفی اظهار اینکی اقتضا ایندی تا
 کم بلیه شول سرار کم و نیش در جمیع اطوار و جمیع
 خلقند ز صفا فعلیه ناک مظاهرند در اجسام و آداب
 و اخلاق و از کار سبیله دخی شول دعا لر سبیله کم
 کتا الله جامع **در دخی** رسولنک احادیث جامع **در سی**
 هم برشی یو قدر حق تعالی ناک مخلوقند **الان** ازلیه
 سیر لر وارد در کم عارف انکله رتبات موقفتند منفعیلون
 دخی بر حکم و بر ادب و بر خلق و بر دغا یو قدر کم
 انی کتاب الله دخی احادیث مشتمل **الان** انک استنما
 لنده بر نورنک ظهوری وارد در کم اول نور له عجه
 سر لر منکشف اولور شول سر لره کم و نیش در کاین
 تد صانع انکله بلکون یو سور اشارت و اولست

یعنی انا و میله
 که هر کس کند
 اشارت الیه کند انا و

کتا
 بیانه ازلیه

حق تعالی ناک قولند کم ایندی **ایه** ستریم ایا نافی
 الافاق و فی انفسهم حتی یبیین لهم الله الحق **یعنی**
 کوسر سرور انکله اینلرموزی کم دلا لندر نورنک
 کم اول اینلرک خارجدر کسی نفسلرند در **تا** انلره ظاهر
 اولکم اول حقدرا ندن **الله** یو قدر دخی یو
 لنده دلالت وارد در کم ایندی **ایه** و کذلک و احیاناً
 الیک روحاً من امرنا ما کنتم تدیری ما الکفا ولا الای
 و کثر جعلنا نوراً یضی به من نشاء و من عبادنا **یعنی** الخلیل
 بروحی اندک سکا قرانی **یا محمد جبرائیل** و ایلطه سبیله
 ستر لردک بن بلدر مردن اولکدن کم کتا ندر دخی
 شرعی ندر لک اول کتاب بر نور قلوب انکله هدایت
 ایدرین و ویدر و کز کینه قولر مردن یو مقامی تجلای
 بیان قلوب **اگر** تفصیل انشوز سوز او ز روی یو
 اجمال انخی یو رساله ده بیان اینک خاطر مره کدی
زیرا وصیت بیاتند معارف بیانی مناسب و کلدر لکتر
 حق تعالی ناک حسی غایدر هر اشد عجه دیار سه
 ایله قلوب حقدند در لک که یو ایندی و کز بیانلره هدایت
 سبب اوله عادت سبب اولمده **اگر** حق تعالی عروبر
 یازم شول شنه و که متضمن در عالم کبیرک صورت
 صغیر لر دخی عالم صغیرک صورت کبیرله معنی جفتند
 انظنک بیانی دخی یو ایکی عالمک خلقنک صفاتنه

خارجه در
 کیسی
 ولا ایمان

ارتباطك بيا ندي انساني اصطفا ايدوب غوفانه مظهر
 قلد و غنك بيا ندي برر سالد كيم جامعد را انشا الله تعالى
اندن صگر اول حقيقت انسانيه كيم جامعد جميع اسماء
 صفاتك فيضاري كيم مجيد كياتك جابريه كيم اول حجاب
 بارك كسي نوراني كسي ظلماني در كسي علوي در كسي سفلي در
 اول حقيقت انسانيه حق تعالى نيك نور فيضند نور فوق
 نمشد كيم رسول الله صلعم اشارت امشادوب ايندي
حد انا من الله والمؤمنون **بني** بنو الالهك نور فيضند
 مؤمنان نور فيضند **دخي** اول حقيقت انسانيه
 هميشه مولا سنده اقبال الله سبه هوا سني ترك ايدوب جميع
 قوا سني حقا رضاسي حاصل و لجم بر لئ استعمال الله
دخي ما سوا الله من كلوب الله اقبال الله سه **دخي**
لا اله الا الله كلمه سنده ملا رمت استه كيم اول
 كلمه متضمن در نفي كثر دخي اثبات وحدت **ش** بوليه
 مشغول اول سنده عالي هميشه ميلني حوادت در بر شيه
 متعلق اول مقدر صفت سنده هان همي رت كوييه متعلق
 قلسه انك ظلمتاري ايل اولوب نور لري زياده اولوب
ش فرايضه دخي سنن ملترم اول مقدر شول ظلمتار
 زائل اولوب كيم اول حقيقت اول امرويه متعلق اول
 دخي آد آيه و اخلاقه و ازكار خصوصيكم **لا اله الا**
 الله در شما ملترم اول مقدر شول ظلمتار مندرع اولوب كيم

مظهر حقيقت انساني

فيضند

كنه حقاني
 بنه حقاني ابرشود و كند

اول حقيقتنه صكوه دن عارض اولمشد رفتي شي كيم
 انساند خلاق اوله اول شي كند و عالمند كور
دخي قتي جالكيم اكا عارض اوله واقعه سندن فهم ايدوب
 اول واقعه **ش** او يا نوبيله كور **يا** خور او يورله اويا
 نطق از استند كور مر اول خياليله كور صكر و جبرانه
 كور دخي و قيله دخي حالله كور ز حقيقت يوقرود در كيم
 اول واقعه ده سالك تصرف ايليه يلكه شيخه عرض ايليه
اما حضور نيك **يا** خور غيبتند چتر سويك رابطه سي
 اولسه اكد لسكاكه فهم ايليه بر شول قاهره لودنكم جا
 مقدر **ش** بلغم ذكوك ناري سركيت ايدوب يقش سه
 شول قاته كيم وسط قلبد در دخي قلبد اعضايه شش
 سه شول بخار لطيف واسطه سيله كيم طهر لودني فاندر
 اوزرته در اول نار يقر اول كشيده هر سنده كيم جانب
 مذكور لايق دگولدر دخي اول ذكوك تارنه تابع اولر
 نوري صافي قلوب دخي باقي قلوب بر هر سنده كيم جانب
 مذكور لايقدر **ش** ذكوك نار يله نوري اول ذكوك
 اوزرته غالب اولر صفاد نيمه و تغير ايدوب صفات
 حيدريه تبديل ايدوب **ش** واقعه سندن اول زمينه و
 كور شول حيواناتر صورتند كيم انارك طبيعي اوزرته
 اول صفات غاليد **يا** خور شول ادميلر صورتند كور
 كيم انارك طبيعتنه اول صفات تكرار عاداته غالب اولمشد

مظهر حقيقت انساني

مذكور دن مراد و كند

صفاد نيمه

در صورتی که

مرکب
شهرت فرج

قویون
سهرت بطینة

قره آیت ابو
قوت غصب

قرنجه
قاره
خوض
جمل

میراب
سرت

قلبان
ارسله

بسی شهوت قوی اشک صورتند کور را کوا و لاشک
انی انجدرسه یا خود اندر فرسده یا خود سوزا و لورسه کم
او زربینه یوک او زربینه کوی بینه **دالت** ایدر کم
ساکاک او زربینه شهوت قوی غالب **سی** اکالان زنده
که او بقوس زلفه دخی او روح طومغه دخی آنیکه شول
غدا لورکم شهوت او دوی سونیدر جیدرانی یکدم مراد
ایک جی کورسه کم اشک اولدی یا خود او زربینه اغی
یوک او روب سوردی **دالت** ایدر کم سالک شهوت
او زربینه غالب اولدی دخی شهوت بطینة کم یک
انجکدر قویون صورتند کور را اولاشک جلیز غالب اول
اوله سندن و مغلوب اولسندن دخی قوت غصبی یا قوت
صورتند یا خود ایو صورتند کور را یا خود کور بر مش
کور **یعنی** او صورتند کور در کم یا یکی اولیه دخی
قرنجه صورتند کور در قرن اخیسته **اما** کورسه کم اول
قرنجه لری اولدروب هلاک ایدر **دالت** ایدر کم اول
صفاتدر خلاص بولدی بخلی سجان صورتند کور **اگر**
بیوک اولوب انجدرسه اول صفتک غلبه سته **دالت**
ایدر اگر ضعیف اولوب اولدیرسه اول صفتک ضعیف
لغنه **دالت** ایدر دخی شرتی میمون صورتند کور
دخی کبری قیلان صورتند کور دخی یوجلاک طلب اتمک
اگرچه کم قوی اکامطیع اولورسه ارسلان صورتند کور

دخی

نور دخت

دخی حسدی نور صورتند کور زیاده قافیتی باری
صورتند کور دخی مکر جله دلو صورتند کور دخی
بوستانلرده سیرا تمکی عبارت اتمک و آنیکه کور
اتمکی چقال صورتند کور دخی عقلی طو شان صورتند
کور دخی کند و اتمک خستود کور هر چه کیمسه نک سوز
النفات اتمکی او کور صورتند کور دخی جوق یکی
وقت اولور کم ایو صورتند کور کور حقدی **یعنی** کینی
دو صورتند کور در **قرن** اولد و آنی اضرسه **یا خود**
طابلسه یا خود اندر فرسده **اما** اولد و به یوک او
اولد و اکامطیع اولسه نفسنک تسلیمینه دخی طریقت
یوکلر کورسته **دالت** ایدر **قرن** اول یا لجنی اولسه
لونی قول اولوب کور لری ق اولسه دخی اولد و
اکامو نس اولسه سالک عشقنه **دالت** ایدر دخی
عداوتی یا لان صورتند کور دخی خلاصی دلیله
عقب صورتند کور دخی خواطر شیطانی اشک
اروسی صورتند کور دخی طبعنک صفتلر کم اندر
خلقک طبعی او کور یقا صورتند کور دخی کار صورتند
کور روا اعتبار ایت غالب اولمغه دخی مغلوب اولمغه
بخه کم ذکر ایتدک دخی یونلن قیاس ایله سایر حیوانات
صفتلر نه نسبت اید و نیز غالب اولد و قاری خالده
دخی مغلوب اولد قاری خالده **قرن** غالب بولسک خید

علاج ایله ججه گیم بیان اولندی ریاضت کیمینی
 مشایخ کتابلارند دخی بلکه نفس انسانیه روح
 حیوانیه اولدی **بیس** وارد و نفس انسانیه ده جمیع
 حیوانات صفتلرند زکاته جمیع حیواناتی برهوانه
 قویوب د وکلری اندر نفس انسانیه یاره دلادی **بیس**
 اول نفسی بر حیوان صفتند خالی فلسه بر صفت حیوانه
 دخی کیر **بیس** مستقیم طور بق کرک تا کیم نفسک جمیع
 صفات حیوانیه سی صفت ملکیه به تبدیل اوله **جس**
 نفسک صفتلرینک بعضی صافی اولو تبدیل اولسه دخی
 ذکرک نور قلبیه سرایت ایتسه کورر واقع سند قندیل
 یقید یلر یا خود بر سورلش مسجده نور کور دی حال
 کلام هر سنه کیم قندیل متعلق اولور دخی سر جبه
 دخی مسجده دخی نور دخی چراغه جمعی قلبک خالته
 متعلق در جیز کورسه کیم کون بوزی یلر زلله برلش
 در اول دخی قلبد کیم ذکر نور یله نور لفتند **جس**
 کورسه اول دخی قلبد که اعتبار استون نوری صافی
 میدر یو خسه بولق ایچندی کور نور اکاکور حالی
 قیاس استون **جس** کورستی کورسه اول روحنک صورنی
 در **جس** کورسه کوزی قوشوسند ابراقدر صفا
 وصف اوزر نه اول سرتنک کوکی در وار قلا نر یو که
 جیز اثر کور غنا صر یلش سه کور کند وی کیم بریه ده نور

مطلوبه
 و افروز

یا خود دکرده یورر یا خود هواده اوخ یا خود اووی
 کور ورا و دکر جوره سطرولشور غنا صرک اختلافی
 اوزر نه دخی بنفادیر اولرن شمد یچالده واقعده
 کورنر نسته لری تمام بیان ایتکه لکر بعضی نسته اشار
 ایدر **بیس** قلا نر انک اوزر نه قیاس اولنه جیز کورسه
 کیم حمانه کور و کور کیر کیدر **دلالت** ایدر کیم قلبنی صافی
 قلو راندنر صفات ذیمه لر زایل قیلور جیز کورسه کیم
 یازار کور و طبیعت مقتضا سینه ایش قلو ر جیز کورسه کیم
 یسلر کلری و کور **دلالت** ایدر کیم اولکی حالته رجوع ایدن
 جیز اول اووی مرتبه کورسه حنر حالته **دلالت** ایدر جیز اول
 اووی سورلش دخی و شک دوشمش کورسه طبیعتک
 دخی نفسنک اضلحه هت ایتسنه **دلالت** ایدر جیز کور
 سه کیم اول او صو کردی **دلالت** ایدر کیم طبیعتنه علم
 سرات ایدر **کورسه** کیم بوستانه کردی اگر اخلری
 و بر را غا جلا اولسه **الماکی** انار کی اول قلب معورینک
 بوستاند جیز یلشور و اولمش اولسه اگر اول
 اخلر دخی یچکلو نور اولسه **دلالت** ایدر قلبنک ابتد
 اضلحه دخی ایتدا و عمارتیه **کور** بوستانه کورسه کیم
 انک اخلری میش ویرمن سکوت کیم لغوز کی قواف کیم
دلالت ایدر سالتک عالم سنا هله به رجوع ایتسنه دخی
 طبیعت رخصت لریه او تیا سته **جس** کورسه کیم ملکیه کیدر **دلالت**

کیم
 و کور
 جیز
 کورسه
 کیم

ایدر گیم اول متوجه **یمر الله** جز کور سه کیم بیت
 المقدسه کیده دلالت ایدر گیم حالنک اضلاع
 دخی نفسناک تنزیهینه مشغولدر جز کور سه کیم کیم
 بنش کیده دیزی سیر ایدر گیم اول سالک شریعت یا پیش
 مشاعر طریقه سیر ایدر جز کور سه کیم بر یوجه طاعه
 جعش کیم اندر صوکر اقر اول قلبی طاعه در جز کور سه
 گیم دهلیر لری کور سه کی سی خراب کیمی عمارت در اول وجود
 دهلیر لری اکر در نیک قوی کور سه کیم دین صواب
 اول دخی وجودی قیوسیدر جز کور سه کیم قیودن تو
 ایله صوحیگر اول آنک قلبیدر اکر آناسر کور سه دلالت
 اندر نفسنی کور سه اکر آنای کاشفت ایدر اضلاع
 نفسه دلالت ایدر کوشفت ایمز ایسه فساد نه دلالت
 ایلر اکر آناسر کور سه حقیق اول نفسی کور سه کیم اس
 معاشه همت ایدر بیدر **بیل** خصیل و فی انا طرفند
 اولسه اول قوای نفسیه شهویه و عورت دخی لخلیر
 در انا طرفند اولسه اول قول قویدر گیم بیدر ایدر
 امر معاشد وقت اولور گیم **شیخ** انا صور تندن کور
 کور دخی قوای بدنک خدمتی قولدر دخی خلاقه صو
 رتند کور بنور قوت عاقله قاضی صور تندن کور
ملا که تا تار لصور تندن کور بنور گیم لشکر کیم
 بولان اوله لرد دخی حایه لری کسلسش خاد مایه صو

کوزک

کوز کور شهوتلری اولدر غیور دخی شول امردا و غلبه
 صور تندن کوز کور گیم خوب صور تندر اولدر غنصر لطیف
 اولدر فلندرا و نور و **جندل** کدی صور تندن کوز کور
وقت اولور گیم بنی آدم صور تندن کور بنور اصناف
 اختلا فی وزنه دخی انسانی شول امردا و غلبه صور
 کور بنور گیم غلبت جیل اوله دخی قلبی جز طبعیت
 طوعه سودا مراد و غلبه صور تندن کور در دخی از
 اولور گیم طبعیتی صور تندن کور در دخی حالنک صلا
 حق طو ز صور تندن کور **و** حالنک فساد بنی بالجه
 دشمن صور تندن کور **جز** کور سه کیم ایکی اد و کز
 کیمش دلالت ایدر گیم سیر تندن مستقیم و اکر ایکی قلب
 کیمش کور سه یتنه سیر تندن مستقیم جز کور سه کیم یالین
 ایق کور سه یا خود یا بوجز بولمز کور سه یا خود بعلین
 بولمز کور سه دلالت ایدر گیم خط ایجتد در دخی بی
 نصیبدر جز کور سه کیم یالین کور سه احتمال و ارم کندو
 صور تی مجرد اوله دخی احتمال و ارم ایما فی ناقص قلن
 نسته لرد احتراز ایتد و کندر اوله کند و تنک میرا
 حسا بنجه فرق ایدر حالنک کور جز کور سه کیم طعام بیل
 ات کیم کیمکی **بیل** طعمه نک کلمسی معنوی قدر الدر گیم
 قلب نوکله قوت بولور اولاسی مکه اندر کور سه
 بشمش اوله یا خود یریا اوله دخی بالیه سوده

بنی نور عینده طریقت
 فارشمورس الحیدر

اما حیات ات یاک دالات ایدر سینه نک ظواهر و
 و دخی علوم لایینه بالصورتنه کوز کور دخی فطره
 سود صورتنه کوز کور دخی یستار عک غداي معنوی
 دندر که قلبه قوت و پرور اولاشی اوزمادر دخی
 خرمادر الما دزدخی انار در **اما** قاول علم کسینه نک
 صورتنه قوز دخی انجلیں در **اما** قاور بوز صورت معارفه
 دار قصایله خصوصیه اطعمه دخی خصوصیه اشربه یا قیصر
 انک اوزرینه قیاس ایله **فاما** کیه جکار **بس** انک اولوب
 صلا اولما سی دالات ایدر قلبک و نفسک حالتک صفا
 دخی دالات ایدر خلافته قیصر کور سه کیم خرقة سی ضایع
 اولدی یا خود او غور کندی ایله کور که خالی اکلله
 و ترا اولو محبت در که آله یستدی نه روانه مشغول اولوب
 شیطان اوزرینه مسلط اولور اولما غله **اکر** کند وی صیر
 کور سه بله کیم قلب صیر و در بعض خیال ذمیمه اشکال **اکر**
 کور سه کیم کند وی اولدی یا خود بر کسه اولدی سه
 بله کیم اولیفسد در مغلوب اولوب اولی کی اولدی یا خود
 قیصر اول نفس بر ساعت هوا سز بولسه یتیه در بیلور ای
 کاشکی اولیگز یتیه در یلیدی **بس** بریلان کیدر خفت
 صوق یتیش سه اولو شور اولو کی اولور خیر کنش استی
 طوقسه حرکت کلوب ضرر قیلور **بس** کور سه **اکه** کیم
 نفسک امرتک تساهل اید **زیرا** سالک کیم فی نفسک

مصلحت
 بیا ایدر خصوص

کدری م

آرد رفله

مضبطه

ضیطنه بر ساعت غافل اولسه کنه اولی حالته
 عود ایدر **بس** لازمدر سالک کیم دایم نفسک حا
 لی ملاحظه ایدن کیم نفس مقتضا سینه کند و در بر
 صا در اولیه دخی اول نفسک مگر ندر و خدا عت
 این اولیه **زیرا** نفسک بر حرکت کیم هوای مقتضا
 اشلیه یا خود بر کله در کیم کند و خطیله سونلیه یا
 خود کند و فضیلتلار ندر بر فضیلت اظهار ایله سه
 عه یلای عبادتی ضایع قلوب باطل ایدر **بس** انک صلا
 صورتنه کور رتد و کیم مغرور اوله **قیر** اول نفسی
 سحر به ایدر وب کربک استیک در کور کور لور
 بلور ستم انک ایچتد نقد اخلاق ذمیمه قیصر و مستور
 ایستیه کوچک ایستدی شول کسه کیم انک خالی تجربه
 اقدی **بیت** نفوس آریم هر نفس مه گردد
 کوم که ریاضت دهمش به گردد
 خندان که بجهد لا غرض کردانم
 از یک مختصر فضول فریه گردد
یعنی نیم تقسیم و اثر که قایلدر هر نفس عالمه نور ضیحه **ای**
 کجی ایدر مکی آکار ریاضت و یرمک انی ایوا ایدر مته
 کماله یتشد مزجه کور کیم جملا بد و جفا جگوب
 آفی آر قلغه د و ندن رم **خکاه** بر سالک یعنی سوز
 سوزله سم یتیه بیا غنیلن سوز اولور قوتلور نیم بوخه

عودت یعنی رجوع ایدر

الراوت شدن

اكا انقدر دفتك
خيالاتي بلكد

بنيان
نوراني

اكا نظر الميه

۱. مكلوم ضايع اولور بيم بقا ييمون مكايد نفسي بلك
دخي انك مگر لوندرو تزد و يرلر بلك دخي انك ذا
تخني اولور **والا** صفا ذممه لربك متفعلو و
مزيد انك خيالان بلكد لكر كو رسكم فورا انك نظري
واقعا انك موفته فوندر **بس** انار كله مدارا ايتدم
واقعه لردن بجه نشنه بيان ايتمگله دخي انك الحيار
لري ديز كنز صالي و بدم شولا و ميد كيم بو طريقت
مستقيم اوله لركم عرفان مرتبه سته يتشار **ان شا الله**
تعالی ايتد صگي دنيا زشت گهته قري صورتند كور
كور را ز اولور كيم كنج عورت صورتند كور عورت دخي
خز متكار صورتند و جاريه صورتند كوز كو خند
اتماك استر بو واقعه شول وقت حاصل اولور سالكه
كيم دنيايي يا لكليه ترك ايد دنيا د بر لقيه و بر خن
قناعت ايد **بس** دنيا اني معشوقيتله دخي بيمو بيتله
مخد و ميتله الدمه قادرا و لزد يار كيم خاد ميتله
آني الديه **بس** كركر كمالك كذاخي انك طالب لبار
وعاشقاري او زرنه اختلاط قبوس شجيه ييه **اول**
صورت كيم بفرقتين بو طريقت واقع اولري اعتقاد ايد
تاجر لوله اختلاط اعانت جهنتد واقع اولري **بس**
بر كمشه كيم دنيا دن فقيه اول سلوك نيد و كز هو كنز
بلميه دخي ضرر مستمر بو طريقت اولدر كيم **شيخ** موبن

بيمه جگور
شيخ اوزاعي

بيمه جگوري و دخي ايجگوري و دخي كيه جگوري امور
ينك ضبطنه التفات ايليه **زيرا** اول وقت اول حاج
اولور مزاجات و مدارا خلك ضبطنه دخي اسيا نعيشتنه
بس ميل ايدرد دنيايه راهدر ليله متصرف اولمشك
دخي عباد تنك صفا سني كند و يه مگدر قلوب **روح او**
له كيم بزم **شيخ** انك او زرينه ايدري يونك كيم التفات
انزدي لكر حق تعالى دن مقدار اولر كنيه واقع او
لور **لا حول و لا قوة الا بالله العلي العظيم** ييه
كوجان ايتدري **عيسى صلو الله عليه و سلم** يا طالب الدنيا
ليق تر كها ابر **يعني** اي دنيا طلب ايدري خير بو خرج
ايتمگور اول دنياي ترك ايدرب طلب ايتمك دخي خبر
لودرد ايدري دخي ز اولور كم دنيا جاسر صورتند
كور كور **بس** سالك كور سه كور كيه سيته بخير بو شمش
ياخود الله ياخود آيا غنه بلسونكم دنيايه ميل ايدري
بخير كور سه كيم خيته كيرو بلسونكم عالم قليه كيروي
دخي بفرقه دن قور تلاري عالم خفه يتندي **كرو**
جهته كور سه بلسونكم مقام نفسه دوشدي دخي انك
هوسنه نايغ اولري دخي كور كور كيم سالكه بيله كم
هو آدي جمع اولمشد جمع عالمدر **بس** عالمده هج بر شي
بو قدر **الا** اول شيدر آنك بر لسته واردر **بس**
اول سالك از رياضت بره كا يتله خلاص بو لاري

نوراني

يا طالب الدنيا ليتبر
معي اي دنيايه طالب اولدر
ايلك ايلوب خير ايلك ايجوب
مركها ابر دنياي ترك
الملك صي لود اكا بولا شمدن

بولوب قورتلدي هر شنه دن کیم اکا ستملوق اولمشده
 عالمدرنجه کیم یوقار و بیان اولندی **بیش** سیالک حالنی
 فهم ایدردخی ترقیاتنی دخی تزلزلاتنی واقعہ لوندردخی
 نفسینک و قلبینک حرکاتینک و سکناتینک دخی هر کیمکه
 زیرکدر حاضر القلبیدر شول سنه لرونه کیم اندر ظاهر
 اولور حالنی رعایت ایتدوکی وقتد الله ایله ظاهر
 و باطنک اول کیمی بلور واقعہ سنی کندو و جدر اندر
 و حالاندر **بیش** محتاج اولور واقعہ تندر هر شنی
 ایتکه دخی اتمقا بومقدار بیان ایتک کفایت ایدر **الله**
تعالی اجلدر آسان و بر سه بیان ایدر **بیش** اعلی
 مهماتندر معرفت و ایردالی دخی واردات خواطر ارا
 سندخی فوقی دخی کیفیتی و رور و خواطر دخی خواطرون
 بعض سنک بعض سندر تیزی دخی خیار ارا سندخی
 فوقی دخی انوک مرآتینک بیانی دخی انوک لوار منک
 و آثارینک معرفتی دخی انوک مافوقه ترقی اتمکون
 کیفیتی دخی تجلی حق تجلی روحیه و تجلی روح تجلی
 حقیقه مشیه اولما سنک بیانی دخی مراتب توحید
 بیانی دخی و اتحاد و وحدت ارا سندخی فوقی
 دخی صفاتک کائیناته تعلقاتنی دخی تجلی ذات
 فانی اولمقات معنا سنی دخی تجلی صفاتک باقی
 لمقات معنا سنی دخی تجلی صفاتک تجلی ذاتک مرآتینی

تکونید

تکونیات حقیقه دخی ممکنات دخی **ابدال**
 معارف و اسرار زیاده اولما سنک بیانی **بیش**
الله تعالی سنک ایت ای طالب بو وصیتلرله
 دخی یقین حاصل ایت **اللهان** فضل و عطا سنه
 دخی قناعت ایت بیانی واقعہ تندر بومقدار له
 دخی شرح انوار علی التفصیل طلب ایله دخی مشیه او
 شول سنه کیم سکا ایتدم جمیع سندر منزه در خصوص
 کیم خیال او زربنه طاری اولور لرون دخی **بیش**
 شلیتک اول ایکی ییتی حفظ ایله **اکو طالب** وصال
 ایسک همتکی فنا بولمغه چمدلرله دخی بیل **ما** دامکی
 سکا یرشی واقع اولور تخی اشک سنساک دکو
 لستر طریق فاده **بیش** همتکی مجر دایله کشوف کونیه
 دخی **کومان** عیانیه تخی اتمکدر کیم انلر حقایق الهیه
 طالیرینک موافقه دخی **بیش** ترقیدر کسک یر لریک
 دخی **سراج ابدیه** و معارف حقیقه و سرمدیه
 مراتبه صاعدا و لیبارک موافقه دخی اتباع ایت
 ظاهر کله دخی باطنکله دخی سرکله حبیب **الله** مصطفی کیم
 انوک کوردی ایلکدی رت اعلانک مشاهد سند
 دخی السفات اعلی هج بر شنه دنیا سنک و آخرتین
 شکرینک صلواتی و سلامی آنک او زربنه اولسونکم
 تا کیم روزی قله سکا حق تعالی فیضلرندر شول سنه

موافقی دوشه حکیم لرد

رب لا فوذه را لغت
للبخ الحرم بكت باشتی

لربكم انكله ترفيات ابدية به مستحق اولاد و خردی
القاسم اولاد کجی دعا دانه او تمامیه سز خصوصاً
اوقات صفالان **زیرا** بنسبت د و سببقات او زرت
ین دخی سبت دعا کله غلیمت لجنیم دخی **بو و صیتلری**
نصب عین قبل بر یوناملا اید و ب ترتیب او زرت
سز عمل الیه **الحمد لله تعالی التوفیق ینا العلی**
بمقتضاها لی ولکم فی جمیع الطالین بحریه محمد
الموسلین صلی الله علیه و علی آله اجمعین الطالین
الطاهورین الحمد لله رب العالمین **تمت الکتاب**
بعون الله الملك المنان و اتمتکم بحمد

بنی کلیم

حوتاد و دلموم که سزه توفیق
و بره علمین مقتضای سنله هم
سزه و هم سز و هم جمع طالین
امین محمد بن عبدالموسلین
والحمد لله رب العالمین

نموده الان کتبه خلیل بن عبد الله بک
در تبریز رحمة الله علیه
کتاب علیها فی کل ان
در زمان سنه
ماه
او اخر

۲۹۸

بسم الله الرحمن الرحيم
 بیورشم در که سالک شیخ او کند و نیز مخلوب توبه و تقوی الله عند صلوات
 شکر الی او یوب بعد و پیش قدم ایله مصافحه علیه تعظیم و تکریم ایوب و شسته
 ائمه عوادل اولال مصافحه بی ترک علیه و انما و ریش ایله مناسبت قه
 اخو طریقه اولال فقر اکور و کوری و قن سکوت ایوب و قار او زین اولال
 و انک حضور نه کند و لک شیخ مریح ائمه لم بلکه ائمه شیخی و عزیز لم
 ایوب لوجت ائمه موافقت ایوب لم و طریق داش اولال قرنه ائمه حین
 فقیه کینه اعمام ایکن بله کمر نال رجوع ایوب فقر اقوالین و فقیه ائمه
 و خانه کاهنه اولکمال فقر اتجال شیخیه کله لغات و الام ایله الی بی
 سلام و بره لم عزیز خام ایسه مبارک الی ابن او یوب سایر فقر ایله مصافحه
 ایوب لم و صلوة شسته ایوب لم پیش قدم اشارت ایتدو کی بر هر سالک اولال
 عزیز لم نه ایوب بترجه جواب ویر احسن او ایله بلر لم سه بلر لایه
 باش اشغه ایوب کند و حالینه واره لم و دخی شیخی ائمه ابعیت ایدل
 و ریش جردایه عزیزه ایوب که سلطان سعادت خانکه اولوب
 حضور ایله خدمت ائمه کلمه ام شتر بیگم نه ایسه عالم اولال و یوب ایم
 اوله شیخ خضر تری نه ام ایوب لم ایسه مخالفت ائمه خدمت نه ثابت قدم
 لازم اکم اهل عیال ایسه اکوره عزیزه اعلام ایوب لم شیخ خضر تری نه ماسر
 بیور لم اسم نه مداومت کورسمه و اوقات خیره او صولی مناجاتی ادا

ادا ایوب لم و دخی اوقات میغمه اصول ترک اولمیه و دوشنه و جمعه کیم اصل
 اصلا اصول ترک ائمه لم خود اکم بر عذر واقع اولور سه شیخ خضر تری نه و بیغده عذر
 و یله لم بلا عذر نفی معصفا سخته ترک ایوب طریق مغفرت و بره لم توبه ایوب
 رجوع ایوب لم و دخی هر جمله بر دور لوا و ب واره و در مشایخ خضر نه کلام
 ائمه لم ضرورت او لک شیخ خضر تری مراقبه واره و دخی و قن باشنه خالق لیر
 شکر ایوب واره و بر عزیز نه تلقین ائمه لک مشغول اولال عیالی او را و کمال اولال
 مشغول ایدل کمال مشغول اولال خضر ایوب لم ازیر اسکو کی مشغولی اولمیه سبب اولور
 مصافحه کیمت لازم کلو سر اجازت ایله کیده لم و دخی متابعت او زره اولال
 و ریشنه بیغده و ششاده تقوی او زره اولوب و انما خوفی رجا و کالی
 و فقر اجمع اولور و دخی جمله و نیز بره جلوب او توره لم و کند و دل اول طر
 اولال که لک اوستی باشه جلوب او توره لم و طولایین بر هر بیک یوزینه
 بقیه لم و ریش کلام ایدل کن سوزین قار شولیه لم و بر هر یله ال یونی ائمه
 و جمله باش اجمیه لم و قاشیمه لم و قاعوب توکم میده لم و لاغ ائمه و ایدست
 سه او توره لم و انما ایدست ایله اولاد وحدت واقع اولور و دخی و قن بیکه و
 ایله لم و لکی رکعت شکر نازی قلام مک وقت مکوه اولاد و توجیه اولور کنی
 صوابیه لم و کونری بومیه لم ویر و او قنور کنی او یوم مقول خضر ایوب لم نام
 ایوب لم و یاتنه فقر اید زحمت ویر مکمل صافقه لم صوتلری بر هر یله بر ایوب
 او لم و اکم کسه سن یا خرقه سن جعفر مع لازم کلو سه طریقه اولال اولال
 و ریش جعفر مینج جعفر میده لم توجیه شریف باشلیال ابق او زره و لک شیخ و کمر
 اید اولور کنی او صفاغ غریبه ایله و توجیه ایدل اول و کد واره و توجیه
 صکره صوابیه اچک لازم کلو سه باری ایجا ایوب ایجه اوجو

اجمیه او شیک او نور و دغنی برده او نور میله و صوابی و کی قایل اجمیه
 که شیخ از آن و بره و شیخ خطا و یک سلطان و بره و شیخ صوابی کن یا اغیر کن فقا
 جمله کسی اباغ او از اینه فالقوب الم ام ایده لم و شیخ کلام ایبر کن و کلیه لم کلیه
 فقر ایبر ایده لم عزیزک باشی اجمیه لم جمیع زمانه زک الم در حال اولیه
 و کلیه و کثیر بر نه واقع کور است شیک تنها سنده رو با سن و بره کلوب و بنا
 رکت ویزان ادب و حبس ادب بر نه تقریر اجمیه او یور کن شود که کور ام
 و یکمه حال تقریر اجمیه تقریر تمام و کلیه او اجمیه الم غیر کلام اجمیه
 غیر نزن و یکمه ها فالقوب یکمه کید کن عزیزه ارفه سن و و یکمه مکر بر قاج آدم
 کند کن حکم او لا واقع سن کید غیر اجمیه مکر شیخ اول و برش اول
 بر در ویش تقریر ایبر و بر دیو تقریر ایبر کنی فردا شام بر اراده اولام توجه
 باشیکه لم بر برینک واقع سن و کلیه لم هر بار که تقریر او نور فتم اولنا سبکی از
 فقر بر برینک واقع سن تقریر اجمیه ازین یوقدر و بر به مجلس طعامده در ویش
 بر فالقوب ال یومعه اول عزیزک طاع یا نزن باشیکه موصول یا ننه کلجه او
 صوبی و مکر کوب ان عزیزک طاع یا ننه ال یوبیه لم طعامه بشیکه لم شیکه
 اول مکته صوبیکه غایت حذر ایده لم ابتد اجمیه لم و طعام بر کن مکنت
 کند ان آجولیمه لم و اقل ام بی پیش بر تمه لم و مطلق او نور میله و بر یوبیه
 اجمیه لم مکتد اجمیه ترک ایده لم و طعام بر کن کید لطیفه اجمیه او اجمیه
 و طعام و اجمیه کلام اجمیه و مکر کور میله و صاع و بر بری و یکمه لم یاد بر
 لر مالا یمنه غایت حذر ایده و دغنی اجمیه بر بری مناقب سوبیل یمنه تمام
 و کلیه لم طعام مکته قد ان حکم جارت و جلال ان ان حکم ال یوبیه لم اقل عزیز
 الین یوبیه لم ان ان حکم اخوانک الم تم یوبیه لم و شیک صاع یا نزن

باشد ان بشیکه لم موصول یا ننه کلجه و وزیر عزیزک صوبیل بر بره جمیع اجمیه
 بعد صقالین انسه خوشتر و دعوت و دار و قمری و قاتن بنم او مکده صفه
 کتورک و یکمه و قلال کسک او کسه صفه کتورک و یکمه او بعد
 جمه ایده لم و باز از طعام مکمل یکن از باز حذر او زره اولام و نقد رخت
 مقامنده فقر او از این اصول کچم ان نه خاطر اولوب اصول مشا
 یجن او انکه اجمیه ایده لم و طشره و ان اولال فقر قجالی عزیز لم
 ملاقاته کله لم یوش کلیمه لم بر زکمه قه بادی بولنور است عزیز لم و بر
 الم یوش و یوب حجاز و شوب کتبه مکمل و دغنی صفه لم زیم
 نفسک و انما جیکه بسی شیخ ان ایبر مقدرو دغنی جمه نماز ان شیخ اجمیه
 مکله لم ایبر ایق یقین بر بره کتورکی و قاتن شیخه عصای کتوره و یکمه
 و انزک کیمه یقین اولام اول در ویش عصای الم قد و و
 و بر و کده شیک الی او بر و دغنی فقر اجمیه انک م ادا ان لم
 اجمیه نزن بر برین اختیار ایده لم فقر اول جمیع ایده لم کند ان جوق کند ان
 از عارفانه دیوالمیه لم بر بری رضانیه و بر کسب بوقدر و بر یکمه
 مال هر کس کو کلدان بند و کی قدر و بره لم و طعام اجمیه سکت اجازت
 جمیع اجمیه حضور در ویش اولینم قر نداشت طشره و دغنی حجت
 اولنم و دغنی طریقه اسکی اولال در ویش مستدیه احوالی ط
 یقین تعلیم ایده لم الم فقر اول مکمل ان اجمیه اجمیه طریقه اولاد و و
 انم طریقه چکه اما حسن طریقه تعلیم ایده لم و دغنی ذکر الم مباشرت
 انک ننه جب جور او نوره لم کوز المین یومیه لم الین و برینک
 او زینه قویه لم حفر الوقت اولوب طوره لم ذاکم باشی اولال کسه

شریع ایلیمه سایر فقر ادنی الکا او بیللم ال اصول کچه لم نزه واکم سائر
 اصول محکم نزه واکم باشند اول ایای او زینه قالیقه الکر ذکم انه شوقی
 غلبه ایدر سماع لازم کلورسه قولم برین برینک قولنه بغلیقه سماع
 میباشت ایدر ادنی طقه باشند الکی بیپوده آملک ان بغابت حذر
 ایدر ادنی اولدن طقه اولمقدن اضرا از او زنه اولام او ضدا
 غریبه الکتوب برین ایضا اضطراب ویریه لم ذاکم باشند اول الکی جانیه
 الکر دعوت اولورسه بر مقدار ذاکم لم رخصت ویریه لم الکر فقر انک اولم
 وباخانقاده اولورسه حویلی سوزده لم سوز قومیه لم و عوامک میباشت
 و ابرویت او کجه ذاکم لک ائمه و طریقه اولال فقر انک و ارب
 ذکم انک لازم بر مقدار منقیر دخی ویریه لم الال و ائمه لم و حصر
 دریشی بعده دعوت الکر قلم منقری خانقاده شجیمه تسلیم ایدر لم
 لند و یانم نزه و نیای حفظ الکر اضرا از ایدر لم تراش و استجم لازم
 کلورسه پیش قدم الاله لویا خود شیخ الالیه لم اما شیخ منقری
 و ارا الکی اذغال ایدر الالیه لم قبض زمانته مبارک باشند ائمه
 لم ممکن اولدوغنی حالیکه غنی الیه لم طالب حق اولدوروشن لم الیه
 سنج و تکافقر ایلد متعالی غفلت الیه کمال الیه علوم ناس بلدر مکران
 زیاده اضرا از ایدر لم و دخی بر نیرده ذکم الیه ایدر لم کنه احو
 لم الی او زینه ایدر لم و طقه ذکم دل صکره کلن فقر ایدر لویمیه او توره
 بر بولم سه طقه نک ایدرینه او توره لم مکر ووشم کور ویریه
 طقه ذکم داخل محصا فقر ایدر نجیده ائمه لم و طقنک او تراننده
 ذکم الیه اولدورکن کجه لم و توجیهش یغنه او بومد حذر ایلیمه لم و اولدور

و او یانم نه بنیه ایدر نکر او یورسه طریقت عصا بین او زده لم و ذکم الیه
 او یوزکن و نیاکلام سوبیمه لم و اطرافه بقیه لم ذکم الیه شریقه مشغول
 اولال لم که یاننده او توران کسنه نزع ائمه و ایا کوزلن یومالم و دخی
 ایدر او توجیهش یعنی تلقین اولدور فقر ایدر لافندر الکر شیخ ویریه او
 یوب بعده حافظ اولال فقر الیه مصافحه ایدر لم انم دخی مبارک
 اولدور ویریه انم نصکه قادر اولدور قلم قدر غیزه هدریه ویریه تلقین
 اولدور و دخی او زنه توجیهش شریقه مشغول اولال قلم اسماء شریف
 طلوع ایدر و غیزه اسماء شریف تلقین انکره یغنه وراشیم یغنه
 ایدر و ب انم دخی مبارک اولوب حق تکانت قدم قیلور ویریه
 کوزجی یترسه فقر ائمه طعنا ملنه ویریه کوزجی یتمنسه جمله فقر ایدر و
 تمامه و یوب حاصل فقری تنی ایدر لم و تلقین توجیهه و جمله
 اسماء شریف طلوع غیزه یغنه و کثیر اقتداریه کوره بر مقدار منقر
 ویریه لم غیزه تنی دست قومیه لم و مشایخ کبار اولدور منقولدور اسماء
 شریف تلقین اولدور ندره بعض فقر اطر یغنه منقره قادر اولال لازم
 و ابر و شمه دل عاملق ایدر و منقره غیزه تسلیم ایدر لم بونم معنی
 اولدور کلدر لم غیزه ک و نیایه محبت اولدور فقر اسنک تقسیم بر تحقیق
 ایدر و اصول مشایخ الکر ریوضه و نیایه محبت و کلدر بلکه جنته کوکل
 ویریه محبت الکر لم اعتقاد فاسد دل حذر ایدر لم بعده کمر تارک
 ایدر و غیزه ک حضور نزه قویه لم شیخ خضر تریجیکه ایلیمه بشا ووب
 و ویریه تعلیم اولدور و دخی او زنه علم ایلیمه و تقسیم یقال بذل الاجر
 ویریه و ویریه الکر اسماء شریقه مشغول اولال بقدر خضر توجیهه او کور

ایکی اولقد اشتغال ایدم و نوم غالب اولسه ایام فکرین اولمکنه
م نقد اسماء شریفه مشغول اولورسه تقرب الیه نیز حاصل اولور
تقریبی معنی بود که کند و مرده اولالان حجاب و ظلمات حجاب
رفع اولنوب بعده اقب نفسک حجابی نم دوکی زمان معلوم کنور
شم یغنی بخا و از اینکده انسه جمله طریقت طالبان حفظ و امین مکیوم
و اینکده اسماء شریفه مشغول اولمکنه ناجار اولورسه یتیم ایدم و هم دا
نیز ده که اسماء شریفه تلقین اولمکنه و غنی منوال اوزره ایدم و دخی
در ویش اولالان کسینه تاج و یاخو و خرقه کسه همیشه تکلیف ایدم
خالفت ائمه لم و کسوه دیکم فقره غنیک اجازتیک به مقدار منقر و بره لم
ابتد کسوه کیدم و کلکی و قنق فقره ای طعم بیورم لم و غنیزه بهر ایدم
و بره لم قادر اولم دخی مرتبه و کسوه به رعایت ایدم لم قنق بول و غنای
لازم اولورسه جفا ره لم و کسوه نک دپیشنی سورس ائمه لم اکر قضا
حاجتده کسوه چقر اچق بر بولمکنه به باری مقوم اورتلم و دخی در
دیشنی بیوک صا ائمه خلیفه ایدم در ویش قنق اولور در ویش کسوه
کیدم کده نفسک عوامله مخلوط اولمکنه لم و لطیفه ائمه لم اکر ایدم به طریقت
چکه لم و یقینه ایدم لم اکر اسلم لم سه غنیک اجازتیک کسوه سن الالم جنی
توبه ایدم و خرافت ایدم به سینه و بره لم و کسوه لم نیک دالیم ایدم
ایدم لم قنق کسوه نک پینیه سی کورینور اولسه یکی لیه لم اهل الیه
طریقیه لم و خرقه کده مخلوط اولسه لم غنیزه دانشم بیورسه ایدم
ایدم لم و کلکیو تمام اولم قدر به مقدار بهر ایدم غنیک اوکنه قویم لم غنیزه
مبارک الیه کیدم و رعایاییه و ویش قادر اولم دخی قدر

قدر به قدره اشتمه طعام و بره طعم قادر اولم سه صفای ایدم تاکه
ادب طریقی بر بری بولم و در ویشک دخی نفس تسکین کیدم
الته اولالان مالمی خاتونک نگاهنه و بره اولمجه مالی کفایت ائمه
باب یاب اوده به در ویش کسوه کیدم کده نفسک عوام یاغنه بعض
کلام سوینور که العیاذ بالله اول کلامت دل لساننی حفظ ایدم
وایت اولمکنه که غنیزه لم دخی بری خلیفه و رعایای و کوندر و کده نتیجه
زمان سلوکی بیوریکدن غنیزه صلا و اوردقه به عالی سوینور پیش
حقیر ترین بیوریکم که طریقت ادا نم خور و پین رعایت ائمه سن سکا
سلوک اچیکه مادامکه خورده طریقی رعایت ائمه سن و کوز ائمه سن
سلوک مخالف اولور ائمه کوز لیمک کم نمک ماکم ویدی اندر نفسک
ادب رعایت ائمه کوندر کوندر طریقی حق فتح اولدن تنک بیورشم التقوف
کلام ادب فحایل عمل اولمکنه در ویشک ائمه یاغنه قدر و اولوم و لیشم
در که هر طایفه نک بر دلی و ادر طریقه اولالان کسینه لمک دلی تقوی
اوزرینه اولور فعلی تقویه موافق اولسه سوینور یک سوز لم بونم در اول
قوزده جوز دیم و اینه کلب دیم لم و قورده دیم جی دیم لم و طوشانه قنق
دیم لم و اشک مرکب دیم لم یاچار دیم لم یلان سوریکم یا حیه دیم لم قار
بوزه یشم یوالق دیم لم خیاره کوکک یشم دیم و قاشقه دل
شهر حی و یا ملقه دیم لم قازغه چوب اینی قانیه اینر نک اشک کیم
دیم لم بندم دیم لم سوار اولم دیم لم اندکده ایدم دیم لم و قرصغه
قره حیوان و صوغینه طوبنار دیم لم طوکوزه خنیزه دیم لم اغایه
سجده کیم دیم به ملقعه دیم لم و وینکده عصا و بیچاره کسکن دیم

ایک رکعت و یا دو رکعت صلوة اوقا بین ملک سجده سوره فی
سجده ایده لم دعا ایده لم و کجه نک ثلثا کجه کده اولی ایکی رکعت
نجه نمازین ملک لم اکم غدر سنه بود کم اول لئالی نماز لری ترک ایله طریقی
منقری ویره لم اکم تنها سنه ترک ایدر سنه هر نافله نمازین ترک اتده کده
طریق منقرین ویره لم اکم تنها سنه فقر ایه کم سب اولامون سن اولونک
التمیه لم ویر ایکی کون بیانه کتمک لازم کله اجاز الوب کیده لم کله کده
فقر ایه هدا یا ایله کله لم واسه اعلم
بالصواب تمت

کرس

بسم الله الرحمن الرحيم سبحة نجات الغريق

الحمد لله الذي جعل لنا هذه البزاة فافهمه **ح** والصلوة والسلام على من بلغ
الرسالة انزل عتبة تلك الاقربين وابشبهه **ح** وعلى اله وصحبا به
واصحابه المتأخرين بادابه عزنا ذيب بما زاغ البصر **ح** وبعد ذلك
طرح حقه سالكت اولى امراد ايدى **ح** معلوم اول الكسب هو طريق اشرف
طرح اول كفايت التيمم طالبين مطلوبه ايصال ايدى
مرشد كماله مؤدب حافى لازم اول استدراج رسول عليه الصلوة والسلام
الاسم اقربى فاحسن تأديس بيور مسلم وراييه اوله مريره **ح**
لازمه اول مشايختن برينه قلبى قرار ايدى كوكلى استدراجى مشاي
يخدن بيعت ايدى **ح** نقض التيمم بيقعه ثابت قدم اوله مرشفت نيت
بيور مشم ورايى كمن ينال رضوان الله بك عليهم **ح** جليل عوفى ابن
مالك ايدى بر قاج كشته بغير عليه الصلوة والسلام فاشته ايتى كمن بيعت
المنه من ويدرى بن ايتى ك يا رسول الله بن خفر تكدن بيعت التيمم

بورس سالده ذکر اولان جمله سی صحیح در کتب معتبره دن و علماء اعلام مدن منقولده
 بورسالیه انکار ایدوب خلافته اعتقاد ایدوب اصرار ایدن کفره قریب
 الور کفر و کت عاقبتن صانور تجدد ایمان و تجدید نکاح اید و ذکر اولان
 مؤمنلری کفره نسبت ایدوب کند و دینلرن بوزماق تعصبلر بیج و جمل
 جایز و کل از منته سالفه دن مشایخ کبار اید کلمشدر در و اعیان علی
 ائمیلر بل که تضرع ایلد عالری بنی المغار غبئلر ائمیلر در شمدیکه حالده
 مبتدع مکته لظهور بولب کند و لره لایق اولیان فی ترویج ایدوب عوام
 ناسی ضلالت و دوشر مکدن غیری نسته کورنمز و الله اعلم
 حوره افقر عباد الله و محبت عباد الله
 علی الجمال عفی عنه

بسم الله الرحمن الرحيم
 بیع اولمیه و هیبه اولمیه
 هرکم نظر ایدوب مستفیع اولدوقده
 بد فائحه اوفیوب ثوابن روحه
 هیبه ایلید
 روحی چون فائحه

بسم الله الرحمن الرحيم
 ایدوبم دیدک بورد و بیکرم الله عباد ایدوبم کمال حذر ایدوبم
 وقت نمازی قلمه ایچی سوزی و کلمیه نکهت دل نسته آئینه سوزی ایدوب
 جماعت عقد بیعتن شویله صافنه لم که صتی بعضی سنک الله ان عصبان
 کده الی ویردیمه لم و دخی ایشیخدن بوسته نکتیم انیموب ملقین ایلدوب
 فکرم دل غیره مشغول اولمیه و دخی اعتقاد ایدوب او بن رعایت ایدوب
 ایتام ایدوبم و دخی اچلفه و او یخوسه لغه و سکوت و فطقدان غلته مزار
 ایدوبم جنید بغدادی قدر سن اسم العزیز صتی انقطاع سلوک کده فایده
 تخصیص کتم طریقه مشتمل اولاد و اوم و ضواء کجی و دوام خلوت
 او جیحی صوم و روزهی سکوت و شجی دوام ذلک التبیح
 دوام تقی خواطر غیر ذلک کتم سیرت بیجی اعتقاد
 پاک و سکر بیجی کمال تکیم اولمقد
 و الله اعلم بالصواب

نمت نام

م

م

م

م

م

م

م

م

م

رساله تحقیقه لسبیل اقلدی بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله الذي هدانا لهذا وما كنا لنهتدي لولا ان هدانا الله والصلوة والسلام على خير خلقه محمد الذي يهدي الى الحق هبة
الله وعلى الوعاية المحامدين المهتدين بعناية الله والدعاء التام على الدوام سلطان السلاطين سلطان الحرمين البر
والبحرين سلطان لبنان بن علي خان كماله الله في الدارين ولوزرائه وعلمائه وطلحاته واعوانه وانصاره على عدله وانصافه
بآية العالمين والنجيب السالين قال النبي صلى الله عليه وسلم من المصالح اذا اراد الله بالامر خير رزقه وزير صدق ان نسي ذكره
وان ذكر اعانه وان اراد غير ذلك رزقه وزير سوء ان نسي ذكره وان ذكر لم يعنه اللهم انصر عزيزنا واقع الفتحا مينا انا
فان بعض الطلبة والاجاب من المخلصان الاخوان والاصحاب طالبا سألوني ان ارد بعض شبه العقاد حيل للمانيين
الكلية فاجبت مستعينا بالله ومعتصما بكتاب الله ومستمدا من سنن رسول الله عليه السلام وامثالا بقوله
ادع الى سبيل ربك بالحكمة والموعظة الحسنة وجادلهم بالتي هي احسن ولقوله عليه الصلوة والسلام من كنتم علماء من عالم
بجام من نار ولقول علي رضي الله عنه وكرم الله وجهه ما اخذ الله على اهل الجمل ان يعلموا حتى اخذ على اهل العلم ان يعلموا
وسميته بالرسالة التحقيقية لطالب الايقان في طريقة الصوفية المحمدية لاهل العرفان اللهم اجعلنا من العرفاء والواصلين
الى العيون دور السمعين المتغيرين بالغيثيين بحجة نبينا والاهل من عالمها الا انظر حركات الله ان نظرت بعين الانشا
والرضا لابعين السخط والبعضا ان بعض الناس قد شبه في زمان سلطان سليم شاه رحمه الله متعصبا لاهل الشريعة
الصوفيين واجتازهم يقومون على اقدمهم ويذكرون الله ذكر اكثر اديبين مجتهدين من مجتهدات علماء ذلك الزمان
عن الفرق بين مذاهب اهل الاعتقاد المتكبرين كرام الاولياء واحولهم من المجتهدين والوجدوا السكروا الهلوكا وبين
مذاهب اهل السنة والجماعة المعرفين بكراماتهم واحولهم من كاهن القبطي والبرازلي ومثاهلهم مع انهم يدعون انفسهم
السنة والجماعة بسبب اشتغالهم بذكر القيل والقال وعلمهم بقول النبي صلى الله عليه وسلم من عمل بما علم ورثه الله الله علم ما لم يعلم
فيما يعمل حتى يستوجب الجنة ومن لم يعمل بما يعلم لم يوفق بما يعمل حتى يستوجب النار جزاء وافقوا من غير روية وكل
وتبع الكتب الحقيقية والناجية وكتب المحققين الصوفيين عن الاحدية وقالوا ان ذلك الدوران رقص الرقص حرام بالاجماع فيكون

سلطان

الواصلين

محققين

الاعتقاد

مستحل

مستحل كافر او فاعل من غير احتمال فاسقا ولم يعلموا ان ما حكموه من الفساد قد انعكس عليهم
اذ لم يرجعوا منه نعوذ بالله من شرور انفسنا ومن سيئات اعمالنا من يهدي الله فهو
المهدي ومن يفضل فلن تجده وليا مرشدا مغووين بما ذكره صاحب الكشاف من
المعتزلة في تفسير قوله تعالى قل ان كنتم تحبون ديني فسيوف ياتي الله بقوم يحبهم ويحبونه
اذلة على المؤمنين اعزة على الكافرين بما يهدون في سبيل الله ولا يخافون لومة لائم
ذلك فضل الله يؤتيه من يشاء والله واسع عليم من انكار مجتهد ذات الله تعالى
محبة حقيقة وصعقتهم ووجدتهم ورقتهم واستماعهم الاشعار بالاحسان وقد
غفلوا عن جواب الامام فخر الرازي في تفسيره الكبير قوله تعالى قل ان كنتم تحبون الله فابعثوا
ومولانا سعد الدين التفناني في حاشيته له وبما ذكره القبطي في تفسيره في مواضع وبما
البرازي في آخر كتاب الكفر في مسائل الشتي تقليد القبطي ولصاحب الكشاف مع ان
منه كلاما وهو ان الرقص حرام بالاجماع عند الائمة الاربعة فزيف عند التحقيق وبهتان عظيم
لان الرقص مطلقا ليس حرام عندنا فقي وقالوا الرقص ليس حرام وقال الامام الغزالي في الا
حكم حكم مجتهد ان كان الرقص محمدا في دوران كان مباحا فباح وان كان مذموما فمذموم
كما ينبغي تحقيقه لا يبقى شبهة لذوي الالباب فنقول وبالله التوفيق والاستعانة
ان المفتين بهذه القوى قد اخطوا وخطا فاحشا وفنويهم خريف باطل من جهة مقدنية
صفراء وهي قوطهم ان دوران المذكورين مجتهدين متحلقين رقص وكبراه وهي قوطهم ان
كل رقص حرام بالاجماع قلزم من بطلان مقدنية بطلان قوطهم فيكون مستحل الرقص كافر
وفاعل من غير احتمال فاسقا وكذا يلزم من هذا القول كغيره من العلماء المجتهدين كانا
وايناعهم والمحققين كالامام الغزالي وصاحب العوارق ونجم الداية وابن الفارض

كجواب الله بقوله تعالى قل ان كنتم تحبون الله فابعثوا

والقاساني وغيرهم لانهم جوزوا وعده ففصله وعبادة في حق البعض فانظر في كتبهم
 ان لم تقنع بسبب تفصيل ان شاء الله تعالى فاوردت تحقيق بطلان هذه الفتوى مع
 نوaid زيادة وتحقيقات بديعة لا بد للتساكين والمسترشدين في فصول ثلثة الفصل
 الاول في ابطال قوطهم ان دوران اهل الذكر مجتمعين متحلقين رقص الفصل الثاني
 في ابطال قوطهم ان الرقص حرام بالاجماع ولزم بطلان قوطهم ان مستحل الرقص كافر
 نعوذ بالله الفصل الثالث في تفسير قوله تعالى قل ان كنتم تحبون الله فاتبعوني
 يحبكم الله الى قوله تعالى فان الله لا يحب الكافرين وتحقيقه وتأويله وقوله تعالى
 يا ايها الذين امنوا من يرتد منكم عن دينه الى قوله تعالى فان حزب الله هم الغالبون
 وقوله تعالى فمن شرح الله صدره لكلام الى قوله ومن يضل الله فما له من شئ يدلي به
 التي وقعت في تفسير بعض المفسرين الفصل الاول في ابطال قولهم ان
 دوران اهل الذكر رقص فنقول بعون الله تعالى ان دوران اهل الذكر مجتمعا
 ومتحلقا ليس برقص لغه ولا شرعا ولا عرفا قال صاحب القاموس رقص الرقص
 اذا لعب والابل اضطرب والخر غلت والرقص والرقصان متحركين الجنب
 ولا يكون الرقص الا للآلئ والابل والخر وما سواه القفر والنقر انتهى كلامه
 وكذا في سائر الكتب المعتمدة فتسبع فقد صرح بان الرقص لا يقال عند اهل اللغة
 الا للآلئ فصل سمعت من احد يقول في حق هؤلاء الاكرين انهم يلعبون
 الا متعصبين زماننا وقال صاحب الجمل الرقص معروف والمعروف عن جميع الناس
 هو اللعب مخصوص بالحركة الموزونة لا يفعل كل شخص بل يحتاج الى التعلم ولا يحصل
 ذلك الا منفردا لا مجمعا ولا متحلقا كما قال البرازي في آخر كتاب الكفر في مسائل
 الشئ

فصله ثلث

الرقص

بجوابه

الشئ

حول مجلس العلم قال النبي عليه السلام ما اجتمع قوم في مسجد من مساجد الله تعالى يتلون
كتاب الله ويتدارسون بينهم الا نزلت عليهم السكينة وخشيتهم الرحمة وحقت
بهم الملائكة وذكرهم الله فيمن عنده ومن بطأ به عمله لم يسرع به نسبه قال وجه الدين
 في شرحه للمشارق قوله حقهم الملائكة بتسديد الفاء اي يطوفون بهم ويدورون حولهم
 للبشر والرحمة فيما عندهم دل الحديث على فضيلة خلق الذكر انتهى كلامه وقال
 زين العرب في شرحه للمصباح حقهم الملائكة اي احدثت بهم الملائكة اي طافوا
 بهم وداروا حولهم يسمعون القرآن ودراسة ويحفظونهم من الآفات وهم
ويروونهم وقال صاحب الكشاف في تفسير قوله تعالى الذين يحملون العرش ومن حوله
 يسبحون بحمد ربهم قيل ان حول العرش سبعون الف صف من الملائكة يطوفون به
 مخلصين مبشرين ومن وراءهم سبعون الف صف قيام قد وضعوا ايديهم على عقوبهم
 رافعين اصواتهم بالتكبير والتليل والتكبير ومن وراءهم مائة الف صف قد وضعوا
 الايمان على الشماثل ما منهم احد الا وهو يسبح بحمده الاخر انتهى كلامه وقال البيهقي
 في تفسير هذه الآية اي يحملون العرش الى آخر الآية قال وهب بن مينة ان حول العرش
 سبعون الف صف من الملائكة صف خلف صف يطوفون بالعرش يقبلون
 ويدبر هؤلاء فاذا استقبل بعضهم بعضا تهلل هؤلاء فاذا استقبل بعضهم بعضا تهلل
 هؤلاء وكبر هؤلاء ومن وراءهم سبعون الف صف قيام رفعوا ايديهم الى اعناقهم
 قد وضعوا على عقوبهم فاذا سمعوا تكبيراً ولت تكبيرهم رفعوا اصواتهم
 فقالوا سبحانك وبحمدك ما عظمت وجلتك انت الله ولا اله غيرك انت الاكبر الخلق
 كلهم لك راجعون ومن وراء هؤلاء مائة الف صف من الملائكة قد وضعوا ايديهم

بجلايسج ص

على اليسرى ليس منهم احد الا وهو يسبح بحمده لا يسبح الا فرما بين جناحي احد هم سيرة ثلث
 مائة عام وما بين شحمه اذنيه الى عاتقه اربع مائة عام انتهى كلامه فطر من هذه المذكورة
 ظهورا بينا لمن له ادنى تميز وانصاف ان بيعة الصوفيين في ذكرهم واجتماعهم مثل بيعة
 الملائكة في الذكر والاجتماع حول العرش وحول خلق الذكر وحول مجلس العلم كما كان
 قيامهم في صلواتهم كقيام الملائكة وركوعهم كركوعهم وسجودهم كسجودهم فكان
 ذكرهم كذكرهم في الهيئة والاجتماع والجزء في الذكر فن ضلل الصوفيين في هذه
 الحالات فقد لزمه ما لزمه قال القاسمي الهمداني في كتابه زبدة الحقائق قال النبي
 صلى الله عليه وسلم الناس على ثلاثة اقسام قسم يشبهون البرهائم ان ياكلون كما
تاكلوا الانعام وقسم يشبهون الملائكة اي يسبحون الليل والنهار لا يفترون
 وقسم يشبهون الانبياء عليهم السلام اي يحبون الله ويشاقون اليه كما قال الله
 تعالى وكنتم ازواجا ثلثة فاصحاب اليمين واصحاب اليمين المشتمة ما اصحاب
 المشتمة وات بقون الت بقون اولئك المقربون في جنة النعيم الفائدة العظمى
 لطالب الرشد قلنا ايضا ظهران الذكر بالجزء محمود مقبول فعلم الملائكة تحت العرش
 لا يفترون ومن قال ان الذكر بالجزء حرام في بعض المواضع حتى اسند بعضهم الى
 حنفية رحمه الله لترويج زعم الفاسد جاشا فقد بهت برتانا عظيمي بل الا خلت
 بينه وبين الشافعي في اولوية الجزء بالذكر واخفائه في بعض المواضع كما سيجي تفصيل
 فقد اخطأ خطأ عظيما لا يرضاه الا الغافلون ولا يلتفت اليه الا الجاهلون
 عن تدبر الايات القرآنية والاحاديث القدسية والنبوية وروايات من كتب الفقه
 اما لايات فمنها قوله تعالى فاذا ذكرني اذكركم لان الذكر فيه لفظ عام مطلقا ليعلم الجزء الا

من غير فرق واللفظ العام مطلق اذ لم يكن له محض كانه دليلا قطعيا في بدله
 كاللفظ الخاص عند الحنفية كما قرع في علم الاصول فاحفظ هذه القاعدة تنفع
 ومنها قوله تعالى ان في خلق السموات والارض واختلاف الليل والنهار لآيات
 لاولي الابصار الذين يذكرون الله قياما وقعودا وعلى جنوبهم قال صاحب الكشاف
 دائما على اتي حال كانوا من قيام وقعود واضطجاع ولا يخلون بالذكر في اغلب الاحوال
 ومع ابن عمر وعروة بن زبير وجماعة من الصحابة انهم خرجوا يوم العيد الى المصلى
 فجعلوا يذكرون الله قعودا فقال بعضهم اما قال الله تعالى يذكرون الله قياما وقعودا
 فقالوا يذكرون الله قياما انتهى كلامه وقول ابن عمر وعروة بن زبير وجماعة من الصحابة
 من اصرح الدلائل واوضحها على اثبات جواز الذكر بالجهر والعلاينة في عموم الاحوال
 ومسئولية خلق الذكر كما قال النبي عليه السلام اذ امرتم برياض الجنة فارتعوا قيل
 وما رياض الجنة يا رسول الله قال خلق الذكر مضاجع وهكذا اورد عبد الرزاق
 القاساني في كتابه الجامع بين تفسير القرآن وتأويله قال البيضاوي اي يذكرون
 الله دائما على الحال كلها ومنها قوله تعالى يا ايها الذين امنوا اذكروا الله قال صاحب
 الكواشي اي بما هو اهل من التلليل والتكبير والتحميد والتقدیس ذكر الكثرة اقياما
 وقعودا وعلى جنوبكم مرضى واصحاء ليلا ونهارا برا وبحرا وعلى كل حال الا مغلوبا
 على عقله بالغشي او غافلا عن الحق بالنوم او انزال المستى او غير ذلك لانه منتهى كما قال
 الله تعالى ولا تكلم من الغافلين وقال البغوي والتعليل في تفسير هذه الآية
 قال ابن عباس لم يفرض الله عز وجل على عباده فريضة الا جعل لها حدا معلوما
 ثم عذر اهلها في حال العذر غير الذرفانة لم يجعل حدا معلوما انتهى اليه ولم يعذر

دا ثبات

امرا

احدا في تركه الا مغلوبا على عقله وامرهم به في الاحوال كلها قال الله تعالى فاذكروا الله
 قياما وقعودا وقال اذكروا الله ذكر الكثرة بالليل والنهار في البر والبحر والصحة والقم
 في السر والعلاينة وقال مجاهد الذكر الكثير ان لا ينسياه ابدا انتهى كلامهما وقال ابن
 عباس ومجاهد في تفسير هذه الآية الكريمة من اوضح الدلائل على اثبات جواز
 الذكر بالجهر بل على استحبابه لان ذكر الله كثيرا من جملة الفرائض واعلان الفرائض
 اولى دفعا للتميم كما قرع صاحب الكشاف في تفسير سورة ارايت كما ان الله
 اولى في النوافل اذ لم يتعلم له غرض الا لافعال اعلان والجهر اولى وافضل اذ
 فقد اقتداء الناس وازالة غفلتهم وايقاع ذكر الله على قلوبهم وغير ذلك من
 فوائد الجهر في سورة التوبة وقد مدح الله بنيت ابراهيم عزم في قوله ان ابراهيم
 لاواه حليم ذكر في تفسير درر المنها الاواه هو الذي يجهر صوته بالذكر والدعاء وكثرة
 التداوة ومنها قوله تعالى فاذا قضيت مناسككم فاذا فرغتم من عبادتكم الحجة
 اي بعد ذبح ذبايحكم وركبكم حجرة العقبة والاستقرار بمنى فاذكروا الله
 كذا ذكركم اياكم فاكثروا ذكر الله وبالغوا فيه كما تفعلون في ذكر اياكم ومقام
 ومحسن ايامهم وكان القریش وغيرهم اذا قضوا مناسكهم وقضوا بين الحج
 بمنى وبين الجبل المسجدين ففضائل اياهم ويدعون محسن ايامهم
 او يذكروا بمعنى او كذا قوم ثم منكم ذكرا وهذا دليل قاطع صريح واضح
 على استحباب ذكر الجهر لان من المعلوم ان ذكر العوب مفاخر اياهم عند البيت
 كان جهر او علاينة فان قلت كيف يفتح الاجتماع بهذه الآية في ذكر الجهر
 في الاوقات كلها وقد قال الله تعالى فاذا قضيت مناسككم فاذكروا الله كذا ذكركم

لا يرد عليهم اسما في الغيرة والا يكون من مفاخرهم الله بذكره اياهم

اياكم او شهد ذكر او الفاء للتعقيب واريده بكيه التثنية اذ لا يجب ذكر
 آخر عقب قضاء المناسك وذلك منوع في اوقات مخصوصة عقب الصلوات
 المفروضة والكلام فيه قلنا اريد به ذكر الله تعالى في الاوقات كلها لا التكبير
 في الاوقات المفروضة فانه تعالى قال لا تكلموا بها وهم كانوا يذكرون اياهم
 في الاوقات كلها على سبيل التقاف واهموا بذكره في الاوقات كلها مقام ذكر اياهم
 فاحفظ ذكره في فصل تكبيرات التثنية في الكافي في شرح الوافي فان قيل لم يشبه الا
 وهو حق الله بما دونه في الوجوب وهو حق الوالد والجدة انهم كانوا يبالغون في ذكر
 اياهم على وجه التقاف فافهموا ان يبالغوا في ذكر الله تعالى بقدر الامكان على سبيل التثنية
 والاحسان وان كانا في الدرجة يتفاوتان والحاصل ان اليا اليا اليا على جواز
 الفكر الجهرى بل على استحبابه في بعض الاوقات كما ان اخفاء الذكر الخفى اولى في بعض
 الاوقات كثيرة جدا ذكر بعضا طلبا للابحاز واما الاحاديث القدسية فكثيرة
 فمن ان تحصى عن ابن عباس رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال الله تبارك
 وتعالى يا ابن ادم اذا ذكرتني خاليا ذكرتك خاليا واذا ذكرتني في ملاء ذكرتك في ملاء
 خير منه الله تذكرني فيهم رواه ابن ابي شيبة ومحمد بن معاذ بن جبل رضي الله عنه
 قال قال الله تعالى لا يدركني عبد في نفسي الا ذكرته في ملاء من ملائكتي ولا يدركني في ملاء
 الا ذكرته في الرفيق الاطهار رواه البطراني بسند حسن وقال عليه الصلوة والسلام
 يقول الله تعالى انا عند ظن عبدي بي وانا معه اذا ذكرني فان ذكرني في نفسي
 ذكرته في نفسي وان ذكرني في ملاء ذكرته في ملاء خير منهم ومن الاحاديث الربانية
 تدل على استحباب الذكر الجهرى والعلاية لا يخفى على العاقل المنصف لان

أدلة صح

الذكر

لا ينجح الظاهر في شرح الكفاي مع القسوس فحجب ذلك ان سألوا عن الرياء هل هو باهر سمة فارواه راجحاً
 في قوله عليه صلوة الله اذكر الله مع قوم فان الذكر مع القوم لا يكون الا بالجهر ولا روي ان الناس كانوا يذكرون الله
 عند غروب الشمس ويرفعون اصواتهم على خضبت اصواتهم ارسل رسول الله صلى الله عليه وسلم في خطابه رضان نور والذكر
 اى رفعوا به اصواتهم استكمل

الذكر في الملا لا يكون الا جهرا وعلاية كما تدل على استحباب الذكر الخفى بقوله فان
 ذكرني في نفسي ذكرته في نفسي كما دلت الآيات المذكورة على الجهر فاحفظ فانها
 حجة بالغة لطالب الرشاد قال صاحب العوارف قال رسول الله صلى الله عليه
 وسلم حاكيا عمر ربه اذا كان الغالب على عبدى الاستغفار لي جعلت الله ولدت
 في ذكرى فاذا جعلت الله ولدت في ذكرى عشقني وعشقته ورفعني بحجاب فيما بيني وبينه
 لا يسهوا ذاسهى الناس اولئك كلامهم كلام الانبياء اولئك الابطال حقاً اولئك
 الذين اذا ارادوا يسهل الارض عقوبة او عذابا ذكرتهم ففرقتهم عنهم واما الاقا
 النبوية قال النبي صلى الله عليه وسلم سابق المفلحون قالوا وما المفلحون يا رسول
 الله قال الذين يذكرون الله كثيرا والذاكرات مضايح وقال عليه السلام سيراك
 المفلحون قيل ومن هم يا رسول الله قال المستهرون اى المستغفرون في وقت
 السجود يذكرون الله ويضعون الذكرا وازارهم قوردها القيمة خفافاً من احياء العلوم
 وقال عليه السلام سيراك المفلحون قالوا يا رسول الله وما المفلحون قال
 المستهرون اى المتحركون المتجرجعون الذين لا راي في غير ما سبق فيه الذين يسهرون
 اى يتجرون ويتحركون في ذكر الله يرفعون الذكر منهم انقاطهم فياتون يوم القيمة
 خفافاً وهو مخرج في صحيح مسلم وفي هذا الحديث دلالة ظاهرة على ان الحركة
 في الذكر جائز كيف ما كان اذ لم يخلط فيه الرياء والرياء حرام في كل العبادات
 فلا كلام فيها ومن اعرفني فلا يحكم بها على المؤمنين الذين ذكر كثيرا وحمل
 المؤمن على الصلح وفي معالم التنزيل للبغوي عن عطاء بن سيار قال لقيت
 عبد الله بن عمرو بن العاص قلت اخبرني عن صفة رسول الله صلى الله عليه وسلم في التورية قال

عشقى سان

بذكر الآراء
وفتحها فيهما

اجل والله انه لموصوف في التورية بعض صفته في القرآن يا لها النبي انا ارسلنا
 شاهدا ومبشرا ونذيرا وحزرا للاميين انت عبيدي ورسولي سيمتلك المتوكل
 ليس بقط ولا غليظ ولا ضباب في الاسواق ولا يدفع السيئة بالسيئة ولكن
 يعفو ويغفر ولن يقبضه حتى يقيم به الملة العوجاء بان يقولوا لا اله الا الله ونفخ
 بها اذن غمي واذا ان صم وقلوب غلقت قال الشيخ الامام نجم الدين الرزاز
 يعني اعيان غمي عن روية جمال الحق واذا ان صم عن سماع كلام الحق وقلوب غلقت
 مقطعات عن ادراك علم التوحيد هكذا ورد في العوارف وفي منازل السائرين
 وذكر في العوارف ومنازل السائرين لنجم الدين الرزاز صاحب طرصاد
 عن عبيد الله بن زيد عن ابيه ابي يحيى بن مريم قال رب اني شئت عن هذه الامة
 المرحومة قال امة محمد علماء اخفاء حكماء كانوا انبياء يرثون مني بالتفصيل
 من العطاء وارضى منهم بالتفصيل من العمل وادخلهم الجنة بلا اله الا الله
 يا يحيى هم اكثر سكان الجنة لانهم لم ينزل السن قوم قط بلا اله الا الله
 كما ذلت السنتمهم ولم تنزل رقاب قوم بالسجود كما ذلت رقابهم عن
 ابي سعيد الخدري رضي الله عنه ان رسول الله صلى الله عليه قال اكثروا
 ذكر الله حتى يقولوا انه مجنون رواه احمد وابو يعلى وابن حبان في صحيحه
 والحاكم وقال صحيح الاسناد وعن ابن عباس قال قال رسول الله صلى الله عليه
 وسلم اذكروا الله ذكر اكثر حتى يقول المنافقون انكم مراؤون رواه الطبراني
 ورواه البيهقي عن ابي الجوزاء في هذين الحديثين الصحيحين فجزع عظيم لمن
 طعن اهل الذكر في ما كانوا وادوا لهم فاخذوا ان كنتم مؤمنين وعنه عبيد الله

قطعه

ابن

ابن التبرير رضي الله عنه كان رسول الله صلى الله عليه وسلم اذا سلم من صلاته قال
 بصوته الاعلى لا اله الا الله وحده لا شريك له الملك وله الحمد وهو على كل شيء قدير
 ولا حول ولا قوة الا بالله ولا نعبد الا اياه له النعم وله الفضل وله الثناء الحسن
 لا اله الا الله مخلصين له الدين ولو كره الكافرون مصابيح وذكر في بيان النور
 في باب الاذكار ان النبي صلى الله عليه وسلم كان يجهر مع الصحابة رضوان الله
 عليهم اجمعين بالاذكار والتسليم والتسبيح بعد الصلوة وذكر في روضة العلماء
 في باب الحادي والثمانين عن ابن عمر رضي الله عنه عن النبي عليه الصلوة والسلام
 انه قال من قال في سبيل الله اكبر افعلا صوته بها كتب الله له رضوانه الاكبر
 ومن يكتب له رضوانه الاكبر جمع الله بينه وبين ابراهيم واسماعيل في دار الجلال
 وكان ممن ينظر ربه بكرة وعشيتا الحديث تفسير الدرر وحاشته شرحه روى ابن جرير
 اختصموا الى رسول الله فحلف احدهما على دعوى صاحبه فقال يا الله لا اله الا الله
 الا هو ومد بها صوته وهو كاذب فلما خلف نزل جبريل فقال انه كاذب في ما حلف
 ولكن الله غفر له بما مد صوته بها وهذا المعنى في المشيخة ايضا واما الروايات وذكر
 في مجموع النوازل والخاتمة والكبرى والصغرى وجامع المفردات والخاتمة
 ومختصرها والفتاوى السراجية والملتقط والتجسس والمزيد ان قراءة القرآن بصوت
 رفيع في الحمام يكره وبصوت خفي لا يكره وعليه الفتوى كذا في جامع المفردات والنصا
 وغيرهما الكتب التي تقدم ذكرها ولا يكره التسبيح والتسليم وان رفع صوته كذا في
 النوازل والخاتمة والصوفية والملتقط وكرامة تجسس البرقاني والركني والتجسس
 والمزيد وذكر في كرامات الشريفة ومختصر الكبرى في باب مسائل القرآن في الفصل الثاني

والخاتمة بيان

والخاتمة بيان

من القسم الاول انه لا بأس بالتبجيل والتبجيل في الحام وأن رفع صوته ولفظ السراجية رفعاً
صوته ولفظ البقرة وان رفع به الصوت قوله لا بأس في الكراهية والاساة على ما عرف
في الاصول فهذه والاول سواء فهذه يعني كل المستلزمين المذكورة في الكتب لكن مسئلة القرائة
في الكل مسئلة التبجيل في الروايات المذكورة في فتاوى الصوفية فعلم علماً يقيناً من الآيات
والاحاديث القدسية والنبوية والكتب الفخرية كما سمعت ان ذكر الله تعالى جراً
جائز من غير كراهية بل مستحب لان النبي عليه السلام واصحابه رضي الله عنهم يجرون
بالذكر منفردين ومجتمعين كما سمعت اما معلوم من الآيات ومن بعض الاحاديث
فلان لفظ الذكر لفظ عام يتناول الذكر الجهر والحق من غير فرق بل يتبادر الفهم
الى الذكر الجهرى وحكمه انه يوجب الحكم فيما بيننا وله قطعاً ويقيناً كلفظ الخاص فيما
يتناول قطعاً ويقيناً عند الحقيقة كما ذكر في علم الاصول وفي بعض الاحاديث
وكتب الفخرية المعتمدة المذكورة مصرحاً كما سمعت الآن كما صرح صاحب الكشاف
والقاساني والامام الزركلي والبيضاوي في تفسير قوله تعالى اذا نادى ربه نداً نجياً
راعى ذكر تياسر الله في اخفاء دعوته لان الجهر والاخفاء عند الله شيئان
فكان الاخفاء اولى لانه بعد عن الدنيا انتهى والحاصل ان الخلاف بين المحققين
في ان الجهر بالذكر اولى او السر في لحرمة والكراهية وعدمها كما قال صاحب المظهر
الذكر برفع الصوت جائز بل مستحب اذا لم يكن عن رياء وليفتن الكفار باظهار اليدين
وصول بركة الذكر الى السامعين في الدور والبيوت والحنوتات واليوافق
القائل من سمع صوته ويشهد له يوم القيمة كل رطب ويايس يسمع صوته
ونعم القول قول صاحب المظهر انهم اجعلنا من الذين يسمعون القول ويتبعون

جاء في بعض النسخ
بأنه لا بأس بالتبجيل والتبجيل في الحام

احسن امين وقال في الشريعة ويغتم الذكربين الغافلين وفي معرك الاسواق اي في
موضع الماذحام قال في شرحه فانه ربما يكون سبباً لتفسيه الغافلين او لتوفيق سوقي فاسق
وذكر في القينة لودرا الله تعالى في مجلس الفسق ناهياً انهم يشغلون بالفسق وانا لست
بذكر الله فهو افضل كالذكر في السوق افضل من الذكر في غيره هكذا اوردته البراز
وقال عليه السلام ذكر الله تعالى في الغافلين كالشجرة الخضراء في وسط الهشيم
وقال عليه السلام ذكر الله تعالى في الغافلين كالمنفائل في الغازين وقال عليه السلام
ذكر الله تعالى في الغافلين كالحي بين الاموات وقال عزم ليدخل الجنة كلكم الا من
امتنع وثاني وشره على الله شره البعير على اهل فقيل يا رسول الله من الذي
ثاني فقال من لم يقل لا اله الا الله فاكثروا من قول لا اله الا الله قبل ان يكال
بينكم وبينها فانها كلمة التوحيد وهي كلمة الاحلاص وهي كلمة التقوى وهي كلمة الطيبة
وهي دعوة الحق وهي العروة الوثقى وهي ثمرة الجنة وقال الله تعالى هل جزاء الايمان
الا الحان فقبل الاحسان في الدنيا قول لا اله الا الله وفي الاخرة الجنة وكذا
قوله تعالى للذين احسنوا الحنن وزيادة قال سهل بن عبد الله ليس بقول لا اله الا الله
مخلصاً ثوب الا النظر الى وجه الله تعالى والجنة ثواب الاعمال من الاحياء والدعوة
لا يكون الا بالجهر وقال النبي عليه السلام يا ابا هريرة لقن الموتى شهادة ان لا اله الا الله
فانها تهدم الذنوب هدماً قلت يا رسول الله هذا الموتى فكيف للاحياء فقال هي ائتم
الحلم واهدم والتلقين لا يكون الا بالجهر قال صاحب الكشاف في تفسير قوله فويل
للمصلين الذين هم عن صلواتهم ساهون الذين هم براؤن فلا يكون الرجل من انبياء باظهار
العمل الصالح ان كان فرقة من حق الفرائض الاعلان بها وشهيرة لقوله عليه السلام

ولا تخفى فرائض الله تعالى لانها اعلام السلام وشعار الدين ولان تاركها يستحق
 الزم والمقت فوجب اامة التهمة بالاطهار وان كان تطوعا فحقه ان يخفى لانه مما لا يلزم
 بتركه ولا تتمه فان اظهره قاصدا للتقديء به كان جميلا وانما الرباء ان يقصد
 بالاطهار ان نراه الاعيان فيشتي عليه بالصلاح انتهى كلامه ومعلوم ان الذكر الكثير
 من الفرائض لان الله تعالى امر المؤمنين في كتابه العزيز في مواضع كثيرة وقال
يا ايها الذين امنوا اذكروا الله كثيرا واذم المنافقين ووصفهم بقوله
واذا قاموا الى الصلوة قاموا كسالى يراون الناس ولا يذكر الله الا
قليل وجعل قلته اكثر من اوصاف المنافقين والمبتدئين من الامور المحبوب
 ومع هذا جعل قلته من علامة النفاق والذكر الكثير اما ان يكون فرضا كما
 هو الظاهر فحقه الاعلان والاطهار كاي الفرائض وان كان تطوعا على
 التسليم فاطهاره جائز كاي التطوعات خصوصا اذا قرن بنية الاقراء
 وتبني الغافلين وتلقين الاحياء والاموات لهدم ذنوبهم ومغفرة كروهم
 وازالة صداء قلوبهم وبغيرها من الفوائد كان جميلا واجمل قال النبي عليه
 السلام ان القلوب لتصدع كما يصدع الحديد قيل وما جلاؤها يا رسول الله
 قال ذكر الله وتلاوة القرآن وذكر الموت وقال النبي عليه السلام القلوب
 اربعة قلب اجرد فيه سراج يترجم فذاك قلب المؤمن وقلب اسود منكس فذاك
 قلب الكافر وقلب غلف مربوط على غلا فذاك قلب المنافق وقلب مضطرب فاما
 ونفاق ومثل الايمان مثل البقلة يمدها الماء الطيب ومثل النفاق كمثل
 القرحة يمدها الفج والصد يد فاني المدين غلبت حكمها بها وقد قال الله
 تعالى

تعالى الذين اتقوا اذا مستهم طائفة من الشيطان فذكروا فانهم مبصرون اجزان بها
 القلب وجلاه يحصل بالذكر وانه يمكن من الذكر من اتقى فالتقوى باب الذكر والذكر باب
 الكشف ثم الكشف مفتاح الفوز الاكبر وظهر من هذه المذكورات ظهورا تاما صحة
 الذكر بالجهر ورفع الصوت قدام الجنازة وخلفها لتلقين الميت والاموات
 والاحياء وتبني الغفلة والظلمة وازالة صداء قلوب الناس وقاوتها بحجة الدنيا ورباتها
 خصوصا العلماء في زماننا والامراء قال النبي عليه السلام صنفان من امة محمد
 اذا صلحوا صلح الناس واذا فسدوا فسد الناس الامراء والفقهاء وقال النبي
 عليه السلام قوام الدنيا على اربعة عالم ورع وغنى سخي وفقير صابر وسلطان
 ذي عدل فاذا فسد هؤلاء ففسد يقبض الناس وروى انه قال رجل النبي
 عليه السلام عن الشر فقال لا يسئلون عن الشر واسئلوني عن الخير يقولها قلنا
 قال ان شر الشر شرار العلماء وان خير الخير خيرا العلماء فالعلماء ادلاء الامة
 وعمد الدين وسراج ظلماء الجاهلات الجبلية وثقلاء ديوان الاسلام ومساعد
 حكم الحكم الكتاب والسنة وامناء الله تعالى في خلقه واطباء العباد ووجهات
 بذات الملأ الخفية وحملات عظيم الامانة فهم احق الخلق بحقايق التقوى
 واحوج الى الزهد في الدنيا لانهم محتاجون لنفوسهم ولغيرهم فسادهم
 فساد متعدد وصلاحهم صلاح متعدد فان قيل قال في الشريعة لا يرفع صوتا
 بشئ خلف الميت فانه يشبهه يوم الحشر وقد قال الله تعالى وخشعت
 الاصوات للرحمن اى سكنت وذلت وذكر في الخلاصة وفي شرحه
 انه يكره رفع الصوت بالذكر وقرأ في القراءات في تشييع الجنازة لان فيه

موافقة لاهل الكتاب قلنا بذهاب الوجهان مدفوعان دفعا ظاهرا بنية التلقين
وساير الوجوه المذكورة ذكرنا قبل فانه قلت ماذا تقول في رواية ابي موسى
الاشعري رضي الله عنه عن النبي عليه السلام ايها الناس اربعوا على انفسكم
انكم لا تدعون اصناما ولا غايبا انكم تدعون سميعا قريبا وهو معكم قال النبي
عليه السلام في سفره وكانوا يجرون بالكبير فانه يدل على كراهة الذكر بالجهر بل على حرمة
قلنا بل يجب الحمل على استحباب الذكر بالاخفاء لتلاي عارض الادلة القطعية
كما قال ابن فرشة في شرح هذا الحديث ففي الحديث استحباب الاخفاء في ذكر
الله ذكر شارح الكشاف الشيرازي ان هذا بحسب المقام والشيخ الميرزا
قد يامر المبتدئين برفع الصوت لينقلع عن قلبه الخواطر الكسبية فيه انتهى كلامه
وقال الكهروبي شارح المشارقي قول اربعوا بكم بمزة الوصل وفتح الباء الموحدة
ارفعوا يعني لا تبالغوا في الجهر فيه الذب الى خفض الصوت في الدعاء اذا
لم يتعلق به معنى آخر من تكبيرات العبد والجم انكم لا تدعون فيه اصناما ولا غايبا
ان التكبير وبغيره يسمى دعاء انتهى كلامه فان قلت ما تكون في الحقايق من انه قد
عن ابن مسعود رضي الله عنه انه قال لقوم مجتمعين يهللون برفع الصوت
ما اريكم الا مبتدعين حتى اخرجهم عن المسجد يدل على كراهة بل على حرمة كما
نقل البرزاذي في كتابه الاستحسان وقال في فتاوى القاضي خان رفع الصوت
بالذكر حرام وقد مر عن ابن مسعود انه سمع قوما اجتمعوا في مسجد يهللون ويصلون
عليهم جهرا فراح اليهم فقال يا عباد الله ان ذلك على عهد رسول الله عليه السلام
وما اريكم الا مبتدعين فما زال يذكر ذلك حتى اخرجهم عن المسجد قلنا اول

هذا النقل عن ابن مسعود ليس بصحيح لانه يخالف عموم النصوص القرآنية والاحاديث
الصحيحة النبوية وافعال الملائكة الكروية كما ذكرنا وقول الله ومن اظلم ممن
منع مساجد الله ان يذكر فيها اسمه وسعى في خرابها بل افراء عظيم لابن مسعود
زعمه وثانيا على تقدير وقوعه لا يعارض الادلة القطعية لانه اثر واحد وثالثا ان
معنى قول القاضي وغيره رفع الصوت بالذكر حرام عذب وعوقب صاحبه في
الآخرة والحرمة لا يثبت بالعقل بل بالنقل فمن اتى اية او حديث او اثر سمعت
ان قوما يعذب يوم القيامة لجرهم بالذكر واطهارهم توحيد الله واعلاء كلمة
الله وانتشارها وايضا الغافلين بها وايضا بزر التوحيد في قلوب المؤمنين
وقد قال عليه السلام ذكروا الله في الغافلين كالشجرة الخضر في وسط البرية
وقال عليه السلام ذكروا الله في الغافلين كاللقاتلة في الغارين وقال عليه
السلام ذكروا الله حتى يقولوا انه مجنون وقال عليه السلام اذكروا الله ذكر الكبر حتى
يقول المنافقون انكم مراؤون واحتمال الرياء بالجهر لا يوجب حرمة بل غاية اولوية
الاخفاء اذ لم يقارن الجهر بنية صالحة وغرض مسنون ككبيرات العيد والاراء
والج والاذان والحظيرة وايضا الغافلين وتلقين الاحياء والاموات وغير
ذلك واذا قرن بهمة المذكورة كان الجهر اولى وبالحكمة ان ذكر الله تعالى عبادة
كسائر العبادات بل فضلها كما قال الله تعالى ولذكر الله اكبر اى اكر العبادات
وكما جاز اظهرها سائر العبادات واخفاء ما ذكرت ذكر الله تعالى كما قال الله تعالى
ان تبذروا الصدقات فنعما هي وان تحفظوا وتتووا الفقراء فخير لكم وذكر الله
خير الصدقات ورابع ان قول ابن مسعود رضي الله عنه على تقدير وقوعه ليس

جنس الادلة حتى يجارض الادلة القطعية لان الادلة الشرعية الكتاب والسنة
 واجماع الامة والقياس وظاهر ان فعل ليس منها بل نحا لغيا كما مر فان قلت ماذا نقول
في قوله تعالى واذا قرأ ربك في نفسك تضرعا وخيفة ودون الجهر من القول بالغدو
والاصال ولا تكن من الغافلين فانه يدل على كراهية الذكر بالجهر بل على حرمة كما
 استدل به من ادعى حرمة الذكر بالجهر او كراهية وتخصيص الآية المذكورة بالدلالة
 على صحة الذكر بالجهر والاختفاء سواء قلنا اول هذه الآية لا تخصرها لان بعضها
 من سورة البقرة وبعضها من سورة آل عمران وبعضها من سورة الأعراف وكلها
 مدنية وهذه ملكية والملكة لا تخصر المدينة لان الملكية مقدمة في النزول والمقدم
 لا يخصر المتأخر بل الامر بالعكس فيثبت الدلالة المذكورة من الآيات والاحاديث
 على عمومها فكانت نقفا ودليلا قطعيا عند الحنفية وثانيا انما كانت هذه الآيات
 دليلا على كراهية الذكر بالجهر وحرمة لزعمها اذا كان المراد بها عموم الأشخاص
 والاذكار والافات وبدون الجهر للنهي التحريمي واين ثبتت هذه الاشياء الاربعة
بل المفسرون من الثقات الحنفية والتأفيعية يفسرون على وجه مختلف لم
احد منهم الى هذا المعنى الذي استدل به على كراهية الذكر بالجهر وحرمة وصاحب
التيسير والبعوثي خصصا الذكر بقراءة القرآن في الصلوة قال في التيسير قال ابن
عباس رضي الله عنه بالذكر القرآن في الصلوة تضرعا وجها باللسان وخيفة وسرا
في القلب ودون الجهر من القول لا جهر مفردا وقال في معالم التنزيل قال ابن عباس
 رضي الله عنه بالذكر القراءة في الصلوة يريد بقرآنا في نفسه تضرعا وخيفة ترفع
 الى وتخاف مني هذا في صلوة السر وقوله ودون الجهر اراد في صلوة الجهر لا جهر
 شديدا

شديدا بل في خفض وسكون تسمع من خلقك انتهى كلامه ومجاهد وابن جريج خصصا الذكر
 بالدعاء وقال الامراء انه ان يذكره في الصدور بالتضرع في الدعاء والاستكانة دون
 رفع الصوت والصياح بالدعاء واما صاحب الكشاف والقاساني وصاحب
 المدارك والقاضي البضا وعموما الاذكار من قراءة القرآن والدعاء والتسبيح
 والتكليل وغير ذلك الا انهم حملوا ودون الجهر على معنى بين الجهر والمفرد والسر
 مراعات لسلوك القصد والاعتدال وحملوا الآية على قوله تعالى ولا تجهر بصلواتك
 اي بقرائتك ولا تخافت بها وابتنى بين ذلك سبيلا وعلى الاستحباب يدل عليه
 قوله لان الاختفاء ادخل في الاخلاص واقرى الى حسن التفكير بالغد والاصال لفضل
 واذا ذكر ربك في نفسك هو عام في الاذكار من قراءة القرآن والدعاء والتسبيح والتكليل
 وغير ذلك تضرعا وخيفة متضرعا وخائفا ودون الجهر ومتكلا كلاما دون الجهر لان
 الاختفاء ادخل في الاخلاص واقرى الى حسن التفكير بالغد والاصال لفضل
 هذين الوقيين او اراد الدوام وقال القاضي البضا ومتكلا كلاما فوق
 السر ودون الجهر لانه ادخل في الخضوع والاخلاص انتهى كلامهم وبعضهم
 خصص قوله تعالى واذا قرأ ربك بابني عليه السلام كما هو الظاهر من اللفظ
 كالامام الرازي في تفسيره الكبير والطبري في الكشاف المصباح في شرحه اما
 عبارة الامام في تفسير قوله تعالى واذا قرأ ربك في نفسك تضرعا وخيفة
 الآية ففي الآية ماثل المسئلة الاولى اعلم ان الله تعالى لما قال واذا قرأ القرآن
 فاستمعوا له وانصتوا علم ان قاريا يقرأ القرآن بصوت عال حتى يمكنهم سماع
 القرآن ومعلوم ان ذلك القاري ليس بالرسول فكانت هذه الآية جارية مجرى

امر الله محمد عليه الصلوة والسلام بان يقرأ القرآن على القوم بصوت عال رفيع
 وانما امره بذلك ليحصل المقصود من تبليغ الوحي والرسالة ثم ان الله اراد
 ذلك الامر بان امره في هذه بان يذكر ربه في نفسه والفائدة فيه ان ارتفاع الانسان
 انما يكمل اذا وقع الذكر بهذه الصفة لانه بهذا الشرط اقرب الى الاخلاص والتفريع
 المسئلة الثانية ان الله امر رسوله بالذكر مقيدا بقيود القيد الاول واذكر ربك
 في نفسك والمراد بذكر الله في نفسه عارفا بمعاني الاله كالتى يقو لها بلسانه
 مستحضر ايضاً الجمال والجمال والعزة والعلو والعظمة وذلك لان الذكر
 بالتدبر عارياً عن الذكر بالقلب عديم الفائدة فمن اراد تفصيل باقي القيود فلينظر
 الى تفسير الكبير واما عبارة الطيبي في الآية دلالة على ان اصل الذكر اللسان واما
 سلوك القصد والاعتدال ونظيره قوله تعالى ولا تجهر بصوتك ولا تخافت بها
 وابتغ بين ذلك سبيلاً واما قوله تعالى ادعوا ربكم تفرغاً وخفية لم يسمع بالدعاء
 واستتعال الاجابة هذا اذا جعل الخطاب في قوله تعالى واذكروا ما نوحى قوله عليه
 السلام بشر المشائين الى المسجد بالنور التام يوم القيمة واما اذا جعل
 مختصاً برسول الله عليه السلام نادياً به وثنائياً لامتته واظهار البيان بكونه
 ومنزلته فيكون في الآية شعار يمراتب الذكر وبيان درجات الذاكرين بحسب
 تفاوت منازلهم في مقاماتهم فقوله تعالى واذكر ربك في نفسك تفرغاً وخفية
 اشارة الى اعلى المراتب وهو حقيقة الواصلين المشاهدين وقوله ودون
 الجهرية المرتبة الوسطى وهي مرتبة نصيب السائرين الى مقام المشاهدة وقوله
 ولا تكن من الغافلين ايماء الى مراتب النازلين من السالكين فالامر بقوله واذكر

ربك

ربك في نفسك تفرغاً وخفية للوجوب وفي دون الجهرية القول للترخص
 تائباً والنهي بقوله ولا تكن من الغافلين للترفع عن هذا المقام على سبيل الترهيب والآية
 يعني لا تكن من الجاهلين بالصوت لان منزلتك فوق هذا المقام لانك
 من الواصلين الى عيب الحقيقة المماثلين في مقام الشهود والمنحطين في
 زمرة المقربين الذين جاؤوا في قمع خواط النفس واما طه لوث الهوى
 وفي ذكر الخوف الاستعار بانشعار هيئة الجلال قال الشاعر بيت اشبه
 فاذا بدا اطرقت من اجلاله لا خيفة بل هيئة وصيانه لجماله ومن
 هذا المقام نهى عليه السلام على ما رواه من البخاري ومسلم والترمذي والحاوي
 عن ابي موسى قالوا كنا مع رسول الله في سفر فجعل الناس يجرون بالتكبير
 فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم ايها الناس اربعوا على انفسكم
 انكم لا تدعون اصناماً ولا غايباً انكم تدعون سميعاً قريباً وهو معكم والله
 تدعونه اقرب الى احدكم من عنق راحله فعلى هذا حال المبتدئ السالك
 منوط برأى الشيخ المرشد فانه قد يأمره برفع الصوت في الذكر لقلع الخواطر
 وحديث النفس لرسوخها فيه في بداء الامر فقوله ولا تكن من الغافلين
 اشارة الى هذا المقام ووجدت بعض كلمات شيخنا شيخ الاسلام ابي حفص
 الشهروردي رحمه الله بلا شك انه قال نيته العبد وجوده يكلي مدينة جادة
 واعضائه وجوارحه بمنشأة سكان المدينة وخطان العبد في وقت اقباله
 على الذكر كواذن صعد منارة على باب المدينة بقصد اجتماع اهل المدينة
 بالاذان فهكذا الذكر المحقق يقصد ايقاظ قلبه وانباء اجزائه وايقاظ

مناسبة

قال

يحتفظ

بذكر لسانه بسبق الذكر بقلبه ومتفرقات جوارحه فيكون مشاراً للذكر باللسان
 وصداه في قبة القلب يستحضر بالذكر سكان مدينة النفس وليجتمع سوار على سوار
 الفهم والحس يقول بعضهم ويستمع بكلمة الى ان ينتقل الكلمة من اللسان الى
 القلب فيتنويرها وينظر في حيز الاحوال ثم ينعكس نور القلب فيتزين
 بمحاسن الاعمال وقال الحواري ايضا العوارف فلا يزال في خلوة يرد
 هذه الكلمة على لسانه مع مواطاة القلب حتى يصير الكلمة متصلة في القلب منزلة
 عن كل حديث النفس فاذا استولت الكلمة وسكنت على اللسان ينشربها
 القلب ولو سكت اللسان لم يسكت القلب ثم يتجوز من القلب في تجوهرها
 يستكن نور البقيع في القلب حتى اذا ذهب صورة الكلمة من اللسان والفكر
 لا يزال نورها يتجوزها ويتحد الذكر مع روية عظيمة المذكرة سبحانه وتعالى
 ويصير الذكر في ذكر الذات وهذا الذكر هو الماشاهدة والمكاشفة والمقاومة
 اعني ذكر الذات يتجوز نور الذكر وهذا هو المقصود الاقصى من الخلوة وقد لا
 يحصل هذا الا بذكر الكلمة بل بتلاوة القرآن اذا اكثر من تلاوة واجترده في
 مواطاة القلب مع اللسان حتى يحكي التلاوة على اللسان ويقوم
 معنى الكلام مقام حديث النفس فيدخل على الجسد سهولة في الصلوة والتلاوة
 وينشور الباطن بتلك السهولة ذكر الذات ويجمع نور الكلام في القلب مع
 مطالعة عظمة المتكلم سبحانه وتعالى انتهى كلامه وقال القاضي البيضاوي في قوله
 وان تجر بالقول فانه يعلم السر واخفى اي وان تجر بذكر الله ودعاؤه فاعلم انه
 غني عن جهرتك فانه يعلم السر واخفى منه وهو ضمير النفس وفيه تنبيه على ان شرع الذكر

في الصلوة ويجهز نور الكلام
 في القلب ويكول من الجواهر

والزنا

فيها

والدعاء والجهر فيها ليس للعلم الله تعالى لنفوس النفس بالذكر وروحه فيها ومنعها عن
 الاشتغال بغيرها وقصدها بالانصرع والجوار انتهى كلامه وقال القاشاني في تفسيره فهو
 اما تعليم للعباد ان الجهر انما هو لخصم النفس بالانصرع واستبعاد ما عزم مضاد القرب
 باستحقاقه لا لعلام الله بذلك واستماعه او نهى تنزيه عما يوزن بالترياك قول واذا ذكر
 ربك في نفسك تفرعا وخفية ودون الجهر وفي الكشف واما تعليم للعباد ان
 ليس لاسماع الله تعالى وانما هو لغرض آخر انتهى كلامه فاحفظ يا طالب الحق هذه
 التحقيقات فانها برشدك رندا عظيما وقد جاء باسناد صحيح متصل الى علي ابن ابي
 طالب كرم الله وجهه انه قال لرسول الله صلى الله عليه وسلم دلتني على اقرب
الطرق الى الله واخصها عند الله وسرها على عباده الله تعالى قال عليه
السلام عليك يا علي بانلت به النبوة قال وما ذاك يا رسول الله قال عليه
السلام مداومتي ذكر الله في الخلوات قال يا رسول الله هكذا فضيلة الذكر
وكل اناس ذكرون فقال عليه السلام يا علي لا تقوم التعة وعلى وجه الارض من
يقول الله الله فقال علي كرم الله وجهه يا رسول الله كيف اذكر قال عليه السلام
غمض عينيك وانصت حتى اذكر ثلث مرات وانت تسمع مني ثم قلت انت
ثلث مرات وانا اسمع منك فقال عليه السلام لا اله الا الله ثلث مرات ناظرا
عزيمته مثبتا الى شماله مغمضا عينيه رافعا صوته وعلى يسمع ثم قال علي رضي الله
عنه لا اله الا الله ثلث مرات ناظرا عزيمته مثبتا الى شماله مغمضا عينيه رافعا
هوته والنبى عليه السلام يسمع ففتح قلبه وراى ما راى فمكذ القن رب الغرة جبريل
عليه السلام وهو لقن محمدا عليه الصلوة والسلام وهو لقن عليا وهو لقن ابنه

الحسن والحسين وحسن البصري وكثير من زياد رضي الله عنهم ولقن حسن البصري
 جيب العجمي وهو لقن داود الطائي وهو لقن المعروف الكرخي ولقن الامام
 الحسين بن علي ابنه الامام زين العابدين علي بن حسين وهو لقن ابنه محمد الباقر
 وهو لقن ابنه امام الجعفر الصادق وهو لقن ابنه الامام موسى الكاظم وهو لقن
 ابنه الامام علي الرضا ومنه اخذ المعارف والحقائق المعروف الكرخي وهو لقن
 الشيخ السدي القطبي وهو لقن ابن اخته الشيخ سيد الطائفة الجنيدي البغدادي
 وهو لقن الشيخ محمد بن مشاد الديوري وهو لقن محمد البكري وهو لقن وحشي الدين القاسمي
 وهو لقن عمر البكري ابا النجيب السمرقندي وهو لقن قطب الدين الالبهري وهو
 لقن ركن الدين محمد البخاري وهو لقن شهاب الدين البزنجري وهو لقن سيد جمال
 وهو لقن شيخ ابراهيم الزاهد الكيلاني وهو لقن اخي محمد وهو لقن بغير علم
 وهو لقن اخي ميرزا وهو لقن حاجي عز الدين وهو لقن اخي محمد خلوتي وهو لقن
 بغير صدر الدين القنوي وهو لقن سيف بن الباكوشي وهو لقن بغير احمد ازرنكاني
 وهو لقن شيخ محمد بن محمود بن محمد جمال الملحة والدين قدس الله ارواحهم وهو
 لقن شيخ يوسف بن علي بن قبايك البورلوي مولد المرزفوني مهاجرا
 القسطنطيني مقاما رحمه الله عليهم جميعا فظهر من هذه التفصيل
 المذكورة ان الاختلاف في اولوية الذكر الجهرى والحقى فبعض المشايخ اختاروا
 الجهرى لكونه اشخاصا ولا واخر الا انه على كثرة ثواب عظيم وبعضهم ان اخفاء
 اولي لانه ابعد من الريا واقرب الى الاخلاص وبعضهم نظر الى شان الذكران
 كان خالصا من الريا فالجهرى اول وان لم يخلص من الريا فالاخفاء اول والمحققون

عن المشايخ ان الجهرى في الذكر والقرأة في حق العوام ومبتدى التلحين فالجهرى اول بل وجب
 لقلع خواطهم وحديث انفسهم ولرسوخ الذكر في قلوبهم واذا دخلوا في مقام القلب ظهر
 وظهر الذكر من قلوبهم فالاخفاء اول بل واجب الى ان ينتهي عن الذكر ويفني وجود الذكر
 في عين المدرك فيبقى الواحد الحق فعرف نفسه وعرف ربه فالاخفاء واجب كما امر
 الله بنبيه محمد عليه السلام واذا ذكر ربك في نفسك تفردا وحفية ودون الجهرى
 القول بالغدو والاصال ولا تكلم من الغافلين الى من الجاهلين المبتهلين اللهم
 اجعلنا من الذين لا خوف عليهم ولا هم يحزنون الفصل الثاني في ابطال كبره وقوله
 والرقص حرام بالاجماع عند مالك والشافعي واحمد وما علم حرمة بالاجماع لزوم ان
 يكفر مستحله قلنا ان كان مرادهم ان كل رقص حرام بالاجماع اعم حتى يفتي به
 كبرى فهو افتراء عظيم ذكر في شرح المنظومة المستمى بالحقايق ان التفتة بالاحسان مباح عند
 الشافعي في اصله وكذلك الاستماع ما لم يكن فيه تشبيب باسنان بعينه وكل من اتخذ
 التفتة حرفة وكسبا وكان يطوف على الناس ولم يتخذ كسبا لكنه يديم الاستماع اليه
 فهذا سفسفة رذيلة الشهادة وكذلك هذا التفصيل في الضرب بالقضيب والرقص
 وما اشبه ذلك كذا ذكر في العدة وذكر في الكتب الشافعية المحرر والانوار واللباب
 وشرحه والحاوي ان الغناء بمجرة الصوت من غير آلة وسماعه مكروها غير محرمين وضرب
 القضيب مكروه غير محرم والرقص غير محرم لانه مجرد حركات على استقامة وقد ثبت
 ان النبي عليه الصلوة والسلام وقف لعائشة رضي الله عنها يسترها وهي تنظر الى
 الجبهة وهم ينزفون الى رقص الله فيه نكس ويثني ريشه افعال
 المختلين حرام على الرجال والنساء انتهى وذكر جلال الدين في حاشيته الانوار لم يبين

الاقتداء به واما تمنى الثوب فلا رخصة الا عند خروج الامر عن الاختيار ولا يبعد
 ان يغلب الوجه بحيث يمزق ثوبه وهو لا يدرك بغلبة الوجه عليه لكن يكون كالمضطر الذي
 لا يقدر على ضبط نفسه انتهى كلامه ومن اراد حقيقة فلينظر في كتاب السماع والوجد وهو
 الكتاب الثامن من ربيع العالم من كتاب اجباء علوم الدين وقال الشيخ شهاب الدين
 عمره وردى رحمه الله عليه في العواف في الباب الثاني والعشرين في القول في السماع
 يقولوا واثارا وقد يرخص بعض الصادقين بايقاع ووزن من غير اظهار ووجد وحاكم
 ووجه نيته في ذلك انه ربما يوافق بعض الفقهاء في الحركة يخرج من موزونة غير متين
 بها حال وجودها يجعل حركته في طرف الباطل لانه وان لم تكن محرمة في حكم الشرع
 ولكنها غير محمولة بحكم الحلال لما فيها من اللغو في غير حركات ورقصه في قبيل المباحات
 التي يجزى عليه من الفحش والمذايعة وملازمة الابل والاولاد ويذكر في ذلك
 في باب الترويح وربما صار ذلك بحسن النية اذا نوى به استجمام النفس
 كما نقل من ابي الزوراء انه اتى لشيخه في شيء من الباطل ليكون غونا على الحق وقال
 فيه فاذا انجى هذا الرقص بهذه النية المتبدلة من دعوى الحال في ذلك من انك
 المنكر ويكون لا عليه ولا له وربما كان بحسن النية في الترويح يصير عبادة يستيا
 ان اضمر في نفسه فرحاً بربه ونظراً في شمول رحمة وعطفه ومن اراد زيادة تحقيق
 فلينظر في ذلك الباب المذكور وقال رحمه الله ايضا في الباب الخامس والعشرين
 في القول في السماع تاوياً واعتناء اجزنا ابو زرعة طاهر عن والده ابو الفضل
 المقدسي قال اجزنا ابو منصور محمد بن عبد الملك المظفرى بستر حسن قال
 اجزنا ابو علي الفضل بن منصور بن ناصر الكاعدي السمرقندي اجازة قال اجزنا

الهشيم بن كليب قال حدثنا ابو بكر عمار بن اسحق قال حدثنا سعيد بن عامر عن جماعة
 عن عبد العزيز بن صهيب عن ابي اسحق رضى الله عنهم اجمعين قال كنا عند رسول
 الله صلى الله عليه وسلم اذا انزل جبرئيل عليه السلام فقال يا رسول الله ان
 ففراء امثلك يدخلون الجنة قبل الاغنياء بخمسة مائة عام وهو نصف يوم فخرج
 رسول الله صلى الله عليه وسلم فقال افيلكم من ينشد ما فقال يدوني لغم
 يا رسول الله فانشد البدوي لقد لسفت لحيته الهوى فكيدى ولا طيب
 لها ولا راحة الا الحبيب الذي شفعت به فعنده رقتى وتزيا في فتواجد رسول
 الله صلى الله عليه وسلم وتواجد الاصحاب معه حتى سقط رداؤه عن منكبه
 فلما فرغوا اوى كل واحد الى مكانه فقال معاوية بن ابي سفيان ما احسن
 لعبيكم فقال عليه السلام ما يا معاوية ليس بكريم من لم يهتد عند سماع
 ذكر الجليل ثم قسم رواه رسول الله صلى الله عليه وسلم على من حافيرين باربعائة
 قطعة فهذا الحديث اوردهنا مسنداً كما سمعناه وتكلم في صحته اصحاب
 الحديث وما وجدنا شيئاً نقل عن رسول الله صلى الله عليه وسلم يشاكل وجد
 اهل الزمان وسماعهم وبيئتهم الا هذا انتهى كلامه وهكذا اورده في الحديث
 في منارات سائرين وقال الشيخ محمد العزى الاثني في وصايا من فلقها
 الملكى حدثنا احمد بن مسعود بن شداد المقرئ الموصلى وكان لشعة زينة احد
 وستائة قال حدثنا ابو جعفر الثقفى قال حدثنا يوسف بن ابي غنم الديار بكر
 حدثنا جمال الاسلام ابو الحسن علي بن القربى الكاشى حدثنا ابو الحسن
 الكدرى حدثنا ابو العباس احمد بن محمد بن الفضل الزهناوى قال سمعت شيخى

مطلقة لاجل رسول الله

الاندلسى

نعمه

جعفر بن محمد بن الحنفیہ بقول كنت مع الجنيد رفته الله عليه في طريق الحجاز
حتى جئنا الى جبل طور سينا فصعد الجنيد وصعدناه معه فلما وقفناه في
الموضع الذي وقف فيه موسى عليه السلام وفقت علينا هيئة المكان وكان
معنا قوأل فاشارة اليه الجنيد ان يقول شيئا فقال وبداله من بعد ما انزل
الله يرق تألف مؤثنا لمعنا ثم يبدؤ بالحاشية الرداء وانه صعب
متمنع اركانه فبدا ينظر كيف لا يحل فلم يطو نظر اليه وصده سبحانه
فالتارما اشملت عليه ضلوعه والما سمحت اجفانه قال فتواجد جنيد
وتواجدنا فلم يدر احد منا في السماء او في الارض وكانا بالقرب
متادير فيه راهب فنادانا يا امة محمد يا الله اجيبوني فلم يلتفت اليه
احد لطيف الوقت فنادانا الثانية بدين الخنفية الا اجبتوني فلم يجبه
احد فنادانا الثالثة بمعبودكم الا اجبتوني فلم يرد عليه احد جوايا فلما
فتنا من السماع وهم الجنيد بالتة ولقلنا ان هذا الراهب نادانا واسم
علينا ولم ترد عليه فقال الجنيد ارجعوا بنا اليه لعل الله يهديهم الي
الاسلام فنادينا فترل ايننا وسلم علينا وقال ايما منكم الاستاذ فقال
الجنيد هؤلاء كلهم سادات واستاذون فقال لا بد ان يكون واحد هو
اكبرهم فاشارة روا الى الجنيد فقال اخبرني عن هذا الذي فعلتموه وهو مخصوص
في دينكم او معموم فقال بل مخصوص فقال لا قوام مخصوصين او معمومين
فقال بل لا قوام مخصوصين فقال باي نية يقومون فقال بنية الرجاء
والفرح بالله فقال باي نية يسمعون قال بنية السماع من الله فقال

موسى

مطلوعه جند

باي نية يصيرون قال بنية اجابة العبودية الربوبية قال الله تعالى لا رواح
الست بركم قالوا ايلي شهدنا قال الراهب فما هذا الصوت فقال نداه اذنا
فقال باي نية يقعدون قال بنية الخوف من الله تعالى قال صدقت ثم قال الراهب
تديك انا شهدنا لا اله الا الله وحد لا شريك له وان محمد صلى الله
عليه وسلم عبده ورسوله وسلم الراهب وحسن سلامه فقال الجنيد لم عرفت
اني صادق قال اني قرأت في الانجيل المنزل على المسيح بن مريم خواتم
امة محمد يلبسون الحرقه وياكلون الكثرة ويرضون بالبلغة ويقومون
في صفاء اوقاتهم بالله تعالى يفرحون واية شتاقون وفيه يتواجدون
واليه يرغبون ومنه يرهبون فبقى الراهب معنا ثلثة ايام على السلام ثم مات
رحمه الله وقال الشيخ العطاز في كتابه المسمى بذكر الاولياء اوردت
بعبادة الفارسية بتركان نقلت در نسيم الارواح در طور سينا جنيد
در وجود و اصحاب بر کردند و رقص می کردند در آن حالت را بهی
با نکت زد که از برای خدای بر شما باد که مراجع جواب دهید از غایت استغراق
ذوق او را التفات نکردند چون سماع سکن شد شیخ گفت که را بهی
با نکت می زد و بدین سلام سوگند می داد مراجع جواب دهید از غایت
استغراق ذوق او را التفات نه کردند ما از سماع بدو نیز دازم شیخ
با اصحاب شوی را شب شد را می از صومعه فرو آمد پرسید که بزرگ شما
کیست اشارت شیخ کردند پس راهب گفت این چه مذهب است و این چه
طریقت است که شما می گشت از رقص و وجد سماع این طریق مخصوص است یا عام

شيخ فرمود که این شیوه مخصوصست بقومی که طریقی زهد پسر دند در دنیا پس
 راهب گفت دست مزده یا ابا القاسم دست شیخ گرفت و گفت اشهد ان
لا اله الا الله وحده لا شریک له و اشهد ان محمدا عبده ورسوله که در انجیل
 چنین مکتوب است که خواص ائمه محمد علیه السلام حرکت کند در سماع بیخ
 انقطاع و اعراض از دنیا و در دنیا بحر قنوده و پیش بزدالتفات نه تمام
 و این چه جماعه خواص ائمه محمد بنند انتی کلامه ثم نقول فعلم من هذه المنقولات
 ان الرقص مباح عند الشافعي و عند امام الغزالي و عند جميع المتأخرين المحققين
 الکبار الجامعين للعلوم الظاهرة و الباطنة و علوم الکرام اربل عندهم
 يكون في بعض الاوقات بحسب الينة عبادة و هو بالاختيار كما ذكرنا بل وقع
 من رسول الله عليه السلام كما ذكرنا تفصيلا بل ذكر في الانجيل كما ذكرنا الآن
 و اذا تحققت و يتقنت ان الحق ما ذكر ولم تكن من الغافلين المعاندين المبكر
 لازم من تكفير مستحل الرقص تكفير كثير من المجتهدين القائلين بحله بل يعدون
 حال محمودا و فعلا ممدوحا سواء كان بالاختيار او بغير الاختيار كما وقع
 من النبي صلى الله عليه وسلم و اصحابه رضی الله عنهم اجمعين و من المشايخ العظام
 و التابعين الفخام نفوذ بالله من حراسين و فقهی علماء المتكلمين
 المندرجين تحت قول النبي عليه السلام ان الله لا يقبض العلم انتزاعا
 ينتزعه من العباد و انما يقبضه بقبض العلماء حتى اذا لم يبق عالما
 الناس رؤس جهنم لا يفتلوا و افنوا ففناوا و اضموا و اضموا و اضموا و اضموا
 وقع على اننا نقول ان الحكم الثابت بالاجماع انما يكون كذا اذا كان ذلك الاجماع

اجماع

اجماع الصحابة رضی الله عنهم اجمعين و كان اجماعا قطعيا بان ثبت بالتواتر اجماعا
 اجماعهم و ان ثبت ذلك بل لا اجماع اصلا في زمن من الازمان كما ظهر مما ذكر من
 الكتب المذكورة و من ادعى الاجماع فقيهت بهتانا عظيما و اذا ذكر اجماع الصحابة
 و لم يكن قطعيا بان لم يثبت بالتواتر بل ثبت بالشهرة او بالاحاد و لا يكون كذا
 كما صرح به في علم الاصول حيث ذكر فيه ان الاجماع على مراتب اجماع الصحابة
 ثم اجماع من بعدهم في عالم يرويه خلاف من الصحابة ثم اجماعهم فيما روى فيه خلاف
 منهم فهذا اجماع مختلف فيه فالاول بمنزلة الآية و الجزم المأثور بكفر جاحده و الله
 بمنزلة الجزم المشهور بصلح جاحده و الثالث لا يصلح جاحده لما فيه من الا
 ثم اعلم انه اذا نقل اين اجماع الصحابة باجماع كل عمر على نقل كان كنقل
 الحديث المتواتر فيكفر جاحده و اذا نقل اين بالشهرة او بالاحاد بان
 يروى ثقة ان الصحابة اجمعوا على كذا كنقل السنة بالشهرة او بالاحاد
 فيوجب العمل دون العلم فلا يكفر جاحده فيقدم على القياس في الترتيب
 التحقيق في طريقي الصوفية

عيسى
 ٢٢٢

وقف
 شيخ موسى رحمة الله عليه

٤٤٥

المختار من

هذه رسالة في بيان دور الصوفية على حلي بسم الله الرحمن الرحيم
 الحمد لله الملك المقتدر الديان الذي فضلنا بالعرفان بمعرفة
 نور كتاب القرآن والصلاة على نبيه بالاحسان وعلى خلفائه في كل حين وزمان
 لما حوت الرسالة بالحنان في صيغة بالباليقان فحاولت تسويدا بالعرفان
 لدفع عن اهل الطغيان معذرا بالقصور والتقصات لا مفتحا بالفضل والعرفان
 رب اجعلني من اهل الايمان ولا تجعلني من ورثة الشيطان واحشني في يوم الميزان
 في زمرة العارفين بنور القرآن اعلم يا اخي ان الناس كانوا متحيزين يقول اهل
 الفضول والعناد ومترودين بانكار اهل المنكرين الجاهلين الذين لا يعرفون
 بينهم عن شألهم فلزم علينا بيان الحق وكلمة بالبرهان بنص الصريح والبيان
 حتى زال الشك عن قلوب اهل الايمان وعلى الخصوص في ذلك الزمان
 فاكتر الناس مفتونون بفتنة جهال الزمان الذين يقولون من قول خيرة البرية
 وایمانهم لا يجاوز الى خناجرهم فهم يرفعون عن الدين كما يرفعون التهم عن
 الرتبة العباد بالله من زمرة الشيطان ومن حزب المعاندين من اشرار
 الانسان فاما قول صاحب البرازية عرض وحدثان دوران الصوفية
 في مجالس الذكر لعب وحرام وفعل شنيع لزم على الامام منهم وقال الفقيه
 الشريف يرقى امر في كتاب المسمى بجامع الفتاوى دوران الصوفية حرام
 والمحاضرة معهم حرام ومثله الحرام كافر وقال صاحب البرزخ في دوران
 الصوفية فعل فبيح وحرمة صحيحة صريح واستدلوا بقول نبينا عليه الصلوة
 والسلام من تشبه بقوم فهو منهم ويقولون ان دور انهم لعب واللعب حرام

معرفة

والبرهان

بنص

بالاجماع

بالاجماع وقالوا بل دور انهم رقص احدثه السامري اولا عليه ما يستحق قطا مهراة فعل
 الكفرة والمشركين ففي رقص الصوفية تشبه لهم بفعلهم فعل المنكر الشنيع الظاهر
 ليس لعينة عند اهل المنصف وسندهم قول صاحب الكشاف الذي ذكره الجهرى
 ممنوع في القرآن في طه لقوله تعالى وان تجرأ بقول فانه يعلم السر واخفى قلنا
 مجيبا لهم باجوبة قاطعة ان قول صاحب البرازية في حرمة الدوران ليس ثابتا
 لانه ان قال انه لعب فلا نعم انه لعب لان الذكر ليس بلعب وكذا الذكر ليس بلعب
 فالنور من افضل العبادات والذاكرون من افضل العابدين دل على افضلية
 الذكر في العبادات قوله تعالى اهل يا اوصى اليك من القرآن واقم الصلوة ان
 تتقوا الفحشاء والمنكر ولذكر الله أكبر والله يعلم ما تصنعون ودل على افضلية
 الذكرين قوله عليه السلام ذكر الله جيب الله وقال عمر ذكر الله في الغافل
 كالحي بين الاموات وقال عليه السلام ذكر الله في الغافل كالسبح في الحضر
 في وسط المشيم فاحاديث نبينا عليه السلام ناطقة في فضيلة الذكر والذاكرين
 وجاحده كافر العباد بالله من ان يكون من الجاهدين في حرمة ليس ثابتا بالقرآن
 ولا بالحديث فدليلنا هذا على منع كونه لعبا ولأن سلمنا ان الدوران لعب ولكن
 لانه حرام لانه لعب حلال كما اشار الله اليه بقوله قل الله ثم رزهم في خومهم
 يلعبون فاللعب بالمباح مباح كما ان اللعب باللحمة والعمامة والتوب مباح وكذا
 اللعب بامرأة وصبيانه مباح وكذا اللعب بالستر والقوس مباح والذكر عباد في
 ومباح في نفسه والدوران والحركة بهذا المباح مباح فهذا اللعب من قبيل المباح
 واما جامع الفتاوى ومثله الدوران كافر فحمل محض وخطا فاحش لان الامام

الشافعي مستحله فلم يرد من تكفير مستحله تكفير الامام من المجتهدين فلم يرد على تكفير المجتهدين
 القتل والرجم في شريعتنا ان لم يتب واما قول صاحب البرذوي وحرمة صحيح بنص صحيح
 فحمل محض لانه ليس بنص صريح لانه فبين كان يلبس المسح وشدة الزنار ويبعد الاضام
 فظاهر ان الزاكرين لله تعالى بالحكمة والدوران ليسوا مشتهرين نفوسهم الى المشركين
 الباطليين بل هم كانوا مشتهرين نفوسهم الى طواف الحج والى الملايكة المجتهدين
 الدواوين حول العرش ومنه هنا معلوم محل الصلاة كما قال عليه السلام محل المؤمن
 على الصلاة فمنه شبه دوران الصوفية على رقص المشركين فانه يشبه زور وثمان
 لهم بسوء الظن كفر عندنا واما قولهم رقص احدنه التامري فلانهم ان الدوران
 رقص فاطلاق الرقص عليه لا يقع الا في حيث الشرع ولا في حيث اللغة امام حيث
 الشرع فرقص التامري للتعب الى العمل مشركا بالله تعالى مدعي بالوهمية العمل
 فظاهر ان الصوفية موحدون الله وعابدون له بالدوران واما في حيث اللغة
 فالرقص هو اللعب الطبل والمزمار في مجلس الفسق مجتمعاً بالنساء ومعلوم ان
 الدوران ليس من هذا القبيل ولئن سلمنا انه رقص فلانهم كونه من جنس الحرام لان
 قوامه الجشع جاؤا في عهد النبي عليه السلام الى بابهم يرقصون بالدف والمزمار فيسمع
 النبي ثم فقال لعائشة رضي الله عنها احب يا حمير ان تنظر الى دفعة الجشع فقال
 نعم فاخذت ما بيده فتفتحت الباب فنظرت تحت ابطه عدم الى دفعة الجشع فالرقص
 مباح من اهل الشرور في حال سرورهم كما ان الطبل مباح في طريق الحج والعمرة
 والعبد وفي سرور المسلمين مباح مية للقطاع وصلابة للمشركين ورغما للمنافقين
 فعلى هذا الرقص مباح عندنا ودليل المسلمين الموقدين الاصوليين ان اهل القبلة

القبلة لا يكفر فتكفير اهل القبلة كفر فمذهبة قاعدة مقننة في الكتب المعتمدة كالمنار المعبر
 وجوابا عن جواب اهل المنصفين من اهل الحق ان يقال ان صاحب البرازية ليس من
 المجتهدين ولا من طبقات المقلدين وكذا صاحب البرذوي فانه من الذين لا يعرفون
 بينهم ويسارهم واما صاحب جامع الفتاوى فانه جاء في عصر سلطان مراد
 بمدينة ادرنة فحرر كتابه فيها واما صاحب الكشاف فهو معتزلي المذهب فكلامه
 لا يكون دليلا لانه خارج عن المذاهب الاربعة وانه خارج عن طبقات المجتهدين
 والمقلدين وتلخيص الكلام لا دليل في حرمة الدوران كقص القرآن والحديث وكذا
 الكلام في حرمة من اماننا الاعظم مع ان امام الشافعي جوزه والتشفع جائز في بعض
 العبادات فانما تشفع في الذكر كما تشفع في صلوة الجنازة الغائية وقال صاحب
 الكواشي وصاحب المدارك في تفسيرهما في قوله تعالى اذكر والله ذكر اكثر في سورة الاحقاف
 اي بما هو اهل من التهليل والتكبير والتقديس مرضى واصح اليلاد ونهارا سرا وجهارا ابرا
 وجر اسكونا وحركة وعلى كل حال الا بانزال المتن وقال عمر النقي في تفسيره والامام
 الواحد في تفسيره الوسيط الذكر من جملة الفرائض واعلان الفرائض اولى واوجب
 دفعا للتمهة كما صرح البيضاوي وعلامة المحدث في تفسيره رابطة بان الاختفاء
 في النواقل اولى والاعلان في الفرائض اولى واوجب اذ فيه اقتداء الناس وازالة
 غفلتهم وايقاع الذكر في قلوبهم وفي هذه التفاسير جواب لمن طعن الذكر الجهر
 بل توجب له وقد اشار النبي عليه السلام الى اعلانه واكثره واجهاره والى التواجد
 في قوله اذكر والله ذكر اكثر اذني يقول المنافقون انكم مراؤون رواه انس عن صحيح
 البخاري وفي رواية اكثر والا اله الا الله حتى يقول المنافقون انكم مجنون رواه

الى ربك كيف تدانظر من لا يعرف ربه ولا يعرف كيف تدانظر فكيف يذكر ربه في نفسه وكيف يرى تدانظر بل هم المخاطبون بمثل قوله تعالى اذكروا الله ذكرا كثيرا واما الذكر الحفي فهو ما خفي عن الحفظة لا ما خفي به الصوت وهو ايضا خاص به صلى الله عليه وسلم وبمن له به اسوة حسنة فالذاكرين اذا كانوا مجتمعين فالاولى في حقهم رفع الصوت بالذكر والقوة واما اذا كان الذكر وحده فان كان من الخاص فالأخفى في حقه أولى وان كان من العام فالجهر في حقه أولى وقد شبه النفر الى رحمة الله ذكر شخص واحد وذكر جماعة مجتمعين بمؤذن فلما ان اصوات الجماعة تقطع جرم الهواك من صوت شخص واحد فكذلك ذكر جماعة على قلب واحد اكثر تأثيرا في رفع الحجب من ذكر شخص واحد ومن حيث ثواب فلكل واحد ثواب ذكر نفسه واثاب سماع ذكر رفيقائه واما قولنا انه اكثر تأثيرا في رفع الحجب فلان الله تعالى شبه القلوب بالجماعة في قوله ثم قست قلوبكم من بعد ذلك فهي كالحجارة او أشد قسوة ومعلوم ان الحجر لا يتكسر الا بقوة فقوة ذكر جماعة مجتمعين على قلب واحد أشد من قوة ذكر شخص واحد ولهذا قال الشيخ النجاشي في الكبرى قدس الله روحه ان القوة شرط في الذكر واستدل بهذه والله اعلم انتهى وكذا استدل عنه شيخ الاسلام ورأس المحدثين والحفاظ شهاب الدين ابو الفضل احمد بن علي بن حجر الكفائي العسقلاني قدس سره عن جماعة من المسلمين طلبه علم وفقراء يجتمعون في مسجد جماعة يصلون الفريضة جماعة ثم يذكرون الله تعالى ويستجرون ويحمدون ويكبرونه بالوارد في السنة الصحيحة المأثورة وغير ذلك عن السلف الصالحين ويختتمون ذلك بقراءة فاتحة الكتاب ثم يذكرون لا اله الا الله بهيمة اجتماعية يصدر عنها رقة في قلوبهم ووجد وشوق واستغراق في وحدانية معبودهم فمنهم من يسمع منه توحيد بلفظ الجلالة فقط الله الله ومنهم من يسمع منه اه اه فاذا انتهى بهم هذا الاستغراق ختم واحد منهم

واحد وجماعة مؤذنين صح

الآية

بلا اله

بلا اله الا الله محمد رسول الله ويختتم باقي الجماعة كذلك ثم يدعون ويتفرقون هذا ابرهم وحاصلهم فانكسر عليهم شخص قائما هذا الاجتماع ورفع الصوت بالذكر بدعة وقال اخر هؤلاء كلاب يعفون وقال اخر الذكر جهر البس له اصل يقول الله تعالى واذكر ربك في نفسك تضرعا وخيفة ودون الجهر لآية وقال رسول الله صلى الله عليه وسلم لم خير الذكر الحفي فقول يجوز ما يفعل هؤلاء الرهينة والذكر جهر ام لا وهل يستحب ام لا ثم ان بعض المنكرين اراد ان يدخل عليهم عند اشتغالهم بالذكر قارئ القرآن فاذا لم يبطلوا الذكر ويسكتوا وسمعوا القرآن فقد خالفوا قول الله فندعي عليهم انهم خالفوا الله فحصل لهم ذلك ام لا وهل يجب على الذكرين في السكوت والاستماع وياثموا اذا لم يستمعوا ام لا وماذا يجب على المنكر عليهم ومن يوذهم بالقول والفعل وما جزاؤه افيدوا متباين فاجابوا رحمة الله عليهم نعم يجوز الذكر جهر وان كان الاكرا افضل ولا يلزم من كون الشيء افضل من الشيء سلب الفضل عن المفضل بل قضية ذلك ان يشتركا في اصل الفضل ويريد احدهما وليس افضلية الذكر سر الذات خاصة ولا مفضولية الذكر جهر لذات الجهر خاصة بل السر عن الجهر لبعده عن الرياء فيجب ثبوت الرياء في الجهر انتفى المحذور الاول عنه وانما قلت الاول لانه اذا سلم الجاهر من الرياء لم يأت من العجب فان امن منه انتفى المحذور الثاني فان انضاف الى ذلك ايقاظ غافل وتبنيه ذاهل لم يبعد رجائية الجهر الا ان تنبذ رجائية السر بانفكر الذي قد لا يحصل مع الجهر واما من قال بان رفع الصوت بالذكر بدعة فلم يصيب لانه ثبت في الصحيحين حديث ابن عباس رضي الله عنه ان رفع الصوت بالذكر كان محمد رسول الله صلى الله عليه وسلم حين يتصرف الناس في المكتوبة وهذا ظاهر في سره وعينه الجهر بالذكر في المسجد

ملازم

السر

الأعظم المعد لأقامة الصلوة لكن قال النووي رحمه الله تعالى في رضى الله عنه ذلك على أنهم
 جهر وابه واقفا لأجل تعليم صنفه الذكر لا أنهم داموا على ذلك قال والمختار أن الإمام والمأموم
 يخفيان الذكر انتهى وكان الحامل على ذلك كونه في سجدتي الركعة للصلوات فقد يحصل من رفع
 الصوت بالذكر تشويش على المصلي وحرف المسئلة يدور على أنه ان حصل تشويش فتركت
 الجهر أولى وان لم يحصل فهو محل النزاع وأما من قال هؤلاء كلام يعبدون فقد اخطأ خطأ
 شنيعاً وقال قولاً يكاد فائق ان يقع في الكفر من جهة تشبيه اصوات الذكركين بما ذكر
 ويستحق على الإطلاق ذلك التعذير البليغ الآتي بمثله وأما من قال ان الذكر جهر ليس
 اصل فلم نصيب ايضاً بل له اصل أصيل كما تقدم تقريره وكما ستأتي أدلته وان
 كان الذكر سرافضل وأما من قصد قراءة القرآن عند الذين يذكرون الله تعالى فيمتنعون
 من الذكر فقصد به غرض صواب لأنهم في عبادة وقرأت القرآن عبادة فلا يشرك بها
 للآخر ثم ان كان ذكراً ولثلاث يقع في سجدتي الركعة عادت الناس باستمرار الصلوة
 فيه ويقع لمن يصلي فيه تشويش على خشوعه وقراءته فينبغي مراعاة مصلحة المصلين كما
 تقدم وأما قول القائل اذا لم يسمعوا القرآن خالفوا الله تعالى فكانت بشيرة الى قوله
 تعالى واذا قرأ القرآن فاستمعوا له وانصتوا وقد اختلف العلماء في هذا الامر هل
 هو للوجوب مطلقاً او للندب والوجوب في بعض الصور دون بعض مع اتفاق الجمهور
 على أنه مخصوص بحالة الصلوة وراى بعضهم وفي الخطبة وقال بعضهم انما ذلك في
 الصلوة المفروقة اخرج ابن ماجه جريز البصري يمسك درجته ثقات ومن طريقه
 ابن عبد الله بن كرميز قال رأيت عبد الله بن عمرو عظمي يحدثان والقاص يعقب فقلت
 الا تسمعان فنظرا الى ثم تحدثا فقلت ذلك ثلثا فقالا انما ذلك في الصلوة

وعنه بعض العلماء ان الامر بذلك خاص بالنبى صلى الله عليه وسلم وهو اعمامور بالانصاف
 عند نزول الوحي بقوله تعالى فاذا قرأناه فتنصت له فاستمعوا له وانصت له فكان بعد
 ذلك اذا جاءه الوحي انصت له الحديثاً وعلى التقدير حمل الامر على عمومته فلا يليق بمن
 دين ان يعبد الى الناس في عبادة فتسبب في قطعها عليهم وقد قال العلماء فيمن صلى
 الى غير ستر في طريق المارة وكانت له مندوحة في ان يصلي في غير ذلك المكان
 لا اثم على المارة لانه المصلحة تسبب الى ذلك فذلك هنا اذا تعمد قراءة القرآن
 عند من يذکر الله لا اعتقاده ان استماع القرآن واجب فيقطع الذكر الذكر ويستمع
 القرآن لا يجب عليه في هذه الحالة ان يستمع له فقد قال العلماء في الدعاء المنعوق في
 الدعاء لا يشرع عليه السلام ولا يجب عليه الرد في ذلك الحال فذلك هذا الذكر
 اذا استعوق في ذكره واذا سقط عنه ما هو واجب عليه لولا الذكر فيسقط الاستماع
 عنه ما هو واجب عليه في الصورة المذكورة وأما الجواب عن من ينكر القوم المذكورين
 حالهم قلعه يستند الى قول من قال ان الاجتماع لله اشار اليه في اول السؤال بدنه
 فهو كما زعمه المنكر لان المراد بالبدعة ما لم يقع في زمن الرسول الله صلى الله
 عليه وسلم وزمن الخلفاء الراشدين لكن الاجتماع على الذكر وان وقع في زمانهم
 على هيئة مخصوصة لا يبعد على الذكر كيث ان من بعد انكر عليه فهذا محل النظر وقد
 انكر ابن مسعود رضى الله عنه على من جمع جمعا واحداً لا يجاوزونه على هيئة مخصوصة
 ينكره لكن كان هذا في زمانهم الصالح حيث الغالب على الناس اقامة التمسك
 باحيائها والوقوف عند ادابها وأما اليوم فالغالب على الناس الجهر والعلما
 بالنسبة الى الجمال قليل والعامل من العلماء يعلم اقل من القليل والاشتغال

يطلب الدنيا قد غلب على الناس فالاشتغال بذكر الله تعالى في مثل هذا الوقت على أي صورة
 كان أولى من الاشتغال بتجصيل الحطام أو باللقوق ما لا يفيد بل ربما ضل به جبرم البسكو
 الذي لا ثم فيه وإذا عرف الإنسان من نفسه أن الشيطان يقطعه من العبادة خالياً
 فليحرص على العبادة بأدبها ففزع العبادة ولو قل خير من البطالة والترك نعم
 ربما دخل الشيطان على أهل الخير من باب التريين البدعة وتحيينها وإيثار رتبة
 من ليس بمعصوم على ما ورد عن المعصوم فليحذر من شيء على دينه من ذلك فلا يظلم
 في اتباع الرسول صلى الله عليه وسلم والعمل بكلمة من الذكر صحت عنه خير من العمل
 بكلمة عن غيره وأما الجواب عن جوابهم بالقول والفعل فقد تقدم وتسل
 الشيخ النقي الدين ابن الصلاح عن رفع الوسوسة بقول لا اله الا الله هل له اصل
 فأجاب نعم لأن طائفتين في تنوير القلب والوسوسة إذا ذكر الله تعالى يخشع أي يبعد
 ولا اله الا الله أول درجات الذكر فانه التوحيد الناصع قد قال صلى الله عليه
 وسلم في شعب الإيمان اعلموا لا اله الا الله وإذا انتهى الجواب عن تفاصيل ما وقع
 في السؤال فليذكر بعض الأحاديث الواردة في فضل الذكر ليقف عندها
 من أقدم على انكار ما عللته به فمنها حديث أبي هريرة رضي الله عنه أن النبي
 صلى الله عليه وسلم قال إن الله عز وجل يقول أنا مع عبدي إذا هو ذكرني
 وحركت لي شفتاه أخرجه ابن ماجه وصححه ابن حبان وعلقه البخاري في
 الصحيح وعنه معاذ بن جبل رضي الله عنه انه قال إن آخر الكلام فارقت عليه
 الله صلى الله عليه وسلم أن قلت أي الأعمال حيث إلى الله قال ان تموت ولسانك
 رطب من ذكر الله رواه الطبراني وصححه ابن حبان وعنه أبي الدرداء رضي الله

أحاديث

عنه

عنه قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم الا انبئكم بخير اعمالكم وازكاها عند مليككم
 وارفعها في درجاتكم وخير لكم من انفاق الذهب والورق وخير لكم من ان تلقوا عدوكم
 فتضربوا اعناقهم ويضربوا اعناقكم قالوا بلى قال ذكر الله عز وجل رواه احمد والترمذي
 وابن ماجه وصححه الحاكم وعنه عبد الله بن عمر رضي الله عنهما عن النبي صلى الله عليه وسلم
 انه قال لكل شيء صفة وان صفة القلوب ذكر الله رواه ابن ابي الدنيا
 في كتاب الدرر له بلناد حسن وعنه ابن عباس رضي الله عنه قال قال رسول
 الله صلى الله عليه وسلم خير منكم من الليل ان يذكره وعن المال ان ينطقه وعن العدي
 ان يجاهده فليكن ذكر الله رواه ابن ابي الدنيا حسن وعنه ابي سعيد الخدري
 رضي الله عنه ان رسول الله صلى الله عليه وسلم قال اكثروا ذكر الله حتى يقولوا
 مجنون رواه احمد وصححه ابن حبان والحاكم وعنه ابن عباس رضي الله عنه
 قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم اذكروا الله ذكرا يقول المنافقون صاهاكم
 وانتم رواه الطبراني وفي بلناده نظر وعنه ابي هريرة رضي الله عنه قال كان
 رسول الله صلى الله عليه وسلم يسير الى طريق مكة فمر على قوم فقال سبح
 المقدون قالوا ومن المقدون يا رسول الله قال الذكرون الله كثير اخرجه مسلم
 ولفظ الترمذي قالوا يا رسول الله وما المقدون قال المستترون بذكر الله
 يضع الذكر عنهم انفالهم فيأتون يوم القيمة خفافا وعنه مجاهد في قوله
 اذكروا الله ذكر كثير انه قال لا يكون من الذكربين حتى يذكره قائما وقاعدا
 ومضطجعا اخرجه جعفر النوفلي في كتاب الذكر له وعنه عبد الله بن عمرو بن
 عاص رضي الله عنه قالوا ان رجلين اقبل احدهما الى المشرق والاخر الى المغرب

مع احدهما ذهاب لا يرفع منه شيئا الا في حق والاخر يذكر الله عز وجل ثم التقيا في طريقا
 كان الذي يذكر الله افضلها وعنه ابي بردة الاشلمي رضي الله عنه نحوه اخبرهما
 جعفر ايضا ورواهما ثقات واخرجه البصري عن ابي موسى مرفعا وعنه معاذ
 ابن جبل رضي الله عنه قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم ليس تحت
 اهل الجنة الا على ساعة مرت بهم لم يذكروا الله تعالى فيها اخبره البصري عن
 معاوية بن ابي سفيان رضي الله عنه ان رسول الله صلى الله عليه وسلم خرج على خلقه
 من اصحابه فقال اجلسكم قالوا اجلسنا نذكر الله ونحمد على ما هدانا للسلام قال
 الله ما اجلكم الا ذلك قالوا الله اجلسنا الا ذلك قال اما اتي لم اخلفكم
 تهامة لكم ولكنه اتاني جبرئيل عليه السلام فاجبرني ان اتدبها بهي بكم الملائكة اخبر
 مسلم والترمذي والنسائي وعنه ابي سعيد الخدري رضي الله عنه ان رسول الله صلى
 عليه وسلم قال يقول الله عز وجل يوم القيمة سيعلم اهل الجمع من اهل الكرم فقييل
 ومن اهل الكرم يا رسول الله قال اهل مجالس الذكر اخبره احمد وصححه ابن
 حبان وعنه انس بن مالك رضي الله عنه ان رسول الله صلى الله عليه وسلم قال من
 قوم اجتمعوا يدكرون الله لا يريدون بذلك الا وجهه الا ناداهم مناد من
 السماء ان قوموا مغفور لكم قد بدلت سيئاتكم حسنات اخبره احمد ورواه
 ثقات وعنه يعلى بن شداد قال حدثني ابي شداد وعياذة بن السامت حاضرا
 يصدقه قال كنا عند النبي صلى الله عليه وسلم فقال هل فيكم غريب يعني من اهل كنانة
 قلنا لا يا رسول الله فامر بغلق ابواب وقال ارفعوا ايديكم وقولوا لا اله الا الله
 فرفعنا ايدينا ساعة ثم قال الحمد لله اللهم انك بعثتني بهذه الكلمة وامرني بها

ووعده

فيه ثم قال

ووعده تني عليها الجنة وانت لا تخلف اليها آدم قال الا ابشروا فان الله قد غفر لكم
 رواه احمد بسناد حسن والبصري وزاد فيه رفع رسول الله صلى الله عليه ورفعه
 وقال صنعوا ايديكم وابشروا فقد غفر لكم وعنه ابي الدرداء رضي الله عنه قال قال
 رسول الله صلى الله عليه وسلم ليس بعنق الله اقوالا يوم القيمة في وجوههم النور
 على منامر اللؤلؤ فيبطرهم الناس ليسوا بايتياء ولا شهداء هم المتحابون من قبائل
 شتى يجتمعون على ذكر الله يذكرونه اخبره البصري بسناد حسن وعنه ابي هريرة
 سعيدانما شهدا على رسول الله صلى الله عليه وسلم انه قال لا يقعد قوم يدركون
 الله الا حقتهم الملائكة وعشيتهم الرحمة وتنزلت عليهم السكينة وذكرهم الله فيمن
 عنده اخبره مسلم والترمذي وغيرهما وعنه انس بن مالك ان رسول الله صلى الله
 عليه وسلم قال اذا حرثتم برياضي الجنة فارثعوا قالوا وما ربايض الجنة قال حلق
 اخبره الترمذي وقال حسن وعنه ابي العلاء يزيد بن عبد الله بن الشخير احد التابعين
 قال كان يقال ذكر الله عز وجل في السوق كالسراج في البيت المظلم وامر
 رجل يذكر الله في السوق الا كان له من الاجر بكل فصيح واعني يعني فيه وعنه عبد الله
 بن ابي الهيثم ان الله تبارك وتعالى يجزيه ان يذكر في السوق ويكسب ان يذكر على كل
 حال اذا خلا اخبره جعفر الفرياني وعنه ابن مسعود انه قال اكثر ذكر الله ولا عليك
 ان يصحبت الامم اعانتك على ذكر الله جعفر ايضا بسناد صحيح واخرج عن الحسن
 البصري رضي الله عنه انه قال ذكر الله خير لا شرف فيه يذهب بالذنب ولا ذنب فيه
 وعنه عطية بن قيس قال كان الناس يدركون الله عز وجل عند غروب الشمس فقولوا
 اصواتهم بالذكر فاذا خفيت اصواتهم اسل اليهم عمر بن الخطاب رضي الله عنه ان

اخبره

أَنَّ نَوْرَ الذِّكْرِ وَغَنَى إِلَى عِجْدِ الرَّحْمَنِ الْجَبَلِيِّ أَحَدَ النَّابِعِينَ أَنَّهُ قَالَ اجْتَمَعَ قَوْمٌ عَلَى ذِكْرِ اللَّهِ تَعَالَى
خَرَجَ الشَّيْطَانُ وَشَيْعَتُهُ عَلَى بَابِ الْمَسْجِدِ يَقُولُ لِمَ انْظُرُوا إِلَيَّ قَامُوا بَعْدَ فَيَقُولُونَ
لَا يَفْتَرِبُ بَيْنَ فَيَقُولُونَ لَهُ مَا كُنْتَ فَيَقُولُ أَتَاخِشُ عَلَيْهِمُ الرَّحْمَةَ أَنْ تَنْزِلَ فَلَا يَعْذِرُونَ
أَبَدًا وَغَنَى أَمَ الدَّرْدَاءُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ لَقَدْ طَلَبْتُ الْعِبَادَةَ فِي كُلِّ شَيْءٍ فَمَا وَجَدْتُ
إِلَّا شَقِي لَصَدْرِي مِنْ بَحَالِ السَّكْرِ وَغَنَى عَجِيدِينَ عَمْرٍو أَنَّهُ قَالَ كَانَ عَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَكْبُرُ فِي قَبْرِهِ
يَمْنًا قَيْسَمُهُ أَهْلُ الْمَسْجِدِ يَكْبُرُونَ فَيَسْمَعُونَ أَهْلَ السُّوقِ يَكْبُرُونَ حَتَّى تَرْتَجَّ مَنَابِكُهُمْ
أَخْرَجَهُ سَعِيدُ بْنُ مَنْصُورٍ وَابْنُ سُرَيْقٍ وَعَلَقَهُ بِالْحَجَارِ وَغَنَى عُقْبَةُ بْنُ عَامِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ
أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لِرَجُلٍ يَقَالُ لَهُ ذُو الْبُحَارِ دِينَ أَنَّهُ أَوَّاهُ وَذَلِكَ
أَنَّهُ كَانَ يَكْثُرُ ذِكْرُ اللَّهِ وَيَرْفَعُ صَوْتَهُ بِأَخْرَجَهُ جَعْفَرُ الْغُرَابِيِّ بِهَذَا اللَّفْظِ وَاصِلٌ فِي مَسْنَدِ الْأَمَامِ
الْأَحْمَدِ وَغَنَى جَابِرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَجُلًا كَانَ يَرْفَعُ صَوْتَهُ بِالذِّكْرِ فَقَالَ رَجُلٌ لَوَ أَنَّ هَذَا خَفَفَ
مِنْ صَوْتِهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَعَهُ فَإِنَّهُ أَوَّاهُ فَمَاتَ فَرُثِيَ الرَّجُلُ فِي قَبْرِهِ
فَأَنَّهُ فَادَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِيهِ وَإِذَا هُوَ يَقُولُ هَلُمُّوا إِلَيَّ صَاحِبُكُمْ فَإِذَا هُوَ
كَانَ يَرْفَعُ صَوْتَهُ بِالذِّكْرِ أَخْرَجَهُ أَبُو دَاوُدَ وَجَعْفَرُ الْغُرَابِيُّ وَغَنَى إِلَى قَتَادَةَ رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لِلَّيْلِ يَكْرَهُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ مَرَرْتُ بِكَ وَأَنْتَ تَقْرَأُ
وَأَنْتَ تَخْفَضُ مِنْ صَوْتِكَ فَقَالَ أَنِّي سَمِعْتُ مِنْ نَابِغٍ فَقَالَ أَرْفَعُ قَلِيلًا وَقَالَ
لِعَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ مَرَرْتُ بِكَ وَأَنْتَ تَقْرَأُ وَأَنْتَ تَرْفَعُ صَوْتَكَ فَقَالَ أَوْ قَطَا
الْوَسْطَانِ وَاطْرُدَا الشَّيْطَانَ فَقَالَ اخْفَضْ قَلِيلًا وَغَنَى مَعَادِينُ بْنُ جَبَلٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ
أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَهُ أَنِّي لَا حُجَّتْ وَلَا تَدْعُ عَنَّا فِي ذِكْرِ كُلِّ صَلَاةٍ
اللَّهُمَّ اعْنِي عَلَى تِلَاوَتِ ذِكْرِكَ وَشُكْرِكَ وَحُسْنِ عِبَادَتِكَ أَخْرَجَهُ أَبُو دَاوُدَ وَغَنَى

وعنه حميد بن هلال أنه قال لقي رجلا يبارفاعة العدو فقال أين تريد يا أبارفاعة فقال
أريد السوق أذكر الله حيث لا يندرا حوجه جعفر بسند صحيح وأخرج أيضا بإسناد عن
عبد الله بن سلام أن موسى عليه السلام قال لربي يارب ما الشكر الذي ينبغي لك أن تشكره
قال يا موسى إن لا يزال لك ربنا من ذكرى تمت الأحاديث قال ألام الغرابة
رحمة الله في أحياء علوم الدين أن الصلوة الصالحة وأطرب جليصا رسول الله
صلى الله عليه وسلم فالحواظ على غرايم الأفعال وفواضلها أتما بعد ركعاتها
فأكثرت ما نقل فيها ثمان ركعات روت أم ثمانى بنت علي بن أبي طالب كرم الله
وجوه أنه صلى الله عليه وسلم صلى الفتح ثمان ركعات أطال من حسن من ولم ينقل
هذا العدد غير ثمان وأما عايشة رضي الله عنها فأنها ذكرت أنه صلى الله عليه وسلم
كان يصلي الفتح أربعا ويزيد ما شاء الله فلم يجد الزيادة أي كان يؤطرب على الأربع
ولا ينقص منها وقد يزيد زيادة وروى في حديث مفرد أن النبي صلى الله عليه
وسلم كان يصلي الفتح ست ركعات وأما وقتها فقد روى علي كرم الله
وجوه أن النبي صلى الله عليه وسلم كان أربعا في وقتين إذا اشرفت الشمس
وارتفعت قام وصلى ركعتين وإذا انبسطت الشمس كانت في ربع السماء
من جانب المشرق صلى أربعا فالأول إنما يكون إذا ارتفعت الشمس قيد نصف
رمح وأنت إذا مضى من النهار رابعة بإزاء الصلوة العصفرة وقتها أن يبقى من النهار
ربعة والنظر على منتصف النهار ويكون الفتح على منتصف ما بين طلوع الشمس إلى
الزوال كما أن العصر على منتصف ما بين الزوال إلى الغروب هذا أفضل الأوقات
ومن وقت ارتفاع الشمس إلى ما قبل الزوال وقت الفتح على الجملة انتهى وعنه إلى درر

الله عنه انه قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم لم حضور مجلس الذكر افضل من صلوة
 الف ركعة وشهود الف جنازة وعبادة الف عريفين قال كعب الاخبار رضى الله
 عنه لو ان ثواب المجالس بدأ للناس لاقتلوا عليه حتى تركت ذى اماره اماره وكل
 ذى سوق سوقه وقال رجل للحسن اشكو اليك قسوة في قلبي فقال اذبه من مجالس
 الذكر وروى عمار الراهب مسكنه الطفاوية في المنام وكانت من الموانع على
 خلق الذكر فقال مرحبا يا مسكنه فقال له ههنا ههنا ذهبت المسكنه وجأ
 الفقه فقال بهيه فقالت ما تشال عن ايج له الجنة بخذ افرقا قال وبم ذلك قالت
 بحالت اهل الذكر وقال عمر رضى الله عنه ان الرجل لن يخرج من منزله وعليه من الذنوب
 مثل جبال ترهامة فاذا سمع العالم خاف واسترجع على ذنوبه انصرف الى منزله ليس
 عليه ذنب فلا تغار قوا مجالس العلماء فانه الله تعالى يخلق على وجه الارض تربة
 اكرم من مجالس العلماء **فصل في فضل العلم والتعلم وشواهد من النقل والعقل**
 بنده اولاه فضل العلم اما شواهد من القرآن فقوله تعالى شهد الله انه لا اله الا
 والملائكة والى العلم فانظر كيف بدأ بنفسه وثنى بملائكته وثالث باهل العلم وما يمكن
 شرفا وفضلا وجلا لا وينلا وقال الله تعالى يرفع الله الذين امنوا منكم والذين اوتوا
 العلم درجات وقال ابن عباس رضى الله عنه للعلماء درجات فوق المؤمنين بسبع
 درجة ما بين الدرجتين مسيرة خمسمائة عام وقال الله تعالى هل يستوى الذين يعلمون
 والذين لا يعلمون وقال عز اسمه انما يخشى الله من عباده العلماء وقال تعالى كف يا الله
 شهيد بيني وبينكم ومن عنده علم الكتاب وقال جلا وعلا قال الذى عنده علم من الكتاب اننا آتيناكم
 تنزيها على انه اقدر على يقوة العلم وقال الله تعالى الذين اوتوا العلم وليكم ثواب الله

٥٢

فصل

غير

خير من آمن بيت ان عظم قدر الاخرة يعلم بالعلم وقال الله تعالى لا تاتوا العلم الا بالعلم
 الا العالمون وقال الله تعالى ولورثوا الى الرسول والى اولى الامر منهم لعلمه الذين يستنبطونه
 رد حكمه في الوقائع الى استنباطهم والحق يشبههم برتبة الانبياء فكشف حكم الله وقيل في قوله تعالى
 يا بني ادم قد اتيناك عليك ليا سا يوارى واكم بعنى العلم ورينا بعنى اليقين ولباس التقوى بعنى
 الحياء وقال الله تعالى ولقد جئناهم بكتاب فضلناهم على علم وقال الله تعالى فلنقصن عليهم
 بعلم وقال الله تعالى هو ايات بينات في صدور الذين اوتوا العلم وقال الله تعالى
 خلق الانسان على علم البيان واتما ذكر ذلك في معرض الاثنان واما الاخبار فقد قال رسول الله
 صلى الله عليه وسلم من يرد الله به خيرا يفقره في الدين ويلهمه رشده وقال عليه السلام العلم
 ورثة الانبياء ومعلوم انه لا رتبة فوق رتبة النبوت ولا شرف فوق شرف الوارثة
 لتلك الرتبة وقال صلى الله عليه وسلم يستغفر للعالم من في السموات والارض واني منصرف
 يزيد على منصرف من تشتغل الملائكة بهم في السموات والارض بالاستغفار له فهو مشغول
 بنفسه وهم مشغولون بالاستغفار وقال عليه السلام ان الحكمة تزيد الشيف شرفا ورفع
 الملوك حتى تجل مجالس الملوك وقد نبه بهذا على غمرة الدنيا ومعلوم ان الاخرة خير وابقى
 وقال عليه السلام خصلتان لا تكونان في منافق حسن ائمت وفقه في الدين ولا تشكن في كونه
 لتفاق فقهاء الزمان فانه ما اراد به الفقه الذماتنة وادنى درجات الفقيه ان يعلم
 ان الاخرة خير وابقى من الدنيا وهذا المعرفة اذا صدقت وغلبت برأيه من التفاق والبراهين
 وقال عليه السلام افضل الناس المؤمن العالم الذي ان احيى اليه نفع وان استغنى عنه اغنا
 نفسه وقال عليه السلام الايمان عريان ولبسه التقوى وزينة الحياء وثمرته العلم وقال صلى الله
 عليه وسلم اقرب الناس من درجة النبوة اهل العلم والجهد واما اهل العلم فقد اتوا الناس

يعقلها

على ما جاءت به الرسل آقا اهل الجهاد في ما يدوا بلسيا فهم على ما جاءت به الرسل وقال عليه السلام
 لموت قبيلة ايسر من موت عالم وقال عليه السلام الناس معادن فخيرهم في الدنيا هليته خيبر
 في الاسلام اذا افقوا وقال صلى الله عليه وسلم يؤذن يوم القيمة مدا العلماء ودم الشهداء
 وقال عليه السلام من حفظ على امتي اربعين حديثا من السنة حتى يودى بها اليهم كنت
 له شفيعا وشريدا يوم القيمة وقال صلى الله عليه وسلم من تحمل من امتي اربعين حديثا
 لقى الله يوم القيمة فقيرا عالما وقال عليه السلام من تفقه في دين الله كفاء الله
 همه وزرقه من حيث لا يحتسب وقال صلى الله وسلم ادعى الله عز وجل الى ابراهيم
 عليه السلام يا ابراهيم اتى عليم احب كل عليم وقال عليه السلام العالم امين الله
 في الارض وقال عليه السلام صنفان من امتي اذا صلحوا صلح الناس واذا فسدوا فسدوا
 الا ائو الفقهاء وقال عليه السلام اذا اتى على يوم لا ارد اذ فيه علماء يقرئوني الى الله فلا يورث
 لي في طلوع شمس ذلك اليوم وقال صلى الله عليه وسلم في تفضيل العلم على العبادات والشهادات
 فضل العلم على العباد كفضل علي ادنى رجل من اصحابي فانظر كيف نزل العلم مقامنا لدرجة
 البنوة وكيف حظ رتبة العمل بالمحرومة العلم فان كان العابد لا يخلو عن علم بالعبادة التي
 يواظب عليها ولولاه لم تكن عبادة قال صلى الله عليه وسلم فضل العالم على العابد كفضل
 القمر ليلة البدر على سائر الكواكب وقال عليه السلام يشفع يوم القيمة ثلثة الانبياء
 ثم العلماء ثم الشهداء فاعظم رتبة هي تلو البنوة وفوق الشهادة مع ما ورد في فضل الشهاد
 وقال صلى الله عليه وسلم ما عبد الله بشئ افضل من تفقه في دين ولتفقيه واحد شديدا على
 من الف عابد وكل شئ عماد وعماد هذا الدين الفقه وقال عليه السلام خير دينكم ايسره وافضل
 العبادة التفقه وقال عليه السلام فضل المؤمن العالم على المؤمن العابد سبعون درجة

وقال

فضل العالم المؤمن على العابد المؤمن

وقال عليه السلام انكم اصبحتم في زمان كثير فقهاؤه قليل خطباؤه قليل سائلوه كثير معطوه العمل
 فيه خبز العلم وثلثي على الناس زمان قليل فقهاؤه كثير خطباؤه قليل معطوه العمل كثير
 سائلوه العلم فيه خبز العمل وقال صلى الله عليه وسلم بين العالم والعابد مائة درجة
 ما بين كل درجتين حفر الجواد المضمي سبعين سنة وقيل له يا رسول الله اتى الاعمال
 افضل فقال عليه السلام العلم بالله عز وجل فليل اتى الاعمال تزيد فقال عليه السلام
 ان قليل العمل ينفع مع العلم وان كثير العمل لا ينفع مع الجهل وقال عليه السلام يبعث الله
 العباد يوم القيمة ثم يبعث العلماء ثم يقول يا معشر العلماء اتى لم اضع علمي فيكم الا لعلكم
 ولم اضع علمي فيكم الا لعلكم اذ هو افقد غفرت لكم فصل في فضيلة التعلم اما الالبية قوله
 تتفلوا لانقر من كل فرقة منهم طائفة ليتفقهوا في الدين وقوله تتفلوا اهل الذكر
 ان كنتم لاتعلمون واما الاخبار فقد قال رسول الله صلى الله عليه وسلم من سلك طريقا
 يطلب فيه علما سلك الله به طريقا الى الجنة وقال عليه السلام ان الملائكة لتضع اجنحتها
 لطالب العلم رضا بما يصنع وقال عليه السلام لا تشقوا فتعلم بايام العلم خبز من
 ان تصلي مائة ركعة وقال عليه السلام ياب من العلم تعلم الرجل خيره من الدنيا وقال السلام
 طلب العلم فریفة على كل مسلم وقال عليه السلام العلم خزان مغائرها السؤال فاستلوا فادبروه
 فيه اربعة السائل والعالم والسميع والمحب لهم وقال صلى الله عليه وسلم لا ينبغي للجاهل ان يسكت
 على علمه وفي حديث ابى ذر رضى الله عنه حضور مجلس علم افضل من صلوة الف ركعة وعبادة
 الف مريض وشهود الف جنازة فقيل يا رسول الله من قراءة القرآن فقال من نفع القرآن
 الا بالعلم وقال عليه السلام من جاء الموت وهو يطلب العلم ليحيى به للسلام وبينه وبين الانبياء
 في الجنة درجة واحدة الا انار فقال ابن عباس رضى الله عنه ذلت طابا فغزت مطلوبا

فصل

العلم بالله عز وجل خبز العلم فقال صلى الله عليه وسلم
 وحديث عن العلم فقال صلى الله عليه وسلم
 وقال اطلبوا العلم ولو بالخصيصة
 على كل حال والاعمال
 ان يسكت على علمه

باب ما العلم يعلم الناس اعطى ثواب سبعين نبيا صديقا وقال عيسى بن مريم عليه السلام من علم عمل
وعلم فذلك يدعى عظيما في ملكوت السموات وقال عليه السلام اذا كان يوم القيمة يقول
الله عز وجل للعابدين المجاهدين ادخل الجنة فيقول العلماء بفضل علمنا تعبنا وواجهنا
فيقول الله عز وجل انتم عندى كبعض ملائكة تشفعون^{الذين} يا لتعليم اللازم لا يتعدى وقال عليه
السلام ان الله لا ينزع العلم انزاعا من الناس بعد ان يؤثروا اياه ولكن يذهب بذا
العلم فكما ذهب عالم ذهب معه من العلم حتى اذا لم يبق الا رؤسا^{الذين} جهرا لله ان شئوا
اقتوا بغير علم فضلووا واضلوا وقال صلى الله عليه وسلم من علم علما فلكم^{الذين} يوم القيمة^{الذين} بلحا
من النار وقال نعم العطية ونعم الرهينة كلمة حكمه يسمعون فتطوى عليها ثم تحملها الى
اي مسلم كنت تعلمه ايا ما تعدل عبادة سنة وقال ملعونة ملعون ما فيها الا ذكر الله
وما والا له او معلم او متعلم وقال السلام ان الله وملائكته واهل السموات والارض حتى
التملح في حجرها وحتى الحوت في البحر يصلون على معلم الناس الخير وقال ما فاد لم^{الذين} فاد
فائدة افضل من حديث حسن^{الذين} فلقه فلقه صلى الله عليه وسلم كلمة من الخير يسمعون^{الذين} من
فيعمل بها ويعلمها خير له من عبادة سنة وتوفي رسول الله عليه الصلوة والسلام
يوم قرأ مجلسي احدهما يدعون الله ويرغبون اليه والله يعلمون الناس فقال ما هؤلاء
فيستأذنون الله ان شاء اعطاهم وان شاء منعهم واما هؤلاء فيعلمون الناس واما بعثت
معلمنا ثم عدل اليهم وجلس معهم وقال صلى الله عليه وسلم مثل ما بعثني الله من العلم
كمثل الغيث الكثير اهاب^{الذين} وكان منها بقعة قبلت الماء فانبت العظام والعشب
الكثير وكانت منها بقعة امسكت الماء فنفع الله بها الناس شربوا وشقوا وزرعوا
وكانت منها بقعة لا تمسك ماء ولا تنبت كلاء فالاول ذكره مشلا للمنتفع بعلمه والله

ذكره مثلاً للمنافع واثالث ذكره مثلاً للمحرم وقال صلى الله عليه وسلم اذا مات ابن آدم انقطع عمله الا في ثلاث علم ينتفع به قال الدال على الخير كفاعله وقال عليه السلام لا حسد الا في اثنين رجل اتاه الله الحكمة فهو يقضيها ويعلمها الناس ورجل اتاه مالا فهو ينفق منه سرا وجهرا وقال عليه السلام على خلفائكم رحمته الله قيس ومن خلفاؤك وقال الذين يحبون سنتي ويعلمون عباد الله الا انما رفقه قال عمر رضي الله عنه من حدث بك حديث فعمل به فله مثل ذلك العمل قال ابن عباس معلّم الخير يستغفر له كل شيء حتى الحوت في البحر قال بعض العلماء العالم يدخل فيما بين الله وبين خلقه فليتنظر كيف يدخل و
ان سفيان الثوري قدّم عقلاً في ثلث شهر الا باله الانسان فقال اكثر والى لا يخرج من هذا البلد هذا بلد يموت فيه العلم وانما قال ذلك حرصاً على فضيلة التعلم واستبقاء العلم قال عطاء دخلت على سعيد بن المسيّب فقلت يا سيديك ليس احد يسئلي عن شيء وقال بعضهم العلماء شرحوا الامر منه كل واحد مصباح زمانه يستضيء به اهل عصره وقال الحسن رحمه الله عليه لولا العلماء لفار الناس مثل البرهاني اى انتم بالتعليم خربوا الناس من حد البهيمية الى حد الانسانية وقال عكرمة ان لهذا العلم ثمناً قليل وماذا قال ان تضعه فيمن يكن محله ولا يضيغه وقال يحيى بن معاذ العلماء ارحم امة محمد عليه السلام من اباؤهم وامهاتهم قيل كيف ذلك لانه اباؤهم كحفطونهم من نار الدنيا وهم يحفطونهم من نار الآخرة وقيل اول العلم الصمت ثم الاستماع ثم الحفظ ثم العمل ثم نشره وقال معاذ بن جبل رضي الله عنه في التعلم والتعليم ورأيت ارباعاً من فروع العلم فان تعلمت الله حسنة وتعلمت عبادة ومدارسته تسبيح والبحت عنه بها وتعلم لمن لا يعلم صدقة وبذل لال قربة وهو الانسان في الوحق والعاجب في الخلق والدليل على الفراء والساء والوزير عند

٢٥١

الاحياء

الاحياء والقرىب عند الغباء ومنار سبيل الجنة يرفع الله به اقواماً فيجعلهم في الجنة قادة هداة يقبض بهم ادلة في الخير تقتضي انهم هم ويرى من افعالهم وترغب الملائكة في خلقهم وباجزائها تمسحهم وكل رطب ويايس لهم مستغفر حتى حياضه والرواه وسباع البر وانعام السماء ونحوها لان العلم حيات القلب من العلى ونور الابصار من الظلم وقوت الايمان من الضعف يبلغ به العبد منازل الابرار والدرجات العلى التفكير فيه يعدل بالصياح ومدارسته بالقيام به يطاع الله به يتقرب به يعبد به يوجد به يتوزع به ويوصل الارحام هو امام والمعلم تابعه يلزمه السعداء ويكرمه الاشقياء **فصل في بيان العلم الذي هو ضرر** عين قال النبي عليه السلام طلب العلم فريضة على كل مسلم وقال عليه السلام اطلب العلم ولو بالصابين واختلف الناس في العلم الذي هو فرض على كل مسلم وتحرر بوافيه اكثر من عشرين فرقة ولا تطول بنقل التفضيل ولكن حاصله ان كل فريق منقول الوجوب على العلم الذي هو يعبد به وقال المتكلمون هو علم الكلام اذ به يدرك التوحيد ويعلم ذات الله وصفاته وقال الفقهاء هو علم الفقه اذ به يعرف العباد والحلال والحرام وما يحرم من المعاملات وما يحل وقال المفسرون والحديثون هو علم الكتاب والسنة اذ بهما يتوصل الى العلوم كلها وقال المتصوفة المراد بهذا العلم علمنا وقا بعضهم هو علم الغيب بحاله ومقامه من الله تعالى وقال بعضهم هو العلم بالاخلاص اى اوقات النفوس وتميز لمة الملك من لمة الشيطان وقال بعضهم هو علم الباطن وذلك يجب على اقوام مخصوصين هم اهل ذلك وحرف اللفظ عن عمومته وقال ابو طالب المكي هو العلم بما يتفهم الحديث الذي فيه معاني الاسلام وهو قوله صلى الله عليه وسلم بني الاسلام على خمس لان الواجب هذه الخمس فيجب العلم

تقتضي
مص

الابدان

فصل

بكيفية العمل فيها وبكيفية الوجوب الذي ان يقطع به المحصل وهو ان العلم ينقسم الى علم معامل
والمعاملة التي كلف العاقل البالغ اياه على ثلاثة اقسام اعتقاد وفعل وترك اعلم ان
انقسام العلوم الى خفية وجلية لا ينكرها ذو بصيرة وانكارها العاصرون الذين يلقون في اول
الصبغ شيئا ومحمد عليه فلم يكن لهم رقي الا شوا والعلو ومقامات العلماء والاوليا في كل ظاهر
في ادلة الشريعة وقال رسول الله صلى الله عليه وآله للقرآن ظاهر او باطن واحد او مطلقا وقال
علي كرم الله وجهه و اشار الى صدره ان ما هنا علوما جامعة لو وجدت لها فائدة وقال
الله عليه وسلم نحن معاشر الانبياء امرنا ان نكلم الناس على قدر عقولهم وقال عليه السلام
ما حدث احد قوما بحديث لم يبلغه عقولهم الا كان في فتنه عليهم وقال الله تعالى وتلك الاشارة
نفر بها للناس وما يعقلها الا العالمون وقال صلى الله عليه وسلم ان من العلوم كهيئة
المكنون لا يعرفها الا العالمون بالله الحديث الا غيره وقال عليه السلام لو تعلمون ما اعلم
لضحكم قليلا وبليكم كثيرا فليت شعري وقال عليه السلام نحن معاشر الانبياء امرنا
ان ننزل الناس منازلهم ونكلم الناس على قدر عقولهم وقال عيسى عليه السلام لا تعلقوا
الجواهر في اعناق الخنازير فان الحكمة خير من جواهرها فوشى من الخنزير وقال
ابن عباس رضي الله عنه في قوله تعالى الله الذي خلق سبع سموات ومن الارض مثلهن ثم
الامر بينهن لو ذكرت تفسيره لرجعتوني وفي لفظ اخر قلتم انه كافر وقال النبي صلى الله
عليه وسلم ما فضلكم ابوبكر بكثرة ولا صلوة ولكن بسيرة وقر في صدره وقال صلى الله عليه وسلم
ما حدث احدكم بحديث لا يفهمه الا كان في فتنه عليهم وقال عليه السلام كل كلمة الناس بايع فلهن
ودعوا ما ينكرون ان يريدون ان يكذبوا الله ورسوله وقال عيسى عليه السلام لا تفعلوا
الحكمة عند غير اهلها فتظلموا ولا تنصروا اهلها فتظلموهم كونوا كالطبيب الرفيق بضع

الدواء في لفظ اخر من وضع الحكمة في غير اهلها جهل ومن شعروا اهلها ظلم ان الحكمة حق
وان لها اهلا فاعط كل ذي حق حقه واكمل من احياء مخلوق الدين تحت تحت

20

رسالة عربية في الطريقة
مرشد قلب ترك دنيا ذكر محبة نفسي
تواضع قسب بط ادب تحت تحت

بسم الله الرحمن الرحيم الحمد لله رب العالمين والصلاة والسلام
 على محمد وآله اجمعين و بعد فان الطالب لا بد من مرشد كامل وعلم
 عامل كما ان لا بد للمريد من طبيب والمرشد في الحقيقة هو الله عز
 وجل كما قال تعالى والذين جاهدوا فينا لنهدينهم سبلنا والذين جاهدوا
 المشركين وقتل جاهدوا اعداء الدين والشيطان المفلت والتقى الامانة
 بالسوء وحذف المفعول للتعليم لنهدينهم الى صراط مستقيم لنهدينهم سبلنا
 وقيل لنوفقهم سبلنا وسبيل الله واحد وهو كل طريق يطلب فيه
 رضا الله وفي العرف سبيل الجهاد والحق وقيل لذكر المجاهدين فصار
 السبيل جمعا لا جمعا لكليين وقيل افضل الجهاد جهاد النفس
 وهو بئزل النفس في رضا الحق وذلك بخالفه الهمم وصدق الى الله
 الانقطاع الى الله من كل شيء سواه فبينما ان في حقنا ولو جهنا
 ورضائنا فالصالحه ديننا وقال النبي لولا المرء لماتت ربه
 قيل الحكمة في ذلك ان العنايه لازمه بين المريد والمستفيد
 وبين المعطي والمستفيد في باب الافاضة والاستفاضه
 فان قيل الى وسط ذي جريتين كما احتياجا الى الخطا لئلا يابس
 في عالم الاجال ليكون واسطه بين النار والخطا ليرطب في
 وصول النار اليه كما حكى الله في النور في سائر
 مع واحد من مريد به فاعترض على طريقهما ما كالبخ فقال النبي
 انا ادخل الماء واقول يا الله يا الله وادخل انت وقل يا شيخ يا شيخ

فلما

فلما بلغوا وسط الماء قال المريد يا الله يا الله فتغلغله الماء فقال النبي
 قل يا شيخ فقال يا شيخ يا شيخ ففعل على الماء فلما جاوز قال المريد
 يا شيخ ما السر في هذا فقال لا اقل لا مناسبه بينك وبين ربك
 في وصول الغيث اليك فمادام جعلت واسطه وصل وصل الغيث
 منه الى ومنه اليك فلما افرجتني من البني انقطع الغيث مني فتغلفت
 وقال المشايخ لا يمكن للمريد ان ينال مقصوده بغير شيخ الا على النذر
 يعني الا ان يرشد الله عبده بفضله وينال الى نور معرفته وهو نادر
 غاية الندره وهذا يكون بالجزية الالهيه وهي عند اهل الصوف
 انما يجذب الله قلبه الى كبر الى جانبه بان يلقى المحبة في قلبه بحيث
 لا يتحول وجهه من الله ولا ينظر الى غير الله بل ينقطع عن محبة جميع ما
 سواه الله كما قال النبي صلى الله عليه وسلم جزية من جزيات الرحمن
 تواذل عمل الثقلين لكن مثل هذا الواصل على ابيهم بعضهم
 يرجع الى نفسه وحاله ليكون مرشدا لعباده وبعضهم لا يرجع الى حاله
 ولا يفر له من حاله ونفسه ومثل هذا الرجل لا يصلح لارشاد الخلق
 لانه واصل الى الله بغير جهاد وعمل وذلك يصلح لذلك شيخ سلك
 طريق الحق وفي منافعهها ومضارها والمنازل والمقامات
 والافعال بسبب المجاهدة ولا بد للشيخ ان يجتهد عن الكثرة المحال
 للشرع وعن موضع التهمة لتكميل مرتبة وتخليص الخلق عن
 سوء الظن لانا الشريعة اصل الاصول عند الله وسبب القبول عند الناس

كما قيل لا دليل على اتباعه على طريق الحق غير اتباع النبي وم قال عارضة
الطرق كلها مسدودة على الخلق الا ان اقتضى امر رسول الله ودفع
بعض المشايخ حال مذموم في الظاهر محمود في الباطن مثلا اذا اذ
كاه من الخمر بالبدن وصل الى فيه تبدل وانقلب عملا ومثل هذا
ولاية وكرامة وهي كثيرة في ادبيات الله الكاملين الواصلين الى الله
اعلم ان الشيخ المرشد يكون نيته لتكثر اتباع النبي وم لا للرياسة بين
الخلق ولا الغرض افر فاما الارشاد مقام رفيع للشيخ لغناؤه عن صفة
في ارشاده فانما يكون غنيته اقامة جاه محروم وتغنيته واذا تعلقت
نية الشيخ بهذا المعنى يجازيه الله عليه بحسب مقامه لا يعلم الا هو
فكيف يترتب الشيخ في قلة النصيحة للطالب مع هذه الوجوه المذكورة
والسبب الذي يترتب اما قلة النصيحة لا لجهل من اجله واما قصوره
او علة من جانب الطالب يعرف الشيخ او من جانب المقام الذي
يريد الشيخ ان يقر به اليه وخلق الانسان محمولا فيجت الطالب
الكرارح اليه واما مقاماته فهو صاحب هيات و ابي هو من قول
الجند حيدا قيل له بم نلت ما نلت قال يجلسي ثلثين سنة تحت
تلك الدرجة و اشار الى درجة داره وكذا سائر السادات
من المجتهدين و ابن اجبرها ذكر من اجبرها بهم فينبغي ان تنظر عندك
بالنقص و انك لست اهل للفتح وترجع على نفسك بالمذمة
وتقول لها لو اردت مقاماتهم لنماجت منها بهم وتنظر شيئا

بغاية

بغاية التقليم والنصح انه لو علم فيك خيرا لم يترك قصه في القلب
ظلمة القلب وقسوته بطول الامل والاشتغال بالدنيا والمعصية
والكل الحرام والكل الخطوط النفاية ونسيان الموت واصوال الآخرة
وساير الاطلاق الذميمة والصفات البقية من الحقد والحسد والكبر
وغيرها وتخليته تكون باخرا في محبة غير الله منه ولو كان مقدار زرّة
وبازالة الاطلاق الذميمة كلها لانها امراض القلوب تمنعها الى الوصول
المتميز الى معرفة الله كما ان امراضه البعد تمنع من الوصول الى المنزل
قبل تخلية القلب للساكن والى من عبادة سنيّة كثيرة لان القلب
المظلم والمستور بفبار ما سوى الله لا يقبل التجلّي والبر والالهي
فلا بد من التخلية او لا ثم من التخلية بنور معرفة لان التخلية قبل
التخلية لان الساكن لا يجد علاوة السلوك والخلوة والعزلة وغيرها
ما دام في قلبه محبة غير الله وفكره ولو قليلا وقيل طهارة القلب
تكون باجران والبكاء وجلالة بذكر الله وترك ما سوى الله
فصل في ترك الدنيا قيل انما الدنيا اربعة اشياء الطعام
والشراب والجماع والنوم وقيل كل ما الهاك عن مولاك فهو دنياك
وهي حجاب بين العبد وبين الله كما سئل ع لم حجب القلوب عن الله
فقال لانها احببت ما بغضه الله ومالت الى دار الغرور قيل
من ترك الدنيا وجد المولى فالمانع من الوصول به الدنيا قيل
سبب الوصول اربعة اشياء الصمت والجوع والكثرة والسرور

الى المرتبة العليا كما ان الحيف يمنع المرادة من العبادة فلو كان للمريد
 الف الف نفس والف الف روح والف الف عمل كل عمل مثل عمل الدنيا
 او اكثر فيبذل ذلك كله في هذا المطلوب العزلة لكان قليلا فينبغي
 لذلك ان لا يعيد ولا يعيد الى ظهور شيء فارق العادة وعدم
 ظهوره اصلا بل يجاهد ليلا ونهارا لان الله يطلب من عبده
 لا الكسب والكرامة ولهذا قال المشايخ بالاتفاق ان الاستقامة
 افضل من الكرامة **فصل في المحبة والعشق** قيل ان المحبة
 صفة لله ومحبة العبد رتبة تابعة لها ومنفصلة عنها كظهور عكس
 الماء على الجدار والمراد بمحبة الله عبده افاضة فضله عليه واكثر
 عطائه له قيل المحبة ثلاثة قسمها كما يماز الا المحبة لله فانها حقيقة
 مثلاً محبة الاولاد من الشفقة ومحبة الزوجة من الشهوة وكذا
 غيرها من محبة غير الله قيل سبب محبة العبد لله كثرة الذكر
 والعلم وتفريق القلب من محبة غير الله جميعا لانه لا يقطع العشق
 شيء الا العشق شيء اخر يقطع احد العشق الا العشق الا
 كما قيل العشق نار تحرق ما سوى المعشوق وقيل سبب الوصول
 والوفد في العشق الفقر والفناء والحزن والبكاء وانكار
 القلب وترك راحة النفس جميعا قيل علامة حب الله
 حب ذكره وحب القراءة الذي هو كلامه وحب رسوله وحب
 وحب كل من ينسب اليه فانه من يحب انسانا يحب كل من

يحب كل من ينسب اليه من يحب كل من محبة فالحبة اذا قويت تقدر
 من المحبوب الى كل من يكتسب المحبوب ويحيطه وذلك ليس بشركة
 في الحب بل هو دليل كمال حبه قال الله لا يزال العبد يتقرب الي
 بالنوافل حتى احبه فاذا احبته كنت سمعه الذي يسمع به وبصره
 الذي يبصر به وكان الله يتكلم به قيل وضع في قلب كل احد
 محبة الحق لكن الناس لم يتوجهوا اليه واحبوا اشياء كثيرة
 من الحلال بهذه المحبة وجعلوا هذه المحبة في سجة الكثرة كقول
 يوسف في السبي والجاه وصور الاشياء التي احبوا وصورت
 انتقشت في قلوبهم وفي ضمور هذه الصور بقيت المحبة
 كما ان يوسف ومريم في السجن فينبغي ان لا يحب انسان
 غير الله تعالى ولا يعلقه قلبه بل ينظر اليه برأس العين وعدم
 الاعتبار اليه لان الله يفرق بين الانسان كل شيء احبه لانه
 لا يجمع في قلب واحد محبتا كما ان يعقوب ومريم احب يوسف
 اكثر وزيادة من حب غيره من افوته فلما فرق الله منه
 سنين كثيرة وان آدم احب الجنة وهواء ففرق الله بينهما
 واخرجه من الجنة وامثال كثيرة قيل روية الله بالروح
 الناطقة العافية تجوز كما قال عمر رضي الله عنه روية ربة وقال علي
 لا عبد لله الا هو اياه واما روية الله في دار الدنيا بالعبادة
 الجسمانية فهو حال لانه في مرتبة الوهية وهو محب بنور عظيمة

لو كشفه لاسترقت عظمة ذاته جميع مخلوقاته وفنوا وما يحصل للعين
 الجسمية من الرخوة في الجنة بعد الصفاء يحصل لبعض أهل الصفاء
 في الدنيا في البقعة بالروح في الدنيا والآخرة سبيل للروح
 الصافية فص في النفس قال ابن عباس عليه وسلم من عرف
 نفسه فقد عرف ربه وقال قوم رجعت من الغزاة الأصغر إلى الغزاة
 الأكبر وهو المجاهدة مع النفس والرياسة بترك مراداتها وشهواتها
 قبل اصلاح النفس يكون باصلاح احوالها بالمجاهدة وان تركت
 على حالها لا يمكن اصلاحها اصلا لكنها لا تكون ضعيفة ذليلة دفنة
 واحدة تكون ضعيفة قليلة قليلة في الازمنة الكثيرة بالرياسة
 وانواع المجاهدة من قلة الطعام والشراب وقلة النوم وقلة
 الصوم وقلة الكلام والعزلة من الانام وترك لذات الدنيا
 وآمالها كلها كما حكاه ابا يزيد سبطان قال اجتهدت عشرين
 سنة اخرجت محبة الدنيا من قلبي ثم اجتهدت عشرة افراس اخرجت
 من قلبي محبة المخلوقين ثم اجتهدت عشرة اخرى حتى اخرجت
 من قلبي محبة العقبي فظننت اني وصلت فنوديت في السر
 يا ابا يزيد دعي نفسك ثم ادري اني علم ان النفس المذكورة
 في القرآن ثلثة الامارة واللواة والمطمئة كما قال الله
 وما البرية نفس ان الا النفس لامارة بالسوء وقال يع لاقسم
 ببعث القيمة ولا اقسم بالنفس اللوامة وقال تعالى ايها النقص

المطمئة

المطمئة ارجع الى ربك راضية مرضية لكن النفس النجا بخطا
 ارجع من المطمئة فينبغي للان ان يوصل نفسه الى مرتبة
 المطمئة حتى يكون لا يتأثر بخطا ارجع وهي اربعة اقسام
 باعتبار افراس لان اللوامة ذو الوجود لانها تابعة للامارة
 اذا كانت غالبة ومتصرف في الانسان وتابعة للمطمئة اذا
 كانت غالبة في يقال لها ملهمة وباعتبار بعض المباحث
 نظر الى الاطوار السبعة اقسام النفس سبعة الامارة واللواة
 والملمة والمطمئة والراضية والمرضية والصفافية
 لكن الحق عند التحقيق انها اربعة لان الثلثة الاخيرة
 توجد في المطمئة فص في التواضع وترك الطعن
 قيل لا بد لك ان يترك نفسه احقر وادنى من جميع الخلق
 بل من جميع الاشياء في الحيوان والانسان لان من رآه نفسه
 عاليا فهو مغبون فلا بد ان يترك كل احد افضل واولى بحقه
 وينظر الى العوام والخواص والاعا والادنى بنظر واحد ويترك
 كل ان على حاله من الصلاح والفساد ويترك الطعن لان
 من لم يترك الطعن لا يصل المنزل قال ابو يزيد سبطان مادام
 بظن ان في الخلق شرا منه فهو مكبر قليل من يكون العبد متواضعا
 قال اذ لم يترك نفسه مقاما ولا حالا اصلا وروى عنه ايضا انه
 قال كابدت في العبادات ثلثين سنة فظننت اني وصلت فنوديت

تبيين الغي في رؤية النبي للشيخ المرحوم شيخ المرحوم يوسف بن يعقوب اخلوني رحمه الله

في التريابايزيد ان خرايى عمولة بالعبادات فان اردت الوصول
فعلبك الذل والاحتقار فصم في القبض والبسط
فيل ان الله يعي بلق القبض في قلبك كاتارة ليلوم نفسه ويعرف
عجزه وعبوديته ويدرك الله كثيرا ويتفقد عن تقصيراته جميعا
ويلق البسط تارة ليحذر الله ويشكره ويعرف فضله عليه ويتشوق
اليه ويزيد محبته ومجاهدته لانه قال القبض حال الظلمة والنور
وحال البسط حال النور والوصلة لكن يكون السلوك والوصول
الى الله بهما البتة لا باحدهما لانها كما جناحين للسالك وجميع
الواصلين مع الانبياء والاولياء والاكابر من الطالبين
لا يخلعون القبض والبسط لانه لا يكون السلوك باحدهما فقط
في جميع الاوقات لان مقتضى الحفظ القبض البشرية ومقتضى
البسط الملكية والسلوك برعايتها لا باحدهما دوة الاخر

بيت فارسي

كهى بر طهر اعلانشينم كهى در پشت پاى نبينم

بيت اخر

اگر درویش در عالمى بماند سرى دست از دوى عالم بر
فيل لا بد لك التسلیم لله في جميع الاحوال من القبض والبسط
والفقر والغنا والحر والبرد والخوف والفرح
والبعد والقرب والكر والحزن ياغي يعلم ان جميعها من الله

لا من غيره

الحمد لله الذي جعلني من عباده
 حمدني حمد وثناء لا يعد أول حتى ودايم وابد و فرد و قائم و حمد
 لم يلد و لم يولد و لم يكن له كفوا احد حضرتك ذات پاك سرمدنه لا يقدر
 ديدار احمد مختاري علت دولت ابد بونده و رويت جمال باكمال
 امته سبب مدد و ايكي جهان سعادت و عزتت سندا يلدی
 صلى الله عليه و على اله و صحبه صلا لا يحصىها حصروا عدت
 بيت آرزوی و صلتك كثر كوكلدن بر نفس رسول الله
 جمال با كمالك قيل نصيب ايكی عالمه مرادم بود در انجمن
 پنجم كم ميتر اول و صلت بوجها نده عن قريب و بعد
 اشبه فقير و در دمنده و حقير مستمند قليل البضاعة و حيا
 النسخ شيخ الحرم المحمدي خادم فقرا و حرم احمدی يوسف بن
 يعقوب الخلوئي حفظه الله عن الافة و الفتنة شول وقت كه شرف
 خدمت سيد و كدام صلى الله عليه و سلم ايد مشرف
 و مستشعده اولدم ديلمكه بو نعمت عظمایه و سطره و بو
 دولت عقبا زبطه اولان دولتو و سعادتو يا دشا عالمپناه
 ادام الله عز و ابقاه و اذل من دل على خلافة و عاده خادم
 الحرمين لازم الكرمي حامي رباب صدق و سداد و حامي اثار
 محمود و عناد افتاب عالماب اوج و رفعتاه مكانا عليا بدر

عالي قد ربح و لقد اصطفيه في الدنيا الذي اختص ذكره بين
 السلاطين في منبر سيد المرسلين السلطان ابن السلطان
 السلطان مراد حان رفع الله بالقدر اعلامه و بسط
 في الارض عدله و احكامه و زاد شرفا و كراما و نهابة و تعظيما
 و مجد اوبرا و رفعة و تكريما خضر ندرينه بطريق الهدية بر تحفة
 نبويه ارسال يدوب بوجها نده ابد استانه سنده عرض حال
 ببر صلا ايدم بونيت اوزه كلام قدیم رتبانيدن تقال و قول
 كريم سبحاني ايدم بونيت ايله تو سل قصد ايد بچك بوايت كريمه و ارد
 اولدي و لقد كتبنا في الزبور من بعد الذكر ان الارض بر نهها عبادي
 اليها لحوون نظم شرفك منغاي لطيفي تدبر و فحواي منبغن
 تفكر ايد ركن تذكر اولندي كه حق سبحانه و تعالى نك بو قول
 كثير الطولنده پادشا اهر سلطان مراد حضرت نيك زمان
 و لا دتري تاريخه اشعارت و صلاح و ديانت ليد سلطان
 ربيع مسكونه و انت لرغبه بشارت الا زيرا الذكر لفظي حسنا
 اولنسه طقوز يوزاللي بر در بو تقدير اوزه طقوز يوزاللي بر در صكره
 متولد اولان كمسنة صلاح اولوب رض الله و ارث اولماق فهم
 اولنوب من بعد الذكر لفظنه مطابق و مراد الله موافق اولور انا
 الله تعالى زمان روح پرور لري برفق و اولماق موقعه در بيت
 نيك نامن استماع ايدر رسول كبرا پادشا دين دولت

اولهغه باعث بودرهند و سنده و شرق و غرب و ربع مسكون اهللك
 تاج تحت عز و بخت ملكنه وارث بودر و بوقال فرح مالدين صكره
 روضه مكرمه نبويه على منور هاشمى التسلیم والتحية ده استجاره
 ايدوب وار و غنى ايله مشاوره ايند مكره عجمه مقول تحفه اوسه
 اول سلطانك خزنه عامر سنده الى الان موجود اولميه تاكم اول هديه
 فى الجمله منظور نظار عليه لى واقع اولامغه لايق اوله بوجيرنده
 ايكن شارت غيبه واقع اوله بىكه شاه جمال بى مثال
 نبوت پناه زاده الله شرقا و پناه متعلق برترى رسالت
 ايدوب مضمون شرف مقرون صور عابرات تكلفا قن تذهيب
 و حسن ادا و بلاغت ايله اطراف و خواشى سين تذهيب ايليم صدف
 الكتب بعد كتاب الله تعالى امام بحارى اعتبار ايند و كى حادثيك
 شريفه اولما غين روينه متعلق احاديث تنبعنه شروع ايند
 صلحاء اشرف بين و فقراء سادات اطراف عدندن سيد احمد
 الحضرى كه بين الانام كرامت ايله مشهور و ولايت ايله مذكور مقبول
 حاصر و عام بر سید على المقام در بوج حقير نكاسه الى هذا الان كلوب
 تشریف تمت ايكن اتفاق رمضان شريفك او بنجر كوتى بعد لشرق
 بى تقريب بر شكل غريب و عجيب ايله كلوب يك شايخ الحرم يا يوسف بن
 يعقوب سكا بشارت اولاكه بويجه نلت اخبرده جدم حضرت
 محمد مصطفى على الصلوة والسلام كوردم سكا سلام

ايدوب سپار ش ايند كه اول تصم ايند و كى نيتى ايكوب انشاء الله
 تعالى نفى عظم و برکتى عجمه اولجا قدر و كندى حقير تقصير و حى
 قالقوب سجده شكرا ايدوب امام بحارى و مسلم و ابوداود حضرت
 ابو هريره رضى الله تعالى عنه و روايت ايند كلى حديث شريف
 من ذاتى فى المنام فسير الى فى القطة و الشيط لا يمتثل لى حد بشدر
 ايراد ايدوب نقل صريح و عقل صحيح مطابق و اصحاب مجاهد و شواف
 و ارباب حشاهد و اتفاقه موافق كلام اوزره بوجديت شريفك مفضل
 ايضاح و معنای منيفند واقع اولان مشكلا بين ايضاح ايدوب
 مناسبت ايله نجه فوايد و عوايد دينج ايليم تاكم امينان اولان اخوان
 ترجمانه محتاج اولميه لى الله تعالى حضرت كلى لطف غم و عظمتدن حبيب
 اگر مكر خلق كرميندن متضرع و توقع ايدرمكه اشرف و بر و تقرير
 بوضعي حطادن مصون و ريان ثامون ايدوب ديدار بر انوار
 سيد الا برار عاشق اولان صادق حرمته بن روسيد بر كناسه
 دجى بوسعادتن محروم ايتيموب دنيا ده سنننه متابعت و عقبات
 جمالن رويت ميسيله معلوم شريف اولاكه بور ساله بر مقدمه و اوج
 باب و بر حاتم اوزرينه ترتيب اولنون تنبيه الغنى فى روية النبي
 دبو تسميه اولمشدر مقدمه حديث شريفك معنای لطيف و ذكر اولان
 اختلافاتن قويسى وضعفى بيانند در باب اول روية
 نبى كه بفتيت ايله اولور و كورنن جسم لطيف بر بويخسه روح

شریفیله میر بائش کوزی ایلدی کورر لر یو خسته قلب کوزی ایلدی کورر لر
 الی بلدر باب ثانی رونیته متعلق اولان حکایاتی و مشایخ
 عظامتکثر بو خصوصیه واقع اولان احوالی و معارف لری بلدر باب
 ثالث رویه ملایکه و بعض کسینه لره واقع اولوب خصوصیا
 حضرت صلی الله تعالی علیه و سلم زمانه نجه کسینه کورر کلرین
 و یوکا متعلق احادیثی بلدر باب حاتم بنی علیه السلام کورر مک
 سبب اولان حواص و دعالری و صلوة و سلامی و کورر مک دنیاده
 و احرنه منافعن بلدر باب مقدمه حدیث شریفک معنای لطیفی
 و ذکر اولنان اختلاف فکر قویسی و ضعیفی بیاننده در معلوم
 شریف اولاکه بعض علما دیدر که حدیث شریفک معناسی برینه
 دنیاده ایکن بنی واقعه سنه کورر مه احرنه او یا نقلغی حالنده
 کورر مه کرر دیکر و لکن بو معناد راست دکلر زیر امجد امتی
 احرنه بھر حال حضرت پیغمبری صلی الله تعالی علیه و سلم
 کورر مه کرر کرر دنیاده واقعه سنه کرر کورر مشر اولسون
 کرر اولما سون احرنه کورر مک دنیاده واقعه کورر مک و مخصوص
 دکلر و دجی حدیث شریفک آخریکه و لایتمثل الشیطان
 بی لفظیدر راست کلمز و بعض علما دجی دیدر که حدیث
 شریفک معناسی حضرتک صلی الله علیه و سلم کندوز ماننه
 مخصوص یعنی برکسینه بزم حیامده بنی کورر مدین بکا ایمان
 کر

کورر مه و بنی واقعه سنه دجی کورر مه اکابشارت اولسون که قبل المون
 بنی کورر مه کرر کرر اول واقعه سنه کورر دکی صحیح بزم شیطان بزم صورت
 تمثیل اتمز و لکن بو مفادجی بعید و کلام مطالی بخیار و چه تفیدر لر کورر
 اولنان کلام مقدر لر جمله خلاف ظاهر در حدیث شریفک لفظنده
 صلی الله علیه و سلم زمانه نجه مخصوص او ماغه قطع ادالات یوقدر فاما بر ح
 حدیث شریفه من رانی فی المنام فقد الحق و لایتمثل الشیطان واقعه اولمشدر
 بو تقدیر چه و لایتمثل مجموع شرط و جزایه علت مقامنده اولوب شبحه
 قالمز انو کیچون علما اختلاف فی رانی الکیقظه حدیثنده ایدوب غیری
 حدیث لری اتمشدر در بعض علما یقظه دن مراد بر زخده یعنی قبرده
 اولان یقظه در دیدر لر زیر حدیث شریفه وارد اولمشدر که منکر
 و نکر کلوب سوال ایند کلری زمانه حضرتی کورر مه و بوشو کسینه
 خقندر نه دیر سن دیس کرر کرر مؤمن اولان بلوب غیر بلر بلزم دیکر کرر
 پس دنیاده واقعه کورر ن قبرده کورر مه کرر کرر شیطان کلوب قبرده
 تمثیل قادر دیکر دیدر لر بو معناد بعید در زیر انما عالم
 شهادتده اولغی کبی یقظه ده عالم شهادتده اولغی کرر کرر یو حسینه
 دیکر معناسیندر معنای اوله قریبدر بعض علما دجی دیدر که حدیث
 معناسی برکسینه بنی واقعه سنه کورر مه او یا نقلغی حالنده دجی کورر کرر کرر
 یعنی قلب کوزیل کوره جکر و کورر کرر کرر یو قولک معناسی الله اعلم
 دیکر اولکر برکسینه واقعه سنه حضرتک صلی الله علیه و سلم مبارک شکیلن

و صورت تمام حقیقتی اوزره کورسه و قیاسیه سنده حفظ و ضبط ایله
 و ایمان اول شکی تفکر و تصور ایله همان ظاهرده کور مشد و اول وقعین
 کورده کی و ظاهرده دمی تصور ایله مشاهد ایله دمی صحیح بنم شیطانی
 بنم صورتی مثل تمیز و لکن بومعنا دمی خلاف ظاهر در زیر آفتاب
 کوزید کورمه فسیرانی فی الیقظه دیکلمه و عده اولهماق بعیدر
 و تکلفد و بعضی علماء دمی بد لکه حدیث شریفی معنای سینه
 بنی و افعی کورسه او یا نقلی حالنده دمی کور همان ابکسی بر در
 اصلا تفاوتی یوقدر زیر شیطانی بنم صورتی مثل تمیز و افعی کور
 کور همان ظاهرده کور مشد و یک قصدا و لنوب فسیرانی و نیلیدی
 فکائما رانی مراد اولندی و لکن بومعنا دمی تعسف و تکلفد من رانی
فقدرا عما حق معنی او لوراکر بو حدیث من رانی فی المنام علی
صورتی فسیرانی الیقظه علی تلک الصورة اوله بومعنا مراد
 اولنورده فاما رویت فی المنام روح بنده فی الیقظه بشرط او تمشید
 شبیه ندن لازم کلور امدی معلوم شیع او لکه حدیث شریفی
 معنای لطیف و فحوا ای منیع دیکدر الله و رسول اعلم بر کسینه بنی
 و افعی کوریه یعنی نشو و شکل و صورت اوزره که حق تعالی
 حضرت پیغمبری اول صورت و هیئات اوزره خلق اتمشد
 بعینه بلا تغیر و لا تبدل کامل الاعضاء کور بومعنا کسینه استعد
 اد و قابلیت صاحبی اولوب و فطرته سلامت اوزره المانم دلالت

ایدوب البینه اهل حال و مانع لایق اولور او یا نقلی حالنده دنیا دیش کوریه
 دمی کور کور لدر و او یا نقلی حالنده کورجکی صحیح بنم شیطانی بنم صورتی
 مثل ایدوب کلوب شکار کورمکه قادر کدر مؤمنه بشارت اولکه
 حبیب الله صلی الله علیه وسلم واقع دکور مک عظیم سعادت اولوب
 بنده دنیا دیش کوزید کورمه سبب اولور بوی حضرت تک صلی الله علیه وسلم
 بر معجز سید که امتنه کرامه و افع اولور همکسینه که پیغمبری صلی الله
 علیه وسلم واقع کورمه صلاح اولسون فاسق اولسون بلکه
 کافر دمی کور ایمانه سبب اولوب اهل سعادت اولوب دنیا دیش
 او یا نقلی حالنده دمی بایش کوزید کور کور کدر اگر کورن فاسق اولسون
 عاقبتی حیر اولوب احر نفسنده حالت احتضار دوشکنند یا نور
 کن کور کور کدر زیر حدیث شریفه و امر داو مشد که اتمشدن
 برینسی مختصر اول شیطانی علیه یاسخو ایمانه قصدا بلیه بن اکا
 تمثال اولورم شیطانی مخری و کیدی دفع اولور سر وایت
 اولنور که حضرت شیخ البرقدس سره ایدر کوردم حضرت صلی الله علیه وسلم
 عجله ایدر قند کدر سن دیو سوال اندم اتمشدن بر فقیر سگات
 موت حالنده در شیطانی ایمانه حواله اولمشد اکا عجله ایدر دم دیو
 بیورد بلادمی جمال با کمال حضرتی کورنله عظیم کرم مثل و منفعتلر
 محقق اولوب دنیا دیش کوزید دمی کورمه باعث اولور اگر صلاح
 اوزره ایست منفعتی زیاده اولور و اگر کدر بادی احر نفسنده

کور در حق و حق تسلیم بیدر علی اش دجی کسی از کور و کسی چون کور
 و کسی باین مفارقت اولمازان شاء الله تعالی باب ثانی در حکایاتی
 استماع ایدین معلوم شریف اولکه شیطان بنم صورته متمثل اولماز
 دیوبورد بیکر پی اولدر که شیطان مظهر ضلالت و مصدر بطالت
 وجهالت اولور حضرت صلی الله علیه وسلم مظهر هدایت اولمشدن
 ظلمت نور یاشنده وجودی یوقدر ظلمت نور دعویس اید بیکر اگر شیطان
 حضرت تک صورتنه متمثل قادر اولماز احکام شرعی بیکر اشتباه لازم کلور
 حکمت الهی محال قدر هیچ بیکر سینه تک شیطانی اسلامه کلمیو بجر
 حضرت قرین اولان شیطان مسلمان اولدوغنه حکمت بود
 ذکر اولندی اگر سوال اولنکه غیری بدغمبر کرکه علیهم السلام
 صورتنه متمثل قادر اولوری یوخسه یوحالت همان حضرت
 صلی الله علیه وسلم بی مخصوص در جواب بود که مقتضای
 ادب قطعاً انبیا صورتنه متمثل قادر دکل دبه وز زیر انجم انبیا
 حضرت نایندی و حلیفه لری اولوب شریعت لری و معجز لری جمله
 حضرت معجزاتی و اسرار شریعتی اولوب صورتا کرچه صبره
 کلمشدر و لکن جمله دن اقدم و اعلم و اکرم ایدوکی محققدر
 و لکن هر بدغمبر کر کندوزمانی که متمثل قادر اولماز دوعی مقرر
 همان شمدی کلوب بن فلان بدغمبر دیم جایز میدرد کل
 میدرد کلام بونده در چو که هر بدغمبر صورت و شکل لری

دجی حضرت نور عالم و نور عالم اولوب
 شیطان معدن ظلم و منبع الم اولمشدر

علیهم السلام مظاهر هدایت ایدین و جمیع انبیا

مضبوط و مکتوب در کلمه بعضی کسینه لره بن فلان بدغمبر دیم جایز در
 زیرا بعضی صوفیه بن خضر غفر له نو کور و اول مسکین دجی کنابلر
 تالیف و رساله تصنیف ایدوب معرفت سوبلرم دیوشغلندن
 قالمشدر کرچه حضرت حضرت بدغمبر ایدوکن اختلاف وارد در
 و لکن بدغمبر اولدغی تقدیر کرچه تمثله قادر اولدغی ظاهر اولدی یوحکایت
 زمین الدین خانی حضرت تک رساله سنده مذکور در دجی معلوم شریف
 اولکه شیطان علیه اللعنه کابین رب العزه یم دیکه قادر در زبیرا
 حق تعالی حضرت تک بر اسمی هادی ای بر اسمی دجی مضدر اولوزدن
 کلمه قابلد و دجی حق جل و علا شکلدن و صورتدن منزهد را هاعلم
 اولان مؤمن بلور کلمواضلال انکه قادر کلدر کلمه ضروری ایلمز
 روایت اولنور که شیخ عبدالقادر کبستانی ایدراو ایل لوکده باب مروان
 کنارنده مشغول ایدم انهماندر برنده کلمه بیکر عبدالقادر حاضر اولسکا
 تجلی ایدرم بوسه اکلدوکی کبی طرفنه هر نقد حجر و شجر و اریس سجده به
 وارد بیکر حیرت کلدی توقف ایدم و فکر ایدم که حق تعالی خود طرفدن
 منزهد بوند اگوک طرفند کلدی البتہ یوشیطان ایدرد بود دفعه مشغول
 اولدم تکرار یا عبدالقادر انار بیکر الا علی دیوند اکلیمک جمیع اشیا بنه سجده
 وار بیکر بن اصلا ملتفت اولمادم اسماء الله مشغول ایدم همان کوکدن
 بر سپاه سنه اینوب بانم دو شدی مکر شیطان ایمش و اطر افند
 اولان الشجار و اجماردجی انکر اعوان اولضاری الوب حجر و شجر صورتنه

مظاهر غیب

کروب بنی اضلال قصدی بیک کلمه از جمله سی تار مار اولوب علم بر کا
تبدیل جلاص اولدک دیو شیطان سو بلیر کن کنیدی بوقصد دن غرض
شیطانک دعوی ربوبیت اتمک قدر من و اهل علم اولان کسسه
علم بر کاتید دفع ایتد کلر نی بیتاندر امدی معلوم اولدیکه حدیث
شرفک معناسی بر کسسه حضرتی واقعه کوره کوره نباده
باش کوز بیک کورسه کدر ظاهرده کور دوی صحیح حضرت صلی الله
علیه وسلم شیطان انارک صورتنه مثل ایدر بیزد بیکر اخرت کور
دیکر و یا خود قلب کوز بیک کور دیکر و غیر مغال مراد دکلر
بلکه باش کوز بیک کور و دنیاده کور دیکر و و لکن نه کیفیت ایدر
اولدی مشکل و لماغین فهم ایده میوب غری مغالره حمل اتمشله
باب اول بر دین نه کیفیت ایدر اولدوغن و کور دکلر جسم
لطیفه بر و با خود روح شریفه و دخی بو خصوص ده اولان
کلمات و حکایات و اختلافاتی بکدر معلوم شریف اولاک بعض
علماء ظاهر اعراض اتمشله در که میت عالم اخرت کتمش ایکن
تکسار دنیایه کلک و ملازبو عالم شهادتده اولان کسسه اتی باش
کوز بیک کورمک نجه متصور اولوردیو انکار اتمدیلر و استدلال
ایندر بیکر حضرت فائمه رضی الله عنہا رسول علیه السلام کمال
اشتباق و حسرت ایدر فوت اولدی مع ذکر دفعه کورسی
مسموع دکلر دیکر بیکر اولدک ضعفی ظاهر در جایز در که

کورمش و کتم اتمش و لامع ذلک انکار کور محسب غیره دلیل اولم
ولکن بومقول اعراض قادر مطلق افعالی بلیمک و حضرت
صلی الله علیه وسلم کلامی تصدیق اتمشک ایجاب ایدر کرمات
اولیایه اقرار و اعتراف ایدن اهل سنت جماعت ایدر بحث استناد
فاما کرمات اولیایه منکر اولان اهل بدعت ایدر جدال میسر دکلر
زیر سنن صحیح و دلائل صریحیه ایدر ثابت اولان قصه انکار
ایدوب تاویل ایلین مبتدع ایدر بحث اولتمازالالان سبب و نشان
اید اولو رطو اهر نصوص قاطعه نکر مدلول اولان قصص قرآنیه دن
بقر قصه سینه نجه انکار اولنور که بر ذیح اولمش بفرک عضوی ایدر
بر مبتنی ایدر حیات یولوب بنی فلان کسسه قتل ایتدی دیو قا
تلندن خبر وردی و حضرت ابراهیم علیه السلام دور دحد و طیبوری
ذبح ایدوب اجزا السین بری بر سینه حلط ایتد کدن حشر طاع باشلر
پیراکنده ایددی دخی دعوت ایددی هر چیز و مناسی یا نه واروب
جمع اولدیلر دورت عدد قوشش تکمل رحبات بولدیلر و حضرت
عزیز علیه السلام حماری میت اولوب یوز سنده دن صکر
تکمل رحبات بولدی امدی مؤمن اولان انکار جایز دکلر بفر
حضر تندن هر نه وارد اولس تصویر ایلیمو کیفیت ایدر اولدوغن
فهم ایدوب بو سعاده ایدر مکسحی و مجاهد اتمک کور دیکر
انکار اتمک انسان قضیه در کافر اولوب مجاهد من خلاص اولورم

و در نیاده رویندن محروم و هم احرنه معذب فی النار اولور نغور
 بالله تعالی مواعید لدنیه صاحب رویت فی الیفظ قول مرجوح
 قلدوغی سند محدثین طریقیتی او زکرتیوتند توقفی الدو غیچوندر
 یو خسه بالکلیه انکار دکدر امدی معلوم بشریف اولاکه جمیع
 مشایخ عظام بو حصوده اتفاق اتمشدر که دنیاد باش
 کوزیلد یغیری صلی الله علیه وسلم کور مکر صحیح درو واقعدر
 امام حجت الاسلام ابو حامد الغزالی منفذ عن الضلال نام
 کتابنده ایدرین علوم ظاهر و دنا فراغت ایدوب همی صوفیه طریقه
 صرف ایدرم و یقینا بلدمکر طریق حق سالت اولان طایفه
 انجای صوفیه در بولارک سیرتوری و طریقتوری و خلق احسن
 سیرت و احسن طریقه و احسن اخلاق دکدر جمیع عقلا و علما
 و حکما بره جمیع اولوب صوفیه نکسیرت و طریقتندن برهین بشیر
 و تفسیر و بولارک احوالندن اعلی بر طریق دخی پیدا ایدرم دیو اتفاق
 سیرت سیر ممکن دکدر زبیر ابولارک ظاهره و باطنه حرکات سکنا تکی
 نبوت اخذ و اقتباس و تمثیل بر ابکی جهانده نور نبوتدن اعلی
 بر نور دخی یوقدر که انکاضیا التک میسر اولو صوفیه نور نبوت
 و اقتداء کتاب و سنت ایدر اولقد رمنور اولور لار که حالت
 یفظه دنملا یکه کور لر وارواح انبیاء علیهم السلام مشاهده
 ایدر لر و کلاملرین استماع ایدر لر و پنجه فواید اخرا ایدر لر و بوندن

صکر بر حاله دخی شرقی ایدر لر و پنجه صورت و مثال مشاهده سندن
 قالقوب بر مرتبه وارر که نطق انی بیاندن قاهر در قاضی ابوبکر ابن
 العربی قانون التأویل ادلوکتا بند طایدر صوفیه مذهبی اولدر که فحن
 انسان طهارت قلب و ترکیه نفس و علایقندن انقطاع و اسباب
 دنیوتیدن انفصال و مال و جاه فکرین شرک و اهل الله ایدر صحبت
 والله تعالی حضرتنه اقبال مسیر اوله کاشف قلوب واقع
 اولوب ملائکه یاش کوزیل کور لر و سوزلرین استماع ایدر لر
 وارواح انبیایه مطلع اولوب مصاحبت ایدر لر و ابن الحاج مدخل
 ادلوکتا بند ایدر نبی علیه السلام یقظده کور مکر صحیح درو واقعدر
 لکن دکه کمسینه میسر نماز عزیز الوجود در انکار جایز دکور زبر واقع
 اولور شیخ اکمل الدین مشارقا شرحه بو حدیث شریفک معناسی
 تحقیقنده ایدر ایکی شی ما بینده اجتماع اگر یقظده و اگر منامده او نماز
 الاکمال اتحاد سبب اولور اتحاد دل دخی اصول بشدر اولاد الله اشتراک
 ثانیاً صفت اشتراک ثالثاً حاله اشتراک رابعاً فعله اشتراک
 خامساً مرتبه اشتراک هر فحن ابکی کشتی اورنا سنده مناسب تعقل
 اولنیه بوش اصلندن حاکم دکدر بو اصل هر قدر زیاد قبولنیه اجتماع زیاده اولور
 قلیل اوله قلیل اولور حتی زیاده کت بر حده وارر که ابکی سیر برندن
 بران مفارقه او نماز بر یکسره زمان ماضی ده کجش کمال ارواحله
 مناسب ایلم هر فحن مراد ایدن ملاقات ایدر امدی اصل الماظم اولان

حضرت ایلدنا سبت ایسم میسر اولماز الا سبت متابعین ایلد اولور هر
قدر محافظه سنت زیاده اولر مناسبت زیاده اولوب رؤیایث
دجی زیاده اولور رؤیایث مانع یوقدر الا سبت مقید الیها قدر امام
مسلم صحیح ن ده کتور که عمر بن حصین رضی الله عنه ایلر
حضرت صلی الله علیه وسلم اکثر زمان ظاهر اولوب بکا سلام و بریدی
حتی بر صندن اوترو داغ یقدم ایلر ظاهر اولما دی ذیل داغ باقی
خلاف سنت دجی من بعد داغی ترک ایدم سید ابو محمد بن حمز ایلر
حالت یقظه ده رویتن انکار اند ندرج الزام ایلر که مو من خود بعد موت
رب العزنی کور مک قران حدیث ایلر ثابت اهل الله ایسم مرادات
نفسانیه لرین ترک ایلر اولور دن اول اولمشلد کور مک اصلا مانع یوقدر
هان مشکل مو تو اقبل ان مو تو امر تبه سین بولمقد یو خسته غریبی
هوب میسر در معلوم بشریف اولاک اکثر واقع اولان رویت اولوا واقعه
واقع اولور بعد یقظه ده واقع اولور و لکن قلب کوزیل اولور بعد ترقی
ایدب باش کوزیل کوریلوب و لکن بودجی معلوم اولاک رویت بصریه
مشهور و متعارف اولان انشی حکر بعض بعضین کور دکلوی
کبی دکلر بلک بر جمعیت حالیه و حالت برزخیه و امر وجه انیدر بایش
کوزیلر قلب کوزینه کوزلک یعنی مراب واقع اولوب قلب و قلب متحد
اولور دخی کور کورمین بولدن ادراک انتم اللههم ارزقنا رؤیت
نه کیفیت ایلر اولدغین یعنی کورن روایتی نه کیفیت ایلر کور دوی

فی الجمله معلوم اولدی فاما کورونن یعنی مرآتیه نه کیفیت ایلر کور کورون
روحیه ریو حسمه جسمه مبدیو خسته مثال مبدی دجی بلک لازم مبدی
معلومت رف اولاکه مستباح اختلاف تمشلد در جمل کن کلامن تفصیل
انک تطویل اقتضا ایلر و لکن اقوا و اولی اولان اولدر که روح شریفی
ماجتسد اولوب ظاهر ده کورند کی کبی اشکاره اولادجی کورینه مثال
لازم اولوب کمال مشایخ اویلیجه کور لر قاضی ابوبکر ابن العزنی ایلر رسول
الله صلی الله علیه وسلم صفة معلومه سبل کور مک حقیقتن ادراک در
وصفه معلومه سبل کور مک مثالن ادراک کور بعض علما بومحله غایت
تضیق ایلر و ب حضرتی کورندر مبارک الحیه لرنده بیاض قلدری
عدد بلک کور مک کور کور صحیح اولادید لر حتی ابن سرین برکسینه کلوب
کوردم دیس سوال ایلر دی اگر اوصاف ده خطا ایلر کور مک دیر ایلر
ولکن بحر حال کور دکلر حضرتی غیری اولماق قول جمهور در وید غمر
حضرتی صلی الله علیه وسلم قبرنده حی ایلر کی ثابت در عرقین مراد ایلر
قبرندن طشر حقا عالم ملک و ملکوتیه تصرف ایلر امتنک طاعتیه کور
اولوب عصیان لر ایلر محزون اولور هر کسینه سلام و برسه بر سلام
ایلر امام قرطبی تذکر اد لوکتا بنده ایلر موت عدم محض دکلر بلک
بر حالتین بر حالته انتقاد کور کور نمک عدمه دلالت انتم ملایک و جن
موجود ایلر کور نمولر فجان خوف بر قولنه کرامت و بیروب حجابین
رفع ایلر پیغمبری صلی الله علیه وسلم هیثاتی اوزر کور مک مانع

بود و مثال دمی دیک لازم دکل بلکه حقیقتی اید کور مندر اگر سؤل
 اولنه زمان واحده متعدد مکانرده کمی قریب و کمی بعید کور مک
 پنجه اولور جواب شعر کالشمس فی کبر السما و ظوؤها یغشی البلاده
 مشارقا و مغارباً یعنی کنش کوکب و سطنه ایکن ضوی مغرب
 و مشرقی احاطه ایدر کنش کم جرح انظمده طوثریر اولور مغربله
 مشرقا ال هب برالحکایه شیخ تاج الدین ابن عطا الله ایدر
 قطب عالم کوئی وجود یله ملوا ایدر حضرت خودا ون سکر بسک عالمک
 نوریدر قطب نک یا نند قطره کدر کموات و ارض عرش و کرسی
 حضرت یکن وجود پر خود یله مالامالدر و لکن بومعنائی ادا کر ایدن
 انجاوا اهل جالدر و لکن امام غزالی مثال قائل اولمشدر کور وین
 روحی و جسمی کدر بلکه مثالیدر برکسند و افعه سنده خوق
 حضرتن کور مک او عازالامثال طریقید اولور ذیر حوق سبحانه و نفا
 صورتدن منزهدر هرکسند کند و اعتقادنه کوره صورت اعتقادن
 کور را نیکچون حضرت صلی الله علیه وسلم بعضی کسند (کمال الاعضاء
 کورسه لکنند و کمالهین اشارت اولوب ناقص کورسه کند و نقصان
 دلالت ایدر امامک یوقوی مشا یخک عالم مثال دیوا ثبات ایتد
 قاعده اوزله در و بدن مکتبی دیکلری دخی بومعنا به قریبدر
 اعمالک شکلی دخی یوقبیلند بلکه ارباب تحقیق اقول دخی مجتد
 اولوب صورت بفلا دیوا اتفاق اتمشدر شیخ محی الدین

العربی قدس سره فتوحات مکد ایدر هر کلام که سندن صادر
 اولور البته بر ملک اولور اگر اول کلام حیرت رحمت ملکی خلق
 اولور فرضاً برکسند بشر سویله بر عذاب ملکی خلق اولنه
 بعد توبیدن بر رحمت ملکی خلق اولنوا قول عذاب ملکی ایدر صاحب
 اولور دخی رحمت تبدیل اولنوب ایدر یبدل الله سینا تهم حنات
 بومعنا ایدر اشارتدر حکایت شیخ ایدر مکده شیخ عبد الواحد
 الدیرینی ایدر بومرسته سویلشورکن بکا ایتدی هندی کورکن برکسند
 ما عتابه برکسند اب او شانه قالقدی ایاغی سورجوب دریایه دور
 کمی روز کایله کیدردی ملاحظه خی خوا ایدر بلربندن غیری کسند کورمدی
 ایاغ اوزره قالقوب با قدم کوردم براف قوش بومکسند قنادی
 اوزره اولوب یکنه کویه کتوردی بومکسند فکر و حیرت و اوردی بوقوش
 بومکسند کقولاً غن بر سوز سویلیروب غایب اولدی اختیارم قلما دی
 واردم بو حالدن سؤل ایدوب ولی دردیو حیرد عکسین طلب ایتدم
 بکا ایتدی بن اموادن برکسندیم و لکن دریایه دوستومونم محقق بلدوم
 کبی کندومی حقه تسلیم ایدوب ذلک تقدیر العزیز العظیم دیدم همان بوقوش
 ظاهر اولوب بی قنادی اوستنه الوب کویه کتوردی و قولاً غم دید بکسند
 ذلک تقدیر العزیز العظیم دید بکلام شکله کیروب سکا کلام بوقصددن
 ایکی حصه وار اولاقوال منجده اولماق و ثانیادخی معلوم اولدیکه
 مخارج خروقی رعایت اولنماق لازم ایشور بوخسته کلمده

و اگر شیخ ایدر عذاب ملکی خلق اولنور

ناقص اولور معيوب اولور دخی و سائل القرآن شریلا حکمتد سري
 اشکاره اولدی اقبال متجد اولور و غنه دلیلدر که صحیح بخاریده
 روایت اولور که بر کون حضرت صلی الله علیه وسلم حضور مینه رمضان
 کونندن ایکی عورت کلو جو عدن شکایت ایلدر حضرت صلی الله علیه وسلم
 بیوردیلر سر خود بکون ات بیدر کوز عورت لر یمن ایندر لکه بر هفته
 در بزارت کور مد که دیدیلر حضرت صلی الله علیه وسلم امر ایلدی بر حنیفا
 کتور دیر عورت لر امر ایلدی فی ایند لرات پاره لر چقدی تعجب ایندر لر
 حضرت صلی الله علیه وسلم سر الله تعالی حلال ایند و کی نسبه عاکل
 اتمد کوز و لکن غیبت ایدوب ادم اتن بیدر کوز دیو بیو دیلر و دخی بیو بیو
 صلی الله علیه وسلم کورنلر صحیح کور د کلرینه دلیلدر که شیخ محی الدین
 العربی فصوصه نقل ایلر شیخ المحدثین ابن المحله واقعه سنه
 حضرت صلی الله علیه وسلم سبود و یردی اولدی ایچوب بیدر اولدی
 فی ایند سوب چقدی حضرت شیخ ایدر ابن المحله تغیر ایلر
 علم لدی حاصل ایدر و لکن افاتی تعبیر ایلدی عینی ایلر سواد اولدی علم
 اولمادی غرضی حضرت صلی الله علیه وسلم و یرد و کی سود ظاهر ده
 دخی ظهور ایلدی و کن بلدر یکدر اگر سوال اولنسه که مثال طریقی ایلدی و
 خود اولکی طریقی اوزره کورنلر صحابی اطلاق اولنسه صحیح اولوری
 جواب اولدر که اولماز دیر اگر مثالند کوریه ظاهر در که بحسب
 الشریع صحابه دنیله دیر حضرت صلی الله علیه وسلم روایت

حطای ایلدی اگر سودی علم ایلر تغیر ایلر

حد مبارک شرطدر و اگر ذات شریفی کورنلر دنیله و سینه صحیح
 اولماز دیر صحابی اولماده شریلا و لدر که حضرت عالم ملکه ایکن کورنلر
 اولاشمادی خود عالم ملکوت در لر بو معنای موید در که حضرت صلی الله
 علیه وسلم جمیع امتی عرض اولنوب جملگنی کورنلر و اندر دخی حضرت کور
 مشرور مع ذلک جمیع صحابه اطلاق اولماز دیر روایت
 ملکوتی در صحابی اولماده ملکی کدر باب ثانی روایت متعلق
 اولان حکایاتی و مشایخک بو خصوصه ازطوق و معارفین
 بلدر امدی معلوم شریف اولماکه ابن عیسی رضی الله عنهما ایدر بر
 الله صلی الله علیه وسلم واقعه کربلا او یا نوب بو حدیث شریفی
 تامل ایندم بعده میموننا ناکد خانه سنه واروب واقعه تقریر ایدوب
 تعبیر طلب ایند و کم کی حضرت نکر کند و آینه سی وار پیش الومد و یردی
 نظر ایند و کم ساعت حضرت صلی الله علیه وسلم مبارک صورتین
 کوردم احلا کند و شکلم کوردم سلف و خلف مشاخیذ دینی
 نهاییکسنه لر واقعه لر نده کوروب بو حدیث شریفک مفاسن نهایی
 و تحقیق برکاتیل ظاهر ده دخی کورنلر و نجه مشکل ملکه
 صومشله و نجه حیر لر الووب هر نه بیوردیر بلاز یاده و نقصان
 واقع اولمشدر حکایت طبقات الاولیاء اولکنا بیدر ایدر
 شیخ عبدالقادر کیلانی دیدی حضرت صلی الله علیه وسلم کورنلر
 اشکاره قبل الظاهر کوردم بکا ایندی نچون خلقه سوبلر سن

یعنی و عظم نصیحت ابیلمزین دیدی بن ایندم یار رسول بن بر
 عجمی کسندیم بغداد علمای نهجه سویلمکه قادرم دیدیم بکا اینداج
 اغزگی اچدم دیدی کراغزومه تو کوردی یورکا وار حکمت و سن
 عظم حسنه ایدل سویله دیدی او یله نمازین ادا ایدیم هان باشمه
 او شذیلر بن حیرته واردم کوردیم حضرت علی رضی الله عنه مقابله
 ایاق اوزره طور بنحو سویلمزین دیدی عظم شاشدی
 نه دیکیم بلمزم دیدیم اچ اغزوی دیدی اچدم الی کز حضرت علی
 دجی تو کردی بن ایندم بنجون دیدی کرا ایلمدک رسول الله صلی الله علیه
 وسلم ایدر ایر لکدن ادب ایدرم دیدی و غایب اولدی بن دجی
 اول کلام که سویلدم بو اولدی غواص فکر قلب بحنه طالبوب
 معرفت جوهر لری چقا سیر لسان ترجمانی سمد لوق ایدوب
 ندا ایدر طالب حق اولان مشر یلر ذرا خلاص ایلد الو بر نفایس
 ایمان و حسن طاعت تحصیل ایدر حکایت شیخ خلیفه
 ابن موسی غایت جوق کوردی حتی روایت ایدر که بر کون دیدی
 کره کوردوب احرنده ببوردی صافن یا ابن موسی بنحضور او مک
 نهجه اولیا بنی ظاهرده کور مک حیرت ایدل دنیا دن کمتش لدر
 روایت اولنور که شیخ عبدالغفار بن نوح القوصی ایدر هر
 ساعت حضرت صلی الله علیه وسلم کوردیم شیخ ابوالعباس
 المزی بن کون کلک مصافحه ایدلم زیر الان حضرت کلک مبارک

الذی ایدل مصافحه ایندم دیدی و دخی ایدر بران و بر نفس حضرت دن مفاروق الهم
 کندوی و ساعت سلمان عدایلمزم شیخ ابو عبد الله القریشی ایدر مصرده
 محکم قحط اولدی توجیه ایندم که دفعی یجون دعا ایلیم بکا ایتد تلر نعت
 چکود دعا ایلده بو خصوصده اولیادن برکسند نکرده عیسی قبول اولماز
 حق تعالی مصر خلقنه غضب نقدر شیخ ایدر مصری ترک ایدوب قدس
 شریف طرفه سفر ایندم حضرت حلیل الرحمن صلوات الله علیه وسلم شریه
 سنه یقین واردق کلوب ظاهرده بنی استقبال ایدل ضیافت دعوت
 ایدری بن ایندم یار رسول الله ضیافتک مصر خلقنه دعا اتمک و سون غری
 طریق ایدل متسی دکلم دیدیم قبول ایدوب دعا ایدری فی الحال مصرده قحط
 رفع اولندی حکایت ابوالعباس ایدر سید احمد بن الرفاعی حدیثه وارد
 بکا ایندی سنک شیخ کز قناده سید عبدالرحمید رسید عبدالرحیم وارد
 بنی کوردوی کبی ایندی رسول الله صلی الله علیه وسلم بلد کی بن ایندم
 بیدم بکا ایندی بوری قدس وارقد سفر ایندم مسجد صخره الله
 قدم باصد و غم کبی عالم کشف الوب کوردیم که بر لر و کور و عرش و کرس
 رسول الله ایدل عملوا و مکن هانینه سید عبدالرحیم رجوع ایندم رسول
 اللهی بلد کی دیدیم بیدم دیدی الان طایفه سسلو که لایق اولدک دیو حینه
 قبول ایدری هیچ برکسند ولی قیظ اولماز رسول الله صلی الله علیه وسلم
 بو بلجیم بلمینجه دیدی روایت اولنور که شیخ عبدالله الدلاصی ایدر
 عمرمه برکله نماز قبول اولمشد زیل صبح نمازنده مسجد حرامده

نمانه طوردم تکبیر ایند و کم کبی کوردم امام حضرت رسول الله صلی الله
علیه وسلم اولوب عشره مبشره رضی الله عنهم افتدائش اولدی
رکعتده سورہ مدثر وایکنجی رکعتده سورہ عم یاتسما و لون قرأت
ایلدی سلامدن صکره بود عادی او فدی اللهم اجعلنا هداة
مهدین غیر ضالین ولامضلین لا طمعاً فی برک ولا رعبه فیما
عندک اللهم علینا با یجادنا قبل ان تکن فکک الحمد علی ذلک لا اله الا انت سبح
صغی الدین ایدر رسول علیه السلام واردم کوردم اولیا
دفتر بن یاز فرزنداشم شیخ محمد ایچون برد فتر یازدی و یوزینه او فوردی
یوزنده بر نور ظاهر اولدی آخر عمر نه دک طور بر دی هر کون بلور دیکدی
الله در حکایت اولنور که شیخ قریشی خلفا سندن شیخ ابو عبد الله
القرطبی که مدینه منوره اقامت انشردی حضرت صلی الله علیه وسلم
ایله چوق مناسبت و صحبت ایدردی بر کون حضرت صلی الله
علیه وسلم بر مکتوب و بیروب مصر پادشاهنه کونردی مکتوبی
شیخ الوب مصرده اوین پشاده و بیروب یینه کلدی مکتوبکه مفهومی
یوایدی بدعت احداثا بلکدن عایت حذر ایدوب بدعتی دخی رفع
ایله و اعتقاد دی بدعت اولوب سنه مخالف اولاندن بعید اول
مملکتده اگر حیوان و اگر انسان بلکه نباتی دخی حفظ ایله بر حیددن
ضایع اولور که سوال النور سین خصوصاً حق محکم رعایت
ایله خصوصاً قوشلر و مکر صلی سین و فقر سین سایلر

قبیل

قبیل ایلمه س بلکه بکون یارین نابید اولور سین حیات باقیه دیکرنگ
شولارکم ایله ایددی ممشر و دخی وجودکدن فیتنی ترک ایله ممشرنگ
قلوبده زیاده اولور اتمی یوما قیوم ساذ زیاده ایدوب کفری مضحل و کلمه
الاهی شایع ایله قیامده بن اتمک کتر ایله افتخار ایدرم و دخی احکام
سلطانده تانی قل تلوندن حذایله مهابتی ذایل ایدر و عقلمده ناقص
اولانی امورده حل ایدرمه حلال کلور فق انک بد علین دن حذر ایله دیتلده
ذوال و عباده و بلدر و السلام حکایت سید احمد الرفاعی حضرت
صلی الله علیه وسلم زیارتیه کلوب مواججه دقایم اولدقده بو شعری
او فدی شعری حالت البعدکنت روحی رسلها تقبل الارض عنی و هی
ثانیته و هذ انونه الاستباح قد حضرت فامد دیکدی کی تحطی کما کفنی
یعنی حالت بعد مد روحی کوندر ردم کلوب سنک او کلمه یس ایدردی نایم
ایدی شمدری نوبت جد دومه کلوب حاضر اولدی یا رسول الله مبارک
الکی او ذات تا کم دو د قلمر ایله بوس ایدم مشرف اولام عهدهان قبر شریفندن
برال ظاهر اولوب سید احمد تقبیل ایلدی تسبیح حاله عدده بنم روح کلور دی
حضرت یبر اوردی نایم اولوب ایدردی خدقی شمدری جسم دخی کلدی
حاضر اولدی دو ستم ویرالک و پسون میسپلر اکثر ویدی روایت اولنور
شیخ یعقوب ایدر حضرت صلی الله علیه وسلم یقظه دکوردم بربا
پنبه دن قیصر کیدی او کنده سور و الظلم شرح لک او قیدم بنی
قوجدی اما بنعمه ربک فحدث دیدی امام کوردی حضرت ابو

حنيفة مناقبند يا زكريا امام ابو حنيفة رحمه الله حضرت كلوب السلام
عليك يا سيد المرسلين ديدى قبرش يرغور نذر صد كلوب عليك
السلام يا امام المسلمين ديدى وحافظ اولاد شير حكايه
النور كه بر شير يعني حاتون و ارايدى ديا حضرتك قبرش يرغور نذر ملاز
ايدردى بعض جزا دم حرمندن اخرج قصد ايدردى رسول الله
صلى الله عليه وسلم نذا كلوبك يا شير نفيه صبر ايد بن كه سكر جدم حضرت ايد
هر منزل ايرشم اوج كون صبر ايدردى اول اذا ايد بن حاد ملك جملدى
دفعه واحده هلاك اولد ايدردى حضرت على كرم الله وجهه ايدردى حضرت صلى
الله عليه وسلم دفن ايند كرن صكره براى كلوب نفسي قبرش يرغور
استند براغوب باشنه طراف صاحب يا رسول الله من سويلد كن بنز
ايشير دك شمدى حال نجه اولور الله تعالى سكا ايندردى
قرآن عظيمند لو انهم ظلموا نفسهم جاؤك فاستغفروا الله
واستغفر لهم الرسول لوجده الله توابا رحيم يا رسول الله
بن نفسم ظلم ايلوب استغفار ايدردى سكا كدم عنانيت
ايد استغفار و شفاعت ايله عثمان قبرش يرغور نذر كلوب
قد غفر لك يعني مغفور ولدك ديدى حاضر كنند لرايشير و حضرت
عمر رضى الله عنه خطبه ده ايد بن يا سار به الجبل الجبل ديدى ديار عجمه
اشند ايد اول قصه نكر صلى بود كه حضرت عمر رضى الله عنه عجم مملكتينه
عكا كرونند و بسار به سار ايدردى عكر اسلام غافل يا نور

كافور او بلز ماشنده باصمى استدير غيدن حضرت عمر رضى الله عنه اواذى
كلوب الجبل يعنى طاعه جوقك د بچك همان طاعه جوق حلال و لدر
حضرت عمر رضى الله عنه خطبه قور كن يا سار به الجبل ديد و كن
مدينه منور خلق انشيد ايدردى بنظر سار به مدينه منور به كلك حكايه
ايدردى جمعه كوني غافل ايد بن حضرت عمر رضى الله عنه بران كلوب طاعه
ارقه و بر دك بوجده هلاك ايدردى حضرت عمر رضى الله عنه كور مسه
سويلىزدى ظاهر بود كه خطبه نوم خود او لما معلوم اولد كه بايش
كوزيد غايبردى كور ملك ميسر و واقع اولور مش حضرت عثمان
رضى الله عنه شهيد اولد و غنى كونده ايدردى كيون حضرت صلى الله عليه وسلم
ظا هرده كوردم بكا ايدردى يا عثمان سى محصورى ايدردى صو كوزى
قود ايدردى نعم يا رسول الله ديدم بكا بر بار دق صو و ايدردى اچدم صفا بو
لدم بكا ايدردى اكر ديك سكا قصه ايدردى و اكر ديك سكا صبر ايدردى بوجده
صومكلى بنجله افطار ايدردى حضرت عثمان رضى الله عنه ايدردى رسول الله
صلى الله عليه وسلم يا شنده افطار اختييار ايدردى اول كون حضرت عثمان
رضى الله عنه شهيد ايدردى بوجده مشهور در حضرت عثمان رضى الله عنه
مناقبند را كروا قعد كور ملك اول كرامت عه اولمنا ايدردى
كتاب مزيل الشبهات امام عماد الدين ايدردى ابو الحسن بن شمعون
البغدادي بكون كرسيد و غظه ايدردى شيخ ابو الفتح الفواس
كرسى او كندا و تورردى خواب و ايدردى واقعه سنده حضرت رسول صلى

الله عليه وسلم کوردی ابو الحسن البغدادی دخی کلام قطع اید و
شیخ ابو الفتح خوابدن بیدار اولنجه توقف ایلدی بیدار اولد قدر رسول
الله صلی الله علیه وسلم کوردی دیدی بن انگین کلامی قطع ایلدی
 تمام شاهده ایدین دیدی معلوم اولد که شیخ واقعه سنده کوردی کن
 واعظ او یانقلد کوردش بحال کلام قلب تصفیه بولس حالت خوابی
 و بیداری بکسان اولور حضرت حواجه بهاء الدین نفش بندری
 بیور شهر جو غلام افتابیم همز افتاب کویم نه شیم نه شب پرستم
 که حدیث خواب کویم ترجمه افتاب بک بندر تابند بسیم بی حلال
 هر که کورم سولسم ظاهرده در یوقدر خلاف حکایت شیخ ابوبکر
 الحوتی ایدر مکرده بر عزیز و ارایدی بن ثابت دیر لرایدی التمش ریل
 مجاور ایدی هر سنده مدینه منوره و ری مجر زیارت ایچون کلوچ حضرت
 هان سلام و یروبینه کیدردی اخر بندیر اولوب عاجز اولدی
منک القلب حجر الماسود یا سندا و تور کن هان حضرت صلی الله
 علیه وسلم کلوب یا ابن ثابت سن بزی زیارت کلمه بوسنی زیارت
 کلمه دیو بیور دید معلوم شریف اولاکه اریب احوال واقع
 اولان مکاشفات و مناهات عدو حصرت قابل دکلمه خلق
 کور مد کلین کور لر و اشتمد کلین اشید لر بو ذکر اولنان
 حکایه لظاهرده کور نلردن بعضنک قصه لریدر یکن کوزیل
 کور غلام واقع اید و کنده شهید جایز دکلمه هان سخی ایدوب

اولاً واقعه ده کور یک کورد بعد قرقی ایدوب بین النوم اولیقظ کوروب قرقی
 ایدوب مثل کور یک بعد قرقی ایدوب ظاهرده کور یک سعادتنه ایر شتمک
 کوردی و بالجمله بر کزدخی واقعه ده کور یک سبب دولتدر ذیرا اخر عمرنده
 سکرات موت کلو ظاهر اولماق مقرر در یکب ثالث ملائکه کور یک
 جایز و واقع اولوب حضرت زماننده نیچ کسندر کور دکلرین و کلامدین
 ایشند کلرین و بوک متعلق اولان احادیث شریفه و حکایاتی بلدر
 امام نور دی مسلم شرحنده ایدر عثمان بن حصین بواسیر ذحمته مبتلا
 ایدی صبر ایدر کن ملائکه کلو کیدوی سلام ویر لردی داغ یا قوق نافع در
 دیدر بر سینه داغ یا قوق ایگه ملائکه کلوب سلام ویر سزا اولدیر اول دخی توب
 و استغفار ایلدی بینه کلوب سلامه باشلدیر امام قرطبی ایدر ملائکه
 نک سلامی اگر ما و احتل ما ایدی داغتمک سننه مخالف و عاغین
 ملائکه بعید اولدیر یوقصه کرامات اولیا و اثبات ایدر امام بیهقی ایدر
 داغتمق حرام اولسم عمران انی اختیار ایلدردی و لکن مکروه ایدی ضرورت
 اختیار ایلش ایدی بینه ملائکه مفارق اولدیر بفر ضرورت مکروهات
 اختیار ایدر نک یا ننه کلمه و کور تمک محالدر ابو نعیم دلائل یحیی بن
 سعید القطان سن روایت ایدر که بصره شهر صحابیدن عمران بن
 حصین حضرت تدرندن افضل کسندر کلمه او توزیل متصل ملائکه
 کنووی سلام لر ایدی جوانب بیستدن ظاهر اولور لردی حتی که داغتمق
 ضروری و بیهقی ایدر که عمران بن حصین امر ایدردی خانه کین کنس

و بتجربايد لردي ملايكه كلوب سلام وير لردي كند و كوردی و مجلسه اولنلا
لفظ سلامي اشيد لردي امام احمد خنبل رضی الله عنه مننده ايدر
انصار دن بر كسنة حفت كلو حضور بشير فنده بر طویل القامة كسنة
كوردی كند كن صكر بو كسنة كدر ديو سوال ايلدی جبرائیلدر مافا ال
یوسنی بالحبار حتى ظننت انه یورثه لو سلمت علیه رد عليك السلام
یعنی متصل بكا قو كوش حقن وصیت ایلدی شویله ظننتك قو كوش قو كوش
وارث اولاك سلام ویریدك سلامك الوردی دیو یوردیلر نیم ابن سلمه
ايدر حضرت صلی الله علیه وسلم یا ننده ایدم بر كسنة قال قوب كندی
نظر ایتدم عامه سنده رساكسی و اسكدر دیو سوال ایتدم جبرائیلدر
دیو جواب یوردیلر حارثه ابن نعمان ایدر حضرت صلی الله علیه وسلم
وارد یا ننده بر كسنة او تور سلام ویردم سلام الدی و قال قوب
كندی جبرائیل سلامك قبول ایتدی دیو یوردیلر ابن عباس رضی الله
عنهما ایدر جبرائیل ایکی كره كوردیم بر سینه پدرم عباس ایلدر حضرت
وردی یا ننده بر كسنة او تور ردی حضرت صلی الله علیه وسلم
پدرم چو قلوب ملتفت او مادی پدرم بحضور قال قوب كندی
بن ایتدم یا ننده بر كسنة و انكلم خفیه كلام ایدر دی كوردی دی^م
كوردیم دیدی كلوب حضرت پدرم كلامن و بنم جوابم نقل ایلدم
یا عبد الله سن كوردی دیدی نعم یا رسول الله دیدم جبرائیل ایلدی
دیو یوردیلر ابو داود ایدر حضرت ابی بكر رضی الله عنه دایما

جبرائیل كوردی و كلامنی اشید ردی خذیفه رضی الله عنه ایدر
حضرت واردم ایتدم بر كسنة سوبیلر و ایدر اللهم لك الحمد كله ولك
الملک كله والیک مرجع الامر كله و بیدل الحیر كله انك اهل ان یحمد انك
علی كل شی قدیر اللهم اغفر لی جمیع ما مضی من ذنوبی و اعصمنی
فما بقی من عمری و ارزقنی عملاً زاکیاً رضی الله عنه فقال علیه السلام
ذاک ملك انك یعمل لك تحمیداً یکبیر یعنی بر ملكدر كاحمد تعلیم
ایدر دیو یوردیلر حاکم عایت دن نقل ایدر كره كوردیم حضرت
یا ننده بنم حجره بر كسنة او تور مصاحبت ایلدر حبیبه بكره سؤل
ایتدم جبرائیلدر دیو یوردیلر بکفی خذیفه دن رضی الله عنه روایت
ایدر كره حضرت صلی الله علیه وسلم نماز دن فارغ اولوب چقوب
كندی عقبجه كندم كوردیم بر كسنة ارقری كندی بعض سوز
سوبیلر یو كندی كدر دیو سوال ایتدم بر ملكدر الی لان یروزینه
نزول تمشیر شمدی كلو بشارت ایلدی كه حسن و حسین
جنت جوانلر نیک سیدلری و فاطمه جنت حاتونلر نیک سیده
سیدلر دیدی امام حمد و بخاری و مسلم و تانی و سایر لری
روایت ایدر كره اسید بن حصیر رضی الله عنه ایدر بر كی قلاوت
قرآن ایدر دم فرسم قار شود باغلو ایدی هان حرکت بشاردی
جولان ایلدی ساكت اولدم فرس دجی ساكن اولدی بنه قرآنه ثلادم
بنه جولان ایلدی بانشی یوقاری قالدریم كوردیم بر كوكه و اربی نهایی

چراغ اسما عروج ایلدی صباح اولدوقده حضرت نقل ایلدیم ملائیکه
 ایلدیر سندن صوتکی استماعه کلدیلر اگر صباح دکل تلاوت ایلسک خلق
 دجی کور لر دی کسند دن مستورا و لماذ لر ایدی دیو بیور دیر معلوم
 اولدی که فرس دجی کور مک قابل ایمش حیوان خود قلب کعبه یلر کور
 مک بحال البتہ بکش کوزید کور و قدی و ابن عاکر عبد الرحمن
 بن عوف رضی الله عنه دن روایت ایلر لکه کور دم بد غزلی کوننده
 ایکی کس حضرتک صاغ طرفنده جنگل بیلر دی بعد ایکی دجی
 زیاده اولوب کفار یلر اولقد حریب ایدوب قتل ایتدیلر که تعبیر
 اولماذ دوردی دجی ملائیکه ایدی دیو بیور دیر اسیدر اعدا
 رضی الله عنه اعلی اولدوقدن صکره لیلر ایلر اگر کوزلرم صاغ اولی یوبیر ده
 ملائیکه کلد و کی جاننده اولان وادی سیز کور ستر مردم امام احمد رضی
 الله عنه ابن عسکرن رضی الله عنهما روایت ایلر شول زمانده که
 پدرم عباس سیر اولدی فی بغلین مکسند ابو الیسر دیر لر بر غایت
 ضعیف مکسند ایدی پدرم جسیم و قوتلوا آدم ایدی حضرت صلی
 الله علیه وسلم یا عباس ابو الیسر سنی نجه سیر ایلدی دیو بیور
 دیلر یا رسول الله بر مکسند اکامعین اولدی هیاتی و شکلی فلان
 ایدی دیکچک حضرت صلی الله علیه وسلم لقد اعانک علیه ملک
 کریم بیودیلر حضرت خمن رضی الله عنه یا رسول الله بکا جبر ایلدی
 کند و صورتند کور ستر دیری حضرت صلی الله علیه وسلم او

او تورا یا حمز دیری حمز ایدر او تور دم کعبه دیر عاج و ارایدی کور دم جبر ایل
 انک و سنده او تور را یا قلدی یا شل فرج کبی ایدی ابن ابی الدنیا کتاب
 قبور ده ایدر ابن عمر رضی الله عنهما حکایت ایلدیلر کون وادی بدر دن
 هرور ایدیم کور دم بر حفرون بر مکسند چقوب یو بلتند زنجیر وار یا عبد الله
 بکا صو ویر دیو تضرع ایلد عقبنج بکسند دجی چقوب یا عبد الله زنجار صو
 ویرمه ابو جهل دید کلری ملعون کافر دوردی دجی بر کره الله اولان قاپی
 ایلد محکم ضرب ایدوب ایچر و چکی کلوب حضرت صلی الله علیه وسلم خیر
 ویردم انک عنده بنه موکل اولان ملکه ردیو بیور دیر ابن عاکر محمد بن
 المنکدر دن روایت ایلر بر کون حضرت صلی الله علیه وسلم ابو بکر
 رضی الله عنه خانه سنده کلوب محکم خسته بولدی کلوب حضرت
 عایشه یه رضی الله عنهما دجی کلوب سلام حضرت تعجب ایلر بیکر رسول
 الله جبر ایلر کلوب بکا علاج ایلدی شفا بولدم دیدی جبر ایلر ظهوری
 نومده دکل ایدی دیو تحقیق انتم طبرانی سمع بن جیسن
 حکایت ایلر که حضرت عثمان رضی الله عنه شهید اولدوقده خوف
 ایلد که صباجه قالور سه مشله ایدر سه مشله میتک بورتن و قولاعن
 کسمکدر هان کیجه ایلد دفن انمک ایچون بقیعه الوب کتدک اطل
 فیزی بر جماعت احاطه ایلدیلر خوفمز زیاده اولدی ایچرندن بر طاز
 کلد بیکه خون ایلمک بزد دجی حضرت عثمانک زیارتنه و دفننه خافر
 اولمغه کلد اصحاب اتفاق ایتدیلر که میلا ایدر ایدی محصل کلام

و طبرانی او سطر

جبر ویرمک مراد ایتدی هان
 عقبنج حضرت ابو بکر رضی الله عنه

ملائکه کوروش صحابه و کلامن استماع انتمش کس نه لره حدیو قدر
 حمد سی بلش کوز بل کور مثل در اگر غنرا لره اسیر اولان کافر لره
 بزی باغدین غیر شکله ادملا ایدی دیو تعجب ایست کلری مشهور
 در روایت کنور که بدر غنرا سنده حضرت بعد الحرب ابو جهل جردنا
 پاکی بین القتل تفحص امر ایلدی بن مسعود رضی الله عنه ایدرس
 بولدم هنوز روحی باقی ایدی غلبه قنقی طرفه در دیو سوال ایدری
 الله و رسول و مومنی طرفه دیو جواب و یردم ایچو کوز دها بلو
 اندر ایدر طبیبانی ادملر کدر دیدر ملکر و یردم پنج پنج نقائل
 اهل الارض و السماء ایدی یعنی افرین بیز ارض و سما خلقی
 ایلر مقالت ایدر که دیدی بن دجی بلش کور حضرت کنور دم مقتضای
 حکمت الحیه کور که کافره دجی کوز کمل اولور انبیا علیهم السلام
 دجی کور غن لری ملائکه قیلندن اولوی اصلا و قطعاً انکار جائز
 دکلر خطا و محض و جهل صرف و سبب حرمان غایت حذر
 اولنوع کر کدر حاکمه رؤیت سبب اولان خواص دعاری
 و صلاوة و سلامی و کور ملک دنیا و اخرتد منافعن بلدر معلوم
 شریف اولاکه حضرت صلی الله علیه و سلم صلواتی چو کتور ملک
 سبب قویدر و قلبی ایلر ایما اول سلطانن مبارک شکران تصور
 و تفکر و اخلاق خسته و شمائل مستحسنة سین تدر بر و تدر کر
 انک دخی کلی معین اولوی سنده متابعت خود علیه مستقدم

ذیرا حضرتک صلی الله علیه و سلم صورت معنویه سوشتر یستدیر
 شریعت قونده اولد قجه صورت دخی مستقیم و مستحکم اولور حکاک
 والد عزیرم شیخ یعقوب رحمه الله علیه رحمة واسعة ایدر اوایل
 سلوکد بکا کشف صور اعمال اولوب هر نه عمل اشکام ها کلو
 قار شغوده متشکل اولوردی بر کچه صلوة عشائی ادا ایدوب متوجه
 اولدم کوردم بر بکر حنا جاره قار شومده طور و لکن بلشدن
 ایاغه عمر یانه کوز لرم یوموب و ارکت دیدم قنده کیدرم بن سندن
 مفاروق و کلم سکت قلده و غنرا قات و نمازی ییم دیدی نیچون عربان
 اولدر که دیدم بزم لباس سنت ایدی سن سنتی قلده قدن صکر غلمان در
 ویش ایلر دنیا کلامی سو بلدر کسکت ثوابی ضایع اولدی سکت عا لک
 مابیننده قیامتد که عربان قالوب بر سوای اولدم دیو جواب و یردی
 مرحوم ایدر من بعد سنت ایلر فرض و رتاسنده کلامی ذکر ایلدم
 یوقصدن مقصود اعمال متجسس اولد و غین و شریعت صورتی
 اولر غین و اتباع لازم ایدر و کن بلدر مکرر اداب نفوی بلور ایدر
 ایلر یا غنی کر کور بلکه قادر اولور غسل انکدر شیخ شهاب الدین
 سحر و ریدی ایدر خراساندر بر عزیز و ابر ایدی کچی ده اوج کر غسل
 ایدر دی بر اولنره و بر نصف اللیل و بر دخی ثلث اخیرده حدیث شریف
 وارد او مشدر که بر کسند وضو ایلر یا تسبیح و جی سحابه عروج ایدر
 والله تعالی حضرتنه مسجد ایدر و کور دوکی واقعه صحیح اولور

شایع ایدر اصل طهارت صورتیه طهارت معنویه دخی مقارن او مانع
 کر کبر ذیل برکسته میل کوا و محبت دنیا و غل و غش و حقد و حسد
 صافی اول مرات قلب جلا بولوب لوح محفوظ مقابل اولور دخی
 عجایب و غرایب احواله مطلع اولور برکسته طهارت ایدر قبله قائم
 صاغ جانبیه یا توبه النی یوزینه قوسه واللّه تعالیٰ حضرتین ذکر ایست
 و صلوات کتور ب استغفار ایدر که نموده واره اکثر احتمال واقعنده
 حیرت مکرر روایت اولور که بعضی مشایخ تجده انتمش بر
 تکرار محمی اول نوم زمانده ابدست الّه بر پاک دوشکا و ستنه
 او توره اوج کره روح رسول الله صلی الله علیه وسلم صلوات کتوره
 اون کره فاتحه اوقیه اون بر کره سوره احلاص اوقیه اوج کره پنه
 صلوات کتوره صاغ جانبیه یا توبه قبلیم متوجه اول واقعده مراد
 ایدر وکی محمی کوره اشبو عظیم محمدر حوا صدند در علمادان جهان
 مکنته لرحمتیه انتمش در هر یک که تجر به ایلد صادق بولدی
 برکسته حضرت صلی الله علیه وسلم کورنیک مراد ایدر کورانشا الله
 تعالیٰ بعضی کیراء دین دید ایدر که برکسته تکرار محمی اول بونیت ایچون
 خاصه تکرار ابدست الوب پاک دوشکا و ستن او توره سوره احلا
 ص و الشمس و الليل و التین سور لری بسم الله ایدر ایدر
 یدکی کیچم یوا سلوب اوزره مداومت ایلد حق تعالیٰ حاجتن
 روا ایلد و اول محمی اولان مصلحتین کتوره خاصه برکسته

بودعایه مداومت ایلد جمال باکما محمدی صلی الله علیه وسلم کوره اللهم رب
 البلد الحرام و الشهر الحرام و المحل و الحرام و الرکن و المقام اقرء علی روح
 محمدنا السلام امام حسن بصری رحمه الله ایدر برکسته یا توبه نمازن
 ندن صکره دوشکا رکعت نماز قلبوب هر رکعتیه بر فاتحه ندن صکره
 و الضحیٰ و الم نشرح و انا انزلناه و انا انزلت اوقیوب سلام ویکه
 بعد یو ذکر استغفار هر یو ذکره صلوات و یو ذکره لاحول و لا قوه
 الا بالله العلی العظيم دیکه حضرت صلی الله علیه وسلم واقعده سنده
 کورر ابو هریره رضی الله عنه ایدر برکسته جمعه کیچم سنده ایلدی رکعت
 نماز قلبوب هر رکعتیه بر فاتحه و برایت الکرسی و اون بش قل هو
 الله احد اوقیوب سلامدن فنکر بیکر صلوٰت کتور کلجک جمعه
 حضرت صلی الله علیه وسلم واقعده کوره خاصه برکسته جمعه
 کیچم سی نصف الیلده بیکر سوره لیللاف قریش اوقیوب
 ابدست ایلد نایم اول حضرت صلی الله علیه وسلم کوره حضرت علی
 رضی الله عنه و کرم الله وجهه ایدر برکسته رویت جمال نبی علیه السلام
 مشتقا و ملاقاتنه عاشق اولسم عبهر نمازین قلوردم حضرت عمر رضی
 الله عنه ایدر برکسته عبهر نمازین قلبوب حضرت کورم بسم ادم عمر و مسون
 اول الله تعا که عمر که نفسی انک الله در انک حقیچون قسم ایدر مک
 برکسته عبهر نمازین قلسم حق تعالیٰ انک جمیع حاجتدن قضا
 ایدر سیاین نحو ایلدیه جلاله عده عطش کورمید قبرنده کل و یا من

و عنبر دوشنه يوم قیامت و باشند تاج کرامت کیوب اون ایکی بیکن ملائکه
کنده و استقبایده لر و دیلده کی قدس شفاعت ایلده امام حافظ فی
فضایل اعمال ادلکتا بنده بویلمجه نقل ایلر حکایت اولنوک بر درویش
صلوة عبهری قلوب حصرتی کور مدی و کلوب شبنه سوال ایتدیکه اشته
بر کور مدی عمر عمر و لمق لازم کور شیخ ایتدی عمرینه عمر در و لکن من
غازی قلما دکر دیو جواب و یردی رحمة الله صفة صلوة عبهر
دورت رکعت نماذد بر سلام ایلر هر رکعت بر فاتحه و اون انا انزلناه
او قیوب و رکوعه اول اون بشکر سبحان الله و الحمد لله ولا
اله الا الله و الله اکبر دیه بعده رکوعه واره اوج کره سبحان الله
ربی العظیم و اوج کره سبحان الله و الحمد لله ولا اله الا الله و الله اکبر
بعده رکوعه واره اوج کره سبحان الله و الحمد لله
ولا اله الا الله و الله اکبر دیه سجده واره اوج کره سبحان ربی الاعلی
و بشکره سبحان الله و الحمد لله ولا اله الا الله و الله اکبر دیه بعد یلین
سجده دن قالد و رینه سجده واره اوج کره سبحان ربی الاعلی و بشکره
سبحان الله و الحمد لله ولا اله الا الله و الله اکبر دیه وینه قیامه قالقوب
اوج رکعتی بوا سلوب اوزرینه تمام اید و بد سلام دیره بعد السلام
اون کره سور انا انزلناه اوقیه و اتودا و اوج کره سبحان الله و الحمد لله
ولا اله الا الله و الله اکبر دیه بعده بر کره جزی الله محمدنا ما هو
اهل دیه و دعا ایلده انشاء الله تعالی حاجتی روا اله ایکی سجده مابینده

مابینده تسبیح یو قدر هر رکعت تسبیح او توذیر اولوب دورت رکعت
یوزیکری دورت اولور بعد و توذیر اوج دجی جمله یوز الی یدری اولور غفلت
اولنمیه اگر چه دجی جوی حواس و ایدر و لکن بو حقیرک حافظ فائده
اولان و تجرب اولنان بونلار در کره ذکر اولندی طالب اولانه بو قدر کا
فیده متافع مرویت اولدرکه اولاحق تعالی حضرتک رحمتنه واصل
اولوب حق کور مش اولور اهل الهی کورمک سبب عبادته را ایکی
جهان کنت بن صلی الله علیه و سلم کورمک خود دولت ابدیه
و عزت سرمدیه در انجی سبب محبت اولوب متابعت مرغبت
و دنیا دن نفرت و یر بر کره هر نه قدر حضرت قربت تحصیل ایلیم
اول قدر دنیا دن بعید اولور و حقه قریب لیکه حقه حبیب اولور قل
ان کنتم تحبون الله فاتبعونی یحببکم الله او حبیبی کورمک سنک
یوزی منور اولور و کلامی لذیذ اولور و خلقی حسن اولوب هر کورن
کنده و مایل و سوزنه قایل اولور و در بنجی دنیا مضایق سندن خلاص اولوب
دنیا کنده و به منور اولور بنجی صبر و توکل و قناعت و تحمل صاحبی
اولوب دنیا کنه و ارفی و یوقلفی با ننده برابر اولور انجی کسند و دن صکن
انار جمله لری باقی قلوب نای ضایع اولماز ذکر بالجبر اولور بدیجی عبادته
لذت بولوب هر عملک سر نه و ذوقنه واصل اولور سکن بنجی مستجاب
الدعوه اولوب حقه تسلیمی زیاده اولور طقوز بنجی اعمال کنه ثوابی

اضعاف مضاعف اولوب زمان قلیلده عمر طویلر سورن محب
 کسند عملورین تحصیل ایدر او ننجی اهل الله یاننده محبوب القلوب
 اولور و ملائکه دخی کند و مشاق اولور لر و قیامت کوننده حضرت
 غایت قرین اولوب اهل شفاعت اولور نجه پچاره یستفیع
 اولماق و اصل اولور اللهم ارزقنا و اعف عنا و غفر لنا
 و لوالدینا و لجمع المؤمنین و المؤمنات و المسلمین
 و المسلمات الاحیاء منهم و الاموات
 انت قریب مجیب الدعوات یا قاضی الحاجات
 تمت الرسالة لبسلة الجمعة
 فی المکة المکرمه بین شهبو
 سنة ست و سبعین
 و تبعاء
 تم بحم



409 ورق